

STATISTICAL ABSTRACT

OF THE CITY
OF HELSINKI (HELSINGFORS)

45

1956

PUBLISHED BY THE STATISTICAL OFFICE OF THE CITY
OF HELSINKI (HELSINGFORS)

Contents in english see page VII

HELSINKI 1956. MERCATORIN KIRJAPAINO.

HELSINGIN KAUPUNGIN
TILASTOLLINEN
VUOSIKIRJA

STATISTISK
ÅRSBOK
FÖR HELSINGFORS STAD

45

1956

HELSINGIN KAUPUNGIN TILASTOTOIMISTON JULKAISEMA
UTGIVEN AV HELSINGFORS STADS STATISTISKA BYRÅ

ALKUSANAT

Helsingin kaupungin tilastollisen vuosikirjan 45. vuosikerta on toimitettu samoja periaatteita noudattaen kuin ennenkin. Yksityiskohtaisia tietoja annetaan yleensä ainoastaan viimeiseltä vuodelta, kun taas edellisiltä vuosilta julkaistaan yksinomaan tärkeimmät tiedot. Vuosikirjassa on nyt 379 taulukkosivua ja 303 taulukkoa.

Uusia taulukoita ovat: 23 (Valmistuneet rakennukset mukavuuksien mukaan vuonna 1955), 37—40 (Väestö vuoden 1950 väestölaskennan mukaan: ikä, kieli, kielitaito, ruokakunta-asema, siviilisääty, sivistystaso, sukupuoli, syntymäkunta, v:n 1939 asuinkunta), 44 (Varsinaiset ammatinharjoittajat ammatin, kielen ja sukupuolen mukaan 31. 12. 1950), 45 (Varsinaiset ammatinharjoittajat asuinpaikan, työpaikan ja ammattiaseman mukaan 31. 12. 1950), 46 (Itsenäiset yrittäjät elinkeinohaaran ja heidän palveluksessaan olevien lukumäärän mukaan 31. 12. 1950), 47 (Ammatissa toimivat, naimisissa olevat naiset ammatin mukaan 31. 12. 1950), 49 (Perheet perhetyyppin, perheen suuruuden ja alle 18-vuotiaiden lasten luvun mukaan 31. 12. 1950) ja 211 (Ammatinvalinnanohjaus vuosina 1950—55). Lisäksi on taulukot 224 (Työnseisaukset vuosina 1954—55), 234 (Äänioikeutetut ja äänestäneet valitsijamiesten vaaleissa vuonna 1956), 235 (Vaaliliput puolueittain valitsijamiesten vaaleissa vuonna 1956) ja 267 (Kaupungin hoitamat lahjoitusrahastot vuosina 1920—54) sijoitettu uudelleen tähän vuosikertaan.

Seuraavat, vuoden 1955 vuosikirjassa olleet taulukot on tällä kertaa poistettu: 154 (Teollisuuslaitosten kirjatut pääomarvot vuosien 1930—53 päättyessä), 155 (Teollisuuslaitosten tulot ja menot vuosina 1930—53), 190 (Rautatieasemien tulot

FÖRORD

Föreliggande 45 årgång av Statistisk årsbok för Helsingfors stad har redigerats enligt samma principer som förut. Detaljuppgifter lämnas i allmänhet endast för det sista redovisningsåret, medan för tidigare år blott huvudsiffror anföres. Sidantalet i årsboken är nu 379 tabellsidor och tabellernas antal 303.

Nya tabeller är följande: 23 (Färdigställda byggnader efter i dem förekommande bekvämligheter år 1955), 37—40 (Befolkningen efter folkräkningen år 1950: bildningsgrad, bostadskommun år 1939, civilstånd, födelsekommun, kön, språk, språkkunskap, ställning inom hushållet, ålder), 44 (Egentliga yrkesutövare efter yrke, språk och kön 31. 12. 1950), 45 (Egentliga yrkesutövare efter boplats, arbetsplats och ställning i yrket 31. 12. 1950), 46 (Självständiga företagare efter näringsgren och antalet anställda 31. 12. 1950), 47 (Yrkesutövande gifta kvinnor efter yrke 31. 12. 1950), 49 (Familjer efter familjetyp, familjens storlek och antalet barn under 18 år 31. 12. 1950) och 211 (Yrkesvägledning åren 1950—55). Tillika ingår i årsboken ånyo tabellerna 224 (Arbetsinställelser åren 1954—55), 234 (Röstberättigade och röstande vid elektorsvalet år 1956), 235 (Valsedlar, efter partier, vid elektorsvalet år 1956) och 267 (Av staden förvaltade donationsfonder åren 1920—54).

Bortlämnats har åter de i 1955 års årsbok ingående tabellerna 154 (Industriverkenskens bokförda kapitalvärde vid utgången av åren 1930—53), 155 (Industriverkens inkomster och utgifter åren 1930—53), 190 (Inkomsterna på järnvägsstationerna åren

vuosina 1930—53) sekä 235—241 (valtion tulo- ja omaisuusverotus).

Muutamia taulukoita on uusittu, yhdistetty tai jaettu.

Rahan arvon muutosten vuoksi eivät vuosikirjassa olevat, eri vuosiin kohdistuvat tiedot markkamääristä ole suoraan verrattavissa keskenään.

Lähdeluettelo on laadittu saman suunnitelman mukaan kuin edellisessä vuosikerrassa. Vuosikirjan vuosikertojen 1—38 (1905—49) hakemisto on 39. vuosikerran liitteenä (1950).

Vuosikirjan toimittamista on johtanut apulaisaktuaari *Lassi Kivekäs*.

Helsingin kaupungin tilastotoimistossa lokakuun 1 p:nä 1956.

1930—53) och 235—241 (statens inkomst- och förmögenhetsbeskattning).

Några tabeller har förnyats, sammanlagits eller uppdelats.

Till följd av fluktuationerna i valutans värde är de i årsboken meddelade uppgifterna om markbelopp under olika år icke direkt jämförbara med varandra.

Källförteckningen är uppgjord enligt samma plan som förut. Ett uppslagsregister för årgångarna 1—38 (1905—49) av årsboken ingår som bilaga till 39 årgången (1950).

Redigeringen av årsboken har handhåfts av biträdande aktuarien *Lassi Kivekäs*.

Helsingfors stads statistiska byrå den 1 oktober 1956.

Karl-Erik Forsberg

Sisällysluettelo.

	Siv.
I. Ilmastosuhteet	1
II. Myydyt tontit, pinta-ala, kerrostalo- yritykset sekä kadut ja viemärit ..	5
III. Kiinteistöt, rakennukset ja huo- neistot	10
IV. Väestö	27
V. Väestönmuutokset	90
VI. Taudintapaukset; sairaan- ja ter- veydenhoito	131
VII. Huoltotoimi	142
VIII. Opetustoimi ja sivistyslaitokset ..	161
IX. Oikeus- ja poliisilaitos	184
X. Palolaitos, maatalous ja puhtaana- pito	195
XI. Kaupungin teollisuuslaitokset	198
XII. Teollisuus	200
XIII. Kauppa, taloudelliset olot	214
XIV. Merenkulku	234
XV. Liikenne ja kulkuneuvot	240
XVI. Sosiaaliset olot ja sosiaalipolitiikka	269
XVII. Tarveaineiden kulutus ja hinnat ..	280
XVIII. Kaupungin työntekijät ja viran- haltijat sekä heidän palkkansa ..	286
XIX. Vaalit	304
XX. Varallisuus- ja tulosuhteet; verotus	313
XXI. Kunnallistalous	324
XXII. Pohjoismaiden osasto	358
<i>Lähteiden luettelo</i>	380
<i>Hakemisto</i>	383
<i>Karttaliite</i>	

Innehållsförteckning.

	Sid.
I. Väderleksförhållanden	1
II. Sålda tomter, areal, höghusbyggen samt gator och avloppskanaler ..	5
III. Fastigheter, byggnader och lägen- heter	10
IV. Befolkning	27
V. Befolkningsrörelsen	90
VI. Sjukdomsfall; sjuk- och hälsovård	131
VII. Samhällsvården	142
VIII. Undervisningsväsen och bildnings- anstalter	161
IX. Rätts- och polisväsen	184
X. Brandväsen, lantbruk och renhåll- ning	195
XI. Stadens industriverk	198
XII. Industri	200
XIII. Handel, ekonomiska förhållanden	214
XIV. Sjöfart	234
XV. Trafik och kommunikationer	240
XVI. Sociala förhållanden och social- politik	269
XVII. Förbrukning av och pris å förnö- denheter	280
XVIII. Stadens arbetare och befattnings- havare samt deras löner	286
XIX. Val	304
XX. Förmögenhets- och inkomstförhål- landen; beskattning	313
XXI. Kommunala finanser	324
XXII. Nordiska avdelningen	358
<i>Källförteckning</i>	380
<i>Sakregister</i>	389
<i>Kartbilaga</i>	

C o n t e n t s

	Page		Page
I. Temperature, meteorology etc.			
1. Temperature in 1841—1955 in degrees centigrade	1	21. New dwelling flats taken into use by type of flat, 1955	22
2. Meteorological conditions in 1946—55	2	22. Surface area of the new flats for other uses than dwelling in houses with heating apparatus in 1955	23
3. Principal directions and velocity of wind in 1955	3	23. New buildings by facilities, 1955	24
4. Thickness of solid ice in harbours of the city and near Harmaja (Gråhara) in winters 1954—55	3	24. Building activity in surrounding communes of Helsinki in 1952—55	25
5. Level, temperature and salt content of sea-water in 1906—55	4	25. Subsidy for construction industry granted by state and city in 1950—55	26
 II. Sold lots, surface area, so called story houses, streets and drain-pipes.		 IV. Population.	
6. Lots sold by the city in 1931—55 by use of lot	5	26. Population according to registration lists on the Jan. 1st 1875—1955, by part of the city	27
7. Surface area comprised in the plan of the city at the end of 1955, by utilization of land	6	27. Population according to congregational lists at the end of the years 1953—54 ..	29
8. Dwelling lots and allotments sold by the city to persons entitled to landownership in 1952—55	8	28. Registered population by age groups; mean population 1935—54	30
9. Undertakings of so called story houses started in 1952—55	8	29. Population living in the city by age and sex at the end of 1954	31
10. New streets and roads opened in 1955	9	30. Population in 1870—1950, by principal language	31
11. New drain-pipes etc. in 1955	9	31. Population living in the city by age and sex in 1953—54	32
 III. Built-up real estates, constructions and flats.		32. Population in surroundings of Helsinki by villages according to registration lists in 1954—55	32
12. Actual dwelling houses and number of rooms in them by their use on the 31st December 1950, grouped by part of the city	10	33. Population by age, sex and marital status in 1950	35
13. Built-up real estates and buildings furnished with heating apparatus in 1900—50, grouped by part of the city	12	34. Population by part of the city, age groups, sex and language at the end of 1950	36
14. Use of buildings on the 31st December 1950	13	35. Population in 1900—50, by age and sex	40
15. Inhabited flats, number of rooms and inhabitants in them in 1870—1950, according to number of rooms in flat ..	15	36. Households according to number of persons, children and rooms on Dec. 31, 1950	41
16. New dwelling houses in 1952—55	16	37. Population by age, sex, marital status and position in the household on Dec. 31, 1950	44
17. New dwelling flats and rooms in 1946—55 by part of the city	17	38. Population by birthplace (most important communes noted) on Dec. 31, 1950	46
18. New dwelling flats in 1921—55, by number of rooms	18	39. Population by age, sex, commune of birth and commune of residence in 1939 on Dec. 31, 1950	50
19. New dwelling flats and rooms in 1936—55, according to the nature of construction enterprise	19	40. Population by age, sex, language, cultural level and knowledge of languages on Dec. 31, 1950	58
20. New flats taken into use in 1955 by part of the city	20	41. Population living in the city by branch of industry and occupational status on Dec. 31, 1950	62

	Page		Page
42. Economically active people by branch of industry, sex and age on Dec. 31. 1950	64	69. Migration in 1954, by class of commune, age and civil status	120
43. Economically active people by occupational education, occupational status, age, language and sex on Dec. 31. 1950	66	70. Migration in 1954, by county and class of commune	121
44. Economically active population by occupation, language and sex on Dec. 31. 1950	72	71. Migration in 1954, by county, age and civil status	122
45. Economically active population by place of residence, work place and occupational status on Dec. 31. 1950	78	72. Migration to and from the city in 1944—54, by age and civil status	123
46. Workers on own account by branch of industry and number of employées on Dec. 31. 1950	80	73. Migration in 1954, by parish	124
47. Economically active married women by occupation on Dec. 31. 1950	82	74. Intramunicipal migration by parish in 1954	125
48. Flats by occupant of flat, branch of industry, occupational status, occupation relation and number of rooms on Dec. 31. 1950	86	75. Migration in 1941—54, by age	127
49. Families by type and size and number of children under 18 years of age on Dec. 31. 1950	88	76. Migration to and from the city in 1954, monthly	127
		77. Results of changes in population in 1901—54	128
		78. Migration between the city of Helsinki and surrounding communes in 1954 ..	129
		79. Surroundings of Helsinki; population and vital statistics in 1953—54	129
		80. Immigrants into and emigrants from the city in 1941—54, by family conditions ..	130
		VI. Maladies, sick care, hygiene.	
		81. Cemeteries of Evangelical-Lutheran parishes in 1946—55	130
		82. Cremations in 1946—55	130
		83. Maternity Clinics in 1955	131
		84. Well Baby Clinics 1955	132
		85. Registered acute diseases in 1881—1954 ..	134
		86. Activity of physicians by district in 1935—55	135
		87. Patients, who have been in care at home ..	135
		88. Municipal hospitals in 1940—54	136
		89. Intercommunal hospitals in 1940—54 ..	136
		90. Patients, days of treatment in hospitals and calls at polyclinics in 1935—54 ..	138
		91. Calls at municipal and municipally supported polyclinics in 1935—54	138
		92. TB dispensary in 1905—55	139
		93. Physicians and dentists in 1947—55 ..	140
		94. Pharmacies in 1925—55	140
		95. Inspected insanitary dwellings in 1936—55	140
		96. Inspection of provision-dealers in 1935—55	141
		97. Control of milk imported to the city in 1935—55	141
		VII. Social Welfare.	
		98. Activity of the Social Welfare Office in 1935—54	142
		99. Public assistance: receipt of relief in 1940—54	143
		100. Public assistance: by occupation of receivers in 1935—54	143
		101. Assisted indigents by place of birth and age in 1954	146
		102. Assisted indigents by domicile in 1954 ..	146
		103. Indigents cared for in establishments in 1954	147

V. Movement of population.

50. Marriages in 1916—55	90
51. Contracted and dissolved marriages in 1886—1955	94
52. Divorcès and judicial separations in 1901—54, by causes, duration of marriage and age of husband and wife ..	94
53. Maternities in 1954, by parish	97
54. Maternities in 1901—54 by age	98
55. Live born legitimate children in 1945—54	99
56. Live born legitimate children by duration of marriage and age of mother in 1954	100
57. Live births in 1954, according to age of mother and ordinal number of the child etc.	100
58. Births in 1945—54, by parish	102
59. Births and deaths in 1901—55 monthly ..	104
60. Births and deaths and infant deaths (under 1 year of age) in 1951—54, by parish; relative numbers	105
61. Births and deaths in 1826—1954	106
62. Deaths in 1946—55, by parish	108
63. Deaths in 1901—55, by sex and age ..	111
64. Life tables in 1950—53	112
65. Deaths in 1896—1954, according to cause of death	116
66. Reproduction rates and birth rates of Helsinki and whole the country in 1948—54	117
67. Migration to and from the city in 1911—54	117
68. Migration to and from the city in 1954, according to place of departure and destination	118

	Page
104. Indigents who received relief in their home in 1954	147
105. Dependents in poor law institutions, homes for old people and labour institutions in 1920—54	148
106. Labour rooms of the Social Welfare Committee in 1935—54	148
107. Vagrants assisted in 1955	149
108. Inebriates assisted in 1955	150
109. Vagrants and inebriates assisted, by their education, in 1955	151
110. Vagrants and inebriates assisted in 1940—55	151
111. Young persons submitted to care of alcoholics in 1950—55	153
112. Illegitimate children under the supervision of Child Welfare Committee in 1946—55	154
113. Maternity aid in 1945—54	154
114. Grants paid to families having several children in 1945—54	155
115. Children in care of Child Welfare Committee in 1946—55	156
116. Family allowances in 1948—55	158
117. Placements of children in care of Child Welfare Committee in 1955	159
118. Children in care of Child Welfare Committee and their placement at the end of the years 1925—55	160
119. Aula, kindergarten for backward children in 1952—55	161
120. Institutions of the Association for Child Care in 1930—54	161

VIII. Public education.

121. Sedmigradsky nursery schools and Maria asylum, school years 1919/20—1955/56	161
122. Municipal kindergartens and institutions attached, school years 1939/40—1955/56	161
123. Private preparatory schools, school years 1929/30—1954/55	163
124. Dental clinics for pupils of public elementary schools in 1930—55	163
125. Elementary pupils living in municipal reformatories, school years 1934/35—1955/56	164
126. Movement of pupils in public elementary schools, school year 1954/55	164
127. Number of classes and teaching personnel of public elementary schools, school years 1909/10—1955/56	165
128. Pupils of public elementary schools according to their personal data, school years 1939/40—1955/56	166
129. Children submitted to compulsory school attendance in 1945—55	167
130. Pupils in public elementary schools, school years 1899/1900—1953/54	168
131. Institute for professional promotion in 1930—55	169
132. Vocational schools, school years 1950/51—1954/55	169

	Page
133. State and private secondary schools school years 1934/35—1954/55	172
134. Students in universities, school years 1934/35—1954/55	176
135. Number of visitors in museums, art-galleries and State Archives in 1950—55	176
136. Workers' academies, school years 1919/20—1954/55	177
137. Newspapers and magazines published at the beginning of the years 1947—56	177
138. Number of volumes in municipal library in 1951—55	178
139. Borrowers at the municipal library in 1955	179
140. Lending business of the municipal library in 1945—55	180
141. Number of visitors in the reading-rooms of the municipal library in 1930—55	182
142. Municipal orchestra in 1946—55	182

IX. Justice, crime and police.

143. Persons convicted in the City Court by kind and number of offences in 1953—54	184
144. Cases solved by the City Court in 1900—55	185
145. Mortgages acknowledged, renewed and amortised by the City Court in 1944—55	185
146. Cases tried by the City Court in 1951—55	186
147. Legal Assistance Bureau in 1936—55	186
148. Cessions of real estate with legal confirmation of possession acknowledged by the City Court, by part of the city 1953—55	188
149. Persons accused in the City Court in 1930—54	190
150. Cases of distraint treated by the Bench of Magistrates in 1945—54	190
151. Activity of the Criminal Investigation Department of the Police in 1951—55	191
152. Persons arrested by police for drunkenness in 1951—55	191
153. Crimes reported to police and persons accused in 1951—55	192
154. Persons living in the city and arrested for drunkenness in 1950—54	194
155. Activity of the Passport Office of the Police in 1950—55	194

X. Fires, agriculture and cleaning.

156. Fires in 1921—55	195
157. Returns of cultivated ground under surveillance of the Agricultural Department of the Real Estate Bureau in 1954	196
158. City Cleaning Sub-Office in 1925—55, workers, material and working hours	196

XI. Municipal industrial services.

159. Water hoistage by the Water Works and consumption of water in 1935—54	198
--	-----

	Page		Page
160. Production of gas by the Gas Works and consumption of gas in 1935—54	198	188. Vessels in foreign commercial traffic cleared by custom-house in 1920—54	238
161. Electricity Works in 1930—54	199	189. Passenger traffic in vessels from abroad and abroad in 1946—55	240
XII. Industry.			
162. Industrial activity in 1953, by kind of industry	200	XV. Communications, post, telegraph, telephone.	
163. Number of work places and workers in industry and distribution of the value of production by nature and owner of the industry in 1953	208	190. Regular air traffic in 1955	240
164. Industrial enterprises and workers, distribution by owners and value of production in 1953	208	191. Valid driving licences at the end of the year 1955	242
165. Industrial establishments by value of production and number of wage-earners in 1953	210	192. Traffic accidents in 1945—55	242
166. Industrial wage-earners by quarters in 1940—53	210	193. Municipal tram and omnibus traffic in 1935—55	244
167. Industrial activity in 1910—53, by kind of industry	212	194. Merchandise dispatched and arrived by rail in 1920—54	248
168. Industrial activity in surroundings of Helsinki in 1946—53	213	195. Goods traffic through the railway stations in 1920—54, by form of transport	262
169. Motive power of industry in 1910—53	214	196. Passenger traffic through the railway stations of the city in 1945—54	262
XIII. Commerce.			
170. Savings accounts of cooperative enterprises in 1935—55	214	197. Passenger traffic through the central railway station of the city in 1940—54	263
171. Postal savings-bank in 1950—55	215	198. Local passenger traffic through the central station of the city in 1954, by kind of ticket	265
172. Savings-banks in 1930—54	216	199. Traffic calculations in 1951—55, by main traffic crossing and vehicles, daily	266
173. Consumers' cooperative enterprises in 1930—54	218	200. Telephone Association of Helsinki in 1900—55	267
174. New firms in 1911—55	219	201. Telephone traffic in 1945—55	268
175. Limited companies by the extent of share capital at the end of the years 1945—55	220	202. Post in 1945—54	268
176. Limited companies and change in share capital in 1950—55	222	203. Telegraph in 1945—55	268
177. Cases of bankruptcy sued in City Court in 1930—55	223	204. Entertainments tax levied at post offices of the city in 1952—55	269
178. Stock Exchange in 1920—55	223	XVI. Social conditions; social politics.	
179. Pawnbroking in 1910—54	224	205. Private employment offices in 1955	269
180. Protested bills in 1911—55	225	206. Municipal inspection of labour in 1935—55	270
181. Warehouses and wharf service in ports of the city in 1900—55	226	207. Activity of the Employment Office of the city in 1920—55	270
182. Utilisation of public derricks and harbour ice-breakers in 1930—55	226	208. Activity of the Employment Office of the city in 1955	271
183. Transport of firewood by sea from Finnish ports in 1952—55	227	209. Activity of the Employment Office of the city in 1955, monthly	272
184. Value of imports and exports and duty receipts of the city compared with whole the country in 1885—1954	227	210. Applications for employment made at the Employment Office in 1945—55, monthly	273
XIV. Navigation.			
185. Merchandise arrived overseas to the ports of the city or shipped abroad from these ports in 1946—55	234	211. Vocational guidance in 1950—55	274
186. Merchant fleet in 1925—55	236	212. Doss-houses in 1946—55	274
187. Vessels entered in 1901—55	237	213. Activity of the Housing Committees in 1952—55	275
		214. Help funds in 1946—54	276
		215. Cards for purchase of alcoholic drinks and prohibitions for purchase in 1951—55	278
		216. Licences to sell liquor at the end of the years 1951—55	278
		217. Sale of alcoholic drinks in 1951—55	279
		XVII. Consumption and price of provisions.	
		218. Supply of meat in 1951—55	280
		219. Supply of milk and cream in 1935—55	280

	Page
220. Official cost of living index for whole country in 1926—55	280
221. Average prices for provisions in 1938—55, by commodity groups	282
222. Cost of building index in 1953—55	284
223. Average monthly rent in small flats in 1930—54	285

XVIII. Workers employed by the city, employees of the city.

224. Stoppages of work during 1954—55 ..	286
225. Compensated accidents happened in the municipal works in 1952—55	287
226. Persons in contract relation to the municipality in 1955—56	288
227. Municipal employees earning monthly salaries in January 1931, 1941, 1955, 1956 and in May 1951, grouped by different branches of administration	288
228. Municipal employees in January 1956, grouped by branch of administration, professional group and salary class	290
229. Monthly salary of some municipal employees, index for salaries and percentage tax share in 1931—56	296
230. Work hours and wages paid to workers employed by the city 1945—55	297
231. Wages and compensation payments paid to workers employed by the city in 1950—54	300
232. Workers employed by the city whole the year and their yearly earnings in 1950—54	302
233. Employees, workers etc. pensionned by the city in 1955	303

XIX. Elections.

234. Persons entitled to vote and voters in the electors' elections of 1956 (for president's elections)	304
235. Ballots according to parties in the electors' elections of 1956	306
236. State elections in 1922—56; electoral districts and persons entitled to vote; persons voted in the city; voting-papers handed out, by electoral unions	308
237. Communal elections in 1920—53, number of persons entitled to vote, voters and voting-papers handed out; voting-papers approved, by parties	311
238. Composition of the City Council in 1919—56, by political parties	312

XX. Taxation.

239. Taxation work and its results in 1950—54	313
240. Income tax units and assessed tax rate in communal taxation on the basis of incomes of 1900—54	314

	Page
241. Annual income of persons liable to taxation, according to their assessed income of 1900—54 in communal taxation	314
242. Imposed State income tax in 1935—53, assessed property and debited tax	315
243. Imposed State property tax in 1935—53 assessed property and debited tax	315
244. Sales tax in 1942—54 by line of business and form of enterprise	316
245. Estates of deceased persons and assets in them in 1954 according to amount of assets and degree of relationship of closest heirs	321
246. Inheritance and gift tax debited by Inheritance Tax Committee in 1945—54	321
247. Assets of estates of deceased persons and allowed reductions according to amount of savings of estates in 1950—54	322
248. Heirs, their share of inheritance and debited tax in 1954	322
249. Estates of deceased persons in 1931—54, according to amount of assets	324

XXI. Municipal finances.

250. Funds of the city in 1950—54	324
251. Sales of the Central Kitchen and Food Distribution Establishment of the city in 1951—55, monthly	325
252. Proceeds from navigation dues in 1951—55	325
253. Contributions for undebited communal tax and other due payments in 1945—54	326
254. Collection and depreciation of assears of rates in communal taxation in 1954	327
255. Balance of capital of the city on the 31st December 1951—54	326
256. Combination of the revenues and expenditures of the city in 1954, according to closing balance	328
257. Expenditures of the city in 1945—54, by main items	330
258. Revenues of the city in 1945—54, by main items	338
259. Revenues and expenditures of the city in 1945—54	341
260. Grants brought forward in 1954	342
261. Indemnities collected for social welfare-works in 1945—54	343
262. Expenditures of municipal elementary schools in 1944—53	343
263. Expenditures of City Police in 1930—54	344
264. Dwelling groups subordinated to the administration of real estates in 1954 ..	344
265. Municipal grants for associations and institutions of general use in 1945—54 ..	345
266. Securities owned by the city and their booked value at the end of the years 1915—54	348
267. Donation funds minded of the city in 1920—54	351

	Page		Page
268. Payments from the donation funds minded of the city in 1950—54	351	285. Schools in 1953/54	364
269. Bond loans raised by the city in 1900—54	352	286. Hospitals in 1952—54	365
270. Amortizable loans raised by the city in 1909—54	354	287. Industry in 1953	366
271. Consolidated debt of the city in 1885—1954	355	288. Consumption of water, gas and electricity in 1952—54	367
272. City's funds for widows and orphans in 1945—55	356	289. Navigation in 1953—54	368
273. Use of municipal athletic grounds for sport events in 1949—55	357	290. Omnibus and tram traffic in 1953—54	370
274. Receipts and expenditure for the Stadium 1946—55	358	291. Motor vehicles at the beginning of the years 1954—56	371
XXII. Scandinavian tables.			
275. Travellers entered in hotels and tourist hostels in 1952—54	358	292. Air traffic in 1953—55	371
276. Population and changes in it in 1953—55	359	293. Traffic accidents in 1953—54	372
277. Migration in 1953—54	359	294. Communal elections in 1950—55	372
278. Population by age and sex in 1950	360	295. Cooperative associations at the end of 1953	374
279. Population by civil status and sex in 1950	360	296. Index for retail price of certain commodities in 1953—54	374
280. Marriages, divorces, births and deaths in 1946—54	361	297. Personal direct taxes in 1954	375
281. Deaths by age-groups in 1930—52	361	298. Consolidated debt of the cities in 1953—54	376
282. Marriages, births and deaths by different basis of classification in 1950—51	362	299. Standard of apartments in 1950	376
283. Deaths by causes of death in 1953—54	363	300. Distribution of apartments according to number of rooms and inmates in 1950	377
284. Index for cost of construction of houses in 1950—55	364	301. Dwelling flats by number of rooms and age in 1950	378
		302. Density of inhabitants in dwelling flats in 1945—50	379
		303. New dwelling flats in 1952—54	379
		Sources of tables	380
		Alphabetical reference book	383

Merkkien selitykset • Teckenförklaring

Toisto • Repetition	„
Ei mitään ilmoitettavana • Intet finns att redovisa	—
Suure pienempi kuin 0.5 käytetystä yksiköstä • Storhet mindre än 0.5 av den använda enheten	{ 0 } { 0.0 }
Tietoa ei ole saatu • Uppgift ej tillgänglig	••
Loogisesti mahdoton esitettäväksi • Logiskt omöjlig uppgift	•

Vaakasuora viiva, joka katkaisee aikasarjan, osoittaa, että viivan yläpuolella ja sen alapuolella olevat tiedot eivät ole täysin verrattavissa keskenään. • En horisontell linje, som avskär en tidsserie, markerar att uppgifterna ovanför och nedanför linjen inte är fullt jämförliga.

1. Ilman lämpötila ajanjaksona 1841—1950 ja vuosina 1946—55
Luftens temperatur under perioden 1841—1950 och åren 1946—55

Vuosi ja vrk. År och dygn	Kuukausi • Månad												
	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	
	C°												
	<i>Keskiarvo • Medeltal</i>												
1955													
1.....	- 6.2	+ 0.9	- 5.3	- 7.2	+ 5.2	+12.4	+18.7	+19.3	+19.6	+10.1	+ 0.8	+ 2.4	
2.....	- 3.6	+ 1.2	- 1.6	- 4.8	+ 3.8	+16.1	+17.2	+18.2	+16.8	+ 8.8	+ 1.1	+ 2.0	
3.....	- 4.0	+ 1.2	- 0.8	- 1.3	+ 2.7	+17.2	+12.3	+16.0	+16.4	+11.6	+ 5.8	- 9.0	
4.....	- 5.4	+ 1.5	- 3.6	- 3.2	+ 3.8	+14.4	+14.0	+17.1	+15.6	+10.6	+ 4.9	-12.9	
5.....	- 4.9	+ 1.0	- 9.4	- 5.0	+ 5.0	+14.9	+15.2	+17.0	+15.5	+ 5.8	+ 4.8	-10.1	
6.....	-11.8	+ 1.3	-12.8	- 3.4	+ 5.0	+15.4	+20.2	+17.0	+15.6	+ 8.4	- 2.8	- 1.7	
7.....	+ 0.0	+ 1.4	- 3.1	- 3.9	+ 6.4	+ 7.0	+21.7	+17.3	+15.7	+11.6	- 0.5	- 2.0	
8.....	- 8.7	+ 0.7	- 4.2	- 5.2	+ 6.3	+ 9.8	+20.0	+18.8	+13.8	+12.4	- 0.4	- 7.8	
9.....	- 2.8	- 0.6	- 7.5	- 5.6	+ 3.6	+ 8.9	+18.4	+20.2	+15.2	+11.0	+ 4.0	-12.3	
10.....	- 2.0	- 2.2	- 6.4	- 4.0	+ 5.4	+10.9	+21.6	+18.8	+17.4	+11.6	+ 6.4	- 9.4	
11.....	- 0.2	- 3.8	- 7.0	- 2.8	+ 4.6	+11.8	+22.8	+17.2	+16.8	+11.6	+ 8.2	- 9.0	
12.....	- 0.9	- 9.4	+ 0.8	- 1.0	+ 5.2	+13.5	+22.6	+20.4	+15.6	+10.8	+ 7.6	-17.2	
13.....	- 4.6	- 6.0	+ 0.2	+ 0.2	+ 5.0	+12.8	+23.3	+19.2	+16.0	+11.9	+ 4.8	-19.2	
14.....	- 2.5	- 6.0	0.8	+ 1.6	+ 7.8	+11.4	+23.0	+19.9	+16.0	+10.3	+ 1.5	-18.8	
15.....	- 4.4	-13.9	- 1.9	+ 3.4	+ 8.0	+12.2	+20.0	+20.8	+17.9	+ 6.6	- 1.0	-23.2	
16.....	- 5.5	-11.6	- 1.4	+ 3.5	+ 5.8	+10.2	+21.0	+20.6	+17.0	+ 4.0	- 1.2	-18.4	
17.....	- 2.5	-11.1	- 7.4	- 0.7	+ 7.9	+ 9.2	+19.2	+21.0	+14.3	+ 3.4	+ 2.4	-15.2	
18.....	- 4.4	- 9.8	- 8.2	+ 0.3	+ 8.0	+ 8.0	+18.6	+19.7	+13.5	+ 6.4	+ 5.0	- 7.8	
19.....	- 3.2	-12.9	- 8.6	+ 0.4	+ 8.5	+12.0	+15.8	+20.8	+12.8	+ 4.7	+ 0.4	- 9.7	
20.....	- 4.4	-13.0	- 4.8	+ 1.7	+ 4.6	+10.2	+15.3	+21.4	+12.5	+ 4.6	0.0	-15.6	
21.....	- 7.2	-14.8	- 4.2	+ 0.7	+ 6.2	+11.4	+17.0	+20.6	+13.6	+ 8.2	- 2.7	-13.4	
22.....	-11.2	-14.8	- 7.0	+ 0.2	+ 7.5	+13.0	+15.8	+20.6	+11.6	+ 5.0	- 1.0	- 7.8	
23.....	- 4.5	-14.4	- 5.0	- 0.1	+ 5.5	+13.0	+15.9	+18.6	+ 9.4	+ 1.8	+ 0.6	-14.0	
24.....	+ 0.5	-13.2	- 3.4	+ 0.3	+ 5.7	+15.6	+15.4	+17.4	+ 8.9	+ 6.5	- 4.8	-13.4	
25.....	+ 0.6	-15.0	- 2.3	+ 1.2	+ 9.6	+15.1	+16.4	+18.4	+10.1	+ 7.4	-10.6	- 7.4	
26.....	- 1.0	-13.0	- 5.5	+ 1.5	+ 6.9	+16.8	+16.6	+20.2	+11.9	+ 3.6	- 2.0	- 7.8	
27.....	+ 1.4	-15.3	- 3.4	+ 0.8	+ 8.2	+16.9	+16.7	+19.7	+11.3	+ 1.8	- 3.0	+ 0.1	
28.....	- 1.6	- 7.3	- 4.9	+ 4.1	+11.4	+16.8	+17.4	+19.4	+ 8.8	+ 2.2	-14.8	+ 2.0	
29.....	+ 0.9		- 7.8	+ 4.8	+ 7.4	+17.2	+18.6	+14.8	+ 9.6	- 0.4	-12.3	+ 2.1	
30.....	- 2.6		- 2.5	+ 6.4	+ 9.8	+17.0	+21.0	+16.8	+13.7	+ 2.8	+ 0.6	+ 2.2	
31.....	- 2.0		- 4.2		+13.0		+22.0	+18.3		- 3.1		+ 1.6	
1955.....	- 3.4	- 6.7	- 4.1	- 0.3	+ 6.3	+12.6	+18.3	+18.8	+14.4	+ 7.2	+ 0.2	- 8.6	
1954.....	- 5.1	- 9.7	- 0.3	+ 2.1	+11.1	+13.1	+17.5	+15.8	+12.5	+ 6.5	+ 1.5	+ 1.3	
1953.....	- 3.9	- 6.9	+ 0.0	+ 4.9	+ 9.1	+16.7	+17.1	+15.6	+10.7	+ 8.6	+ 3.2	+ 0.0	
1952.....	- 1.2	- 2.6	- 7.3	+ 4.1	+ 7.5	+13.5	+16.1	+14.4	+ 9.3	+ 3.5	- 0.6	- 1.3	
1951.....	- 5.4	- 5.3	- 5.2	+ 3.7	+ 7.8	+13.7	+15.5	+18.4	+13.1	+ 7.5	+ 1.4	+ 1.3	
1950.....	-10.4	- 3.8	- 1.4	+ 4.6	+ 9.9	+14.5	+15.7	+16.9	+12.3	+ 6.9	+ 2.1	- 0.7	
1949.....	- 0.7	- 0.5	- 1.8	+ 4.0	+11.3	+13.0	+17.5	+15.0	+14.5	+ 7.0	+ 3.2	+ 0.1	
1948.....	- 6.0	- 6.7	- 0.6	+ 4.7	+10.5	+15.3	+18.0	+15.1	+11.8	+ 5.3	+ 1.7	+ 1.1	
1947.....	- 6.6	-12.8	- 6.2	+ 2.8	+10.7	+15.9	+17.7	+16.8	+12.7	+ 4.3	+ 0.4	- 2.7	
1946.....	- 4.6	- 7.9	- 3.6	+ 3.7	+ 8.9	+14.2	+18.8	+16.2	+13.1	+ 3.6	+ 1.4	- 0.6	
1841—1950.....	- 6.0	- 6.6	- 3.7	+ 1.8	+ 8.0	+13.6	+16.9	+15.6	+10.8	- 5.4	+ 0.4	- 3.4	

3. Vallinneet tuulet vuonna 1955 · Förhärskande vindar år 1955

Kuukausi Månad	Vallinneet tuulen suunnat, % Förhärskande vindriktningar, %									Tuulen keskimääräinen nopeus, m/sek. Vindens medelstyrka, m/sek.									Kaikki ilman- suunnat Samtliga väderstreck
	N	NE	E	SE	S	SW	W	NW	Tyyntä Lugnt	N	NE	E	SE	S	SW	W	NW		
I	13	14	3	5	15	13	26	11	0	3.9	3.2	2.2	4.9	5.2	5.6	5.6	3.9	4.7	
II	19	34	7	14	11	3	6	6	0	4.3	3.5	2.1	2.4	3.4	2.9	2.8	3.0	3.3	
III	16	9	15	11	7	18	14	10	0	3.8	3.0	3.8	2.9	3.0	4.5	3.8	4.6	3.8	
IV	14	23	8	22	7	8	11	7	0	5.5	3.9	3.9	2.9	3.2	3.4	4.4	5.3	4.0	
V	13	5	4	14	25	20	10	9	0	5.5	4.2	3.9	3.2	3.5	3.9	3.5	5.4	4.1	
VI	10	3	5	18	15	18	18	13	0	3.9	3.6	2.1	2.8	4.0	3.6	3.9	4.0	3.6	
VII	9	11	7	22	12	12	10	17	0	4.9	4.0	2.5	2.4	3.0	2.9	3.8	5.1	3.6	
VIII	14	6	5	22	22	15	8	7	1	2.9	3.1	1.8	2.2	3.0	2.8	2.5	3.4	2.7	
IX	16	5	4	17	24	17	9	8	0	3.3	2.3	3.1	3.3	3.7	3.2	3.7	3.7	3.4	
X	8	7	5	17	10	20	19	14	0	3.0	3.1	2.8	3.8	4.2	4.7	4.2	3.8	3.9	
XI	19	9	3	11	8	15	27	7	1	5.3	4.0	1.9	4.2	4.1	4.3	4.0	4.3	4.3	
XII	13	35	10	24	6	3	6	3	0	2.8	3.1	3.2	4.9	5.0	2.9	3.8	4.2	3.7	
<i>Koko vuosi Hela året</i>	14	13	6	16	14	14	14	9	0	4.1	3.4	2.8	3.3	3.8	3.7	3.8	4.2	3.8	
Normaalliarvot Normalvärden	9.3	9.3	11.4	8.3	10.8	24.4	11.6	13.7	1.2	4.0	3.6	3.3	3.5	3.6	3.8	3.7	3.9	3.7	

4. Kiinteän jään paksuus kaupungin satamissa sekä Harmajan luona talvina 1954–55

Den fasta isens tjocklek i stadens hamnar samt vid Gråhara under vintrarna 1954–55

Vuosi ja päivä År och dag	Havaintopaikka • Observationsplats								Vuosi ja päivä År och dag	Havaintopaikka • Observationsplats							
	A	B	C	D	E	F	G	H		A	B	C	D	E	F	G	H
cm																	
1954									1955								
I 15	—	—	4	4	5	—	—	—	I 7	—	—	8	10	10	—	—	—
22	—	—	10	10	17	—	—	—	14	—	—	12	13	13	—	—	—
29	—	17	22	20	26	18	20	20	21	—	—	14	—	15	—	—	—
II 5	—	22	30	26	29	22	22	22	28	—	—	18	—	18	—	—	1
12	16	31	32	32	32	31	31	31	II 4	—	—	19	—	19	—	—	—
19	..	40	42	41	40	40	40	39	11	—	—	20	—	20	—	1	—
26	33	41	53	51	56	41	41	40	18	—	..	21	21	21	..	..	..
III 5	34	41	53	51	56	41	41	40	25	17	..	21	21	21	..	..	..
12	..	41	53	51	56	41	41	41	III 4	23	..	..	..	..	..	..	21
19	35	44	56	48	54	46	40	47	11	26	..	35	31	30	..	21	..
26	34	46	57	47	52	52	40	51	18	—	37	..	..	..	..	..	38
IV 2	..	42	55	46	..	50	40	51	25	10	37	39	38	42	44	33	38
9	15	..	52	46	..	48	..	48	IV 1	—	37	39	48	42	44	39	38
16	..	..	49	..	..	43	..	43	8	—	33	35	36	38	39	31	36
									15	—	..	33	32	35	36	..	32
									22	—	..	30	40	32	..	..	30

Muist.: A=Harmaja; B=Länsisatama (Hernesaaren länsirannalla); C=Merisatama (Neitsytpolun päätteen ja Liuskasaaren keskivälillä); D=Pohjoissatama (halkolaiturin ja Tervasaaren keskivälillä); E=Siiltauorensatama (Maurinkadun päätteen sekä Kone ja siiltauoy:n rannan keskivälillä); F=Kruunuvuoren selkä; G=Eteläsatama; H=Lauttasaaren selkä. — Kiintojään paksuutta ei aina ole mitattu.

Anm.: A=Gråhara; B=Västra hamnen (vid västra stranden av Ärtholmen); C=Havshamnen (mitt emellan ändan av Jungfrustigen och Skifferholmen); D=Norra hamnen (mitt emellan vedkajen och Tjärholmen); E=Brobergshamnen (mitt emellan ändan av Mauritzgatan och Maskin och bro abs strand); F=Kronbergsfjärden; G=Södra hamnen; H=Drumsöfjärden. — Den fasta isens tjocklek har ej alltid uppmätts.

5. Meriveden korkeus, lämpö ja suolapitoisuus vuosina 1906—55

Vattenståndet i havet samt havsvattnets temperatur och salthalt åren 1906—55

A. Vedenkorkeus sm.nä¹⁾ • Vattenståndet i cm¹⁾

Kuukausi Månad	1955			1954			1911—50				
	Keskimäärin Medeltal	Ylin Maximum	Alin Minimum	Keskimäärin Medeltal	Ylin Maximum	Alin Minimum	Keskimäärin Medeltal	Ylin Maximum		Alin Minimum	
								Korkeus Höjd	Vuosi År	Korkeus Höjd	Vuosi År
I	+ 17	+ 88	— 29	+ 7	+ 48	— 59	+ 7.0	+ 107	1944	— 86	1937
II	— 3	+ 21	— 29	— 43	0	— 83	+ 0.3	+ 93	1928	— 76	1922
III	— 14	+ 25	— 47	— 37	— 15	— 67	— 5.8	+ 127	1913	— 85	1916
IV	— 13	+ 11	— 34	— 19	+ 16	— 48	— 5.3	+ 91	1938	— 85	1934
V	+ 7	+ 35	— 22	— 29	— 18	— 47	— 9.5	+ 63	1915	— 61	1918
VI	— 6	+ 15	— 32	— 20	+ 12	— 40	+ 2.2	+ 56	1938	— 49	1941
VII	— 7	+ 20	— 24	+ 8	+ 35	— 19	+ 8.2	+ 85	1920	— 28	1926
VIII	— 13	+ 4	— 34	+ 10	+ 50	— 16	+ 10.8	+ 84	1918	— 38	1947
IX	+ 3	+ 33	— 32	+ 23	+ 79	— 6	+ 11.6	+ 100	1924	— 41	1947
X	+ 21	+ 106	— 5	+ 30	+ 80	0	+ 11.6	+ 99	1948	— 70	1913
XI	+ 16	+ 69	— 38	+ 18	+ 74	— 38	+ 8.4	+ 127	1917	— 72	1945
XII	+ 29	+ 62	— 6	+ 14	+ 58	— 34	+ 10.0	+ 125	1913	— 78	1938
Koko vuosi Hela året	+ 3	+ 41	— 28	— 3	+ 35	— 38	+ 4.1	+ 95.9		— 64.1	

¹⁾ Merentutkimuslaitoksen Kalvopuistossa olevan mareografin mukaan; vedenkorkeus on laskettu maan normaallinnollasta. ²⁾ Vuoden keskiyli- ja keskiarvo. ³⁾ Ajanjakson aikana havaittujen eri kuukausien absoluuttisesti suurimpien tai pienimpien arvojen keskimäärä.

¹⁾ Enligt registreringen å havsforskningsinstitutets mareograf i Brunnsparcken; vattenståndet är räknat från landets normalnoll. ²⁾ Medelmaximum och medelminimum för året. ³⁾ Medeltal av de under perioden observerade absoluta maxima resp. minima för olika månader.

Muist.: Vedenkorkeustaulukko perustuu 6 päivittäiseen lukemaan.

Anm.: Vattenståndstabellen är baserad på 6 dagliga observationer.

B. Lämpö ja suolapitoisuus • Temperatur och salthalt

Kuukausi Månad	Lämpö • Temperatur C° ¹⁾						Suolapitoisuus ‰/oo:na ¹⁾ Salthalt i ‰/oo ¹⁾							
	1955			1954			1906—50	1955			1954			1906—50
	Keskimäärin Medeltal	Ylin Maximum	Alin Minimum	Keskimäärin Medeltal	Ylin Maximum	Alin Minimum	Keskimäärin Medeltal	Keskimäärin Medeltal	Ylin Maximum	Alin Minimum	Keskimäärin Medeltal	Ylin Maximum	Alin Minimum	Keskimäärin Medeltal
I	— 0.0	0.6	— 0.3	— 0.10	1.6	— 0.6	0.09	5.06	5.82	3.35	5.84	6.29	5.41	4.75
II	— 0.1	0.3	— 0.3	— 0.30	— 0.3	— 0.3	— 0.08	3.50	5.21	1.73	5.61	5.91	4.98	4.22
III	— 0.2	— 0.1	— 0.4	— 0.19	+ 0.1	— 0.3	0.04	4.39	4.90	3.37	4.65	5.75	0.64	3.39
IV	0.1	1.7	— 0.2	0.70	1.8	0.0	1.47	3.49	5.41	0.99	1.89	4.51	0.90	2.08
V	4.9	7.7	1.9	7.94	13.6	1.3	7.56	2.77	4.70	1.06	3.85	4.72	2.11	3.70
VI	10.4	15.1	8.1	12.52	17.0	10.1	12.52	4.81	5.41	4.15	4.77	5.28	4.51	4.72
VII	16.0	21.2	11.6	17.40	20.4	13.7	17.12	5.26	5.72	4.83	5.23	5.48	4.92	5.04
VIII	18.9	26.0	15.4	16.24	18.6	15.2	16.54	4.59	5.41	4.94	5.23	6.02	4.42	5.07
IX	14.4	18.0	12.3	13.33	16.1	9.6	12.45	5.20	5.34	4.89	4.96	5.55	2.63	5.15
X	8.6	12.7	5.2	7.89	9.0	6.0	7.41	5.30	5.61	4.83	5.24	5.86	2.52	5.18
XI	3.3	5.8	— 0.1	4.04	7.3	+ 0.9	3.59	5.18	5.50	4.56	4.52	5.39	3.48	4.97
XII	0.2	1.9	— 0.7	1.44	2.7	— 0.2	1.02	5.30	5.52	4.89	3.38	5.10	1.04	4.90
Koko vuosi Hela året	6.3	26.0	— 0.7	6.72	20.4	— 0.6	6.66	4.57	5.82	0.99	4.59	6.29	0.90	4.43

¹⁾ Merentutkimuslaitoksen mareografin luona Kalvopuistossa klo 9.

¹⁾ Iavid havsforskningsinstitutets mareograf i Brunnsparcken kl. 9.

6. Kaupungin alueeltaan myymät tontit ¹⁾ vuosina 1931—55
Av staden försälda inom dess område belägna tomter ¹⁾ åren 1931—55

A. Kaikki tontit • Samtliga tomter

Vuosi År	Asuntontotteja Bostadstomter				Teollisuus- ja liiketontteja Industri- och affärstomter				Kaikki tontit Samtliga tomter			
	Luku Antal	Pinta-ala Areal m ²	Hinta • Pris mk		Luku Antal	Pinta-ala Areal m ²	Hinta • Pris mk		Luku Antal	Pinta-ala Areal m ²	Hinta • Pris mk	
			Kaikkiaan Inalles	m ² kohden Per m ²			Kaikkiaan Inalles	m ² kohden Per m ²			Kaikkiaan Inalles	m ² kohden Per m ²
1931—35	77	73 190	60 553 750	827	1	20 000	10 500 000	525	78	93 190	71 053 750	762
1936—40	312	328 353	185 297 910	564	2	7 563	11 910 000	1 575	314	335 916	197 207 910	587
1941—45	69	93 833	54 187 400	577	62	212 250	60 457 480	285	131	306 083	114 644 880	375
1946—50	62	128 596	227 627 000	1 770	24	185 037	130 795 000	707	86	313 633	358 422 000	1 143
1951—55	137	327 235	619 391 390	1 893	21	100 931	290 595 000	2 879	158	428 175	909 986 390	2 125
1950	23	50 974	99 238 000	1 947	7	36 030	46 925 000	1 302	30	87 004	146 163 000	1 680
1951	17	25 246	40 804 790	1 616	4	31 262	45 382 000	1 452	21	56 508	86 186 790	1 525
1952	6	9 479	24 155 000	2 548	5	10 439	24 968 000	2 392	11	19 918	49 123 000	2 466
1953	20	40 244	58 433 600	1 452	2	12 739	25 775 000	2 023	22	52 983	84 208 600	1 589
1954	36	75 204	83 415 000	1 109	3	15 947	135 843 000	8 518	39	91 151	219 258 000	2 405
1955	58	177 062	412 583 000	2 330	7	30 554	58 627 000	1 919	65	207 615	471 210 000	2 270

¹⁾ Lukuunottamatta kouluja, yleisiä laitoksia yms. varten luovutettuja tontteja, asemakaavoittamattomalta alueelta myytyjä kiinteistöjä, erikoisheidoilla myytyjä tontteja sekä maanhankintalain 74 ja 157 a §§:n mukaan myytyjä tontteja.

²⁾ Utom för skolor, allmänna inrättningar o. a. dyl. upplättna tomter, på områden utanför stadsplanen försälda fastigheter, på specialvillkor försälda tomter ävensom tomter försälda jämlikt 74 och 157 a §§ jordanskaffningslagen.

B. Asuntontotteja kaupunginosittain vv. 1945—55 • Bostadstomter stadsdelvis åren 1945—55

Vuosi ja kaupunginosa År och stadsdel	Myytyjä tontteja Sälda tomter	Pinta-ala Areal m ²	Huoneiden arvioitu luku ¹⁾ Beräknat antal rum ¹⁾	Hinta ²⁾ • Pris ²⁾			Vuosi År	Huoneiden arvioitu luku ¹⁾ Beräknat antal rum ¹⁾	Hinta ²⁾ • Pris ²⁾	
				1 000 mk	m ² kohden Per m ²	Huonetta kohden Per rum			m ² kohden Per m ²	Huonetta kohden Per rum
1954										
12	1	2 131	60	4 200	1 971	70 000	1945	847	614	15 868
16	1	2 001	59	4 602	2 300	78 000	1946	300	3 092	35 967
29	34	71 072	1 231	74 613	1 050	60 612	1947	50	628	36 000
Yht. • Summa	36	75 204	1 350	83 415	1 109	61 789	1948	951	1 593	60 924
							1949	950	1 658	60 905
1955							1950	1 278	1 947	77 651
15	1	1 600	52	7 280	4 550	140 000	1951	623	1 616	65 498
16	3	5 462	100	7 800	1 428	78 000	1952	363	2 548	66 543
29	19	113 495	2 222	97 278	857	43 779	1953	872	1 452	67 011
30	34	52 644	971	290 865	5 525	299 552	1954	1 350	1 109	61 789
43	1	3 861	144	9 360	2 424	65 000	1955	3 489	2 330	118 253
Yht. • Summa	58	177 062	3 489	412 583	2 330	118 253				

¹⁾ Tähän on merkitty se huoneluku, joka oli arvioitu saatavan rakennettaessa tontteja voimassaolevan rakennusjärjestyksen ja asemakaavamääräysten mukaisesti. ²⁾ Jos tontin hintaan sisältyi myöskin rakennusten yms. hinta, on viimeksi mainittu siitä vähennetty.

³⁾ Här angives det antal rum, som beräknats kunna erhållas om tomterna bebyggas i överensstämmelse med gällande byggnadsordning och stadsplanebestämmelser. ⁴⁾ Ifall i tontpriset ingått priset för byggnader o. a. dyl., har detta här avdragits.

C. Teollisuus- ja liiketontteja kaupunginosittain 1954—55
Industri- och affärstomter stadsdelvis 1954—55

Vuosi ja kaupunginosa År och stadsdel	Luku Antal	Pinta-ala Areal m ²	Hinta • Pris mk		Vuosi ja kaupunginosa År och stadsdel	Luku Antal	Pinta-ala Areal m ²	Hinta • Pris mk	
			Kaikkiaan Inalles	m ² kohden Per m ²				Kaikkiaan Inalles	m ² kohden Per m ²
1954					1955				
4	1	3 864	115 068 000	29 780	43	6	20 538	38 595 000	1 879
43	1	5 480	10 290 000	1 878	46	1	10 016	20 032 000	2 000
46	1	6 603	10 485 000	1 588	Yht. • Summa	7	30 554	58 627 000	1 919
Yht. • Summa	3	15 947	135 843 000	8 518					

8. Kaupungin maansaantiin oikeutetuille myymät omakotitontit vuosina 1952—55

Av staden till jordberättigade försålda egghemstomter under åren 1952—55

Alue Område	1952				1953				1954			
	Luku Antal	Pinta-ala Areal m ²	Keskim. pinta-ala Medel- areal m ²	Hinta Pris mk/m ²	Luku Antal	Pinta-ala Areal m ²	Keskim. pinta-ala Medel- areal m ²	Hinta Pris mk/m ²	Luku Antal	Pinta-ala Areal m ²	Keskim. pinta-ala Medel- areal m ²	Hinta Pris mk/m ²
Laajalahti • Bredviken	3	4 805	1 602	83	8	21 747	2 718	68	5	7 839	1 568	62
Tuomarinkylä • Domarby	22	44 807	2 037	56	4	7 599	1 900	63	1	1 025	1 025	65
Tali	1	4 768	4 768	71	27	49 483	1 833	71	2	3 290	1 645	70
Etelä-Kaarela • Södra Kårböle	105	181 746	1 731	47	97	117 022	1 206	46	—	—	—	—
Pukinmäki • Bocksbacka	5	7 348	1 470	87	—	—	—	—	1	1 499	1 499	41
Tapanila • Staffansby	—	—	—	—	39	60 423	1 549	41	7	11 639	1 663	40
Vartiokylä • Botby	14	20 194	1 442	63	12	16 035	1 336	51	5	6 710	1 342	53
Mellunkylä • Mellungsby	9	12 190	1 354	40	18	26 410	1 467	40	—	—	—	—
Ridasjärvi ¹⁾	7	18 800	2 686	38	3	7 660	2 553	38	—	—	—	—
Yhteensä • Summa	166	294 658	1 775	51	208	306 379	1 473	51	21	32 002	1 524	52

¹⁾ Hyvinkäällä. • ²⁾ Hyvinge.

Muist.: V. 1952 myytiin lisäksi 5 tonttia kerrostalojen rakentamista varten. V. 1955 myytiin 1 omakotitontti.

Anm.: År 1952 försåldes därjämte 5 tomter för höghus. År 1955 försåldes 1 egghemstomt.

9. Vuosina 1952—55 aloitetut ns. kerrostaloyritykset ¹⁾ Under åren 1952—55 påbörjade s.k. höghusbyggen ¹⁾

Vuosi ja asunto-osakeyhtiö År och bostadsaktiebolag	Huoneloja Lägenheter					Viteensä Summa	Asuin- huoneis- tojen pinta-ala Bostads- lägen- heternas areal m ²	Arvloi- dut kus- tannuk- set Beräk- nade kostna- der 1 000 mk	Rahoitus Finansiering			
	1	2	3	4	5				Valtio Staten	Kau- punki Staden	Raha- laitokset Penning- institut	Osakkaat Delägarna
	huonetta rum											
1952												
Santavuorentie 4—6—7 Santavuoriv.	—	5	39	10	8	62	3 415	161 000	52 325	72 450	20 125	16 100
Poutuntie 6—8 Pouttuvägen	—	18	30	6	—	54	2 744	141 000	45 825	63 450	17 625	14 100
Majavakulma • (Bävervägen)	—	37	8	15	—	60	3 151	150 000	48 750	67 500	18 750	15 000
Yhteensä • Summa	—	60	77	31	8	176	9 310	452 000	146 900	203 400	56 500	45 200
1953												
Jussinkulma • (Past. Jussilainens v.)	—	28	28	9	—	65	3 080	150 145	48 797	56 304	30 029	15 015
Portimola • (Vesslestigen)	—	32	32	16	—	80	3 831	191 663	62 290	71 874	38 333	19 166
Poutuntie 4—10 Pouttuvägen	—	12	18	6	—	36	1 717	86 070	27 973	32 276	17 214	8 607
Yhteensä • Summa	—	72	78	31	—	181	8 628	427 878	139 060	160 454	85 576	42 788
1954												
Pitkäjussi • (Pastor Jussilainens v.)	—	28	47	18	3	96	4 973	204 930	66 602	76 849	40 986	20 493
Roihuvuorentie 5—7 • Kasbergsv...	—	12	25	11	—	48	2 244	91 500	29 737	34 313	18 300	9 150
Kivalterintie 18—20 • Gevaldigerv.	3	21	36	30	—	90	4 515	164 500	53 463	61 687	32 900	16 450
Yhteensä • Summa	3	61	108	59	3	234	11 732	460 930	149 802	172 849	92 186	46 093
1955												
Näyttelijäntie 5-7 • Skådespelarv.	—	36	6	3	—	45	2 367	100 300	31 451	36 289	20 060	12 500
Hlihtomäentie 16 • Skidbacksv...	—	10	20	20	—	50	2 720	102 153	33 200	38 308	20 430	10 215
Prinsintie 4 • Prinsv.	—	36	16	8	—	60	3 504	136 000	44 200	51 000	27 200	13 600
Kivalterintie 17-19 • Gevaldigerv.	—	40	48	32	—	120	6 074	215 910	70 171	80 966	43 182	21 591
Roihuvuorentie 5-7 • Kasbergsv...	—	—	6	6	6	18	1 122	45 200	14 690	16 950	9 040	4 520
Yhteensä • Summa	—	122	96	69	6	293	15 787	599 563	193 712	223 513	119 912	62 426

¹⁾ Maansaantiin oikeutetuille. • ²⁾ För jordberättigade.

10. Tasoitetut uudet kadut ja tiet vuonna 1955. Planerade nya gator och vägar år 1955

Paikka Läge	Tasoitetun kadun tai katuosan pituus Planerad längd å gata eller gatudei m	Tasoitettu ala Planerad areal m ²					Yh- teensä Summa
		Ajotien Kör- banans	Istu- tuksen Plante- ringens	Käy- tävän Gång- banans	Polku- pyörä- tien Cykel- vägens		
<i>Kaup.osa 11 Stadsd.</i> Eläintarhantie ¹⁾ • Djurgårdsvägen ¹⁾	350	700	—	—	—	700	
<i>Kaup.osa 28 Stadsd.</i> Kävelytie suomal. yhteiskoululle • Vägen till finska samskolan	250	—	—	700	—	700	
Tie Metsolankoululle • Vägen till Metsolaskolan	200	—	—	600	—	600	
Metsäpurontie ¹⁾ • Skogsbäcksvägen ¹⁾	550	1 100	—	—	—	1 100	
<i>Kaup.osa 30 Stadsd.</i> Ritokalliontie • Ritobergsvägen	550	3 625	—	1 345	—	4 970	
<i>Kaup.osa 43 Stadsd.</i> Kettutie • Rävvägen	300	3 287	—	1 193	—	4 480	
Majavatie • Båvervägen	135	1 136	—	—	—	1 136	
Naätatie • Mårdvägen	235	1 411	—	—	—	1 411	
Portimonpolku • Vesslestigen	350	2 172	—	—	—	2 172	
Abraham Wetterin tie • Abraham Wetters väg	320	—	—	1 205	—	1 205	
Rolhuvuorentie • Kasbergsvägen	470	4 140	—	1 800	—	5 940	
Vuorenpelkantie • Bergtrollsvägen	168	1 063	—	607	—	1 670	
<i>Kaup.osa 46 Stadsd.</i> Kaupintie • Krämarvägen	1 000	9 000	—	—	—	9 000	
<i>Laajasalo • Degerö</i> Stansvikintie • Stansviksvägen	1 730	12 110	—	—	—	12 110	
Yhteensä • Summa	6 608	39 744	—	7 450	—	47 194	

¹⁾ Levennetty 2 m. • ¹⁾ Breddad med 2 m.

11. Uudet viemärikanavat ym. vuonna 1955. Nyanlagda avloppskanaler m.m. år 1955

Paikka Läge	Silattuja saviputkia tai sementtiputkia; läpimiitta: Glaserade lerrör eller cementrör; diameter:						Betoni- ja muurattuja kanavia; läpimiitta: Betong- och murade kanaler; diameter:							Tunneli Tunnel	Tarkastuskaivoja Insigtningsschakt	Syöskykaivoja Infallsbrunnar	
	6"	9"	12"	15"	16"	18"	60	70	90	110	130	150	150x 155				
<i>Kaup.osa 21 Stadsd.</i> Helmikatu • Helmigatan	—	8	99	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	2
Kortteli n:o 657 • Rv. nr 657	—	—	46	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—
<i>Kaup.osa 24 Stadsd.</i> Kumpulän siirtolapuutarha • Gumtäckts kol.trädg.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	500	—	—	—	—	—	11	—
<i>Kaup.osa 26 Stadsd.</i> Kunnal.iskoti • Kommunalhemmet	—	40	20	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	2
<i>Kaup.osa 28 Stadsd.</i> Metsäpurontie • Skogsbäcksvägen	—	45	110	120	—	—	92	—	—	—	—	—	—	—	—	1	10
<i>Kaup.osa 29 Stadsd.</i> Pastori Jussilaisen tie • Pastor Jussilainens väg	—	—	21	80	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4	—
Tolarintie • Tolarivägen	—	—	195	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—
Näyttelijäntie • Skådespelarvägen	—	—	241	100	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	8	—
Kylänevanpuisto ²⁾ • Bymossaparken ²⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	8	—
<i>Kaup.osa 30 stadsd.</i> Munkinpolku • Munkstigen	—	22	223	110	—	105	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7	6
Ritokalliontie • Ritobergsvägen	—	60	357	101	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	12	11
Ulvilantie • Ulfsbyvägen	—	91	1 387	227	—	85	55	—	—	—	—	—	—	—	—	41	21
Uudenkaupungintie • Nystadsvägen	—	—	695	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	14	2
Raumantie • Raumovägen	—	—	422	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4	—
Raustoluieita • Parkområden	—	—	149	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	—

²⁾ Lisäksi tilapäiseen viemäriin 365 m puuputkea. ²⁾ Dessutom 365 m trärör för en tillfällig avloppskanal.

Muist. taul. 10 ja 11 siv. 6. • Anm. till tab. 10 och 11 på sid. 7.

Jatkoo • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

Paikka Läge	Slattuja saviputkia tai sementtiputkia; läpimitta: Glaserade lerrör eller cementrör; diameter:						Betoni- ja muurattuja kanavia; läpimitta: Betong- och murade kanaler; diameter:							Tunneli Tunnel	Tarkastuskalvoja Inställningsskåp	Syöskykalvoja Infällsörrnar	
	6"	9"	12"	15"	16"	18"	60	70	90	110	130	150	150x 155				
m																	
<i>Kaup.osa 43 Stadsd.</i>																	
Hiihtäjantie • Skidlöparvägen	—	55	135	45	—	110	—	—	—	—	—	—	—	—	—	8	9
Hiihtomäentie • Skidbacksvägen	—	—	115	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	—
Kettutie • Rävvägen	—	13	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3
Kettukuja • Rävgränd	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1
Oravatie • Ekorrivägen	—	21	140	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	1
Siilitie • Igelkottsvägen	—	48	339	88	—	238	27	—	—	—	—	—	—	—	—	14	10
Hillerikuja • Illergränd	—	15	301	70	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	8	4
Urheilukenttä • Sportplan	—	152	—	158	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7	—
<i>Kaup.osa 46 Stadsd.</i>																	
Höyläämäentie • Hyvlerivägen	—	—	99	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	—
Pitäjänmäentie • Sockenbackavägen	—	—	80	—	—	80	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4	—
Teollisuusalue • Industriområde	—	—	101	49	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Urheilukenttä • Sportplan	—	195	55	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	8	—
<i>Herttoniemi • Hertonäs</i>																	
Siirtolapuutarha-alue • Koloniträdgården	—	70	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2
Ns. Keltainen huvila • S.k. Gula villan	—	65	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2
<i>Pakila • Baggböle</i>																	
Länsi-Pakilan kansakoulu • Folkskolan i V. Baggböle	30	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2
<i>Vartiokylä • Botby</i>																	
Vanha Puodinkyläentie • Gamla Botbyvägen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	—	—	—	—
<i>Talin kokoojajohdot • Samlingsledn. i Tali</i>																	
Yhteensä • Summa	30	900	5 330	1 148	—	618	190	—	24	500	184	78	—	—	187	82	

12. Varsinaiset asuinrakennukset ja niissä olevat huoneet käytön mukaan kaupunginosittain joulukuun 31 päivänä 1950

Egentliga bostadsbyggnader och rum i dessa efter användning stadsdelvis den 31 december 1950

Kaupunginosa tai vastaava alue Stadsdel eller motsvarande område	Asuin- raken- nuksia Bostads- byggnader	Niissä huoneita • Rum i dem						Yhteensä Summa
		yksin- omaan asumiseen endast bonings- rum	sekä asumiseen että muuhun säväl för bostads- som andra ändamål	kiinteistön omassa käytössä i fastig- hetens eget bruk	liiketoj- minnassa för affärs- verksam- het	muussa käytössä för annat bruk		
<i>Asemakaavoitettu alue Område inom stadsplanen</i>		<i>Kantakaupunki • Stadskärnan</i>						
1	158	12 111	309	102	693	203	13 418	
2	27	1 697	22	11	304	37	2 071	
3	58	3 100	79	35	556	98	3 868	
4	284	16 601	239	210	1 665	353	19 068	
5	158	7 934	140	65	1 005	189	9 333	
6	196	8 161	123	97	470	187	9 038	
7	226	16 841	456	152	786	215	18 450	
8	55	4 347	54	22	280	92	4 795	
9	35	995	27	45	16	29	1 112	
10	107	6 560	23	79	412	91	7 165	
11	284	17 444	92	182	1 030	166	18 914	
12	237	10 547	69	140	555	121	11 432	
13	251	25 355	401	266	1 047	246	27 315	
14	302	23 086	483	236	1 015	296	25 116	
15	101	6 772	18	124	222	85	7 221	

Jatkoo • Fortsättning

Kaupunginosa tai vastaava alue Stadsdel eller motsvarande område	Asuin- raken- nuksia Bostads- byggnader	Niissä huoneita • Rum i dem					Yhteensä Summa
		yksin- omaan asumiseen endast bonings- rum	sekä asumiseen että muuhun säväl för bostads- som andra ändamål	kiinteistön omassa käytössä i fastig- hetens eget bruk	liiketo- minnassa för affärs- verksam- het	muussa käytössä för annat bruk	
16 ¹⁾	87	1 617	1	61	49	35	1 763
18	20	2 043	16	33	91	55	2 238
20	10	166	—	29	—	27	222
21	129	1 281	9	19	55	36	1 400
22	246	7 907	160	141	337	155	8 700
23	195	1 831	153	86	62	56	2 188
25	417	7 362	45	234	122	111	7 874
26	209	1 288	19	100	56	46	1 509
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>3 792</i>	<i>185 046</i>	<i>2 938</i>	<i>2 469</i>	<i>10 828</i>	<i>2 929</i>	<i>204 210</i>
<i>Asemakaavoittamaton alue Område utom stadsplanen</i>							
Meilahti • Mejlans	64	421	1	8	4	12	446
Pasila ja muut alueet rautatien länsipuolella ²⁾ • Böle och övriga områden väster om järnvägen ²⁾	172	1 501	13	13	41	32	1 600
Kumpula ja muut alueet rautatien itäpuolella • Gum- täckt och övriga områden öster om järnvägen	271	2 308	26	111	77	120	2 642
Suomenlinna • Sveaborg	94	1 243	—	7	2	74	1 326
Muut saaret • Övriga holmar	57	272	6	6	4	6	294
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>658</i>	<i>5 745</i>	<i>46</i>	<i>145</i>	<i>128</i>	<i>244</i>	<i>6 308</i>
<i>Esikaupungit • Förstäderna</i>							
Lauttasaari • Drumsö	289	5 521	79	159	174	83	6 016
Munkkiniemi • Munksnäs	195	5 892	157	107	175	105	6 436
Haaga • Haga	342	2 307	19	85	103	76	2 590
Tali ³⁾	219	1 217	14	61	31	23	1 346
Konala • Kånala	201	958	7	30	15	16	1 026
Etelä-Kaarela • Södra-Kärböle	42	170	—	47	—	7	224
Tuomarinkylä, Palohelinä, Niskala, Haltiala • Domarby, Svedäng, Nackböle, Tomtbacka	267	1 040	21	27	—	39	1 127
Pakila • Baggböle	732	3 098	60	73	61	83	3 375
Oulunkylä • Aggelby	772	4 860	82	285	96	103	5 426
Siltä • Därav: Pirkkola • Britas	194	669	10	163	4	12	858
Maunula • Månåsas	55	967	1	12	25	3	1 008
Viik • Vik	57	333	8	17	—	8	366
Pukinmäki • Bocksbacka	120	525	10	11	7	17	570
Malmi • Malm	654	3 009	46	58	115	79	3 307
Tapanila • Staffansby	2 085	8 001	145	124	125	139	8 534
Ala-Tikkurila, Suutarila, Siltakylä • Nedre Dickursby, Skomakarböle, Broby	267	910	15	23	13	22	983
Kulosaari • Brändö	205	1 831	75	81	28	91	2 106
Herttoniemi • Hertonäs	335	1 691	63	71	24	84	1 933
Siltä • Därav: 81 kaup.osa • 81 stadsd.	107	762	20	59	13	27	881
Vartiokylä • Botby	488	1 846	44	65	17	47	2 019
Siltä • Därav: Marjaniemi • Marudd	152	671	21	36	1	12	741
Mellunkylä • Mellungsby	269	900	34	13	9	29	985
Laaajasalo • Degerö	283	1 052	49	54	14	53	1 222
Vädö	9	30	2	3	—	—	35
Santahamina • Sandhamn	61	483	—	8	—	2	493
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>7 892</i>	<i>45 674</i>	<i>930</i>	<i>1 402</i>	<i>1 007</i>	<i>1 106</i>	<i>50 119</i>
Kaikkiaan • Totalsumma	12 342	236 465	3 914	4 016	11 963	4 279	4) 260 637

1) Tähän sisältyvät myös Reijola ja Uusipelto. 2) Samoin Pikku Pasila. 3) Samoin Pitäjänmäki. 4) 9 asuinrakennuksen huoneiden luku tunte-
maton.

1) Häri ingår även Grejus och Nyåker. 2) Dito Lilla Fredriksberg. 3) Dito Sockenbacka. 4) För 9 bostadsbyggnader är rumsantalet obekant.

13. Rakennetut kiinteistöt ja lämmitettävät rakennukset kaupunginosittain vuosina 1900—50

Bebyggda fastigheter och uppvärmbara byggnader stadsdelsvis åren 1900—50

A. Kantakaupunki • Stadskärnan

Kaupunginosa tai vastaava alue v. 1950 Stadsdel eller motsvarande område år 1950	Rakennettuja kiinteistöjä Bebyggda fastigheter					Lämmitettäviä rakennuksia Uppvärmbara byggnader				
	1900	1910	1920	1930	1950	1900	1910	1920	1930	1950
<i>I. Asemakaavoitettu alue Stadsplanens område</i>										
1	163	165	162	168	173	383	347	279	300	247
2	105	107	104	103	100	301	269	194	187	141
3	106	105	106	103	92	212	204	179	174	145
4	264	274	271	266	263	674	687	602	558	474
5	132	129	123	120	129	341	308	231	229	213
6	108	124	171	173	185	265	288	293	307	248
7	107	191	200	197	197	259	388	349	322	294
8	12	61	68	67	65	29	118	75	117	96
9	38	39	40	42	30	77	84	78	81	41
10	59	90	102	111	145	127	198	209	230	232
11	¹⁾ 123	153	166	210	236 ¹⁾	221	318	327	385	371
12	²⁾ 34	78	133	156	196 ²⁾	61	181	212	278	303
13	42	47	112	218	255	75	72	119	241	283
14	} 75	90	{ 106	147	317	} 192	238	{ 199	282	360
15										
16	—	—	—	—	206	—	—	—	—	129
18	—	—	—	—	19	—	—	—	—	21
20	13	11	46	59	28	32	21	30	66	48
21	³⁾ 105	³⁾ 115	³⁾ 116	73	100 ³⁾	20 ³⁾	238 ³⁾	213	134	169
22	9	23	121	209	257	201	36	157	294	334
23	⁴⁾	⁴⁾	⁴⁾	141	145 ⁴⁾	⁴⁾	⁴⁾	⁴⁾	169	216
25	⁵⁾	⁵⁾	⁵⁾	169	436 ⁵⁾	⁵⁾	⁵⁾	⁵⁾	325	454
26	⁵⁾	⁵⁾	⁵⁾	⁵⁾	212 ⁵⁾	⁵⁾	⁵⁾	⁵⁾	⁵⁾	217
<i>Yhteensä • Summa</i>										
	1 495	1 802	2 148	2 734	3 896	3 470	3 995	3 747	4 683	5 148
<i>II. Kaupunkiin yhdistetty alue asema- kaavoittamattomalla alueella Avhyst område utom stadsplanen</i>										
Meilahti • Mejlans	⁶⁾ 64	⁶⁾ 79	⁶⁾ 95	49	38	⁶⁾ 156	⁶⁾ 174	⁶⁾ 168	100	89
Pasila ja muut alueet rautatien länsipuolella • Böle och övriga områden väster om järnvägen	••	⁷⁾ 93	⁷⁾ 98	178	116	••	⁷⁾ 186	⁷⁾ 145	343	204
Kumpula ja muut alueet rautatien itäpuolella • Gumtäck och övriga områden öster om järnvägen	⁸⁾ 28	⁸⁾ 35	⁸⁾ 36	108	464 ⁸⁾	114 ⁸⁾	126 ⁸⁾	113	192	279
Vallilan teollisuus- ja varastoalue • Industri- och lagerområdet i Vallgård	••	••	••	••	42	••	••	••	••	35
Suomenlinna • Sveaborg	••	••	••	168	71	••	••	••	133	173
Muut saaret • Övriga holmar	47	56	72	34	95	97	112	123	70	141
<i>Yhteensä • Summa</i>										
	139	263	301	537	826	367	598	549	838	921
Kaikkiaan • Totalsumma										
	1 634	2 065	2 449	3 271	4 722	3 837	4 593	4 296	5 521	6 069

¹⁾ Tähän sisältyvät myös Alppila ja Vesilinna. ²⁾ Tähän on luettu myös Sofianlehto. ³⁾ Hermannin ja Toukola. ⁴⁾ Ks. edellistä alaviittoa. ⁵⁾ Luku sisältyy Kumpulan ja muiden rautatien itäpuolella olevien alueiden lukuun. ⁶⁾ Tähän sisältyvät myös muut alueet rautatien länsipuolella. ⁷⁾ Vain Pasila. ⁸⁾ Tähän sisältyy myös Käpylä.

¹⁾ Häri ingå jämväl Alphyddan och Vattenborgen. ²⁾ Häri ingår jämväl Sofielund. ³⁾ Hermanstad och Majstad. ⁴⁾ Se föregående not. ⁵⁾ Ingår i siffran för Gumtäck och övriga områden öster om järnvägen. ⁶⁾ Häri ingår också övriga områden väster om järnvägen. ⁷⁾ Endast Böle. ⁸⁾ Häri ingår även Kottby.

B. Esikaupungit vuonna 1950 • Förstäderna år 1950

	Lautasaari Drumsö	Munkkiniemi Munkkisaari	Haaga Haga	Tall 1)	Kornala Kånala	Etelä-Kaarla Södra Kärböle	Tuomarinkylä, Paloheina, Niska, Haltala, Domaröy, Sved- äng, Nackböle, Tomtbacka	Pakila Bäggöle	Oulunkylä Äggelby	Siitä • Därav		Pukimäki Bocksbacka	
										Pirkkola Britas	Maunula Månsås		Vik VIK
Rakennettuja kiinteistöjä • Bebyggda fastigheter	289	192	318	258	171	27	279	742	710	197	51	48	99
Lämmitettäviä rakennuksia • Uppvärmbara byggnader	435	232	490	366	269	57	333	1 069	929	197	60	90	162

Jatkoa • Fortsättning

	Malmi Malm	Tapanila Stafsby	Ala-Tikkurila, Suutarila, Siitä- kylä Nedre Dickursby, Skomakaröle, Broby	Kuloosaari Brändö	Herttoniemi Hertons	Siitä Därav 81 kaup-osa 81 stadsdelen	Vartiokylä Botby	Siitä Därav Marjaniemi Marndd	Mellunkylä Mellungsby	Laajasalo Degerö	Väddö	Santahamina Sandhamn	Yhteensä Summa
Rakennettuja kiinteistöjä • Bebyggda fastigheter	646	2 015	264	253	357	105	675	232	282	424	35	120	8 204
Lämmitettäviä rakennuksia • Uppvärmbara byggnader	978	2 974	383	245	485	109	847	303	367	677	51	120	11 559

1) Tähän sisältyy myös Pitäjänmäki. • 1) Häri ingår även Sockenbacka.

14. Rakennukset ryhmitettyinä käytön mukaan joulukuun 31 päivänä 1950
Byggnader grupperade efter användning den 31 december 1950

Kaupunginosa tai vastaava alue Stadsdel eller motsvarande område	Asuin- raken- nuksia 1) Bostads- byggnader 1)	Liike- raken- nuksia Affärs- byggnader	Julkisia raken- nuksia Offent- liga byggnader	Laitos- raken- nuksia Anstalts- byggnader	Tuotan- tolaitok- sia Produktionsin- rättning- gar	Maa- talous- raken- nuksia Lant- bruks- byggnader	Sauna- raken- nuksia Bastu- byggnader	Muita raken- nuksia Övriga byggnader	Yhteen- sä Summa
<i>Asemakaavoitettu alue Område inom stadsplanen</i>									
1	158	11	58	2	11	3	3	14	260
2	27	82	21	6	9	—	—	8	153
3	58	43	27	3	8	1	1	11	152
4	287	49	25	—	70	1	1	76	509
5	160	21	4	—	25	1	—	22	233
6	196	8	6	3	36	1	1	16	267
7	226	8	18	10	10	1	2	27	302
8	56	2	4	6	8	2	2	32	112
9	35	1	4	1	1	—	—	2	44
10	107	23	9	1	83	—	1	33	257
11	286	13	15	20	18	6	3	30	391
12	238	12	6	5	28	—	6	18	313
13	251	4	19	1	7	—	—	4	286
14	305	5	13	11	8	2	1	28	373
15	102	—	4	4	3	—	1	—	114
16 ²⁾	205	1	—	5	18	5	4	19	257
18	20	—	—	—	1	—	—	—	21
20	11	18	4	1	11	—	—	7	52
21	129	3	—	6	20	18	3	31	210
22	247	5	4	2	65	14	1	27	365
23	197	5	2	2	20	1	2	5	234
25	424	9	9	5	3	—	4	6	460
26	209	3	—	2	2	—	—	3	219
<i>Yhteensä • Summa</i>	3 934	326	252	96	465	56	36	419	5 584

Alaviitat seuraavalla sivulla. • Noterna på följande sida.

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

Kaupunginosa tai vastaava alue Stadsdel eller motsvarande område	Asuin- raken- nuksia 1) Bostads- byggnad- er 1)	Liike- raken- nuksia Affärs- byggnad- er	Julkisia raken- nuksia Offent- liga byggnad- er	Laitos- raken- nuksia Anstalts- byggnad- er	Tuotan- tolaitok- sia Produk- tionsin- rättnin- gar	Maa- talous- raken- nuksia Lant- bruks- byggnad- er	Sauna- raken- nuksia Bastu- byggnad- er	Muita raken- nuksia Övriga byggnad- er	Yhteen- sä Summa
Asemakaavoittamaton alue Område utom stadsplanen									
Meilahti • Mejlans	69	1	—	—	—	5	8	15	98
Pasila ja muut alueet rautatien länsipuolella 3) • Böle och övriga områden väster om järnvägen 3)	173	4	13	13	4	6	10	44	267
Kumpula ja muut alueet rautatien itäpuolella • Gumtäck och övriga områden öster om järnvägen	530	6	2	3	25	5	1	22	594
Suomenlinna • Sveaborg	97	8	16	11	2	4	8	31	177
Muut saaret • Övriga holmar	135	6	3	—	9	3	8	4	168
Yhteensä • Summa	1 004	25	34	27	40	23	35	116	1 304
Esikaupungit • Förstäderna									
Lauttasaari • Drumsö	366	11	7	1	50	1	28	23	487
Munkkiniemi • Munksnäs	200	2	7	4	7	3	9	9	241
Haaga • Haga	355	6	11	3	29	14	31	27	476
Tali 4)	243	13	4	2	42	6	52	26	388
Konala • Kånala	205	4	3	5	1	24	27	23	292
Etelä-Kaarela • Södra Kärböle	43	—	1	—	—	21	9	2	76
Tuomarinkylä, Paloheinä, Niskala, Haltiala • Domarby, Svedäng, Nackböle, Tomtbacka	275	2	—	—	1	16	51	8	353
Pakila • Baggböle	1 019	15	6	10	60	34	202	52	1 398
Oulunkylä • Äggelby	980	8	14	6	9	11	86	53	1 167
Siitä • Därav: Pirkkola • Britas	194	2	—	1	—	—	—	—	197
Maunula • Månsas	56	—	1	—	2	—	1	2	62
Viik • Vik	59	2	2	1	9	11	9	13	106
Pukinmäki • Bocksbacka	121	3	1	1	5	1	31	5	168
Malmi • Malm	691	31	9	5	50	49	163	83	1 081
Tapanila • Staffansby	2 120	31	26	4	88	92	629	141	3 131
Ala-Tikkurila, Suutarila, Siitakylä • Nedre Dickursby, Skomakarböle, Broby	268	2	2	—	2	30	95	12	411
Kulosaari • Brändö	1 234	7	8	—	4	—	13	16	1 282
Herttoniemi • Hertonäs	399	5	7	—	35	17	47	31	541
Siitä • Därav: 81 kaup osa • 81 stadsd.	108	1	1	—	—	—	—	—	110
Vartiokylä • Botby	973	10	5	—	4	28	167	32	1 219
Siitä • Därav: Marjaniemi • Marudd	530	3	2	—	1	9	54	13	612
Mellunkylä • Mellungsby	296	2	2	—	6	28	57	14	405
Laajasalo • Degerö	571	4	2	2	7	26	137	21	770
Vådö	58	—	—	—	3	7	5	—	73
Santahamina • Sandhamn	78	2	8	16	2	1	1	12	120
Yhteensä • Summa	10 554	160	125	60	414	420	1 849	603	14 185
Kaikkiaan • Totalsumma	15 492	511	411	183	919	499	1 920	1 138	21 073

1) Tähän sisältyvät varsinaisten asuinrakennusten lisäksi myös kesähuvilat ja tilapäiset asunnot. 2) Tähän sisältyvät myös Reijola ja Uusipelto. 3) Tähän sisältyy myös Pikku Pasila. 4) Tähän sisältyy myös Pitäjänmäki.

1) Häri ingår utom de egentliga bostadsbyggnaderna även sommarvillor och tillfälliga bostäder. 2) Häri ingår även Grejus och Nyåker. 3) Häri ingår även Lilla Fredriksberg. 4) Häri ingår även Sockenbacka.

15. Asutut huoneistot asuinhuoneineen ja niissä asuvine henkilöineen huoneistojen huoneluvun mukaan vuosina 1870—1950

Bebodda lägenheter samt i dem befintliga boningsrum och boende personer åren 1870—1950, grupperade efter lägenheternas rumsantal

Vuosi År	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12—	Kaikki huoneistot Samtliga lägenheter
	huoneen huoneistot • rums lägenheter												
Asuttuja huoneistoja • Bebodda lägenheter													
<i>Absoluuttiset luvut • Absoluta tal</i>													
1870..	3 936	1 025	454	333	240	212	141	108	72	47	31	136	6 735
1880..	5 133	1 243	536	452	310	270	171	134	86	62	31	84	8 512
1890..	6 667	2 630	1 057	824	606	491	296	188	135	65	66	89	13 114
1900..	8 563	4 067	1 460	1 232	866	700	439	272	150	71	30	101	17 951
1910..	12 001	7 622	2 670	1 961	1 128	911	644	291	142	65	30	85	27 550
1920..	15 614	10 364	3 884	2 745	1 559	1 102	687	300	131	36	22	69	36 513
1930..	20 894	19 047	7 595	4 052	2 767	1 902	1 180	456	211	73	23	59	58 259
1950 ¹⁾	34 218	38 911	16 060	8 209	4 448	2 226	963	401	124	53	18	22	105 653 ²⁾
<i>Prosenttiluvut • Procenttal</i>													
1870..	58.4	15.2	6.7	4.9	3.6	3.2	2.1	1.6	1.1	0.7	0.5	2.0	100.0
1880..	60.3	14.6	6.3	5.3	3.6	3.2	2.0	1.6	1.0	0.7	0.4	1.0	100.0
1890..	50.8	20.1	8.1	6.3	4.6	3.7	2.3	1.4	1.0	0.5	0.5	0.7	100.0
1900..	47.7	22.7	8.1	6.9	4.8	3.9	2.4	1.5	0.8	0.4	0.2	0.6	100.0
1910..	43.6	27.7	9.7	7.1	4.1	3.3	2.3	1.1	0.5	0.2	0.1	0.3	100.0
1920..	42.8	28.4	10.6	7.5	4.3	3.0	1.9	0.8	0.3	0.1	0.1	0.2	100.0
1930..	35.9	32.7	13.0	7.0	4.7	3.3	2.0	0.8	0.4	0.1	[0.01]	0.1	100.0
1950 ¹⁾	32.4	36.8	15.2	7.8	4.2	2.1	0.9	0.4	0.1	0.1	[0.01]	[0.01]	100.0
Asuinhuoneita • Boningsrum													
<i>Absoluuttiset luvut • Absoluta tal</i>													
1870..	3 936	2 050	1 362	1 332	1 200	1 272	987	864	648	470	341	1 882	16 344
1880..	5 133	2 486	1 608	1 808	1 550	1 620	1 197	1 072	774	620	341	1 238	19 447
1890..	6 667	5 260	3 171	3 296	3 030	2 946	2 072	1 504	1 215	650	726	1 237	31 774
1900..	8 563	8 134	4 380	4 928	4 330	4 200	3 073	2 176	1 350	710	330	2 378	44 552
1910..	12 001	15 244	8 010	7 844	5 640	5 466	4 508	2 328	1 278	650	330	1 997	65 296
1920..	15 635	20 729	11 652	10 980	7 795	6 612	4 809	2 400	1 179	360	242	1 556	83 949
1930..	20 894	38 094	22 785	16 208	13 835	11 412	8 260	3 648	1 899	730	253	825	138 843
1950 ¹⁾	34 218	77 822	48 180	32 836	22 240	13 356	6 741	3 208	1 116	530	198	299	240 744
<i>Prosenttiluvut • Procenttal</i>													
1870..	24.1	12.5	8.3	8.2	7.3	7.8	6.0	5.3	4.0	2.9	2.1	11.5	100.0
1880..	26.4	12.8	8.3	9.3	8.0	8.3	6.1	5.5	4.0	3.2	1.7	6.4	100.0
1890..	21.0	16.6	10.0	10.4	9.5	9.3	6.5	4.7	3.8	2.0	2.3	3.9	100.0
1900..	19.2	18.3	9.8	11.1	9.7	9.4	6.9	4.9	3.0	1.6	0.8	5.3	100.0
1910..	18.4	23.3	12.3	12.0	8.6	8.4	6.9	3.6	1.9	1.0	0.5	3.1	100.0
1920..	18.6	24.7	13.9	13.1	9.3	7.9	5.7	2.9	1.4	0.4	0.3	1.8	100.0
1930..	15.1	27.4	16.4	11.7	9.9	8.2	6.0	2.6	1.4	0.5	0.2	0.6	100.0
1950 ¹⁾	14.2	32.3	20.0	13.7	9.2	5.6	2.8	1.3	0.5	0.2	0.1	0.1	100.0
Henkilöitä • Personer													
<i>Absoluuttiset luvut • Absoluta tal</i>													
1900..	33 826	20 990	7 865	7 037	5 559	4 849	3 096	2 280	1 321	773	412	4 937	92 945
1910..	45 174	38 619	14 182	10 479	6 555	5 689	4 398	2 070	1 132	576	257	2 195	131 326
1920..	53 661	45 129	17 631	13 329	8 212	6 385	4 339	2 122	954	332	210	1 452	153 756
1930..	55 218	68 159	31 323	18 586	13 634	10 048	6 708	2 855	1 503	514	178	553	209 279
1950 ¹⁾	83 862	129 357	61 823	35 774	21 913	12 188	5 827	2 662	907	405	129	169	355 016 ³⁾
<i>Prosenttiluvut • Procenttal</i>													
1900..	36.4	22.6	8.5	7.6	6.0	5.2	3.3	2.5	1.4	0.8	0.4	5.3	100.0
1910..	34.4	29.4	10.8	8.0	5.0	4.3	3.3	1.6	0.9	0.4	0.2	1.7	100.0
1920..	34.9	29.4	11.5	8.7	5.3	4.2	2.8	1.4	0.6	0.2	0.1	0.9	100.0
1930..	26.4	32.6	14.9	8.9	6.5	4.8	3.2	1.4	0.7	0.2	0.1	0.3	100.0
1950 ¹⁾	23.6	36.4	17.4	10.1	6.2	3.4	1.7	0.8	0.3	0.1	[0.01]	[0.01]	100.0

¹⁾ Tarkistettut tiedot. ²⁾ Lisäksi 94 huoneistoa, joiden huoneluku oli tuntematon. ³⁾ Lisäksi 214 henkilöä huoneistoissa, joiden huoneluku oli tuntematon.

¹⁾ Kontrollerade uppgifter. ²⁾ Dessutom 94 lägenheter med okänt antal rum. ³⁾ Dessutom 214 personer i lägenheter med okänt antal rum.

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

Vuosi År	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12—	Kaikki huoneistot Samtliga lägenheter
	huoneen huoneistot • rums lägenheter												
Asumistiheys • Boendetäthet													
<i>Asukkaita huoneistoa kohden • Boende per lägenhet</i>													
1900.....	4.0	5.2	5.4	5.7	6.4	6.9	7.1	8.4	8.8	10.9	13.7	48.9	5.2
1910.....	3.8	5.1	5.3	5.3	5.8	6.2	6.8	7.1	8.0	8.9	8.6	25.8	4.8
1920.....	3.4	4.4	4.5	4.9	5.3	5.8	6.3	7.1	7.3	9.2	9.5	21.0	4.2
1930.....	2.6	3.6	4.1	4.6	4.9	5.3	5.7	6.3	7.1	7.0	7.7	9.4	3.6
1950.....	2.5	3.3	3.8	4.4	4.9	5.5	6.1	6.6	7.3	7.6	7.2	7.7	3.4
<i>Asukkaita 100 asuinhuonetta kohden • Boende per 100 boningsrum</i>													
1900.....	395	258	180	143	128	115	101	105	98	109	125	208	209
1910.....	376	253	177	134	116	104	98	89	89	89	78	110	201
1920.....	343	218	151	121	105	97	90	88	81	92	87	93	183
1930.....	264	179	137	115	99	88	81	78	79	70	70	67	151
1950.....	245	166	128	109	99	91	86	83	81	76	65	57	147

Muist.: Kasarmit, sairaalat, vankilat ym. samanlaiset laitokset eivät sisälly tähän. Keittiöt on laskettu huoneiksi.
Anm.: Kaserner, sjukhus, fängelser m.fl. dylika anstalter äro ej medräknade. Köken äro inräknade bland rummen.

16. Valmistuneet asuinrakennukset vuosina 1952—55 Nyuppförda bostadsbyggnader åren 1952—55

	1955											Rakennuksia yhteensä Summa byggnader	1954	1953	1952			
	Asuinrakennuksia Bostadsbyggnader i																	
	1-	2-	3-	4-	5-	6-	7-	8-	9-	10-	Tuntem. Okänd							
kerroksisia • våningar																		
Kivirakennuksia Stenhus																		
Luku • Antal	7	24	37	49	3	7	3	1	1	1	6	139	119	119	107			
m ³	5 412	41 910	230 929	304 276	24 040	62 818	36 940	16 200	9 400	41 000	5 295	778 220						
Puurakennuksia Trähus																		
Luku • Antal	51	114	—	1	—	—	—	—	—	—	10	176	172	129	136			
m ³	19 004	61 096	—	8 050	—	—	—	—	—	—	1 725	89 875						
Kivi- ja puu- rakennuksia Sten- o. trähus																		
Luku • Antal	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4	
Yhteensä • S:a																		
Luku • Antal	58	138	37	50	3	7	3	1	1	1	16	315	291	248	247			
m ³	24 416	103 006	230 929	312 326	24 040	62 818	36 940	16 200	9 400	41 000	7 020	868 095						

17. Valmistuneet asuinhuoneistot ja -huoneet kaupunginosittain vuosina 1946—55
Tillkomna bostadslägenheter och -rum stadsdelsvis åren 1946—55

Kaupunginosa tai vastaava alue Stadsdel eller motsvarande område	Huoneistoja Lägenheter		Huoneita Rum		Huoneistoja Lägenheter		Huoneita Rum		Huoneistoja Lägenheter		Huoneita Rum	
	1946—50		1951—55		1953		1954		1955			
<i>Asemakaavoitettu alue Stadsplanens område</i>	<i>Kantakaupunki • Stadskärnan</i>											
1	105	242	137	516	—	—	17	60	—	—	—	—
2	2	4	7	14	—	—	3	6	—	—	—	—
3	4	10	10	30	3	8	4	14	—	—	—	—
4	121	303	336	995	10	35	—	—	121	319	—	—
5	1	1	11	36	—	—	10	33	—	—	—	—
6	25	75	71	114	—	—	1	4	4	10	—	—
7	20	31	22	98	2	5	—	—	—	—	—	—
8	88	238	1	2	—	—	1	2	—	—	—	—
9	29	111	41	204	20	93	—	—	2	12	—	—
10	30	56	9	16	2	4	—	—	2	4	—	—
11	8	15	465	937	279	590	72	179	114	168	—	—
12	295	508	241	647	41	94	87	226	16	48	—	—
13	68	129	17	44	—	—	—	—	6	13	—	—
14	34	125	552	1 715	155	572	130	331	140	339	—	—
15	1 430	2 921	410	1 463	53	191	81	285	—	—	—	—
16	397	922	680	2 185	145	670	60	143	157	457	—	—
18	291	995	633	1 653	103	276	—	—	—	—	—	—
20	10	20	16	54	—	—	1	3	15	51	—	—
21	—	—	184	379	—	—	143	281	39	92	—	—
22	205	429	443	1 080	63	147	277	632	2	6	—	—
23	228	566	4	12	—	—	1	2	—	—	—	—
24	—	—	584	1 723	480	1 441	—	—	—	—	—	—
25	286	687	653	1 906	316	869	27	104	15	37	—	—
26	212	545	3	7	—	—	—	—	—	—	—	—
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>3 889</i>	<i>8 933</i>	<i>5 530</i>	<i>15 830</i>	<i>1 672</i>	<i>4 995</i>	<i>915</i>	<i>2 305</i>	<i>633</i>	<i>1 556</i>		
<i>Asemakaavoittamaton alue Utom stadsplanen</i>	<i>98</i>	<i>194</i>	<i>71</i>	<i>220</i>	<i>1</i>	<i>1</i>	<i>4</i>	<i>8</i>	<i>2</i>	<i>11</i>		
Kantakaup. • Stadskärnan	3 987	9 127	5 601	16 050	1 673	4 996	919	2 313	635	1 567		
	<i>Esikaupungit • Förstäderna</i>											
29	14	39	1 652	4 676	122	375	453	1 267	941	2 656		
30	42	200	1 021	3 202	139	536	326	908	133	502		
31	308	844	1 793	5 684	276	815	387	1 229	305	930		
46	35	99	30	70	6	12	8	16	4	15		
Tali Tali	35	93	63	190	1	6	6	21	4	8		
Konala Kånala	27	105	49	190	12	57	18	59	2	5		
Etelä-Kaarela Södra-Kårböle	—	—	20	74	—	—	12	44	5	20		
Pakila Baggböle	191	631	162	612	26	101	51	202	34	127		
Tuomarinkylä Domarby	8	31	72	273	4	18	25	98	26	97		
Oulunkylä Äggelby	374	1 030	1 168	3 244	348	1 117	537	1 326	103	339		
Pukinmäki Bocksbacka	17	66	15	70	3	15	—	2	3	17		
Malmi Malm	74	190	46	117	25	52	4	13	11	27		
Tapanila Staffansby	110	393	150	524	11	38	24	86	59	207		
Alä-Tikkurila Nedre Dickursby	9	15	21	84	4	15	4	19	1	3		
Suutarila Skomakarböle	4	11	6	27	2	10	2	9	1	2		
Viiik Vik	19	55	37	99	5	12	4	14	19	55		
Kulosaari Brändö	10	48	11	67	1	13	5	23	1	1		
Herttoniemi Hertonäs	130	509	1 701	5 058	331	1 187	273	811	727	1 972		
Vartiokylä Botby	126	472	98	362	15	51	13	54	37	140		
Mellunkylä Mellungsby	78	287	78	305	21	72	10	45	30	112		
Laajasalo Degerö	37	149	130	532	27	110	40	191	34	120		
Santahamina Sandhamn	—	—	15	63	—	—	—	—	—	—		
Esikaupungit • Förstäderna	1 648	5 267	8 338	25 523	1 379	4 612	2 202	6 437	2 480	7 355		
Kaikkiaan • Totalsumma	5 635	14 394	13 939	41 573	3 052	9 608	3 121	8 750	3 115	8 922		

18. Valmistuneet asuinhuoneistot huoneluvun mukaan vuosina 1921—55 Tillkomna bostadslägenheter efter antalet rum i dem åren 1921—55

A. Katsaus vuosiin 1921—55 • Översikt för åren 1921—55

Vuosi År	Valmistuneita asuinhuoneistoja, joissa huoneiden luku oli						Yhteensä asuinhuoneistoja Summa bostadslägenheter	Huoneita ¹⁾ valmistuneissa asuinhuoneistoissa, joissa huoneiden luku oli						Yhteensä huoneita Summa rum	Huoneita keskimäärin huoneisto kohtain Rum i medeltal per lägenhet
	Tillkomna bostadslägenheter, i vilka antalet rum var							Rum ²⁾ i tillkomna bostadslägenheter, i vilka antalet rum var							
	1	2	3	4	5	6—		1)	2	3	4	5	6—		
<i>Absoluuttiset luvut • Absoluta tal</i>															
1921—25	853	1 840	1 186	498	518	685	5 580	853	3 680	3 558	1 992	2 590	4 640	17 313	3.1
1926—30	5 297	7 238	2 843	1 152	970	996	18 496	5 302	14 476	8 529	4 608	4 850	6 765	44 530	2.4
1931—35	2 444	2 464	775	313	253	277	6 526	2 445	4 928	2 325	1 252	1 265	1 839	14 054	2.2
1936—40	5 480	6 701	1 788	1 134	582	556	16 241	5 483	13 402	5 364	4 536	2 910	3 737	35 432	2.2
1941—45	757	1 329	686	185	145	126	3 228	757	2 658	2 058	740	725	848	7 786	2.4
1946—50	1 054	2 286	1 249	595	279	172	5 635	1 182	4 572	3 747	2 380	1 395	1 118	14 394	2.6
1951—55	2 426	3 172	3 748	2 482	1 398	713	13 939	2 518	6 344	11 244	9 928	6 990	4 549	41 573	3.0
1949....	68	324	173	106	68	34	773	114	648	519	424	340	225	2 270	2.9
1950....	135	385	219	247	55	60	1 101	173	770	657	988	275	385	3 248	3.0
1951....	352	485	384	291	182	82	1 776	374	970	1 152	1 164	910	539	5 109	2.9
1952....	338	544	959	565	295	174	2 875	363	1 088	2 877	2 260	1 475	1 121	9 184	3.2
1953....	388	722	795	559	420	168	3 052	403	1 444	2 385	2 236	2 100	1 040	9 608	3.1
1954....	644	838	803	405	259	172	3 121	674	1 676	2 409	1 620	1 295	1 076	8 750	2.8
1955....	704	583	807	662	242	117	3 115	704	1 166	2 421	2 648	1 210	773	8 922	2.9
<i>Prosenttiluvut • Procenttal</i>															
1921—25	15.3	33.0	21.2	8.9	9.3	12.8	100.0	4.9	21.3	20.5	11.5	15.0	26.8	100.0	
1926—30	28.6	39.1	15.4	6.2	5.3	5.4	100.0	11.9	32.5	19.2	10.3	10.9	15.2	100.0	
1931—35	37.4	37.8	11.9	4.8	3.9	4.2	100.0	17.4	35.1	16.5	8.9	9.0	13.1	100.0	
1936—40	33.7	41.3	11.0	7.0	3.6	3.4	100.0	15.5	37.8	15.1	12.8	8.2	10.6	100.0	
1941—45	23.5	41.2	21.2	5.7	4.5	3.9	100.0	9.7	34.2	26.4	9.5	9.3	10.9	100.0	
1946—50	18.7	40.6	22.1	10.6	5.0	3.0	100.0	8.2	31.8	26.0	16.5	9.7	7.8	100.0	
1951—55	17.4	22.8	26.9	17.8	10.0	5.1	100.0	6.1	15.3	27.0	23.9	16.8	10.9	100.0	
1949....	8.8	41.9	22.4	13.7	8.8	4.4	100.0	5.0	28.5	22.9	18.7	15.0	9.9	100.0	
1950....	12.3	35.0	19.9	22.4	5.0	5.4	100.0	5.3	23.7	20.2	30.4	8.5	11.9	100.0	
1951....	19.8	27.3	21.6	16.4	10.3	4.6	100.0	7.3	19.0	22.5	22.8	17.8	10.6	100.0	
1952....	11.8	18.9	33.3	19.7	10.3	6.0	100.0	4.0	11.8	31.8	24.6	16.1	12.2	100.0	
1953....	12.7	23.7	26.0	18.3	13.8	5.5	100.0	4.2	15.0	24.8	23.3	21.5	10.8	100.0	
1954....	20.6	26.9	25.7	13.0	8.3	5.5	100.0	7.7	19.2	27.5	18.5	14.8	12.3	100.0	
1955....	22.6	18.7	25.9	21.2	7.8	3.8	100.0	7.9	13.1	27.1	29.7	13.5	8.7	100.0	

B. Erikoistietoja vuodelta 1955 • Detaljuppgifter för år 1955

Huoneistojen huoneluku		Huoneistoja Lägenheter	Huoneita Rum	Huoneistojen huoneluku		Huoneistoja Lägenheter	Huoneita Rum
Antal rum i lägenheterna				Antal rum i lägenheterna			
1 huone	1 rum	13	13	4 huon. keittokomer.	4 rum med kokvrå	26	104
1 keittiö	1 kök	7	7	4 " ja keittiö	4 " och kök	232	1 160
1 huone keittokomeroineen	1 rum med kokvrå	684	684	5 " keittokomer.	5 " med kokvrå	10	50
1 huone ja keittiö	1 rum och kök	158	316	5 " ja keittiö	5 " och kök	63	378
2 huonetta keittokomeroineen	2 rum med kokvrå	425	850	6 " keittokomer.	6 " med kokvrå	2	12
2 huonetta ja keittiö	2 rum och kök	790	2 370	6 " ja keittiö	6 " och kök	40	280
3 huonetta keittokomeroineen	3 rum med kokvrå	17	51	7 " " "	7 " " "	8	64
3 huonetta ja keittiö	3 rum och kök	636	2 544	8 " " "	8 " " "	1	9
				9 " " "	9 " " "	3	30
Yhteensä • Summa						3 115	8 922

¹⁾ Keittiöt mukaanluettuina. ²⁾ Rakennusmuutosten kautta valmistuneet huoneet sisältyvät tähän vuoteen 1954 saakka.
³⁾ Inkl. kök. ⁴⁾ Inkl. rum, som tillkommit genom ombyggnad av äldre lägenheter t.o.m. år 1954.

19. Valmistuneet asuinhuoneistot ja -huoneet rakennusyritysten luonteen mukaan vuosina 1936—55

Tillkomna bostadslägenheter och -rum efter byggnadsföretagens karaktär åren 1936—55

A. Katsaus vuosiin 1936—55 • Översikt för åren 1936—55

Vuosi År	Asuinhuoneistoja Bostadslägenheter							Asuinhuoneita Borningsrum						
	rakennuksissa, joita rakennuttivat i byggnader uppförda av							rakennuksissa, joita rakennuttivat i byggnader uppförda av						
	yksityiset henkilöt ja yhtymät, pääasiallisesti vuokrattaviksi enskilda personer o. sammanslutningar främst för uthyrning	asunto-osakeyhtiöt bostadsaktiebolag	teollisuuslaitokset ja liikeyritykset niiden palveluksessa oleville industriella inrättningar och affärsföretag för deras egna anställda	omakotirakentajat egnehemsbyggare	kunta ¹⁾ (seurakunta ja valtio) kommun ¹⁾ (församling och staten)	erinäiset yrittäjät, pääasiallisesti muihin kuin asuntotarkoituksiin diverse företag, främst för andra än bostadsändamål	Kaikkiaan Totalsumma	yksityiset henkilöt ja yhtymät, pääasiallisesti vuokrattaviksi enskilda personer o. sammanslutningar främst för uthyrning	asunto-osakeyhtiöt bostadsaktiebolag	teollisuuslaitokset ja liikeyritykset niiden palveluksessa oleville industriella inrättningar och affärsföretag för deras egna anställda	omakotirakentajat egnehemsbyggare	kunta ¹⁾ (seurakunta ja valtio) kommun ¹⁾ (församling och staten)	erinäiset yrittäjät, pääasiallisesti muihin kuin asuntotarkoituksiin diverse företag, främst för andra än bostadsändamål	Kaikkiaan Totalsumma
<i>Absoluuttiset luvut • Absoluta tal</i>														
1936—40	3 202	12 556	—	312	71	100	16 241	6 680	27 038	—	1 201	239	274	35 432
1941—45	182	2 588	24	61	313	60	3 228	485	6 064	29	233	732	243	7 786
1946—50	326	3 446	221	674	861	107	5 635	843	7 990	562	2 616	2 149	234	14 394
1951—55	1 333	8 956	299	1 001	2 020	330	13 939	3 085	27 740	834	4 098	5 070	746	41 573
1952....	124	1 832	59	193	615	52	2 875	244	6 001	206	789	1 815	129	9 184
1953....	464	1 895	52	167	440	34	3 052	1 122	6 455	138	698	1 104	91	9 608
1954....	73	2 164	15	247	556	66	3 121	216	6 196	36	1 059	1 056	187	8 750
1955....	452	1 922	83	237	283	138	3 115	1 161	5 533	241	934	818	235	8 922
<i>Prosenttiluvut • Procenttal</i>														
1936—40	19.7	77.3	—	2.0	0.4	0.6	100.0	18.8	76.3	—	3.4	0.7	0.8	100.0
1941—45	5.6	80.2	0.7	1.9	9.7	1.9	100.0	6.2	77.9	0.4	3.0	9.4	3.1	100.0
1946—50	5.8	61.1	3.9	12.0	15.3	1.9	100.0	5.9	55.5	3.9	18.2	14.9	1.6	100.0
1951—55	9.6	64.2	2.1	7.2	14.5	2.4	100.0	7.4	66.7	2.0	9.9	12.2	1.8	100.0
1952....	4.3	63.7	2.1	6.7	21.4	1.8	100.0	2.7	65.3	2.2	8.6	19.8	1.4	100.0
1953....	15.2	62.1	1.7	5.5	14.4	1.1	100.0	11.7	67.2	1.4	7.2	11.5	1.0	100.0
1954....	2.4	69.3	0.8	7.9	17.8	2.1	100.0	2.5	70.8	0.4	12.1	12.1	2.1	100.0
1955....	14.5	61.7	2.7	7.6	9.1	4.4	100.0	13.0	62.0	2.7	10.5	9.2	2.6	100.0

B. Erikoistietoja vuodelta 1955 • Detaljuppgifter för år 1955

Rakennuttajat Byggnadsföretagare	Huoneistoja, joissa huoneitten luku oli Lägenheter med nedanstående antal rum						Huoneistoja yhteensä Summa lägenheter	Huoneita yhteensä Summa rum
	1	2	3	4	5	6		
Yksityiset henkilöt, pääasiallisesti vuokrarakennuksia • Enskilda personer, främst byggnader för uthyrning	22	16	24	7	4	7	80	223
Yhtymät, pääasiallisesti vuokrarakennuksia • Sammanslutningar, främst byggnader för uthyrning	127	19	151	59	14	2	372	938
Asunto-osakeyhtiöt • Bostadsaktiebolag	413	403	426	471	142	67	1 922	5 533
Teollisuuslaitokset, (niiden palveluksessa olevia varten) • Industriella inrättningar, för deras egna anställda	15	10	37	10	11	—	83	241
Omakotirakentajat • Egnahemsbyggare	9	43	49	51	44	41	237	934
Kunnan ¹⁾ rakennustoiminta • Kommunal ¹⁾ byggnadsverksamhet	40	59	101	58	25	—	283	818
Valtion rakennustoiminta • Statens byggnadsverksamhet	—	—	—	—	—	—	—	—
Rakennusyritykset pääasiall. muihin kuin asuntotarkoituksiin Byggnadsföretag, främst avsedda för andra än bostadsändamål	78	33	19	6	2	—	138	235
<i>Yhteensä • Summa</i>	704	583	807	662	242	117	3 115	8 922

¹⁾ Vuokrattavaksi alottut huoneistot kaupungin perustamissa osakeyhtiöissä mukaan luettuna (huoneistot, jotka ovat kaupungin perustamissa yhtiöissä ja myydyt asunon tarpeessa oleville sisältyvät ryhmään "asunto-osakeyhtiöt").

¹⁾ Inkl. för uthyrning avsedda lägenheter tillhörande aktiebolag grundade av staden (till bostadsbehövande försälda lägenheter i bolag grundade av staden ingå i gruppen "bostadsaktiebolag").

20. Käyttöön luovutetut asuinhuoneistot kaupunginosittain vuonna 1955
För användning upplåtna bostadslägenheter stadsdelsvis år 1955

Kaupunginosa tai vastaava alue Stadsdel eller motsvarande område	Asuintaloissa • I bostadshus												Muissa taloissa I andra hus				Yhteensä Summa				Siitä Arava-huoneistoja Därav Arava-lägenheter			
	1—2 perheen taloissa I hus för 1—2 familjer				Rivitaloissa I radhus				3 tai useamman perheen taloissa I hus för 3 eller flera familjer				Huoneistoja Lägenheter	Huoneita Rum	Keittiöitä Kök	Yht. pinta- ala, m ² S:a areal, m ²	Huoneistoja Lägenheter	Huoneita Rum	Keittiöitä Kök	Yht. pinta- ala, m ² S:a areal, m ²	Huoneistoja Lägenheter	Huoneita Rum	Keittiöitä Kök	Yht. pinta- ala, m ² S:a areal, m ²
	Huoneistoja Lägenheter	Huoneita Rum	Keittiöitä Kök	Yht. pinta- ala, m ² S:a areal, m ²	Huoneistoja Lägenheter	Huoneita Rum	Keittiöitä Kök	Yht. pinta- ala, m ² S:a areal, m ²	Huoneistoja Lägenheter	Huoneita Rum	Keittiöitä Kök	Yht. pinta- ala, m ² S:a areal, m ²												
<i>Kantakaupunki • Stadskärnan</i>																								
1	—	—	—	—	—	—	—	20	64	15	1 696	—	—	—	20	64	15	1 696	—	—	—	—		
4	—	—	—	—	—	—	—	119	240	76	6 000	5	14	1	421	124	254	77	6 421	119	240	76	6 000	
6	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4	7	3	172	4	7	3	172	—	—	—	—	
9	2	11	1	408	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	11	1	408	—	—	—	—	
10	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	2	2	43	2	2	2	43	—	—	—	—	
11	—	—	—	—	—	—	—	46	74	18	2 121	68	76	—	1 956	114	150	18	4 077	114	150	18	4 077	
12	—	—	—	—	—	—	—	16	40	8	784	—	—	—	—	16	40	8	784	16	40	8	784	
13	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6	12	1	256	6	12	1	256	—	—	—	—	
14	—	—	—	—	—	—	—	65	118	27	2 961	16	33	3	870	81	151	30	3 831	65	118	27	2 961	
16	—	—	—	—	—	—	—	186	420	116	9 229	3	5	2	105	189	425	118	9 334	124	283	96	6 186	
20	—	—	—	—	—	—	—	15	36	15	915	—	—	—	—	15	36	15	915	—	—	—	—	
21	—	—	—	—	—	—	—	100	173	41	4 362	—	—	—	—	100	173	41	4 362	100	173	41	4 362	
22	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	4	2	84	2	4	2	84	—	—	—	—	
23	—	—	—	—	—	—	—	33	60	6	1 359	10	21	5	486	43	81	11	1 845	33	60	6	1 359	
24	—	—	—	—	—	—	—	52	112	12	2 444	—	—	—	—	52	112	12	2 444	52	112	12	2 444	
25	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	15	29	8	610	15	29	8	610	9	19	4	332	
Asemakaavoitettu alue Inom stadsplanen	2	11	1	408	—	—	—	652	1 337	334	31 871	131	203	27	5 003	785	1 551	362	37 282	632	1 195	288	28 505	
Pasila • Böle	2	9	2	213	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	9	2	213	—	—	—	—	
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>4</i>	<i>20</i>	<i>3</i>	<i>621</i>	<i>—</i>	<i>—</i>	<i>—</i>	<i>652</i>	<i>1 337</i>	<i>334</i>	<i>31 871</i>	<i>131</i>	<i>203</i>	<i>27</i>	<i>5 003</i>	<i>787</i>	<i>1 560</i>	<i>364</i>	<i>37 495</i>	<i>632</i>	<i>1 195</i>	<i>288</i>	<i>28 505</i>	

Esikaupungit • Förstäderna

29	—	—	—	—	—	—	—	—	837	1 915	501	42 905	—	—	—	—	837	1 915	501	42 905	364	831	224	17 790
Siitä • Därav	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Pohjois-Haaga • Norra Haga	—	—	—	—	—	—	—	—	615	1 389	384	31 208	—	—	—	—	615	1 389	384	31 208	304	686	188	14 754
Etelä-Haaga • Södra Haga	—	—	—	—	—	—	—	—	222	526	117	11 697	—	—	—	—	222	526	117	11 697	60	145	36	3 036
30	6	45	6	1 264	4	27	4	511	235	635	159	14 725	—	—	—	—	245	707	169	16 500	38	84	23	1 900
31	4	14	4	353	44	196	32	4 276	522	1 190	277	28 260	4	7	3	183	574	1 407	316	33 072	261	509	99	12 013
46	3	11	2	274	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	25	4	12	3	299	—	—	—	—
Tali	2	5	2	120	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	5	2	120	2	5	2	120
Konala • Kånala	4	12	4	281	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4	12	4	281	2	3	2	99
Etelä-Kaarela • Södra Kårböle	30	77	29	1 934	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	—	41	31	78	29	1 975	6	19	5	466
Pakila • Baggböle	56	140	55	3 806	—	—	—	—	—	—	—	—	2	4	—	110	58	144	55	3 916	19	53	18	1 408
Tuomarinkylä • Domarby	83	219	83	5 588	—	—	—	—	—	—	—	—	4	6	4	177	87	225	87	5 765	3	10	3	258
Oulunkylä • Äggelby	18	57	17	1 607	17	49	17	1 140	478	976	219	24 938	1	2	1	71	514	1 084	254	27 756	388	763	154	20 415
Siitä • Därav	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Maunula • Månsas	—	—	—	—	17	49	17	1 140	256	495	151	13 444	1	2	1	71	274	546	169	14 655	256	495	151	13 444
Pukinmäki • Bocksbacka	7	22	7	555	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7	22	7	555	1	4	1	94
Malmi • Malm	14	37	13	920	—	—	—	—	9	17	4	426	—	—	—	—	23	54	17	1 346	6	16	6	432
Tapanila • Staffansby	74	173	72	4 533	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	40	75	174	73	4 573	13	28	13	774
Ala-Tikkurila • Nedre Dickursby	5	11	5	326	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5	11	5	326	2	5	2	151
Suutarila ¹⁾ • Skomakarböle ¹⁾	5	13	5	325	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	25	6	14	6	350	2	6	2	151
Viik • Vik	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Kulosaari • Brändö	1	1	—	29	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	—	29	—	—	—	—
Herttoniemi • Herttonäs	3	11	3	260	21	84	20	1 822	840	1 719	531	41 133	4	5	3	115	868	1 819	557	43 330	543	1 093	355	26 713
Siitä • Därav	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Läntinen Herttoniemi • Västra Herttonäs	3	11	3	260	21	84	20	1 822	471	946	269	23 068	—	—	—	—	495	1 041	292	25 150	288	596	183	14 323
Itäinen Herttoniemi • Östra Herttonäs	—	—	—	—	—	—	—	—	369	773	262	18 065	—	—	—	—	369	773	262	18 065	255	497	172	12 390
Vartiokylä • Botby	33	98	31	2 476	—	—	—	—	—	—	—	—	3	8	3	199	36	106	34	2 675	10	31	10	818
Mellunkylä • Mellungsby	32	81	29	2 055	—	—	—	—	—	—	—	—	1	2	1	60	33	83	30	2 115	10	25	9	735
Laajasalo • Degerö	16	43	13	1 072	7	33	6	605	—	—	—	—	8	9	—	103	31	85	19	1 780	9	24	8	650
Yhteensä • Summa	396	1 070	380	27 778	93	389	79	8 354	2 921	6 452	1 691	152 387	31	47	18	1 149	3 441	7 958	2 168	189 668	1 679	3 509	936	84 987
Kaikkiaan • Totalsum.	400	1 090	383	28 399	93	389	79	8 354	3 573	7 789	2 025	184 258	162	250	45	6 152	4 228	9 518	2 532	227 163	2 311	4 704	1 224	113 492

¹⁾ Siitakylä ml. • ¹⁾ Inkl. Broby.

21. Käyttöön luovutetut asuinhuoneistot huoneistotyyppin mukaan vuonna 1955 För användning upplåttna bostadslägenheter efter lägenhetstyp år 1955

A. Kuukausittain • Månadsvis

Kuukausi Månad	Huoneistoja, joissa oli • Lägenheter med										Yhteensä Summa			Siltä puu- taloissa Därav i trähus		
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	Huoneistoja Lägenheter	Pinta-ala yht., m ²	Summa areal, m ²	Huoneistoja Lägenheter	Pinta-ala yht., m ²	Summa areal, m ²
	huonetta ¹⁾ • rum ¹⁾															
I	63	79	135	128	25	4	—	—	—	—	434	22 958	55	3 459		
II	107	111	143	87	61	6	2	—	—	—	517	27 150	58	3 681		
III	80	158	172	129	51	16	10	2	—	—	618	32 996	77	4 420		
IV	142	99	145	95	34	10	9	—	1	—	535	27 446	37	2 122		
V	26	45	18	32	8	2	1	—	—	—	132	6 379	6	326		
VI	4	1	8	15	2	1	—	—	—	—	31	2 137	12	847		
VII	21	32	51	29	5	1	1	—	—	1	141	7 495	14	968		
VIII	15	25	33	14	18	—	1	—	—	—	106	5 744	8	518		
IX	206	67	105	35	53	6	4	7	—	—	483	23 575	23	1 404		
X	56	60	73	67	19	14	1	7	—	—	297	18 006	24	1 515		
XI	104	227	101	106	43	14	15	—	—	2	612	34 848	48	3 346		
XII	47	75	79	71	37	3	2	7	1	—	322	18 429	44	2 679		
Yhteensä • Summa																
Huoneistoja • Lägenh.	871	979	1 063	808	356	77	46	23	2	3	4 228		406	25 285		
Pinta-ala yht., m ² • S:a areal, m ²	23 648	42 000	57 116	54 955	31 023	7 819	5 884	3 452	480	786		227 163				
Siltä puutaloissa • Därav i trähus																
Huoneistoja • Lägenheter	25	90	127	72	76	13	2	1	—	—	406					
Pinta-ala yht., m ² • S:a areal, m ²	469	3 453	7 111	5 387	7 052	1 427	228	158	—	—		25 285				

1) Keittiö mukaan luettuna. • 1) Inkl. kök.

B. Rakennuttajan mukaan • Efter byggherre

Huoneistotyyppi Lägenhetstyp	Rakennuttaja • Byggherre										Siltä Arava- huoneistoja • Där- av Arava-lägenh:					
	Yksityinen E enskid	Asunto-oy. Bostads ab.	Klinterstb oy. Fastighets ab.	Teollisuus- tai liikelaitos	Industri- eller affärsinrättning	Valtio Staten	Kunta Kommunen	Muu Annat	Yhteensä • Summa							
									Huoneistoja Lägenheter	Keskim. pinta-ala, m ² Areal i medeltal, m ²	Huoneistoja Lägenheter	Keskim. pinta-ala, m ² Areal i medeltal, m ²				
1 huone	—	18	—	—	7	—	—	—	—	—	25	21.0	6	20.0		
1 keittiö	3	—	—	—	1	—	—	—	—	—	4	18.8	—	—		
1 huone ja kk.	15	503	170	12	31	100	11	—	—	—	842	27.4	578	27.1		
1 " " keittiö	60	140	2	6	1	19	2	—	—	—	230	36.6	120	36.8		
2 huon. " " kök.	27	585	22	15	6	86	8	—	—	—	749	44.8	470	46.3		
2 " " keittiö	145	504	122	29	28	183	6	—	—	—	1 017	53.4	522	53.6		
3 " " kv.	2	40	—	4	—	—	—	—	—	—	46	60.1	28	60.5		
3 " " keittiö	84	506	52	9	14	112	5	—	—	—	782	67.9	441	67.0		
4 " " kv.	1	17	—	—	—	—	8	—	—	—	26	72.2	5	44.4		
4 " " keittiö	82	196	14	11	10	30	3	—	—	—	346	87.4	123	84.1		
5 " " kv.	—	10	—	—	—	—	—	—	—	—	10	80.0	—	—		
5 " " keittiö	17	47	—	—	—	—	6	—	—	—	75	100.9	11	101.5		
6 " " kv.	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	2	125.0	—	—		
6 " " keittiö	12	30	—	1	3	—	—	—	—	—	46	127.9	7	91.7		
7 " " " " " "	2	18	—	—	1	—	—	—	—	—	23	150.1	—	—		
8 " " " " " "	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	240.0	—	—		
9 " " " " " "	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	262.0	—	—		
Yhteensä • Summa																
Huoneistoja • Lägenheter	455	2 616	382	96	93	544	42	—	—	—	4 228		2 311			
Keskim. pinta-ala, m ² • Medelareal, m ²	68.8	52.6	44.1	52.8	55.1	52.3	63.8	—	—	—		53.7				
Siltä Arava-huoneistoja • Därav Arava-lägenh.																
Huoneistoja • Lägenheter	106	1 422	380	15	—	388	—	—	—	—	2 311					
Keskim. pinta-ala, m ² • Medelareal, m ²	68.8	48.8	44.1	40.7	—	52.8	—	—	—	—						49.1

22. Muihin kuin asuntotarkoituksiin valmistuneiden huoneistojen pinta-ala lämmitettävissä rakennuksissa vuonna 1955

Arealen av tillkomna, för andra än bostadsändamål avsedda lägenheter i uppvärmbara byggnader år 1955

Vuosi, kaupunginosa tai vastaava alue År, stadsdel eller motsvarande område	Myyntialtiita Butiker	Varastoja, kellareita Lagerrum, källare	Tehtaita, työpaikkoja Fabriker, verkstäder	Autovajaja Automobilgarage	Konttoreita Kontor	Kouluja Skolor	Sairaaloita Sjukhus	Kirkkoja, kokous- huoneistoja Kyrkor, mötes- lokaler	Saunoja Badstugor	Pesuloita, pesutupia Tvätterier, tvätt- stugor	Muita Övriga	Yhteensä Summa
	m ²											
1955	<i>Kantakaupunki • Stadskärnan</i>											
1	—	—	—	—	—	—	—	4 527	—	—	—	4 527
4	929	455	—	1 009	2 838	—	—	—	30	45	375	5 681
6	—	5 325	—	60	—	—	—	—	—	—	—	5 385
7	—	—	231	—	—	—	—	—	—	—	—	231
9	—	—	—	25	—	—	—	—	48	—	47	120
10	—	565	7 620	380	102	—	—	—	—	—	—	8 667
11	114	45	—	400	—	—	—	—	30	121	54	764
12	510	392	—	28	—	—	—	—	12	20	40	1 002
13	—	850	—	—	1 260	9 113	—	2 160	—	1 250	350	14 983
14	—	1 380	1 780	441	1 005	—	385	3 810	207	72	12 128	21 208
16	380	660	—	981	10	2 930	—	—	97	75	115	5 248
20	—	4 053	2 670	36	872	—	—	—	—	45	560	8 236
21	—	45	—	85	—	—	—	—	—	37	—	167
22	—	—	—	—	—	9 350	—	—	—	—	72	9 422
23	—	250	250	—	—	—	—	—	—	—	—	500
25	—	400	—	—	—	4 692	—	—	45	—	1 557	6 694
Asemakaavoitet. alueella Inom stadsplanen ..	1 933	14 420	12 551	3 445	6 087	26 085	385	10 497	469	1 665	15 298	92 835
Asemakaavoitt. alueella Utom stadsplanen ..	130	162	—	—	—	—	—	—	—	—	—	292
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>2 063</i>	<i>14 582</i>	<i>12 551</i>	<i>3 445</i>	<i>6 087</i>	<i>26 085</i>	<i>385</i>	<i>10 497</i>	<i>469</i>	<i>1 665</i>	<i>15 298</i>	<i>93 127</i>
Siitä puutal. • Därav i trähus	130	435	—	—	52	—	—	—	—	—	240	857
	<i>Esikaupungit • Förstäderna</i>											
29	2 165	3 797	385	3 594	56	—	—	120	873	483	1 687	13 160
Siitä Pohjois-Haaga • Därav Norra Haga	1 554	2 378	—	3 216	—	—	—	120	776	429	1 583	10 056
30	—	327	—	762	462	—	—	135	323	80	1 714	3 803
31	1 321	4 373	3 124	1 448	396	1 130	—	—	321	255	1 079	13 447
46	—	1 972	4 540	56	150	—	—	—	—	—	330	7 048
Tälli	100	—	—	95	—	—	—	—	—	—	40	235
Konala • Kånala	—	—	—	—	—	—	—	—	25	10	—	35
Etelä-Kaarela • Södra Kärböle	—	54	—	61	—	490	—	—	116	—	165	886
Pakila • Baggböle	97	546	325	545	—	—	—	—	457	42	2 227	4 239
Tuomarinkylä • Domarby Oulunkylä • Äggelby ..	148	329	—	91	—	—	—	—	168	—	331	1 067
Siitä Maunula • Därav Månsas	150	274	—	797	—	—	—	—	221	121	271	1 834
Pukinmäki • Bocksbacka	75	31	—	372	—	—	—	—	48	66	119	711
Malmi • Malm	—	—	—	50	—	—	—	70	27	—	—	147
Tapanila • Staffansby ..	185	88	602	55	73	—	—	—	62	—	66	1 131
Ala-Tikkurila • Nedre Dickursby	—	279	—	214	—	—	—	—	428	25	1 145	2 091
Suutarila • Skomakarböle	—	300	430	—	45	—	—	—	14	—	165	954
Viik • Vik	—	50	444	—	—	—	—	—	55	28	108	685
Kulosaari • Brändö	—	10	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10
Herttoniemi • Hertonäs ..	310	2 387	5 382	2 408	210	—	—	—	441	387	2 740	14 265
Siitä teollisuusalue • Därav Industriområdet	—	1 490	5 382	90	105	—	—	—	—	—	1 456	8 523
Vartiokylä • Botby	260	479	18	297	53	—	—	—	351	6	214	1 678
Mellunkylä • Mellungsby	—	510	150	140	—	—	—	—	420	22	602	1 844
Laajasalo • Degerö	—	100	—	357	—	—	—	—	356	—	284	1 097
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>4 736</i>	<i>15 875</i>	<i>15 400</i>	<i>10 970</i>	<i>1 445</i>	<i>1 620</i>	—	<i>325</i>	<i>4 658</i>	<i>1 459</i>	<i>13 172</i>	<i>69 660</i>
Siitä puutal. • Därav i trähus	160	1 798	896	1 852	126	490	—	70	2 391	59	3 973	11 815
Kaikkiaan • Totals.	6 799	30 457	27 951	14 415	7 532	27 705	385	10 822	5 127	3 124	28 470	162 787

23. Valmistuneet rakennukset ¹⁾ mukavuuksien mukaan vuonna 1955
 Färdigställda byggnader ¹⁾ efter i dem förekommande bekvämligheter år 1955

Mukavuudet Bekvämligheter	Kaikki talot • Samtliga hus											Siitä keskuslämmitteiset talot • Därav hus med centralvärme																															
	1—2 perheen talot			Rivitalot Radhus		3 ja useamm. perh. talot Hus för 3 o. flere familjer			Yhteensä asuintaloja Summa boningshus			Muut kuin asuintalot Andra än boningshus		1—2 perheen talot Hus för 1—2 familjer			Rivitalot Radhus		3 ja useamm. perh. talot Hus för 3 o. flere familjer			Yhteensä asuintaloja Summa boningshus			Muut kuin asuintalot Andra än boningshus																		
	Taloja	Hus	Huoneistoja Lagenheter	Taloja	Hus	Huoneistoja Lagenheter	Taloja	Hus	Huoneistoja Lagenheter	Taloja	Hus	Huoneistoja Lagenheter	Taloja	Hus	Huoneistoja Lagenheter	Taloja	Hus	Huoneistoja Lagenheter	Taloja	Hus	Huoneistoja Lagenheter	Taloja	Hus	Huoneistoja Lagenheter	Taloja	Hus	Huoneistoja Lagenheter																
																												Hus	Huoneistoja Lagenheter	Hus	Huoneistoja Lagenheter	Hus	Huoneistoja Lagenheter	Hus	Huoneistoja Lagenheter	Hus	Huoneistoja Lagenheter	Hus	Huoneistoja Lagenheter	Hus	Huoneistoja Lagenheter		
<i>Sähkövalo|Kaasu • Elljus|Gas</i>																																											
Ei sähköä, ei kaasua • Ej elektricitet, ej gas	6	8	—	—	—	1	25	7	33	14	—	4	6	—	—	1	25	5	31	6	—	192	228	6	58	101	2 621	299	2 907	149	133	96	119	6	58	101	2 621	203	2 798	74	133		
Vain sähköä • Endast elektricitet	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Vain kaasua • Endast gas	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Kaasua ja sähköä • Gas och elektricitet	—	—	—	—	—	2	38	2	38	1	5	—	—	—	—	2	38	2	38	1	5	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Yhteensä • Summa	199	237	6	58	104	2 684	309	2 979	164	138	100	125	6	58	104	2 684	210	2 867	81	138	199	237	6	58	104	2 684	309	2 979	164	138	100	125	6	58	104	2 684	210	2 867	81	138			
<i>Viemäri|Vesijohto • Avlopp|Vattenledning</i>																																											
Ei viemäriä • Ej avlopp	85	97	—	—	—	—	—	85	97	73	1	14	17	—	—	—	—	—	—	—	—	43	53	—	—	—	—	43	53	20	—	21	28	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Vain viemäri • Endast avlopp	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Vain vesijohto • Endast vattenledning	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Viemäri ja vesijohto • Avlopp och vattenledning	54	69	—	—	1	4	55	73	10	4	48	62	—	—	1	4	49	66	10	4	54	69	—	—	1	4	55	73	10	4	48	62	—	—	1	4	49	66	10	4			
Viemäri, vesijohto ja WC • Avlopp, vattenledning och WC	4	6	—	—	—	—	4	6	12	8	4	6	—	—	—	—	4	6	10	8	4	6	—	—	—	—	4	6	12	8	4	6	—	—	—	—	4	6	10	8			
Viemäri, vesijohto, WC ja lämminvesi • Avlopp, vattenledning, WC och varmvatten	9	8	6	58	103	2 680	118	2 746	44	123	9	8	6	58	103	2 680	118	2 746	43	123	9	8	6	58	103	2 680	118	2 746	44	123	9	8	6	58	103	2 680	118	2 746	43	123			
Viemäri, vesijohto ja lämminvesi • Avlopp, vattenledning och varmvatten	4	4	—	—	—	—	4	4	2	—	4	4	—	—	—	—	4	4	2	—	4	4	—	—	—	—	4	4	2	—	4	4	—	—	—	—	4	4	2	—			
Yhteensä • Summa	199	237	6	58	104	2 684	309	2 979	164	138	100	125	6	58	104	2 684	210	2 867	81	138	199	237	6	58	104	2 684	309	2 979	164	138	100	125	6	58	104	2 684	210	2 867	81	138			
<i>Sauna|Pesutupa • Bastu|Tvättstuga</i>																																											
Ei saunaa • Ej bastu	82	—	—	—	32	—	114	—	100	—	24	—	—	—	32	—	56	—	68	—	107	—	2	—	22	—	131	—	57	—	67	—	2	—	22	—	91	—	8	—			
Vain sauna • Endast bastu	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Vain pesutupa • Endast tvättstuga	4	—	2	—	19	—	25	—	1	—	3	—	2	—	19	—	24	—	1	—	4	—	2	—	19	—	25	—	1	—	3	—	2	—	19	—	24	—	1	—			
Sauna ja pesutupa • Bastu och tvättstuga	6	—	2	—	31	—	39	—	6	—	6	—	2	—	31	—	39	—	4	—	6	—	2	—	31	—	39	—	6	—	6	—	2	—	31	—	39	—	4	—			
Yhteensä • Summa	199	—	6	—	104	—	309	—	164	—	100	—	6	—	104	—	210	—	81	—	199	—	6	—	104	—	309	—	164	—	100	—	6	—	104	—	210	—	81	—			
Kylpyhuone • Badrum	••	3	••	51	••	2 368	••	2 422	••	50	••	3	••	51	••	2 368	••	2 422	••	50	••	—	••	—	••	—	••	—	••	—	••	—	••	—	••	—	••	—	••	—	••	—	
Suihku • Dusch	••	—	••	—	••	105	••	105	••	1	••	—	••	—	••	—	105	••	105	••	1	••	—	••	—	••	—	••	—	••	—	••	—	••	—	••	—	••	—	••	—	••	—
Ikkuna keittokomerossa • Fönster i kökvrån	••	2	••	13	••	693	••	708	••	78	••	—	••	13	••	693	••	706	••	78	••	—	••	—	••	—	••	—	••	—	••	—	••	—	••	—	••	—	••	—	••	—	

¹⁾ Laajennustyöt m. • ¹⁾ Inkl. till- och påbyggnader

24. Helsingin seudun ¹⁾ rakennustoiminta vuosina 1952—55
Byggnadsverksamheten i Helsingforsregionen ¹⁾ 1952—55

Vuosi ja kunta År och kommun	Asuinrakennukset Bostadsbyggnader		Maatalous- rakennukset Lantbruks- byggnader		Teollisuus- ja liikerakennukset Industri- och affärsbyggnader		Koulut ym. julkiset rakennukset Skolor m.fl. offentliga byggnader		Kylmät kesäas., omakotitalot, talousrak. yms. Icke uppvärmbara sommarbost., egnehemshus, ekonomibygn. m.m.dyl.		Yhteensä Summa		Siitä puu- rakennuksia Därav trä- byggnader		Asuinhuoneistoja Bostadslägen- heter	
	Luku Antal	m ³	Luku Antal	m ³	Luku Antal	m ³	Luku Antal	m ³	Luku Antal	m ³	Luku Antal	m ³	Luku Antal	m ³	Luku Antal	m ³
1955																
Espoo • Esbo	579	344 065	7	4 000	9	18 430	4	23 560	349	14 775	948	404 830	891	251 215	973	64 091
Helsingin mlk. • Helsinge ²⁾	221	91 800	—	—	4	2 665	—	—	243	30 154	468	124 619	446	108 354	399	20 111
Kauniainen • Grankulla ³⁾	4	1 663	—	—	—	—	—	—	—	—	4	1 663	2	661	4	398
Kerava • Kervo	55	32 105	—	—	3	21 460	1	510	41	4 605	100	58 680	96	26 610	104	6 160
<i>Lahialue • Närområdet</i>	859	469 633	7	4 000	16	42 555	5	24 070	633	49 534	1 520	589 792	1 435	386 840	1 480	90 760
Siitä puurak. • Därav träbyggn.	794	332 926	7	4 000	2	500	—	—	632	49 414	1 435	386 840	—	—	1 027	66 670
Kirkkonummi • Kyrkslätt	24	6 688	26	11 085	—	—	—	—	24	1 743	74	19 516	74	19 516	24	1 484
Vihti • Vichtis	58	20 454	9	6 770	2	1 800	—	—	67	5 200	136	34 224	134	32 424	75	4 600
Nurmijärvi	22	4 735	3	2 032	2	647	1	1 670	47	5 459	75	14 543	72	12 613	22	1 234
Tuusula • Tusby	2	525	3	1 374	—	—	—	—	3	300	8	2 199	8	2 199	2	97
Sipoo • Sibbo ⁴⁾	21	6 332	1	740	—	—	—	—	24	2 328	46	9 400	44	8 215	22	1 362
Järvenpää	89	38 815	3	996	25	20 725	1	10 600	76	12 302	194	83 438	177	46 793	150	8 148
<i>Äarialue • Fjärrområdet</i>	216	77 549	45	22 997	29	23 172	2	12 270	241	27 332	533	163 320	509	121 760	295	16 925
Siitä puurak. • Därav träbyggn.	210	66 680	40	19 583	19	7 012	1	1 670	239	26 815	509	121 760	—	—	240	14 776
Helsingin seutu • Helsingfors- regionen	1 075	547 182	52	26 997	45	65 727	7	36 340	874	76 866	2 053	753 112	1 944	508 600	1 775	107 685
Siitä puurak. • Därav träbyggn.	1 004	399 606	47	23 583	21	7 512	1	1 670	871	76 229	1 944	508 600	—	—	1 267	81 446
1954	985	468 527	74	45 315	36	45 847	17	142 894	842	132 026	1 954	834 609	1 830	481 906	1 486	102 804
1953	575	214 926	53	21 792	25	22 858	9	38 227	753	68 477	1 415	366 280	1 315	263 351	894	56 844
1952	698	255 903	104	40 974	31	53 988	10	40 031	363	31 363	1 206	422 259	1 106	278 130	886	66 506

¹⁾ Lukuunottamatta Helsingin kaupunkia sekä vv. 1952—53 Helsingin maalaiskuntaa, josta ei ole tietoja saatavissa. ²⁾ Lukuunottamatta III ja IV neljänneistä. ³⁾ S:n I neljänneistä.
⁴⁾ S:n IV neljänneistä.
¹⁾ Exkl. Helsingfors stad samt Helsinge åren 1952—53, varifrån uppgifter icke erhållits. ²⁾ Exkl. III och IV kvartalet. ³⁾ D: i kvartalet. ⁴⁾ D: o IV kvartalet.

25. Rakennustoiminnan edistäminen valtion ja kunnan varoilla vuosina 1950—55 Byggnadsverksamhetens främjande med stats- och kommunala medel åren 1950—55

Vuosi ¹⁾ ja kaupunginosa tai vast. alue År ¹⁾ och stadsdel eller motsv. område	Myönnettyjä varoja Beviljade medel		Yhteensä Summa	Arvioluidut kustannukset ²⁾ Beräknade kostnader ³⁾	Huoneist. luku Antal lägenh.		Huoneiden luku Antal rum		Yleisiä varoja % kus- tannuk- sista Allmän- na medel i % av kostna- derna	Arvioluidut kustannukset keskimäärin huonetta kohden Beräknade kostnader i medeltal per rum mk	
	Valtio Staten	Kaupunki ²⁾ Staden ²⁾			Puu- raken- nuk- sissa i trä- byggn.	Kivi- raken- nuk- sissa i sten- byggn.	Puu- raken- nuk- sissa i trä- byggn.	Kivi- raken- nuk- sissa i sten- byggn.			Yhteensä i 1000 mk
1955 Omakotirakennukset • Egnahemsbyggnader											
29	1 150	—	1 150	3 550	2	—	7	—	32.4	507 143	
31	1 250	—	1 250	3 750	—	2	—	9	33.3	416 667	
Tali	2 000	—	2 000	6 570	1	2	5	7	30.4	547 500	
Konala Kånala	5 350	—	5 350	17 000	6	2	27	7	31.5	500 000	
Kaarela Kårböle	20 550	—	20 550	62 790	22	12	77	41	32.7	532 119	
Tuomarinkylä Domarby	2 700	—	2 700	8 310	1	3	4	13	32.5	488 824	
Pakila Baggböle	10 600	—	10 600	35 000	8	8	36	30	30.3	530 303	
Oulunkylä Äggeby	4 250	—	4 250	13 590	5	2	16	9	31.3	543 600	
Pukinmäki Bocksbacka	1 050	—	1 050	2 780	2	—	6	—	37.8	463 333	
Malmi Malm	5 900	—	5 900	17 580	10	1	34	5	33.6	450 769	
Tapanila Staffansby	14 750	—	14 750	46 510	20	3	82	9	31.7	511 099	
Ala-Tikkurila Nedre Dickursby	1 500	—	1 500	4 580	2	—	10	—	32.8	458 000	
Suutarila Skomakarböle	4 250	—	4 250	13 455	4	2	16	10	31.6	517 500	
Herttoniemi Hertonäs	2 250	—	2 250	7 700	3	—	14	—	29.2	550 000	
Vartiokylä Botby	7 650	—	7 650	23 760	4	8	17	29	32.2	516 522	
Mellunkylä Mellungsby	11 350	—	11 350	34 240	11	7	42	25	33.1	511 045	
Laajasalo Degerö	14 450	—	14 450	47 755	14	6	66	27	30.3	513 495	
Yhteensä • Summa	111 000	—	111 000	348 920	115	58	459	221	31.8	513 118	
1954	79 540	—	79 540	250 148	95	24	360	108	31.8	534 504	
1953	101 610	—	101 610	307 845	133	29	508	117	33.0	492 552	
1952	110 200	—	110 200	283 485	141	9	637	42	38.9	417 504	
1951	85 190	250	85 440	219 718	151	10	579	44	38.9	352 677	
1950	50 855	250	51 105	142 325	132	11	523	48	35.9	249 256	
1955 Muut rakennusyritykset • Övriga byggnadsföretag											
10	50 000	—	50 000	143 400	—	60	—	154	34.9	931 169	
11	114 600	—	114 600	310 750	—	156	—	300	36.9	1 035 833	
16	20 300	22 510	42 810	60 510	—	24	—	84	70.7	720 357	
21	29 100	12 700	41 800	90 073	—	42	—	112	46.4	804 223	
22	11 000	—	11 000	30 100	—	15	—	48	36.5	627 083	
24	65 000	75 100	140 100	184 700	—	92	—	216	75.9	855 093	
28	45 400	—	45 400	135 950	—	60	—	168	33.4	809 226	
29	756 700	352 960	1 109 660	1 894 152	—	972	—	2 533	58.6	747 790	
31	8 300	—	8 300	29 600	—	15	—	31	28.0	954 839	
Maunula Månsas	70 000	78 880	148 880	148 900	—	72	—	172	99.9	865 698	
Herttoniemi Hertonäs	976 900	450 480	1 427 380	2 389 522	—	1 240	—	3 398	59.7	703 214	
Yhteensä • Summa	2 147 300	4) 992 630	3 139 930	5 417 657	—	2 748	—	7 216	58.0	750 784	
1954	2 053 360	721 800	2 775 160	5 112 266	—	2 474	—	6 375	54.3	801 924	
1953	1 887 190	1 212 500	3 099 690	5 167 826	—	1 976	—	5 417	60.0	954 001	
1952	1 408 490	840 930	2 249 420	4 212 711	24	1 663	48	4 631	53.4	900 344	

¹⁾ Vuosi, jolloin laina on myönnetty. ²⁾ Lainoja sekä investointeja omiin asuntorakennuksiin tai kaupungin perustamiin asunto- ja kilteistö-osakeyhtiöihin. ³⁾ Omakotirakennuksien tonttien hinnat eivät sisälly rakennuskustannuksiin. ⁴⁾ Lisäksi on kaupunki vv. 1953—55 myöntänyt 445 milj. mk kunnalliskodin ja Auroran sairaalan henkilökunnan asuntoja varten.

¹⁾ År, då lånen beviljades. ²⁾ Lån samt investeringar i egna bostadsbyggen eller i bostads- och fastlighetsaktiebolag grundade av staden. ³⁾ För egnahemsbyggnader ingår ej tomtpriset bland byggnadskostnaderna. ⁴⁾ Dessutom har staden åren 1953—55 beviljat 445 milj. mk för personalbostäder vid kommunalhemmet och Aurora sjukhuset.

Muist.: Taulukon tarkoituksena on valaista olosuhteita rakennustoiminnan suunnitteluasteella. Maanhankintalain nojalla maansaantiin oikeutetuille myönnettyt lainat eivät sisälly lukuihin. Ks. lisäksi taul. 9.

Kaupunki on varsinaisten asuntolainojen lisäksi myöntänyt asunto-osakkeiden ostajille lyhytaikaisia lainoja.

Anm.: Avsikten med tabellen är att belysa läget i det skede, då byggnadsarbetena planeras. Häri ingår ej de lån, vilka med stöd av jordanskaffningslagen beviljats jordberättigade. Se även tab. 9.

Dessutom har staden utöver de egentliga bostadslånen ytterligare beviljat köpare av bostadsaktier lån med kortare återbetalningstid.

26. Henkikirjoitettu väestö kaupunginosittain, tammikuun 1 päivänä vuosina 1875—1955

Mantalskriven befolkning stadsdelsvis, den 1 januari åren 1875—1955

A. Kaupunginosittain vuosina 1910—55 • Stadsdelsvis åren 1910—55

Kaupunginosa tai vastaava alue v. 1955 Stadsdel eller motsvarande område år 1955	1910	1920	1930	1940	1950 ¹⁵⁾	1953 ¹⁶⁾	1954 ¹⁶⁾	1955 ¹⁶⁾
<i>Kantakaupunki • Stadskärnan</i>								
1	9 118	10 885	12 809	14 348	16 420	16 625	16 299	16 000
2	4 963	4 431	3 648	3 612	3 813	3 861	3 756	3 569
3	4 244	4 269	4 084	3 868	4 714	4 498	4 470	4 326
4	16 735	18 704	20 872	21 628	24 690	24 478	24 094	24 169
5	7 434	8 828	9 214	9 749	10 554	10 268	10 207	9 827
6	9 021	11 674	10 935	12 380	13 632	13 495	13 125	13 037
7	15 495	17 015	19 252	20 267	22 708	21 801	21 671	21 503
8	3 700	5 057	5 200	4 406	5 591	5 341	5 072	5 101
9	989	959	932	869	939	853	939	917
10	5 950	7 760	9 023	12 113	13 514	13 233	12 830	12 358
11	15 242	19 450	25 425	33 858	35 504	35 599	34 803	34 152
12	6 314	10 959	15 458	19 941	23 310	23 302	23 157	22 997
13	916	6 520	22 767	26 608	30 101	28 301	28 453	28 083
14	4 418	6 079	11 913	26 166	31 915	31 382	31 172	31 182
15			32	132	1 591	9 735	10 506	10 360	10 287
16 ¹⁾	—	—	541	645	1 468	3 650	3 889	3 917
18	—	—	—	—	1 579	3 404	3 640	3 647
20	432	424	422	300	295	294	286	338
21 ²⁾	3 569	3 434	2 622	2 405	2 537	2 562	2 857	2 993
22 ³⁾	712	4 662	14 078	15 290	15 687	15 796	15 907	16 100
23 ⁴⁾	838	755	1 769	1 881	2 850	2 787	2 793	2 844
24 ⁵⁾	4 739	4 713	4 673
25 ⁶⁾	—	—	3 999	4 651	9 646	12 311	12 321	12 298
26 ⁷⁾	—	—	—	865	1 278	1 229	1 229	1 190
Pasila ⁸⁾	—	3 006	2 364	1 873	2 313	2 247	2 217	2 218
Muut alueet rautatien länsipuolella ⁹⁾	1 050	987	1 512	2 119	1 572	1 763	1 546	1 490
Muut alueet rautatien itäpuolella ¹⁰⁾	1 032	1 839	2 791	4 440	6 842	4 396	3 927	3 849
Siitä: Puistokylät Kunnalliskoti	764	794	1 210	1 198	2 374	2 679	2 611	2 644
Därv: Parkbyarna Kommunalhemmet	—	—	—	—	1 104	1 136	782	612
Suomenlinna	568	977	1 073	1 101	2 290	1 919	1 824	1 778
Muut saaret ¹⁶⁾	—	—	340	454	—	408	35	34
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>112 740</i>	<i>148 706</i>	<i>203 175</i>	<i>247 428</i>	<i>295 497</i>	<i>301 678</i>	<i>297 592</i>	<i>294 877</i>
<i>Esikaupungit • Förstäderna</i>								
29 ¹¹⁾	—	—	—	—	3 592	4 445	4 922	7 374
Siitä: Pohjois-Haagan asutusalue .....	—	—	—	—	..	..	973	3 169
Därv: Bosättningsområ- det i Norra Haga	—	—	—	—	7 527	8 451	8 666	9 606
30 ¹²⁾	—	—	—	—	6 656	11 254	10 752	11 854
31 ¹³⁾	—	—	—	—	..	823	774	801
44 ¹⁴⁾	—	—	—	—	306	461	500	504
46	—	—	—	—	1 496	1 661	1 690	1 697
Tali	—	—	—	—	..	597	603	585
Siitä: Reimaria Marttila	—	—	—	—	..	580	621	603
Därv: Reimars Martas	—	—	—	—	1 350	1 646	1 738	1 799
Konala	—	—	—	—	216	559	1 048	1 896
Känala	—	—	—	—	1 058	2 835	3 491	3 948
Etelä-Kaarela	—	—	—	—	894	2 419	2 881	3 212
Södra Kårböle	—	—	—	—	4 477	5 261	5 675	5 901
Tuomarinkylä	—	—	—	—	—	—	—	—
Siitä: Patoheinä Därv: Svedängen	—	—	—	—	—	—	—	—
Pakila	—	—	—	—	—	—	—	—
Baggböle	—	—	—	—	—	—	—	—

¹⁾ Ennen Ruskeasu, Uusipelto, Tilikka ym. alueet. ²⁾ Ennen Hermanni, keskusvankilan alue ym. ³⁾ Ennen Vallila. ⁴⁾ Ennen Toukola, Arabia, Vanhakaupunki ym. ⁵⁾ Osa Kumpulasta. ⁶⁾ Ennen Käpylä. ⁷⁾ Ennen kunnalliskodin pohjoispuolella oleva alue. ⁸⁾ Vasta 1946 sisältyy tähän Pikku Pasila. ⁹⁾ Meilahti, Reijola ym. ¹⁰⁾ Velodromi ym. ¹¹⁾ Ennen Haaga. ¹²⁾ Ennen Munkkiniemi. ¹³⁾ Ennen Lauttasaari. ¹⁴⁾ Ennen Tammisalo. ¹⁵⁾ Ulkomaalaiset ml. ¹⁶⁾ Kaikki saaret, lukuun ottamatta erinäisiä ulkosaaria, on sijoitettu vastaaviln kaupunginosiin vasta 1954 alkaen.

¹⁾ Förut områdena Brunakärr, Nyåker, Tilikka m.fl. ²⁾ Förut Hermanstad, centralfängelsets område m.m. ³⁾ Förut Vallgård. ⁴⁾ Förut Majstad, Arabia, Gammelstaden m.m. ⁵⁾ Del av Gumtåckt. ⁶⁾ Förut Kottby. ⁷⁾ Förut området norr om kommunalhemmet. ⁸⁾ Fr.o.m. 1946 ingår här Lilla Fredriksberg. ⁹⁾ Mejläns, Grejus mm. ¹⁰⁾ Velodromen mm. ¹¹⁾ Förut Haga. ¹²⁾ Förut Munknäs. ¹³⁾ Förut Drumsö. ¹⁴⁾ Förut Tammelund. ¹⁵⁾ Inkl. utlänningar. ¹⁶⁾ Alla holmar, med undantag för en grupp yttre holmar ha hänförts till resp. stadsdelar fr.o.m. 1954.

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

Kaupunginosa tai vastaava alue v. 1955 Stadsdel eller motsvarande område år 1955		1910	1920	1930	1940	1950 1)	1953 1)	1954 1)	1955 1)
Oulunkylä	Äggelby	—	—	—	—	7 354	9 345	10 534	13 392
Siitä: Pirkkola	Därav: Brittas	—	—	—	—	905	935	927	936
Maunula	Månsas	—	—	—	—	1 615	3 239	4 029	6 596
Vanhainkoti	Äldringshemmet	—	—	—	—	—	—	466	658
Viik	Vik	—	—	—	—	521	627	684	649
Pukinmäki	Bocksbacka	—	—	—	—	787	799	758	715
Malmi	Malm	—	—	—	—	4 753	5 027	5 238	5 432
Tapanila	Staffansby	—	—	—	—	11 377	12 546	12 945	12 999
Ala-Tikkurila	Nedre Dickursby	—	—	—	—	958	1 159	1 232	1 288
Suutarila	Skomakarböle	—	—	—	—	251	370	390	448
Kulosaari	Brändö	—	—	—	—	1 834	1 845	1 790	1 705
Herttoniemi	Hertonäs	—	—	—	—	2 117	3 232	4 199	5 428
Siitä 81. kaup.osa	Därav 81. stadsdelen	—	—	—	—	767	2 410	3 293	4 469
Vartiokylä	Botby	—	—	—	—	2 470	3 084	3 319	3 577
Mellunkylä	Mellungsby	—	—	—	—	1 169	1 628	1 850	2 143
Laajasalo	Degerö	—	—	—	—	1 268	1 739	1 992	2 196
Santahamina	Sandhamn	—	—	—	—	973	1 011	975	967
Muut alueet	Övriga områden	—	—	—	—	121	216	214	220
<i>Yhteensä • Summa</i>		—	—	—	—	62 631	80 024	85 376	96 539
Muut henkikirjoitetut • Övriga mantalsekrivna personer									
Muut kaupungissa hen-	Övriga i staden man-								
kikirjoitetut henkilöt:	talsskrivna personer:								
Ilman vakinaista asuntoa • Utan stadig-	varande bostad	••	••	••	••	••	3 216	4 247	3 912
Laitoksissa ym. • I anstalter m.m.		••	••	••	••	••	4 674	4 674	4 429
Ulkomailla olevat • I utlandet		••	••	••	••	••	1 248	1 050	1 113
Tietymättömissä olevat • Okänd vistelseort		••	••	••	••	••	3 671	3 404	3 100
<i>Yhteensä • Summa</i>		5 996	3 494	2 658	5 056	12 834	12 809	13 375	12 554
Kaikkiaan • Totalsumma		118 736	152 200	205 833	252 484	370 962	394 511	396 343	403 970

1) Ulkomaalaiset ml. • 1) Inkl. utlänningar.

B. Sukupuolen mukaan vuosina 1875—1955 1). Efter kön åren 1875—1955 1)

Vuosi År	Mies- puolisla Mankön	Nais- puolisla Kvinnkön	Yhteensä Summa	Vuosi År	Mies- puolisla Mankön	Nais- puolisla Kvinnkön	Yhteensä Summa	Vuosi År	Mies- puolisla Mankön	Nais- puolisla Kvinnkön	Yhteensä Summa
1875	10 236	12 834	23 070	1929	86 289	115 191	201 480	1943	103 142	154 919	258 061
1880	16 403	19 943	36 346	1930	87 022	118 811	205 833	1944	106 317	159 019	265 336
1885	18 746	22 833	41 579	1931	87 764	121 614	209 378	1945	113 710	162 567	276 277
1890	25 519	30 717	56 236	1932	90 048	124 062	214 110	1946 4)	143 919	197 644	341 563
1895	28 213	36 341	64 554	1933	91 008	126 338	217 346	1947	152 067	205 466	357 533
1900	35 010	44 116	79 126	1934	92 751	128 773	221 524	1948	151 574	205 565	357 139
1905	41 198	52 428	93 626	1935	94 146	131 336	225 482	1949	152 504	207 309	359 813
1910	52 179	66 557	118 736	1936	96 156	134 238	230 394	1950	157 080	211 439	368 519
1915	69 102	84 365	153 467	1937	98 487	138 238	236 725	1951	160 827	215 154	375 981
1920	64 434	87 766	152 200	1938	102 698	144 086	246 784	1952	166 501	218 020	384 521
1925	67 545	94 525	162 070	1939	108 503	149 614	258 117	1953	170 357	224 154	394 511
1926	70 435	98 170	168 605	1940	105 777	146 707	252 484	1954	170 807	225 536	396 343
1927	75 093	102 221	177 314	1941	114 566	163 429	277 995	1955	174 553	229 417	403 970
1928	80 209	108 398	188 607	1942	102 412	151 478	253 890				

1) Ulkomaalaiset (v. 1955 2 615) sisältyvät tähän taulukkoon vasta 1951 lähtien sekä v. 1915, jolloin lukuihin sisältyy Venäjän alamaista. 2) Tähän sisältyvät ne siirtoväkeen kuuluvat henkilöt, luvultaan 27 128, jotka on merkitty Helsingin henkikirjoihin. 3) Tähän sisältyy n. 6 000 siirtoväkeen kuuluvaa henkilöä, jotka jäivät Helsingin asumaan. 4) Lukuihin sisältyvät tästä lähtien siirtoväkeen kuuluvat. 5) Tähän sisältyy liitosalueen väestö, miehiä 23 168 ja naisia 27 886.

1) I tabellen ingå utlänningar (år 1955 2 615) fr.o.m. år 1951 samt för år 1915, då ryska undersåtar medräknats. 2) Här ingå de till den förflyttade befolkningen hörande personer, till antalet 27 128, vilka mantalsskrivits i Helsingfors. 3) Här ingå c. 6 000 personer av den förflyttade befolkningen, vilka stannat i Helsingfors. 4) Härfter ingå även till den förflyttade befolkningen hörande personer. 5) Inkl. inkorporeringsområdets befolkning 23 168 män och 27 886 kvinnor.

27. Väestörekisterien väkiluku vuosien 1953—54 päättyessä sekä niiden keskilukulu vuonna 1954
Befolkningsregistrens folkmängd vid utgången av åren 1953—54 samt deras medelfolkmängd år 1954

Seurakunta Församling		1953			1954			Keskiväkiluku 1954 Medelfolkmängd 1954		
		Mp. Mk.	Np. Kk.	Yhteensä Summa	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yhteensä Summa	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yhteensä Summa
Keski-Helsingin seurak.	Mellersta Helsingfors förs.	22 487	32 873	55 360	22 076	32 476	54 552	22 282	32 674	54 956
Töölön "	Töölö "	19 861	30 372	50 233	20 086	30 827	50 913	19 973	30 600	50 573
Etel. suomal. "	Södra finska "	20 791	29 327	50 118	20 028	28 614	48 642	20 410	28 970	49 380
Kallion "	Berghälls "	25 409	33 739	59 148	24 292	33 063	57 355	24 850	33 401	58 251
Paavalin "	Paulus "	7 222	9 568	16 790	7 091	9 512	16 603	7 157	9 540	16 697
Käpylän "	Kottby "	4 291	5 432	9 723	4 430	5 677	10 107	4 360	5 555	9 915
Malmin suomal. 1) "	Malms finska 1) "	5 796	6 750	12 546	6 889	8 050	14 939	6 343	7 400	13 743
Pohj. ruotsal. "	Norra svenska "	11 957	17 198	29 155	11 795	17 164	28 959	11 876	17 181	29 057
Etel. "	Södra "	9 517	13 459	22 976	9 136	13 129	22 265	9 327	13 294	22 621
Sörnäisten "	Sörnäs "	3 985	5 132	9 117	3 863	5 074	8 937	3 924	5 103	9 027
Malmin " 1) "	Malms " 1) "	1 075	1 240	2 315	1 114	1 298	2 412	1 094	1 269	2 363
Huopalahden "	Hoplaks "	4 409	5 137	9 546	4 786	5 663	10 449	4 598	5 400	9 998
Oulunkylän "	Äggelby "	1 587	2 146	3 733	3 985	4 950	8 935	2 786	3 548	6 334
Kulosaaren "	Brändö "	601	736	1 337	605	725	1 330	603	730	1 333
Olaus Petrin "	Olaus Petri "	607	981	1 588	604	989	1 593	606	985	1 591
Saksalainen "	Tyska "	796	1 120	1 916	815	1 147	1 962	805	1 134	1 939
Kreikk.kat. seurakunnat	Grek.kat. församlingarna	2 789	4 265	7 054	2 787	4 319	7 106	2 788	4 292	7 080
Roomalaiskat. seurak.	Rom.kat. förs.	496	620	1 116	537	652	1 189	516	636	1 152
Vapaakirkko, adventtikirkko, metodisti- ja baptistiseurak., englantil. seurak.	Frikyrkan, adventkyrkan, me- todist- och baptistförs., engelska församl.	582	1 171	1 753	571	1 160	1 731	576	1 166	1 742
Juutalainen seurak.	Judiska förs.	523	584	1 107	537	581	1 118	530	582	1 112
Muhamettilainen "	Muhammedanska "	155	173	328	161	176	337	158	174	332
Jehovantodistajat, Myöhem- pien aikojen pyhien seu- rak., Vapaa kat. seurak.	Jehovas vittn., Sista dagars heligas förs., Fria katolska förs.	81	108	189	121	178	299	101	143	244
Siviliirekisteri	Civilregistret	22 519	15 628	38 147	25 220	17 065	42 285	23 869	16 347	40 216
Kaup. ulkop. rekisteröityjä	Utanför staden registrerade	3 623	6 306	9 929	3 537	6 201	9 738	.	.	.
Tunteamaton rekisteri	Okänt register	2 808	5 022	7 830	2 775	4 994	7 769	.	.	.
Yhteensä kaupungissa asu- via ja rekisteröityjä	Summa i staden bosatta och registrerade	173 967	229 087	403 054	177 841	233 684	411 525	2) 169 532	2) 220 124	2) 389 656
Kaupungissa rekisteröityjä, kaupungin ulkop. asuvia	I staden registrerade, bosatta utanför staden	2 248	2 582	4 830	2 088	2 391	4 479	2 168	2 487	4 655
Kaupungissa asuva väestö	I staden bosatt befolkn.	171 719	226 505	398 224	175 753	231 293	407 046	173 736	228 899	402 635

1) Muodostettiin 1. 1. 1953. 2) Kaupungissa rekisteröity väestö.

1) Bildades 1. 1. 1953. 2) I staden registrerad befolkning.

Muist.: ^{31/12} 1950 suoritetun väestölaskennan perusteella lasketut luvut.

Anm.: Siffrorna beräknade på basen av folkräkningen ^{31/12} 1950.

28. Rekisteröity väestö ikäryhmittäin; keskväkiluku vuosina 1935—54
Registrerad befolkning i åldersgrupper; medelfolkvärdet åren 1935—54

Vuosi År	Ikäryhmä • Åldersgrupp											Yhteensä Summa	
	0	1—4	5—9	10—14	15—19	20—29	30—39	40—49	50—59	60—69	70—79		80—
<i>Miespuolisia • Mankön</i>													
1954	3 380	12 550	18 705	12 941	9 719	27 745	27 071	28 645	19 097	9 942	3 354	587	173 736
1953	3 248	12 806	18 198	11 976	9 188	27 241	26 878	28 448	18 276	9 606	3 194	558	169 617
1952	3 165	13 319	16 939	11 282	8 847	26 362	26 787	27 976	17 544	9 209	3 072	521	165 023
1951	3 065	14 177	15 391	10 405	8 808	25 223	26 743	27 294	16 947	8 838	2 998	480	160 369
1950	3 108	14 907	13 847	9 407	8 857	24 158	26 743	26 436	16 343	8 461	2 901	430	155 598
1949	3 387	14 608	12 348	8 639	8 774	22 822	26 910	25 239	15 548	7 961	2 713	392	149 341
1948	3 637	13 823	11 421	8 093	8 858	22 070	27 577	24 213	14 861	7 487	2 545	385	144 970
1947	3 954	12 679	10 916	7 860	9 053	22 216	28 511	23 429	14 558	7 147	2 426	367	143 116
1946	3 972	11 446	10 126	7 825	9 029	22 410	29 216	22 599	14 258	6 864	2 284	347	140 376
1945	3 300	9 836	8 371	7 111	8 145	20 722	27 385	20 385	12 758	6 057	1 980	274	126 324
1944	2 919	9 474	8 113	7 442	8 337	20 663	27 777	20 252	12 393	5 833	1 902	247	125 352
1943	2 563	9 096	7 638	7 720	8 472	21 315	28 048	19 764	12 107	5 659	1 883	249	124 514
1942	2 640	8 456	7 344	7 911	8 627	22 277	28 124	19 322	11 809	5 575	1 867	267	124 219
1941	2 568	7 594	7 292	7 910	8 961	23 608	28 237	18 785	11 435	5 501	1 827	317	124 035
1940	2 216	7 255	7 303	7 861	9 093	24 195	28 375	18 244	11 137	5 510	1 835	409	123 433
1939	2 164	7 085	7 132	7 677	8 853	23 548	27 897	17 483	10 809	5 512	1 842	469	120 471
1938	2 081	6 817	6 862	7 386	8 433	22 640	26 911	16 501	10 305	5 380	1 765	520	115 601
1937	2 009	6 577	6 620	7 127	8 004	21 917	25 877	15 757	9 884	5 305	1 677	569	111 323
1936	1 959	6 415	6 457	6 950	7 686	21 495	25 097	15 232	9 681	5 301	1 644	613	108 530
1935	1 317	6 105	8 260	8 009	9 316	23 261	21 739	14 983	8 272	3 876	1 185	330	106 653
<i>Naispuolisia • Kvinnön</i>													
1954	3 310	12 134	17 940	12 241	10 706	35 192	36 143	39 126	29 845	20 083	9 796	2 383	228 899
1953	3 211	12 291	17 334	11 468	10 263	34 639	36 108	38 713	28 925	19 550	9 288	2 234	224 024
1952	3 070	12 789	16 019	10 823	10 142	33 874	36 086	37 993	28 076	19 040	8 834	2 089	218 835
1951	2 936	13 584	14 542	9 980	10 332	32 893	36 077	37 230	27 300	18 349	8 461	1 966	213 650
1950	2 961	14 275	13 028	9 113	10 387	32 212	36 137	36 285	26 526	17 529	8 139	1 814	208 406
1949	3 199	13 975	11 587	8 425	10 245	31 398	36 515	34 675	25 251	16 502	7 667	1 646	201 085
1948	3 503	13 071	10 801	7 900	10 287	31 468	37 343	33 353	24 057	15 516	7 138	1 573	196 010
1947	3 792	11 812	10 371	7 726	10 544	32 821	38 333	32 485	23 468	14 758	6 770	1 530	194 410
1946	3 733	10 562	9 657	7 706	10 958	33 925	39 136	31 497	22 827	14 046	6 422	1 464	191 933
1945	3 091	9 065	7 963	7 022	10 073	32 186	36 979	29 139	20 815	12 699	5 791	1 316	176 139
1944	2 704	8 761	7 725	7 477	9 774	32 359	37 195	29 171	20 078	12 265	5 616	1 271	174 396
1943	2 373	8 494	7 258	7 775	9 985	32 746	37 254	28 613	19 620	11 876	5 415	1 230	172 639
1942	2 418	7 959	7 087	7 941	10 030	33 260	37 066	28 045	19 221	11 433	5 239	1 215	170 914
1941	2 381	7 271	7 096	7 959	10 434	34 180	36 761	27 310	18 585	11 042	5 076	1 268	169 363
1940	2 094	6 988	7 070	7 902	10 550	34 449	36 457	26 578	18 025	10 835	4 957	1 369	167 274
1939	2 044	6 821	6 900	7 712	10 180	33 670	35 773	25 717	17 533	10 747	4 841	1 403	163 341
1938	1 974	6 585	6 662	7 446	9 800	32 465	34 755	24 516	16 818	10 575	4 614	1 401	157 611
1937	1 902	6 347	6 421	7 176	9 430	31 263	33 766	23 211	16 187	10 370	4 382	1 392	151 847
1936	1 847	6 163	6 235	6 933	9 159	30 425	33 067	22 067	15 803	10 247	4 198	1 402	147 546
1935	1 398	6 369	8 699	7 906	10 352	29 692	30 593	22 548	13 716	8 320	3 851	1 031	144 475
<i>Yhteensä • Summa</i>													
1954	6 690	24 684	36 645	25 182	20 425	62 937	63 214	67 771	48 942	30 025	13 150	2 970	402 635
1953	6 459	25 097	35 532	23 444	19 451	61 880	62 986	67 161	47 201	29 156	12 482	2 792	393 641
1952	6 235	26 108	32 958	22 105	18 989	60 236	62 873	65 969	45 620	28 249	11 906	2 610	383 858
1951	6 001	27 761	29 933	20 385	19 140	58 116	62 820	64 524	44 247	27 187	11 459	2 446	374 019
1950	6 069	29 182	26 875	18 520	19 244	56 370	62 880	62 721	42 869	25 990	11 040	2 244	364 004
1949	6 586	28 583	23 935	17 064	19 019	54 220	63 425	59 914	40 799	24 463	10 380	2 038	350 426
1948	7 140	26 894	22 222	15 993	19 145	53 538	64 920	57 566	38 918	23 003	9 683	1 958	340 980
1947	7 746	24 491	21 287	15 586	19 597	55 037	66 844	55 914	38 026	21 905	9 196	1 897	337 526
1946	7 705	22 008	19 783	15 531	19 987	56 335	68 352	54 096	37 085	20 910	8 706	1 811	332 309
1945	6 391	18 901	16 334	14 133	18 218	52 908	64 364	49 524	33 573	18 756	7 771	1 590	302 463
1944	5 623	18 235	15 838	14 919	18 111	53 022	64 972	49 423	32 471	18 098	7 518	1 518	299 748
1943	4 936	17 590	14 896	15 495	18 457	54 061	65 302	48 377	31 727	17 535	7 298	1 479	297 153
1942	5 058	16 415	14 431	15 852	18 657	55 537	65 190	47 367	31 030	17 008	7 106	1 482	295 133
1941	4 949	14 865	14 388	15 869	19 395	57 788	64 998	46 095	30 020	16 543	6 903	1 585	293 398
1940	4 310	14 243	14 373	15 763	19 643	58 644	64 832	44 822	29 162	16 345	6 792	1 778	290 707
1939	4 208	13 906	14 032	15 389	19 033	57 218	63 670	43 200	28 342	16 259	6 683	1 872	283 812
1938	4 055	13 402	13 524	14 832	18 233	55 105	61 666	41 017	27 123	15 955	6 379	1 921	273 212
1937	3 911	12 924	13 041	14 303	17 434	53 180	59 643	38 968	26 071	15 675	6 059	1 961	263 170
1936	3 806	12 578	12 692	13 883	16 845	51 920	58 164	37 299	25 484	15 548	5 842	2 015	256 076
1935	2 715	12 474	16 959	15 915	19 668	52 953	52 332	37 531	21 988	12 196	5 036	1 361	251 128

29. Kaupungissa asuva väestö syntymävuoden ja sukupuolen mukaan vuoden 1954 päättyessä

I staden bosatt befolkning efter födelseår och kön vid utgången av år 1954

Syntymävuosi Födelseår	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yhteensä Summa	Syntymävuosi Födelseår	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yhteensä Summa	Syntymävuosi Födelseår	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yhteensä Summa		
1954	3 404	3 315	6 719	1921	2 873	3 878	6 751	1888	908	2 003	2 911		
1953	3 319	3 283	6 602	1920	2 990	3 841	6 831	1887	830	1 866	2 696		
1952	3 109	3 077	6 186	1919	2 242	2 913	5 155	1886	702	1 671	2 373		
1951	3 152	2 977	6 129	1918	2 634	3 594	6 228	1885	679	1 559	2 238		
1950	2 959	2 853	5 812	1917	2 561	3 558	6 119	1884	604	1 478	2 082		
1949	3 333	3 127	6 460	1916	2 630	3 504	6 134	1883	499	1 429	1 928		
1948	3 613	3 521	7 134	1915	2 693	3 613	6 306	1882	427	1 272	1 699		
1947	3 808	3 733	7 541	1914	2 724	3 822	6 546	1881	367	1 090	1 457		
1946	4 183	3 950	8 133	1913	2 895	3 803	6 698	1880	369	1 055	1 424		
1945	3 861	3 738	7 599	1912	2 950	4 032	6 982	1879	323	952	1 275		
1944	3 195	2 907	6 102	1911	3 104	3 907	7 011	1878	261	852	1 113		
1943	2 844	2 603	5 447	1910	3 017	4 106	7 123	1877	220	733	953		
1942	2 292	2 247	4 539	1909	2 986	4 181	7 167	1876	211	616	827		
1941	2 840	2 735	5 575	1908	2 902	3 955	6 857	1875	163	574	737		
1940	2 322	2 166	4 488	1907	2 820	3 988	6 808	1874	135	454	589		
1939	2 139	2 182	4 321	1906	2 714	3 860	6 574	1873	96	429	525		
1938	2 108	2 109	4 217	1905	2 564	3 616	6 180	1872	99	368	467		
1937	1 933	2 019	3 952	1904	2 543	3 557	6 100	1871	85	267	352		
1936	1 886	2 110	3 996	1903	2 406	3 239	5 645	1870	70	266	336		
1935	1 915	2 522	4 437	1902	2 248	3 223	5 471	1869	39	192	231		
1934	2 022	2 797	4 819	1901	2 094	3 248	5 342	1868	25	113	138		
1933	2 150	2 915	5 065	1900	1 970	2 951	4 921	1867	14	82	96		
1932	2 525	3 514	6 039	1899	1 857	3 082	4 939	1866	9	72	81		
1931	2 768	3 725	6 493	1898	1 836	2 956	4 792	1865	18	71	89		
1930	3 092	3 999	7 091	1897	1 483	2 653	4 136	1864	5	50	55		
1929	3 076	3 772	6 848	1896	1 537	2 724	4 261	1863	1	26	27		
1928	3 197	3 663	6 860	1895	1 539	2 685	4 224	1862	4	30	34		
1927	3 039	3 596	6 635	1894	1 332	2 457	3 789	1861	6	18	24		
1926	3 049	3 751	6 800	1893	1 269	2 230	3 499	1860	1	5	6		
1925	3 068	3 757	6 825	1892	1 249	2 251	3 500	1859	—	7	7		
1924	2 943	3 685	6 628	1891	1 112	2 286	3 398	—1858	1	11	12		
1923	2 860	3 780	6 640	1890	1 067	2 081	3 148						
1922	2 806	3 763	6 569	1889	931	1 997	2 928						
<i>Yht. • S.a</i>											175 753	231 293	407 046

30. Väestö pääkielen mukaan vuosina 1870—1950

Befolkningen efter huvudspråk åren 1870—1950

Vuosi År	Suomen- kielisiä Finsk- talande	Ruotsin- kielisiä Svensk- talande	Venäjän- kielisiä Rysk- talande	Saksan- kielisiä Tysk- talande	Muun- kielisiä Övriga språk- talande	Pääkieli- tuntematon Huvud- språket okänt	Yhteensä Summa
1870	8 308	18 323	3 878	562	1 042	—	32 113
1880	14 672	22 549	4 169	726	1 022	4	43 142
1890	29 787	29 860	3 656	818	1 389	25	65 535
1900	47 280	39 593	4 399	709	1 016	220	93 217
1910	80 792	47 907	5 466	911	1 235	186	136 497
1920	103 205	53 727	1 474	1 189	1 236	90	160 921
1930	152 510	62 579	1 857	1 529	1 315	52	219 842
1946 ¹⁾	268 293	73 305	..	..	..	—	341 598
1950	294 311	71 029	2 499	604	924	13	369 380
<i>Prosenttiluvut • Procental</i>							
1870	25.9	57.0	12.1	1.8	3.2	—	100.0
1880	34.0	52.3	9.6	1.7	2.4	[0.01]	100.0
1890	45.5	45.6	5.6	1.2	2.1	[0.04]	100.0
1900	50.7	42.5	4.7	0.8	1.1	0.2	100.0
1910	59.2	35.1	4.0	0.7	0.9	0.1	100.0
1920	64.1	33.4	0.9	0.7	0.8	0.1	100.0
1930	69.4	28.5	0.8	0.7	0.6	[0.02]	100.0
1946 ¹⁾	78.5	21.5	..	..	..	—	100.0
1950	79.7	19.2	0.7	0.2	0.2	—	100.0

¹⁾ Muun kieliset sisältyvät suomen- ja ruotsinkielisten lukuihin.

¹⁾ Personer, som tala annat språk, ingå i siffrorna för finsk- och svenskspråkiga.

31. Kaupungissa asuva väestö iän ja sukupuolen mukaan vuosien 1953—54 päättyessä

I staden bosatt befolkning efter ålder och kön vid utgången av åren 1953—54

Ikä, vuotta Ålder, år	Absoluuttiset luvut • Absoluta tal						%					
	1953			1954			1953			1954		
	Mp. Mk.	Np. Kk.	M.s. B.k.	Mp. Mk.	Np. Kk.	M.s. B.k.	Mp. Mk.	Np. Kk.	M.s. B.k.	Mp. Mk.	Np. Kk.	M.s. B.k.
0—4	15 917	15 382	31 299	15 943	15 505	31 448	9.3	6.8	7.9	9.1	6.7	7.7
5—9	18 612	17 810	36 422	18 798	18 069	36 867	10.8	7.9	9.1	10.7	7.8	9.1
10—14	12 389	11 825	24 214	13 493	12 658	26 151	7.2	5.2	6.1	7.7	5.5	6.4
15—19	9 456	10 471	19 927	9 981	10 942	20 923	5.5	4.6	5.0	5.7	4.7	5.1
20—24	12 600	16 774	29 374	12 557	16 950	29 507	7.3	7.4	7.4	7.1	7.3	7.2
25—29	14 905	18 121	33 026	15 429	18 539	33 968	8.7	8.0	8.3	8.8	8.0	8.3
30—34	13 691	18 130	31 821	14 472	18 947	33 419	8.0	8.0	8.0	8.2	8.2	8.2
35—39	13 218	18 028	31 246	12 760	17 182	29 942	7.7	8.0	7.8	7.3	7.4	7.4
40—44	14 976	19 995	34 971	14 690	19 670	34 360	8.7	8.8	8.8	8.4	8.5	8.4
45—49	13 638	18 985	32 623	13 986	19 600	33 586	7.9	8.4	8.2	7.9	8.5	8.3
50—54	10 745	15 818	26 563	11 261	16 218	27 479	6.3	7.0	6.7	6.4	7.0	6.8
55—59	7 936	13 553	21 489	8 252	14 100	22 352	4.6	6.0	5.4	4.7	6.1	5.5
60—64	5 863	10 991	16 854	6 029	11 305	17 334	3.4	4.8	4.2	3.4	4.9	4.3
65—69	3 942	8 775	12 717	4 050	9 096	13 146	2.3	3.9	3.2	2.3	3.9	3.2
70—74	2 157	6 058	8 215	2 266	6 324	8 590	1.3	2.7	2.1	1.3	2.8	2.1
75—79	1 107	3 484	4 591	1 178	3 727	4 905	0.7	1.5	1.2	0.7	1.6	1.2
80—84	463	1 721	2 184	485	1 784	2 269	0.3	0.8	0.5	0.3	0.8	0.6
85—89	90	462	552	105	530	635	0.0	0.2	0.1	0.0	0.2	0.2
90—	14	122	136	18	147	165	0.0	0.0	0.0	0.0	0.1	0.0
<i>Yht. • Summa</i>	<i>171 719</i>	<i>226 505</i>	<i>398 224</i>	<i>175 753</i>	<i>231 293</i>	<i>407 046</i>	<i>100.0</i>	<i>100.0</i>	<i>100.0</i>	<i>100.0</i>	<i>100.0</i>	<i>100.0</i>
0—6	23 344	22 615	45 959	22 889	22 153	45 042	13.6	10.0	11.5	13.0	9.6	11.1
7—14	23 574	22 402	45 976	25 345	24 079	49 424	13.7	9.9	11.6	14.4	10.4	12.1
15—64	117 028	160 866	277 894	119 417	163 453	282 870	68.2	71.0	69.8	68.0	70.7	69.5
65—	7 773	20 622	28 395	8 102	21 608	29 710	4.5	9.1	7.1	4.6	9.3	7.3
<i>Yht. • Summa</i>	<i>171 719</i>	<i>226 505</i>	<i>398 224</i>	<i>175 753</i>	<i>231 293</i>	<i>407 046</i>	<i>100.0</i>	<i>100.0</i>	<i>100.0</i>	<i>100.0</i>	<i>100.0</i>	<i>100.0</i>

Muist.: ^{31/12} 1950 suoritetun väestölaskennan tiedot lisättyinä väestörekisterien antamalla tiedoilla väestömuutoksista vv. 1951—54.

Anm.: Uppgifterna enligt folkräkningen ^{31/12} 1950 kompletterade med befolkningsregistrens uppgifter över folkmängdsförändringarna åren 1951—54.

32. Helsingin seudun ¹⁾ henkikirjoitettu väestö kylittäin vuosina 1954—55 Den mantalsskrivna befolkningen inom Helsingforsregionen ¹⁾ byavis åren 1954—55

Kunta ja kylä Kommun och by	^{1/1} 1954	^{1/1} 1955	Kunta ja kylä Kommun och by	^{1/1} 1954	^{1/1} 1955
<i>Helsingin mlk. • Helsinge</i>	25 282	27 789	Martinkylä • Märtnsby	248	304
Alikerava	2 268	2 542	Nordsjö	842	931
Biskopsböle	158	154	Puistoila • Fastböle	554	608
Brutuby	107	124	Ripukylä • Ripuby	660	687
Hakkila • Haxböle	240	260	Seutula • Sjöskog	519	527
Hanala • Hanaböle	2 850	3 006	Sillböle	187	214
Hyrälä—Korso	1 474	1 566	Sotunkylä • Sottungsby	788	896
Häkansböle	527	596	Tikkurila • Dickursby	6 492	7 100
Hämeenkylä • Tavastby	1 887	1 967	Tolkinkylä • Tolkby	84	84
Kaarela • Kärböle	108	126	Veromiehenkylä • Skattmansby	799	878
Keimola • Käinby	618	743	Vestersundom	761	937
Kirkonkylä • Kyrkoboy	1 773	1 960	Vinickby	204	208
Kvarnbacka	169	196	Övitsböle	274	414
Lapinkylä • Lappböle	222	256	Laitokset ym. • Inrättningar m.m.	469	505

¹⁾ Lukuunottamatta Helsingin kaupunkia. • ¹⁾ Exkl. Helsingfors stad.

Jatkoa • Fortsättning

Kunta ja kylä Kommun och by	1/1 1954	1/1 1955	Kunta ja kylä Kommun och by	1/1 1954	1/1 1955
<i>Espoo • Esbo</i>	31 953	35 836	<i>Kauniainen • Grankulla</i>	2 628	2 607
Backby	151	134	<i>Kerava • Kervo</i>	7 581	8 260
Bemböle	1 634	1 673	Lähialue • Närområdet	67 444	74 492
Bodom	123	128	<i>Kirkkonummi • Kyrkslätt</i>	3 609	3 596
Bolarskog	100	128	Bobäck	496	474
Bredvik	956	1 085	Evitskog	488	498
Bölsby	69	69	Haapajärvi	254	255
Dävsitsby	561	569	Hvitträsk	42	41
Esbogård	484	531	Kalljärvi	164	158
Fannsby	290	293	Kauhala	174	182
Finnå	105	109	Koskis-Navala	209	206
Forsbacka	20	18	Kvarnby	5	6
Frisans—Kaitans	768	946	Kylmäla	297	278
Gloms	102	87	Lappböle	391	365
Gumböle	529	577	Leivosböle	63	68
Gunnars	37	45	Masaby • Masala	78	65
Hagalund ¹⁾	1 359	2 429	Oitbacka	151	155
Hemtans	147	170	Petäjärvi	78	80
Karvasbacka	281	299	Smedsby	51	54
Kauklahti • Köklaks	875	901	Veikkola	310	334
Kilo	274	274	Wohls	162	168
Klobbskog	758	789	Österby	100	100
Kockby	180	187	Överkurk	79	91
Konungsböle	464	478	Laitokset • Inrättningar	17	18
Kurtby	312	319	<i>Vihti</i>	11 383	11 387
Kvarnby	752	775	Haapakylä	267	269
Kvlsbacka	732	776	Hulttila	144	147
Lahnus	221	267	Hynnälä	29	29
Luuk	161	176	Härkälä	436	435
Lövkulla	156	168	Härköilä	799	828
Mankby	150	134	Härtsilä	77	76
Mankkaa • Mankans	792	875	Irjala	145	147
Matinkylä • Mattby	399	473	Jättölä	102	100
Morby	880	930	Kaharla	96	105
Mulby	942	993	Kaukola	39	40
Myntböle	201	186	Kauppila	35	35
Mårtensby	467	557	Kirvelä	196	189
Mäkkylä	2 467	2 830	Koikkala	65	71
Niemis	41	27	Korppila	86	85
Nupurilä • Nupurböle	111	142	Kotkaniemi	386	347
Nuukio • Nouks	570	618	Kourla	241	243
Oitans	52	55	Köykkälä	88	72
Olarsby ²⁾	1 119	1 261	Lahnus	77	85
Prästgården	433	444	Lahti	166	168
Rödskog	125	128	Lankila	145	133
Smedsby	212	201	Leppärlä	107	117
Snettans	79	73	Lusila	61	54
Sommaröarna	269	285	Maikkala	86	88
Sperings	51	50	Niemenkylä	66	71
Stensvik	346	359	Niemi	62	65
Storhoplaks	4 027	4 547	Niuhala	663	659
Söderskog	46	43	Ojakkala	291	294
Södräk	1 628	1 720	Oikkala	407	426
Sökö	273	267	Ollila	93	98
Tackskog	61	76	Oravala	99	91
Träskby	170	166	Pakasela	334	313
Träskända	371	402	Palojärvi	197	194
Urberga	8	11			
Vanhakylä • Gammelgård	2 466	2 752			
Vällskog	24	20			
Laitokset ym. • Inrättningar m.m.	572	811			

1) Tapiola, Westend ym. 2) Entinen Gräsa gård. • 1) Hagalund, Westend m.m. 2) F.d. Gräsa gård.

Jatkoa • Fortsättning

Kunta ja kylä Kommun och by	1/1 1954	1/1 1955	Kunta ja kylä Kommun och by	1/1 1954	1/1 1955
Pappila	341	354	Nahkela	379	374
Pääkslahti	158	152	Paijala	665	663
Ridal	208	204	—Jokela	847	816
Ruskela	171	168	Ruotsinkylä	745	802
Salmi	94	84	Ruskela	136	140
Selki	329	344	Rusutjärvi	497	507
Siippoo	228	233	Siippoo	193	196
Suksela	319	324	Tuomala	509	503
Suontaka	155	145	Vanhakylä	803	825
Taipale	8	8	Vankilat ym. • Fängelser m.m.	163	157
Tarttila	10	9			
Tervalampi	400	389	Järvenpää	9 439	9 816
Torhola	199	206			
Tuohilampi	182	197	Sipoo • Sibbo	9 833	10 046
Vanhala	694	702	Borgby	428	386
Vanjoki	164	161	Box	419	455
Vanjärvi	604	584	Eriksnäs	76	73
Veikkola	117	123	Fagerö	2	2
Vihtijärvi	829	839	Gesterby	249	257
Vähäkylä	9	8	Granö	64	61
Nummela as.—stat.	17	20	Gumböle	61	60
Ojakkala as.—stat.	16	17	Hangelby	297	304
Otalampi as.—stat.	17	18	Hindsby	365	363
Selki pys.—haltp.	13	8	Hitå	42	35
Sairaalat ym. • Sjukhus m.m.	9	10	Husö	33	36
Vankilat ym. • Fängelser m.m.	7	6	Härtsby	197	185
			Immertsby	198	199
Nurmijärvi	11 887	12 268	Kallbäck	125	135
Hyvinkää	1 550	1 607	Kyrkoby • Kirkonkylä	705	720
Kirkonkylä	1 990	2 065	Kär	87	87
Klaukkala	1 439	1 621	Löparö	51	53
Korpi	466	473	Massby	767	834
Leppälampi	292	300	Myras	115	114
Lepsämä	595	584	Mårtensby • Martinkylä	1 262	1 348
Nukari	259	265	Nevas	147	140
Numlahti	225	212	Nickby • Nikkila	1 400	1 442
Nummenpää	802	771	Norrkulla	63	63
Palojoki	634	686	Paipis	1 317	1 304
Perttula	571	626	Pigby	99	104
Raala	1 037	1 015	Savijärvi	66	54
Uotila	312	321	Skräddarby	64	76
Uusikylä	1 347	1 368	Spjutsund	235	228
Valkjärvi	246	246	Svartböle	17	20
Rautatiet • Järnvägar	65	68	Träsk	300	318
Laitokset • Inrättningar	57	40	Östersundom	329	318
			Saaret • Holmarna	230	242
Tuusula • Tusby	10 894	11 325	Laitokset • Inrättningar	23	30
Hyrylä	1 192	1 366			
Hyökkälä	193	210	Äärialue • Fjärrområdet	57 045	58 438
—Jokela	35	35			
Kellokoski	2 078	2 176	Helsingin seutu (paitsi Helsingin kaupunki) • Helsingforsregionen (exkl. Helsingfors)	124 489	132 930
Kirkonkylä	1 168	1 225			
—Jokela	1 041	1 054			
Lahela	250	276			

33. Väestö iän, sukupuolen ja siviilisäädyn mukaan vuonna 1950
Befolkningen efter ålder, kön och civilstånd år 1950

Ikä Ålder	Miespuolisia • Mankön						Naispuolisia • Kvinnkön						Yhteensä • Summa					
	Naimat- tomia Ogifta	Naimi- sissa olevia Giffta	Leskiä Änk- lingar, änkor	Eron- neita Från- skilda	Asumis- eron saaneita Erhållit hemskill- nad	Yhteensä Summa	Naimat- tomia Ogifta	Naimi- sissa olevia Giffta	Leskiä Änk- lingar, änkor	Eron- neita Från- skilda	Asumis- eron saaneita Erhållit hemskill- nad	Yhteensä Summa	Naimat- tomia Ogifta	Naimi- sissa olevia Giffta	Leskiä Änk- lingar, änkor	Eron- neita Från- skilda	Asumis- eron saaneita Erhållit hemskill- nad	Yhteensä Summa
0—14	42 163	—	—	—	—	42 163	40 245	—	—	—	40 245	82 408	—	—	—	—	—	82 408
15—19	8 679	152	3	1	—	8 835	9 999	423	1	2	10 427	18 678	575	4	3	2	19 262	
20—24	8 509	3 052	10	72	14	11 657	9 803	4 824	27	141	34	14 829	18 312	7 876	37	213	48	26 486
25—29	4 566	8 086	37	289	51	13 029	6 542	10 247	168	531	87	17 575	11 108	18 333	205	820	138	30 604
30—34	2 174	9 815	81	434	53	12 557	4 697	10 990	437	865	92	17 081	6 871	20 805	518	1 299	145	29 638
35—39	1 683	11 717	106	618	69	14 193	4 739	12 091	888	1 153	73	18 944	6 422	23 808	994	1 771	142	33 137
40—44	1 424	12 279	168	697	53	14 621	4 922	12 232	1 431	1 313	89	19 987	6 346	24 511	1 599	2 010	142	34 608
45—49	1 202	10 282	232	520	56	12 292	4 414	9 390	1 901	1 157	55	16 917	5 616	19 672	2 133	1 677	111	29 209
50—54	854	7 803	270	346	32	9 305	4 019	7 056	2 492	1 000	43	14 610	4 873	14 859	2 762	1 346	75	23 915
55—59	663	6 095	337	241	30	7 366	3 404	5 003	3 105	775	19	12 306	4 067	11 098	3 442	1 016	49	19 672
60—64	463	4 253	437	172	13	5 338	2 892	3 263	3 615	528	20	10 318	3 355	7 516	4 052	700	33	15 656
65—69	266	2 555	403	95	5	3 324	1 971	1 730	3 590	325	8	7 624	2 237	4 285	3 993	420	13	10 948
70—74	154	1 369	412	67	2	2 004	1 313	774	2 969	171	2	5 229	1 467	2 143	3 381	238	4	7 233
75—79	70	564	324	13	—	971	748	279	1 969	60	2	3 058	818	843	2 293	73	2	4 029
80—84	39	164	139	6	1	349	324	65	940	21	—	1 350	363	229	1 079	27	1	1 699
85—89	9	25	68	4	—	106	114	16	324	5	—	459	123	41	392	9	—	565
90—	—	2	10	—	—	12	23	1	85	—	—	109	23	3	95	—	—	121
Tunt. • Okänd	64	13	4	4	—	85	69	21	10	5	—	105	133	34	14	9	—	190
Yhteensä • Summa	72 982	78 226	3 041	3 579	379	158 207	100 238	78 405	23 952	8 052	526	211 173	173 220	156 631	26 993	11 631	905	369 380
0—14	42 163	—	—	—	—	42 163	40 245	—	—	—	—	40 245	82 408	—	—	—	—	82 408
15—64	30 217	73 534	1 681	3 390	371	109 193	55 431	75 519	14 065	7 465	514	152 994	85 648	149 053	15 746	10 855	885	262 187
65—	538	4 679	1 356	185	8	6 766	4 493	2 865	9 877	582	12	17 829	5 031	7 544	11 233	767	20	24 595
Tunt. • Okänd	64	13	4	4	—	85	69	21	10	5	—	105	133	34	14	9	—	190
Yhteensä • Summa	72 982	78 226	3 041	3 579	379	158 207	100 238	78 405	23 952	8 052	526	211 173	173 220	156 631	26 993	11 631	905	369 380

Muist.: Tiedot perustuvat väestölaskentaan.

Anm.: Uppgifterna grunda sig på folkräkningen.

34. Väestö iän, sukupuolen ja kielen mukaan kaupunginosittain vuoden 1950 päättyessä
Befolkningen efter ålder, kön och språk stadsdelsvis i slutet av året 1950

A. Iän ja sukupuolen mukaan • Efter ålder och kön

Kaupunginosa tai vastaava alue Stadsdel eller motsvarande område	Ikäryhmä, vuotta • Åldersgrupp, år														Koko väestö Hela befolkningen		
	0—6		7—14		15—29		30—44		45—64		65—		Tuntematon ikä Okänd ålder		Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht S:a
	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.					
<i>Asemakaavoitettu alue</i> <i>Stadsplanens område</i>	<i>Kantakaupunki • Stadskärnan</i>																
1.....	923	957	676	635	1 492	1 979	1 705	2 462	1 596	2 644	381	912	1	4	6 774	9 593	16 367
2.....	213	194	154	128	333	447	368	580	401	665	68	216	—	1	1 537	2 231	3 768
3.....	270	231	184	168	580	543	582	684	511	712	139	274	5	2	2 271	2 614	4 885
4.....	1 440	1 450	972	943	2 059	2 785	2 645	3 758	2 375	4 287	527	1 438	4	8	10 022	14 669	24 691
5.....	579	541	385	390	870	1 235	1 081	1 561	956	1 885	259	715	2	1	4 132	6 328	10 460
6.....	791	715	596	566	1 225	1 430	1 540	2 055	1 373	2 312	289	766	1	—	5 815	7 844	13 659
7.....	1 176	1 225	955	952	1 744	2 524	2 172	3 430	2 141	3 971	505	1 487	16	20	8 709	13 609	22 318
8.....	342	293	224	197	663	773	586	860	594	934	124	309	3	2	2 536	3 368	5 904
9.....	47	44	46	43	53	104	77	140	71	151	26	60	1	2	321	544	865
10.....	774	757	574	603	1 371	1 466	1 610	2 120	1 342	2 003	240	548	10	8	5 921	7 505	13 426
11.....	2 083	1 956	1 608	1 478	3 065	3 835	4 230	5 728	3 570	5 595	596	1 619	3	8	15 155	20 219	35 374
12.....	1 544	1 437	1 199	1 084	2 170	2 489	2 964	3 779	2 287	3 307	315	783	3	2	10 482	12 881	23 363
13.....	1 603	1 621	1 228	1 190	2 247	3 371	2 614	4 599	2 877	5 682	705	2 050	3	6	11 277	18 519	29 796
14.....	2 095	1 961	1 610	1 569	2 270	3 376	3 430	5 358	2 900	4 886	470	1 444	1	2	12 776	18 596	31 372
15.....	932	954	445	415	671	1 305	1 322	1 853	579	1 001	95	259	3	2	4 047	5 789	9 836
16.....	240	238	90	105	284	485	330	504	203	309	25	86	—	—	1 172	1 727	2 899
18.....	245	209	107	120	216	419	414	563	231	348	40	67	1	—	1 254	1 726	2 980
20.....	18	13	18	9	19	31	24	52	38	61	2	9	—	1	119	176	295
21.....	136	109	108	94	298	261	323	324	305	451	72	216	3	1	1 245	1 456	2 701
22.....	951	938	731	672	1 634	1 847	1 710	2 165	1 681	2 486	292	678	2	2	7 001	8 788	15 789
23.....	220	219	119	121	310	339	343	420	250	369	50	109	—	—	1 292	1 577	2 869
25.....	798	754	643	628	954	1 213	1 034	1 371	917	1 226	170	430	—	1	4 516	5 623	10 139
26.....	231	216	147	123	243	276	262	292	139	165	12	48	—	—	1 034	1 120	2 154
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>17 651</i>	<i>17 032</i>	<i>12 819</i>	<i>12 233</i>	<i>24 771</i>	<i>32 533</i>	<i>31 366</i>	<i>44 658</i>	<i>27 337</i>	<i>45 450</i>	<i>5 402</i>	<i>14 523</i>	<i>62</i>	<i>73</i>	<i>119 408</i>	<i>166 502</i>	<i>285 910</i>
<i>Asemakaavoittamaton alue</i> <i>Område utom stadsplanen</i>																	
Pasila • Böle	132	125	118	96	193	205	174	232	187	259	31	102	—	1	835	1 020	1 855
Muut alueet rautatien länsipuolella																	
Övriga områden väster om järnv.	38	38	36	45	58	92	51	74	56	77	12	26	1	1	252	353	605
Kunnalliskoti • Kommunahemmet	2	8	3	6	10	30	22	65	146	152	168	457	1	—	352	718	1 070
Kumpula ja muut alueet rautatien itäpuolella • Gumtäcktt och övriga områden öster om järnvägen ..	485	412	348	339	484	581	596	759	336	486	55	106	1	3	2 305	2 686	4 991
Suomenlinna • Sveaborg	198	168	129	127	198	263	244	289	145	128	8	34	—	—	922	1 009	1 931
Muut saaret • Övriga holmar	44	39	35	34	39	55	66	86	55	48	8	10	1	1	248	273	521
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>899</i>	<i>790</i>	<i>669</i>	<i>647</i>	<i>982</i>	<i>1 226</i>	<i>1 153</i>	<i>1 505</i>	<i>925</i>	<i>1 150</i>	<i>282</i>	<i>735</i>	<i>4</i>	<i>6</i>	<i>4 914</i>	<i>6 059</i>	<i>10 973</i>
Kantakaupunki • Stadskärnan	18 550	17 822	13 488	12 880	25 753	33 759	32 519	46 163	28 262	46 600	5 684	15 258	66	79	124 322	172 561	296 883

Esikaupungit • Förstäderna

Lautasaari • Drumsö	680	694	482	421	666	848	1 018	1 245	560	697	71	193	—	1	3 477	4 099	7 576
Munkkiniemi • Munksnäs	600	529	661	593	681	914	850	1 171	602	744	93	240	2	4	3 489	4 195	7 684
Haaga • Haga	283	256	217	192	362	470	396	508	319	459	71	158	2	—	1 650	2 043	3 693
Tali	71	81	57	74	103	106	133	130	81	94	7	27	—	—	452	512	964
Pitäjänmäen teollisuusalue • Soc- kenbacka industriområde	100	93	53	70	100	148	131	158	62	89	10	21	—	—	456	579	1 035
Konala • Kånala	107	113	98	79	166	176	156	180	119	172	20	55	—	—	666	775	1 441
Etelä-Kaarela • Södra Kärböle	19	26	19	13	36	33	36	40	12	14	8	6	—	—	130	132	262
Tuomarinkylä, Paloheinä, Niskala, Haltiala • Domarby, Svedängen, Nackböle, Tomtbacka	210	201	137	143	235	276	260	247	90	94	7	25	—	—	939	986	1 925
Pakila • Baggböle	450	434	308	267	520	643	548	622	360	447	81	162	1	2	2 268	2 577	4 845
Oulunkylä • Äggelby	757	734	389	393	838	1 060	849	972	576	743	111	289	—	—	3 520	4 191	7 711
Siitä • Därav: Pirkkola • Britas	68	57	55	90	104	121	97	120	83	82	8	18	—	—	415	488	903
Maunula • Månsas	308	297	69	71	225	315	227	227	49	51	6	17	—	—	884	978	1 862
Vähä-Huopalahti, Pikku-Pasila • Lill-Hoplaks, Lilla Fredriksberg	12	12	7	4	31	36	21	27	35	8	11	—	—	—	104	125	229
Viik • Vik	45	54	37	32	67	60	72	80	61	59	4	26	—	—	286	311	597
Pukinmäki rautatien länsipuolella Bocksbacka väster om järnvägen	26	30	20	22	34	29	30	56	27	43	5	13	—	—	142	193	335
Pukinmäki rautatien itäpuolella • Bocksbacka öster om järnvägen	31	35	30	22	61	75	55	79	50	72	14	28	—	—	241	311	552
Malmi rautatien länsipuolella • Malm väster om järnvägen	170	157	112	127	201	260	219	261	182	263	40	90	—	—	924	1 158	2 082
Malmi rautatien itäpuolella • Malm öster om järnvägen	275	218	153	138	310	357	307	336	253	331	57	94	3	—	1 358	1 474	2 832
Tapanila rautatien länsipuolella • Staffansby väster om järnvägen	660	569	396	381	911	998	915	1 015	662	889	142	322	—	—	3 686	4 174	7 860
Tapanila rautatien itäpuolella • Staf- fansby öster om järnvägen	141	137	73	59	177	209	176	193	143	181	36	72	—	1	746	852	1 598
Ala-Tikkurila, Suutarila, Siltakylä • Nedre Dickursby, Skomakarböle, Broby	316	294	206	219	429	455	387	464	355	428	64	119	—	—	1 757	1 979	3 736
Kulosaari • Brändö	142	122	99	96	178	262	185	262	157	231	34	81	—	—	795	1 054	1 849
Herttoniemi • Hertonäs	240	205	124	123	298	349	311	343	190	190	28	57	—	1	1 191	1 268	2 459
Siitä • Därav: 81 kaup.osa • 81 stadsdelen	102	82	34	43	131	189	136	138	49	47	6	13	—	1	458	513	971
Vartiokylä • Botby	242	245	116	141	293	344	314	326	221	262	42	73	—	1	1 228	1 392	2 620
Siitä • Därav: Marjanieniemi • Marudd	48	57	26	30	59	77	58	61	42	63	10	13	—	—	243	301	544
Mellunkylä • Mellungsby	115	116	88	72	143	166	193	191	74	78	12	32	—	1	625	656	1 281
Laajasalo • Degerö	127	99	64	71	150	185	155	161	133	148	24	39	—	—	653	703	1 356
Santahamina • Sandhamn	94	84	54	59	91	114	126	126	51	58	2	5	—	—	418	446	864
Vådö	2	7	—	4	5	5	3	6	2	2	3	5	—	—	15	29	44
Esikaupungit • Förstäderna	5 915	5 545	4 000	3 815	7 086	8 578	7 846	9 199	5 367	6 823	994	2 243	8	11	31 216	36 214	67 430
Ilman vakainaista asuntoa • Utan fast bostad	72	83	87	57	670	453	966	589	644	687	84	324	3	3	2 526	2 196	4 722
Ulkomailla • I utlandet	27	20	24	23	12	41	40	61	28	41	4	4	8	12	143	202	345
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>99</i>	<i>103</i>	<i>111</i>	<i>80</i>	<i>682</i>	<i>494</i>	<i>1 006</i>	<i>650</i>	<i>672</i>	<i>728</i>	<i>88</i>	<i>328</i>	<i>11</i>	<i>15</i>	<i>2 669</i>	<i>2 398</i>	<i>5 067</i>
Koko kaupunki • Hela staden	24 564	23 470	17 599	16 775	33 521	42 831	41 371	56 012	34 301	54 151	6 766	17 829	85	105	158 207	211 173	369 380

B. län ja kielen mukaan • Efter ålder och språk

Kaupunginosa tai vastaava alue Stadsdel, eller motsvarande område	Suomenkielisiä • Finskspråkiga							Ruotsinkielisiä • Svenskspråkiga							Muunkielisiä tuntien, kieli Annat språk samt okänt språk	Koko väestö Hela befolkningen	Ruotsink. väestö %:na koko väest. Svenskspråkiga i % av hela befolkn.	Lapsia 100 henk. kohden • Barn per 100 personer	
	Ikäryhmä, vuotta • Åldersgrupp, år						Yhteensä 1) Summa 1)	Ikäryhmä, vuotta • Åldersgrupp, år						Yhteensä 1) Summa 1)				Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.
	0—6	7—14	15—29	30—44	45—64	65—		0—6	7—14	15—29	30—44	45—64	65—						
<i>Asemakaavoitettu alue Stadsplanens område</i>	<i>Kantakaupunki • Stads kärnan</i>																		
1	1 491	983	2 772	3 209	2 968	740	12 166	378	315	675	912	1 189	507	3 978	223	16 367	24.3	20.3	17.4
2	333	236	656	794	788	171	2 979	72	45	123	144	261	104	749	40	3 768	19.9	19.1	15.6
3	354	205	803	891	715	187	3 160	144	138	309	356	468	210	1 626	99	4 885	33.3	17.7	17.3
4	2 260	1 426	3 771	4 864	4 647	1 216	18 193	615	483	1 032	1 463	1 879	701	6 177	321	24 691	25.0	20.3	17.8
5	845	548	1 587	1 856	1 869	523	7 230	261	213	480	723	899	407	2 984	246	10 460	28.5	19.3	15.9
6	1 168	794	1 997	2 657	2 496	657	9 770	320	361	633	896	1 086	347	3 643	246	13 659	26.7	20.1	18.7
7	1 682	1 227	2 978	3 730	3 563	972	14 168	705	663	1 252	1 811	2 423	966	7 834	316	22 318	35.1	20.5	17.5
8	464	297	1 143	1 079	945	217	4 149	164	121	274	341	536	198	1 635	120	5 904	27.7	18.3	17.4
9	43	43	91	119	101	23	421	47	46	62	92	112	60	420	24	865	48.6	20.4	22.1
10	1 382	1 025	2 565	3 344	2 854	643	11 824	131	142	252	349	434	123	1 438	164	13 426	10.7	20.4	19.0
11	3 804	2 873	6 434	9 131	8 241	1 850	32 340	230	204	443	789	827	322	2 819	215	35 374	8.0	20.6	15.4
12	2 818	2 095	4 320	6 217	5 046	957	21 456	160	171	331	491	485	130	1 769	138	23 363	7.6	22.9	18.7
13	2 579	1 865	4 549	5 561	6 003	1 625	22 187	626	532	1 044	1 591	2 422	1 057	7 276	333	29 796	24.4	20.0	15.9
14	3 145	2 358	4 326	6 552	5 240	1 083	22 707	893	813	1 290	2 167	2 374	743	8 280	385	31 372	26.4	24.2	20.6
15	1 603	683	1 667	2 647	1 212	252	8 068	271	166	284	486	308	61	1 577	191	9 836	16.0	28.3	27.7
16	439	178	669	744	432	78	2 540	37	15	93	82	75	32	334	25	2 899	11.5	24.3	15.6
18	376	183	516	813	457	74	2 420	76	43	117	149	113	30	528	32	2 980	17.7	23.1	22.5
20	27	23	42	68	76	10	247	4	4	8	8	22	1	47	1	295	15.9	20.2	17.0
21	230	184	504	563	638	207	2 330	13	13	50	74	100	46	296	75	2 701	11.0	17.8	8.8
22	1 734	1 229	3 093	3 469	3 610	813	13 951	154	171	369	378	532	150	1 755	83	15 789	11.1	21.2	18.5
23	394	188	529	633	466	110	2 320	45	52	119	127	147	49	539	10	2 869	18.8	25.1	18.0
25	1 417	1 131	1 940	2 133	1 813	407	8 842	134	139	224	263	309	186	1 255	42	10 139	12.4	28.8	21.8
26	414	237	473	495	252	50	1 921	33	33	45	57	48	8	224	9	2 154	10.4	33.9	29.5
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>29 002</i>	<i>20 011</i>	<i>47 425</i>	<i>61 569</i>	<i>54 432</i>	<i>12 865</i>	<i>225 389</i>	<i>5 513</i>	<i>4 883</i>	<i>9 509</i>	<i>13 749</i>	<i>17 049</i>	<i>6 438</i>	<i>57 183</i>	<i>3 338</i>	<i>285 910</i>	<i>20.0</i>	<i>21.7</i>	<i>18.2</i>
<i>Asemakaavoittamaton alue Område utom stadsplanen</i>																			
Pasila • Böle	237	187	361	368	384	103	1 641	17	26	37	35	57	28	200	14	1 855	10.8	25.8	21.5
Muut alueet rautatien länsipuolella • Övriga områden väster om järnv.	51	38	93	92	58	20	354	24	43	55	33	66	15	236	15	605	39.0	25.1	28.4
Kunnalliskoti • Kommunalhemmet	10	9	34	81	255	477	866	—	—	6	5	38	141	190	14	1 070	17.8	2.2	—
Kumpula ja muut alueet rautatien itäpuolella • Gumtäck och övriga områden öster om järnvägen ..	842	607	981	1 216	731	133	4 513	51	79	81	135	86	25	458	20	4 991	9.2	32.1	28.4
Suomenlinna • Sveaborg	357	246	453	497	255	39	1 847	7	10	8	33	18	3	79	5	1 931	4.1	32.6	21.5
Muut saaret • Övriga holmar	71	46	69	125	61	11	385	12	23	25	26	42	7	135	1	521	25.9	30.4	25.9
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>1 568</i>	<i>1 133</i>	<i>1 991</i>	<i>2 379</i>	<i>1 744</i>	<i>783</i>	<i>9 606</i>	<i>111</i>	<i>181</i>	<i>212</i>	<i>267</i>	<i>307</i>	<i>219</i>	<i>1 298</i>	<i>69</i>	<i>10 973</i>	<i>11.8</i>	<i>28.1</i>	<i>22.5</i>
Kantakaupunki • Stads kärnan	30 570	21 144	49 416	63 948	56 176	13 648	234 995	5 624	5 064	9 721	14 016	17 356	6 657	58 481	3 407	296 883	19.7	22.0	18.3

Esikaupungit • Förstäderna

Lauttasaari • Drumsö	1 089	642	1 202	1 707	821	138	5 600	278	255	298	543	395	119	1 888	88	7 576	24.9	30.9	28.2
Munkkiniemi • Munksnäs	892	955	1 287	1 482	929	176	5 724	227	292	291	507	364	125	1 809	151	7 684	23.5	32.3	28.7
Haaga • Haga	410	283	623	636	491	113	2 558	128	126	204	263	271	90	1 082	53	3 693	29.3	27.1	23.5
Tali	129	95	187	209	133	22	775	23	35	22	53	42	12	187	2	964	19.4	28.9	31.0
Pitäjänmäen teollisuusalue • Soc- kenbacka industriområde	176	96	217	234	109	18	850	17	27	30	54	41	13	182	3	1 035	17.6	32.0	24.2
Konala • Kånala	168	130	253	254	174	36	1 015	48	46	88	78	115	38	413	13	1 441	28.7	29.4	22.8
Etelä-Kaarela • Södra Kärböle	39	29	62	57	22	9	218	6	3	7	19	4	5	44	—	262	16.8	31.2	20.5
Tuomarinkylä, Paloheinä, Niskala, Haltiala • Domarby, Svedängen, Nackböle, Tomtbacka	394	265	483	476	173	29	1 820	15	14	27	29	9	1	95	10	1 925	4.9	36.2	30.5
Pakila • Baggböle	853	542	1 082	1 097	720	215	4 512	28	30	75	67	67	26	293	40	4 845	6.0	30.9	19.8
Oulunkylä • Äggelby	1 358	670	1 647	1 564	1 037	278	6 554	128	101	242	241	257	109	1 078	79	7 711	14.0	30.9	21.2
Siitä • Därav: Pirkkola • Britas	121	133	213	196	152	23	838	4	12	11	18	11	1	57	8	903	6.3	30.3	28.1
Maunula • Mänsås	564	131	496	413	91	21	1 716	41	9	44	41	8	2	145	1	1 862	7.3	40.3	34.5
Vähä-Huopalahti, Pikku-Pasila • Lill-Hoplaks, Lilla Fredriksberg	22	8	59	38	47	12	186	2	3	8	10	13	7	43	—	229	18.8	16.1	11.6
Viik • Vik	77	47	106	103	79	13	425	22	22	21	49	41	17	172	—	597	28.8	29.2	25.6
Pukinmäki rautatien länsipuolella • Bocksbacka väster om järnvägen	55	35	50	71	55	13	279	1	7	12	11	14	4	49	7	335	14.6	32.3	16.3
Pukinmäki rautatien itäpuolella • Bocksbacka öster om järnvägen	65	49	127	123	98	35	497	1	3	9	7	20	6	46	9	552	8.3	22.9	8.7
Malmi rautatien länsipuolella • Malm väster om järnvägen	290	193	389	412	346	92	1 722	37	46	71	68	95	36	353	7	2 082	17.0	28.0	23.5
Malmi rautatien itäpuolella • Malm öster om järnvägen	440	250	573	532	447	114	2 359	53	41	94	109	134	37	468	5	2 832	16.5	29.2	20.1
Tapanila rautatien länsipuolella • Staffansby väster om järnvägen	1 145	671	1 729	1 677	1 293	395	6 910	82	103	174	236	246	63	904	46	7 860	11.5	26.3	20.5
Tapanila rautatien itäpuolella • Staffansby öster om järnvägen	258	117	354	314	281	84	1 409	20	14	32	51	40	24	181	8	1 598	11.3	26.6	18.8
Ala-Tikkurila, Suutarila, Siltakylä • Nedre Dickursby, Skomakarböle, Broby	565	388	805	758	677	150	3 343	42	37	78	90	102	32	381	12	3 736	10.2	28.5	20.7
Kulosaari • Brändö	187	119	279	309	216	52	1 162	77	76	158	137	160	60	668	19	1 849	36.1	26.3	22.9
Herttoniemi • Hertonäs	413	222	596	581	322	63	2 198	30	24	50	72	57	21	254	7	2 459	10.3	28.9	21.3
Siitä • Därav: 81 kaup.osa • 81 stadsd.	176	73	310	262	93	19	934	8	3	10	12	3	—	36	1	971	3.7	29.7	30.3
Vartiokylä • Botby	431	222	534	552	384	87	2 211	56	35	102	86	95	28	402	7	2 620	15.3	26.5	22.6
Siitä • Därav: Marjaniemi • Marudd	96	50	114	107	88	18	473	9	6	22	10	14	5	66	5	544	12.1	30.3	22.7
Mellunkylä • Mellungsby	186	123	246	300	104	22	982	43	37	63	83	48	21	295	4	1 281	23.0	31.5	27.1
Laajasalo • Degerö	150	83	234	197	175	29	868	76	52	100	119	106	33	486	2	1 356	35.8	26.8	26.3
Santahamina • Sandhamn	173	107	198	242	103	6	829	5	6	7	10	6	1	35	—	864	4.1	33.8	31.4
Vådö	6	1	7	6	3	2	25	3	3	3	3	1	6	19	—	44	43.2	28.0	31.6
Esikaupungit • Förstäderna	9 971	6 342	13 329	13 931	9 239	2 203	55 031	1 448	1 438	2 266	2 995	2 743	934	11 827	572	67 430	17.5	29.6	24.4
Ilman vakinaista asuntoa • Utan fast bostad	142	121	1 022	1 371	1 084	282	4 026	13	23	95	176	225	117	651	45	4 722	13.8	6.5	5.5
Ulkomailla • I utlandet	33	37	39	79	52	6	259	12	8	12	18	12	2	70	16	345	20.3	27.0	28.6
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>175</i>	<i>158</i>	<i>1 061</i>	<i>1 450</i>	<i>1 136</i>	<i>288</i>	<i>4 285</i>	<i>25</i>	<i>31</i>	<i>107</i>	<i>194</i>	<i>237</i>	<i>119</i>	<i>721</i>	<i>61</i>	<i>5 067</i>	<i>14.2</i>	<i>7.8</i>	<i>7.8</i>
Koko kaupunki • Hela staden	40 716	27 644	63 806	79 329	66 551	16 139	294 311	7 097	6 533	12 094	17 205	20 336	7 710	71 029	4 040	369 380	19.2	23.2	19.2

1) Tuntematon ikä mukaanluettuna. • 1) Inkl. okänd ålder.

35. Väestö iän ja sukupuolen mukaan vuosina 1900—50
Befolkningen efter ålder och kön åren 1900—50

I k ä, v u o t t a Å l d e r, å r	Absoluttiset luvut • Absoluta tal												% koko väkiluvusta • I % av hela folkmängden											
	Miespuolisia Mankön						Naispuolisia Kvinnkön						Miespuolisia Mankön						Naispuolisia Kvinnkön					
	1900	1910	1920	1930	1946	1950	1900	1910	1920	1930	1946	1950	1900	1910	1920	1930	1946	1950	1900	1910	1920	1930	1946	1950
0—4	4 400	6 947	5 083	6 023	15 304	17 689	4 382	6 887	4 904	5 860	14 189	16 933	10.1	11.3	7.4	6.5	10.6	11.2	8.8	9.2	5.3	4.6	7.2	8.0
5—9	3 846	5 470	6 090	6 286	9 897	14 675	3 860	5 595	6 092	6 173	9 509	13 892	8.8	8.9	8.9	6.7	6.9	9.3	7.8	7.5	6.6	4.9	4.8	6.6
10—14	3 538	5 062	6 789	6 124	8 197	9 799	3 648	5 467	7 104	6 269	8 044	9 420	8.1	8.2	9.9	6.6	5.7	6.2	7.4	7.3	7.7	5.0	4.1	4.5
15—19	4 238	5 967	6 772	8 656	9 493	8 835	5 546	8 168	9 140	11 776	11 837	10 427	9.7	9.7	9.9	9.3	6.6	5.6	11.2	10.9	9.9	9.3	6.0	4.9
20—24	7 501	8 271	7 117	12 552	11 128	11 657	6 510	10 339	11 746	18 135	17 408	14 829	17.2	13.5	10.4	13.5	7.7	7.3	13.1	13.8	12.7	14.3	8.8	7.0
25—29	4 912	7 071	7 672	11 796	12 422	13 029	5 335	8 734	10 994	15 062	18 238	17 575	11.3	11.5	11.2	12.7	8.7	8.2	10.7	11.6	11.9	11.9	9.2	8.3
30—34	3 495	5 909	6 947	9 350	14 993	12 557	4 086	6 737	9 536	12 919	20 022	17 081	8.0	9.6	10.1	10.0	10.4	7.9	8.2	9.0	10.3	10.2	10.1	8.1
35—39	3 227	4 548	5 496	8 025	15 377	14 193	3 682	5 232	7 690	10 945	20 755	18 944	7.4	7.4	8.0	8.6	10.7	9.0	7.4	7.0	8.3	8.6	10.5	9.0
40—44	2 403	3 330	4 726	6 803	12 991	14 621	3 006	4 011	6 168	9 650	17 248	19 987	5.5	5.4	6.9	7.3	9.1	9.2	6.1	5.3	6.7	7.6	8.7	9.5
45—49	1 891	2 966	3 696	5 231	9 975	12 292	2 547	3 603	4 936	7 838	14 974	16 917	4.4	4.8	5.4	5.6	6.9	7.8	5.1	4.8	5.3	6.2	7.6	8.0
50—54	1 346	2 055	2 720	4 233	8 250	9 305	1 923	2 912	3 745	6 317	12 669	14 610	3.1	3.4	4.0	4.5	5.7	5.9	3.9	3.9	4.1	5.0	6.4	6.9
55—59	1 015	1 548	2 221	3 116	6 271	7 366	1 740	2 408	3 300	4 941	10 699	12 306	2.3	2.5	3.2	3.3	4.4	4.6	3.5	3.2	3.6	3.9	5.4	5.8
60—64	698	982	1 383	1 983	4 211	5 338	1 226	1 714	2 554	3 604	8 174	10 318	1.6	1.6	2.0	2.1	2.9	3.4	2.5	2.3	2.8	2.8	4.1	4.9
65—69	389	610	923	1 415	2 746	3 324	845	1 374	1 916	2 893	6 097	7 624	0.9	1.0	1.3	1.5	1.9	2.1	1.7	1.8	2.1	2.3	3.1	3.6
70—74	242	365	456	719	1 572	2 004	608	846	1 162	1 981	4 131	5 229	0.6	0.6	0.7	0.8	1.1	1.3	1.2	1.1	1.3	1.6	2.1	2.5
75—79	104	169	211	342	676	971	394	494	764	1 163	2 307	3 058	0.3	0.3	0.3	0.4	0.5	0.6	0.8	0.7	0.8	0.9	1.2	1.4
80—89	48	85	89	155	334	455	210	357	391	609	1 375	1 809	0.1	0.1	0.1	0.2	0.2	0.3	0.4	0.5	0.4	0.5	0.7	0.9
90—	5	3	6	7	11	12	23	19	26	31	74	109	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
Tunt. • Okänd	265	127	178	384	—	85	83	115	178	476	—	105	0.6	0.2	0.3	0.4	—	0.1	0.2	0.1	0.2	0.4	—	0.0
Yht. • S:a	43 563	61 485	68 575	93 200	143 848	158 207	49 654	75 012	92 346	126 642	197 750	211 173	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0

¹⁾ Ikäryhmän suuruus johtuu osittain asevelvollisuuttaan suorittavista henkilöistä.

²⁾ Åldersgruppens storlek beror delvis på värnpliklig militär.

Muist. taul. 30, 33 ja 35. Käsiteltäessä vv:n 1900—1920 väestölaskennoissa koottua aineistoa otettiin kaupungissa laskentatilausudessa *todella läsnäollut* väestö kaikkien yksityiskohtaisten tietojen perustaksi. Vuosien 1930 ja 1950 väestölaskennoissa sitä vastoin ikää, kieltä yms. seikkoja koskevat yksityiskohtaiset tiedot tarkoittavat kaupungissa *asuvaa* väestöä. V:n 1946 tiedot perustuvat henkikirjoitukseen.

Anm. till tab. 30, 33 och 35. Vid bearbetningen av det vid 1900—1920 års folkräkningar insamlade materialet lades den i staden vid räkningstillfället *faktiskt vistande* befolkningen till grund för alla detaljtabeller. För 1930 och 1950 års folkräkningar avse däremot detaljuppgifterna om ålders-, språk- o.a. förhållanden den i staden *bosatta* befolkningen. Uppgifterna för år 1946 grundas sig på mantalskrivningen.

36. Asuntoruokakunnat henkilöluvun, lasten lukumäärän sekä ruokakunnan käytössä olevien huoneiden luvun mukaan 31. 12. 1950

Bostadshushåll efter personantal, antalet barn och antalet av hushållet disponerade rum 31. 12. 1950

A. Huoneistonhaltijaruokakunnat - Lägenhetsinnehavarhushåll

Ruokakuntia, joissa oli henkilöitä		Ruokakuntia, jotka hallitsivat Hushåll som disponerade								Yhteensä Summa
Hushåll med nedanstående antal personer		osaa huon. del av rum	1	2	3	4	5	6—	Tuntem. Okänd	
Kaikkiaan Inalles	Siitä lapsia Därav barn	huonetta • rum								
1	0	2 576	11 619	3 142	645	187	70	41	39	18 319
2		835	12 316	10 483	3 064	941	265	131	24	28 059
2	0	671	11 291	10 014	2 960	917	260	130	20	26 263
2	1	164	1 025	469	104	24	5	1	4	1 796
3		337	8 047	9 517	3 939	1 620	571	258	16	24 305
3	0	110	3 051	4 592	2 361	1 100	442	219	4	11 879
3	1	183	4 708	4 710	1 504	495	122	38	9	11 769
3	2	44	288	215	74	25	7	1	3	657
4		145	4 475	7 584	3 361	1 822	847	421	10	18 665
4	0	22	672	1 560	886	694	422	251	2	4 509
4	1	34	985	1 932	916	474	238	110	5	4 694
4	2	82	2 765	4 040	1 535	641	182	58	3	9 306
4	3	7	53	52	24	13	5	2	—	156
5		38	1 491	3 508	2 029	1 284	831	537	2	9 720
5	0	2	121	348	239	199	181	198	—	1 288
5	1	5	251	668	374	244	181	125	1	1 849
5	2	12	439	1 084	705	447	308	143	—	3 138
5	3	18	670	1 397	704	393	160	71	1	3 414
5	4	1	10	11	7	1	1	—	—	31
6		—	411	1 253	806	622	485	522	9	4 108
6	0	—	16	79	52	40	47	90	—	324
6	1	—	38	179	102	84	70	107	4	584
6	2	—	82	282	199	128	105	124	1	921
6	3	—	132	368	261	255	198	168	2	1 384
6	4	—	142	340	190	114	65	33	2	886
6	5	—	1	5	2	1	—	—	—	9
7		—	131	447	302	228	194	305	3	1 610
7	0	—	3	13	14	11	12	20	—	73
7	1	—	14	47	28	15	10	49	—	163
7	2	—	22	73	57	50	33	65	1	301
7	3	—	30	102	75	70	55	82	1	415
7	4	—	24	114	70	60	68	75	—	411
7	5	—	38	98	58	22	16	12	1	245
7	6	—	—	—	—	—	—	2	—	2
8		—	46	155	113	85	60	149	1	609
8	0	—	—	2	7	3	3	6	—	21
8	1	—	4	10	12	11	2	12	—	51
8	2	—	6	28	15	14	9	37	—	109
8	3	—	10	28	23	15	14	30	—	120
8	4	—	8	31	16	26	17	37	1	136
8	5	—	4	36	23	13	12	26	—	114
8	6	—	14	20	17	3	3	1	—	58

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

Ruokakuntia, joiissa oli henkilöitä Hushåll med nedanstående antal personer		Ruokakuntia, jotka hallitsivat Hushåll som disponerade								Yhteensä Summa
		osaa huon. del av rum	1	2	3	4	5	6—	Tuntem. Okänd	
Kaikkiaan Inalles	Siitä lapsia Därav barn	huonetta • rum								
9		—	14	61	49	30	22	38	—	214
9	0	—	—	2	1	—	1	—	—	4
9	1	—	1	6	3	4	1	5	—	20
9	2	—	3	6	9	3	4	8	—	33
9	3	—	1	8	5	3	2	5	—	24
9	4	—	2	8	12	8	6	10	—	46
9	5	—	3	11	10	3	4	6	—	37
9	6	—	3	10	4	7	2	4	—	30
9	7	—	1	10	5	2	2	—	—	20
10		—	3	14	22	15	6	22	—	82
10	1	—	—	2	2	1	1	1	—	7
10	2	—	1	—	—	—	—	4	—	5
10	3	—	—	2	2	3	3	6	—	16
10	4	—	—	4	7	—	2	3	—	16
10	5	—	1	3	6	1	—	1	—	12
10	6	—	1	1	4	7	—	7	—	20
10	7	—	—	1	1	2	—	—	—	4
10	8	—	—	1	—	1	—	—	—	2
11		—	1	10	9	3	4	7	1	35
11	0	—	—	—	1	—	—	—	—	1
11	2	—	—	1	—	—	—	3	—	4
11	3	—	—	—	—	—	2	2	—	4
11	4	—	—	1	—	1	—	—	—	2
11	5	—	—	4	3	—	—	2	—	9
11	6	—	—	3	2	1	2	—	—	8
11	7	—	—	—	1	—	—	—	1	2
11	8	—	1	—	2	1	—	—	—	4
11	9	—	—	1	—	—	—	—	—	1
12		—	—	1	5	1	1	2	—	10
12	0	—	—	—	—	—	—	1	—	1
12	3	—	—	1	1	—	—	—	—	2
12	4	—	—	—	2	—	—	1	—	3
12	5	—	—	—	—	1	—	—	—	1
12	6	—	—	—	—	—	1	—	—	1
12	7	—	—	—	2	—	—	—	—	2
13		—	1	1	3	2	1	3	—	11
13	0	—	—	—	—	1	—	—	—	1
13	4	—	1	—	—	—	1	1	—	3
13	5	—	—	—	—	—	—	2	—	2
13	7	—	—	1	—	1	—	—	—	2
13	8	—	—	—	2	—	—	—	—	2
13	10	—	—	—	1	—	—	—	—	1
Yht. • Summa		3 931	38 555	36 176	14 347	6 840	3 357	2 436	105	105 747

B. Alivuokralaisruokakunnat • Underhyresgästhus

Ruokakuntia, joissa oli henkilöitä		Ruokakuntia, jotka hallitsivat Hushåll som disponerade								Yhteensä Summa
Hushåll med nedanstående antal personer		osaa huon. del av rum	1	2	3	4	5	6—	Tuntem. Okänd	
Kaikkiaan Inalles	Siitä lapsia Därav barn	huonetta • rum								
1	0	8 461	10 491	156	14	2	—	1	15	19 140
2		729	3 032	299	16	4	—	—	1	4 081
2	0	566	2 702	280	15	4	—	—	—	3 567
2	1	163	330	19	1	—	—	—	1	514
3		327	1 690	292	46	3	1	—	—	2 359
3	0	59	302	73	11	1	—	—	—	446
3	1	239	1 345	214	35	2	1	—	—	1 836
3	2	29	43	5	—	—	—	—	—	77
4		119	725	192	47	8	2	—	—	1 093
4	0	13	64	21	9	1	1	—	—	109
4	1	10	93	26	11	2	1	—	—	143
4	2	93	559	140	27	5	—	—	—	824
4	3	3	9	5	—	—	—	—	—	17
5		22	132	66	16	5	2	2	—	245
5	0	3	13	7	2	1	—	1	—	27
5	1	2	14	9	1	—	—	—	—	26
5	2	4	31	17	4	3	2	—	—	61
5	3	13	74	33	9	1	—	1	—	131
6		—	25	14	5	2	4	1	3	54
6	0	—	2	—	—	—	1	—	—	3
6	1	—	1	1	—	—	—	—	—	2
6	2	—	2	2	1	—	1	1	—	7
6	3	—	4	4	4	2	2	—	—	16
6	4	—	16	7	—	—	—	—	2	25
6	5	—	—	—	—	—	—	—	1	1
7		—	3	2	4	1	—	—	1	11
7	0	—	—	—	—	—	—	—	1	1
7	1	—	—	—	1	—	—	—	—	1
7	3	—	—	1	1	—	—	—	—	2
7	4	—	1	1	2	1	—	—	—	5
7	5	—	2	—	—	—	—	—	—	2
8		—	5	—	—	1	—	—	—	6
8	1	—	—	—	—	1	—	—	—	1
8	3	—	1	—	—	—	—	—	—	1
8	4	—	2	—	—	—	—	—	—	2
8	6	—	2	—	—	—	—	—	—	2
Yht. • Summa		9 658	16 103	1 021	148	26	9	4	20	26 989

Jatkoa • Fortsättning

	Lääni • Län	Ikä, vuotta					
		—4	5—9	10—14	15—19	20—24	25—29
1	<i>Kymen • Kymmene</i>	—	—	94	221	414	615
2	Kaupungit ja kauppalat • Städer och köpingar	—	—	50	90	185	278
3	Maalaiskunnat • Landskommuner	—	—	44	131	229	337
4	<i>Mikkelin • S:t Michels</i>	—	—	29	237	521	516
5	Kaupungit ja kauppalat • Städer och köpingar	—	—	17	43	114	157
6	Maalaiskunnat • Landskommuner	—	—	12	194	407	359
7	<i>Kuopion • Kuopio</i>	—	—	60	505	944	856
8	Kaupungit ja kauppalat • Städer och köpingar	—	—	27	61	158	254
9	Maalaiskunnat • Landskommuner	—	—	33	444	786	602
10	<i>Vaasan • Vasa</i>	—	—	75	245	561	794
11	Kaupungit ja kauppalat • Städer och köpingar	—	—	36	44	165	289
12	Maalaiskunnat • Landskommuner	—	—	39	201	396	505
13	<i>Oulun • Uleåborgs</i>	—	—	51	224	405	429
14	Kaupungit • Städer	—	—	21	36	70	136
15	Maalaiskunnat • Landskommuner	—	—	30	188	335	293
16	<i>Lapin • Lapplands</i>	—	—	7	57	101	151
17	Kaupungit ja kauppalat • Städer och köpingar	—	—	4	18	58	76
18	Maalaiskunnat • Landskommuner	—	—	3	39	43	75
19	<i>Luovutettu tai vuokrattu alue • Avträtt l. arrend. område</i>	—	—	681	1 295	2 212	2 635
20	Kaupungit ja kauppalat • Städer och köpingar	—	—	415	579	883	1 176
21	Maalaiskunnat • Landskommuner	—	—	266	716	1 329	1 509
22	Yhteensä • Summa	—	—	6 388	10 110	14 403	17 104
23	Kaupungit ja kauppalat • Städer och köpingar	—	—	5 602	7 192	9 210	11 557
24	Maalaiskunnat • Landskommuner	—	—	786	2 918	5 193	5 547
25	Ulkomaat • Utlandet	—	—	35	48	72	102
26	Siltä Neuvostoliitto • Därav Sovjetunionen	—	—	12	15	34	45
27	Tuntematon • Okänd	—	—	178	269	352	370
28	Kaikkiaan • Inalles	—	—	6 601	10 427	14 827	17 576

1) 1/9 1939 ja sen jälkeen syntyneet, yhteensä 33 623 henkilöä, eivät sisälly tähän taulukkoon.

	Ålder, år											Tuntematon Okänd	Yhteensä Summa	
	30—34	35—39	40—44	45—49	50—54	55—59	60—64	65—69	70—74	75—79	80—			
1	437	334	233	134	96	47	57	50	33	26	8	—	2 799	1
2	226	181	147	71	63	23	32	30	11	14	4	—	1 405	2
3	211	153	86	63	33	24	25	20	22	12	4	—	1 394	3
4	279	146	95	66	51	43	29	25	30	10	14	1	2 092	4
5	119	72	49	31	26	22	11	6	8	3	3	—	681	5
6	160	74	46	35	25	21	18	19	22	7	11	1	1 411	6
7	418	237	154	93	64	75	54	47	31	25	10	3	3 576	7
8	196	117	71	47	29	39	27	18	13	10	3	1	1 071	8
9	222	120	83	46	35	36	27	29	18	15	7	2	2 505	9
10	443	261	188	119	79	69	36	41	32	14	13	1	2 971	10
11	197	141	113	68	46	39	22	19	11	6	5	—	1 201	11
12	246	120	75	51	33	30	14	22	21	8	8	1	1 770	12
13	249	123	63	58	34	29	23	27	9	10	7	1	1 742	13
14	123	72	35	36	18	20	14	16	2	5	4	—	608	14
15	126	51	28	22	16	9	9	11	7	5	3	1	1 134	15
16	78	43	31	31	15	13	11	11	2	2	3	—	556	16
17	47	32	26	24	13	9	7	8	1	2	3	—	328	17
18	31	11	5	7	2	4	4	3	1	—	—	—	228	18
19	2 027	1 811	1 790	1 481	1 365	1 096	995	690	487	315	159	4	19 093	19
20	1 125	1 143	1 254	1 077	1 015	807	715	484	336	188	93	2	11 292	20
21	902	668	536	404	350	289	280	206	151	127	66	2	7 801	21
22	16 660	18 483	19 443	16 405	14 169	11 873	9 959	7 335	5 013	2 900	1 815	37	172 097	22
23	13 668	16 453	17 869	15 209	13 248	11 117	9 294	6 779	4 587	2 635	1 653	28	146 101	23
24	2 992	2 030	1 574	1 196	921	756	665	556	426	265	162	9	25 996	24
25	106	92	77	80	61	53	48	35	21	16	11	—	857	25
26	25	16	27	28	24	24	21	13	8	8	4	—	304	26
27	334	394	480	429	369	360	307	255	196	141	94	68	4 596	27
28	17 100	18 969	20 000	16 914	14 599	12 286	10 314	7 625	5 230	3 057	1 920	105	177 550	28

1) 1/9 1939 och senare födda, sammanlagt 33 623 personer, ingå icke i denna tabell.

**40. Väestö iän, sukupuolen, kielen, sivistys-
Befolkningen efter ålder, kön, språk, bild-**

Sivistystaso ja kielitaito Bildningsgrad och språkkunskap		Pääkieli ¹⁾ ; ikä, vuotta								
		0—14			15—19			20—24		
		Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä Summa	Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä Summa	Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä Summa
Miehet • Män										
Kansakoulu • Folkskola										
1	Osaa vain pääkieltään (0) • Kan blott sitt huvudspråk (0)	635	27	662	3 198	94	3 292	5 050	78	5 134
2	Suomen- tai ruotsink., joka osaa toista kotim. kieltä (1) • Finsk- l. svenskspråk., som kan det andra inh. språket (1) ..	368	192	560	1 699	863	2 562	1 256	696	1 952
3	Muunkiel., joka osaa suomea t. ruotsia (2) Person m. annat språk, vilken kan finska l. svenska (2)	—	—	5	—	—	29	—	—	19
4	Tuntematon (3) • Okänd (3)	1	—	1	—	—	1	—	—	1
5	Yhteensä • Summa	1 004	219	1 228	4 898	957	5 884	6 307	774	7 106
Keskikoulu • Mellanskola										
6	0	13	2	15	372	17	391	356	19	379
7	1	24	14	38	1 053	361	1 414	980	387	1 367
8	2	—	—	—	—	—	10	—	—	28
9	3	—	—	—	—	—	—	—	1	1
10	Yhteensä • Summa	37	16	53	1 425	378	1 815	1 336	407	1 775
Ylioppilastutkinto • Studentexamen										
11	0	—	—	—	5	2	7	28	4	32
12	1	—	—	—	197	102	299	1 565	553	2 118
13	2	—	—	—	—	—	2	—	—	12
14	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—
15	Yhteensä • Summa	—	—	—	202	104	308	1 593	557	2 162
Koulua käyvät sekä tuntematon sivistystaso³⁾ • Skolelever samt okänd bildningsgrad³⁾										
16	0	31 216	2 947	34 233	502	23	526	474	12	490
17	1	2 770	3 704	6 474	189	107	296	62	54	116
18	2	—	—	134	—	—	6	—	—	8
19	3	11	7	23	—	—	—	—	—	—
20	Yhteensä • Summa	33 997	6 658	40 864	691	130	828	536	66	614
21	Kaikkiaan • Summa	35 038	6 893	42 145	7 216	1 569	8 835	9 772	1 804	11 657
Siitä • Därav										
22	0	31 864	2 976	34 910	4 077	136	4 216	5 908	113	6 035
23	1	3 162	3 910	7 072	3 138	1 433	4 571	3 863	1 690	5 553
24	2	—	—	139	—	—	47	—	—	67
25	3	12	7	24	1	—	1	1	1	2

¹⁾ Muunkieliset sisältyvät sarakkeisiin »Yhteensä». ²⁾ Tuntematon ikä mukaan luettuna. ³⁾ Lukuihin sisältyy myös pieni määrä koulua käymättömiä.

Muist.: Asianomainen on sijoitettu siihen ryhmään, jonka kurssin hän on suorittanut. Tämän perusteella kansakoululaiset ovat viimeisessä ryhmässä, keskikoulua käyvät ryhmässä „kansakoulu“, esim. teknillistä opistoa käyvät ryhmässä „keskikoulu“, ja kaikki ylioppilastutkinnon suorittaneet ryhmässä „ylioppilastutkinto“. — Ks. myös muistutusta sivulla 44.

**tason ja kielitaidon mukaan 31. 12. 1950
ningsgrad och språkkunskap 31. 12. 1950**

		Huvudspråk ¹⁾ ; ålder, år												Kaikkiaan ²⁾ • Samtliga ²⁾			
		25—29				30—44				45—64							65—
		Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä Summa	Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä Summa	Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä Summa	Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä Summa	Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä Summa	
1	5 419	76	5 498	17 512	283	17 806	11 511	369	11 895	1 294	106	1 409	44 629	1 033	45 707		
2	1 369	883	2 252	5 056	3 744	8 800	4 680	3 816	8 496	745	713	1 458	15 176	10 910	26 086		
3	—	—	20	—	—	93	—	—	123	—	—	45	—	—	334		
4	3	1	4	3	1	4	—	2	2	—	—	—	9	4	13		
5	6 791	960	7 774	22 571	4 028	26 703	16 191	4 187	20 516	2 039	819	2 912	59 814	11 947	72 140		
6	337	9	346	774	54	833	386	60	461	29	33	68	2 270	194	2 496		
7	794	410	1 204	2 425	1 509	3 934	1 737	1 270	3 007	195	242	437	7 211	4 194	11 405		
8	—	—	26	—	—	115	—	—	180	—	—	43	—	—	403		
9	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1		
10	1 131	419	1 576	3 199	1 563	4 882	2 123	1 330	3 648	224	275	548	9 481	4 389	14 305		
11	38	4	45	72	12	95	41	19	70	4	16	32	188	57	281		
12	2 289	708	2 997	4 740	1 607	6 347	2 637	1 468	4 105	478	471	949	11 910	4 910	16 820		
13	—	—	25	—	—	90	—	—	153	—	—	55	—	—	337		
14	—	1	1	1	—	2	—	1	1	—	—	—	1	2	4		
15	2 327	713	3 068	4 813	1 619	6 534	2 678	1 488	4 329	482	487	1 036	12 099	4 969	17 442		
16	445	18	465	2 470	60	2 534	4 102	164	4 280	1 497	102	1 614	40 742	3 328	44 184		
17	77	64	141	396	339	735	673	756	1 429	279	341	620	4 453	5 369	9 822		
18	—	—	5	—	—	25	—	—	68	—	—	35	—	—	282		
19	—	—	—	—	1	2	1	2	4	—	—	1	14	10	32		
20	522	82	611	2 866	400	3 296	4 776	922	5 781	1 776	443	2 270	45 209	8 707	54 320		
21	10 771	2 174	13 029	33 449	7 610	41 415	25 768	7 927	34 274	4 521	2 024	6 766	126 603	30 012	158 207		
22	6 239	107	6 354	20 828	409	21 268	16 040	612	16 706	2 824	257	3 123	87 829	4 612	92 668		
23	4 529	2 065	6 594	12 617	7 199	19 816	9 727	7 310	17 037	1 697	1 767	3 464	38 750	25 383	64 133		
24	—	—	76	—	—	323	—	—	524	—	—	178	—	—	1 356		
25	3	2	5	4	2	8	1	5	7	—	—	1	24	17	50		

¹⁾ Personer med annat språk ingår i »Summa»-kolumnerna. ²⁾ Inkl. okänd ålder. ³⁾ I siffrorna ingår även ett litet antal personer utan kolgång.

Anm.: Vederbörande har placerats i den grupp, vars kurs han eller hon absolverat. I enlighet härmed äro folkskoleleverna i den sista gruppen, mellanskoleleverna i gruppen „folkskola“, eleverna t.ex. i tekniskt läroverk i gruppen „mellanskola“ och alla, som avlagt studentexamen, i gruppen „studentexamen“. — Se även anm. på sidan 45.

Jatkoa • Fortsättning

Sivistystaso ja kielitaito Bildningsgrad och språkkunskap	Pääkieli 1); ikä, vuotta											
	0—14			15—19			20—24					
	Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä Summa	Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä Summa	Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä Summa	Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä Summa
Naiset • Kvinnor												
Kansakoulu • Folkskola												
1 Osaa vain pääkieltään (0) • Kan blott sitt huvudspråk (0)	534	37	572	3 621	167	3 790	5 971	121	6 097			
2 Suomen- t. ruotsink., joka osaa toista kotim. kieltä (1) • Finsk- l. svenskspråk., som kan det andra inh. språket (1) ..	482	261	743	2 171	800	2 971	1 719	710	2 429			
3 Muunkiel., joka osaa suomea t. ruotsiä (2) Person m. annat språk, vilken kan finska l. svenska (2)	—	—	4	—	—	28	—	—	23			
4 Tuntematon (3) • Okänd (3)	1	—	1	1	1	2	3	—	3			
5 Yhteensä • Summa	1 017	298	1 320	5 793	968	6 791	7 693	831	8 552			
Keskikoulu • Mellanskola												
6 0	9	2	11	442	34	476	618	44	668			
7 1	23	15	38	1 508	524	2 032	1 812	624	2 436			
8 2	—	—	—	—	—	12	—	—	19			
9 3	—	—	—	—	—	—	1	—	1			
10 Yhteensä • Summa	32	17	49	1 950	558	2 520	2 431	668	3 124			
Ylioppilastutkinto • Studentexamen												
11 0	—	—	—	3	1	4	16	5	21			
12 1	—	—	—	229	102	331	1 816	567	2 383			
13 2	—	—	—	—	—	3	—	—	16			
14 3	—	—	—	—	—	—	—	—	—			
15 Yhteensä • Summa	—	—	—	232	103	338	1 832	572	2 420			
Koulua käyvät sekä tuntematon sivistystaso 3) • Skolelever samt okänd bildningsgrad 3)												
16 0	29 052	2 873	32 002	448	36	484	576	18	598			
17 1	3 174	3 544	6 718	201	87	288	81	49	130			
18 2	—	—	124	—	—	6	—	—	3			
19 3	9	1	11	—	—	—	—	—	—			
20 Yhteensä • Summa	32 235	6 418	38 855	649	123	778	657	67	731			
21 Kaikkiaan • Samtliga	33 284	6 733	40 224	8 624	1 752	10 427	12 613	2 138	14 827			
Siitä • Därav												
22 0	29 595	2 912	32 585	4 514	238	4 754	7 181	188	7 384			
23 1	3 679	3 820	7 499	4 109	1 513	5 622	5 428	1 950	7 378			
24 2	—	—	128	—	—	49	—	—	61			
25 3	10	1	12	1	1	2	4	—	4			

1)—3) Ks. alav. siv. 58. Ks. muist. siv. 58.

Huvudspråk 1); ålder, år																		
25—29				30—44				45—64				65—				Kaikkiaan 2) • Samtliga 2)		
Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä Summa		Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä Summa		Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä Summa		Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä Summa	Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä Summa	
7 298	155	7 462		22 692	637	23 341		16 463	1 001	17 505		2 482	547	3 065	59 083	2 666	61 855	
1 983	1 005	2 988		7 690	4 130	11 820		8 315	5 426	13 741		1 970	1 652	3 622	24 336	13 985	38 321	
—	—	29		—	—	135		—	—	190		—	—	66	—	—	475	
2	—	2		3	1	4		1	2	3		—	—	—	11	4	15	
9 283	1 160	10 481		30 385	4 768	35 300		24 779	6 429	31 439		4 452	2 199	6 753	83 430	16 655	100 666	
625	28	658		1 422	147	1 581		666	242	948		91	255	383	3 874	752	4 726	
1 885	750	2 635		5 238	2 832	8 070		3 907	3 149	7 056		839	1 363	2 202	15 213	9 261	24 474	
—	—	39		—	—	188		—	—	349		—	—	147	—	—	754	
—	1	1		—	3	3		—	1	1		—	—	1	1	5	7	
2 510	779	3 333		6 660	2 982	9 842		4 573	3 392	8 354		930	1 618	2 733	19 088	10 018	29 961	
35	4	43		66	12	86		22	32	67		3	19	37	145	74	259	
2 253	624	2 877		4 545	1 216	5 761		1 935	1 064	2 999		221	297	518	11 001	3 872	14 873	
—	—	16		—	—	94		—	—	180		—	—	58	—	—	367	
—	—	—		—	1	1		—	—	—		—	—	—	—	1	1	
2 288	628	2 936		4 611	1 229	5 942		1 957	1 096	3 246		224	316	613	11 146	3 947	15 500	
639	21	662		3 631	133	3 772		7 709	368	8 125		4 594	493	5 161	46 686	3 946	50 847	
93	65	158		696	479	1 175		1 705	1 119	2 824		1 422	1 057	2 479	7 387	6 404	13 791	
—	—	6		—	—	33		—	—	120		—	—	91	—	—	384	
—	—	—		1	2	5		1	2	5		—	1	2	11	6	24	
732	86	826		4 328	614	4 985		9 415	1 489	11 074		6 016	1 551	7 733	54 084	10 356	65 046	
14 813	2 653	17 576		45 984	9 593	56 069		40 724	12 406	54 113		11 622	5 684	17 832	167 748	40 976	211 173	
8 597	208	8 825		27 811	929	28 780		24 860	1 643	26 645		7 170	1 314	8 646	109 788	7 438	117 687	
6 214	2 444	8 658		18 169	8 657	26 826		15 868	10 758	26 620		4 452	4 369	8 821	57 937	33 522	91 459	
—	—	90		—	—	450		—	—	839		—	—	362	—	—	1 980	
2	1	3		4	7	13		2	5	9		—	1	3	23	16	47	

1)—3) Se noterna på sid. 59. Se anm. på sid. 59.

Jatkoa • Fortsättning

	A m m a t t i a s e m a											
	Työnantajat Arbetsgivare				Yksinäisyrittäjät Emsamföretagare				Johtajat Företagsledare			
	Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä Summa	Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä Summa	Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä Summa			
1	A m m a t t i k o u l u t u s Yrkesutbildning											
1	6	3	10	10	3	13	51	25	76			
2	2	2	5	2	4	6	7	7	14			
3	36	7	44	182	42	226	31	8	39			
4	1	—	1	51	5	56	1	—	1			
5	1	—	1	3	1	4	—	—	—			
6	1	1	3	9	10	28	4	7	16			
7	1	—	1	2	—	2	—	—	—			
8	8	1	9	8	1	9	3	1	4			
9	23	4	27	139	19	160	12	6	18			
10	2	—	2	—	—	—	1	—	1			
11	23	3	26	32	10	44	22	2	25			
12	1 203	261	1 496	3 082	737	3 931	985	502	1 555			
13	Kaikkiaan • Samtliga 1 740 475 2 260 4 185 1 178 5 519 2 095 1 090 3 281											
14	<i>Naiset • Kvinnor</i>											
15	—	—	—	—	—	—	—	—	—			
16	1	2	3	3	1	4	3	—	3			
17	19	4	23	304	60	365	—	1	1			
18	1	1	2	20	6	26	3	2	5			
19	1	—	1	2	1	3	1	—	1			
20	—	—	—	—	—	—	—	—	—			
21	—	—	—	—	—	—	—	—	—			
22	8	4	12	5	8	13	1	2	3			
23	1	2	3	1	2	3	—	—	—			
24	1	—	1	—	1	4	—	—	—			
25	1	—	1	—	—	—	—	—	—			
26	—	—	—	—	—	—	—	—	—			
27	1	—	1	1	—	1	—	—	—			
28	—	—	—	—	—	—	—	—	—			
29	2	—	2	6	—	6	—	1	1			
30	—	—	—	—	—	—	—	1	1			
31	10	2	12	31	3	35	—	—	—			
32	13	4	17	17	6	23	2	1	3			
33	—	—	—	—	—	—	—	—	—			
34	5	2	8	1	2	3	5	3	8			

Ställning i yrket

Toimihenkilöt Förvaltningspersonal					Työntekijät Arbetare				Kaikkiaan Samtliga				Siitä • Därav			
													Ikä, vuotta Ålder, år			
Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä Summa	Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä Summa	Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä Summa	Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä Summa	—29	30—44	45—64	65—	
924	102	1 027	54	3	57	1 045	136	1 183	145	599	431	8	1			
230	238	468	51	19	70	292	270	563	40	257	241	25	2			
510	128	644	248	45	296	1 007	230	1 249	203	564	442	40	3			
3	1	4	21	13	34	77	19	96	12	42	41	1	4			
37	8	46	11	—	11	52	9	62	10	25	21	6	5			
33	34	90	1	1	7	48	53	144	8	26	86	24	6			
3	—	3	44	6	50	50	6	56	31	22	3	—	7			
35	7	42	274	20	295	328	30	359	106	172	77	4	8			
1 270	152	1 426	1 183	155	1 344	2 627	336	2 975	773	1 454	717	31	9			
16	5	21	16	—	16	35	5	40	7	24	8	1	10			
362	56	420	652	80	734	1 091	151	1 249	284	599	335	31	11			
9 700	3 859	13 822	42 312	7 744	50 481	57 282	13 103	71 285	18 840	26 322	23 461	2 662	12			
23 504	8 297	32 213	48 339	8 667	57 491	79 863	19 707	100 764	25 129	39 851	32 101	3 683	13			
29	5	34	—	—	—	29	5	34	8	25	1	—	14			
448	53	501	—	—	—	455	56	511	71	308	129	3	15			
95	24	119	—	—	—	418	89	508	66	288	143	11	16			
508	138	646	—	—	—	532	147	679	72	367	222	18	17			
159	41	201	—	—	—	163	42	206	19	119	62	6	18			
53	16	70	—	—	—	55	17	73	5	41	23	4	19			
25	1	26	—	—	—	25	1	26	18	7	1	—	20			
4	2	6	—	—	—	4	3	7	1	—	4	—	21			
311	122	433	1	1	4	326	137	465	167	185	102	11	22			
75	30	106	—	—	—	77	34	112	24	46	41	1	23			
8	4	22	—	—	—	9	5	27	4	11	11	1	24			
39	6	45	—	—	—	40	6	46	19	24	3	—	25			
4	—	4	—	—	—	4	—	4	4	—	—	—	26			
22	—	22	—	—	—	24	—	24	5	16	3	—	27			
2	—	2	—	—	—	2	—	2	—	2	—	—	28			
50	8	58	139	8	148	197	17	215	33	71	95	16	29			
—	—	—	—	—	—	—	1	1	—	—	1	—	30			
62	14	77	125	6	132	228	25	256	68	88	83	17	31			
299	48	347	532	36	569	863	95	959	219	430	291	19	32			
4	5	9	1	2	3	5	7	12	3	1	6	2	33			
267	214	482	—	—	1	278	221	502	168	256	78	—	34			

Jatkoa • Fortsättning

Ammattikoulutus Yrkesutbildning		Ammattiasema										
		Työnantajat Arbetsgivare				Yksinäisyrittäjät Ensamföretagare			Johtajat Företagsledare			
		Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä Summa	Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä Summa	Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä Summa		
1	Muut kaappaoppilaitokset • Övriga handelsläroverk Ulkomailta suoritettut kaupalliset tutkinnot • I utlandet avlagda merkantila examina	51	9	60	60	19	79	29	6	35		
2	Diplomiarkkitehtitutkinto • Diplomarkitektexamen	—	1	2	—	—	—	1	—	2		
3	Diplomi-insinööritutkinto • Diplomingenjörsexamen	1	—	1	13	1	14	4	1	5		
4	Tekniikanjohtaja • Teknologiedoktor	—	—	—	1	—	1	—	—	—		
5	Teknilliset opistot • Tekniska institut	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
6	Teknilliset koulut • Tekniska skolor	—	—	—	—	—	—	—	1	1		
7	Ulkomailla suoritettut teknilliset tutkinnot • I utlandet avlagda tekn. examina	1	—	1	1	—	1	—	—	—		
8	Valmistavat ammattikoulut • Förberedande yrkes- skolor	5	5	10	43	11	54	3	1	4		
9	Yleiset ammattikoulut • Allmänna yrkesskolor	4	—	4	7	1	8	—	—	—		
10	Keskus- ja erikoisammattikoulut • Centrala och spe- cialyrkesskol.	50	8	58	63	18	83	4	3	7		
11	Ulkomailla ammattikouluissa saatu koulutus • I yrkes- skolor i utlandet erhållen utbildn.	1	1	3	4	5	9	—	—	—		
12	Opettajatutkinnot • Lärarexamina	11	1	12	43	20	63	14	5	19		
13	Yhteiskunnall. korkeakoulu ja Sv. medborgarhög- skolan'in tutkinn. • Exam. vid Yhteiskunnall. kor- keakoulu och Sv. medborgarhögskolan	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
14	Salraan- ja terveydenhoitoalan tutkinnot • Examina inom sjuk- och hälsovård	21	6	27	183	40	224	2	3	5		
15	Taideteoll., taide- ja musiikklopinnot • Studier i konst- ind., konst och musik	11	8	19	131	45	178	3	1	4		
16	Sokeain ja kuuromyökkäin ammattikoulutus • Yrkes- utbildning för blinda och dövstumma	—	—	—	29	1	30	—	—	—		
17	Muu kotimaassa saatu varsinainen ammattikoulutus • Annan egentl. yrkesutbild., som erhåll. i hemlandet	7	4	12	14	4	19	—	—	—		
18	Muu ulkomailta saatu varsinainen ammattikoulutus • Annan egentl. yrkesutbild., som erhåll. i utlandet	2	—	2	5	23	33	2	1	4		
19	Pikakoulutuskurssit • Snabbskolningskurser	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
20	Ammattienedistämislaitoksen kurssit • Kurser vid Anstalten för yrkenas främjande	8	—	8	23	3	26	—	—	—		
21	Eräitä erikoiskursseja • Vissa specialkurser	10	2	12	10	2	12	3	3	6		
22	Kirjeoppilaitosten ammatilliset kurssit • Yrkeskurser vid brevinstitut	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
23	Muut lyhytaikaiset ammatilliset kurssit • Övriga yrkeskurser av kort varaktighet	20	1	22	74	15	90	4	—	4		
24	Ilman ammattikoulutusta ja tuntematon koulutus • Ingen eller okänd utbildning	996	223	1 241	2 740	655	3 500	186	109	298		
25	Kaikkiaan • Samtliga	1 264	290	1 581	3 836	955	4 913	270	145	420		
26												

Ställning i yrket											Siitä • Därav						
Toimihenkilöt Förvaltningspersonal						Työntekijät Arbetare					Kaikkiaan Samtliga			Ikä, vuotta Ålder, år			
Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä Summa	Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä Summa	Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä Summa	—29	30—44	45—64	65—					
2 682	626	3 328	173	30	203	2 995	690	3 705	1 064	1 369	1 203	69	1				
9	24	37	—	—	1	10	25	42	6	10	26	—	2				
44	17	62	—	—	—	62	19	82	11	50	18	3	3				
46	8	55	—	—	—	47	8	56	25	23	8	—	4				
1	—	1	—	—	—	1	—	1	—	1	—	—	5				
16	1	17	1	—	1	17	1	18	10	6	2	—	6				
6	4	10	—	—	—	6	5	11	2	2	6	1	7				
2	3	6	—	1	1	4	4	9	3	5	1	—	8				
241	69	312	383	36	426	675	122	806	451	251	103	1	9				
49	18	68	59	9	69	119	28	149	71	49	28	1	10				
72	15	88	490	67	567	679	111	803	307	337	150	9	11				
1	4	5	4	4	9	10	14	26	4	11	9	2	12				
1 167	348	1 520	29	9	41	1 264	383	1 655	290	599	695	71	13				
129	24	154	1	—	1	130	24	155	53	80	22	—	14				
2 509	565	3 080	104	21	127	2 819	635	3 463	1 122	1 436	824	81	15				
309	128	446	27	8	36	481	190	683	160	292	203	28	16				
2	1	3	20	9	30	51	11	63	11	28	18	6	17				
54	21	76	23	6	30	98	35	137	52	51	33	1	18				
18	39	71	2	3	11	29	66	121	14	31	56	20	19				
1	1	2	—	—	—	1	1	2	1	1	—	—	20				
13	5	18	101	10	114	145	18	166	49	85	32	—	21				
1 303	288	1 600	67	6	74	1 393	301	1 704	708	612	355	29	22				
9	1	10	1	—	1	10	1	11	2	3	6	—	23				
242	42	288	331	27	367	671	85	771	210	315	215	31	24				
21 252	7 430	28 990	39 321	5 357	45 251	64 495	13 774	79 280	22 122	27 360	26 862	2 936	25				
32 641	10 413	43 457	41 935	5 656	48 217	79 946	17 459	98 588	27 722	35 292	32 174	3 400	26				

44. Varsinaiset ammattiharjoittajat ammatin, kielen ja sukupuolen mukaan
31. 12. 1950

Egentliga yrkesutövare efter yrke, språk och kön 31. 12. 1950

A m m a t t i Y r k e	No 1)	Miehet • Män			Naiset • Kvinnor		
		Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä 2)	Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä 2)
Teknillisten ammattien harjoittajat, opettajat ja vapaiden ammattien harjoittajat • Utövare av tekniska yrken, lärare och utövare av fria yrken	0	10 297	3 614	14 130	8 155	2 205	10 498
<i>Teknillisten ammattien harjoittajat • Utövare av tekniska yrken</i>	00	6 587	2 387	9 067	1 036	237	1 290
Arkkitehdit • Arkitekter	001	166	67	236	62	19	83
Insinöörit ja muut vastaavanlaisissa ammatissa toimivat Ingenjörer och därmed jämförbara	002	1 607	913	2 560	81	21	103
Muut teknillisten ammattien harjoittajat (myös työnjohtajat) • Andra utövare av tekniska yrken (även arbetsledare)	003—004	4 814	1 407	6 271	893	197	1 104
Työnjohtajat • Arbetsledare	0031	1 978	634	2 641	200	50	253
Rakennusmestarit • Byggmästare	0039	800	174	974	1	—	1
Konemestarit laivoissa • Maskinmästare på fartyg	0042	230	109	339	1	—	1
Pilrtäjät • Ritare	0044	271	83	358	82	24	110
Opettajat • Lärare	01—02	994	263	1 286	1 712	554	2 327
Professorit, paitsi lääkärin • Professorer, utom läkare	011	176	42	221	5	1	6
Suomenkielen opettajat • Lärare i finska	012	12	5	17	52	3	55
Ruotsinkielien " " i svenska	013	6	9	15	16	15	31
Vieraiden kielten " " i främmande språk	014	30	15	62	147	62	234
Matematiikan " " i matematik	015	57	15	72	40	17	57
Reaalilaineiden " " i realämnen	016	53	28	82	62	20	83
Laulun- ja musiikinopettajat • Sång- och musklärare	017	27	8	36	114	54	173
Voimistelun- ja urheilunopettajat • Gymnastik- och idrottslärare	018	47	10	57	73	24	97
Piirustuksen opettajat • Teckningslärare	019	13	4	17	31	13	44
Kotitalousopettajat • Hushållslärarinnor	021	—	—	—	100	25	125
Käsityönopettajat • Handarbetslärare	022	17	7	24	102	29	131
Lastentarhanopettajat • Barnträdgårdslärarinnor	023	—	—	—	194	88	285
Sairaanhoidtajat • Sjukvårdare	024	1	—	1	29	5	34
Kansakoulunopettajat • Folkskollärare	025	221	36	259	572	126	702
Muut opettajat • Övriga lärare	029	334	84	423	175	72	270
Vapaiden ammattien harjoittajat • Utövare av fria yrken	03	2 716	964	3 777	5 407	1 414	6 881
Lakimiehet (tuomarit ja asianajajat) • Jurister (domare och advokater)	031	410	188	598	29	10	39
Lääkintähenkilöstö • Inom hälsovården verksamma personer	032—033	615	289	907	3 691	855	4 559
Lääkärit • Läkare	0321	364	178	543	155	33	190
Hammaslääkärit • Tandläkare	0323	44	56	100	261	55	317
Hammasteknikot • Tandtekniker	0324	111	29	142	15	3	20
Terveysisäret • Hälsoexperter	0325	—	—	—	140	22	162
Sairaanhoidtajat 3) • Sjukvårdare 3)	0331	4	1	5	1 342	374	1 718
Lastenhoitajat • Barnsköterskor	0335	1	—	1	405	140	546
Lääkintövoimistelajat, hierojat • Medikal gymnaster, massörer	0337	44	4	48	260	70	332
Apteekkihenkilöstö (apteekkarit, provilsoirit, farmaseutit, apt. oppilaat) • Inom apoteksväsendet verksamma personer (apotekare, provisorer, farmaceuter, apotekselever)	034	78	60	139	432	170	602

1) Väestötilastuksessa käytetyt ammattinimikkeistön mukaan. 2) Muunkieliset mukaanluettuina. 3) Paitsi laboratorio-, röntgen- ja meilisairaanhoitajat.

1) Enligt den vid folkräkningen följda yrkesnomenklaturen. 2) Inkl. personer med främmande språk. 3) Exkl. laboratorie- och röntgensköterskor samt sinnesjukvårdare.

Muist.: Eräissä kaksinumeroisissa ammattiryhmissä on erikseen mainittu vain tärkeimmät alaryhmät. — Ks. myös muist. siv. 44.

Anm.: Inom en del tvåsiffriga yrkesgrupper har blott de viktigaste undergrupperna omnämnts. — Se även anm. på sid. 45.

Jaikoa • Fortsättning

A m m a t t i Y r k e	No 1)	Miehet • Män			Naiset • Kvinnor		
		Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä 2)	Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä 2)
Taiteilijat (kirjailijat, kuvanveistäjät yms.) • Konstnärer (författare, skulptörer m.fl.)	035—036	814	216	1 084	491	191	716
Näyttelijät • Skådespelare	0356	99	35	136	93	35	130
Säveltaiteilijat (säveltäjät, soittajat, laulajat) • Tonkonstnärer (kompositörer, musiker, sångare)	0357	281	68	378	74	26	108
Papit ym. hengellisen työntekijät • Präster och de religiösa samfundens funktionärer	037	170	57	252	122	35	161
Toimittajat, kirjaston- ja arkistonhoitajat yms. • Redaktörer, bibliotekarier och arkivarier m.fl.	038	414	107	527	424	90	520
Muut • Övriga	039	215	47	270	218	63	284
Johtajat ja toimihenkilöt, muualla mainitsemattomat • Direktörer och förvaltningspersonal icke annorstädes nämnda	1	8 473	3 779	12 444	19 024	6 723	25 932
Keskusvirastojen pää- ja ylijohtajat ja heihin verrattavat (esim. kaupunginjohtajat, maaherrat yms.)							
General- och överdirektörer och därmed jämförbara (t.ex. stadsdirektörer, landshövdingar m.fl.)	101	34	4	38	—	—	—
Virastojen osastonjohtajat, osastopäälliköt, toimistopäälliköt ja heihin verrattavat • Avdelningschefer, byråchefer i ämbetsverk och därmed jämförbara	102	486	81	567	32	12	44
Asemapäälliköt ja kirjurit • Stationsinspektörer o. -skrivare	103	72	8	82	62	8	70
Postinhoitajat ja -johtajat • Postföreståndare o. -direktörer	104	5	3	8	14	1	15
Liikkeyritysten johtajat • Företagsledare	105	1 569	723	2 343	262	115	386
Liikkeyritysten osastonjohtajat, osastopäälliköt, toimistopäälliköt ja heihin verrattavat • Avdelningsdirektörer, avdelningschefer, byråchefer vid affärst företag och därmed jämförbara	106	659	340	1 006	110	38	150
Konttoripäälliköt • Kontorschefer	107	339	240	580	60	41	101
Kirjanpitaajat • Bokförare	108	288	183	483	1 611	779	2 401
Kirjeenvaihtajat • Korrespondenter	109	57	60	127	491	456	987
Puhelinvälittäjät, puhelimenhoitajat • Telefonister	111	6	4	10	718	312	1 031
Konekirjoittajat • Maskinskriverskor	112	7	6	13	1 364	445	1 829
Kassanhoitajat (ei myymäläkassanhoit.) • Kassörer (ej butikskassörer)	113	32	39	72	1 385	674	2 072
Huolinta-alan henkilöstö (speditöörit, tullajaajat, ahtaajat, meklarit) • Speditionspersonal (speditörer, förtullare, stuvare, mäklare)	114	143	199	349	10	9	20
Valtion virkamiehet, toimistovirkailijat, konttorivirkailijat ym. toimihenkilöt, joita ei voida sijoittaa muihin ryhmiin • Statstjänstemän, byråpersonal, kontorspersonal m.fl. funktionärer, vilka ej kunna hänföras till någon annan grupp	119	4 776	1 889	6 766	12 905	3 833	16 826
Myyntitehtäviä suorittavat henkilöt • Personer, som utföra försäljningsarbete	2	5 061	2 118	7 364	7 242	2 192	9 511
Tukkukauppa-alan myyntimiehet • Försäljningsmän inom partihandeln	20	2 339	1 253	3 675	152	92	252
Tukkukauppiat, tukkukauppojen johtajat ja omistajat							
Grosshandlare, ledare och innehavare av partiäffärer	201	477	218	720	34	18	53
Agentuuriliikkeiden johtajat ja omistajat • Ledare och innehavare av agenturaffärer	202	245	293	573	20	13	36
Myyntipäälliköt, ostopäälliköt • Försäljningschefer, inköpschefer	203	379	260	647	11	12	23
Konttori-, toimisto- ja paikallismyyjät • Kontors-, byrå- och platsförsäljare	204	292	163	456	50	24	75
Matkustavat myyjät, kauppaedustajat • Reseagenter, representanter	205	649	229	887	23	10	35

1)–2) Ks. siv. 72. • 1)–2) Se sid. 72

Jatkoa • Fortsättning

45. Varsinaiset ammatinharjoittajat asuinpaikan,
Egentliga yrkesutövare efter boplatz,

Ammattiasema Ställning i yrket		Keskusta 1) Centrum 1)			Katajanokka Skatudden		
		Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a
1	Työnantajat						
2	Asuinpaikka	172	168	340	27	33	60
2	Työpaikka	364	262	626	25	26	51
3	Yksinäisyrittäjät						
4	Asuinpaikka	409	452	861	81	58	139
4	Työpaikka	513	495	1 008	68	42	110
5	Johtajat						
6	Asuinpaikka	322	47	369	75	9	84
6	Työpaikka	1 268	136	1 404	63	7	70
7	Toimihenkilöt						
8	Asuinpaikka	2 796	3 429	6 225	732	945	1 677
8	Työpaikka	12 594	17 360	29 954	1 050	735	1 785
9	Työntekijät						
10	Asuinpaikka	3 289	3 312	6 601	652	704	1 356
10	Työpaikka	8 968	9 187	18 155	1 265	695	1 960
11	Yhteensä	6 988	7 408	14 396	1 567	1 749	3 316
12	Summa	23 707	27 440	51 147	2 471	1 505	3 976

Jatkoa • Fortsättning

Ammattiasema Ställning i yrket		Munkkiniemi Munksnäs			Lauttasaari Drumsö		
		Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a
1	Työnantajat						
2	Asuinpaikka	52	21	73	45	24	69
2	Työpaikka	29	15	44	19	12	31
3	Yksinäisyrittäjät						
4	Asuinpaikka	80	68	148	96	68	164
4	Työpaikka	53	43	96	75	44	119
5	Johtajat						
6	Asuinpaikka	124	9	133	78	8	86
6	Työpaikka	25	1	26	41	3	44
7	Toimihenkilöt						
8	Asuinpaikka	970	861	1 831	867	781	1 648
8	Työpaikka	158	167	325	311	289	600
9	Työntekijät						
10	Asuinpaikka	599	588	1 187	986	679	1 665
10	Työpaikka	132	365	497	923	603	1 526
11	Yhteensä	1 825	1 547	3 372	2 072	1 560	3 632
12	Summa	397	591	988	1 369	951	2 320

1) Kaup.osat 1—3. 2) Kaup.osat 6—7 ja 9. 3) Kaup.osat 13—16 ja 18 sekä Meilahti ja Pasila. 4) Kaup.osat 10—12 ja 21—24 sekä Mäkelän alue. 5) Kunnalliskoti mukaan luettuna.

Muist.: Kokonaislukuun asuinpaikan mukaan eivät sisälly asunnottomat eivätkä ulkomailla olevat. Vastaavasta luvusta työpaikan mukaan puuttuvat ne henkilöt, joiden työpaikka oli epämääräinen tai tuntematon, laivoissa sekä kaupungin ulkopuolella työskentelevät henkilöt.

työpaikan ja ammattiaseman mukaan 31. 12. 1950
arbetsplats och ställning i yrket 31. 12. 1950

4, 5 ja 20 kaup.osa 4, 5 och 20 stadsdelen			Eteläinen alue 2) Södra området 2)			Läntinen alue 3) Västra området 3)			Itäinen alue 4) Östra området 4)			Käpylä, Koskela 5) Kottby, Forsby 5)		
Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a
250	208	458	242	188	430	543	411	954	492	354	846	69	39	108
345	260	605	191	134	325	351	294	645	442	323	765	30	28	58
712	743	1 455	571	656	1 227	1 160	1 149	2 309	1 390	1 208	2 598	139	72	211
684	634	1 318	469	435	904	861	834	1 695	1 152	892	2 044	103	45	148
441	57	498	419	49	468	1 256	166	1 422	215	44	259	83	5	88
699	85	784	150	27	177	310	63	373	377	51	428	15	3	18
3 263	4 691	7 954	3 485	5 045	8 530	9 690	13 397	23 087	5 020	8 586	13 606	1 300	1 376	2 676
4 518	6 651	11 169	1 476	1 854	3 330	1 946	4 410	6 356	3 720	5 166	8 886	84	285	369
4 833	5 342	10 175	5 078	5 269	10 347	6 760	7 929	14 689	22 143	17 232	39 375	1 664	1 083	2 747
7 253	7 698	14 951	2 961	3 877	6 838	2 798	5 767	8 565	13 034	10 805	23 839	281	349	630
9 499	11 041	20 540	9 795	11 207	21 002	19 409	23 052	42 461	29 260	27 424	56 684	3 255	2 575	5 830
13 499	15 328	28 827	5 247	6 327	11 574	6 266	11 368	17 634	18 725	17 237	35 962	513	710	1 223

Muut esikaupungit Övriga förstäder			Suomenlinna Sveaborg			Muut saaret Övriga holmar			Kaikkiaan Totalsumma		
Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a
354	127	481	2	4	6	3	—	3	2 251	1 577	3 828
274	97	371	4	5	9	4	—	4	2 078	1 456	3 534
807	410	1 217	—	5	5	12	2	14	5 457	4 891	10 348
626	302	928	—	4	4	9	1	10	4 613	3 771	8 384
258	25	283	—	—	—	1	—	1	3 272	419	3 691
134	10	144	—	—	—	1	1	2	3 083	387	3 470
3 509	3 864	7 373	283	189	472	44	26	70	31 959	43 190	75 149
1 588	1 188	2 776	189	74	263	65	14	79	27 699	38 193	65 892
10 208	5 441	15 649	266	177	443	110	55	165	56 588	47 811	104 399
4 426	2 508	6 934	230	98	328	80	18	98	42 351	41 970	84 321
15 136	9 867	25 003	551	375	926	170	83	253	99 527	97 888	197 415
7 048	4 105	11 153	423	181	604	159	34	193	79 824	85 777	165 601

1) Stadsdelarna 1—3. 2) Stadsdelarna 6—7 och 9. 3) Stadsdelarna 13—16 och 18 samt Mejlans och Böle. 4) Stadsdelarna 10—12 och 21—24 samt Backasområdet. 5) Inkl. kommunalhemmet.

Anm.: I totalsiffran enligt boplatz ingår ej bostadslösa och i utlandet bosatta. I motsvarande siffror enligt arbetsplats saknas de personer, vilkas arbetsplats var obestämd eller okänd, på båtar anställda personer samt personer med arbetsplats utanför staden.

<i>Rakennustoiminta • Byggnadsverksamhet</i>	396	30	15	39	31	25	17	8	2	50	613
Talonrakennus • Husbyggnadsverksamhet	396	30	15	39	31	25	17	8	2	50	613
<i>Kauppa • Handel</i>	2 102	606	258	194	64	43	13	—	—	128	3 408
Tukkukauppa • Partihandel	334	47	39	29	14	8	1	—	—	23	495
Vähittäiskauppa • Minuthandel	1 719	550	214	164	48	34	12	—	—	71	2 812
Ravinto- ja nautintoainesten kauppa • Handel med närings- och njutningsmedel ..	509	200	88	44	9	4	3	—	—	26	883
Kutoma-, nahka- ja kumitavarainkauppa • Textil-, läder- och gummivaruhandel ..	366	159	69	73	22	12	3	—	—	22	726
Rauta-, rakennus- ja taloustarvike- yms. kauppa • Järn-, byggnadsmaterial- och husgerådshandel m.m.	101	22	11	9	4	—	2	—	—	7	156
Muut vähittäiskaupan erikoisliikkeet • Andra specialaffärer inom minuthandeln....	435	139	38	29	11	18	4	—	—	9	683
Yleiskaupat • Allmän minuthandel	308	30	8	9	2	—	—	—	—	7	364
Pankit ja muut rahalaitokset • Banker och andra kreditanstalter	1	2	—	—	1	—	—	—	—	—	4
Vakuutuslaitokset • Försäkringsanstalter	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2
Kiinteistöt • Fastigheter	46	7	5	1	1	1	—	—	—	34	95
<i>Liikenne • Samfärdsel</i>	1 210	135	21	31	5	1	1	—	—	24	1 428
Henkilö- ja tavaraliikenne • Person- och godstransport	1 209	135	21	31	5	1	1	—	—	24	1 427
Tietoliikenne • Underrättelseväsen	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1
<i>Palvelukset • Tjänster</i>	3 355	391	194	168	57	18	4	1	—	104	4 292
Kasvatus ja koulut • Undervisning och skolor	243	6	—	3	1	—	—	—	—	—	253
Terveydelliset sekä sosiaaliset palvelukset • Hälsöv.- samt sociala tjänst.	1 023	62	5	3	—	3	—	—	—	5	1 101
Muut palvelukset yhteiskunnalle ja elinkeinoelämälle • Andra tjänster ät samhället och näringslivet	400	82	51	53	21	1	—	1	—	14	623
Taide- ja virkistyspalvelukset • Konst- och rekreation	757	10	6	9	7	3	—	—	—	12	804
Muut henkilölliset palvelukset • Andra personliga tjänster	932	231	132	100	28	11	4	—	—	73	1 511
<i>Yrittäjät, joiden elinkeinohaaraa ei voida määrittää • Företagare, vilkas näringsgren är omöjl. att specificera</i>	111	1	—	1	—	—	—	—	—	5	118
Yhteensä • Summa	10 397	1 553	700	702	275	130	55	15	4	442	14 273

1) Työnantajat ja yksinäisyrittäjät. • 1) Arbetsgivare och ensamföretagare.

Muist. sivulla 44. • Anm. på sidan 45.

47. Ammatissa toimivat, naimisissa olevat
Yrkesutövande gifta kvinnor

	Pääkieli ¹⁾ ; ikä, vuotta											
	15—19				20—24				25—29			
	Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä	Summa	Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä	Summa	Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä	Summa
1	8	2	10	142	19	161	426	86	517			
2	—	1	1	31	2	33	82	8	92			
3	—	—	—	22	2	24	74	17	94			
4	8	1	9	89	15	104	270	61	331			
5	73	12	85	929	198	1 128	1 361	338	1 709			
6	1	—	1	59	35	94	152	78	235			
7	72	12	84	870	163	1 034	1 209	260	1 474			
8	32	5	37	304	43	348	446	87	539			
9	—	—	—	4	1	5	9	4	14			
10	32	5	37	295	42	338	430	81	516			
11	—	—	—	5	—	5	7	2	9			
12	1	—	1	3	—	3	11	1	12			
13	1	—	1	3	—	3	10	1	11			
14	—	—	—	—	—	—	1	—	1			
15	6	—	6	58	15	73	125	38	163			
16	2	—	2	30	14	44	70	34	104			
17	—	—	—	2	1	3	5	—	5			
18	4	—	4	26	—	26	50	4	54			
19	63	2	66	546	43	594	934	72	1 011			
20	8	1	9	87	6	93	139	17	157			
21	8	—	8	63	3	66	129	2	131			
22	21	—	22	186	10	199	328	19	350			
23	—	—	—	2	1	3	8	—	8			
24	1	—	1	14	1	16	15	3	19			

¹⁾ Muunkieliset sisältyvät sarakkeisiin »Yhteensä».

Muist. sivulla 44.

naiset ammatin mukaan 31. 12. 1950
efter yrke 31. 12. 1950

	Huvudspråk ¹⁾ ; ålder, år												Kalkklaan Samtliga			
	30—44				45—64				65—				Tuntematon • Okänd			
	Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä	Summa	Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä	Summa	Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä	Summa	Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä	Summa
1	1 166	248	1 424	549	168	736	20	7	27	1	—	1	2 312	530	2 876	1
2	197	39	238	72	23	99	1	—	1	—	—	—	383	73	464	2
3	321	75	396	223	51	277	11	4	15	—	—	—	651	149	806	3
4	648	134	790	254	94	360	8	3	11	1	—	1	1 278	308	1 606	4
5	2 749	906	3 682	1 056	538	1 619	14	13	28	1	1	2	6 183	2 006	8 253	5
6	500	203	712	205	125	338	4	4	9	—	1	1	921	446	1 390	6
7	2 249	703	2 970	851	413	1 281	10	9	19	1	—	1	5 262	1 560	6 863	7
8	1 569	464	2 044	755	295	1 053	16	5	22	—	—	—	3 122	899	4 043	8
9	26	17	43	15	10	27	1	—	1	—	—	—	55	32	90	9
10	1 531	438	1 980	739	283	1 023	15	5	21	—	—	—	3 042	854	3 915	10
11	12	9	21	1	2	3	—	—	—	—	—	—	25	13	38	11
12	35	7	42	42	14	56	1	1	2	—	—	—	93	23	116	12
13	35	7	42	42	14	56	1	1	2	—	—	—	92	23	115	13
14	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	1	14
15	551	196	747	229	98	328	—	1	1	—	—	—	969	348	1 318	15
16	259	163	422	26	45	71	—	—	—	—	—	—	387	256	643	16
17	42	1	43	43	6	49	—	—	—	—	—	—	92	8	100	17
18	250	32	282	160	47	208	—	1	1	—	—	—	490	84	575	18
19	4 549	364	4 963	2 500	358	2 909	24	4	29	1	—	1	8 617	843	9 573	19
20	800	68	871	310	40	353	1	—	1	—	—	—	1 345	132	1 484	20
21	565	29	609	223	28	255	3	1	4	—	—	—	991	63	1 073	21
22	1 434	87	1 537	764	88	874	14	1	15	—	—	—	2 747	205	2 997	22
23	37	2	40	39	8	47	—	—	—	—	—	—	86	11	98	23
24	81	9	101	41	5	54	—	—	—	—	—	—	152	18	191	24

¹⁾ Personer med annat språk ingår i »Summa»-kolumnerna.

Anm. på sidan 45.

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

	Pääkieli 1); ika, vuotta											
	15—19				20—24				25—29			
	Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä Summa	Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä Summa	Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä Summa	Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä Summa
1	Voima- ja kaasulaitosten koneiden hoitajat ja käyttäjät ym. • Kraft- och gasverkens maskinskötare och förare m.m.											
2	Ei-metallisia kivennäistuotteita jalostavat työntekijät • Arbetare, som förädla icke-metalliska mineralprodukter											
3	7	—	7	32	4	36	63	6	69	—	—	—
4	Grafisen alan työnt. • Grafiska arbetare											
5	12	—	12	74	10	84	111	11	122	—	—	—
6	Elintarviketeollisuustyöntekijät • Livsmedelsindustriarbetare											
7	4	—	4	42	5	47	53	9	62	—	—	—
8	Juoma- ja tupakkateollisuustyöntekijät • Drycksvaru- och tobaksindustriarbetare											
9	1	—	1	—	—	—	4	—	4	—	—	—
10	Nahka-, nahkavalmiste- ja kumiteollisuustyöntekijät • Läder-, lädertillverknings- och gummiindustriarbetare											
11	—	1	1	19	1	20	41	1	42	—	—	—
12	Kemian teollisuuden työntekijät • Arbetare vid den kemiska industrin											
13	—	—	—	13	—	14	18	2	20	—	—	—
14	Muualla luokittelemattomat ammatti- ja tuotantoon osallistuvat työntekijät • Ej annorstädes klassificerade yrkes- och i produktionen deltagande arbetare											
15	1	—	1	14	2	16	24	2	26	—	—	—
16	Muualla mainitsemattomat kärkeis- ja aputyöntekijät • Ej annorstädes nämnda grov- o. hjälparbetare											
17	—	—	—	—	—	—	1	—	1	—	—	—
18	Palveluksia suorittavat henkilöt • Personer, som utföra tjänster											
19	18	—	18	155	11	166	434	46	480	—	—	—
20	Suojelupalveluksiin erikoistuneet siviilihenkilöt 2)											
21	—	—	—	13	—	13	53	15	68	—	—	—
22	Muut palveluksiin liittyvät ammatit 3) • Övriga personer, som utföra tjänster 3)											
23	18	—	18	142	11	153	381	31	412	—	—	—
24	Ilmoittamattomat ammatit sekä ammatit, joita ei voida määrittää • Ej uppgivna yrken samt yrken, vilka ej kunna identifieras											
25	3	—	3	13	—	13	8	4	13	—	—	—
26	Yhteensä • Summa											
27	204	21	226	2 150	329	2 486	3 745	672	4 444	—	—	—
28	%:na vastaavan ryhmän kaikista naimisissa olevista naisista • I % av alla gifta kvinnor inom resp. grupp											
29	55.0	43.8	53.4	51.9	50.2	51.8	43.7	41.7	43.4	—	—	—

1) Ks. alav. siv. 82. 2) Mm. talonmiehet. 3) Mm. matkustajakotien, ravintoloiden ym. pitäjät, tarjoilijat, keittäjät, silvoojat, kotitalolaiset yms.

	Huvudspråk 1); ålder, år												Kaikkiaan Samtliga			
	30—44				45—64				65—				Tuntematon • Okänd			
	Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä Summa	Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä Summa	Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä Summa	Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä Summa	Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	Yhteensä Summa	
1	3	—	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	—	3	
2	297	20	318	128	26	154	1	—	1	—	—	—	528	56	585	
3	390	57	448	265	79	345	2	1	3	—	—	—	854	158	1 014	
4	407	51	459	309	40	358	—	—	1	—	—	—	815	105	931	
5	47	2	49	70	15	87	—	—	—	—	—	—	122	17	141	
6	137	5	142	89	4	93	—	—	—	—	—	—	286	12	298	
7	109	19	129	61	14	76	—	—	—	—	—	—	201	35	239	
8	231	12	243	186	11	198	3	1	4	1	—	1	460	28	489	
9	11	3	14	15	—	15	—	—	—	—	—	—	27	3	30	
10	2 503	343	2 854	2 197	407	2 614	80	30	114	2	1	3	5 389	838	6 249	
11	413	52	465	325	79	404	12	6	18	—	—	—	816	152	968	
12	2 090	291	2 389	1 872	328	2 210	68	24	96	2	1	3	4 573	686	5 281	
13	43	9	52	25	9	34	—	—	—	—	—	—	92	22	115	
14	13 165	2 537	15 808	7 353	1 887	9 349	155	61	223	5	2	7	26 777	5 509	32 543	
15	45.7	40.8	44.8	39.4	33.7	37.8	8.3	6.8	7.8	38.5	28.6	33.3	42.9	36.7	41.6	

1) Se noten på sid. 83. 2) Bl.a. gårdskarlar. 3) Bl.a. innehavare av resandehem, restauranger m.m., servererskor, kokerskor, städerskor, hembiträden o.a.d.

49. Perheet perhetyypin, perheen suuruuden ja alle 18-vuotiaiden lasten luvun mukaan 31. 12. 1950

Familjer efter familjetypp, familjens storlek och antalet barn under 18 år 31. 12. 1950

Perheen henkilötuku Antal pers. i familjen	Alle 18-v:n lasten luku Antal barn under 18 år	Avioliittoliset ilman lapsia Äkta makar utan barn	Avioliittoliset ja lapsia Äkta makar med barn	Mies ja lapsia Man och barn	Nainen ja lapsia Kvinna och barn	Perheitä yhteensä Summa familjer	Alle 18-v. yhteensä Summa under 18 år	Perheitä, joissa on alle 18-v. lapsia Familjer med barn under 18 år
2.....	0	23 526	—	588	5 961	30 075	—	—
	1	—	.	501	4 821	5 322	5 322	5 322
	<i>Yht. • Summa</i>	23 526	.	1 089	10 782	35 397	5 322	5 322
3.....	0 .....	.	5 528	124	1 351	7 003	—	—
	1 .....	.	17 023	42	516	17 581	17 581	17 581
	2 .....	.	.	152	1 480	1 632	3 264	1 632
	<i>Yht. • Summa</i>	.	22 551	318	3 347	26 216	20 845	19 213
4.....	0 .....	.	1 639	42	267	1 948	—	—
	1 .....	.	1 799	14	157	1 970	1 970	1 970
	2 .....	.	13 762	14	136	13 912	27 824	13 912
	3 .....	.	.	41	363	404	1 212	404
	<i>Yht. • Summa</i>	.	17 200	111	923	18 234	31 006	16 286
5.....	0 .....	.	300	7	47	354	—	—
	1 .....	.	477	3	28	508	508	508
	2 .....	.	740	5	51	796	1 592	796
	3 .....	.	5 294	2	45	5 341	16 023	5 341
	4 .....	.	.	11	91	102	408	102
	<i>Yht. • Summa</i>	.	6 811	28	262	7 101	18 531	6 747
6.....	0 .....	.	40	—	10	50	—	—
	1 .....	.	98	1	8	107	107	107
	2 .....	.	198	1	6	205	410	205
	3 .....	.	303	2	11	316	948	316
	4 .....	.	1 620	1	8	1 629	6 516	1 629
	5 .....	.	.	1	25	26	130	26
	<i>Yht. • Summa</i>	.	2 259	6	68	2 333	8 111	2 283
7.....	0 .....	.	10	—	1	11	—	—
	1 .....	.	22	—	3	25	25	25
	2 .....	.	29	1	2	32	64	32
	3 .....	.	89	1	3	93	279	93
	4 .....	.	118	2	3	123	492	123
	5 .....	.	433	1	8	442	2 210	442
	6 .....	.	.	—	3	3	18	3
	<i>Yht. • Summa</i>	.	701	5	23	729	3 088	718
8.....	0 .....	.	3	—	—	3	—	—
	1 .....	.	4	—	1	5	5	5
	2 .....	.	11	—	—	11	22	11
	3 .....	.	18	—	1	19	57	19
	4 .....	.	38	1	—	39	156	39
	5 .....	.	46	—	1	47	235	47
	6 .....	.	138	—	2	140	840	140
	7 .....	.	.	—	—	—	—	—
	<i>Yht. • Summa</i>	.	258	1	5	264	1 315	261

Jatkoa • Fortsättning

¶Perheen henkilöluku Antal pers. i familjen	Alle 18-v:n lasten luku Antal barn under 18 år	Aviopuolisot ilman lapsia Äkta makar utan barn	Aviopuol. ja lapsia Äkta makar med barn	Mies ja lapsia Man och barn	Nainen ja lapsia Kvinna och barn	Perheitä yhteensä Summa familjer	Alle 18-v. yhteensä Summa under 18 år	Perheitä, joissa on alle 18-v. lapsia Familjer med barn under 18 år
9.....	0	•	—	—	—	—	—	—
	1	•	2	—	—	2	2	2
	2	•	2	—	—	2	4	2
	3	•	5	—	1	6	18	6
	4	•	3	—	—	3	12	3
	5	•	17	—	—	17	85	17
	6	•	19	—	—	19	114	19
	7	•	45	—	1	46	322	46
	8	•	•	—	—	—	—	—
	<i>Yht. • Summa</i>	•	93	—	2	95	557	95
10.....	0	•	—	—	—	—	—	—
	1	•	—	—	—	—	—	—
	2	•	1	—	—	1	2	1
	3	•	1	—	—	1	3	1
	4	•	—	—	—	—	—	—
	5	•	2	—	—	2	10	2
	6	•	8	—	—	8	48	8
	7	•	12	—	—	12	84	12
	8	•	10	—	—	10	80	10
	9	•	•	—	—	—	—	—
	<i>Yht. • Summa</i>	•	34	—	—	34	227	34
11.....	5	•	1	—	1	2	10	2
	6	•	1	—	—	1	6	1
	7	•	4	—	—	4	28	4
	8	•	5	—	—	5	40	5
	9	•	5	—	—	5	45	5
	<i>Yht. • Summa</i>	•	16	—	1	17	129	17
12.....	8	•	1	—	—	1	8	1
	9	•	1	—	—	1	9	1
	<i>Yht. • Summa</i>	•	2	—	—	2	17	2
13.....	9	•	—	—	1	1	9	1
	11	•	1	—	—	1	11	1
	<i>Yht. • Summa</i>	•	1	—	1	2	20	2
	Yhteensä Summa	23 526	49 926	1 558	15 414	90 424	89 168	50 960

50. Solmitut avioliitot vuosina 1916—55 • Ingångna äktenskap åren 1916—55

A. Kuukausittain • Månadsvis

Vuosi År	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	Koko vuosi Hela året
<i>Absoluuttiset luvut • Absoluta tal</i>													
1916—20..	465	520	504	530	653	1 029	656	642	754	774	800	1 190	8 517
1921—25..	475	535	646	609	775	1 260	749	759	760	881	827	1 313	9 589
1926—30..	553	618	806	801	894	1 452	886	905	969	998	958	1 642	11 482
1931—35..	586	673	870	870	1 012	1 635	931	980	1 030	1 040	993	1 689	12 309
1936—40..	1 210	1 314	1 418	1 462	1 744	2 450	1 508	1 447	1 704	1 577	1 399	2 169	19 402
1941—45..	1 160	1 292	1 562	1 656	1 661	2 619	2 157	2 123	1 848	1 749	1 673	2 561	22 061
1946—50..	1 211	1 275	1 608	1 803	1 892	3 109	1 994	1 733	1 701	1 727	1 673	2 646	22 372
1951—55..	1 058	1 231	1 458	1 561	1 843	2 645	2 017	1 897	1 709	1 767	1 764	2 862	21 812
1952.....	183	238	302	332	329	583	283	445	318	336	401	570	4 320
1953.....	218	231	291	282	403	475	388	382	339	371	337	528	4 245
1954.....	253	269	247	372	343	572	424	388	359	407	333	587	4 554
1955.....	228	281	281	356	446	508	531	345	338	387	401	605	4 707
<i>1 200 avioliittoa kohden • På 1 200 äktenskap</i>													
1916—20..	64.4	78.4	69.8	75.9	90.4	147.3	90.8	88.9	107.8	107.1	114.5	164.7	1 200.0
1921—25..	58.4	72.8	79.4	77.3	95.3	160.1	92.1	93.3	96.5	108.3	105.1	161.4	1 200.0
1926—30..	56.8	69.7	82.8	85.1	91.8	154.1	91.0	93.0	102.8	102.5	101.7	168.7	1 200.0
1931—35..	56.1	70.8	83.3	86.2	97.0	161.9	89.2	93.9	101.9	99.6	98.3	161.8	1 200.0
1936—40..	73.5	86.7	86.2	91.8	106.0	153.9	91.6	87.9	106.9	95.8	87.9	131.8	1 200.0
1941—45..	62.0	75.8	83.5	91.5	88.8	144.7	115.3	113.5	102.1	93.5	92.4	136.9	1 200.0
1946—50..	63.8	73.8	84.7	98.2	99.7	169.3	105.1	91.3	92.6	91.0	91.1	139.4	1 200.0
1951—55..	57.2	73.3	78.8	87.2	99.7	147.8	109.1	102.6	95.5	95.5	98.5	154.8	1 200.0
1952.....	50.0	69.4	82.6	93.8	89.9	164.6	77.4	121.6	89.9	91.8	113.2	155.8	1 200.0
1953.....	60.6	70.9	80.9	80.9	112.0	136.5	107.9	106.2	97.3	103.2	96.8	146.8	1 200.0
1954.....	65.5	77.4	63.9	99.3	88.7	152.9	109.7	100.4	96.0	105.3	89.0	151.9	1 200.0
1955.....	57.1	77.9	70.4	92.2	111.8	131.5	133.0	86.4	87.4	97.0	103.7	151.6	1 200.0

B. Pääkielen mukaan vuonna 1955 • Efter huvudspråk år 1955

Pääkieli Huvudspråk	Miehen ikä, vuotta • Mannens ålder, år											Yhteensä avioliittoja Summa äktenskap	
	15—19	20—24	25—29	30—34	35—39	40—44	45—49	50—54	55—59	60—64	65—		
<i>Miehen Mannens</i>													
<i>Vaimon Hustruns</i>													
Suomi • Finska	156	1 212	1 024	407	204	164	140	88	63	31	39	3 528	
Suomi • Finska	14	78	48	21	16	12	7	12	5	2	2	217	
Ruotsi • Svenska	26	146	109	58	45	36	11	10	4	6	3	454	
Ruotsi • Svenska	5	90	90	42	32	26	28	17	7	6	7	350	
Toisella puolisolla tai molemmilla muu kieli • Den ena kontrahentens el. båda kontrahenternas språk annat än finska el. svenska....	—	22	55	37	18	6	7	6	3	2	2	158	
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>201</i>	<i>1 548</i>	<i>1 326</i>	<i>565</i>	<i>315</i>	<i>244</i>	<i>193</i>	<i>133</i>	<i>82</i>	<i>47</i>	<i>53</i>	<i>4 707</i>	
	Vaimon ikä, vuotta • Hustruns ålder, år											Yhteensä avioliittoja Summa äktenskap	
	15—19	20—24	25—29	30—34	35—39	40—44	45—49	50—54	55—59	60—64	65—		
<i>Miehen Mannens</i>													
<i>Vaimon Hustruns</i>													
Suomi • Finska	418	1 376	775	353	215	171	120	54	28	12	6	3 528	
Suomi • Finska	39	81	35	19	13	12	10	4	1	2	1	217	
Ruotsi • Svenska	68	161	93	47	31	18	21	10	5	—	—	454	
Ruotsi • Svenska	17	121	81	51	20	17	21	16	5	1	—	350	
Toisella puolisolla tai molemmilla muu kieli • Den ena kontrahentens el. båda kontrahenternas språk annat än finska el. svenska....	10	42	43	32	9	8	7	3	3	1	—	158	
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>552</i>	<i>1 781</i>	<i>1 027</i>	<i>502</i>	<i>288</i>	<i>226</i>	<i>179</i>	<i>87</i>	<i>42</i>	<i>16</i>	<i>7</i>	<i>4 707</i>	

C. Iän mukaan vuonna 1955 • Efter ålder år 1955

Miehen ikä, vuotta Mannens ålder, år	Vaimon ikä, vuotta • Hustruns ålder, år											Yhteensä avioliittoja Summa äktenskap
	15—19	20—24	25—29	30—34	35—39	40—44	45—49	50—54	55—59	60—64	65—	
15—19	127	70	3	1	—	—	—	—	—	—	—	201
20—24	315	940	244	38	7	2	2	—	—	—	—	1 548
25—29	82	609	477	116	24	14	4	—	—	—	—	1 326
30—34	19	111	178	152	65	21	14	2	3	—	—	565
35—39	5	30	69	84	73	29	22	3	—	—	—	315
40—44	2	12	33	58	53	54	24	6	1	1	—	244
45—49	1	4	13	28	34	53	37	19	4	—	—	193
50—54	1	2	6	14	10	31	37	22	9	1	—	133
55—59	—	1	4	6	15	13	18	11	12	2	—	82
60—64	—	1	—	2	5	4	13	11	6	2	3	47
65—	—	1	—	3	2	5	8	13	7	10	4	53
Yhteensä • Summa	552	1 781	1 027	502	288	226	179	87	42	16	7	4 707

D. Järjestysluvun mukaan vuonna 1955 • Efter ordningsnummer år 1955

Miehen ikä, vuotta Mannens ålder, år	Miehen avioliiton järjestysluku • Ordningsnummer för mannens äktenskap												Yhteensä avioliittoja Summa äktenskap
	I			II			III			IV			
	Miehen pääkieli • Mannens huvudspråk												
	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu kieli Annat språk	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu kieli Annat språk	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu kieli Annat språk	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu kieli Annat språk	
15—19	170	31	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	201
20—24	1 261	232	21	29	5	—	—	—	—	—	—	—	1 548
25—29	967	186	48	105	12	1	6	1	—	—	—	—	1 326
30—34	302	68	32	112	29	3	14	3	1	1	—	—	565
35—39	111	48	14	85	25	3	20	3	—	4	2	—	315
40—44	65	37	1	94	22	4	17	3	—	1	—	—	244
45—49	36	23	4	81	11	2	29	4	—	2	1	—	193
50—54	17	17	2	64	10	2	17	1	—	3	—	—	133
55—59	14	6	2	40	5	—	12	1	—	2	—	—	82
60—64	5	6	1	21	7	—	7	—	—	—	—	—	47
65—	9	—	—	26	8	1	5	2	—	2	—	—	53
Yht. • Summa	2 957	654	125	657	134	16	127	18	1	15	3	—	4 707
Näistä siviili- avioliittoja • Av dessa civiläk- tenskap	564	76	49	240	31	3	47	8	—	5	1	—	1 024

Vaimon ikä, vuotta Hustruns ålder, år	Vaimon avioliiton järjestysluku • Ordningsnummer för hustruns äktenskap												Yhteensä avioliittoja Summa äktenskap
	I			II			III			IV			
	Vaimon pääkieli • Hustruns huvudspråk												
	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu kieli Annat språk	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu kieli Annat språk	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu kieli Annat språk	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu kieli Annat språk	
15—19	490	59	—	3	—	—	—	—	—	—	—	—	552
20—24	1 514	203	9	49	3	—	3	—	—	—	—	—	1 781
25—29	772	106	8	115	20	—	5	1	—	—	—	—	1 027
30—34	296	51	2	116	27	2	8	—	—	—	—	—	502
35—39	148	16	—	89	18	1	14	1	—	—	1	—	288
40—44	75	18	—	96	10	1	18	3	—	5	—	—	226
45—49	57	19	—	77	11	2	10	—	—	2	2 ¹⁾	—	179
50—54	24	9	1	33	9	1	6	2	—	2	—	—	87
55—59	15	3	1	14	2	1	3	1	—	2	—	—	42
60—64	5	—	—	4	2	1	3	1	—	—	—	—	16
65—	1	1	—	5	—	—	—	—	—	—	—	—	7
Yht. • Summa	3 397	485	21	601	102	9	70	9	—	11	2	—	4 707
Näistä siviili- avioliittoja • Av dessa civiläk- tenskap	684	62	3	222	23	2	23	1	—	3	1	—	1 024

1) 1 henkilön järjestysluku oli V. 2) Järjestysluku oli V. • 1) Ordningsnummern för 1 person var V. 2) Ordningsnummern var V.

E. Seurakunnittain ja siviilisaadyttäin v. 1955 •

		Miespuolisia • Mankön										
		Ikä, vuotta • Alder, år										
		15-19	20-24	25-29	30-34	35-39	40-44	45-49	50-54	55-59	60-64	65-
Seurakunnittain • Församlingsois												
1	Keski-H:gin seurak.	29	246	186	95	42	36	33	15	9	8	10
2	Töölön " Mell. H:fors förs.	26	215	253	107	49	37	23	15	13	8	9
3	Etel. suomal. " Södra finska	26	194	164	87	36	33	23	22	17	6	4
4	Kallion " Berghälls	34	277	234	66	50	35	25	16	10	4	7
5	Paavaliin " Paulus	18	85	60	21	10	14	4	5	4	3	—
6	Käpylän " Kottby	9	47	28	8	5	7	2	4	1	—	—
7	Malmin suom. " Malms finska	16	84	53	23	14	4	7	4	2	1	2
8	Pohj. ruotsal. " Norra svenska	6	71	62	33	25	15	13	14	8	6	3
9	Etel. " Södra	6	55	45	28	15	16	12	6	2	—	3
10	Sörnäisten " Sörnäs	5	35	19	6	8	5	2	—	—	2	2
11	Malmin " Malms	1	9	6	1	1	—	1	1	—	—	—
12	Huopalahden " Hoplaks	6	60	52	11	6	3	4	1	—	—	2
13	Oulunkylän " Äggelby	6	35	21	10	9	4	7	1	2	1	1
14	Kulosaaren " Brändö	—	1	3	1	—	—	—	—	—	—	—
15	Muut seurak. 1) Övriga förs. 1)	3	37	59	25	13	10	8	10	4	1	4
16	Siviilirekisteri Civilregistret	10	97	81	43	32	25	29	19	10	7	6
17	Yhteensä • Summa	201	1 548	1 326	565	315	244	193	133	82	47	53
Siviilisaadyttäin • Efter civilstånd												
18	Kaksi naimatonta • Två ogifta	199	1 447	1 108	316	128	70	32	21	16	7	6
19	Naimaton mies ja leski • Ogift man och änka	—	4	11	15	10	6	9	6	3	3	3
20	Naimaton mies ja eronnut nainen • Ogift man och fränskild kvinna	2	63	82	71	35	27	22	9	3	2	—
21	Leski ja naimaton nainen • Änkling och ogift kvinna	—	—	5	7	7	9	8	17	18	9	17
22	Leski ja eronnut nainen • Änkling och fränskild kvinna	—	1	2	2	3	7	4	8	9	5	12
23	Kaksi leskeä • Änkling och änka	—	—	—	1	—	3	4	7	5	8	9
24	Eronnut mies ja naimaton nainen • Fränskild man och ogift kvinna	—	28	88	100	78	67	49	26	12	5	3
25	Eronnut mies ja leski • Fränskild man och änka	—	—	2	9	12	14	17	14	8	4	—
26	Kaksi eronnutta • Två fränskilda	—	5	28	44	42	41	48	25	8	4	3
27	Yhteensä • Summa	201	1 548	1 326	565	315	244	193	133	82	47	53
28	Näistä siviilivioliittoja • Av dessa civiläktenskap	38	267	251	154	87	69	61	40	31	14	12
29	Siviilivioliittoja %:na kaikista • Civiläktenskap i % av alla	18.9	17.2	18.9	27.3	27.6	28.3	31.6	30.1	37.8	29.8	22.6

1) Ka. alav. i siv. 63.

Muist. taul. 50—51. Kuten Suomen väestötilastossa yleensä on molemmat aviopuolisot luettu siihen seurakuntaan, johon morsian kuuluu,

Församlingsois och efter civilstånd år 1955

Naispuolisia • Kvinnkö n														
Ikä, vuotta • Alder, år														
15-19	20-24	25-29	30-34	35-39	40-44	45-49	50-54	55-59	60-64	65-	Yhteensä avoliittoja Summa äktenskap	Näistä siviilivioliittoja Av dessa civiläktenskap	Siviilivioliittoja %:na kaikista Civiläkt. i % av alla	
67	276	151	69	53	43	24	15	8	2	1	709	118	16.6	1
57	278	215	92	47	34	11	12	2	4	3	755	93	12.3	2
66	221	126	81	44	26	28	10	7	3	—	612	99	16.2	3
104	317	144	69	38	30	34	10	8	2	2	758	134	17.7	4
46	92	41	14	13	5	6	4	3	—	—	224	39	17.4	5
23	50	18	8	7	4	—	1	—	—	—	111	14	12.6	6
35	95	35	20	9	5	4	7	—	—	—	210	36	17.1	7
20	89	57	35	13	19	14	6	1	1	1	256	22	8.6	8
15	67	45	23	14	5	13	3	3	—	—	188	23	12.2	9
17	33	14	6	7	3	1	1	1	1	—	84	12	14.3	10
6	6	4	2	—	—	—	1	—	—	—	20	3	15.0	11
28	55	43	10	4	4	1	—	—	—	—	145	10	6.9	12
13	39	21	7	5	7	4	—	1	—	—	97	18	18.6	13
—	4	—	1	—	—	—	—	—	—	—	5	—	—	14
14	57	41	23	10	10	7	8	4	—	—	174	44	25.3	15
41	102	72	42	24	31	31	9	4	3	—	359	359	100.0	16
552	1 781	1 027	502	288	226	179	87	42	16	7	4 707	1 024	21.8	17
526	1 606	766	242	98	46	38	17	7	2	2	3 350	571	17.0	18
—	2	6	14	10	10	14	6	5	2	1	70	15	21.4	19
3	40	82	73	54	34	20	6	3	1	—	316	103	32.6	20
1	12	12	12	9	17	14	8	9	3	—	97	23	23.7	21
—	1	3	8	6	9	11	6	3	5	1	53	19	35.8	22
—	—	—	1	1	6	8	13	6	1	1	37	8	21.6	23
22	108	108	95	57	30	24	9	3	—	—	456	155	34.0	24
—	1	5	7	13	21	17	11	3	1	1	80	30	37.5	25
—	11	45	50	40	53	33	11	3	1	1	248	100	40.3	26
552	1 781	1 027	502	288	226	179	87	42	16	7	4 707	1 024	21.8	27
117	300	206	138	80	76	67	23	12	4	1	1 024	—	—	28
21.2	16.8	20.1	27.5	27.8	33.6	37.4	26.4	28.6	25.0	14.3	21.8	—	—	29

1) Se not 1 på sid. 63.

Anm. till tab. 50—51. Såsom i Finlands befolkningsstatistik över huvudtaget, ha bägge kontrahenterna hänförs till den församling, dit den kvinnliga parten hör.

**51. Solmitut ja purkautuneet avioliitot vuosina 1886—1955
Ingångna och upplösta äktenskap åren 1886—1955**

Vuosi År	Solmittuja avioliittoja • Ingångna äktenskap										Purkautuneita avioliittoja • Upplösta äktenskap										
	Avioliitot										Kaikkiaan • Inalles	1 000 asuk. kohd. i förhållande till 1 000 invånare av					%				
	Efter kontrahenternas civilstånd											Miehen kuoleman johdosta Genom manns död	Vaimon kuoleman johdosta Genom hustruns död	Laillisen eron johdosta Genom laga skillnad	%			Kaikkiaan • Inalles	1 000 asukaista kohden i förhållande till 1 000 invånare		
	Kaksi naimatonta Två ogifta	Leskimies tai eronnut ja naimaton Änkling i. fränsk. och ogift	Leskivaimo tai eronnut ja naimaton Änka i. fränsk. och ogift	Kaksi leskeä tai eronnutta Båda förut gifta	%	Kaksi naimatonta Två ogifta	Leskim. tai er. ja naimaton Förut gift man och ogift	Leskiv. tai er. ja naimaton Förut gift kv. och ogift	Kaksi leskeä tai erom. Båda förut gifta	%					Miehen kuoleman johdosta Genom manns död	Vaimon kuoleman johdosta Genom hustruns död	Laillisen eron johdosta Genom laga skillnad			Miehen kuoleman johdosta Genom manns död	Vaimon kuoleman johdosta Genom hustruns död	Laillisen eron johdosta Genom laga skillnad	%	Kaikkiaan • Inalles	1 000 asukaista kohden i förhållande till 1 000 invånare
1886—90	2 276	168	142	31	87.0	6.4	5.4	1.2	2 617	20.7	17.9	9.6	767	456	24	61.5	36.6	1.9	1 247	4.6	
1891—95	2 611	193	123	38	88.1	6.5	4.1	1.3	2 965	18.8	16.2	8.7	882	554	57	59.1	37.1	3.8	1 493	4.4	
1896—1900	3 684	241	188	57	88.3	5.8	4.5	1.4	4 170	21.6	18.4	9.9	1 075	590	102	60.8	33.4	5.8	1 767	4.2	
1901—05	4 020	282	190	70	88.1	6.2	4.2	1.5	4 562	19.6	16.6	9.0	1 231	748	116	58.8	35.7	5.5	2 095	4.1	
1906—10	5 395	370	242	78	88.6	6.1	4.0	1.3	6 085	21.5	18.2	9.9	1 615	922	197	59.1	33.7	7.2	2 734	4.4	
1911—15	6 101	438	238	102	88.7	6.4	3.4	1.5	6 879	19.2	16.0	8.7	1 855	1 111	289	57.0	34.1	8.9	3 255	4.1	
1916—20	7 364	623	377	153	86.5	7.3	4.4	1.8	8 517	21.1	17.2	9.5	3 272	1 429	525	62.6	27.3	10.1	5 226	5.8	
1921—25	8 082	765	518	224	84.3	8.0	5.4	2.3	9 589	22.0	17.6	9.8	2 563	1 328	811	54.5	28.2	17.3	4 702	4.8	
1926—30	9 805	907	523	247	85.4	7.9	4.5	2.2	11 482	23.7	19.1	10.6	3 389	1 710	1 127	54.4	27.5	18.1	6 226	5.7	
1931—35	10 337	1 061	613	298	84.0	8.6	5.0	2.4	12 309	23.6	17.6	10.1	3 464	1 730	1 781	49.7	24.8	25.5	6 975	5.7	
1936—40	16 015	1 780	1 066	541	82.5	9.2	5.5	2.8	19 402	33.5	24.6	14.2	4 845	1 952	2 076	54.6	22.0	23.4	8 873	6.5	
1941—45	16 129	2 654	2 079	1 199	73.1	12.0	9.4	5.5	22 061	35.3	25.5	14.8	6 608	2 255	4 424	49.7	17.0	33.3	13 287	8.9	
1946—50	14 554	3 356	2 375	2 087	65.1	15.0	10.6	9.3	22 372	30.5	22.6	13.0	5 589	2 229	6 072	40.2	16.1	43.7	13 890	8.1	
1951—55	15 364	2 712	1 756	1 980	70.4	12.4	8.1	9.1	21 812	..	..	..	5 641	2 128	..	..	..	..	..	..
1951....	2 665	550	338	433	66.8	13.8	8.5	10.9	3 986	24.9	18.7	10.7	1 172	431	1 060	44.0	16.2	39.8	2 663	7.1	
1952....	3 065	558	323	374	70.9	12.9	7.5	8.7	4 320	26.2	19.7	11.3	1 111	424	1 058	42.8	16.4	40.8	2 593	6.8	
1953....	3 024	519	342	360	71.2	12.2	8.1	8.6	4 245	25.0	18.9	10.8	1 025	420	991	42.1	17.2	40.7	2 436	6.2	
1954....	3 260	532	367	395	71.6	11.7	8.0	8.7	4 554	26.2	19.9	11.3	1 112	422	906	45.6	17.3	37.1	2 440	6.1	
1955....	3 350	553	386	418	71.2	11.7	8.2	8.9	4 707	..	..	..	1 221	431	..	..	..	..	..	..

**52. Laillisen eron johdosta purkautuneet avioliitot sekä asumuserot vuosina 1901—54
Genom laga skillnad upplösta äktenskap samt hemskillnader åren 1901—54
A. Avioeron syiden mukaan vuosina 1940—54 • Efter orsakerna till skilsmässan åren 1940—54**

	Avioliittolain ¹⁾ • Med stöd av ¹⁾										Ilmoittamaton syy Ouppgifven orsak	Yhteensä Summa	Asumusero Hemskillnad	
	67 § 68 §	70 §	71 §	72 §	73 §	74 §	75 §	76 §	Siitä Därav mom. 1	77 §				useampi- en §§ flere §§
	nojalla • i äktenskapslagen													
1954														
Miehen pyynn. På mannens anh.	3	55	—	—	2	5	5	154	58	—	—	—	224	21
Vaimon På hustruns ”	2	108	1	21	25	114	2	245	94	1	—	—	519	88
Molemp. På bådas ”	—	3	1	—	—	—	—	159	114	—	—	—	163	331
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>5</i>	<i>166</i>	<i>2</i>	<i>21</i>	<i>27</i>	<i>119</i>	<i>7</i>	<i>558</i>	<i>266</i>	<i>1</i>	<i>—</i>	<i>—</i>	<i>906</i>	<i>440</i>
1953	4	192	8	17	20	124	10	595	243	—	21	—	991	525
1952	9	214	13	15	20	109	11	652	241	1	14	—	1 058	412
1951	8	219	10	9	29	89	8	657	184	5	26	—	1 060	387
1950	9	198	14	13	29	122	7	605	119	3	18	—	1 018	319
1945	13	410	99	31	71	169	11	723	—	16	—	1	1 544	—
1940	5	29	8	1	11	11	13	331	—	3	—	—	412	—

Alaviitat ovat seuraavalla sivulla. • Noterna äro på följande sida.

B. Avioliiton kestämisaajan mukaan vuosina 1901—54 • Efter äktenskapets varaktighet åren 1901—54

Vuosi År	Avioliittoja, joiden kestämisaika oli, vuotta Äktenskap, vilkas varaktighet i år var												Yhteensä Summa
	0	1	2	3	4	5—9	10—14	15—19	20—24	25—29	30—	limoit- maton Ouppgiven	
1901—20	8	29	27	34	38	289	259	122	58	22	13	228	1 127
1921—25	6	21	36	43	49	228	160	98	67	27	22	54	811
1926—30	2	20	59	44	70	342	236	153	86	34	26	55	1 127
1931—35	3	29	66	104	114	578	396	225	127	79	48	12	1 781
1936—40	12	28	74	124	151	690	463	275	135	67	45	12	2 076
1941—45	86	231	379	418	355	1 393	724	429	220	97	86	6	4 424
1946—50	102	271	453	499	518	1 976	1 023	602	358	177	82	11	6 072
1949	21	30	68	107	88	316	178	101	72	35	10	4	1 030
1950	11	30	79	90	96	315	173	116	69	20	16	3	1 018
1951	11	41	71	86	102	329	200	97	64	40	19	—	1 060
1952	9	37	74	79	102	334	193	107	68	22	33	—	1 058
1953	14	32	74	70	92	351	159	104	53	29	13	—	991
1954	12	34	64	68	82	302	143	102	54	32	12	1	906

C. Aviopuolisoiden iän mukaan avioliiton purkautuessa vuonna 1954
Efter makarnas ålder vid äktenskapets upplösning år 1954

Miehen ikä, vuotta Mannens ålder, år	Vaimon ikä, vuotta • Hustruns ålder, år												Yhteensä Summa	
	15—19	20—24	25—29	30—34	35—39	40—44	45—49	50—54	55—59	60—64	65—69	70—		limoit- maton Ouppgiven
—19	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1
20—24	3	28	14	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	47
25—29	—	41	89	24	4	2	1	1	—	—	—	—	1	163
30—34	—	7	57	73	30	4	1	1	—	—	—	—	1	174
35—39	—	—	17	42	36	25	8	2	—	1	—	—	—	131
40—44	—	1	6	21	27	61	26	5	3	—	—	—	—	150
45—49	—	2	3	10	10	37	22	13	2	1	—	—	1	101
50—54	—	—	—	5	5	11	34	16	8	—	—	—	—	79
55—59	—	1	—	2	4	6	3	6	4	1	1	—	—	28
60—64	—	—	—	1	2	1	2	1	5	—	—	1	—	13
65—69	—	—	—	—	—	2	4	2	1	1	1	—	—	12
70—	—	—	—	—	—	2	1	—	—	2	—	2	—	7
Yht. • Summa	3	81	186	180	118	151	102	47	23	6	2	4	3	906

Alaviitat taul. A. • Noter till tab. A.

¹⁾ §§ 67 ja 68 avioliiton peruuttaminen, 70 avioliiton uskottomuus, 71 sukupuolitauti, 72 törkeä pahoinpitely, 73 vapausrangaistus, 74 huumausainien väärinkäyttö, 75 mielisairaus, 76 mom. 1 vuoden erillään asuminen asumuserotuomion jälkeen, 76 mom. 2 väliin rikkoutumisesta johtunut vähint. kahden vuoden erillään asuminen, 76 mom. 3 ilman pätevää syytä toinen puoliso karttaa yhteiselämää tai saattaa toisen puolison välttämään sitä menettelyllään, 77 toisen puolison elossaolosta ei ole tietoa. ²⁾ Siitä 76 ³⁾ n nojalla 281 ja 76 ⁴⁾ n 11.

¹⁾ §§ 67 och 68 återgång av äktenskap, 70 äktenskaplig otrohet, 71 könssjukdom, 72 grov misshandel, 73 frihetsstraff, 74 missbruk av rusgivande medel, 75 sinnessjukdom, 76 mom. 1 makarna ha efter hemskillnadsdom levat ett år åtskilda, 76 mom. 2 makarna ha på grund av söndring levat åtskilda minst två år, 76 mom. 3 ena maken undandraget sig samlevnaden utan giltig orsak eller giver andra maken orsak att undvika samlevnad, 77 okänt om andra maken lever. ²⁾ Därav med stöd av 76 ³⁾ 281 och av 76 ⁴⁾ 11.

D. Avioliiton kestämisaajan ja aviopuolisoiden iän mukaan vuonna 1954
Efter äktenskapets varaktighet och makarnas ålder år 1954

Ikä Ålder	Avioliittoja, joiden kestämisaika oli, vuotta Äktenskap, vilkas varaktighet i år var											Yhteensä Summa	
	0	1	2	3	4	5-9	10-14	15-19	20-24	25-29	30-		
<i>I. Miehen iän mukaan • Efter mannens ålder</i>													
—19 vuotta • år	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1
20-24	4	6	10	14	7	6	—	—	—	—	—	—	47
25-29	2	8	28	21	30	73	1	—	—	—	—	—	163
30-34	2	8	6	14	18	98	27	—	—	—	—	—	174
35-39	—	1	8	9	5	53	47	8	—	—	—	—	131
40-44	3	5	5	4	6	35	37	50	5	—	—	—	150
45-49	—	1	3	—	10	14	16	26	27	4	—	—	101
50-54	—	2	2	2	5	12	10	7	15	21	3	—	79
55-59	1	—	1	1	—	4	4	7	3	4	3	—	28
60-64	—	2	—	2	—	1	1	1	3	1	2	—	13
65-69	—	1	—	—	1	4	—	2	1	1	2	—	12
70—	—	—	—	1	—	2	—	1	—	1	2	—	7
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>12</i>	<i>34</i>	<i>64</i>	<i>68</i>	<i>82</i>	<i>302</i>	<i>143</i>	<i>102</i>	<i>54</i>	<i>32</i>	<i>12</i>	<i>1</i>	<i>906</i>
<i>II. Vaimon iän mukaan • Efter hustruns ålder</i>													
—19 vuotta • år	1	1	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	3
20-24	6	7	21	19	10	18	—	—	—	—	—	—	81
25-29	2	9	19	18	35	99	4	—	—	—	—	—	186
30-34	1	2	11	13	12	90	45	6	—	—	—	—	180
35-39	1	4	3	6	7	39	40	16	1	—	—	—	118
40-44	—	5	6	3	6	31	33	52	14	1	—	—	151
45-49	1	3	3	3	6	15	14	19	23	15	—	—	102
50-54	—	1	1	3	4	6	3	5	11	11	2	—	47
55-59	—	1	—	1	1	2	4	3	2	3	6	—	23
60-64	—	—	—	1	—	1	—	—	1	1	2	—	6
65-69	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	1	—	2
70—	—	1	—	—	—	—	—	—	1	1	1	—	4
Ilmoittamaton • Ouppgiven	—	—	—	—	1	1	—	—	1	—	—	—	3
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>12</i>	<i>34</i>	<i>64</i>	<i>68</i>	<i>82</i>	<i>302</i>	<i>143</i>	<i>102</i>	<i>54</i>	<i>32</i>	<i>12</i>	<i>1</i>	<i>906</i>

E. Avioliiton kestämisaajan ja lasten lukumäärän mukaan vuonna 1954
Efter äktenskapets varaktighet och antalet barn år 1954

Avioliittoja, joiden kestämisaika oli, vuotta Äktenskap, vilkas varaktighet i år var	Lasten lukumäärä • Barnens antal								Yhteensä Summa
	0	1	2	3	4	5	6	7	
0	9	3	—	—	—	—	—	—	12
1	23	11	—	—	—	—	—	—	34
2	38	22	4	—	—	—	—	—	64
3	30	32	6	—	—	—	—	—	68
4	42	36	3	1	—	—	—	—	82
5-9	125	105	51	14	6	—	1	—	302
10-14	54	40	28	13	5	3	—	—	143
15-19	28	27	18	19	5	3	1	1	102
20-24	11	12	14	9	6	1	1	—	54
25-29	7	9	8	3	4	1	—	—	32
30—	3	—	5	2	1	1	—	—	12
Ilmoittamaton • Ouppgiven	—	1	—	—	—	—	—	—	1
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>370</i>	<i>298</i>	<i>137</i>	<i>61</i>	<i>27</i>	<i>9</i>	<i>3</i>	<i>1</i>	<i>906</i>

1) 1 avioliiton kestämisaika tuntematon. • 2) 1 äktenskaps varaktighet okänd.

53. Synnyttäjät seurakunnittain vuonna 1954
Barnaföderskor församlingsvis år 1954

Seurakunta Församling		Ikä, vuotta • Ålder, år							Yhteensä Summa
		15—19	20—24	25—29	30—34	35—39	40—44	45—49	
<i>Avioplasten synnyttäjät Med barn inom äktenskap</i>									
Keski-H:gin seurak.	Mell. H:fors förs.	29	248	299	175	105	27	2	885
Töölön "	Töölö "	18	205	293	205	92	27	—	840
Etel. suomal. "	Södra finska "	36	232	267	186	93	31	—	845
Kallion "	Berghälls "	72	381	277	188	98	35	3	1 054
Paavalin "	Paulus "	22	98	81	72	21	8	2	304
Käpylän "	Kottby "	5	56	70	55	24	5	1	216
Malmn suomalais. "	Malms finska "	17	138	128	58	29	9	1	380
Pohj. ruotsal. "	Norra svenska "	11	103	118	85	45	10	1	373
Etel. "	Södra "	14	72	107	76	22	7	1	299
Sörnäisten "	Sörnäs "	13	54	40	30	12	3	1	153
Malmn "	Malms "	3	13	14	7	3	1	—	41
Huopalahden "	Hoplaks "	6	67	53	35	24	5	—	190
Oulunkylän seurak.	Äggelby "	5	47	61	44	18	3	—	178
Kulosaaren "	Brändö "	—	6	6	5	—	—	—	17
Muut seurak. ¹⁾	Övriga förs. ¹⁾	4	39	55	42	12	5	—	157
Siviilirekisteri	Civilregistret	21	166	137	80	42	12	5	463
<i>Yhteensä • Summa</i>		<i>276</i>	<i>1 925</i>	<i>2 006</i>	<i>1 343</i>	<i>640</i>	<i>188</i>	<i>17</i>	<i>6 395</i>
<i>Aviottomien lasten synnyttäjät Med barn utom äktenskap</i>									
Keski-H:gin seurak.	Mell. H:fors förs.	9	28	22	11	12	4	—	86
Töölön "	Töölö "	8	23	28	14	5	3	—	81
Etel. suomal. "	Södra finska "	12	29	23	7	5	2	—	78
Kallion "	Berghälls "	13	43	17	11	9	—	—	93
Paavalin "	Paulus "	5	13	8	3	1	—	—	30
Käpylän "	Kottby "	1	5	1	1	—	—	—	8
Malmn suomalais. "	Malms finska "	8	6	10	3	2	—	—	29
Pohj. ruotsal. "	Norra svenska "	2	5	5	3	1	—	—	16
Etel. "	Södra "	4	8	5	5	—	—	1	23
Sörnäisten "	Sörnäs "	2	3	4	2	1	—	—	12
Malmn "	Malms "	—	1	—	—	—	—	—	1
Huopalahden "	Hoplaks "	1	7	1	—	1	1	—	11
Oulunkylän seurak.	Äggelby "	—	2	1	—	1	—	—	4
Kulosaaren "	Brändö "	—	—	—	—	—	—	—	—
Muut seurak. ¹⁾	Övriga förs. ¹⁾	1	7	5	1	2	1	—	17
Siviilirekisteri	Civilregistret	4	12	8	6	3	2	—	35
<i>Yhteensä • Summa</i>		<i>70</i>	<i>192</i>	<i>138</i>	<i>67</i>	<i>43</i>	<i>13</i>	<i>1</i>	<i>524</i>
Kaikki synnyttäjät • Samtl. barnaföderskor		346	2 117	2 144	1 410	683	201	18	6 919
Siitä 2-laps. synnyt. • Därav 2-fostr.-barnsb...		3	26	30	21	8	4	—	92

¹⁾ Saksalainen, kreikkalais-olkeauskoloinen, roomalais-katolinen, metodisti-episkopalliset ja baptistiseurakunnat; sitä paitsi v:sta 1919 juutalainen, v:sta 1922 muhamettilainen seurakunta, v:sta 1923 Helsingin vapaaseurakunta, v:sta 1928 yksityinen kreikk.-katolinen yhdyskunta, v:sta 1930 Suomen vapaa katolinen seurakunta, v:sta 1931 Olaus Petrin seurakunta, v:sta 1937 englantilainen seurakunta, v:sta 1943 adventtikirkko, v:sta 1945 Jehovan todistajat sekä v:sta 1948 myöhempien aikojen pyhien Jeesuksen Kristuksen kirkko.

²⁾ Tyska, grekkisk-ortodoxa, romersk-katolska, metodist-episkopala och baptistförsamlingarna; dessutom från år 1919 judiska, från år 1922 muhammedanska församlingen, från år 1923 Helsingfors frikyrkoförsamling, från år 1928 privata grek.-katolska samlundet, från år 1930 Finlands fria katolska församling, från år 1931 Olaus Petri församling, från år 1937 engelska församlingen, från år 1943 adventkyrkan, från år 1945 Jehovas vittnen samt från år 1948 Jesu Kristi kyrka av sista dagars heliga.

55. Elävänä syntyneet avioliapset vuosina 1945—54
Inom äktenskap levande födda barn åren 1945—54

A. Avioliiton kestämisaajan mukaan • Efter äktenskapets varaktighet

Vuosi År	Avioliiton kestämisaika, vuotta • Äktenskapets varaktighet, år														Tuntem. Okänd	Yhteensä Summa
	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10—14	15—19	20—			
1954....	1 712	1 011	772	564	483	356	323	276	219	141	378	98	23	1	6 357	
1953....	1 708	934	736	541	447	389	356	286	193	166	468	121	17	1	6 363	
1952....	1 555	831	682	534	496	405	334	210	177	125	407	113	21	3	5 893	
1951....	1 473	817	697	591	487	444	243	210	156	175	477	95	27	1	5 893	
1950....	1 494	870	800	673	571	403	302	212	204	168	476	130	30	1	6 334	
1949....	1 505	985	853	735	461	339	284	271	228	197	451	132	31	5	6 477	
1948....	1 685	1 167	1 065	678	509	376	369	336	265	208	513	176	35	5	7 387	
1947....	1 933	1 292	809	643	499	498	390	366	278	229	520	197	31	1	7 686	
1946....	2 081	1 067	832	673	650	570	535	392	303	249	682	239	31	—	8 304	
1945....	1 332	1 034	788	757	629	555	463	319	238	191	551	166	34	6	7 063	
Yht. • S:a	16 478	10 008	8 034	6 389	5 232	4 335	3 599	2 878	2 261	1 849	4 923	1 467	280	24	67 757	
	%															
1954....	26.9	15.9	12.1	8.9	7.6	5.6	5.1	4.3	3.5	2.2	6.0	1.5	0.4	0.0	100.0	
1953....	26.8	14.7	11.6	8.5	7.0	6.1	5.6	4.5	3.0	2.6	7.4	1.9	0.3	0.0	100.0	
1952....	26.4	14.1	11.6	9.1	8.4	6.9	5.7	3.6	3.0	2.1	6.9	1.9	0.3	0.0	100.0	
1951....	25.0	13.9	11.8	10.0	8.8	7.5	4.1	3.6	2.6	3.0	8.1	1.6	0.5	0.0	100.0	
1950....	23.6	13.7	12.6	10.6	9.0	6.4	4.8	3.3	3.2	2.7	7.5	2.1	0.5	0.0	100.0	
1949....	23.2	15.2	13.2	11.4	7.1	5.2	4.4	4.2	3.5	3.0	7.0	2.0	0.5	0.1	100.0	
1948....	22.8	15.8	14.4	9.2	6.9	5.1	5.0	4.5	3.6	2.8	6.9	2.4	0.5	0.1	100.0	
1947....	25.1	16.8	10.5	8.4	6.5	6.5	5.1	4.7	3.6	3.0	6.8	2.6	0.4	0.0	100.0	
1946....	25.1	12.9	10.0	8.1	7.8	6.9	6.4	4.7	3.6	3.0	8.2	2.9	0.4	—	100.0	
1945....	18.9	14.6	11.2	10.7	8.9	7.9	6.5	4.5	3.4	2.7	7.8	2.3	0.5	0.1	100.0	
Yht. • S:a	24.3	14.8	11.9	9.4	7.7	6.4	5.8	4.3	3.8	2.7	7.3	2.2	0.4	0.0	100.0	

B. Lapsen järjestysluvun mukaan • Efter barnets ordningsnummer

Vuosi År	Lapsen järjestysluku • Barnets ordningsnummer											Tuntem. Okänd	Yhteensä Summa
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11—		
1954....	3 113	1 919	848	314	98	34	18	7	4	2	—	—	6 357
1953....	3 046	1 875	926	324	122	33	22	7	6	—	1	1	6 363
1952....	2 813	1 771	809	309	120	40	15	9	4	1	—	2	5 893
1951....	2 609	1 812	888	371	124	56	16	11	3	2	—	1	5 893
1950....	2 752	1 972	1 000	348	164	57	22	13	4	1	1	—	6 334
1949....	2 763	2 099	976	366	161	64	29	7	3	2	—	—	6 477
1948....	3 185	2 490	1 080	401	128	58	23	8	6	3	3	2	7 387
1947....	3 541	2 474	1 057	387	138	54	16	8	2	—	7	2	7 686
1946....	3 954	2 542	1 138	403	153	47	18	13	2	3	5	26	8 304
1945....	3 446	2 210	939	282	81	36	23	12	3	3	4	24	7 063
Yht. • S:a	31 222	21 164	9 661	3 505	1 289	479	202	95	41	18	23	58	67 757
	%												
1954....	49.0	30.2	13.3	4.9	1.6	0.5	0.3	0.1	0.1	0.0	—	—	100.0
1953....	47.9	29.5	14.6	5.1	1.9	0.5	0.3	0.1	0.1	—	0.0	0.0	100.0
1952....	47.7	30.1	13.7	5.2	2.0	0.7	0.3	0.2	0.1	0.0	—	0.0	100.0
1951....	44.9	30.7	15.1	6.3	2.1	1.0	0.3	0.2	0.0	0.0	—	0.0	100.0
1950....	43.5	31.1	15.8	5.5	2.6	0.9	0.3	0.2	0.1	0.0	0.0	—	100.0
1949....	42.7	32.4	15.1	5.7	2.6	1.0	0.4	0.1	0.1	0.0	0.0	—	100.0
1948....	43.1	33.7	14.6	5.5	1.8	0.8	0.3	0.1	0.1	0.0	0.0	0.0	100.0
1947....	46.1	32.2	13.8	5.0	1.8	0.7	0.2	0.1	0.0	—	0.1	0.0	100.0
1946....	47.6	30.6	13.7	4.9	1.8	0.6	0.2	0.2	0.0	0.0	0.1	0.3	100.0
1945....	48.8	31.3	13.3	4.0	1.2	0.5	0.3	0.2	0.0	0.0	0.1	0.3	100.0
Yht. • S:a	46.1	31.2	14.3	5.2	1.9	0.7	0.3	0.1	0.1	0.0	0.0	0.1	100.0

56. Elävänä syntyneet avioliapset avioliiton kestämisajan ja äidin iän mukaan vuonna 1954

Inom äktenskap levande födda barn efter äktenskapets varaktighet och moderns ålder år 1954

Avioliiton kestämisajka, kuukautta ja vuotta Äktenskapets varaktighet, månader och år	Äidin ikä, vuotta • Moderns ålder, år							Yhteensä Summa	Niistä • Därav	
	15—19	20—24	25—29	30—34	35—39	40—44	45—49		Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor
0—2 kuuk. • mån.	30	64	25	12	11	5	—	147	67	80
3—5 " "	92	307	127	52	24	6	1	609	305	304
6—8 " "	75	308	140	58	15	3	—	599	293	306
9—11 " "	19	174	107	33	21	3	—	357	189	168
0 vuotta • år	216	853	399	155	71	17	1	1 712	854	858
1 " "	50	457	309	130	49	15	.1	1 011	537	474
2 " "	10	305	308	105	39	5	—	772	414	358
3 " "	—	173	243	106	32	10	—	564	300	264
4 " "	—	78	231	129	37	7	1	483	248	235
5 " "	—	34	159	123	32	7	1	356	188	168
6 " "	—	12	156	103	45	7	—	323	160	163
7 " "	—	6	91	133	36	9	1	276	135	141
8 " "	—	1	65	104	42	7	—	219	116	103
9 " "	—	—	25	85	25	6	—	141	61	80
10—14 " "	—	—	13	154	168	39	4	378	176	202
15—19 " "	—	—	—	6	52	37	3	98	33	65
20—24 " "	—	—	1	—	2	15	2	20	10	10
25—29 " "	—	—	—	—	—	—	2	2	2	—
30— " "	—	—	—	—	—	1	—	1	1	—
Tunte maton • Okänd	—	—	—	—	—	1	—	1	1	—
Yhteensä • Summa	276	1 919	2 000	1 333	630	183	16	6 357	3 236	3 121

57. Elävänä syntyneet vuonna 1954 • Levande födda år 1954

A. Äidin iän ja lapsen järjestyslusun mukaan • Efter moderns ålder och barnets ordningsnummer

Äidin ikä, vuotta Moderns ålder, år	Avlosyntyiset • Inom äktenskap födda								Aviottomat • Utom äktenskap födda									
	Lapsen järjestyslusun mukaan Efter barnets ordningsnummer								Yhteensä Summa	Niistä • Därav		Lapsen järjestyslusun mukaan • Efter barnets ordningsnummer				Yhteensä Summa	Niistä • Därav	
	1	2	3	4	5	6—10	Tunte- maton Okänd	Poikia Gossar		Tyt- töjä Flickor	1	2	3	4—6	Poikia Gossar		Tyt- töjä Flickor	
15—19	248	28	—	—	—	—	—	276	130	146	69	—	—	—	69	41	28	
20—24	1 282	529	99	7	2	—	—	1 919	1 000	919	167	18	4	2	191	96	95	
25—29	921	703	277	79	19	1	—	2 000	1 061	939	100	25	6	1	132	64	68	
30—34	425	437	316	105	32	18	—	1 333	653	680	53	10	—	2	65	33	32	
35—39	181	175	121	87	35	31	—	630	300	330	25	10	4	3	42	16	26	
40—44	53	38	35	35	9	13	—	183	88	95	7	3	2	1	13	6	7	
45—49	3	9	—	1	1	2	—	16	4	12	1	—	—	1	—	—	1	
Yhteensä • Summa	3 113	1 919	848	314	98	65	—	6 357	3 236	3 121	422	66	16	9	513	256	257	
Niistä • Därav																		
Poikia • Gossar ..	1 588	1 005	428	143	46	26	—	3 236	3 236	—	218	30	4	4	256	256	—	
Tyttöjä • Flickor ..	1 525	914	420	171	52	39	—	3 121	—	3 121	204	36	12	5	257	—	257	

Muist. taul. 55 ja 57: Avioliapset järjestyksellään määrättäessä on samassa avioliitossa elävänä ja kuolleena syntyneet lapset otettu huomioon, samoin aviottomien lasten järjestyksellään määrättäessä äidin kaikki avioliiton ulkopuolella elävänä ja kuolleena syntyneet lapset.

Anm. till tab. 55 och 57: Vid bestämmandet av ordningsnumret för inom äktenskap födda barn ha i samma äktenskap levande födda och dödfödda barn beaktats; i fråga om barn utom äktenskap ha samtliga av modern utom äktenskap levande födda och dödfödda barn beaktats.

*B. Avioliiton kestämisaian ja lapsen järjestysluvun mukaan
Efter äktenskapets varaktighet och barnets ordningsnummer*

Avioliiton kestämisaika, kuukautta ja vuotta Äktenskapets varaktighet, månader och år	Lapsen järjestysluku • Barnets ordningsnummer										Yhteensä Summa	Niistä • Därav		
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10		Tunte- maton Okänt	Polkia Gossar	Tyttöjä Flickor
0—2 kuuk. • mån.	145	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	147	67	80
3—5 ” ”	596	13	—	—	—	—	—	—	—	—	—	609	305	304
6—8 ” ”	592	7	—	—	—	—	—	—	—	—	—	599	293	306
9—11 ” ”	350	7	—	—	—	—	—	—	—	—	—	357	189	168
0 vuotta • år	1 683	29	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1 712	854	858
1 ” ”	705	299	7	—	—	—	—	—	—	—	—	1 011	537	474
2 ” ”	294	433	45	—	—	—	—	—	—	—	—	772	414	358
3 ” ”	156	316	89	3	—	—	—	—	—	—	—	564	300	264
4 ” ”	97	245	108	29	4	—	—	—	—	—	—	483	248	235
5 ” ”	59	158	114	20	5	—	—	—	—	—	—	356	188	168
6 ” ”	40	143	97	34	8	1	—	—	—	—	—	323	160	163
7 ” ”	27	109	89	40	11	—	—	—	—	—	—	276	135	141
8 ” ”	15	73	83	33	10	4	1	—	—	—	—	219	116	103
9 ” ”	12	32	56	26	10	4	1	—	—	—	—	141	61	80
10—14 ” ”	18	64	137	103	29	16	5	3	2	1	—	378	176	202
15—19 ” ”	3	15	18	23	19	7	7	4	1	1	—	98	33	65
20—24 ” ”	2	2	5	2	2	2	4	—	1	—	—	20	10	10
25—29 ” ”	—	1	—	1	—	—	—	—	—	—	—	2	2	—
30— ” ”	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	—
Tuntematon • Okänd	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	—
<i>Yhteensä aviosyntyisiä S:a inom äktenskap födda</i>	<i>3 113</i>	<i>1 919</i>	<i>848</i>	<i>314</i>	<i>98</i>	<i>34</i>	<i>18</i>	<i>7</i>	<i>4</i>	<i>2</i>	—	<i>6 357</i>	<i>3 236</i>	<i>3 121</i>
<i>Aviottomia • Utom äktenskap födda</i>	<i>422</i>	<i>66</i>	<i>16</i>	<i>5</i>	<i>3</i>	<i>1</i>	—	—	—	—	—	<i>513</i>	<i>256</i>	<i>257</i>
Kaikkiaan • Totalsumma	3 535	1 985	864	319	101	35	18	7	4	2	—	6 870	3 492	3 378
Niistä • Därav														
Polkia • Gossar	1 806	1 035	432	144	48	20	5	2	—	—	—	3 492	3 492	—
Tyttöjä • Flickor	1 729	950	432	175	53	15	13	5	4	2	—	3 378	—	3 378

*C. Isän ja äidin iän mukaan
Efter faderns och moderns ålder*

Isän ikä, vuotta Faderns ålder, år	Äidin ikä, vuotta • Moderns ålder, år								Yhteensä Summa	Niistä • Därav	
	15—19	20—24	25—29	30—34	35—39	40—44	45—49	Polkia Gossar		Tyttöjä Flickor	
16—19	53	48	1	—	—	—	—	—	102	53	49
20—24	176	926	249	21	4	1	—	—	1 377	715	662
25—29	38	764	996	226	34	3	1	—	2 062	1 079	983
30—34	5	129	541	588	128	18	1	—	1 410	698	712
35—39	1	29	138	306	230	42	1	—	747	371	376
40—44	2	15	49	133	165	63	4	—	431	211	220
45—49	1	7	19	35	50	38	4	—	154	72	82
50—54	—	—	4	17	12	10	3	—	46	25	21
55—59	—	1	1	3	6	4	1	—	16	9	7
60—64	—	—	2	4	1	3	1	—	11	3	8
65—69	—	—	—	—	—	1	—	—	1	—	1
<i>Yhteensä aviosyntyisiä S:a inom äktenskap födda</i>	<i>276</i>	<i>1 919</i>	<i>2 000</i>	<i>1 333</i>	<i>630</i>	<i>183</i>	<i>16</i>	—	<i>6 357</i>	<i>3 236</i>	<i>3 121</i>
<i>Aviottomia • Utom äktenskap födda</i>	<i>69</i>	<i>191</i>	<i>132</i>	<i>65</i>	<i>42</i>	<i>13</i>	<i>1</i>	—	<i>513</i>	<i>256</i>	<i>257</i>
Kaikkiaan • Totalsumma	345	2 110	2 132	1 398	672	196	17	—	6 870	3 492	3 378

58. Syntyneet seurakunnittain vuosina 1945—54

Födda församlingsvis åren 1945—54

1954 <i>Elävänä syntyneitä</i> <i>Levande födda</i>		Keski-Helsingin seurakunta Mellersta Helsingfors församling			Töölön seurakunta Tölö församling			Eteläinen suomalainen seurakunta Södra finska församlingen			Kallion seurakunta Berghälls församling			Paavalin seurakunta Paulus församling			Käpylän seurakunta Kottby församling			Malmin suomalainen seurakunta ¹⁾ Malms finska församling ¹⁾			Pohjoinen ruotsalainen seurakunta Norra svenska församlingen			Eteläinen ruotsalainen seurakunta Södra svenska församlingen			
		Mp.	Np.	Yht.	Mp.	Np.	Yht.	Mp.	Np.	Yht.	Mp.	Np.	Yht.	Mp.	Np.	Yht.	Mp.	Np.	Yht.	Mp.	Np.	Yht.	Mp.	Np.	Yht.	Mp.	Np.	Yht.	
		Mk.	Kk.	S:a	Mk.	Kk.	S:a	Mk.	Kk.	S:a	Mk.	Kk.	S:a	Mk.	Kk.	S:a	Mk.	Kk.	S:a	Mk.	Kk.	S:a	Mk.	Kk.	S:a	Mk.	Kk.	S:a	Mk.	Kk.	S:a
Tammikuu	Januari	45	36	81	38	42	80	48	37	85	51	56	107	19	10	29	17	7	24	11	13	24	16	20	36	13	14	27	
Helmikuu	Februari	47	30	77	35	40	75	44	36	80	41	39	80	13	12	25	11	14	25	19	15	34	17	20	37	13	17	30	
Maaliskuu	Mars	56	45	101	47	38	85	46	38	84	37	55	92	12	14	26	6	10	16	17	16	33	12	19	31	18	11	29	
Huhtikuu	April	40	47	87	51	41	92	35	41	76	44	50	94	14	16	30	9	11	20	13	15	28	15	19	34	16	7	23	
Toukokuu	Maj	34	42	76	36	39	75	49	42	91	45	47	92	18	15	33	9	7	16	15	22	37	18	15	33	13	12	25	
Kesäkuu	Juni	49	40	89	46	40	86	44	25	69	44	42	86	12	12	24	5	8	13	17	17	34	22	19	41	17	19	36	
Heinäkuu	Juli	43	38	81	45	36	81	42	34	76	46	59	105	12	12	24	8	10	18	20	17	37	16	19	35	14	13	27	
Elokuu	Augusti	41	34	75	38	25	63	38	43	81	63	48	111	14	13	27	7	12	19	13	25	38	16	11	27	16	13	29	
Syyskuu	September	45	38	83	38	37	75	40	32	72	44	47	91	17	13	30	15	13	28	8	21	29	16	9	25	13	13	26	
Lokakuu	Oktober	41	36	77	29	32	61	32	34	66	48	58	106	9	13	22	10	9	19	30	17	47	12	23	35	8	8	16	
Marraskuu	November	28	31	59	43	30	73	20	37	57	33	44	77	9	17	26	5	5	10	22	8	30	9	11	20	10	8	18	
Joulukuu	December	38	42	80	35	42	77	44	39	83	51	38	89	16	16	32	9	5	14	13	16	29	17	14	31	13	15	28	
<i>Yhteensä • Summa</i>		507	459	966	481	442	923	482	438	920	547	583	1 130	165	163	328	111	111	222	198	202	400	186	199	385	164	150	314	
<i>Siitä • Därav</i>																													
Aviosyntyisiä • Inom äktensk. födda		461	419	880	438	404	842	444	400	844	508	531	1 039	148	150	298	104	110	214	185	190	375	178	192	370	154	138	292	
Aviottomia • Utom äktenskap födda		46	40	86	43	38	81	38	38	76	39	52	91	17	13	30	7	1	8	13	12	25	8	7	15	10	12	22	
<i>Kuolleena syntyneitä • Dödfödda</i>																													
Aviosyntyisiä • Inom äktenskap födda		5	10	15	7	7	14	4	6	10	14	10	24	6	2	8	3	3	6	5	7	12	5	3	8	10	1	11	
Aviottomia • Utom äktenskap födda		—	—	—	1	—	1	—	2	2	1	2	3	—	1	1	—	—	—	3	1	4	1	—	1	1	—	1	
<i>Yhteensä • Summa</i>		5	10	15	8	7	15	4	8	12	15	12	27	6	3	9	3	3	6	8	8	16	6	3	9	11	1	12	
<i>Kaikkiaan syntyneitä</i> <i>Samtliga födda</i>		512	469	981	489	449	938	486	446	932	562	595	1 157	171	166	337	114	114	228	206	210	416	192	202	394	175	151	326	
<i>Elävänä syntyneitä</i> <i>Levande födda</i>																													
1953		488	482	970	467	447	914	528	493	1 021	592	612	1 204	182	159	341	99	112	211	168	162	330	208	208	416	152	173	325	
1952		486	502	988	439	445	884	438	424	862	598	550	1 148	166	148	314	98	113	211	134	159	293	172	182	354	179	174	353	
1951		506	451	957	445	463	908	479	417	896	580	543	1 123	159	164	323	103	103	206	174	143	317	217	204	421	170	166	336	
1950		483	507	990	492	449	941	501	483	984	625	602	1 227	174	167	341	75	88	163	176	159	335	255	244	499	189	157	346	
1949		600	549	1 149	470	438	908	508	509	1 017	634	604	1 238	185	172	357	68	62	130	152	131	283	263	264	527	214	195	409	
1948		644	603	1 247	497	472	969	652	613	1 265	744	655	1 399	269	280	549	—	—	—	159	156	315	305	321	626	226	243	469	
1947		664	683	1 347	534	498	1 032	672	609	1 281	777	717	1 494	282	245	527	—	—	—	152	154	306	298	354	652	246	245	491	
1946		728	694	1 422	567	546	1 113	701	617	1 318	811	785	1 596	293	258	551	—	—	—	155	174	329	411	367	778	298	294	592	
1945		717	680	1 397	523	509	1 032	620	598	1 218	763	705	1 468	275	206	481	—	—	—	—	—	—	349	342	691	302	320	622	

1954 Elävänä syntyneitä Levande födda		Sörnåsten ruotsalainen seurakunta Sörnås svenska församling			Malmin ruotsa- lainen seurakunta Malms svenska församling			Huopalahden seurakunta Hoplaks församling			Oulunkylän seurakunta Äggelby församling			Kulosaaren seurakunta Brändö församling			Muut seura- kunnat *) Övriga församlingar *)			Sivillireksteri Civilregistret			Yhteensä Summa			
		Mp.	Np.	Yht.	Mp.	Np.	Yht.	Mp.	Np.	Yht.	Mp.	Np.	Yht.	Mp.	Np.	Yht.	Mp.	Np.	Yht.	Mp.	Np.	Yht.	Mp.	Np.	Yht.	
		Mk.	Kk.	Sa	Mk.	Kk.	Sa	Mk.	Kk.	Sa	Mk.	Kk.	Sa	Mk.	Kk.	Sa	Mk.	Kk.	Sa	Mk.	Kk.	Sa	Mk.	Kk.	Sa	Mk.	Kk.	Sa
Tammikuu	Januari	4	11	15	1	1	2	6	8	14	3	3	6	1	—	1	15	6	21	17	20	37	305	284	589	
Helmikuu	Februari	7	1	8	2	2	4	9	6	15	3	5	8	—	1	1	9	7	16	19	18	37	289	263	552	
Maaliskuu	Mars	9	13	22	2	3	5	11	20	31	8	6	14	3	1	4	6	12	18	26	33	59	316	334	650	
Huhtikuu	April	5	10	15	1	1	2	6	12	18	5	5	10	2	1	3	9	5	14	17	19	36	282	300	582	
Toukokuu	Maj	8	9	17	2	4	6	4	8	12	9	8	17	1	—	1	12	9	21	26	22	48	299	301	600	
Kesäkuu	Juni	4	8	12	2	4	6	4	7	11	7	9	16	2	—	2	4	4	8	22	13	35	301	267	568	
Heinäkuu	Juli	9	8	17	1	2	3	12	7	19	7	9	16	—	—	—	7	6	13	27	23	50	309	293	602	
Elokuu	Augusti	5	6	11	1	—	1	9	9	18	14	9	23	2	1	3	7	6	13	23	15	38	307	270	577	
Syyskuu	September	4	7	11	1	1	2	9	6	15	11	7	18	—	—	—	10	5	15	27	18	45	298	267	565	
Lokakuu	Oktober	4	6	10	4	3	7	10	12	22	10	8	18	1	1	2	6	9	15	26	15	41	280	284	564	
Marraskuu	November	6	5	11	1	—	1	10	7	17	9	8	17	—	—	—	4	6	10	16	20	36	225	237	462	
Joulukuu	December	7	6	13	1	3	4	2	6	8	11	9	20	—	—	—	7	5	12	17	22	39	281	278	559	
<i>Yhteensä • Summa</i>		72	90	162	19	24	43	92	108	200	97	86	183	12	5	17	96	80	176	263	238	501	3 492	3 378	6 870	
Siitä • Därav																										
Aviosyntyisiä • Inom äktensk. födda		69	82	151	18	24	42	88	101	189	97	82	179	12	5	17	87	72	159	245	221	466	3 236	3 121	6 357	
Aviottomia • Utom äktenskap födda		3	8	11	1	—	1	4	7	11	—	4	4	—	—	—	9	8	17	18	17	35	256	257	513	
<i>Kuolleena syntyneitä • Dödfödda</i>																										
Aviosyntyisiä • Inom äktensk. födda		—	4	4	—	—	—	2	5	7	1	2	3	—	—	—	—	3	3	2	—	2	64	63	127	
Aviottomia • Utom äktenskap födda		—	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7	7	14	
<i>Yhteensä • Summa</i>		—	5	5	—	—	—	2	5	7	1	2	3	—	—	—	—	3	3	2	—	2	71	70	141	
Kaikkiaan syntyneitä Samtliga födda		72	95	167	19	24	43	94	113	207	98	88	186	12	5	17	96	83	179	265	238	503	3 563	3 448	7 011	
<i>Elävänä syntyneitä Levande födda</i>																										
1953		51	72	123	19	16	35	109	74	183	43	39	82	19	9	28	94	108	202	229	216	445	3 448	3 382	6 830	
1952		68	67	135	—	—	—	93	62	155	47	42	89	12	11	23	97	93	190	173	201	374	3 200	3 173	6 373	
1951		61	71	132	—	—	—	69	65	134	40	32	72	11	13	24	78	88	166	187	169	356	3 279	3 092	6 371	
1950		92	86	178	—	—	—	96	78	174	32	40	72	11	5	16	108	123	231	177	142	319	3 486	3 330	6 816	
1949		82	78	160	—	—	—	75	68	143	29	27	56	14	19	33	110	115	225	164	154	318	3 568	3 385	6 953	
1948		114	90	204	—	—	—	78	75	153	33	33	66	13	13	26	129	96	225	207	152	359	4 070	3 802	7 872	
1947		108	80	188	—	—	—	103	105	208	23	31	54	22	19	41	139	111	250	148	160	308	4 168	4 011	8 179	
1946		115	85	200	—	—	—	114	110	224	44	39	83	16	23	39	115	115	230	187	131	318	4 555	4 238	8 793	
1945		90	108	198	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	117	125	242	142	130	272	3 898	3 723	7 621	

1) Vv:n 1946—52 luvut tarkoittavat Helsingin maaseurakunnan kaupunkiin liitettyä osaa. *) Ka. alav. 1 siv. 97.
 2) Siffrorna för åren 1946—52 avse den del av Helsinge församling, som inkorporerats med staden. *) Se noten 1 på sid. 97.

59. Syntyneet ja kuolleet kuukausittain vuosina 1901—1955
Födda och döda månadsvis åren 1901—1955

Vuosi År	Kuukausi • Månad												Koko vuosi
	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	Hela året
<i>Elävänä syntyneet • Levande födda</i>													
1949.....	619	589	634	660	648	590	602	534	604	501	454	518	6953
1950.....	609	568	645	638	592	536	564	524	574	506	513	547	6816
1951.....	516	540	630	605	565	547	526	493	517	462	472	498	6371
1952.....	546	506	540	614	537	537	557	492	556	492	489	507	6373
1953.....	530	555	628	650	654	597	576	561	582	499	461	537	6820
1954.....	589	552	650	582	600	568	602	577	565	561	465	559	6870
%													
1901—50.....	8.9	8.1	9.3	8.6	8.7	8.3	8.5	8.4	8.4	7.8	7.5	7.5	100.0
1946—50.....	8.8	8.3	9.6	9.1	9.0	8.1	8.2	8.3	8.5	7.4	7.2	7.5	100.0
1949.....	8.9	8.5	9.1	9.5	9.3	8.5	8.7	7.7	8.7	7.2	6.5	7.4	100.0
1950.....	8.9	8.3	9.5	9.4	8.7	7.9	8.3	7.7	8.4	7.4	7.5	8.0	100.0
1951.....	8.1	8.5	9.9	9.5	8.9	8.6	8.2	7.7	8.1	7.3	7.4	7.8	100.0
1952.....	8.6	7.9	8.5	9.7	8.4	8.4	8.7	7.7	8.7	7.7	7.7	8.0	100.0
1953.....	7.8	8.1	9.2	9.5	9.8	8.7	8.4	8.2	8.5	7.3	6.8	7.9	100.0
1954.....	8.6	8.0	9.4	8.5	8.7	8.3	8.8	8.4	8.2	8.2	6.8	8.1	100.0
<i>Kuolleena syntyneet • Dödfödda</i>													
1949.....	9	3	8	5	6	8	6	12	13	9	7	6	92
1950.....	16	7	12	12	15	8	8	15	13	8	13	9	136
1951.....	10	6	7	5	21	7	10	10	7	4	13	8	108
1952.....	17	18	9	12	7	10	7	10	8	9	9	4	120
1953.....	6	8	16	11	6	7	15	19	5	9	10	11	123
1954.....	10	10	13	10	11	12	14	9	14	17	9	12	141
%													
1901—50.....	8.9	7.6	9.0	8.9	10.1	9.0	6.6	7.7	7.5	7.6	8.5	8.6	100.0
1946—50.....	8.8	7.9	9.5	9.7	7.9	7.4	5.1	10.7	9.1	6.8	8.8	8.3	100.0
1949.....	9.8	3.3	8.7	5.4	6.5	8.7	6.5	13.1	14.1	9.8	7.6	6.5	100.0
1950.....	11.8	5.1	8.8	8.8	11.0	5.9	5.9	11.0	9.6	5.9	9.6	6.6	100.0
1951.....	9.3	5.5	6.5	4.6	19.4	6.5	9.3	9.3	6.5	3.7	12.0	7.4	100.0
1952.....	14.2	15.0	7.5	10.0	5.8	8.3	5.8	8.3	6.7	7.5	7.5	3.4	100.0
1953.....	4.9	6.5	13.0	8.9	4.9	5.7	12.2	15.5	4.1	7.3	8.1	8.9	100.0
1954.....	7.1	7.1	9.2	7.1	7.8	8.5	9.9	6.4	9.9	12.1	6.4	8.5	100.0
<i>Kuolleet • Döda</i>													
1949.....	431	387	334	322	309	268	334	327	269	308	302	321	3912
1950.....	347	336	350	317	312	315	317	275	281	295	325	346	3816
1951.....	381	351	354	301	315	347	344	273	246	301	295	321	3829
1952.....	344	318	380	352	283	278	290	278	294	313	279	325	3734
1953.....	328	356	373	303	326	295	265	302	260	281	271	337	3697
1954.....	349	323	338	310	309	316	294	243	276	314	317	285	3674
1955.....	337	332	342	339	316	334	328	304	300	299	306	379	3916
%													
1901—50 ¹⁾	9.0	8.9	9.7	9.0	8.4	8.0	8.3	7.9	7.3	7.5	7.5	8.4 ²⁾	100.0
1946—50.....	9.3	8.9	9.7	8.5	8.3	7.8	8.1	7.4	7.3	8.0	8.2	8.5	100.0
1951—55.....	9.2	8.9	9.5	8.5	8.2	8.3	8.1	7.4	7.3	8.0	7.8	8.8	100.0
1949.....	11.0	9.9	8.5	8.2	7.9	6.9	8.5	8.4	6.9	7.9	7.7	8.2	100.0
1950.....	9.1	8.8	9.2	8.3	8.2	8.2	8.3	7.2	7.4	7.7	8.5	9.1	100.0
1951.....	9.9	9.2	9.2	7.9	8.2	9.1	9.0	7.1	6.4	7.9	7.7	8.4	100.0
1952.....	9.2	8.5	10.2	9.4	7.6	7.4	7.8	7.4	7.9	8.4	7.5	8.7	100.0
1953.....	8.9	9.6	10.1	8.2	8.8	8.0	7.2	8.2	7.0	7.6	7.3	9.1	100.0
1954.....	9.5	8.8	9.2	8.4	8.4	8.6	8.0	6.6	7.5	8.6	8.6	7.8	100.0
1955.....	8.6	8.5	8.7	8.6	8.1	8.5	8.4	7.8	7.7	7.6	7.8	9.7	100.0

¹⁾ Sotavuosina 1939—44 sisältyvät lukuihin kuolleeksi julistetut sodassa kadonneet, mutta eivät kuolleeksi julistetut siviilihenkilöt. ²⁾ Tähän sisältyy 0,1 % tuntemattomana kuukautena kuollutta.

¹⁾ Krigsåren 1939—44 ingår för döda förklarade under kriget försvunna men ej för döda förklarade civilpersoner. ²⁾ Inkl 0,1 % under okänd månad döda.

60. Syntyneet ja kuolleet sekä vuotta nuorempien lasten kuolleisuus seurakunnittain vuosina 1951—54, suhdelukuja
Födda och döda samt dödligheten bland barn under 1 år församlingsvis åren 1951—54, relativa tal

Vuosi ja seurakunta År och församling	1 000 asukasta kohden På 1 000 invånare						Kuolleena syntyneet % kaikista syntyneistä Dödfödda 1 % av samtliga födda	Elävänä syntyneet avottomatt % kaikista elävänä syntyneistä Utom äktenskap levande födda 1 % av samtliga levande födda	Kuolleena syntyneet avottomatt % kaikista kuolleena syntyneistä Utom äktenskap dödfödda 1 % av samtliga dödfödda	Ensimmäisellä ikävuodellaan kuolleet % elävänä syntyneistä Döda under 1 år 1 % av levande födda		
	Elävänä syntyneitä Levande födda	Kuolleita Döda	Enemmän syntyneitä (+) tai kuolleita (-) Överskott av födda (+) eller döda (-)	Kuolleena syntyneet % kaikista syntyneistä Dödfödda 1 % av samtliga födda	Elävänä syntyneet avottomatt % kaikista elävänä syntyneistä Utom äktenskap levande födda 1 % av samtliga levande födda	Kuolleena syntyneet avottomatt % kaikista kuolleena syntyneistä Utom äktenskap dödfödda 1 % av samtliga dödfödda				Aviosynt. Födda inom äktenskap	Aviottomia Födda utom äktenskap	Kaikki Samtliga
1954												
Keski-H:gin seurak. Mell. H:fors förs.	17.6	10.2	+ 7.4	1.5	8.9	—	2.8	4.7	3.0			
Töölön " Tölö "	18.3	7.5	+ 10.8	1.6	8.8	6.7	1.8	6.2	2.2			
Etel. suomal. " Södra finska "	18.6	10.1	+ 8.5	1.3	8.3	16.7	1.7	2.6	1.7			
Kallion " Berghälls "	19.4	9.2	+ 10.2	2.3	8.1	11.1	1.8	3.3	1.9			
Paavalin " Paulus "	19.6	9.6	+ 10.1	2.7	9.1	11.1	2.0	10.0	2.7			
Käpylän " Kottby "	22.4	5.5	+ 16.8	2.6	3.6	—	1.4	—	1.4			
Malmin suom. ¹⁾ " Malms finska ¹⁾ "	29.1	5.7	+ 23.4	3.8	6.3	25.0	2.4	—	2.3			
Pohj. ruotsal. " Norra svenska "	13.2	12.1	+ 1.2	2.3	3.9	11.1	2.2	—	2.1			
Etel. " Södra "	13.9	12.9	+ 1.0	3.7	7.0	8.3	1.0	—	1.0			
Sörnäisten " Sörnäs "	17.9	13.0	+ 5.0	3.0	6.8	20.0	0.7	—	0.6			
Malmin " 1) " Malms " 1) "	18.2	9.3	+ 8.9	—	2.3	—	2.4	—	2.3			
Huopalahden " Hoplaks "	20.0	6.5	+ 13.5	3.4	5.5	—	1.6	—	1.5			
Oulunkylän seurak. Äggelby "	28.9	7.4	+ 21.5	1.6	2.2	—	—	—	—			
Kulosaaren " Brändö "	12.8	6.8	+ 6.0	—	—	—	5.9	—	5.9			
Muut seurakunnat ²⁾ Övriga församl. ²⁾	11.6	13.9	— 2.3	1.7	9.7	—	0.6	5.9	1.1			
Sivillirekisteri Civilregistret ..	12.5	7.3	+ 5.2	0.4	7.0	—	1.3	5.7	1.6			
Kaikki seurak.³⁾ • Samtliga förs.³⁾	17.6	9.4	+ 8.2	2.0	7.5	9.9	1.8	3.9	2.0			
Koko väestö ⁴⁾ • Hela befolkningen ⁴⁾	17.1	9.1	+ 7.9									
1951—54												
Keski-H:gin seurak. Mell. H:fors förs.	17.7	10.5	+ 7.3	1.6	7.3	14.1	2.2	4.9	2.4			
Töölön " Tölö "	18.7	7.4	+ 11.3	1.9	8.8	10.1	1.9	5.0	2.2			
Etel. suomal. " Södra finska "	18.7	10.3	+ 8.3	1.7	7.7	11.1	2.4	4.5	2.5			
Kallion " Berghälls "	19.7	9.5	+ 10.2	2.0	9.0	12.6	2.4	3.1	2.5			
Paavalin " Paulus "	19.4	9.7	+ 9.7	2.0	8.9	14.8	2.4	7.8	2.8			
Käpylän " Kottby "	24.0	7.5	+ 16.5	1.3	3.9	—	1.6	3.0	1.6			
Kaikki suomal. seurak. Samtliga finska förs.	19.0	9.4	+ 9.5	1.8	8.1	11.9	2.2	4.5	2.4			
Pohj. ruotsal. seurak. Norra sv. förs.	13.5	12.7	+ 0.8	1.9	3.2	3.2	1.9	4.0	2.0			
Etel. " Södra "	14.4	13.9	+ 0.5	2.4	5.5	9.4	2.0	2.7	2.0			
Sörnäisten " Sörnäs "	15.0	13.1	+ 1.9	1.8	7.1	10.0	1.9	5.1	2.2			
Kaikki ruots. seurak. • Samtl. sv. förs.	14.1	13.3	+ 0.8	2.1	4.7	6.8	1.9	3.7	2.0			
Huopalahden " Hoplaks "	17.8	6.9	+ 11.0	2.0	5.7	—	2.4	2.6	2.4			
Helsingin msrk. ⁵⁾ " Helsinge " ⁵⁾	25.7	8.2	+ 17.4	2.3	7.1	15.2	2.3	5.0	2.5			
Oulunkylän seurak. Äggelby "	25.3	8.4	+ 16.9	2.1	5.4	11.1	0.7	—	0.7			
Kulosaaren " Brändö "	17.3	7.7	+ 9.6	1.1	5.4	—	2.3	—	2.2			
Kaikki liitosalueen seurakunnat Samtl. förs. på inkorp. området	22.7	7.8	+ 14.9	2.1	6.4	10.5	2.0	3.6	2.1			
Muut seurakunnat ²⁾ Övriga församl. ²⁾	12.5	13.9	— 1.4	2.0	8.3	—	1.2	3.3	1.4			
Sivillirekisteri Civilregistret ..	12.3	7.7	+ 4.7	1.1	5.8	11.1	1.6	4.1	1.8			
Kaikki seurak.³⁾ • Samtliga förs.³⁾	17.6	9.9	+ 7.7	1.8	7.3	10.6	2.1	4.3	2.3			
Koko väestö ⁴⁾ • Hela befolkningen ⁴⁾	17.0	9.6	+ 7.4									

¹⁾ Muodostettiin 1/1 1953. ²⁾ Ks. alav. 1 siv. 97. ³⁾ Seurakunnissa rekisteröity väestö. ⁴⁾ Kaupungissa asuva väestö. ⁵⁾ Vv:n 1953—54 osalta Malmin suom. ja ruots. seurak.

¹⁾ Bildades 1/1 1953. ²⁾ Se noten 1 på sid. 97. ³⁾ I församlingarna registrerad befolkning. ⁴⁾ I staden bosatt befolkning.

⁵⁾ För åren 1953—54 Malms finska och svenska förs.

Helsingin tilast. vuosik. • Statist. årsb. f. H:fors

Jatkoa • Fortsättning

			Kulosaaren seurakunta			Muut seurakunnat ¹⁾			Sivillirekisteri			Yhteensä		
			Brändö församling			Övriga församlingar ¹⁾			Civilregistret			Summa		
1955			Mp.	Np.	Yht.	Mp.	Np.	Yht.	Mp.	Np.	Yht.	Mp.	Np.	Yht.
			Mk.	Kk.	S:a	Mk.	Kk.	S:a	Mk.	Kk.	S:a	Mk.	Kk.	S:a
Kuukausittain • Månadsvis														
1	Tammikuu	Januari	—	—	—	5	12	17	22	5	27	154	183	337
2	Heimikuu	Februari	1	—	1	8	10	18	18	13	31	149	183	332
3	Maaliskuu	Mars	—	—	—	6	8	14	18	12	30	154	188	342
4	Huhtikuu	April	—	—	—	5	11	16	22	6	28	159	180	339
5	Toukokuu	Maj	—	—	—	11	11	22	21	6	27	160	156	316
6	Kesäkuu	Juni	—	—	—	8	6	14	19	6	25	163	171	334
7	Heinäkuu	Juli	—	1	1	10	6	16	17	5	22	174	154	328
8	Elokuu	Augusti	2	—	2	11	7	18	25	6	31	157	147	304
9	Syyskuu	September	—	—	—	8	5	13	16	10	26	153	147	300
10	Lokakuu	Oktober	1	1	2	4	8	12	22	4	26	163	136	299
11	Marraskuu	November	—	—	—	3	6	9	17	12	29	150	156	306
12	Joulukuu	December	—	1	1	8	8	16	31	11	42	185	194	379
Siviilisäädyn mukaan														
<i>Efter civilstånd</i>														
13	Lapsia alle 15 vuoden • Barn under 15 år		—	—	—	1	3	4	10	2	12	126	85	211
14	Muita naimattomia • Övriga ogifta ..		—	—	—	13	20	33	23	25	48	217	546	763
15	Naineita • Giftna ..		4	—	4	56	21	77	176	31	207	1 221	431	1 652
16	Leskiä ja eronn. • Ankl., änkör o. fränsk.		—	3	3	17	54	71	39	38	77	357	933	1 290
Iän mukaan • Efter ålder														
17	0— 5 kuuk. • mån.		—	—	—	—	2	2	7	2	9	82	54	136
18	6—11 ..		—	—	—	—	—	—	—	—	—	11	4	15
19	1— 4 vuotta • år		—	—	—	1	1	2	1	—	1	17	11	28
20	5— 9 ..		—	—	—	—	—	—	2	—	2	12	11	23
21	10—14 ..		—	—	—	—	—	—	—	—	—	4	5	9
22	15—19 ..		—	—	—	—	—	—	1	1	2	11	4	15
23	20—29 ..		—	—	—	2	—	2	8	2	10	53	35	88
24	30—39 ..		—	—	—	2	1	3	13	2	15	91	62	153
25	40—49 ..		1	—	1	15	3	18	48	13	61	271	138	409
26	50—59 ..		—	—	—	14	13	27	81	22	103	446	261	707
27	60—69 ..		2	—	2	26	19	45	52	30	82	503	431	934
28	70—79 ..		1	1	2	20	25	45	28	19	47	309	591	900
29	80—89 ..		—	1	1	7	31	38	7	4	11	104	351	455
30	90— ..		—	1	1	—	3	3	—	1	1	7	37	44
31	Yhteensä kuolleita • Summa döda		4	3	7	87	98	185	248	96	344	1 921	1 995	3 916
<i>Vuotta nuorempina kuolleista oli:</i>														
<i>Av de döda under 1 år voro födda:</i>														
32	Aviosyntyisiä • Inom äktenskap ..		—	—	—	—	2	2	7	2	9	78	52	130
33	Aviottomia • Utom äktenskap ..		—	—	—	—	—	—	—	—	—	15	6	21
34	1954 ..		4	5	9	84	127	211	204	89	293	1 789	1 885	3 674
35	1953 ..		7	1	8	78	125	203	182	82	264	1 727	1 970	3 697
36	1952 ..		5	8	13	80	111	191	161	81	242	1 773	1 961	3 734
37	1951 ..		6	5	11	90	122	212	174	69	243	1 935	1 894	3 829
38	1950 ..		5	12	17	97	158	255	136	78	214	1 835	2 021	3 856
39	1949 ..		8	6	14	81	117	198	168	65	233	1 985	2 004	3 989
40	1948 ..		4	4	8	89	110	199	129	79	208	1 995	1 855	3 850
41	1947 ..		8	2	10	81	106	187	170	67	237	2 081	1 868	3 949
42	1946 ..		7	4	11	77	89	166	117	59	176	2 048	1 762	3 810

1) Ka. alav. 1 stv. 97. • 1) Se noten 1 på sid. 97.

63. Kuolleet sukupuolen ja iän mukaan vuosina 1901—1955
Döda efter kön och ålder åren 1901—1955

Sukupuoli ja vuosi Kön och år	Kuolleet iän mukaan Döda efter ålder												Yhteensä Summa	Vuotta nuorem- pana kuolleista oll syntynyt Av de döda under 1 år vora födda				
	0—5 kuuk. 0—5 mån.	6—11 kuuk. 6—11 mån.	1—4	5—9	10—14	15—19	20—29	30—39	40—49	50—59	60—69	70—79		80—89	90—	Avio- liitossa Inom äkten- skap	Avioitton- ukopuoletta Utom äktenskap	
<i>Miesp. • Mank.</i>																		
1901—05	1 003	499	577	109	62	93	453	430	476	421	348	170	42	3	4 686	1 071	431	
1906—10	1 041	468	629	117	66	132	535	542	568	505	443	258	73	6	5 383	1 059	450	
1911—15	924	478	694	152	89	144	612	624	593	682	467	313	76	4	5 852	930	472	
1916—20	602	231	601	209	93	381	1 464	1 339	1 075	925	749	420	109	11	8 209	583	250	
1921—25	369	144	231	84	81	175	680	746	832	821	770	421	98	6	5 458	424	89	
1926—30	357	113	218	95	83	249	858	937	1 050	1 104	1 004	622	168	7	6 865	402	68	
1931—35	319	87	202	95	58	163	790	921	1 069	1 210	1 030	712	168	12	6 836	336	70	
1936—40 ¹⁾	435	87	158	72	61	179	1 628	1 584	1 298	1 438	1 373	892	294	16	²⁾ 9 518	442	80	
1941—45 ¹⁾	786	138	228	122	92	375	2 610	2 272	1 709	1 861	1 681	1 102	334	15	13 325	766	158	
1946—50	853	109	167	78	34	87	486	846	1 403	1 943	1 981	1 342	372	16	9 717	879	83	
1951—55	400	41	99	68	38	48	276	496	1 293	1 985	2 307	1 558	508	28	9 145	378	63	
1951	86	8	25	14	12	15	64	123	296	405	442	335	104	6	1 935	82	12	
1952	75	5	22	12	7	5	51	104	251	406	456	283	88	8	1 773	67	13	
1953	83	8	17	19	8	7	58	86	238	357	428	303	110	5	1 727	78	13	
1954	74	9	18	11	7	10	50	92	237	371	478	328	102	2	1 789	73	10	
1955	82	11	17	12	4	11	53	91	271	446	503	309	104	7	1 921	78	15	
<i>Naisp. • Kvinnk.</i>																		
1901—05	815	432	510	89	53	77	307	298	285	332	337	357	164	22	4 078	897	350	
1906—10	880	390	601	142	71	112	449	360	343	353	400	414	220	30	4 765	848	422	
1911—15	717	377	608	147	74	148	572	485	382	403	509	535	297	39	5 293	676	418	
1916—20	516	214	532	203	114	215	857	745	484	524	606	648	352	36	6 046	502	228	
1921—25	305	121	205	83	89	179	619	515	548	545	749	772	411	32	5 173	322	104	
1926—30	289	120	224	63	87	245	792	696	677	736	935	1 106	543	39	6 552	346	63	
1931—35	248	83	189	49	44	153	875	663	712	806	1 053	1 323	623	63	6 884	274	57	
1936—40	317	64	126	70	53	134	731	725	719	1 031	1 385	1 653	846	85	³⁾ 7 941	321	60	
1941—45	639	132	232	77	54	130	679	872	858	1 126	1 617	1 814	1 034	87	9 351	657	114	
1946—50	679	70	119	42	27	51	383	568	778	1 169	1 832	2 404	1 251	127	9 500	632	117	
1951—55	279	27	65	32	18	21	196	341	669	1 230	2 220	2 841	1 578	188	9 705	264	42	
1951	63	4	16	5	4	8	48	86	153	237	413	525	294	38	1 894	58	9	
1952	53	7	13	4	3	4	46	63	123	235	468	590	324	28	1 961	51	9	
1953	63	6	12	6	3	2	35	59	132	260	465	562	315	50	1 970	61	8	
1954	46	6	13	6	3	3	32	71	123	237	443	573	294	35	1 885	42	10	
1955	54	4	11	11	5	4	35	62	138	261	431	591	351	37	1 995	52	6	
<i>Yhteensä Summa</i>																		
1901—05	1 818	931	1 087	198	115	170	760	728	761	753	685	527	206	25	8 764	1 968	781	
1906—10	1 921	858	1 230	259	137	244	984	902	911	858	843	672	293	36	10 148	1 907	872	
1911—15	1 641	855	1 302	299	163	292	1 184	1 109	975	1 085	976	848	373	43	11 145	1 606	890	
1916—20	1 118	445	1 133	412	207	596	2 321	2 084	1 559	1 449	1 355	1 068	461	47	14 255	1 085	478	
1921—25	674	265	436	167	170	354	1 299	1 261	1 380	1 366	1 519	1 193	509	38	10 631	746	193	
1926—30	646	233	442	158	170	494	1 650	1 633	1 727	1 840	1 939	1 728	711	46	13 417	748	131	
1931—35	567	170	391	144	102	316	1 665	1 584	1 781	2 016	2 083	2 035	791	75	13 720	610	127	
1936—40 ¹⁾	752	151	284	142	114	313	2 359	2 309	2 017	2 469	2 758	2 545	1 140	101	⁴⁾ 17 459	763	140	
1941—45 ¹⁾	1 425	270	460	199	146	505	3 289	3 144	2 567	2 987	3 298	2 916	1 368	102	22 676	1 423	272	
1946—50	1 532	179	286	120	61	138	869	1 414	2 181	3 112	3 813	3 746	1 623	143	19 217	1 511	200	
1951—55	679	68	164	100	56	69	472	837	1 962	3 215	4 527	4 399	2 086	216	18 850	642	105	
1951	149	12	41	19	16	23	112	209	449	642	855	860	398	44	3 829	140	21	
1952	128	12	35	16	10	9	97	167	374	641	924	873	412	36	3 734	118	22	
1953	146	14	29	25	11	9	93	145	370	617	893	865	425	55	3 697	139	21	
1954	120	15	31	17	10	13	82	163	360	608	921	901	396	37	3 674	115	20	
1955	136	15	28	23	9	15	88	153	409	707	934	900	455	44	3 916	130	21	

1) Sotavuosina 1939—44 sisältyvät lukuihin kuolleeksi julistettujen sodassa kadonneiden mutta eivät kuolleeksi julistettujen siviilihenkilöiden. 2) Tähän sisältyy 3, joiden ikä oli tuntematon. 3) Samoin 2. 4) Samoin 5.
1) Krigsåren 1939—44 ingår för döda förklarade under kriget försvarna men ej för döda förklarade civilpersoner. 2) Inkl. 3, vilkas ålder var okänd. 3) Do 2. 4) Do 5.

65. Kuolleet kuolemansyyn mukaan vuosina 1896—1954
Döda efter dödsorsak åren 1896—1954

Kuolemansyy ¹⁾ Dödsorsak ²⁾	Absoluuttiset luvut • Absoluta tal					10 000 asukasta kohden • På 10 000 invånare																
	1896	1901	1902	1903	1904	1950	1951	1952	1953	1954	1896—1900	1901—05	1906—10	1911—15	1916—20	1921—25	1926—30	1931—35	1936—40	1941—45	1946—50	
Morbi neonatorum et anni primi	..	103	95	95	80	..	2.7	2.5	2.4	2.0	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Debilitas congenita. Partus præmaturus	84	..	..	..	..	2.3	..	..	..	..	7.3	6.6	6.3	5.2	3.5	1.7	1.7	1.6	1.9	3.0	3.1	
Morbi senectutis	210	127	66	35	21	5.8	3.4	1.7	0.9	0.5	4.8	3.4	2.5	1.9	2.1	2.7	2.0	1.7	4.5	5.3	5.6	
Typhus abdom. Paratyphus	3	—	1	—	1	0.1	—	0.0	—	0.0	1.0	1.2	1.5	0.2	0.6	0.3	0.1	0.1	0.1	0.2	0.1	
Morbilli	—	3	4	—	—	—	0.1	0.1	—	—	3.6	2.1	4.1	2.4	1.1	0.2	0.1	0.1	0.1	0.1	0.0	
Scarlatina	1	1	—	1	—	0.0	0.0	—	0.0	—	3.7	1.0	2.6	2.4	1.2	0.1	0.4	0.1	0.3	0.2	0.0	
Pertussis	1	2	—	—	—	0.0	0.1	—	—	—	2.0	2.4	2.1	1.9	0.9	0.5	0.4	0.2	0.2	0.2	0.1	
Diphtheria	1	—	—	—	—	0.0	—	—	—	—	1.1	0.5	1.1	2.2	2.1	0.2	0.1	0.2	0.2	1.1	0.2	
Influenza	—	11	4	31	—	—	0.3	0.1	0.8	—	0.8	1.1	1.9	0.8	12.9	2.7	2.1	1.7	1.5	0.3	0.2	
Erysipelas	2	3	1	2	1	0.0	0.1	0.0	0.0	0.0	0.8	0.7	0.8	0.7	0.7	0.3	1.1	0.6	0.3	0.4	0.1	
Septicæmia	13	10	1	8	2	0.4	0.3	0.0	0.2	0.0	1.2	1.5	1.5	1.6	2.0	2.3	3.4	2.2	1.7	1.6	0.6	
Tuberculosis pulmon., laryngis	297	312	223	178	189	8.2	8.3	5.8	4.5	4.7	28.3	26.1	25.2	23.2	21.4	18.1	20.5	17.8	16.6	16.9	13.4	
„ meningum, cerebri	2	2	2	1	3	0.1	0.1	0.1	0.0	0.1	5.9	5.1	5.1	4.6	2.8	2.1	1.8	0.9	0.6	0.8	0.3	
„ aliorum organorum	10	8	9	4	9	0.3	0.2	0.2	0.1	0.2	1.3	1.3	1.3	1.9	1.5	1.2	1.0	0.7	0.7	1.0	0.6	
Diabetes mellitus	24	17	23	38	20	0.7	0.5	0.6	1.0	0.5	2) ..	0.5	0.6	0.7	0.6	0.6	0.8	1.2	1.3	0.7	0.6	
Hæmorrhagia cerebri et meningum	491	440	378	354	304	13.5	11.8	9.9	9.0	7.6	3.9	4.7	5.5	5.8	5.2	5.4	6.6	8.2	5.7	8.3	11.2	
Morbi organorum circulationis	1 006	1 158	1 214	1 144	1 208	27.6	31.0	31.6	29.1	30.0	11.1	13.2	14.4	16.5	18.3	17.6	23.4	21.2	28.8	30.1	26.4	
Bronchitis. Pneumonia ³⁾	201	220	220	230	191	5.5	5.9	5.7	5.8	4.7	25.7	22.2	16.7	15.6	12.7	8.5	10.1	8.4	7.9	8.8	7.0	
Gastro-enteritis ³⁾ . Colitis ³⁾	25	16	10	13	9	0.7	0.4	0.3	0.3	0.2	29.7	26.1	17.7	10.7	7.0	1.7	1.2	0.9	1.1	3.1	2.0	
Appendicitis	13	8	10	7	10	0.4	0.2	0.3	0.2	0.2	2.2	2.5	1.7	0.7	1.2	1.6	1.6	1.1	0.9	0.4	0.3	
Peritonitis e causa ignota	6	4	4	4	6	0.2	0.1	0.1	0.1	0.2	0.3	0.3	0.3	0.3	0.3	0.3	0.3	0.3	0.2	0.2	0.2	
Morbi organorum uropoëticorum	73	50	62	55	72	2.0	1.3	1.6	1.4	1.8	3.3	3.4	3.0	2.4	2.4	1.7	2.0	2.7	2.9	2.6	2.3	
Septicæmia puerperalis post partum	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	0.3	0.5	0.5	0.7	0.8	0.1	0.1	0.1	0.2	0.1	0.0	
Septicæmia post abortum	2	2	—	1	—	0.0	0.1	—	0.0	—	0.3	0.5	0.5	0.7	0.8	0.3	0.6	0.8	0.8	1.0	0.2	
Tumores	634	667	734	717	737	17.4	17.8	19.1	18.2	18.3	7.3	7.6	8.0	8.0	7.9	8.9	9.2	11.3	12.6	13.7	15.5	
Causa mortiferi	221	205	184	205	209	6.1	5.5	4.8	5.2	5.2	3.8	3.6	4.6	5.0	5.2	4.2	4.4	3.7	5.3	7.0	6.0	
Suicidium	85	101	96	113	129	2.3	2.7	2.5	2.9	3.2	1.1	1.1	2.1	2.8	1.9	2.5	3.5	3.4	3.4	3.2	2.7	
Homicidium	20	13	21	22	20	0.5	0.3	0.6	0.6	0.5	0.5	0.5	1.0	1.2	1.8	1.2	1.8	1.2	6) 12.0	6) 25.2	0.7	
Aliæ mortis causæ ⁴⁾	391	346	372	439	453	10.7	9.2	9.7	11.2	11.3	19.2	15.7	13.8	12.5	14.1	8.0	11.2	11.6	15.9	16.9	12.0	
Kaikki • Samtliga	3 816	3 829	3 734	3 697	3 674	104.8	102.4	97.3	93.9	91.2	169.9	154.6	145.6	131.6	131.9	94.7	111.2	103.7	127.7	152.4	111.4	
Kuolleksi julistetut⁵⁾ • Dödförklarade⁵⁾	40	—	—	—	—	1.1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2.8	2.5	1.4	

1) Eri vuosien tiedot eivät ole täysin verrattavissa keskenään kuolemansyynimikkeistön muutosten vuoksi. Viimeksi se uusittiin v. 1951. 2) Sisältyy ryhmään aliæ mortis causæ. 3) Vv. 1951—54 sisältyvät alle 4 viikon ikäiset ryhmään morbi neonatorum et anni primi. 4) Tähän sisältyvät sodan aikana kuolleeksi julistetut, sodassa kadonneet, v. 1940 152, vv 1941—44 20. 5) Vv. 1939—44 alnoastaan siviilihenkilöt. Kuolleeksi julistetut eivät sisälly taulukkoon v:sta 1951 lähtien. 6) Tähän sisältyvät sodassa kuolleet.
1) Uppgifterna för olika år äro ej fullt jämförbara på grund av förändringar i dödsorsaksnomenklaturen; senast har denna förnyats år 1951. 2) Ingår bland aliæ mortis causæ. 3) Åren 1951—54 ingå barn under 4 veckor i gruppen morbi neonatorum et anni primi. 4) Krigsåren ingå här dödförklarade under kriget försvunna, år 1940 152, åren 1941—44 20. 5) Åren 1939—44 endast civilpersoner. Dödförklarade ingå ej i tabellen fr.o.m. år 1951. 6) Här ingå döda i krig.

66. Helsingin ja koko maan nettouusiutumisluku ja syntyneisyysluku vuosina 1948—54

Nettoreproduktionstal och födelsetal för Helsingfors och för hela riket åren 1948—54

V u o s i Å r	Nettouusiutumisluku 1) • Nettoreproduktionstal 1)				Yleinen syntyneisyysluku 2) • Allmänt födelsetal 2)			
	Absoluuttiset luvut Absoluta tal		Indeksiluvut Indextal 1948 = 100		Absoluuttiset luvut Absoluta tal		Indeksiluvut Indextal 1948 = 100	
	Helsinki Helsingfors	Koko maa Hela riket	Helsinki Helsingfors	Koko maa Hela riket	Helsinki Helsingfors	Koko maa Hela riket	Helsinki Helsingfors	Koko maa Hela riket
1948.....	1.102	1.514	100	100	23.1	27.6	100	100
1949.....	0.998	1.449	91	96	19.8	26.1	86	95
1950.....	0.963	1.379	87	91	18.7	24.5	81	89
1951.....	0.891	3) 1.375	81	3) 91	17.0	23.0	74	83
1952.....	0.885	3) 1.398	80	3) 92	16.6	23.0	72	83
1953.....	0.952	3) 1.350	86	3) 89	17.4	21.9	75	79
1954.....	0.936	1.340	85	89	17.1	21.5	74	78

1) Nettouusiutumisluku osoittaa montako elävänä syntynyttä tyttöä jokainen nainen keskimäärin synnyttää hedelmällisyyskausiensa aikana (15—49 v.) kunakin vuonna vallitsevan hedelmällisyyden mukaan, ottaen huomioon naisten kuolemanvaarat syntymästä 50. ikävuoteen saakka (Helsingin osalta v.v:n 1950—53, koko maan osalta v.v:n 1946—50 kuolemanvaarataulukoiden mukaan). 2) Keski-väkiluvun 1 000 henkilöä kohden. 3) Tarkistetut tiedot.

1) Nettoreproduktionstalet anger huru många levande födda flickor, som varje kvinna enl. resp. års fruktsamhet i genomsnitt föder, under sin fruktsamhetsperiod (15—49 år) med beaktande av de bland kvinnorna från födelsen till 50 års ålder föreliggande dödsriskerna (enligt ödlighetstabeller för Helsingfors för åren 1950—53, för hela riket för åren 1946—50). 2) Per 1 000 av medel-folk-mängden. 3) Justerade uppgifter.

67. Kaupunkiin ja kaupungista muuttaneet henkilöt vuosina 1911—54 In- och utflyttade personer åren 1911—54

Vuosi År	Kaupunkiin muuttaneita Inflyttade			Kaupungista muuttaneita Utflyttade			Muuttovoitto Överskott av inflyttade			Muuttoliike 1 000 asukasta kohden • Flyttningsrörelsen i förhållande till 1 000 invånare		
	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a	Kaupunkiin muuttaneita Inflyttade	Kaupungista muuttaneita Utflyttade	Muutto- voitto Överskott av inflyttade
1911—15 ..	18 008	22 395	40 403	7 719	9 584	17 303	10 289	12 811	23 100	51.4	22.0	29.4
1916—20 ..	16 572	20 755	37 327	9 727	11 809	21 536	6 845	8 946	15 791	41.6	24.0	17.6
1921—25 1)	12 101	16 420	28 521	7 586	10 056	17 642	4 515	6 364	10 879	29.1	18.0	11.1
1926—30 ..	19 669	23 882	43 551	6 174	8 097	14 271	13 495	15 785	29 280	40.1	13.1	27.0
1931—35 2)	29 870	48 101	77 971	18 274	24 600	42 874	11 596	23 501	35 097	63.9	35.2	28.8
1936—40 3)	33 230	46 357	79 587	15 212	22 805	38 017	18 018	23 552	41 570	58.2	27.8	30.4
1941—45 ..	20 473	32 741	53 214	15 788	25 416	41 204	4 685	7 325	12 010	35.8	27.7	8.1
1946—50 4)	40 644	52 774	93 418	16 715	22 914	39 629	23 929	29 860	53 789	54.1	23.0	31.2
1945	5 794	7 884	13 678	4 035	5 804	9 839	1 759	2 080	3 839	45.2	32.5	12.7
1946 { 5)	11 954	13 521	25 475	—	—	—	11 954	13 521	25 475	83.8	—	83.8
1946 { 6)	4 653	6 427	11 080	3 525	5 187	8 712	1 128	1 240	2 368	33.3	26.2	7.1
1947	3 813	5 305	9 118	3 233	4 410	7 643	580	895	1 475	27.0	22.6	4.4
1948	4 077	5 619	9 696	4 133	5 476	9 609	—	56 143	87	28.4	28.2	0.3
1949 { 8)	4 954	6 801	11 755	2 540	3 384	5 924	2 414	3 417	5 831	33.5	16.9	16.6
1949 { 7)	8 657	12 115	20 772	2 540	3 384	5 924	6 117	8 731	14 848	59.3	16.9	42.4
1950 { 8)	5 643	7 424	13 067	3 284	4 457	7 741	2 359	2 967	5 326	35.9	21.3	14.6
1950 { 7)	7 490	9 787	17 277	3 284	4 457	7 741	4 206	5 330	9 536	47.5	21.3	26.2
1951	5 885	7 594	13 479	2 904	3 839	6 743	2 981	3 755	6 736	36.0	18.0	18.0
1952	6 499	7 840	14 339	2 944	3 634	6 578	3 555	4 206	7 761	37.4	17.1	20.2
1953	6 182	8 088	14 270	3 698	4 539	8 237	2 484	3 549	6 033	36.3	20.9	15.3
1954	6 210	8 030	14 240	3 879	4 735	8 614	2 331	3 295	5 626	35.4	21.4	14.0

1) Ks. alav. 1 siv. 128. 2) Ks. alav. 2 siv. 128. 3) Ks. alav. 3 siv. 128. 4) Ks. alav. 4 siv. 128. 5) Alueliitos 1/1 1946. 6) Alueliitoksen jälkeen. 7) Tähän sisältyvät myös siirtoseurakunnista muuttaneet. 8) Varsinainen muuttoliike.

1) Se noten 1 å sid. 128. 2) Se noten 2 å sid. 128. 3) Se noten 3 å sid. 128. 4) Se noten 4 å sid. 128. 5) Inkorporeringen 1/1 1946. 6) Efter inkorporeringen. 7) Häri ingå även från de förflyttade församlingarna utflyttade. 8) Egentlig flyttningsrörelse.

71. Muuttoliike läänin, iän ja siviilisäädyn mukaan vuonna 1954
Flyttningsrörelsen efter län, ålder och civilstånd år 1954

L ä ä n L ä n	Ikäryhmä • Åldersgrupp								Yhteensä Summa		Siitä • Därav						Syntymäkunnastaan muuttaneita naimattomia Från födelsekommunen inflyttade ogifta			
	0—14		15—39		40—64		65—				Syntymäkunnastaan muuttaneet		Naimattomia • Ogifta		15—39					40—64		65—
	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Från födelse- kommunen inflyttade	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%	0—14	15—	Yhteensä Summa
<i>Kaupunkiin muuttaneet • Inflyttade</i>																				
Uudenmaan lääni • Nylands län . . .	800	22.9	2 074	59.5	523	15.0	92	2.6	3 489	100.0	713	993	47.9	93	17.8	9	9.8	183	330	513
Turun ja Porin lääni • Åbo och Björneborgs län	272	16.3	1 089	65.1	265	15.8	47	2.8	1 673	100.0	514	714	65.6	50	18.9	5	10.6	101	282	383
Ahvenanmaan maakunta • Land- skapet Åland	8	32.0	15	60.0	1	4.0	1	4.0	25	100.0	10	8	53.3	—	—	—	—	4	3	7
Hämeen lääni • Tavastehus län . . .	475	17.8	1 721	64.6	415	15.6	53	2.0	2 664	100.0	692	1 079	62.7	84	20.2	1	1.9	194	366	560
Kymin lääni • Kymmene län	226	17.4	869	66.7	179	13.7	29	2.2	1 303	100.0	405	569	65.5	37	20.7	8	27.6	95	233	328
Mikkelin lääni • S:t Michels län . . .	109	12.7	639	74.5	85	9.9	25	2.9	858	100.0	356	501	78.4	17	20.0	6	24.0	50	258	308
Kuopion lääni • Kuopio län	148	9.7	1 215	79.4	138	9.0	30	1.9	1 531	100.0	755	989	81.4	26	18.8	3	10.0	82	573	655
Vaasan lääni • Vasa län	221	16.1	945	68.7	182	13.2	27	2.0	1 375	100.0	539	633	67.0	31	17.0	3	11.1	105	314	419
Oulun lääni • Uleåborgs län	121	17.6	495	72.0	60	8.7	12	1.7	688	100.0	335	354	71.5	14	23.3	1	8.3	65	220	285
Lapin lääni • Lapplands län	53	19.1	193	69.7	31	11.2	—	—	277	100.0	94	123	63.7	8	25.8	—	—	26	50	76
Yhteensä • Summa	2 433	17.5	9 255	66.7	1 879	13.5	316	2.3	13 883	100.0	4 413	5 963	64.4	360	19.2	36	11.4	905	2 629	3 534
Siitä syntymäkunnastaan muutta- neet • Därav från födelsekommu- nen inflyttade	905	20.5	3 260	73.9	213	4.8	35	0.8	4 413	100.0	—	2 557	78.4	65	30.5	7	20.0	—	—	—
<i>Kaupungista muuttaneet • Utflyttade</i>																				
Uudenmaan lääni • Nylands län . . .	1 274	29.5	2 135	49.5	853	19.8	53	1.2	4 315	100.0	1 589	467	21.9	82	9.6	9	17.0	988	137	1 125
Turun ja Porin lääni • Åbo och Björneborgs län	199	25.0	443	55.5	131	16.4	25	3.1	798	100.0	221	165	37.2	24	18.3	12	48.0	122	17	139
Ahvenanmaan maakunta • Land- skapet Åland	7	29.2	13	54.1	3	12.5	1	4.2	24	100.0	11	6	46.2	—	—	—	—	5	4	9
Hämeen lääni • Tavastehus län . . .	259	25.8	539	53.7	167	16.7	38	3.8	1 003	100.0	264	210	39.0	45	26.9	9	23.7	176	27	203
Kymin lääni • Kymmene län	97	22.8	246	57.7	70	16.4	13	3.1	426	100.0	107	89	36.2	14	20.0	3	23.1	61	9	70
Mikkelin lääni • S:t Michels län . . .	78	25.0	167	53.5	63	20.2	4	1.3	312	100.0	63	80	47.9	20	31.7	2	50.0	42	7	49
Kuopion lääni • Kuopio län	136	24.7	344	62.5	63	11.5	7	1.3	550	100.0	109	174	50.6	16	25.4	1	14.3	80	4	84
Vaasan lääni • Vasa län	169	28.9	324	55.4	84	14.3	8	1.4	585	100.0	143	126	38.9	24	28.6	—	—	103	11	114
Oulun lääni • Uleåborgs län	70	26.0	150	55.8	42	15.6	7	2.6	269	100.0	58	65	43.3	7	16.7	2	28.6	39	7	46
Lapin lääni • Lapplands län	53	27.9	111	58.4	26	13.7	—	—	190	100.0	57	50	45.0	6	23.1	—	—	38	13	51
Yhteensä • Summa	2 342	27.7	4 472	52.8	1 502	17.7	156	1.8	8 472	100.0	2 622	1 432	32.0	238	15.8	38	24.4	1 654	236	1 890
Siitä syntymäkunnastaan muutta- neet • Därav från födelsekommu- nen utflyttade	1 654	63.1	823	31.4	140	5.3	5	0.2	2 622	100.0	—	227	27.6	9	6.4	—	—	—	—	—

72. Muuttoliike iän ja siviilisäädyn mukaan vuosina 1944—54
Flyttningsrörelsen efter ålder och civilstånd åren 1944—54

Vuosi ja ikä År och ålder	Kaupunkiin muuttaneet Inflyttade									Kaupungista muuttaneet Utflyttade									
	Naimattomia Ogifta		Naimisissa Giffta		Leskiä Änklingar och änkor		Eronneita Fränskilda		Yhteensä Summa	Naimattomia Ogifta		Naimisissa Giffta		Leskiä Änklingar och änkor		Eronneita Fränskilda		Yhteensä Summa	
	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.		Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.		
1954																			
—14 vuotta • år	1 287	1 223	—	—	—	—	—	—	2 510	1 216	1 161	—	—	—	—	—	—	—	2 377
15—19 " "	532	1 159	11	81	—	1	—	1	1 785	142	198	9	50	—	—	—	—	—	399
20—24 " "	1 092	1 451	274	493	—	2	3	12	3 327	176	305	225	431	—	—	1	9	—	1 147
25—29 " "	593	620	512	522	4	5	18	24	2 298	153	214	452	505	1	2	10	23	—	1 360
30—34 " "	152	229	380	363	3	8	29	28	1 192	60	135	373	391	1	6	16	23	—	1 005
35—39 " "	74	127	268	252	2	21	29	36	809	18	60	240	260	—	5	19	20	—	622
40—44 " "	53	104	251	226	6	36	34	19	729	19	73	226	188	3	11	17	17	—	554
45—49 " "	26	62	170	148	5	36	23	20	490	14	40	156	118	4	21	6	16	—	375
50—54 " "	14	48	105	76	4	43	10	14	314	6	24	109	97	4	10	7	14	—	271
55—59 " "	9	36	62	60	9	59	9	8	252	6	28	73	54	1	18	5	8	—	193
60—64 " "	9	36	43	34	7	57	1	6	193	6	25	51	33	3	29	2	4	—	153
65—69 " "	3	19	26	30	7	58	2	3	148	2	19	12	9	5	18	4	2	—	71
70—74 " "	3	13	20	7	7	60	1	3	114	1	10	9	8	6	25	—	—	—	59
75—79 " "	2	3	12	3	5	21	2	3	51	1	1	6	—	—	5	—	2	—	15
80— " "	—	4	4	1	3	15	—	1	28	—	4	2	—	1	5	—	1	—	13
Yht. • Summa	3 849	5 134	2 138	2 296	62	422	161	178	14 240	1 820	2 297	1 943	2 144	29	155	87	139		8 614
%	27.0	36.1	15.0	16.1	0.4	3.0	1.1	1.3	100.0	21.1	26.7	22.8	24.9	0.3	1.8	1.0	1.6		100.0
1944—53	30 578	42 772	19 160	20 218	567	4 058	1 361	1 780	120 498	15 834	22 540	16 051	19 701	306	1 752	999	1 462		78 654
%	25.4	35.5	15.9	16.8	0.4	3.4	1.1	1.5	100.0	20.1	28.7	20.4	25.0	0.4	2.2	1.3	1.9		100.0
1953	3 821	5 242	2 110	2 208	69	426	182	212	14 270	1 732	2 310	1 855	1 973	26	138	85	118		8 237
1952	4 157	5 049	2 126	2 150	6	446	156	195	14 339	1 353	1 752	1 469	1 621	37	148	85	113		6 578
1951	3 787	5 101	1 850	1 892	77	427	171	174	13 479	1 351	1 889	1 444	1 662	25	172	84	116		6 743
1950	3 411	4 724	2 016	2 081	60	430	156	189	13 067	1 512	2 144	1 605	1 964	35	195	132	154		7 741
1949	2 719	3 993	2 059	2 130	53	501	123	177	11 755	1 191	1 697	1 217	1 469	29	109	103	109		5 924
1948	2 280	3 296	1 640	1 799	44	366	113	158	9 696	2 108	2 723	1 898	2 372	23	193	104	188		9 609
1947	2 151	3 185	1 522	1 654	36	312	102	154	9 118	1 587	2 188	1 512	1 901	34	155	100	166		7 643
1946	2 666	3 806	1 822	2 083	50	361	113	177	11 080	1 709	2 599	1 669	2 224	22	176	125	179		8 712
1945	3 312	4 711	2 267	2 522	67	453	148	198	13 678	1 930	2 818	1 957	2 573	41	232	107	181		9 839
1944	2 274	3 665	1 748	1 699	51	336	97	146	10 016	1 361	2 420	1 425	1 942	34	234	74	138		7 628

1) Tähän sisältyy 2 henk., joiden siviilisäätö oli tuntematon. 2) Samoin 9. 3) Samoin 4.
1) Inkl. 2 pers. vilkas civilstånd var okänt. 2) Dito 9. 3) Dito 4.

73. Muuttoliike seurakunnittain vuonna 1954 • Flyttningsrörelsen församlingsvis år 1954

1) Lask. seurakuntien rekist. väkiluvun perusteella. Koko kaupungin suhdetaku perustuu sitä vastoin kaupungissa asuvaan väestöön. 2) Ks. alav. siv. 97.

Seurakunta Församling	Seurakuntiin muuttaneita Inflyttade			Seurakunnista muuttaneita Utflyttade			Muuttovoitto (+) tai -tappio (—) Overskott av inflyttade (+) eller utflyttade (—)			Muuttoliike 1 000 asukasta kohden 1) Flyttningsrörelsen i förhållande till 1 000 invånare 2)				
	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yhteensä Summa	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. Summa	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yhteensä Summa	Seurakuntiin muuttaneita Inflyttade	Seurakunnista muuttaneita Utflyttade	Muuttovoitto (+) tai -tappio (—) Overskott av in- flyttade (+) eller utflyttade (—)		
<i>I. Kaupungin sisäinen muuttoliike • Flyttningsrörelsen inom staden</i>														
Keski-Helsingin seurak.	Mellersta H:fors förs.	645	792	1 437	1 600	1 802	3 402	— 955	— 1 010	— 1 965	26.1	61.9	—	35.8
Töölön	Töölö	872	1 051	1 923	1 093	1 348	2 441	— 297	— 518	— 518	38.0	48.3	—	10.2
Etel. suomal.	Södra finska	368	511	879	1 552	1 613	3 165	— 1 184	— 1 102	— 2 286	17.8	64.1	—	46.3
Kallion	Berghälls	558	768	1 326	2 221	2 063	4 284	— 1 663	— 1 295	— 2 958	22.8	73.5	—	50.8
Paavalin	Paulus	295	361	656	692	697	1 389	— 397	— 336	— 733	39.3	83.2	—	43.9
Käpylän	Kottby	352	458	810	350	400	750	+ 2	+ 58	+ 60	81.7	75.6	+	6.1
Malmin suomal.	Malms finska	561	654	1 215	316	246	562	+ 245	+ 408	+ 653	88.4	40.9	+	47.5
Pohj. ruotsal.	Norra svenska	219	330	549	392	408	800	— 173	— 78	— 251	18.9	27.5	—	8.6
Etel.	Södra	88	160	248	468	453	921	— 380	— 293	— 673	11.0	40.7	—	29.8
Sörnäisten	Sörnäs	114	140	254	233	227	460	— 119	— 87	— 206	28.1	51.0	—	22.8
Malmin	Malms	60	64	124	34	32	66	+ 26	+ 32	+ 58	52.5	27.9	+	24.5
Huopalahden	Hoplaks	243	280	523	164	183	347	+ 79	+ 97	+ 176	52.3	34.7	+	17.6
Oulunkylän	Äggelby	2 438	2 813	5 251	206	168	374	+ 2 232	+ 2 645	+ 4 877	829.0	59.0	+	770.0
Kulosaaren	Brändö	22	21	43	21	43	64	+ 1	— 22	— 21	32.3	48.0	—	15.8
Muut seurakunnat 2)	Övriga församlingar 2)	99	168	267	132	118	250	— 33	+ 50	+ 17	17.6	16.5	+	1.1
Siviilirekisteri	Civilregistret	2 709	1 462	4 171	169	232	401	+ 2 540	+ 1 230	+ 3 770	103.7	10.0	+	93.7
<i>Koko kaupunki • Hela staden</i>		<i>9 643</i>	<i>10 033</i>	<i>19 676</i>	<i>9 643</i>	<i>10 033</i>	<i>19 676</i>	<i>± 0</i>	<i>± 0</i>	<i>± 0</i>	<i>48.9</i>	<i>48.9</i>	<i>± 0</i>	
<i>II. Kaupunkiin sen ulkopuolelta ja kaupungista sen ulkopuolelle muuttaneet. Flyttningsrörelsen från och till orter utom staden.</i>														
Keski-Helsingin seurak.	Mellersta H:fors förs.	898	1 221	2 119	577	741	1 318	+ 321	+ 480	+ 801	38.5	24.0	+	14.6
Töölön	Töölö	704	1 379	2 083	548	860	1 408	+ 156	+ 519	+ 675	41.2	27.8	+	13.3
Etel. suomal.	Södra finska	728	943	1 671	548	715	1 263	+ 180	+ 228	+ 408	33.8	25.6	+	8.3
Kallion	Berghälls	910	1 057	1 967	620	734	1 354	+ 290	+ 323	+ 613	33.8	23.2	+	10.5
Paavalin	Paulus	324	390	714	140	181	321	+ 184	+ 209	+ 393	42.8	19.2	+	23.5
Käpylän	Kottby	148	230	378	95	130	225	+ 53	+ 100	+ 153	38.1	22.7	+	15.4
Malmin suomal.	Malms finska	859	947	1 806	179	230	409	+ 680	+ 717	+ 1 397	131.4	29.8	+	101.7
Pohj. ruotsal.	Norra svenska	216	295	511	227	252	479	— 11	+ 43	+ 32	17.6	16.5	+	1.1
Etel.	Södra	110	157	267	142	168	310	— 32	— 11	— 43	11.8	13.7	—	1.9
Sörnäisten	Sörnäs	60	80	140	71	82	153	— 11	— 2	— 13	15.5	16.9	—	1.4
Malmin	Malms	30	35	65	23	25	48	+ 7	+ 10	+ 17	27.5	20.3	+	7.2
Huopalahden	Hoplaks	375	521	896	140	153	293	+ 235	+ 368	+ 603	89.6	29.3	+	60.3
Oulunkylän	Äggelby	158	175	333	68	78	146	+ 90	+ 97	+ 187	52.6	23.1	+	29.5
Kulosaaren	Brändö	11	31	42	16	19	35	— 5	+ 12	+ 7	31.5	26.3	+	5.3
Muut seurakunnat 2)	Övriga församlingar 2)	191	260	451	108	121	229	+ 83	+ 139	+ 222	29.7	15.1	+	14.6
Siviilirekisteri	Civilregistret	488	309	797	377	246	623	+ 111	+ 63	+ 174	19.8	15.5	+	4.3
<i>Koko kaupunki • Hela staden</i>		<i>6 210</i>	<i>8 030</i>	<i>14 240</i>	<i>3 879</i>	<i>4 735</i>	<i>8 614</i>	<i>+ 2 331</i>	<i>+ 3 295</i>	<i>+ 5 626</i>	<i>35.4</i>	<i>21.4</i>	<i>+</i>	<i>14.0</i>

		III. Kaikki muuttaneet • Samtliga in- och utflyttade															
Keski-Helsingin seurak.	Mellersta H:fors förs.	1 543	2 013	3 556	2 177	2 543	4 720	—	634	—	530	—	1 164	64.7	85.9	—	21.2
Töölön	Töölö	1 576	2 430	4 006	1 641	2 208	3 849	—	65	+	222	+	157	79.2	76.1	+	3.1
Etel. suomal.	Södra finska	1 096	1 454	2 550	2 100	2 328	4 428	—	1 004	—	874	—	1 878	51.6	89.7	—	38.0
Kallion	Berghälls	1 468	1 825	3 293	2 841	2 797	5 638	—	1 373	—	972	—	2 345	56.5	96.8	—	40.3
Paavalin	Paulus	619	751	1 370	832	878	1 710	—	213	—	127	—	340	82.1	102.4	—	20.4
Käpylän	Kottby	500	688	1 188	445	530	975	+	55	+	158	+	213	119.8	98.3	+	21.5
Malmin suomal.	Malms finska	1 420	1 601	3 021	495	476	971	+	925	+	1 125	+	2 050	219.8	70.7	+	149.2
Pohj. ruotsal.	Norra svenska	435	625	1 060	619	660	1 279	—	184	—	35	—	219	36.5	44.0	—	7.5
Etel.	Södra	198	317	515	610	621	1 231	—	412	—	304	—	716	22.8	54.4	—	31.7
Sörnäisten	Sörnäs	174	220	394	304	309	613	—	130	—	89	—	219	43.6	67.9	—	24.3
Malmin	Malms	90	99	189	57	57	114	+	33	+	42	+	75	80.0	48.2	+	31.7
Huopalahden	Hoplaks	618	801	1 419	304	336	640	+	314	+	465	+	779	141.9	64.0	+	77.9
Oulunkylän	Äggelby	2 596	2 988	5 584	274	246	520	+	2 322	+	2 742	+	5 064	881.6	82.1	+	799.5
Kulosaaren	Brändö	33	52	85	37	62	99	—	4	—	10	—	14	63.8	74.3	—	10.5
Muut seurakunnat 2)	Övriga församlingar 2)	290	428	718	240	239	479	+	50	+	189	+	239	47.3	31.5	+	15.7
Siviilirekisteri	Civilregistret	3 197	1 771	4 968	546	478	1 024	+	2 651	+	1 293	+	3 944	123.5	25.5	+	98.1
Koko kaupunki • Hela staden		15 853	18 063	33 916	13 522	14 768	28 290	+	2 331	+	3 295	+	5 626	84.2	70.3	+	14.0

74. Kaupungin sisäinen muuttoliike seurakunnittain vuonna 1954 Flyttningsrörelsen inom staden församlingsvis år 1954

Seurakunta, johon muutto tapahtui Församling, till vilken inflyttningen skedde	Seurakunta, josta muutto tapahtui • Församling, från vilken flyttningen skedde															Yhteensä seurakuntiin muuttaneita	Summa inflyttade	
	Keski-Helsingin seurak. Mellersta Helsingfors förs.	Töölön seurak. Töölö förs.	Etel. suomal. seurak. Södra finska förs.	Kallion seurak. Berghälls förs.	P. aavlin seurak. aavhus förs.	Käpylän seurak. Kottby förs.	Malmin suomal. seurak. Malms finska förs.	Pohj. ruots. seurak. Norra svenska förs.	Etel. ruots. seurak. Södra svenska förs.	Sörnäisten ruots. seurak. Sörnäs svenska förs.	Malmin ruots. seurak. Malms svenska förs.	Huopalahden seurak. Hoplaks förs.	Oulunkylän seurak. Äggelby förs.	Kulosaaren seurak. Brändö förs.	Muut seurakunnat 2) Övriga församlingar 2)			Siviilirekisteri Civilregistret
Miespuolisia • Mankön																		
Keski-Helsingin seurak.	Mellersta H:fors förs.	—	181	182	118	37	10	24	15	10	9	—	15	15	5	5	19	645
Töölön	Töölö	189	—	287	180	47	41	15	11	14	13	—	17	32	3	3	20	872
Etel. suomal.	Södra finska	75	46	—	120	30	15	13	7	14	4	1	10	11	—	6	16	368
Kallion	Berghälls	131	85	107	—	66	38	32	11	6	13	—	18	25	—	1	25	558
Paavalin	Paulus	63	29	42	93	—	14	17	2	2	3	—	3	17	2	1	7	295
Käpylän	Kottby	56	94	69	67	38	—	5	2	7	3	—	—	6	—	—	5	352
Malmin suomal.	Malms finska	93	86	93	146	36	35	—	—	6	2	6	10	34	3	—	11	561
Pohj. ruotsal.	Norra svenska	7	6	8	7	2	3	1	—	125	32	8	7	4	1	6	2	219
Etel.	Södra	3	2	9	—	—	—	—	—	46	—	18	1	5	1	1	2	88
Sörnäisten	Sörnäs	3	3	—	6	—	—	—	—	41	45	—	6	3	2	1	3	114
Malmin	Malms	4	1	1	2	—	—	1	17	23	11	—	—	—	—	—	—	60
Huopalahden	Hoplaks	25	74	36	34	15	16	14	6	7	3	—	—	4	—	2	7	243
Oulunkylän	Äggelby	511	278	354	627	212	117	27	137	99	51	—	17	—	4	1	3	2 438
Kulosaaren	Brändö	3	3	—	1	1	—	1	5	7	—	—	1	—	—	—	—	22
Muut seurakunnat 2)	Övriga församlingar 2)	—	2	6	3	1	—	—	6	2	3	—	—	—	—	27	49	99
Siviilirekisteri	Civilregistret	437	203	358	817	207	61	166	86	101	68	12	58	55	2	78	—	2 709
Yhteensä • Summa		1 600	1 093	1 552	2 221	692	350	316	392	468	233	34	164	206	21	132	169	9 643

Jatkoa • Fortsättning

Seurakunta, johon muutto tapahtui Församling, till vilken inflyttningen skedde		Seurakunta, josta muutto tapahtui • Församling, från vilken flyttningen skedde																
		Keski-Helsingin seurak. Mellersta Helsingfors förs.	Töölön seurak. Töölö förs.	Etel. suomal. seurak. Södra finska förs.	Kallion seurak. Berghälls förs.	Paavalin seurak. Paulus förs.	Käpylän seurak. Kottby förs.	Malmn suomal. seurak. Malmn finska förs.	Pohj. ruotsal. seurak. Norra svenska förs.	Etel. ruotsal. seurak. Södra svenska förs.	Sörnäisten ruotsal. seurak. Sörnäs svenska förs.	Malmn ruotsal. seurak. Malmn svenska förs.	Huopalahden seurak. Hoplaks förs.	Oulunkylän seurak. Äggelby förs.	Kulosaaren seurak. Brändö förs.	Muut seurakunnat 1) Övriga församlingar 1)	Siviilirekisteri Civilregistret	Yhteensä seurakuntiin muuttaneita Summa inflyttade
		<i>Naispuolisia • Kvinnön</i>																
Keski-Helsingin seurak.	Mellersta H:fors förs.	—	233	202	152	36	13	20	17	29	12	1	32	14	6	2	23	792
Töölön	Töölö	235	—	342	189	50	44	26	28	26	11	—	28	32	14	5	21	1 051
Etel. suomal.	Södra finska	112	91	—	133	33	17	18	12	29	5	2	17	10	—	11	21	511
Kallion	Berghälls	181	114	158	—	86	38	35	16	19	21	1	21	23	4	7	44	768
Paavalin	Paulus	75	45	45	107	—	18	18	2	11	7	—	4	14	1	4	10	361
Käpylän	Kottby	69	124	71	91	57	—	10	7	5	2	—	1	7	1	3	10	458
Malmn suomal.	Malmn finska	115	114	85	130	58	46	—	8	10	7	9	15	34	4	5	14	654
Pohj. ruotsal.	Norra svenska	43	27	38	18	4	2	—	—	121	36	10	11	3	4	8	5	330
Etel.	Södra	27	13	12	13	3	2	—	57	—	16	—	6	3	2	5	1	160
Sörnäisten	Sörnäs	16	5	6	37	7	1	—	27	29	—	5	2	1	2	—	2	140
Malmn	Malmn	6	5	5	1	1	—	3	12	16	10	—	—	1	—	3	1	64
Huopalahden	Hoplaks	35	88	49	34	12	21	13	7	7	3	—	—	4	1	1	5	280
Oulunkylän	Äggelby	616	340	403	697	240	172	33	145	89	58	1	14	—	3	—	2	2 813
Kulosaaren	Brändö	1	11	1	1	—	—	1	2	2	—	—	2	—	—	—	—	21
Muut seurakunnat 1)	Övriga församlingar 1)	8	11	11	10	4	1	2	12	13	2	—	—	—	—	21	73	168
Siviilirekisteri	Civilregistret	263	127	185	450	106	25	67	56	47	37	3	30	22	1	43	—	1 462
<i>Yhteensä • Summa</i>		<i>1 802</i>	<i>1 348</i>	<i>1 613</i>	<i>2 063</i>	<i>697</i>	<i>400</i>	<i>246</i>	<i>408</i>	<i>453</i>	<i>227</i>	<i>32</i>	<i>183</i>	<i>168</i>	<i>43</i>	<i>118</i>	<i>232</i>	<i>10 033</i>
		<i>Yhteensä • Summa</i>																
Keski-Helsingin seurak.	Mellersta H:fors förs.	—	414	384	270	73	23	44	32	39	21	1	47	29	11	7	42	1 437
Töölön	Töölö	424	—	629	369	97	85	41	39	40	24	—	45	64	17	8	41	1 923
Etel. suomal.	Södra finska	187	137	—	253	63	32	31	19	43	9	3	27	21	—	17	37	879
Kallion	Berghälls	312	199	265	—	152	76	67	27	25	34	1	39	48	4	8	69	1 326
Paavalin	Paulus	138	74	87	200	—	32	35	4	13	10	—	7	31	3	5	17	656
Käpylän	Kottby	125	218	140	158	95	—	15	9	12	5	—	1	13	1	3	15	810
Malmn suomal.	Malmn finska	208	200	178	276	94	81	—	8	16	9	15	25	68	7	5	25	1 215
Pohj. ruotsal.	Norra svenska	50	33	46	25	6	5	1	—	246	68	18	18	7	5	14	7	549
Etel.	Södra	30	15	21	13	3	2	—	103	—	34	1	11	4	2	6	3	248
Sörnäisten	Sörnäs	19	8	6	43	7	1	—	68	74	—	11	5	3	1	5	—	254
Malmn	Malmn	10	6	6	3	1	—	4	29	39	21	—	—	1	—	3	1	124
Huopalahden	Hoplaks	60	162	85	68	27	37	27	13	14	6	—	—	8	1	3	12	523
Oulunkylän	Äggelby	1 127	618	757	1 324	452	289	60	282	188	109	1	31	—	7	1	5	5 251
Kulosaaren	Brändö	4	14	1	2	1	—	2	7	9	—	—	3	—	—	—	—	43
Muut seurakunnat 1)	Övriga församlingar 1)	8	13	17	13	5	1	2	18	15	5	—	—	—	—	48	122	267
Siviilirekisteri	Civilregistret	700	330	543	1 267	313	86	233	142	148	105	15	88	77	3	121	—	4 171
<i>Yhteensä seurakunnista muuttaneita Summa utflyttade</i>		<i>3 402</i>	<i>2 441</i>	<i>3 165</i>	<i>4 284</i>	<i>1 389</i>	<i>750</i>	<i>562</i>	<i>800</i>	<i>921</i>	<i>460</i>	<i>66</i>	<i>347</i>	<i>374</i>	<i>64</i>	<i>250</i>	<i>401</i>	<i>19 676</i>

75. Muuttoliike iän mukaan vuosina 1941—54 Flyttningsrörelsen efter ålder åren 1941—54

Vuosi År	Ikä, vuotta • Alder, år																Yhteensä Summa	
	0—4	5—9	10—14	15—19	20—24	25—29	30—34	35—39	40—44	45—49	50—54	55—59	60—64	65—69	70—74	75—79		80—
<i>Kaupunkiin muuttaneet • Inflyttade</i>																		
1954	1 100	875	535	1 785	3 327	2 298	1 192	809	729	490	314	252	193	148	114	51	28	14 240
Mp. • Mk.	580	437	270	543	1 369	1 127	564	373	344	224	133	89	60	38	31	21	7	6 210
Np. • Kk.	520	438	265	1 242	1 958	1 171	628	436	385	266	181	163	133	110	83	30	21	8 030
1953	1 129	877	485	1 767	3 304	2 320	1 242	803	687	494	360	248	185	179	104	57	29	14 270
1952	1 147	854	498	1 734	3 326	2 313	1 313	861	659	496	337	219	179	167	127	69	40	14 339
1951	998	688	446	1 642	3 194	2 288	1 244	863	614	507	285	208	185	138	88	56	35	13 479
1946—50	5 114	3 102	2 040	4 959	10 450	9 432	5 592	4 143	2 987	2 180	1 436	1 014	864	627	426	231	115 ³⁾	54 716
1941—45	3 464	2 261	1 951	7 151	11 044	9 270	6 247	3 902	2 487	1 810	1 198	860	630	494	246	112	86 ¹⁾	53 214
<i>Prosenttiluvut • Procenttal</i>																		
1954	7.7	6.1	3.8	12.5	23.4	16.1	8.4	5.7	5.1	3.4	2.2	1.8	1.4	1.0	0.8	0.4	0.2	100.0
Mp. • Mk.	9.8	7.0	4.4	8.7	22.1	18.2	9.1	6.0	5.5	3.6	2.2	1.4	1.0	0.6	0.5	0.3	0.1	100.0
Np. • Kk.	6.5	5.4	3.3	15.5	24.4	14.6	7.8	5.4	4.8	3.3	2.2	2.0	1.7	1.4	1.0	0.4	0.3	100.0
1946—50	9.3	5.7	3.7	9.1	19.1	17.2	10.2	7.6	5.5	4.0	2.6	1.9	1.6	1.1	0.8	0.4	0.2	100.0
1941—45	6.5	4.2	3.7	13.4	20.8	17.4	11.7	7.3	4.7	3.4	2.3	1.6	1.2	0.9	0.5	0.2	0.2	100.0
<i>Kaupungista muuttaneet • Utflyttade</i>																		
1954	1 193	788	396	399	1 147	1 360	1 005	622	554	375	271	193	153	71	59	15	13	8 614
Mp. • Mk.	604	395	217	151	402	616	450	277	265	180	126	85	62	23	16	7	3	3 879
Np. • Kk.	589	393	179	248	745	744	555	345	289	195	145	108	91	48	43	8	10	4 735
1953	1 174	749	320	378	1 154	1 228	940	667	518	423	239	154	117	88	54	21	13	8 237
1952	898	537	240	314	915	1 031	767	576	380	291	191	139	121	74	62	27	15	6 578
1951	957	535	295	289	761	975	796	602	489	315	225	160	139	98	52	36	19	6 743
1946—50	6 000	3 233	1 525	1 691	4 178	6 221	5 397	4 272	2 681	1 514	999	651	537	345	215	102	59 ²⁾	39 629
1941—45	4 510	2 430	1 666	2 688	5 879	6 565	5 985	4 034	2 587	1 592	1 065	836	542	406	255	106	58	41 204
<i>Prosenttiluvut • Procenttal</i>																		
1954	13.8	9.1	4.6	4.6	13.3	15.8	11.7	7.2	6.4	4.4	3.1	2.3	1.8	0.8	0.7	0.2	0.2	100.0
Mp. • Mk.	15.6	10.2	5.6	3.9	10.4	15.9	11.6	7.1	6.8	4.6	3.2	2.2	1.6	0.6	0.4	0.2	0.1	100.0
Np. • Kk.	12.5	8.3	3.8	5.2	15.7	15.7	11.7	7.3	6.1	4.1	3.1	2.3	1.9	1.0	0.9	0.2	0.2	100.0
1946—50	15.1	8.2	3.9	4.3	10.5	15.7	13.6	10.8	6.8	3.8	2.5	1.6	1.4	0.9	0.5	0.3	0.1	100.0
1941—45	11.0	5.9	4.0	6.5	14.3	15.9	14.5	9.8	6.3	3.9	2.6	2.0	1.3	1.0	0.6	0.3	0.1	100.0

¹⁾ Tähän sisältyy 1 nainen, josta lähemmät tiedot puuttuvat. ²⁾ Samoin 9 naista. ³⁾ Samoin 4 miestä.
¹⁾ Inkl. 1 kvinna om vilken närmare uppgifter saknas. ²⁾ Dito 9 kvinnor. ³⁾ Dito 4 män.

76. Muuttoliike kuukausittain vuonna 1954 Flyttningsrörelsen månadsvis år 1954

Kuukausi Månad	Kaupunkiin muuttaneita Inflyttade			Kaupungista muuttaneita Utflyttade			Muuttovoitto Överskott av inflyttade		
	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a
I	705	1 025	1 730	436	566	1 002	+ 269	+ 459	+ 728
II	361	485	846	212	248	460	+ 149	+ 237	+ 386
III	378	540	918	261	328	589	+ 117	+ 212	+ 329
IV	352	487	839	212	288	500	+ 140	+ 199	+ 339
V	428	525	953	287	363	650	+ 141	+ 162	+ 303
VI	415	551	966	281	336	617	+ 134	+ 215	+ 349
VII	516	599	1 115	268	329	597	+ 248	+ 270	+ 518
VIII	658	761	1 419	367	449	816	+ 291	+ 312	+ 603
IX	620	779	1 399	366	482	848	+ 254	+ 297	+ 551
X	576	683	1 259	311	404	715	+ 265	+ 279	+ 544
XI	590	768	1 358	403	445	848	+ 187	+ 323	+ 510
XII	611	827	1 438	475	497	972	+ 136	+ 330	+ 466
Koko vuosi • Hela året	6 210	8 030	14 240	3 879	4 735	8 614	+ 2 331	+ 3 295	+ 5 626

77. Väkiluvunmuutosten tulokset vuosina 1901—54 Folkmängdsförändringarnas resultat åren 1901—54

Vuosi År	Syntyneiden enemmitys Överskott av födda			Muuttovoitto Överskott av inflyttade			Väestönlisäys Folkkökning			Väestönlisäys 1 000 asukasta kohden Folkkökning i förhållande till 1 000 invånare				
	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yhteensä Summa	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yhteensä Summa	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yhteensä Summa	Syntyneiden enem- myts Överskott av födda	Muuttovoitto Överskott av in- flyttade	Syntyneiden enem- myts Överskott av födda och inflyttade	Väestönlisäys Överskott av in- flyttade	
<i>A. Viisivuotiskausittain 1901—50 • Femårsvis 1901—50</i>														
1901—05..	2 656	3 027	5 683	8 303	9 756	18 059	10 959	12 783	23 742	11.2	35.6	46.8		
1906—10..	3 770	3 872	7 642	10 836	13 285	24 121	14 606	17 157	31 763	12.4	39.0	51.4		
1911—15..	3 027	3 149	6 176	10 279	12 848	23 127	13 306	15 997	29 303	7.9	29.4	37.2		
1916—20..	1 243	501	742	7 494	9 668	17 162	6 251	10 169	16 420	0.8	19.1	18.8		
1921—25..	1 295	1 122	2 417	4 777	6 649	11 426	6 072	7 771	13 843	2.5	11.7	14.1		
1926—30..	161	6	155	13 606	15 981	29 587	13 445	15 987	29 432	0.1	27.2	27.1		
1931—35..	224	623	847	11 580	23 478	35 058	11 356	22 855	34 211	0.7	28.7	28.0		
1936—40..	118	882	764	18 002	23 514	41 516	17 884	24 396	42 280	0.6	30.4	30.9		
1941—45..	2 043	4 844	6 887	4 685	7 325	12 010	6 728	12 169	18 897	4.6	8.1	12.7		
1946—50..	9 903	9 256	19 159	23 929	29 860	53 789	33 832	39 116	72 948	11.1	31.2	42.8		
<i>B. Vuosittain 1929—54 • Ettårsvis 1929—54</i>														
1929.....	161	168	329	3 357	3 693	7 050	3 196	3 525	6 721	1.5	31.6	30.2		
1930.....	38	132	170	3 143	3 714	6 857	3 181	3 846	7 027	0.7	29.9	30.6		
1931.....	28	65	93	4 512	12 859	17 371	4 484	12 794	17 278	0.4	73.6	73.2		
1932.....	24	61	85	1 951	2 687	4 638	1 927	2 626	4 553	0.4	19.2	18.9		
1933.....	109	217	326	1 431	2 096	3 527	1 322	1 879	3 201	1.3	14.4	13.1		
1934.....	101	228	329	1 595	2 569	4 164	1 494	2 341	3 835	1.3	16.8	15.5		
1935.....	38	52	14	2 091	3 267	5 358	2 129	3 215	5 344	0.1	21.3	21.8		
1936.....	109	215	324	2 321	3 830	6 151	2 212	3 615	5 827	1.3	24.0	22.8		
1937.....	74	17	57	3 889	5 693	9 582	3 963	5 676	9 639	0.2	36.4	36.6		
1938.....	446	200	646	4 740	6 342	11 082	5 186	6 542	11 728	2.4	40.6	42.9		
1939.....	320	541	861	4 832	5 069	9 901	5 152	5 610	10 762	3.0	34.9	37.9		
1940.....	849	373	476	2 220	2 580	4 800	1 371	2 953	4 324	1.6	16.5	14.9		
1941.....	594	856	262	992	1 098	2 090	398	1 954	2 352	0.9	7.1	8.0		
1942.....	212	361	149	712	1 548	2 260	500	1 909	2 409	0.5	7.7	8.2		
1943.....	676	818	1 494	54	1 487	1 433	622	2 305	2 927	5.0	4.8	9.9		
1944.....	309	868	1 177	1 276	1 112	2 388	1 585	1 980	3 565	3.9	8.0	11.9		
1945.....	1 864	1 941	3 805	1 759	2 080	3 839	3 623	4 021	7 644	12.6	12.7	25.3		
1946.....	2 507	2 476	4 983	1 128	1 240	2 368	3 635	3 716	7 351	15.0	7.1	22.1		
1947.....	2 087	2 143	4 230	580	895	1 475	2 667	3 038	5 705	12.5	4.4	16.9		
1948.....	2 075	1 947	4 022	56	143	87	2 019	2 090	4 109	11.8	0.3	12.1		
1949.....	1 583	1 381	2 964	6 117	8 731	14 848	7 700	10 112	17 812	8.5	42.4	50.8		
1950.....	1 651	1 309	2 960	4 206	5 330	9 536	5 857	6 639	12 496	8.1	26.2	34.3		
1951.....	1 344	1 198	2 542	2 981	3 755	6 736	4 325	4 953	9 278	6.8	18.0	24.8		
1952.....	1 427	1 212	2 639	3 555	4 206	7 761	4 982	5 418	10 400	6.9	20.2	27.1		
1953.....	1 721	1 412	3 133	2 484	3 549	6 033	4 205	4 961	9 166	8.0	15.3	23.3		
1954.....	1 703	1 493	3 196	2 331	3 295	5 626	4 034	4 788	8 822	7.9	14.0	21.9		

¹⁾ Tähän sisältyy 69 henkilöä (33 mp. ja 36 np.), jotka siirtyivät kaupunkiin Ruskeasuo- ja Uusipelto-nimisiltä alueilta kaupunkin liitettävässä jouluk. 31 p:nä 1925. ²⁾ Muuttaneiden lisääntymisen sekä muuttovoiton suurenemisen olli aiheuttanut marrask. 28 p:nä 1930 annettu asetus muuttokirjasta. ³⁾ Tähän sisältyy Santahaminan väestö, 65 henkilöä (38 mp. ja 27 np.), jotka kirkollisesti siirrettiin kaupungin eteläisiin seurakuntiin tammik. 1 p:nä 1936. ⁴⁾ Tähän sisältyy Lauttasaaren väestö, 412 henkilöä (191 mp. ja 221 np.), jotka kirkollisesti siirrettiin kaupungin pohjoisiin seurakuntiin tammik. 1 p:nä 1939. ⁵⁾ Alueliitos 1/1 1946. ⁶⁾ Alueliitoksen jälkeen. ⁷⁾ Tähän sisältyvät siirtoseurakunnista ^{31/12} muuttaneet 9 017 henkilöä (3 703 mp. ja 5 314 np.). ⁸⁾ Tähän sisältyvät siirtoseurakunnista muuttaneet 4 210 henkilöä.

¹⁾ Häri ingår 69 personer (33 mk. och 36 kk.), med vilka stadens folkmängd ökades vid inkorporeringen av områdena Brunakärr och Nyåker den 31 dec. 1925. ²⁾ Det ökade antalet in- och utflyttade samt omflyttningstvinstens ökning var en följd av förordn. den 28 nov. 1930 ang. flyttningsbetyg. ³⁾ Häri ingår Sandhamns befolkning, 65 personer (38 mk. och 27 kk.), vilka i ecklesiastiskt avseende överfördes till stadens södra församlingar den 1 jan. 1936. ⁴⁾ Häri ingår befolkningen på Drumsö, 412 personer (191 mk. och 221 kk.), som i ecklesiastiskt avseende överfördes till stadens norra församlingar den 1 jan. 1939. ⁵⁾ Inkorporeringen 1/1 1946. ⁶⁾ Efter inkorporeringen. ⁷⁾ Häri ingår 9 017 personer (3 703 mk. och 5 314 kk.), som den 31 december överfördes från de förflyttade församlingarna. ⁸⁾ Inkl. 4 210 personer från de förflyttade församlingarna.

78. Helsingin seudun kuntien muuttoliike vuonna 1954 Flyttningsrörelsen för kommunerna inom Helsingforsregionen år 1954

Kunta Kommun	Kuntaan muuttaneet • Inflyttade						Kunnasta muuttaneet • Utflyttade					
	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a	Siitä Helsingistä Därav från Helsingfors			Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a	Siitä Helsingin Därav till Helsingfors		
				Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a				Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a
Espoo • Esbo	1 930	2 075	4 005	992	1 006	1 998	744	762	1 506	387	421	808
Helsingin mlk. • Helsinge	1 350	1 381	2 731	513	530	1 043	528	585	1 113	195	238	433
Kauniainen • Grankulla	75	106	181	2	1	3	65	98	163	2	5	7
Kerava • Kervo	402	428	830	11	5	16	274	341	615	33	44	77
Kirkkonummi • Kyrkslätt	96	104	200	8	6	14	100	142	242	14	24	38
Vihti	346	400	746	23	31	54	386	460	846	83	103	186
Nurmijärvi	329	403	732	28	42	70	290	350	640	61	83	144
Tuusula • Tusby	453	517	970	129	157	286	339	331	670	90	139	229
Järvenpää	369	469	838	54	61	115	255	278	533	47	72	119
Sipoo • Sibbo	197	206	403	50	45	95	122	163	285	33	51	84
Kaikkiaan • Inalles	5 547	6 089	11 636	1 810	1 884	3 694	3 103	3 510	6 613	945	1 180	2 125

79. Helsingin seudun ¹⁾ väestö ja väestömuutokset vuosina 1953—54 Folkmängden och folkmängdsförändringarna inom Helsingforsregionen ¹⁾ åren 1953—54

Kunta Kommun	Väkiluku edellisen vuoden päättyessä Folkmängd vid slutet av föregående år	Syntyneet Födda		Kuolleet Döda		Kuntaan muuttaneet Inflyttade	Kunnasta muuttaneet Utflyttade	Muuttovoitto tal-tappio Flyttningsvinst l. -förlust	Väestön- lisäys ²⁾ Folk- ökning ³⁾	Väkiluku vuoden päättyessä Folkmängd vid årets utgång
		Luku Antal	‰ ‰	Luku Antal	‰ ‰					
1953										
Espoo • Esbo	29 395	594	19.5	198	6.5	3 185	1 419	+ 1 766	+ 2 222	31 617
Helsingin mlk. • Helsinge	19 654	410	20.3	125	6.2	2 077	1 274	+ 803	+ 1 055	20 709
Kauniainen • Grankulla	2 626	37	14.1	34	12.9	134	137	— 3	+ 3	2 629
Kerava • Kervo	8 851	177	19.5	70	7.7	806	461	+ 345	+ 441	9 292
Kirkkonummi • Kyrkslätt	2 967	56	19.0	36	12.2	193	255	— 62	— 43	2 924
Vihti	11 253	220	19.5	112	9.9	674	684	— 10	+ 104	11 357
Nurmijärvi	11 543	249	21.3	122	10.4	951	754	+ 197	+ 321	11 864
Tuusula • Tusby	11 664	209	17.7	86	7.3	969	815	+ 154	+ 279	11 943
Järvenpää	8 677	200	22.5	66	7.4	792	515	+ 277	+ 403	9 080
Sipoo • Sibbo	9 625	149	15.4	98	10.1	428	347	+ 81	+ 133	9 758
Kaikkiaan • Inalles	116 255	2 301	19.4	947	8.0	10 209	6 661	+ 3 548	+ 4 918	121 173
1954										
Espoo • Esbo	31 617	611	18.5	226	6.8	4 005	1 506	+ 2 499	+ 2 898	34 515
Helsingin mlk. • Helsinge	20 709	507	23.3	106	4.9	2 731	1 113	+ 1 618	+ ³⁾ 5 092	25 801
Kauniainen • Grankulla	2 629	33	12.5	8	3.0	181	163	+ 18	+ 40	2 669
Kerava • Kervo	9 292	154	16.3	74	7.8	830	615	+ 215	+ ³⁾ 1 782	7 510
Kirkkonummi • Kyrkslätt	2 924	67	23.0	56	19.3	200	242	— 42	— 34	2 890
Vihti	11 357	193	17.0	114	10.0	746	846	— 100	— 11	11 346
Nurmijärvi	11 864	240	20.0	101	8.4	732	640	+ 92	+ 231	12 095
Tuusula • Tusby	11 943	208	17.1	95	7.8	970	670	+ 300	+ ³⁾ 595	11 348
Järvenpää	9 080	214	23.0	84	9.0	838	533	+ 305	+ 428	9 508
Sipoo • Sibbo	9 758	128	13.0	88	8.9	403	285	+ 118	+ 150	9 908
Kaikkiaan • Inalles	121 173	2 355	18.9	952	7.7	11 636	6 613	+ 5 023	+ 6 417	127 590

¹⁾ Lukuun ottamatta Helsingin kaupunkia. ²⁾ Tähän sisältyvät myös ne henkilöt, jotka lääninhallituksen antamien tietojen mukaan ovat ottaneet passin lähteäkseen ulkomaille (silttolaiset) sekä nettosiirrot poissoalevasta väestöstä läsnäolevaan. ³⁾ Aluejärjestelyssä siirrettiin 1. 1. 1954 Keravan kauppala 2 072 henkilöä ja Tuusulan kunnasta 1 010 henkilöä Helsingin maalaiskuntaan. Kirkkoinen jaotus toteutettiin 1. 1. 1955.

¹⁾ Exkl. Helsingfors stad. ²⁾ Här ingår även de personer, som enligt av länsstyrelsens insända uppgifter uttagit pass för utrikesresa (emigranter) samt nettoöfverföringar från den frånvarande befolkningen till den närvarande. ³⁾ Genom områdesreglering överfördes 1. 1. 1954 från Kervo köping 2 072 personer och från Tusby kommun 1 010 personer till Helsinge kommun. Överföringen genomfördes i kyrkligt hänseende 1. 1. 1955.

80. Muuttoliike perheolojen mukaan vuosina 1941—54 Flyttningsrörelsen enligt familjeförhållanden åren 1941—54

Vuosi År	Yksinäiset henkilöt Ensamma personer	Perheitä — Familjer									Henkilöitä Personer
		Mies ja vaimo Man och hustru	Mies ja vaimo sekä 1 lapsi Man och hustru samt 1 barn	Mies ja vaimo sekä 2 lasta Man och hustru samt 2 barn	Mies ja vaimo sekä 3 lasta Man och hustru samt 3 barn	Mies ja vaimo sekä 4 tai useam- pia lapsia Man och hustru samt 4 eller flere barn	Mies tai nainen ja 1 lapsi Man el. kvinna o. 1 barn	Mies tai nainen ja 2 tai useam- pia lapsia Man el. kvinna och 2 el. flere barn	2 tai useam- pia lapsia 2 eller flere barn	Yhteensä perheitä Summa familjer	
<i>Kaupunkiin muuttaneet • Till staden inflyttade</i>											
1941—1945	32 306	2 076	1 571	927	372	194	1 402	567	194	7 303	53 214
1946—1950	31 084	1 839	1 594	1 169	553	295	1 677	690	111	7 928	54 716
1950.....	7 875	454	363	262	125	64	358	107	17	1 750	13 067
1951.....	8 764	426	311	243	106	53	306	131	13	1 589	13 479
1952.....	8 672	472	341	310	139	73	379	148	16	1 878	14 339
1953.....	8 585	493	375	303	126	58	367	175	14	1 911	14 270
1954.....	8 481	478	358	316	147	61	386	163	6	1 915	14 240
<i>Kaupungista muuttaneet • Från staden utflyttade</i>											
1941—1945	18 235	2 161	2 057	1 163	432	173	1 421	469	59	7 935	41 204
1946—1950	15 559	1 586	1 761	1 382	552	253	1 736	630	45	7 945	39 629
1950.....	3 351	368	325	239	91	43	307	111	4	1 488	7 741
1951.....	2 739	360	278	197	84	41	276	115	21	1 372	6 743
1952.....	2 813	304	262	235	76	36	254	87	9	1 263	6 578
1953.....	3 292	402	327	251	116	48	345	153	21	1 663	8 237
1954.....	3 307	441	346	297	114	52	351	157	26	1 784	8 614

Muist.: Vv. 1941—49 on lapsiksi luettu alle 21-vuotiaat ja vasta 1950 lähtien alle 16-vuotiaat.

Anm.: Med barn avses åren 1941—49 personer under 21 år och fr.o.m. år 1950 personer under 16 år.

81. Evankelis-luterilaisten seurakuntien hautausmaat vuosina 1946—55

De evangelisk-lutherska församlingarnas begravningsplatser åren 1946—55

V u o s i Å r	Haudatut ¹⁾ Gravsatta ¹⁾		Yh- teensä Summa	Luovutetut uudet hautauspaikat Uplåtna nya gravplatser					Yh- teensä Summa
	Länti- nen hau- tausmaa Västra begravn- nings- platsen	Pohjo- inen hau- tausmaa Norra begravn- nings- platsen		Läntinen hautausmaa Västra begravnings- platsen		Pohjoinen hau- tausmaa Norra begravn- ningsplatsen			
				Vanha ja uusi Gamla o. nya	Hieta- niemi ²⁾ Sandudd ²⁾	Perhe- hautoja Familje- gravar	Yksl- näishau- toja Ensam- gravar		
1946 ..	1 111	2 463	3 574	201	103	787	1 304	2 395	
1947 ..	1 096	2 490	3 586	251	70	882	1 222	2 425	
1948 ..	1 276	2 324	3 600	184	78	786	1 138	2 186	
1949 ..	1 300	2 458	3 758	339	2	804	1 239	2 384	
1950 ..	1 281	2 113	3 394	376	—	774	996	2 146	
1951 ..	1 388	2 168	3 556	504	—	778	992	2 274	
1952 ..	1 389	2 039	3 428	499	—	931	753	2 183	
1953 ..	1 407	1 984	3 391	51	458	751	745	2 005	
1954 ..	1 531	1 908	3 439	68	568	791	698	2 125	
1955 ..	1 681	1 927	3 608	96	672	806	641	2 215	

¹⁾ Tähän sisältyvät haudatut urnat. ²⁾ Vuodesta 1953 lähtien Urnalehto.

¹⁾ Inkl. gravsatta urnor. ²⁾ Fr.o.m. år 1953 Urnelunden.

82. Polttohautaukset vuosina 1946—55

Eldbegängelser åren 1946—55

V u o s i Å r	Kaikkiaan Inalles	Sittä Helsingissä kuolleiden Därav perso- ners, som avlidit i Helsingfors
1946	604	514
1947	612	546
1948	797	693
1949	881	779
1950	916	811
1951	994	895
1952	1 063	911
1953	1 066	935
1954	1 255	1 126
1955	1 391	1 289

83. Aitiysneuvolat vuonna 1955 • Byråerna för mödravård år 1955

1) Tähän sisältyy Suomalainna 1) lakt. Svedborg.

Neuvola Rådgivningsbyrå		Kätilöpiiri	Barnmorskedistrikt	Vuoden aikana kirjoissa		Vuoden aikana synnyttäneitä							Käyntejä neuvolassa				Kätilöiden kotikäynnit								
				Inskrivna under året		Mödrar med nedkomst under året							Besök på rådgivningsbyrån				Av barnmorskorna gjorda hembesök								
				Ensisynnyttäjä	Förstföderskor	Uudelleensynnyttäjä	Omföderskor	Aviovalimoja	Giffta	Naimattomia	Ogiffta	Yhteensä	Summa	Siitä säännöllisiä tapauksia	Därav normala fall	Raskauden aik. Under havandesk.	Synnyt. jälkeen Efter förtösn.	Muita käyntejä Övriga besök	Yhteensä	Summa	Rask. olev. luona Hos hav. kvinnor	Lapsivrot. luona Hos barnsängskv.	Muita käyntejä Övriga besök	Yhteensä	Summa
<i>Kantakaupunki • Stadskärnan</i>																									
Kätilöopisto	Barnmorskeinstitutet	I	1 123	299	325	575	49	624	434	5 065	801	367	6 233	671	1 937	2 018	4 626								
Iso Roobertink. 35 ¹⁾	Stora Robertsg. 35 ¹⁾	I	294	56	72	117	11	128	80	810	93	85	988	154	341	1 181	1 676								
Naistenklinikka	Kvinnokliniken	I	838	222	251	437	36	473	319	4 355	395	83	4 833	1 536	825	642	3 003								
Rauhank. 7	Fredsgatan 7	I	402	124	113	216	21	237	149	1 652	232	373	2 257	238	699	1 545	2 482								
Lastenlinna	Barnets Borg	I	127	30	32	60	2	62	48	523	81	26	630	139	209	282	630								
Pihlajatie	Rönnvägen	I	250	65	86	143	8	151	103	1 051	175	221	1 447	359	502	570	1 431								
II linja 19	II linjen 19	I	331	94	102	160	36	196	74	1 589	358	578	2 525	283	753	1 035	2 071								
		II	294	97	83	170	10	180	80	1 535	270	425	2 230	190	766	917	1 873								
Kulmavuorenk. 2	Hörnebergsg. 2	I	377	106	118	213	11	224	130	1 886	255	370	2 511	300	655	901	1 856								
		II	482	142	144	248	38	286	199	2 193	323	64	2 580	280	983	1 014	2 274								
Loviisankatu 6-8	Lovisagatan 6-8	I	407	102	140	210	32	242	192	2 196	355	59	2 610	289	647	894	1 830								
Pohjolankatu 1	Pohjolagatan 1	I	350	56	153	197	12	209	114	1 686	256	452	2 394	240	605	863	1 708								
Intiankatu 13	Indiagatan 13	I	277	49	113	156	6	162	126	1 199	155	2	1 356	221	513	653	1 387								
<i>Yhteensä • Summa</i>			5 552	1 442	1 732	2 902	272	3 174	2 048	25 740	3 749	3 105	32 594	4 900	9 432	12 515	26 847								
<i>Esikaupungit • Förstäderna</i>																									
Lauttasaari	Drumsö	I	184	57	61	112	6	118	86	863	140	142	1 145	143	586	722	1 451								
		II	201	54	59	110	3	113	87	1 069	168	113	1 350	135	607	685	1 427								
Munkkiniemi	Munksnäs	I	199	62	65	119	8	127	86	941	148	213	1 302	230	415	980	1 625								
Pohjois-Haaga	Norra Haga	I	230	73	70	138	5	143	121	1 198	148	217	1 563	77	355	471	903								
Etelä-Haaga	Södra Haga	I	191	40	52	89	3	92	71	725	117	132	974	163	365	663	1 191								
Etelä-Kaarela	Södra Kärböle	I	128	45	35	78	2	80	50	664	84	55	803	115	314	494	923								
Pitäjänmäki	Sockenbacka	I	176	62	58	117	3	120	91	862	180	135	1 177	263	546	783	1 592								
Maunula	Månsas	I	386	68	151	215	4	219	141	2 081	400	281	2 762	374	837	850	2 061								
Länsi-Pakila	Västra Baggböle	I	228	60	70	127	3	130	92	974	213	181	1 368	206	574	788	1 568								
Paloheinä	Svedängen	I	197	75	50	124	1	125	71	833	224	82	1 139	287	606	840	1 733								
Itä-Pakila	Östra Baggböle	I	89	30	23	52	1	53	33	352	35	37	424	93	125	111	329								
Oulunkylä	Äggelby	I	101	33	34	66	1	67	50	346	44	33	423	103	172	183	458								
Pukinmäki	Bocksbacka	I	95	27	29	54	2	56	46	452	80	77	609	140	299	611	1 050								
Malmi	Malm	I	279	87	101	181	7	188	137	1 142	140	249	1 531	167	619	868	1 654								
Tapanila	Staffansby	I	209	60	72	126	6	132	99	909	146	36	1 091	98	355	660	1 113								
Puistola	Fastböle	I	183	50	63	109	4	113	67	845	121	18	984	205	518	656	1 379								
Herttoniemi	Hertonäs	I-II	325	77	99	171	5	176	119	1 493	158	179	1 830	300	558	909	1 767								
Vartiokylä	Botby	I	275	77	76	151	2	153	123	1 053	119	33	1 205	225	390	431	1 046								
Laajasalo	Degerö	I	156	42	49	86	5	91	63	614	112	137	863	154	266	478	898								
<i>Yhteensä • Summa</i>			3 832	1 079	1 217	2 225	71	2 296	1 633	17 416	2 777	2 350	22 543	3 478	8 507	12 183	24 168								
Kaikkiaan • Totalsumma			9 384	2 521	2 949	5 127	343	5 470	3 681	43 156	6 526	5 455	55 137	8 378	17 939	24 698	51 015								

84. Lastenneuvolat vuonna 1955 • Rådgivningsbyråer för barnvård år 1955

Neuvola Rådgivningsbyrå	Terveyssempiriri Hälsosysterdistrikt	Valvonnan alaisia lapsia Inskrivna barn					Neuvonta- ja tarkastustilaisuuksia neuvolassa Rådgivnings- och undersökningstillfällen på rådgivningsbyrån				Terveysisarten kotikäynnit Av hälsosystrarna gjorda hembesök			Tuber- kullimi- kokeita Tuber- kulin- prov	Rokotuksia Vaccinationer		
		Uusia Nyin- skrivna	Poistet- tuja Ut- skrivna	Vuoden päätyessä Vid utgången av året			Lääkärin luona Hos läkaren		Terveysisaren luona Hos hälsosystemern		Neuvon- takäyn- tejä För råd- givning	Sairas- käyn- tejä ²⁾ Sjuk- besök ²⁾	Yh- teensä Summa		Iso- rokko- Smitt- kopps-	Diphte- ria- Pertus- sis- Per- Diph-	Cal- mette-
				0 v. • år	1—6 v. • år	Yh- teensä Summa	Yh- teensä Samtliga	Keski- määrin ¹⁾ I medel- tal ¹⁾	Yh- teensä Samtliga	Keski- määrin ¹⁾ I medel- tal ¹⁾							
Kaupungin neuvolat • Stadens rådgivningsbyråer																	
<i>Kantakaupunki • Stadskärnan</i>																	
Kapteenink. 20—22	I	197	223	152	549	701	1 125	18.8	1 061	6.8	1 466	—	1 466	434	84	152	29
	II	149	196	92	539	631	840	14.5	783	4.8	827	—	827	233	75	97	18
Suomenlinna Sveaborg	I	86	69	46	220	266	403	14.4	1 659	18.4	885	—	885	371	26	67	11
Merimiehenk. 43 Sjömansg. 43	I	166	144	63	444	507	803	14.3	711	5.0	597	—	597	409	65	85	10
	II	115	72	65	380	445	739	13.4	645	4.4	622	—	622	158	41	71	17
Rauhankatu 7 Fredsg. 7	I	150	133	81	517	598	495	12.1	759	5.9	662	—	662	351	36	76	29
	II	170	140	101	498	599	475	11.6	867	6.4	588	—	588	253	27	64	26
Marian sairaala Maria sjukhus	I	206	233	145	766	911	1 284	12.8	634	3.2	609	—	609	—	20	151	15
Apollonkatu 14 Apollogatån 14	I	376	204	110	486	596	812	14.5	1 190	6.6	821	—	821	454	73	124	33
	II	343	211	115	548	663	883	16.7	1 021	6.0	1 099	—	1 099	247	90	114	30
Savilankatu 3 Savilagatan 3	I	152	191	101	372	473	922	13.2	1 420	8.4	1 938	—	1 938	181	85	118	25
Lastenlinna Barnets Borg	I	134	127	70	423	493	577	12.0	773	4.7	790	—	790	312	23	67	16
Lastenlinna Barnkliniken	I	122	115	105	462	567	663	13.3	1 075	6.4	742	—	742	126	52	120	14
Pihlajatie Rönnvägen	I	133	66	94	414	508	672	13.2	705	4.8	391	—	391	167	69	86	23
Ruskeasuo Brunakärr	I	130	115	74	412	486	589	12.0	783	5.3	514	—	514	105	50	84	18
Auroran sairaala Aurorasjukhuset	I	182	228	119	645	764	1 122	12.1	839	4.4	879	—	879	—	112	108	31
Toinen linja 19 Andra linjen 19	I	108	176	52	338	390	715	14.6	526	2.6	766	—	766	250	34	84	31
	II	91	156	62	354	416	612	12.0	549	2.7	779	—	779	359	39	66	21
	III	106	241	77	355	432	766	15.6	903	4.5	901	—	901	597	38	85	25
Kulmavuorenk. 2 Hörnebergsg. 2	I	133	161	89	416	505	780	14.2	918	7.6	1 420	—	1 420	303	41	96	31
	II	147	184	103	433	536	914	15.8	1 134	9.6	1 323	—	1 323	279	49	109	19
Pellervontie 39 Pellervoväg. 39	I	265	191	218	509	727	954	15.6	721	4.1	1 082	—	1 082	150	77	118	39
Intiankatu 13 Indigatan 13	I	160	209	88	453	541	910	13.8	688	4.4	1 090	—	1 090	474	105	128	11
Yhteensä • Summa		3 821	4 127	2 222	10 533	12 755	18 055	13.9	20 364	5.5	20 791	—	20 791	6 213	1 311	2 270	522
<i>Esikaupungit • Förstäderna</i>																	
Lauttasaari Drumsö	I	143	119	104	571	675	918	16.7	1 167	19.1	274	253	527	204	143	241	47
	II	108	92	89	449	538	786	12.7	1 085	13.2	364	164	528	339			
	III	135	74	77	366	443	702	12.5	997	11.7	251	122	373	178			
Munkkiniemi Munksnäs	I	100	74	57	232	289	700	18.4	1 518	9.5	308	99	407	343	80	171	66
	II	94	73	43	200	243	623	18.9	1 984	11.7	466	197	663	444			
	III	94	69	44	216	260	688	19.1	2 165	13.7	588	273	861	438			
Etelä Haaga Södra Haga	I	87	134	54	220	274	435	15.0	1 241	12.0	477	213	690	179	28	197	58
	II	90	43	61	187	248	606	15.9	1 656	14.4	413	308	721	337			
Pohjois Norra	I	122	3	70	175	245	444	13.5	881	13.8	129	84	213	187	91	173	52
	II	275	6	122	269	391	860	17.2	1 740	19.1	517	249	766	277			

1) Vastanottoa kohtien, 2) Vain esikaukungeissa, 3) Tähän sisältyy Apollonkadun 14 I lin. piirin 342 lasta (loppeitt toimituksensa 1/1—5/1), 4) Lisäksi seimissä 1 925 ja Suomenlinnan kansakoulussa 484 tarkastusta. 5) Lisäksi seimissä 537 tarkastusta. 6) Ml. 7—14 vuotiaat.

1) Per motgång. 2) Endast i första delen. 3) Här ingår 342 barn från III distriktet vid Apolligatan 14 (verksamheten upplöste 1/1-53). 4) Desauton i 925 undersökningar i barnkrubborna och 484 i Svealönga folkskola. 5) Desauton 537 undersökningar i barnkrubborna. 6) Inkl. 7-14-årg.	Etelä-Kaarela	Södra Kärböle	I	150	58	68	177	245	663	17.9	1 662	13.0	927	780	1 707	317	33	97	32
	Pitäjänmäki	Sockenbacka	I	76	90	56	236	292	473	13.9	1 210	15.3	336	412	748	317	42	221	73
	Maunula	Mänsas	I	141	224	55	248	303	703	20.7	1 838	15.6	532	185	717	292	136	361	144
			II	74	71	51	272	323	538	14.5	1 532	20.2	654	254	908	146			
			III	186	144	51	357	408	638	16.0	1 759	15.3	428	276	704	501			
			IV	173	29	65	319	384	364	13.0	898	7.5	633	481	1 114	101			
			V	181	2	37	142	179	173	14.4	560	13.3	213	36	249	114			
	Länsi-Pakila	Västra Baggböle	I	98	87	60	224	284	647	18.5	2 194	11.5	378	317	695	339	58	131	123
			II	102	93	47	222	269	707	20.2	2 218	10.8	408	161	569	489			
	Paloheinä	Svedängen	III	201	154	116	373	489	741	13.7	1 929	16.1	522	509	1 031	368	26	112	39
	Itä-Pakila	Östra Baggböle	I	143	120	85	350	435	1 081	16.9	2 230	17.3	924	759	1 683	309	37	93	36
	Oulunkylä	Äggelby	I	144	294	44	254	298	901	16.1	1 668	14.5	459	510	969	396	17	121	19
			II	171	3	26	142	168	218	18.2	467	16.7	132	170	302				
	Pukinmäki	Bocksbacka	I	97	107	58	370	428	634	12.4	1 941	12.3	332	671	1 003	413	11	130	58
			II	56	12	39	312	351	506	15.8	2 061	21.9	311	316	627	378	33	170	81
	Malmi	Malm	I	65	103	54	313	367	562	15.2	961	16.3	530	321	851	194				52	230	147
			II	98	94	61	308	369	800	21.1	1 105	13.8	243	450	693	146			
	Tapanila	Staffansby	I	88	92	61	383	444	718	20.5	1 959	24.2	340	529	869	461	39	91	91
			II	93	86	60	323	383	617	15.8	1 772	18.7	463	461	924	353			
	Puistola	Fastböle	I	68	64	41	227	268	522	16.8	1 310	8.1	424	601	1 025	264	127	201	47
			II	78	66	46	209	255	355	10.8	1 225	8.4	442	539	981	288			
	Herttoniemi	Hertonäs	I	157	43	64	341	405	584	13.0	1 958	13.0	407	348	755	414	78	215	77
			II	154	77	74	310	384	866	15.7	1 630	12.1	369	404	773	413			
			III	120	58	63	159	222	438	14.6	786	7.1	360	416	776	296			
	Laajasalo	Degerö	I	91	91	42	173	215	421	12.0	747	5.9	624	421	1 045	156	30	79	18
	Kulosaari	Brändö	I	58	44	41	199	240	506	11.5	1 312	9.5	435	371	806	272	16	25	6
	Vartiokylä	Botby	I	178	330	60	227	287	546	10.3	1 649	19.0	910	830	1 740	320	78	215	77
			II	120	138	40	196	236	650	9.8	1 501	15.0	745	676	1 421	328			
III			241	31	48	162	210	234	11.7	579	6.7	644	585	1 229	80				
Yhteensä • Summa				4 950	3 583	2 381	10 653	13 034	24 049	15.1	58 711	13.2	18 242	15 203	33 445	11 768	1 077	3 059	1 214
Kaupungin • Stadens				8 771	7 710	4 603	21 186	25 789	42 104	14.6	79 075	9.7	39 033	15 203	54 236	17 981	2 388	5 329	1 736
Maitopisaran neuvolat • Mjölkdroppens rådgivningsbyråer																			
Iso Roobertink.	Stora Robertsg.	35—37	I	128	131	61	339	400	873	17.5	990	6.6	1 069	—	1 069	469	72	100	27
			II	90	148	52	274	326	551	11.7	568	3.8	909	—	909	217	36	71	12
Harjutori 6	Åstorget 6	.....	II	118	166	54	373	427	431	10.3	986	3.4	908	—	908	236	15	54	15
			II	149	176	65	382	447	548	14.8	1 132	3.9	707	—	707	214	48	70	10
			III	120	107	65	428	493	552	13.4	1 127	3.9	1 026	—	1 026	456	60	94	24
Hauhontie 8	Hauhovägen 8..	.....	I	173	323	86	494	580	654	13.1	959	3.2	628	—	628	395	38	110	27
			II	174	173	90	431	521	624	12.2	976	3.3	516	—	516	228	30	93	41
			III	334	25	61	248	309	251	10.0	453	3.0	403	—	403	111	12	38	10
Pohjolank. 1	Pohjolag. 1	.....	I	112	157	47	369	416	601	12.3	683	5.5	577	—	577	340	41	77	15
			II	184	269	60	322	382	623	12.2	947	7.5	784	—	784	540	54	79	21
Yhteensä • Summa				1 582	1 675	641	3 660	4 301	5 708	12.9	8 821	4.1	7 527	—	7 527	3 206	406	786	202
Kaikkiaan • Totalsumma				10 353	9 385	5 244	24 846	30 090	47 812	14.3	87 896	8.5	46 560	15 203	61 763	21 187	2 794	6 115	1 938

85. Ilmoitetut akuutit (äkilliset) taudintapaukset vuosina 1881—1954
Anmälda akuta sjukdomsfall åren 1881—1954

Tauti • Sjukdom	Absoluuttiset luvut Absoluta tal					10 000 asukasta kohden • På 10 000 invånare											
	1950	1951	1952	1953	1954	1950	1951	1952	1953	1954	1881— 1890	1891— 1900	1901— 1910	1911— 1920	1921— 1930	1931— 1940	1941— 1950
Varicellæ	485	570	398	412	552	13.3	15.2	10.4	10.5	13.7	19.8	19.9	22.8	19.6	15.6	12.3	12.5
Febris rheumatica non medi- cata ¹⁾	143	107	134	153	220	3.9	2.9	3.5	3.9	5.5	44.1	31.9	23.0	26.3	21.4	17.0	7.0
Morbilli	422	2 139	3 365	87	3 736	11.6	57.2	87.7	2.2	92.8	62.9	77.7	77.8	56.9	28.5	28.1	29.4
Scarlatina	3 893	2 651	1 068	1 278	1 262	106.9	70.9	27.8	32.5	31.3	25.3	27.1	22.7	29.9	25.3	26.8	23.7
Diphtheria	17	9	4	2	—	0.5	0.2	0.1	0.1	—	19.1	11.1	13.3	36.4	6.0	4.1	15.3
Malaria	1	1	—	—	—	0.0	0.0	—	—	—	57.8	23.3	21.6	4.0	2.5	0.0	0.1
Typhus abdominalis	3	1	1	3	1	0.1	0.0	0.0	0.1	0.0	52.7	18.3	13.3	5.6	1.5	0.3	0.3
Paratyphus	58	27	27	85	75	1.6	0.7	0.7	2.1	1.9	..	..	—	2.0	5.6	2.5	7.5
Parotitis epidemica	760	58	658	1 120	223	20.9	1.6	17.2	28.5	5.5	25.6	14.7	12.7	14.2	17.7	11.2	13.9
Influenza	1 436	3 065	1 158	9 897	1 136	39.4	81.9	30.2	251.4	28.2	308.8	247.3	253.1	359.7	384.5	319.1	94.9
Pertussis	1 074	533	1 389	1 107	199	29.5	14.3	36.2	28.1	5.0	66.1	45.6	65.9	47.6	22.3	13.5	36.1
Febris puerperalis	3	—	1	—	—	0.1	—	0.0	—	—	3.4	1.5	0.5	0.5	0.7	0.0	0.4
Gonorrhoea non medicata ..	2 179	1 802	1 886	2 102	2 423	59.9	48.2	49.1	53.4	60.2	..	61.5	141.7	126.9	154.7	125.6	93.9
Syphilis non medicata	193	170	119	63	65	5.3	4.5	3.1	1.6	1.6	28.9	23.7	25.5	35.0	22.4	16.3	27.0
Ulcus molle non medicatum ..	—	4	1	1	1	—	0.1	0.0	0.0	0.0	..	9.6	29.0	29.7	28.7	7.6	0.2
Pneumonia crouposa	263	203	239	344	226	7.2	5.4	6.2	8.7	5.6	87.0	62.6	61.1	35.9	58.3	43.5	56.3
Bronchopneumonia	1 309	1 910	1 509	2 324	1 888	36.0	51.1	39.3	59.0	46.9								50.9
Angina tonsillaris	4 332	4 502	5 492	5 590	7 462	119.0	120.4	143.1	142.0	185.3	248.1	184.0	203.9	183.8	271.4	225.7	92.8
Gastro-enteritis acuta e causa ignota ²⁾	2 696	2 542	1 965	3 022	3 338	74.1	68.0	51.2	76.8	82.9	532.6	544.6	445.6	289.6	182.9	140.5	119.2
Infectio acuta nasopharyngo- trachealis	9 462	11 642	10 201	13 116	14 785	260.0	311.2	265.8	333.2	367.2	..	..	..	..	..	..	227.0
Muut taudit • Övriga sjuk- domar	1 858	1 465	1 783	2 051	2 595	51.0	39.2	46.4	52.1	64.5	598.3	698.4	682.8	576.7	858.4	747.9	181.6
Kaikki ilmoitetut taudit ³⁾ Samtliga anmälda sjukdom. ³⁾	30 587	33 401	31 398	42 757	40 187	840.3	893.0	818.0	1 086.2	998.1	1 913.6	2 082.5	2 116.3	1 931.2	2 108.4	1 742.0	1 039.1

¹⁾ Ennen v. 1943 polyarthrits acuta. ²⁾ Ennen v. 1943 gastro-enteritis ja colitis acuta. ³⁾ Kymmenvuotislukujen loppusummilla sisältyy myös taulukossa nimeämättömiä tauteja, joita ei viime vuosina ole ilmoitettu.

¹⁾ Före år 1943 polyarthrits acuta. ²⁾ Före år 1943 gastro-enteritis och colitis acuta. ³⁾ I tioårsperiodernas slutsummor ingå även sjukdomar, som ej nämnts i tabellen emedan de ej anmälts de senaste åren.

Muist.: Taudintapausten ilmoittamisessa tapahtuneiden muutosten johdosta eri vuosien loppusummat eivät ole suoraan verrattavissa. Suurimmat muutokset on tehty vv. 1921 ja 1943.

Anm.: På grund av förändringar i anmälningsblanketterna över sjukdomsfall kunna slutsummorna för de olika åren ej direkt jämföras. Större förändringar ha vidtagits åren 1921 och 1943.

86. Aluelääkärin toiminta vuosina 1935—55

Distriktsläkarnas verksamhet åren 1935—55

Vuosi ja alue ¹⁾ År och distrikt ¹⁾	Taudintapauksia • Sjukdomsfall					Käyntejä • Besök		
	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Lapsia ²⁾ • Barn ¹⁾		Yhteensä Summa	Poliklinisiä Polikliniska besök	Potilaiden kotona Hembesök	Yhteensä Summa
			0—6 vuotiaita 1 åldern 0—6 år	7—14 vuotiaita 1 åldern 7—14 år				
1955								
<i>Aluelääkäri • Distriktsläkaren i</i>								
Etel. alueen Södra distriktet	1 334	1 645	17	44	3 040	5 579	133	5 712
Töölön " Töölö distrikt	393	1 055	20	42	1 510	3 186	214	3 400
Kallion " Berghälls "	796	1 424	91	172	2 483	4 810	112	4 922
Alppilan " Alphydd. "	750	1 766	349	317	3 182	3 612	754	4 366
Sörnäisten " Sörnäs "	1 357	2 352	303	403	4 415	3 371	1 243	4 614
Hermannin " Hermanst. "	1 778	2 399	139	186	4 502	5 002	1 088	6 090
Käpylän " Kottby "	765	1 315	407	392	2 879	2 284	1 375	3 659
Haagan " Haga "	361	639	278	162	1 440	890	471	1 361
Oulunkylän " Äggelby "	894	1 494	547	546	3 481	2 607	1 143	3 750
Malmin " Malms "	564	1 127	179	83	1 953	2 495	166	2 661
Herttoniem. " Hertnäs "	529	679	256	225	1 689	1 538	380	1 918
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>9 521</i>	<i>15 895</i>	<i>2 586</i>	<i>2 572</i>	<i>30 574</i>	<i>35 374</i>	<i>7 079</i>	<i>42 453</i>
1954	8 432	14 237	2 724	2 148	27 541	30 336	6 420	36 756
1953	8 272	13 229	2 833	2 198	26 532	28 647	6 710	35 357
1952	7 224	12 960	3 548	1 830	25 562	29 176	6 335	35 511
1951	6 669	11 627	3 451	1 804	23 551	25 306	6 334	2) 36 941
1950	5 918	11 109	2 668	1 784	21 479	29 689	5 132	34 821
1945	5 589	8 880	269	1 830	16 568	19 821	1 395	21 216
1940	3 935	5 470	121	871	10 397	13 034	2 403	15 437
1935	4 760	5 869	84	919	11 632	15 793	2 059	17 852

¹⁾ Ennen v. 1948 1 v. nuorempia ja 1—9 vuotiaita. ²⁾ Kallion alueen käyntejä (yht. 5 301) ei ole voitu eritellä.

³⁾ Före år 1948 barn under 1 år och i åldern 1—9 år. ⁴⁾ Besöken i Berghälls distrikt (5 301) ha ej kunnat uppdelas.

Muist.: Vuoden 1937 loppuun aluelääkärit hoitivat yksinomaan varattomia potilaita.

Anm.: T.o.m. år 1937 vårdade distriktsläkarna endast obemedlade patienter.

87. Kotisairaanhoidossa olleet potilaat vuosina 1954—55

Patienter i hemsjukvård åren 1954—55

Asuma-alue ¹⁾ Bosättningsområde ¹⁾	Sosiaaliryhmä ²⁾ • Socialgrupp ²⁾											
	Absoluuttiset luvut • Absoluta tal						%					
	I	II	III	IV	Tunte- maton Okänd	Yhteensä Summa	I	II	III	IV	Tunte- maton Okänd	Yhteensä Summa
1955												
Eteläinen • Södra	383	762	1 060	768	65	3 038	12.6	25.1	34.9	25.3	2.1	100.0
Itäinen • Östra	266	1 578	3 122	2 788	82	7 836	3.4	20.1	39.8	35.6	1.1	100.0
a)	150	1 057	1 987	1 792	60	5 046	3.0	20.9	39.4	35.5	1.2	100.0
b)	116	521	1 135	996	22	2 790	4.1	18.7	40.7	35.7	0.8	100.0
Läntinen • Västra	415	502	563	288	24	1 792	23.2	28.0	31.4	16.1	1.3	100.0
a)	296	386	428	235	21	1 366	21.7	28.3	31.3	17.2	1.5	100.0
b)	119	116	135	53	3	426	27.9	27.2	31.7	12.5	0.7	100.0
Muu • Övrigt	88	199	291	170	21	769	11.5	25.9	37.8	22.1	2.7	100.0
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>1 152</i>	<i>3 041</i>	<i>5 036</i>	<i>4 014</i>	<i>192</i>	<i>13 435</i>	<i>8.6</i>	<i>22.6</i>	<i>37.5</i>	<i>29.9</i>	<i>1.4</i>	<i>100.0</i>
1954	1 040	2 623	4 413	3 671	1 585	13 332	7.8	19.7	33.1	27.5	11.9	100.0

¹⁾ Aluejakona käytettiin Kantakaupungissa seuraavaa jakoa: Eteläinen alue, rajana pohjoisessa Pitkäsilta — Pohjoinen Rautatiekatu. Itäinen alue, rajana lännessä päärata; Teollisuuskatu — Lautatarhankatu jakaa alueen kahteen osaan, joista a) mainitun rajan eteläpuolella ja b) pohjoispuolella. Läntinen alue, rajana idässä päärata; Nordenskiöldinkatu — Stenbäckinkatu jakaa alueen kahteen osaan, joista a) mainitun rajan eteläpuolella ja b) pohjoispuolella. Kotisairaanhoidotyötä suoritettiin esikaupungissa etupäässä Lautasaaressa ja Munkkiniemessä. ²⁾ Ks. alav. siv. 176.

³⁾ Stads kärnan indelas i följande områden: Södra området, som gräns i norr Långa bron och Norra Järnvägsgatan. Östra området, som gräns i väster huvudbanan; Industrigatan — Brädgårdsgatan indelar området i två delar, av vilka a) på södra och b) på norra sidan av nämnda gräns. Västra området, som gräns i öster huvudbanan; Nordenskiöldsgatan — Stenbäcksgatan indelar området i två delar av vilka a) på södra och b) på norra sidan. Hemsjukvårdsarbetet i förstäderna utfördes främst å Drumsö och i Munknäs. ⁴⁾ Se not. på sid. 176.

Muist.: Taulukon tiedot tarkoittavat terveydenhoitolautakunnan alaista kotisairaanhoidoa.

Anm.: Uppgifterna för tabellen avser hälsovårdsnämnden underlydande hemsjukvård.

88. Kunnan sairaalat vuosina 1940—54

	Uudet potilaat • Nyinskrivna patienter								Hoidetut	
	1954			1953	1952	1950	1945	1940	1954	
	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yhteensä Summa						Mp. Mk.	Np. Kk.
1	<i>Marian sairaala</i> <i>Maria sjukhus</i>									
	4 138	4 538	8 676	8 000	7 304	7 818	6 485	6 584	4 297	4 749
2	Sisätautien osasto • Medicinska avdelningen									
	1 042	1 595	2 637	2 444	2 151	2 216	2 138	1 935	1 103	1 704
3	Kirurginen osasto • Kirurgiska avdelningen									
	2 538	2 449	4 987	4 688	4 268	4 676	3 150	3 892	2 604	2 523
4	Lastenosasto • Barnavdelningen									
	558	494	1 052	868	885	926	1 197	757	590	522
5	<i>Auroran sairaala • Aurora sjukhuset</i>									
	1 924	1 881	3 805	3 822	4 264	6 155	6 529	1 989	1 999	1 970
6	<i>Kivelän sairaala • Stengårds sjukhus</i>									
	2 935	4 146	7 081	7 356	6 958	6 935	5 754	2 559	3 235	4 633
7	Sisätautien osasto • Medicinska avdelningen									
	1 594	2 594	4 188	3 949	3 646	3 644	4 800	1 822	1 742	2 874
8	Mielitautien osasto • Avdelningen för sinnessjuka									
	424	488	912	1 004	876	817	435	264	556	675
9	Silmätautien osasto • Avdelningen för ögonsjukdomar									
	254	309	563	563	549	576	519	473	263	318
10	Korva-, nenä- ja kurkkutautien osasto • Avdelningen för öron-, näs- och strupsjukdomar ..									
	663	755	1 418	1 840	1 887	1 898	—	—	674	766
11	<i>Nikkilän sairaala¹⁾ • Nickby sjukhus¹⁾</i>									
	141	254	395	342	353	454	362	248	604	1 166
12	<i>Tuberkuloosiparantola • Tuberkulossanatoriet</i>									
	776	385	1 161	1 284	1 183	1 147	1 314	1 634	1 067	585
13	<i>Malmin sairaala • Malms sjukhus</i>									
	669	876	1 545	1 494	1 794	1 960	—	—	686	911
14	Sisätautien osasto • Medicinska avdelningen									
	246	289	535	668	807	790	—	—	257	312
15	Kirurginen osasto • Kirurgiska avdelningen									
	423	587	1 010	826	987	1 170	—	—	429	599
16	<i>Sielullisesti sairaiden vastaanottoasema • Upptagningsstationen för psykiskt sjuka</i>									
	555	700	1 255	1 237	1 331	1 658	1 400	869	566	732
17	Yhteensä • Summa									
	11 138	12 780	23 918	23 535	23 187	26 127	21 844	13 883	12 454	14 746

¹⁾ Perhehoitoon sijoitetut mukaan luettuina.

89. Kuntayhtymien sairaalat vuosina 1940—54

Vuosi År	Mjölhollstad sanatorium (Meltolan parantola)						Kiljavan (Kiljava)	
	Osuuksia Andelar		Hoidettuja helsinkiläisiä vårdade patienter från H:fors	Hoitopäiviä Vård dagar		Osuuksia Andelar		
	Yhteensä Samtliga	Helsingin H:fors stads		Yhteensä Samtliga	Helsingin paikoilla H:fors stads plattser	Yhteensä Samtliga	Helsingin H:fors stads	
1 1940	239	50	89	67 765	11 718	238	120	
2 1945	243	50	201	95 213	26 650	238	120	
3 1950	265	72	142	93 498	20 726	280	163	
4 1952	270	72	166	96 685	19 542	280	139	
5 1953	270	72	165	98 145	19 800	280	139	
6 1954	270	72	192	98 391	23 500	280	139	

¹⁾ Korjattu luku.

De kommunala sjukhusen åren 1940—54

Yhteensä Summa	potilaat • Vårdade patienter					Hoitopäivät • Vård dagar					
	1953	1952	1950	1945	1940	1954	1953	1952	1950	1945	1940
9 046	8 399	7 683	8 193	6 791	6 815	144 131	140 878	138 145	138 881	133 065	117 763
2 807	2 615	2 326	2 386	2 290	2 094	60 444	59 859	59 066	57 639	56 292	51 582
5 127	4 853	4 413	4 829	3 247	3 941	63 291	60 438	59 407	61 886	51 755	48 135
1 112	931	944	978	1 254	784	20 396	20 581	19 672	19 356	25 018	18 046
3 969	3 977	4 473	6 306	6 813	2 011	64 369	63 243	66 073	65 679	136 807	40 113
7 868	8 126	7 609	7 615	6 288	4 082	287 979	282 410	255 368	244 562	225 916	229 497
4 616	4 390	4 049	4 084	5 243	3 058	154 408	150 387	150 079	150 807	175 014	117 436
1 231	1 299	1 098	1 024	510	530	117 277	114 840	87 968	77 945	44 561	102 634
581	576	559	591	535	494	7 263	7 328	7 205	6 966	6 341	9 427
1 440	1 861	1 903	1 916	—	—	9 031	9 855	10 116	8 844	—	—
1 770	1 734	1 732	1 765	1 610	1 571	517 585	509 552	506 861	485 187	465 207	488 913
1 652	1 748	1 676	1 658	1 685	1 801	184 769	172 051	173 389	180 021	160 430	118 432
1 597	1 559	1 863	2 051	—	—	24 688	24 561	27 288	29 177	—	—
569	712	854	848	—	—	11 357	13 493	14 596	13 484	—	—
1 028	847	1 009	1 203	—	—	13 331	11 068	12 692	15 693	—	—
1 298	1 265	1 356	1 674	1 412	870	16 245	14 506	12 075	9 030	5 905	4 158
27 200	26 808	26 392	29 262	24 599	17 154	1 239 766	1 207 201	1 179 199	1 152 537	1 127 330	998 876

¹⁾ Inkl. personer i familjevård.

Interkommunala sjukhus åren 1940—54

parantola sanatorium)		Kellokosken sairaala (Kellokoski sjukhus)					Distriktsinnessjukhuset i Ekenäs (Tammisaaren piirimiellsairaala)					
Hoitopäiviä Vård dagar		Osuuksia Andelar		Uusia potilaita Nya patienter		Hoitopäiviä Vård dagar		Osuuksia Andelar		Hoitopäiviä Vård dagar		
Yhteensä Samtliga	Helsingin paikoilla H:fors stads plattser	Yhteensä Samtliga	Helsingin H:fors stads	Kaikkiaan Inalles	Helsingistä Från Helsingfors	Yhteensä Samtliga	Helsingin paikoilla A H:fors stads plattser	Yhteensä Samtliga	Helsingin H:fors stads	Hoidettuja helsinkiläisiä vårdade patienter från H:fors	Yhteensä Samtliga	Helsingin paikoilla A H:fors stads plattser
71 145	33 303	334	80	628	22	225 680	28 226	—	—	—	—	—
101 885	49 945	334	80	266	45	195 885	25 793	—	—	—	—	—
116 475	55 231	392	99	262	¹⁾ 37	172 473	32 244	528	57	89	177 703	22 775
118 392	48 742	392	99	319	36	174 627	30 657	528	57	113	202 552	31 368
114 912	47 209	392	99	307	42	177 203	34 509	528	57	100	206 531	30 470
108 267	43 487	411	101	322	44	178 120	34 937	528	57	99	210 010	30 281

¹⁾ Korrigerad siffr.

Helsingin tilast. vuosik. • Statist. drsb. f. H:fors

90. Potilaat ja hoitopäivät sairaaloissa sekä käynnit poliklinikoissa vuosina 1935—54

Patienter och vårdagar å sjukhusen samt besök å poliklinikerna åren 1935—54

Vuos i Å r	Valtion sairaalat ¹⁾ Statens sjukhus ¹⁾		Kunnan sairaalat ²⁾ Kommunala sjukhus ²⁾		Yksityiset sairaalat Enskilda sjukhus		Yhteensä Summa
	Luku	%	Luku	%	Luku	%	
	Antal		Antal		Antal		
<i>Hoidettuja potilaita • Vårdade patienter</i>							
1935	18 747	37.8	15 964	32.2	14 839	30.0	49 550
1940	18 519	38.4	16 927	35.1	12 756	26.5	48 202
1945	31 113	42.1	24 454	33.1	18 349	24.8	73 916
1950	36 753	41.9	29 154	33.2	21 908	24.9	87 815
1952	40 444	44.8	26 245	29.0	23 684	26.2	90 373
1953	41 922	45.5	26 667	28.9	23 617	25.6	92 206
1954	42 783	45.1	27 087	28.6	24 956	26.3	94 826
<i>Hoitopäiviä • Vårdagar</i>							
1935	432 658	28.4	811 624	53.3	278 934	18.3	1 523 216
1940	362 919	23.8	875 038	57.5	284 443	18.7	1 522 400
1945	522 389	27.2	1 046 335	54.6	348 394	18.2	1 917 118
1950	618 160	29.5	1 065 277	50.8	411 892	19.7	2 095 329
1952	615 430	28.8	1 079 957	50.4	445 757	20.8	2 141 144
1953	608 008	28.0	1 106 416	51.1	452 516	20.9	2 166 940
1954	609 730	27.2	1 137 256	50.7	496 050	22.1	2 243 036
<i>Käyntejä poliklinikoissa ³⁾ • Besök å polikliniker ³⁾</i>							
1935	164 723	51.9	82 187	25.9	70 330	22.2	317 240
1940	113 187	47.8	76 797	32.4	46 854	19.8	236 838
1945	118 821	32.4	172 219	47.0	75 330	20.6	366 370
1950	144 067	32.2	219 632	49.1	83 449	18.7	447 148
1952	175 156	32.2	245 871	45.3	121 994	22.5	543 021
1953	190 495	32.7	248 414	42.7	143 479	24.6	582 388
1954	180 244	29.7	266 785	44.0	159 506	26.3	606 535

¹⁾ Tähän sisältyvät kaupungin omistamilla paikoilla valtion sairaaloissa hoidetut potilaat. ²⁾ Lukuunottamatta Nikkilän sairaalasta perhehoitoon sijoitettuja potilaita. ³⁾ Kunnallisiin poliklinikkoihin on luettu taul. 82 mainitut poliklinikat sekä tuberkuloositoimisto.

¹⁾ Inkl. patienter, som vårdats i statens sjukhus på av staden ägda platser. ²⁾ Exkl. från Nickby sjukhus i familjevård förlagda patienter. ³⁾ Till de kommunala poliklinikerna ha hänförs de i tab. 82 uppräknade poliklinikerna samt tuberkulosdispensären.

91. Käynnit kaupungin omissa ja sen avustamissa poliklinikoissa vuosina 1935—54 Besök i stadens egna och i av staden subventionerade polikliniker åren 1935—54

Vuosi Å r	Kunnan poliklinikat Kommunala polikliniker											Kansakoululasten Folkskolbarnens		Yhteen- sä ²⁾ Summa ²⁾	
	Marian sairaalassa Vid Maria sjukhus			Kivellä sairaalassa Vid Stengårds sjukhus					Auroran sairaalassa Vid Aurorasjukhuset	Malmelin sairaalassa Vid Malmns sjukhus	Veneerien tautien ¹⁾ För veneriska sjuk- domar ¹⁾	Sielullisesti sairaiden vastaanottoasema Upplysningsstationen för psykiskt sjuka	silmä- polikli- nikka		korva- polikli- nikka
	Sisätautien Medicinska	Kirurginen Kirurgiska	Lasten Barn-	Sisätautien Medicinska	Silmätautien För ögonjuk- domar	Korva-, nenä- ja kurkku- tautien ¹⁾ För öron-, näs- och strupsjuk- domar ²⁾	Hermo- ja meilitautien Neurologisk- psykiatriska	Auroran sairaalassa Vid Aurorasjukhuset	Malmelin sairaalassa Vid Malmns sjukhus	Veneerien tautien ¹⁾ För veneriska sjuk- domar ¹⁾	Sielullisesti sairaiden vastaanottoasema Upplysningsstationen för psykiskt sjuka	silmä- polikli- nikka	korva- polikli- nikka		
1935	15 877	25 011	—	—	—	11 612	—	—	—	14 140	••	1 405	—	77 214	
1940	12 373	15 353	4 222	6 726	7 461	5 377	—	—	—	12 442	••	1 070	—	66 314	
1945	12 431	21 150	8 134	14 485	12 714	10 749	—	6 857	—	73 432	••	719	—	160 671	
1950	20 105	40 122	6 420	32 373	19 694	21 959	4 864	11 339	12 217	21 421	••	1 307	1 650	193 471	
1952	28 733	45 521	7 811	37 538	20 310	20 080	8 053	10 158	17 213	12 818	4 241	1 967	2 170	216 613	
1953	27 005	47 256	7 409	39 171	22 479	21 310	8 035	8 247	18 117	10 191	4 803	2 256	2 552	218 831	
1954	26 800	61 205	7 488	40 189	25 354	22 668	8 253	8 303	19 520	11 542	4 587	1 862	2 674	240 445	

¹⁾ Naisten osasto, joka aikaisemmin oli valtion ylläpitämä, siirtyi v:sta 1937 kaupungille. Tähän sisältyy vuodesta 1945 lukien 1 ven. poliklinikka, entinen terveystoimisto ven. tautien vastustamista varten, sekä ylim. ven. poliklinikka. Vuodesta 1946 lähtien ovat mainittujen poliklinikoiden nimet: Veneerien tautien miespoliklinikka ja Veneerien tautien naispoliklinikka. ²⁾ Tähän sisältyvät silmäpoliklinikka Marian sairaalassa ja lastenpoliklinikka, jotka olivat toiminnassa ^{20/6} 1937 ja ^{21/1} 1942 saakka. ³⁾ 31/12 1945 saakka kaupungin avustama yksityinen poliklinikka.

¹⁾ Avdelningen för kvinnor, tidigare upprätthållen av staten, övertogs fr. o. m. år 1937 av staden. I ven. polikliniken, förra sanitetsbyrån för motarbetande av de ven. sjukdomarna, samt extra ven. polikliniken ingår här fr.o.m. år 1945. Fr.o.m. år 1946 benämns dessa: Veneriska polikliniken för män och Veneriska polikliniken för kvinnor. ²⁾ I summan ingår ögonpolikliniken i Maria sjukhus och barnpolikliniken, vilka voro verksamma t.o.m. ^{20/6} 1937 resp. ^{21/1} 1942. ³⁾ T.o.m. 31/12 1945 av staden understödd privat poliklinikk.

92. Tuberkuloositoimisto vuosina 1905—55

Tuberkulosdispensären åren 1905—55

A. Huoltotoimistossa käyneet • Dispensären klientel

Vuosi År	Huoltotoimistossa käyneitä henkilöitä 1) • Personer, som besökt dispensären 1)									Käyntejä • Besök			
	Alkaisemmin tutkittuja Tidigare undersökta			Vuoden aikana tulleita uusia Under året nytilkomna			Kaikki Samtliga						
	Tuberkuloottisia Tuberkulösa	Ei tuberkuloottisia Icke tuberkulösa	Yhteensä Summa	Tuberkuloottisia Tuberkulösa	Ei tuberkuloottisia Icke tuberkulösa	Yhteensä Summa	Tuberkuloottisia Tuberkulösa	Ei tuberkuloottisia Icke tuberkulösa	Yhteensä Summa	Tuberkuloottisten Av tuberkulösa personer	Ei tuberkuloottisten Av icke tuberkulösa personer	Yhteensä Summa	Sitä päitsi joukko- tarkastuksia 2) Dessutom vid massundersökningar 2)
1905 ..	36	9	45	147	309	456	183	318	501	675	506	1 181	—
1910 ..	221	228	449	284	1 032	1 316	505	1 260	1 765	1 977	1 821	3 798	—
1915 ..	442	514	956	396	1 077	1 473	838	1 591	2 429	3 101	2 633	5 734	—
1920 ..	501	560	1 061	289	752	1 041	790	1 312	2 102	2 237	2 169	4 406	—
1925 ..	885	635	1 520	584	2 966	3 550	1 469	3 601	5 070	4 462	5 260	9 722	—
1930 ..	1 444	829	2 273	797	4 000	4 797	2 241	4 829	7 070	8 812	9 608	18 420	—
1935 ..	..	..	..	842	8 108	8 950	..	..	..	12 502	14 657	27 159	192
1940 ..	2 238	..	..	748	7 036	7 784	2 986	..	..	9 331	8 889	18 220	—
1945 ..	2 533	6 367	8 900	1 641	7 094	8 735	4 174	13 461	17 635	7 431	15 585	23 016	21 108
1946 ..	2 267	2 850	5 117	2 292	3 829	6 121	4 559	6 679	11 238	10 688	11 157	21 845	43 219
1947 ..	3 454	4 004	7 458	1 374	3 637	5 011	4 828	7 641	12 469	12 678	13 592	26 270	35 688
1948 ..	3 310	3 558	6 868	1 153	4 235	5 388	4 463	7 793	12 256	11 668	12 750	24 418	41 136
1949 ..	3 052	3 250	6 302	1 147	6 054	7 201	4 199	9 304	13 503	11 074	15 403	26 477	46 810
1950 ..	2 636	3 331	5 967	1 045	4 899	5 944	3 681	8 230	11 911	12 645	13 516	26 161	49 928
1951 ..	2 665	3 573	6 238 ³⁾	1 094	5 023	6 117	3 759	8 596	12 355 ³⁾	12 892	14 612	27 504	74 764
1952 ..	2 631	4 081	6 712 ⁴⁾	1 098	5 456	6 554	3 729	9 537	13 266 ⁴⁾	13 448	15 810	29 258	73 877
1953 ..	2 919	4 802	7 721 ⁵⁾	989	6 009	6 998	3 908	10 811	14 719 ⁵⁾	13 257	16 326	29 583	84 607
1954 ..	2 796	4 150	6 946 ⁶⁾	946	5 068	6 014	3 742	9 218	12 960 ⁶⁾	12 467	13 873	26 340	93 787
1955 ..	2 635	3 506	6 141 ⁷⁾	1 010	4 491	5 501	3 645	7 997	11 642 ⁷⁾	12 274	12 695	24 969	89 712

B. Tuberkuloottisten luettelo • Registret över tuberkulösa

Vuosi År	Luetteloituja uusia tapauksia Inregistrerade nya fall				Luettelosta poistettuja Avförda från registret									Vuoden päättyessä luettelossa Vid årets utgång kvarstående i registret				
					Oireettomia Symtomfria			Poismuuttaneita Bortflyttade			Kuolleita Döda			Yht. S:a				
	M. M.	N. Kv.	Lapsia ³⁾ Barn ³⁾	Yht. Sa	M. M.	N. Kv.	Lapsia ³⁾ Barn ³⁾	M. M.	N. Kv.	Lapsia ³⁾ Barn ³⁾	M. M.	N. Kv.	Lapsia ³⁾ Barn ³⁾		M. M.	N. Kv.	Lapsia ³⁾ Barn ³⁾	Yht. S:a
1930	486	543	..	1 029	57	66	..	54	96	..	259	217	..	749	1 463	1 749	..	3 212
1935	357	388	..	745	44	63	..	27	38	..	243	170	..	585	2 089	2 427	..	4 516
1940	475	368	..	843	36	51	..	2	4	..	301	208	..	602	1 795	1 935	..	3 730
1945	739	529	373	1 641	145	196	79	86	88	15	334	135	25	1 103	..	..	..	5 731
1946	1 108	739	445	2 292	74	90	75	236	268	103	396	169	20	1 431	..	..	..	6 592
1947	659	404	311	1 374	249	267	252	178	135	43	398	157	12	1 691	2 128	2 866	1 281	6 275
1948	557	371	225	1 153	207	215	269	101	102	30	359	158	11	1 452	2 018	2 762	1 196	5 976
1949	542	462	143	1 147	243	299	315	74	71	26	271	131	8	1 438	1 972	2 723	990	5 685
1950	538	406	101	1 045	328	366	342	66	71	32	233	78	1	1 517	1 883	2 614	716	5 213
1951	603	424	67	1 094	226	250	159	64	74	15	253	95	3	1 139	1 943	2 619	606	5 168
1952	621	415	62	1 098	184	157	96	59	66	6	176	52	1	797	2 145	2 759	565	5 469
1953	571	376	42	989	244	310	97	48	52	9	145	51	1	957	2 279	2 722	500	5 501
1954	560	347	39	946	217	224	61	72	69	7	168	49	—	867	2 382	2 727	471	5 580
1955	560	398	52	1 010	177	205	43	36	35	5	87	47	1	636	2 642	2 838	474	5 954

1) Lääkäriin tutkimia. 2) Tuberkuloositoimistossa ja muualla vsta 1951 lähtien. 3) Tästä 4 varmentamatonta tapausta. 4) Samoin 9. 5) Samoin 11. 6) Samoin 7. 7) Samoin 2. 8) Alle 15 v.; sisältyivät ennen v. 1945 miesten ja naisten lukuihin. 9) De av läkaren undersökta. 10) Vid dispensären och fr.o.m. 1951 anorstatades. 11) Härav 4 osäkra fall. 12) Dito 9. 13) Dito 11. 14) Dito 7. 15) Dito 2. 16) Under 15 år; ingå före år 1945 bland män och kvinnor.

93. Lääkärit ja hammaslääkärit vuosien 1947—55
päätyessä
Läkare och tandläkare vid utgången av åren
1947—55

Vuosi År	Lääkäreitä • Läkare							Hammas- lääkäreitä Tandläkare
	Valtion palveluksessa i statens tjänst	Kunnan palveluksessa i kommunens tjänst	Vikarysten palveluksessa i enskild tjänst	Vain yksityis- praktikkaa harjoittavia Enbart med enskild praktik	Yhteensä Summa	10 000 asu- kasta kohden På 10 000 invånare	Hammas- lääkäreitä Tandläkare	
1947..	203	100	29	429	761	21	435	
1948..	208	119	33	407	767	21	452	
1949..	189	118	33	427	767	21	466	
1950..	212	121	30	451	814	22	469	
1951..	238	115	20	460	833	22	490	
1952..	260	123	14	458	855	22	515	
1953..	255	125	14	472	866	22	523	
1954..	262	136	15	498	911	23	543	
1955..	248	154	28	517	947	••	552	

94. Apteekit ¹⁾ vuosina
1925—55
Apotek ¹⁾ åren 1925—55

Vuosi År	Luku vuoden päätyessä Antal vid årets utgång	Toimitettuja lääkemää- räyksiä Expedierade recept
1925	19	452 530
1930	22	533 310
1935	22	441 395
1940	25	432 895
1945	27	1 033 113
1950	34	1 030 444
1952	36	1 200 271
1953	37	1 207 731
1954	37	1 244 927
1955	40	1 315 769

¹⁾ Sotilasapteekki ja sairaala-apteekit eivät sisälly tähän.

¹⁾ Exkl. militärapoteket och sjukhus-apoteken.

95. Tarkastetut puutteelliset asunnot vuosina 1936—55
Inspekterade bristfälliga bostadslägenheter åren 1936—55

Puutteellisuuden laatu Bristfällighetens art	1936— 40	1941— 45	1946— 50	1951— 55	1953	1954	1955	1954	1955	
	Puutteelliseksi todettuja asuntoja Konstaterade bristfälliga lägenheter:							¹⁾		
Kosteus	Fukt	307	744	926	216	26	33	18	5	7
Kylmyys	Kyla	223	389	334	306	55	68	53	2	11
Riittämätön valaistus	Otillräcklig belysning ..	32	16	88	54	3	9	15	1	1
Puutteellinen tulisija	Bristfällig eldstad	71	45	124	122	7	23	31	—	10
Puutteellinen vesi- tai viemärijohto	Bristfällig vatten- eller avloppsledning	21	50	95	170	26	14	48	25	10
Puutteellinen käymälä tai W. C.	Bristfälligt avträde eller W. C.	44	46	70	72	4	11	21	1	—
Vesikaton vuoto	Läckage i vattentaket	26	171	567	390	65	62	43	87	68
Huono hoito	Dålig skötsel	127	256	463	171	28	22	33	3	6
Rappiointi	Bofällighet	205	210	742	515	80	129	78	168	161
Syöpäläiset	Ohyra	95	55	74	269	75	110	51	71	70
Rakennusvirhe, muissa kohd. maintsematon	Byggnadsfel, i övriga avseenden onämnda ..	—	—	—	11	—	6	3	—	1
Rakennuksen kunnossapito	Byggnadsunderhåll	—	—	—	233	103	43	56	72	41
Ympäristön aiheuttamat haitat:	Olägenheter från omgivningen:									
Melu	Buller	169	41	165	197	31	49	66	4	20
Häkä, kuumuus, löyhkä ja epäterveellinen ilma	Os, hetta, stank och osund luft	259	183	406	622	156	119	130	37	17
Puutteellinen tuuletus	Bristfällig ventilation ..	491	100	283	108	14	17	17	8	6
Muut puutteellisuudet ja epäkohdat	Andra bristfälligheter och missförhållanden	359	1 161	1 120	232	200	246	6	8	8
Ahtaas, ilman edellään. puutteellisuuksia	Trånghet, utan tidigare nämnda bristfälligheter	—	—	—	1 062	311	269	232	2	2
Luvatonta tilaa käytettyä asuntona	Otillfärdigt utrymme använt som bostad	74	233	393	188	28	18	24	3	1
Asuntotarkastuksen hylkäämiä epäterveellisiä asuntoja	Av bostadsinspektionen utdömda hälsovådliga bostäder	76	6	17	6	5	1	—	1	—
Yhteensä • Summa		2 220	2 904	5 908	5 832	1 249	1 203	1 165	496	440

¹⁾ Edellisiltä vuosilta tarkkailun alaisina olevia asuntoja. • ¹⁾ Från föregående år under observation stående lägenheter.

Muist.: Asunnot on kussakin eri tarkastuksessa merkitty vain kerran, päämuistutuksen kohdalle.

Anm.: Lägenheterna äro för varje särskild besiktning upptagna endast en gång, under huvudanmärkingen.

96. Ruokatavaramyymälöiden tarkastus vuosina 1935—55 Inspektioner av matvarubutiker åren 1935—55

Vuosi År	Maltomyymälät Mjölkbutiker			Leipämyymälät Brödbutiker			Liha- ja leikkele- myymälät ¹⁾ Kött- och charkuteri- butiker ¹⁾			Kalamyymälät Fiskbutiker			Siirtomaatavara- myymälät ¹⁾ Kolonialvarubutiker ¹⁾		
	Myymlöitä Butiker 31/12	Tarkastuksia Inspektioner	Muistutuksia Anmärkningar	Myymlöitä Butiker 31/12	Tarkastuksia Inspektioner	Muistutuksia Anmärkningar	Myymlöitä Butiker 31/12	Tarkastuksia Inspektioner	Muistutuksia Anmärkningar	Myymlöitä Butiker 31/12	Tarkastuksia Inspektioner	Muistutuksia Anmärkningar	Myymlöitä Butiker 31/12	Tarkastuksia Inspektioner	Muistutuksia Anmärkningar
1935....	634	9 770	72	52	813	3	240	4 514	60	23	337	1	520	7 485	62
1940....	668	8 364	63	47	563	—	271	3 943	66	30	362	2	501	5 852	23
1945....	570	7 866	93	35	460	1	251	3 749	27	38	481	3	460	6 386	35
1947....	668	7 679	138	40	504	9	317	3 934	92	36	412	7	576	7 084	105
1948....	666	8 173	152	43	561	6	336	4 320	89	35	478	4	611	7 866	108
1949....	689	8 838	151	52	629	4	362	4 600	87	42	530	1	589	8 182	76
1950....	701	8 584	147	62	775	5	372	4 775	78	45	550	6	649	8 042	90
1951....	709	8 783	124	66	774	7	374	4 906	59	48	579	—	667	8 211	104
1952....	728	7 904	168	71	789	6	390	4 525	119	52	592	8	690	7 587	88
1953....	734	8 903	254	78	864	19	403	5 020	120	55	696	11	704	8 115	96
1954....	749	8 369	143	80	824	4	417	4 878	92	66	718	7	718	7 567	64
1955....	756	8 158	132	86	900	3	441	4 753	93	63	741	7	739	7 668	99

¹⁾ Tähän sisältyvät ne esikaupungeissa olevat myymälät, joissa harjoitetaan myös maitokauppaa.

¹⁾ Håri ingår i förstäderna butiker, i vilka även bedrivs mjölkförsäljning.

97. Kaupunklin tuodun kauppamaidon tutkimustulokset vuosina 1925—55 Undersökningsresultat av till staden införd handelsmjölk åren 1925—55

Vuosi År	Rasvapitoisuus Fetthalt			Kestävyys Hållbarhet			Happamuus Surhet			Bakteeripitoisuus Bakteriehalt			Keskirasvapitoisuus Medelfetthalt
	Näytteitä • Prov												
	Kaik- kiaan Inalles	Ala-arvoisia ¹⁾ Underhaltiga ¹⁾		Kaik- kiaan Inalles	Ala-arvoisia ²⁾ Underhaltiga ²⁾		Kaik- kiaan Inalles	Ala-arvoisia ³⁾ Underhaltiga ³⁾		Kaik- kiaan Inalles	Ala-arvoisia		
Luku Antal		%	Luku Antal		%	Luku Antal		%	Luku Antal		%		
1935....	59 611	362	0.6	59 885	1 132	1.9	59 885	156	0.3	59 824	1 166	1.9	3.81
1940....	54 829	496	0.9	58 047	1 992	3.4	58 047	167	0.3	57 887	2 165	3.7	3.86
1945....	51 688	1 833	3.5	53 714	5 286	9.8	53 714	1 023	1.9	53 459	5 014	9.4	3.88
1947....	56 791	1 209	2.1	59 135	2 151	3.6	59 152	277	0.5	59 058	3 159	5.3	3.91
1948....	69 167	1 742	2.5	69 732	1 986	2.8	69 732	193	0.3	69 536	2 997	4.3	3.90
1949....	85 796	819	1.0	86 148	2 198	2.6	86 148	200	0.2	85 907	2 587	3.0	4.04
1950....	86 074	572	0.7	86 073	1 218	1.4	86 073	131	0.2	85 962	1 795	2.1	4.07
1951....	83 767	231	0.3	84 747	963	1.1	84 747	112	0.1	84 629	1 680	2.0	4.15
1952....	81 550	293	0.4	82 420	524	0.6	82 420	124	0.2	82 201	877	1.1	4.15
1953....	81 955	275	0.3	82 969	1 078	1.3	82 969	80	0.1	82 772	1 658	2.0	4.17
1954....	82 857	326	0.4	84 324	621	0.7	84 324	62	0.1	84 059	817	1.0	4.23
1955....	79 360	230	0.3	80 717	711	0.9	80 717	62	0.1	80 396	912	1.1	4.23

¹⁾ Näytteet, joiden rasvapitoisuus oli alle 3.2 %. ²⁾ Näytteet, jotka menettivät värinsä 2 tunnin kuluessa. ³⁾ Thörnerin mukaan yli 20 astetta.

¹⁾ Prov med en fetthalt under 3.2 %. ²⁾ Prov, vilka vid reduktasprovet avfärgades inom 2 timmar. ³⁾ Över 20 grader enligt Thörner.

98. Huoltoviraston toiminta vuosina 1935—54 Verksamheten vid vårdverket åren 1935—54

A. Huoltotoimistojen toiminta • Verksamheten vid vårdbyråerna

Vuosi År	Lähetettä huoltolautekunnan alaisiin laitoksiin Remisser till vårdnämnden underlydande anstalter	Annettuja maksusitoumuksia laitoksiin ja hoitokoteihin Utgivna betalningsförbindelser till anstalter och utackorderingshem	Suoritettuja kassamaksueriä Utfärdade kassanvisningar	Annettuja lääkettä sairaanhoito-tarvike-määräyksiä Utgivna läkemedel och sjukpersedlar	Annettuja lausuntoja ja todistuksia Utgivna utlåtanden och intyg	Kotikäynntejä ¹⁾ Hembesök ¹⁾	
						Huoltotarkastajien suorittamia Vårdinspektörernas	Huoltosarten suorittamia Vård-systramas
1935	1 610	8 041	..	15 434	14 355	77 933	73 944
1940	1 058	2 338	..	8 303	16 192	58 671	22 608
1945	523	1 330	..	5 440	6 229	24 655	13 874
1950	391	3 383	50 552	19 868	5 126	29 228	15 101
1951	553	3 137	37 118	17 566	4 204	23 412	15 600
1952	449	3 175	39 536	19 402	3 781	25 592	14 315
1953	726	⁵⁾ 5 600	53 426	24 861	⁵⁾ 12 705	24 756	14 939
1954	520	⁵⁾ 8 149	58 176	29 036	⁵⁾ 12 464	27 873	13 838

B. Rekisteri-, irtolais- ja alkoholistihuolto-, kodinperustamis- lapsilisä- sekä kodinhoitotoimistojen toiminta • Verksamheten vid registerbyrån, byrån för vården om lösdrivare och alkoholister, byrån för bosättningslån samt byrån för barnbidrag och hemhjälp

Vuosi År	Rekister-toimisto Register-byrå	Irtolais- ja alkoholistihuoltotoimisto Byrån för vården om lösdrivare och alkoholister				Kodin-perustamis-toimisto Byrån för bo-sättningslån	Lapsilisätoimisto Byrån för barnbidrag		Kodinhoitotoimisto Byrån för hemhjälp		
		Uusia tapauksia Nya fall					Kuulusteluja ja valvontakäyntejä Förhör och kontrollbesök	Lapsilisän nostajia Personer som lyft barnbidrag	Vastaava lasten luku Motsvarande antal barn	Kodinhoito-anomuksia Ansökningar om hemhjälp	Kodinhoito-työpäiviä Arbetsdagar
		Irtolais-huolto Lösdri-varvård	Alkohol-istihuolto Alkohol-ist-vård	Raittius-huolto Nykter-hetsvård	Vastaanotet-tuja laina-anomuksia Emottagna låneansök-ningar						
1935	5 057	—	—	—	—	—	—	—	—		
1940	6 834	291	595	—	..	—	—	—	—		
1945	5 625	176	1 303	—	11 828	—	—	—	—		
1950	8 679	234	1 068	612	30 148	1 088	52 331	86 895	—		
1951	7 286	234	908	565	31 975	709	54 034	90 447	2 583		
1952	7 476	281	991	534	31 745	933	53 343	91 626	2 583		
1953	7 424	269	930	521	29 407	1 117	54 952	94 897	3 329		
1954	8 398	241	753	526	26 403	1 008	56 730	96 744	3 670		

C. Asiamiesosaston toiminta • Verksamheten vid ombudsmannaavdelningen

V u o s i Å	Osaston tekemiä korvausvaatimuksia ¹⁾ Av avdelningen framställda ersättningskrav ²⁾						Vierailta kunnilta saapuneita korvausvaatimuksia ⁴⁾ Av främmande kommuner framställda ersättningskrav ⁴⁾	Velasta työ-laitokseen lähetettyjä henkilöitä Till arbets-lärrättning för skuld insända personer
	Vieraille kunnille Gentemot främmande kommuner	Valtiolle Gentemot staten	Yksityisille henkilöille Gentemot enskilda personer	Kaikkiaan Inalles	Siitä • Därav			
					Köyhäin-holto-tapauksia ³⁾ Fattig-vårdsfall ³⁾	Lasten-suojelu-tapauksia Barn-skyddsfall		
1935	5 468	672	35 028	41 168	37 494	3 674	3 145	89
1940	3 697	898	26 706	31 301	28 257	3 044	2 655	232
1945	1 882	986	19 970	22 838	18 869	3 969	1 228	43
1950	2 103	1 788	9 543	13 434	10 341	3 093	1 165	27
1951	2 243	1 488	12 761	16 492	11 792	4 700	1 227	31
1952	1 840	1 220	10 797	13 857	8 603	5 254	1 347	30
1953	2 494	1 168	11 995	15 657	11 109	4 548	1 863	40
1954	2 775	1 053	13 601	17 429	12 145	5 284	2 328	58

¹⁾ Rekisteritoimiston toimesta suoritettuihin ml. ²⁾ Kaikki saman perheen jäseniä koskevat korvausvaatimukset käsitellään tässä kunakin vuonna yhtenä tapauksena. ³⁾ Sekä huolto- että lastensuojelulautakunnan antamasta huollosta tehty korvausvaatimukset sisältyvät vain tähän eivätkä seuraavaan sarakkeeseen. ⁴⁾ Vasta 1940 lähtien luvut eivät ole täysin verrattavissa aikaisempien vuosien lukuihin. ⁵⁾ Tähän sisältyvät myös rekisteritoimiston antamat.

¹⁾ Inkl. registerbyrån. ²⁾ Alla ersättningskrav, som hänföra sig till medlemmar av samma familj, betraktas här för varje år som ett fall. ³⁾ Krav på ersättning för såväl fattigvård som barnskydd ingår i denna men ej i följande kolumn. ⁴⁾ Fr.o.m. år 1940 äro siffrorna ej fullt jämförbara med siffrorna för tidigare år. ⁵⁾ Här ingår även av registerbyrån utgivna.

99. Köyhäinhoidon avunsaajat vuosina 1940—54 Fattigvårdens understödstagare åren 1940—54

V u o s i Å r	Kaupungin köyhäinhuolto • Stadens fattigvård										
	Varsinaisia avunsaajia • Egentliga understödstagare										
	Laitoksissa huollettuja i anstaltsvård		Yksityishoidossa olleita i enskild vård placerade	Kotivastuusta saaneita ¹⁾ Understödda i sina hem ¹⁾	Yhteensä välittömästi avustettuja henkilöitä	Summa omedelbart understödda personer	Tilapäistä kotivastuusta välittömästi saaneita ²⁾	Tilifälligt i sina hem direkt understödda personer ²⁾	Lahjoitettujen varojen korvolla avustettuja henkilöitä Med räntor å donerade medel understödda personer	Kotivastuksesta välillisesti osallisia perheinjäsena ¹⁾	Av hemunderstöden indirekt delaktiga familjemedlemmar ¹⁾
	Kaupungin ommissa i stadens egna	Muissa i övriga									
1940	5 412	1 250	8	8 619	13 021	3 636	324	4 870	2 655		
1941	4 856	1 302	8	7 903	11 942	2 482	247	4 812	1 935		
1942	3 802	936	6	5 149	8 388	1 166	181	2 186	1 420		
1943	3 432	906	7	3 835	6 972	700	192	1 267	1 000		
1944	3 227	868	6	3 262	6 259	509	182	909	1 402		
1945	3 577	806	5	3 387	6 587	462	182	1 081	1 228		
1946	3 881	914	3	4 159	7 698	408	132	2 086	855		
1947	4 118	922	2	3 636	7 281	1 104	91	2 096	886		
1948	4 106	950	3	3 725	7 432	894	105	2 064	893		
1949	4 616	1 201	3	4 654	8 682	1 100	52	2 932	1 062		
1950	4 364	1 221	3	4 798	8 629	846	88	2 888	1 165		
1951	4 351	1 416	9	4 909	8 743	618	96	2 790	1 227		
1952	4 428	1 462	5	5 444	9 397	772	44	3 316	1 347		
1953	5 061	1 801	5	7 100	11 525	1 098	62	4 809	1 863		
1954	5 144	1 860	5	7 547 ³⁾	11 880	1 164	61	4 808	2 328		

¹⁾ Avustuksen arvo ennen vuotta 1947 vähint. 500 mk ja siltä lähtien vähint. 2 500 mk vuodessa. ²⁾ Avustuksen arvo pienempi kuin alavillassa 1 mainitut luvut. ³⁾ Nämä jakaantuvat virallisessa köyhäinhuoltotilastossa avustuksen muodon mukaan seuraavasti: laitoksissa hoidettuja 6 667, yksityishoidossa olleita 4 ja yksinomaan kotivastuusta saaneita 5 209 jolloin yksityishoidon katsotaan voittavan kotivastuun ja laitoshoidon nämä molemmat.

¹⁾ Understödetts värde före år 1947 minst 500 mk samt därefter minst 2 500 mk. ²⁾ Understödetts värde lägre än de i not 1 nämnda. ³⁾ Enligt den officiella fattigvårdsstatistiken, där enskild vård anses vinna över understöd i hemmen och anstaltsvård över bägge dessa vårdformer, är fördelningen efter beskaffenheten av understödet följande: i anstalter vårdades 6 667, i enskild vård voro 4 och enbart understöd i hemmet erhöilo 5 209.

100. Köyhäinhoidon varsinaiset avunsaajat vuosina 1935—54 Fattigvårdens egentliga understödstagare åren 1935—54

*A. 16 v. täyttäneet siviilisäädyn ja 16 v. nuoremmat syntyperän mukaan
Personer om 16 år och däröver efter civilstånd och under 16 år efter börd*

V u o s i Å r	16 v. täyttäneet • Personer om 16 år och däröver							16 v. nuoremmat • Barn under 16 år				Kalkkiaan Total- summa	
	Nalmattomia Ogiffa		Naimettomia Giffa		Leskilä ja eron- neita		Yhteensä ¹⁾ Summa ¹⁾	Avlosyntysissä Inom äktenskap födda		Avliottomia Utom äktenskap födda			Yh- teensä ¹⁾ Summa ¹⁾
	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.		Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor		
							Änklingar, änkor och fränskilda						
1935..	3 656	4 884	4 474	1 949	709	2 744	18 417	332	299	66	60	757	19 174
1940..	1 885	4 034	2 399	1 226	528	2 540	12 618	161	131	55	56	403	13 021
1945..	1 138	2 171	873	526	330	1 447	6 485	39	28	24	11	102	6 587
1950..	1 122	2 588	1 129	863	531	2 099	8 334	142	86	34	32	295	8 629
1951..	1 138	2 630	1 099	866	536	2 213	8 485	110	90	31	27	258	8 743
1952..	1 209	2 744	1 287	952	591	2 312	9 097	135	111	33	21	300	9 397
1953..	1 535	3 041	1 875	1 238	739	2 723	11 151	179	144	27	24	374	11 525
1954..	1 562	3 137	1 803	1 331	820	2 891	11 544	155	139	25	17	336	11 880

¹⁾ Tähän sisältyvät myös tapaukset, joista yksityiskohtaiset tiedot puuttuvat.

¹⁾ Här i ingå även de fall, för vilka detaljuppgifter saknas.

B. Ammatin mukaan • Efter yrke

Vuosi År	Virkamiehiä ja vapaiden ammatin harjoittajia Tjänstemän och idkare av fria yrken	Maanviljelystä ja sen sivuolinkemioja harjoittavia Med jordbruk och dess binätningar sysselsatta personer	Itsenäisiä liikkeenharjoittajia Självständiga affärsidkare	Liikeapulaisia ja työnjohtajia Affärsbiträden och arbetsledare	Tehdas- ja ammattityöntek. Fabriks- o.a. yrkesarbetare	Muita työntekijöitä Andra arbetare	Merimiehiä ja kalastajia Sjömän och fiskare	Yhteisessä palveluksessa ja yksityisissä laitoksissa toimivaa palveluskuntaa Betjänte i allmän tjänst och vid privat inrättning	Yksityisten palvelijointia Tjänstefolk hos privata	Muun elinkeinon harjoittajia Idkare av annan näring	Henkiöitä ilman varsinaista tai tunnettua ammattia Personer utan särskilt eller känt yrke	Yhteensä Summa
1935.....	310	124	558	1 119	6 236	6 167	214	575	2 228	366	520	18 417
1940.....	239	87	1 278	729	3 852	3 548	95	200	1 764	288	538	12 618
1945.....	115	44	661	366	1 777	1 795	50	100	983	153	441	6 485
1950.....	203	91	850	553	2 302	1 948	76	160	1 094	187	870	8 334
1951.....	204	93	839	619	2 233	2 099	93	158	1 165	223	759	8 485
1952.....	212	104	907	668	2 534	2 313	97	192	1 140	217	713	9 097
1953.....	235	117	986	861	3 589	2 965	102	259	1 129	123	785	11 151
1954.....	217	134	895	960	3 759	2 987	110	313	1 118	238	813	11 544
	16 v. nuoremmat vanhempien ammatin mukaan • Barn under 16 år efter föräldrarnas yrke											
1935.....	4	8	30	42	328	222	12	29	66	10	6	757
1940.....	3	4	31	22	187	98	2	7	41	6	2	403
1945.....	—	—	6	8	42	37	1	3	4	—	1	102
1950.....	2	5	19	26	154	51	3	7	17	2	9	295
1951.....	—	—	14	25	140	53	1	2	12	3	8	258
1952.....	3	4	4	21	151	85	—	16	12	1	3	300
1953.....	1	3	10	45	205	79	4	11	11	1	4	374
1954.....	3	3	14	27	194	47	4	18	16	3	7	336

C. 16 v. täyttäneet iän mukaan • Personer om 16 år och däröver efter ålder

Vuosi År	Miehiä • M å n						Naisia • K v i n n o r						Molemmat sukupuolet Båge könen
	16—29	30—49	50—69	70—	Ikä tuntematon, Åldern okänd	Yhteensä Summa	16—29	30—49	50—69	70—	Ikä tuntematon, Åldern okänd	Yhteensä Summa	
	vuotta • år						vuotta • år						
1935..	2 639	4 155	1 688	358	—	8 840	2 507	3 236	2 694	1 140	—	9 577	18 417
1940..	712	2 271	1 458	375	—	4 816	1 246	2 481	2 720	1 354	1	7 802	12 618
1945..	266	1 085	740	246	4	2 341	454	1 015	1 455	1 216	4	4 144	6 485
1950..	322	1 166	936	360	—	2 784	590	1 431	1 715	1 814	—	5 550	8 334
1951..	311	1 139	957	366	2	2 775	619	1 378	1 791	1 922	—	5 710	8 485
1952..	348	1 272	1 089	379	—	3 088	650	1 486	1 901	1 972	—	6 009	9 097
1953..	583	1 850	1 307	409	—	4 149	836	1 879	2 233	2 054	—	7 002	11 151
1954..	569	1 774	1 400	442	—	4 185	869	1 989	2 360	2 141	—	7 359	11 544

D. 16 v. täyttäneet avuntarpeen pääsyyin mukaan
Personer om 16 år och däröver efter huvudorsaken till understödsbehovet

Vuosi År	Vanhuuden- heikkous Alderdoms- svaghet	Sairaus Sjukdom	Työpuute Arbetsbrist	Juoppous Dryckenskap	Työhaluttomuus ja huolimatto- muus	Arbetsovilja och värdeslöshet	Perheen lukuisuus Familiens talrikhet	Huolestuttava aviottomista lapsista Försörjning av barn utom äktenskap	Elatusvelvollisen Den försörjningspliktiges					Muu syy Annan: orsak	Yhteensä Summa
									vähentynyt työkyky minskade arbets- förmåga	poistuminen avvikande	vapaus- rangaistus, frihetsstraff	kuolema död	kuolema död		
1935..	1 900	7 998	5 937	198	10	196	450	48	463	68	4	1 145	18 417		
1940..	2 329	6 264	2 480	10	9	93	365	31	348	25	11	653	12 618		
1945..	1 777	4 042	71	18	19	25	96	8	118	38	5	268	6 485		
1950..	1 836	5 339	99	93	61	69	148	18	115	77	17	462	8 334		
1951..	1 865	5 434	83	126	62	78	147	19	104	65	16	486	8 485		
1952..	1 943	5 674	213	212	74	60	125	24	102	69	33	568	9 097		
1953..	2 009	6 599	976	206	80	61	155	41	97	111	33	783	11 151		
1954..	2 264	6 843	732	250	106	101	126	35	102	103	16	866	11 544		

E. 16 v. nuoremmat avuntarpeen pääsyyin mukaan
Barn under 16 år efter huvudorsaken till understödsbehovet

Vuosi År	Lapsen sairaus tai vajaakykyisyys Barnets sjukdom eller abnormitet	Isän, äldin tai kummankin • Faderns, moderns eller bådas							Perheen lukuisuus Familiens storlek	Muu syy Annan orsak	Yhteensä Summa		
		sairaus sjukdom	vähentynyt työkyky minskade arbets- förmåga	juoppous dryckenskap	työhaluttomuus ja huolimatto- muus	arbetsovilja och värdeslöshet	lapsensa hylkääminen övergivande av barnet	vapaus- rangaistus frihetsstraff			kuolema död	Poikia Qossar	Tyttöjä Flickor	Yhteensä Summa
1935....	618	19	11	1	—	12	3	—	27	66	398	359	757
1940....	329	—	—	—	—	3	5	—	—	66	216	187	403
1945....	59	—	—	—	—	—	—	—	14	29	63	39	102
1950....	107	21	59	5	13	8	13	—	46	23	177	118	295
1951....	48	24	50	12	26	9	9	1	57	22	141	117	258
1952....	62	20	26	25	10	20	18	—	57	62	168	132	300
1953....	75	46	28	35	7	7	24	4	62	86	206	168	374
1954....	88	40	15	23	17	12	9	—	73	59	180	156	336

F. Avustuksen säännöllisyyden ja lyhytaikaisuuden mukaan
Understöd enligt uppdelning på regelbundna och kortvariga

Vuosi År	16 v. täyttäneet Personer om 16 år och däröver				16 v. nuoremmat Barn under 16 år				Yhteensä Summa	
	Säännöllistä Regelbundet		Lyhytaikaista Kortvarigt		Säännöllistä Regelbundet		Lyhytaikaista Kortvarigt		Säännöllistä Regelbundet	Lyhyt- aikaista Kortvarigt
	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.		
1940.....	2 067	4 445	2 749	3 357	6	11	210	176	6 529	6 492
1945.....	1 048	2 684	1 293	1 460	1	—	62	39	3 733	2 854
1950.....	1 284	3 288	1 500	2 262	1	11	176	107	4 584	4 045
1951.....	1 235	3 389	1 540	2 321	3	5	138	112	4 632	4 111
1952.....	1 345	3 507	1 743	2 502	3	3	165	129	4 858	4 539
1953.....	1 470	3 341	2 679	3 661	2	4	204	164	4 817	6 708
1954.....	1 616	3 626	2 569	3 733	3	3	177	153	5 248	6 632

Muist.: Säännölliseksi katsotaan avustus, jota on keskeytymättä annettu vähintään 6 kuukauden aikana tai välillä keskeytyen yhteensä vähintään 9 kuukautta; kaikki muu avustus on lyhytaikaista.

Anm.: Understöd betraktas såsom regelbundet, ifall det utgått antingen i sammanhängande följd under minst 6 månader eller med avbrott under minst 9 månader; allt annat understöd betraktas som kortvarigt.

101. Köyhäinhoidon varsinaiset avunsaajat syntymäpaikan ja iän mukaan vuonna 1954

Fattigvårdens egentliga understödstagare efter födelseort och ålder år 1954

Ikä, vuotta Ålder, år	Uudenmaan lääni • Nylands län								Muut läänit • Andra län				Ulkomaat Utlandet		Syntymäpaikka tuntematön Födelseort okänd		Yhteensä Summa	
	Helsinki Helsingfors		Helsingin mlk. ja Espoo Helsinge' och Esbo		Muut kaupungit ja kauppalat Andra städer och köpingar		Muut maalaiskunnat Andra landskommuner		Kaupungit ja kauppalat Städer och köpingar		Maalaiskunnat Landskommuner		Mp.	Np.	Mp.	Np.	Mp.	Np.
	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.
Alle 2																		
Under 2 ..	53	49	—	—	—	1	—	—	—	1	—	—	—	—	1	—	54	51
2—6 ..	66	52	—	—	1	1	—	—	—	2	2	—	2	1	—	—	71	56
7—15 ..	48	45	—	—	—	—	—	—	4	2	3	—	2	—	—	—	55	49
16—19 ..	38	35	1	—	1	1	1	3	9	9	12	36	—	—	—	—	62	84
20—29 ..	190	205	11	10	10	10	18	45	89	115	186	390	3	10	—	—	507	785
30—39 ..	221	175	15	15	15	14	42	76	143	143	320	482	13	14	—	—	769	919
40—49 ..	237	205	21	17	15	15	66	98	194	185	440	511	32	39	—	—	1 005	1 070
50—54 ..	119	78	14	18	10	8	43	46	69	90	170	243	15	18	—	—	440	501
55—59 ..	68	67	11	18	5	6	33	53	64	70	160	300	18	25	—	—	359	539
60—64 ..	62	70	9	18	10	9	30	63	52	73	134	322	15	28	—	—	312	583
65— ..	84	272	18	103	5	44	86	331	92	346	391	1 554	55	228	—	—	731	2 878
Tuntemat. Okänd ..	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Yhteensä Summa	1 186	1 253	100	199	72	109	319	715	716	1 036	1 818	3 840	153	363	1	—	4 365	7 515

102. Köyhäinhoidon varsinaiset avunsaajat kotipaikkaoikeuden mukaan vuonna 1954

Fattigvårdens egentliga understödstagare efter hemortsrätt år 1954

Kunta, jossa avunsaajilla oli köyhäinhoidollinen kotipaikkaoikeus Kommun, där understödstagarna enligt fattigvårdslagen åtnjöt hemortsrätt	Kalkki avunsaajat Samtliga understödstagare				Näistä huollettiin Av dessa vårdades				
					Kunnalliskodissa I kommunalhemmet		Vanhainkodissa I ålderdomshemmet		Tervalammen työlaitoksessa I Tervalampi arbetsnärning
	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Lapsia Barn	Yhteensä Summa	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Miehiä Män
Uudenmaan lääni • Nylands län									
Helsinki • Helsingfors	3 411	5 793	268	9 472	289	617	124	322	84
Helsingin mlk. ja Espoo • Helsinge och Esbo	45	69	7	121	2	4	—	—	—
Muut kaupungit ja kauppalat • Andra städer och köpingar	12	41	1	54	—	2	—	—	1
Muut maalaiskunnat • Andra landskommuner	31	69	6	106	2	3	—	2	1
Muut läänit • Andra län									
Kaupungit ja kauppalat • Städer och köpingar	169	339	5	513	11	47	6	22	—
Maalaiskunnat • Landskommuner ..	149	246	7	402	3	36	3	12	1
Ulkomaat ¹⁾ • Utlandet ¹⁾	179	422	13	614	26	46	16	42	—
Riidanalainen tai selvittämätön • Om- tvistad eller outredd	189	380	29	598	8	25	2	7	2
Yhteensä • Summa	4 185	7 359	336	11 880	341	780	151	407	89

¹⁾ Näihin sisältyvät kalkki muutkin tapaukset, jolloin valtio korvaa huoltokustannukset.

¹⁾ Här i ngå alla förekommande fall, i vilka staten ersätter vårdkostnaderna.

103. Laitoksissa huolletut varsinaiset köyhäinhoidon avunsaajat vuonna 1954
Fattigvårdens egentliga understödstagare, som erhållit vård i anstalt år 1954

Laitos Anstalt	Huollettuja • Vårdade				Huoltopäiviä • Vårddagar			
	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Lapsia Barn	Yhteensä Summa	Miesten Män	Naiisten Kvinnor	Lasten Barn	Yhteensä Summa
Kaikki laitokset • Samtliga anstalter	2 271	4 113	283	6 667	389 199	830 513	9 909	1 229 621
Kaupungin omat laitokset • Stadens egna anstalter	1 949	2 969	226	5 144	339 764	648 207	7 958	995 929
<i>Huoltolautakunnan alaiset laitokset</i>								
<i>Anstalter, som underlyda vårdnämnden</i>	525	1 065	—	1 590	122 377	280 083	—	402 460
Kunnalliskoti • Kommunalhemmet	341	780	—	1 121	75 088	164 577	—	239 665
Vanhainkoti • Älderdomshemmet	151	407	—	558	39 064	115 506	—	154 570
Tervalammen työlaitos • Tervalampi arbetsinrättning	89	—	—	89	8 225	—	—	8 225
Lasienkodit • Barnhemmen	—	—	—	—	—	—	—	—
Sairaalat • Sjukhus	930	938	215	2 083	57 477	46 969	7 168	111 614
Mielisairaalat • Anstalter för sinnessjuka	591	1 077	8	1 676	159 846	321 091	700	481 637
Kesäsiirtolat • Sommarkolonier	1	1	3	5	64	64	90	218
Muut laitokset • Andra anstalter	440	1 357	63	1 860	49 435	182 306	1 951	233 692
Vanhain- ja turvakodit • Älderdomshem och asyler	42	582	1	625	7 122	101 408	57	108 587
Työkodit ja -siirtolat • Arbetshem och -kolonier	8	32	—	40	850	1 359	—	2 209
Sairaalat, parantolat yms. • Sjukhus, sanatorier o.a.dyl.	292	668	61	1 021	9 180	20 319	1 869	31 368
Mielisairaalat • Anstalter för sinnessjuka	104	187	1	292	32 283	59 220	25	91 528

104. Köyhäinhoidollista kotiaivustusta saaneet vuonna 1954
Personer, som av fattigvården erhållit understöd i sina hem år 1954

Avustuksesta osallisia lapsia perhettä kohden Av understödet delaktiga barn per familj	Varsinaiset avunsaajat Egentliga understödstagare				Avustuksesta osalliset Av understödet delaktiga			Kaikkiaan Totalsumma
	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Lapsia Barn	Yhteensä Summa	Avlopuolisoja Makar	Lapsia Barn	Yhteensä Summa	
0	2 213	3 600	72	5 885	335	—	335	6 220
1	127	369	—	496	118	496	614	1 110
2	184	382	—	566	169	1 132	1 301	1 867
3	138	186	—	324	131	972	1 103	1 427
4	85	82	—	167	83	668	751	918
5	37	22	—	59	34	295	329	388
6	24	6	—	30	24	180	204	234
7	6	2	—	8	6	56	62	70
8	10	2	—	12	10	99	109	121
Yhteensä Summa	2 824	4 651	72	7 547	910	3 898	4 808	12 355

Muist.: Avustuksen arvo vähintään 2 500 mk vuodessa.

Anm.: Understödet värde minst 2 500 mk om året.

105. Kunnalliskodin, vanhainkodin ja työlaitoksen hoidokit vuosina 1920—54
 Interner i kommunalhemmet, ålderdomshemmet och arbetsinrättningen åren
 1920—54

Vuosi År	Hoidokkeja • Interner														Yhteensä Summa	Huoltopäiviä Vård dagar	
	Suku puolen mukaan Efter kön			Syntymäpaikan mukaan Efter födelseort		Iän mukaan, vuotta Efter ålder, år											
	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Lapsia Barn	Helsinki Helsingfors	Muualla Andra orter	Alle 10 Under 10		10—19	20—29	30—39	40—49	50—59	60—69	70—			Tunteimaton Okänd
						10—19	20—29	30—39	40—49	50—59	60—69	70—					
Kunnalliskoti • Kommunalhemmet																	
1920	189	611	125	239	686	125	22	119	86	73	79	160	261	—	925	207 706	
1925	259	740	37	177	859	36	11	46	79	82	133	227	421	1	1 036	245 687	
1930	457	754	34	209	1 036	34	2	82	81	118	156	277	493	2	1 245	299 762	
1935	545	715	30	211	1 079	30	10	62	116	145	206	250	471	—	1 290	321 898	
1940	571	833	43	..	..	43	13	49	99	141	184	305	613	—	1 447	311 095
1945	420	609	27	114	942	27	—	24	64	114	145	205	477	—	1 056	254 808	
1950	424	773	25	168	1 054	25	1	28	29	73	139	245	682	—	1 222	325 078	
1951	440	814	9	146	1 117	8	1	15	27	66	135	258	753	—	1 263	328 733	
1952	444	835	1	149	1 131	1	—	7	26	58	142	295	751	—	1 280	345 019	
1953	456	1 048	—	178	1 326	—	2	8	19	69	146	342	918	—	1 504	274 874	
1954	341	780	—	146	975	—	1	9	14	53	132	229	683	—	1 121	239 665	
Vanhainkoti • Ålderdomshemmet																	
1953	107	328	—	34	401	—	—	—	—	1	13	101	320	—	435	104 196	
1954	151	407	—	51	507	—	—	—	—	1	16	122	419	—	558	154 570	
Tervalammen työlaitos • Tervalampi arbetsinrättning																	
1940	120	—	—	..	..	—	1	8	34	42	23	9	3	—	120	12 336
1945	43	10	—	2	51	—	—	2	9	28	12	2	—	—	53	6 183	
1950	53	—	—	20	33	—	—	3	15	19	11	5	—	—	53	3 175	
1951	62	—	—	18	44	—	—	4	18	19	16	5	—	—	62	5 359	
1952	70	—	—	19	51	—	—	4	21	19	19	6	1	—	70	6 292	
1953	73	—	—	21	52	—	—	8	19	26	12	6	2	—	73	6 889	
1954 ¹⁾	89	—	—	37	52	—	—	12	22	31	19	4	1	—	89	8 225	

¹⁾ Tervalammen laitoksessa hoidettiin kalkkiaän 692 henkilöä, joista 89 köyhäinhuoltolain, 230 alkoholistolain nojalla ja 373 lapsen-
 elatusavun turvaamisesta annetun lain nojalla.

²⁾ I Tervalampi anstalt voro inalles 692 personer omhändertagna, därav 89 i stöd av fattigvårdslagen, 230 i stöd av alkoholistlagen
 och 373 i stöd av lagen om tryggnad av underhållsbidrag åt barn i vissa fall.

106. Huoltolautakunnan alaiset työtuvat vuosina 1935—54
 Vårdsnämnden underlydande arbetsstugor åren 1935—54

Kuukausi Månad	Työntekijöitä kunkin kuukauden lopussa Arbetare i slutet av resp. månad			Kuukausi Månad	Työntekijöitä kunkin kuukauden lopussa Arbetare i slutet av resp. månad			Vuosi År	Työtupla Arbets- stugor	Työ- päiviä Arbets- dagar
	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Yhteensä Summa		Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Yhteensä Summa			
	1935¹⁾					1954¹⁾				
I	28	134	162	I	28	130	158	1935	5	132 839
II	27	117	144	II	29	131	160	1940	²⁾ 6	116 144
III	25	125	150	III	31	126	157	1944	3	39 559
IV	26	130	156	IV	32	125	157	1945	3	44 215
V	28	129	157	V	30	124	154	1946	3	43 202
VI	22	127	149	VI	29	121	150	1947	3	³⁾ 35 974
VII	15	127	142	VII	30	119	149	1948	3	40 695
VIII	20	114	134	VIII	27	116	143	1949	3	40 470
IX	20	132	152	IX	30	117	147	1950	3	38 623
X	26	129	155	X	28	122	150	1951	3	35 689
XI	26	134	160	XI	28	122	150	1952	3	36 189
XII	28	129	157	XII	31	120	151	1953	3	37 130
								1954	3	37 578

¹⁾ Työtuvat olivat suljettuina heinäkuun 5 p:stä elokuun 4 p:ään. ²⁾ Lisäksi toimi osan vuotta ylimääräinen työtupien C-osaston
 aiosasto. ³⁾ Vasta 1947 lähtien kunnalliskodin työhuoneissa työskennelleiden työpäivät mukaan luettuina.

¹⁾ Arbetsstugorna voro stängda från den 5 juli till den 4 augusti. ²⁾ Dessutom var under en del av året en extra under-
 avdelning i verksamhet vid arbetsstugornas C-avdelning. ³⁾ Här ingår fr.o.m. år 1947 arbetsdagarna för personer, som arbetat i kom-
 munalhemmens verkstäder.

107. Irtolaishuollossa olleet henkilöt vuonna 1955 Personer, som voro föremål för lösdrivarvård år 1955

*A. Huollon pääperusteiden sekä viime huoltotoimenpiteen laadun ja irtolaisten iän mukaan
Efter den huvudsakliga grunden för och arten av den senaste vårdåtgärden samt lösdrivarnas ålder*

	Huollon peruste • Grunden för vårdåtgärden										Yhteensä irtolaista Summa lösdrivare			
	Kuljeksiva elämä- Kringstry- kande liv		Työn vierok- suminen Arbets- ovilja		Kerjuu Tiggeri		Ammatti- häreus Prostitution		Muu Annan		Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a	
	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.				
Huoltotoimenpide • Vårdåtgärd														
Varoitus • Varning	4	5	4	9	—	—	—	7	3	—	11	21	32	
Kotikuntaan lähettäminen • Försändning till hemorten	19	21	3	7	—	—	—	2	1	—	23	30	53	
Irtolaishuolto • Lösdriveriövervakning	19	16	93	74	3	2	—	35	46	5	161	132	293	
Työlaitos • Arbetsinrättning	8	13	51	50	2	—	—	170	31	—	92	233	325	
Pakkotyö • Tvångsarbete	1	1	—	2	—	—	—	16	1	—	2	19	21	
Jälkivalvonta • Efterrupsikt	12	4	38	35	—	—	—	93	29	—	79	132	211	
Ei toimenpidettä • Ingen åtgärd	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	1	
Yhteensä • Summa	64	60	189	177	5	2	—	323	111	5	369	567	936	
Ikä, vuotta • Ålder, år														
18—20	5	7	3	9	—	—	—	9	—	—	8	25	33	
21—29	23	31	46	57	—	—	—	96	19	1	88	185	273	
30—39	19	14	62	60	—	2	—	101	33	—	114	177	291	
40—49	10	6	53	40	3	—	—	83	37	3	103	132	235	
50—59	6	1	21	8	2	—	—	30	16	—	45	39	84	
60—	1	1	4	3	—	—	—	4	6	1	11	9	20	
Yhteensä • Summa	64	60	189	177	5	2	—	323	111	5	369	567	936	

B. Syntymäpaikan ja iän mukaan • Efter födelseort och ålder

Syntymäpaikka • Födelseort	Ikä, vuotta • Ålder, år												Yhteensä irtolaista Summa lösdrivare		
	18—20		21—29		30—39		40—49		50—59		60—		Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a
	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.					
Uudenmaan lääni • Nylands län															
Helsinki • Helsingfors	—	3	31	25	29	29	24	22	8	5	2	2	94	86	180
Helsingin mlk. ja Espoo • Helsinge och Esbo	1	—	1	2	2	1	3	4	1	—	—	—	8	7	15
Muut kaupungit ja kauppalat • Andra städer och köpingar	—	2	2	2	4	4	4	2	—	1	—	—	10	11	21
Muut maalaiskunnat • Andra landskommuner	1	1	3	14	4	7	8	2	2	4	—	1	18	29	47
Muut läänit • Andra län															
Kaupungit ja kauppalat • Städer och köpingar	3	10	16	41	27	37	19	34	9	14	3	3	77	139	216
Maalaiskunnat • Landskommuner	3	9	35	101	46	98	42	66	25	14	5	2	156	290	446
Ulkomaat • Utlandet	—	—	—	—	2	1	3	2	—	1	1	1	6	5	11
Yhteensä • Summa	8	25	88	185	114	177	103	132	45	39	11	9	369	567	936

C. Siviilisäädyn ja lasten luvun mukaan • Efter civilstånd och antal barn

Siviilisäätö Civilstånd	Lasten luku • Antal barn														Yhteensä irtolaista Summa lösdrivare		
	0		1		2		3		4		5		6—		Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a
	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.					
Naimattomia • Ogifta	188	211	—	40	—	6	—	4	—	—	—	—	—	188	261	449	
Naineita • Gifta	32	87	41	43	21	22	15	6	4	2	1	2	—	114	164	278	
Leskiä • Änklingar och änkor ..	8	17	5	8	2	1	2	1	—	—	1	—	—	2	17	30	
Eronneita • Fränskilda	20	52	17	34	11	13	1	8	1	1	—	2	—	2	50	162	
Yhteensä • Summa	248	367	63	125	34	42	18	19	5	3	1	5	—	4369	567	936	

1) Tähän sisältyy 2 naista, joiden lasten luku on tuntematon. • 1) Härav 2 fall, för vilka antalet barn är okänt.

108. Alkoholistihuollossa olleet henkilöt vuonna 1955
Personer, som voro föremål för alkoholistvård år 1955

A. Huollon pääperusteen sekä viime huoltotoimenpiteen laadun ja alkoholistien iän mukaan
Efter den huvudsakliga grunden för och arten av den senaste vårdåtgärden samt alkoholisternas ålder

Vuosi År	Huollon peruste • Grunden för vårdåtgärden														Yhteensä alkoholisteja Summa alkoholister		
	Vaarallisuus Farlighet för sig själv eller andra		Häiriö tai pahennus Störande eller för- argelseväckande uppträdande		Elatusvelvollisuu- den lärimlyönti Försummad för- sörjningsplikt		Läheisen henkilön rasitukseksi joutu- minen Fallit närstående till last		Köyhäinhoidon tarve Behov av fattigvård		Juopumus- pidätykset Anhållanden för fyleri		Vapaaehtoisuus Egen anhållan				
	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a
Huoltotoimenpide Vårdåtgärd																	
Varoitus • Varning	—	—	141	15	13	—	2	—	2	1	628	39	3	—	789	55	844
Raittiusvalvonta • Nykterhets- upsikt	2	—	470	52	47	2	20	2	9	—	591	81	1	1	140	138	1 278
Huoltolahoito • Anstaltsvård	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Täytöntöönpanematon • Ej verkställd	1	—	168	7	7	—	4	1	—	1	116	9	3	1	299	19	318
Täytönt. pantu • Verkställd	27	3	163	10	7	—	7	—	—	—	96	19	91	2	391	34	425
Jälkivalvonta • Efterupsikt	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Määrätty laitokseen • Intag- na i inrättning	44	—	246	10	16	—	5	1	3	—	110	13	4	—	428	24	452
Vapaaeht. laitoksessa • Fri- villigt i inrättning	—	—	9	1	—	—	—	—	—	—	6	1	144	4	159	6	165
Yhteensä • Summa	74	3	1 197	95	90	2	38	4	14	2	1 547	162	246	8	3 206	276	3 482
Ikä, vuotta • Alder, år																	
18—20	—	—	1	—	—	—	1	—	—	—	13	—	—	—	15	—	15
21—29	13	—	148	4	13	1	12	—	2	—	266	9	28	—	482	14	496
30—39	18	2	329	18	35	—	13	1	4	—	470	38	92	1	961	60	1 021
40—49	33	1	454	41	36	1	9	2	5	1	530	70	95	4	1 162	120	1 282
50—59	9	—	220	27	4	—	3	1	3	—	220	34	28	3	487	65	552
60—	1	—	45	5	2	—	—	—	—	—	48	11	3	—	99	17	116
Yhteensä • Summa	74	3	1 197	95	90	2	38	4	14	2	1 547	162	246	8	3 206	276	3 482

B. Syntymäpaikan ja iän mukaan • Efter födelseort och ålder

Vuosi ja syntymäpaikka År och födelseort	Ikä, vuotta • Alder, år												Yhteensä alkoholisteja Summa alkoholister				
	18—20		21—29		30—39		40—49		50—59		60—						
	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a		
Uudenmaan lääni • Nylands län	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Helsinki • Helsingfors	10	—	153	3	222	11	265	19	67	13	10	—	727	46	773	—	—
Helsingin mlk. ja Espoo • Helsinge och Esbo	—	—	8	1	20	1	13	1	12	—	3	1	56	4	60	—	—
Muut kaupungit ja kauppalat • Andra städer och köpingar	—	—	18	2	22	2	32	1	20	2	2	—	94	7	101	—	—
Muut maalaiskunnat • Andra landskommuner	2	—	15	1	37	3	53	6	37	1	17	4	161	15	176	—	—
Muut läänit • Andra län	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Kaupungit ja kauppalat • Städer och köpingar	—	—	97	2	222	11	279	39	130	11	22	2	750	65	815	—	—
Maalaiskunnat • Landskommuner	3	—	188	5	431	32	501	52	215	35	44	10	1 382	134	1 516	—	—
Ulkomaat • Utlandet	—	—	3	—	7	—	19	2	6	3	1	—	36	5	41	—	—
Yhteensä • Summa	15	—	482	14	961	60	1 162	120	487	65	99	17	3 206	276	3 482	—	—

C. Siviilisäädyn ja lasten luvuun mukaan • Efter civilstånd och antal barn

Vuosi ja siviilisäätö År och civilstånd	Lasten luku • Antal barn														Yhteensä alkoholisteja Summa alkoholister		
	0		1		2		3		4		5		6—		Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a
	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.					
Naimattomia • Ogifta	1 173	48	9	8	2	2	—	—	—	—	—	—	2	1	1 186	59	1 245
Naineita • Gifta	376	52	476	32	376	16	173	11	75	—	40	—	31	3	1 547	114	1 661
Läskä • Änklingar och änkor	20	17	18	9	6	5	2	2	—	1	—	—	—	—	48	34	82
Eronneita • Frånskilda	154	32	146	23	75	11	36	3	8	—	4	—	2	—	425	69	494
Yhteensä • Summa	1 723	149	649	72	459	34	211	16	83	1	44	—	37	4	3 206	276	3 482

109. Irtolais- tai alkoholistihuollossa olleet henkilöt koulusivistyksensä mukaan vuonna 1955

Personer, som voro föremål för lösdrivar- eller alkoholistvård, efter skolbildning år 1955

Koulusivistys Skolbildning	Irtolaiset • Lösdrivare			Alkoholistit • Alkoholister		
	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a
Ei mitään koulua • Ingen skola	9	12	21	59	14	73
Osa kansakoulua • Folkskola, delvis	21	23	44	129	21	150
Kansakoulu • Folkskola	288	469	757	2 473	200	2 673
Oppikoulu, 1—4 lk • Läroverk, 1—4 kl.	19	27	46	116	15	131
Keskikoulu • Mellanskola	14	14	28	107	7	114
Oppikoulu, 6—8 lk • Läroverk, 6—8 kl.	3	7	10	26	3	29
Ylioppilastutkinto • Studentexamen	2	1	3	50	3	53
Akateeminen loppitutkinto • Akademisk slutexamen	—	—	—	23	1	24
Ammattioppilaitos, koulu • Yrkesundervisningsanstalt, skola ..	13	13	26	197	11	208
Ammattioppilaitos, opisto • Yrkesundervisningsanstalt, institut	—	1	1	26	1	27
Tuntematon • Okänd	—	—	—	—	—	—
Yhteensä • Summa	369	567	936	3 206	276	3 482

110. Irtolais- tai alkoholistihuollossa olleet henkilöt vuosina 1940—55

Personer, som voro föremål för lösdrivar- eller alkoholistvård åren 1940—55

A. Äidinkielen mukaan • Efter modersmål

Vuosi År	Irtolaiset • Lösdrivare							Alkoholistit • Alkoholister								
	Miehiä • Män			Naisia • Kvinnor				Yhteensä Summa	Miehiä • Män			Naisia • Kvinnor				Yhteensä Summa
	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu kieli Annat språk	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu kieli Annat språk	Suomi Finska		Ruotsi Svenska	Muu kieli Annat språk	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu kieli Annat språk			
1940	137	8	—	507	42	2	696	463	67	3	11	3	—	547		
1945	67	2	2	504	40	4	619	1 294	140	13	175	23	—	1 645		
1950	197	19	2	486	56	5	765	2 765	289	22	311	24	3	3 414		
1951	271	23	3	478	38	5	818	2 873	226	16	264	31	1	3 411		
1952	343	21	4	463	38	6	875	3 078	235	15	268	23	1	3 620		
1953	345	21	6	531	40	3	946	3 171	255	12	259	16	2	3 715		
1954	360	20	5	541	39	1	966	2 979	198	9	253	13	2	3 454		
1955	347	20	2	533	33	1	936	2 998	196	12	248	25	3	3 482		

B. Huollon pääperusteen mukaan • Efter den huvudsakliga grunden för vårdtården

Vuosi År	Irtolaiset • Lösdrivare						Alkoholittit • Alkoholister									
	Kuljeksiiva elämä Kringstrykande liv	Työn vieroksu- minen Arbetsvillja	Kerjuu Tiggeri	Ammattihaureus Prostitution	Muu peruste Annan grund	Yhteensä Summa	Vaarallisuus Farlighet för sig själv eller andra	Häiriö tai patennus- Störande eller för- argelseväckande uppträdande	Elastusvelvollisuus- den laiminyönti Försummad försörjningsplikt	Läheisen henkilön rasitutseksi: juu- tuminen	Fallit nära- stående till last	Köyhäinhoidon tarve	Behov av fattig- vård	Juopumuspidä- tykset Anhållanden för tyleri	Vapaaehtoisuus Egen anhängan	Yhteensä Summa
<i>Miehiä • Män</i>																
1940..	9	7	56	—	73	145	20	175	68	44	17	207	2	533		
1945..	10	17	5	—	39	71	8	335	107	138	12	798	49	1 447		
1950..	56	64	8	—	90	218	69	1 003	162	95	11	1 716	20	3 076		
1951..	93	120	10	—	74	297	103	1 103	239	87	13	1 542	28	3 115		
1952..	112	169	7	—	80	368	105	1 192	168	80	17	1 696	70	3 328		
1953..	77	187	4	—	104	372	76	1 221	143	80	19	1 771	128	3 438		
1954..	73	167	6	—	139	385	63	1 143	102	55	10	1 631	182	3 186		
1955..	64	189	5	—	111	369	74	1 197	90	38	14	1 547	246	3 206		
<i>Naisia • Kvinnor</i>																
1940..	—	—	1	539	11	551	—	6	1	1	—	5	—	14		
1945..	46	87	2	413	—	548	1	38	5	5	—	149	—	198		
1950..	41	39	1	464	2	547	2	142	1	4	1	188	—	338		
1951..	64	80	—	371	6	521	2	135	6	3	—	150	—	296		
1952..	48	86	3	363	7	507	1	133	3	5	—	148	2	292		
1953..	51	139	1	377	6	574	2	104	2	10	—	150	9	277		
1954..	41	130	—	403	7	581	1	90	2	4	—	158	13	268		
1955..	60	177	2	323	5	567	3	95	2	4	2	162	8	276		

C. Viime huoltotoimenpiteen laadun mukaan • Efter arten av den senaste vårdtården

Vuosi År	Irtolaiset • Lösdrivare								Alkoholittit • Alkoholister						
	Varoitus Varning	Kotikuntaan lähettämisen Förändring till hemorten	Irtolaisvalvonta Lösdrivartöver- vakning	Työlaitos Arbetsinrättning	Pakkotyö Tvångsarbete	Jälkivalvonta Efteruppiskt	Ei toimenpidettä Ingen åtgärd	Yhteensä Summa	Varoitus Varning	Huoltolahoito Anstaltsvård		Jälkivalvonta Efteruppiskt		Yhteensä Summa	
										Täytän- töönpa- nematon Ej verk- ställd	Täytän- töön- pantu Verk- ställd	Määrätty laitokseen Intagna i inrättning	Vapaaeht. laitoksessa Frivilligt i inrättning		
<i>Miehiä • Män</i>															
1940..	31	1	24	26	15	37	11	145	153	237	1	12	130	—	533
1945..	25	5	2	9	2	24	4	71	903	324	60	76	84	—	1 447
1950..	29	27	74	56	9	23	—	218	1 157	992	436	190	286	15	3 076
1951..	27	33	105	72	13	41	6	297	864	1 105	505	291	327	23	3 115
1952..	28	46	138	100	8	47	1	368	940	1 149	492	323	385	39	3 328
1953..	11	30	159	113	6	53	—	372	983	1 187	399	338	447	84	3 438
1954..	14	32	164	105	6	64	—	385	854	1 167	256	402	398	109	3 186
1955..	11	23	161	92	2	79	1	369	789	1 140	299	391	428	159	3 206
<i>Naisia • Kvinnor</i>															
1940..	149	5	122	114	59	58	44	551	6	5	—	—	3	—	14
1945..	61	32	92	167	43	142	11	548	130	67	1	—	—	—	198
1950..	39	29	146	183	23	124	3	547	112	135	27	22	42	—	338
1951..	28	23	127	183	29	127	4	521	61	132	30	31	42	—	296
1952..	22	29	114	198	30	114	—	507	65	127	23	19	57	1	292
1953..	31	25	134	234	26	124	—	574	69	111	37	20	33	7	277
1954..	27	21	125	245	27	136	—	581	60	123	21	25	28	11	268
1955..	21	30	132	233	19	132	—	567	55	138	19	34	24	6	276

111. Raittishuollossa olleet nuoret henkilöt vuosina 1950—55

Unga personer, som voro föremål för nykterhetsvård åren 1950—55

A. Huoltotoimenpiteen ja iän mukaan vuonna 1955. Efter vårdåtgärd och ålder år 1955

Viime huoltotoimenpide Den senaste vårdåtgärden	Ikä, vuotta • Ålder, år				Yhteensä Summa		
	18—20		21—24		Mp. Mk.	Np. Kk.	M. s. B. k.
	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.			
Varoitus • Varning	168	8	417	10	585	18	603
Raittiusuojelu • Nykterhetskydd	20	—	83	2	103	2	105
Yhteensä • Summa	188	8	500	12	688	20	708

B. Syntymapaikan ja iän mukaan • Efter födelseort och ålder

Vuosi ja syntymäpaikka År och födelseort	Ikä, vuotta • Ålder, år				Yhteensä Summa			Aviosyntyisiä Inom äktenskap födda		Aviottomia Utom äkten- skap födda		
	18—20		21—24		Mp. Mk.	Np. Kk.	M. s. B. k.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	
	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.								
1955												
Uudenmaan lääni • Nylands län												
Helsinki • Helsingfors	93	2	160	1	253	3	256	241	3	12	—	
Helsingin mk. ja Espoo • Helsinge och Esbo	2	—	7	—	9	—	9	8	—	1	—	
Muut kaupungit ja kauppalat • Andra städer och köpingar	5	—	8	1	13	1	14	11	1	2	—	
Muut maalaiskunnat • Andra landskommun- ner	8	—	18	1	26	1	27	26	1	—	—	
Muut läänit • Andra län												
Kaupungit ja kauppalat • Städer och köpin- gar	27	1	98	3	125	4	129	119	4	6	—	
Maalaiskunnat • Landskommuner	52	5	208	6	260	11	271	248	9	12	2	
Ulkomaat • Utlandet	1	—	1	—	2	—	2	2	—	—	—	
Yhteensä • Summa	188	8	500	12	688	20	708	655	18	33	2	
1954	166	10	519	14	685	24	709	649	21	36	3	
1953	174	4	555	9	729	13	742	691	12	38	1	
1952	150	3	593	19	743	22	765	712	21	31	1	
1951	176	2	635	5	811	7	818	769	7	42	—	
1950	179	4	605	10	784	14	798	740	10	44	4	

C. Siviilisäädyn ja lasten luvun mukaan • Efter civilstånd och antal barn

Vuosi ja siviilisäätty År och civilstånd	Lasten luku • Antal barn								Yhteensä Summa			
	0		1		2—3		4—5		Mp. Mk.	Np. Kk.	M. s. B. k.	
	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.				
1955												
Naimattomia • Ogifta	571	11	4	—	—	—	—	—	575	11	586	
Naineita • Gifta	34	4	58	4	18	—	1	1	111	9	120	
Leskiä • Änklingar och änkor	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Eronneita • Fränskilda	—	—	2	—	—	—	—	—	2	—	2	
Yhteensä • Summa	605	15	64	4	18	—	1	1	688	20	708	
1954	608	20	53	3	24	1	—	—	685	24	709	
1953	646	8	63	5	20	—	—	—	729	13	742	
1952	660	15	67	7	16	—	—	—	743	22	765	
1951	699	3	87	3	25	1	—	—	811	7	818	
1950	693	10	65	3	26	1	—	—	784	14	798	

Helsingin tilast. vuosik. • Statist. årsb. f. H:fors

115. Lastensuojelulautakunnan huostaan otetut lapset vuosina 1946—55 Av barnskyddsnämnden omhändertagna barn åren 1946—55

A. Huostaanottamisen syy mukaan v. 1955 • Efter orsaken till omhändertagandet år 1955

Vuosi ja lapsen huostaanottamisen syy År och orsaken till omhändertagandet	Kaikkii huostaan otetut lapset Samtliga omhändertagna barn			Niistä • Därav					
				Turvattomia lapsia Värnlösa barn			Suojelukasvatusta tarvitsevia lapsia Barn i behov av skyddsutpefostran		
	Avlosyn- tyisiä Inom äkten- skap födda	Aviotta- mia Utom äkten- skap födda	Yh- teensä Summa	Avlosyn- tyisiä Inom äkten- skap födda	Aviotta- mia Utom äkten- skap födda	Yh- teensä Summa	Avlosyn- tyisiä Inom äkten- skap födda	Aviotta- mia Utom äkten- skap födda	Yh- teensä Summa
1955									
Lapsen • Barnets									
sairaus • sjukdom	57	16	73	57	16	73	—	—	—
mielisairaus • sinnessjukdom	1	—	1	1	—	1	—	—	—
vajaamielisyys • sinnesslöhet	120	20	140	120	20	140	—	—	—
muu sielullinen poikkeavuus • annan psykisk defekt	35	6	41	35	6	41	—	—	—
sokeus • blindhet	—	—	—	—	—	—	—	—	—
kuurous • dövhet	1	—	1	1	—	1	—	—	—
raajarikkoisuus • vanförhet	2	—	2	2	—	2	—	—	—
sopimaton ansiotoimi • olämpliga för- värvsarbete	—	—	—	—	—	—	—	—	—
koulunkäynnin laiminlyönti • försum- mande av sin skolgång	38	10	48	4	—	4	35	10	45
koulun järjestyksen rikkominen • stö- rande av skolans ordning	3	—	3	—	—	—	3	—	3
rangaistava teko • straffbara handling	131	36	167	7	—	7	126	36	162
kerjääminen • tiggeri	1	—	1	—	—	—	1	—	1
irtolaisuus • lösdriveri	65	20	85	2	1	3	65	20	85
tapaaminen juopuneena • anträffande i berusat tillstånd	6	1	7	—	—	—	6	1	7
Vanhempien • Föräldrarnas									
kuolema • död	163	43	206	163	43	206	—	—	—
vähent. työkyky • minsk. arbetsförmåga	1	1	2	1	1	2	—	—	—
sairaus • sjukdom	464	109	573	464	109	573	—	—	—
mielisairaus • sinnessjukdom	61	18	79	61	18	79	—	—	—
vajaamielisyys • sinnesslöhet	3	3	6	3	3	6	—	—	—
ansiotyö • förvärvsarbete	54	182	236	54	182	236	—	—	—
hoidon laiminlyönti • försummande av vård	57	16	73	57	16	73	—	—	—
kasvatuskyy. puute • odugl. som uppfostr.	44	23	67	44	23	67	—	—	—
lapsen hylkääminen • övergiv. av barnet	114	82	196	114	82	196	—	—	—
työhaluttomuus • arbetsovilja	—	—	—	—	—	—	—	—	—
huolimattomuus • värdslöshet	13	18	31	13	18	31	—	—	—
juoppous • dryckenskap	113	15	128	113	15	128	—	—	—
irtolaisuus • lösdriveri	2	15	17	1	15	16	1	—	1
vankilassa olo • vistelse i fängelse	30	11	41	30	11	41	—	—	—
lapsen pahoinpit. • misshandel av barnet	5	2	7	5	2	7	—	—	—
koulunkäynnin estäminen • hindrande av skolgång	—	—	—	—	—	—	—	—	—
työnpuute • arbetsbrist	1	1	2	1	1	2	—	—	—
asuntovaikeudet • bostadssvårigheter	407	457	864	407	457	864	—	—	—
avio- tai asumusero • skilsmässa eller hemskillnad	19	—	19	19	—	19	—	—	—
elatusvel. vollisuuden laiminlyönti • för- summande av försörjningsskyldighet	19	16	35	18	16	34	1	—	1
Muu syy • Annan orsak	46	21	67	26	13	39	22	9	31
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>2 076</i>	<i>1 142</i>	<i>3 218</i>	<i>1 823</i>	<i>1 068</i>	<i>2 891</i>	<i>260</i>	<i>76</i>	<i>336</i>
1954	2 010	1 101	3 111	1 768	1 035	2 803	251	71	322
1953	1 843	1 065	2 908	1 601	994	2 595	250	73	323
1952	1 656	993	2 649	1 412	915	2 327	254	82	336
1951	1 609	938	2 547	1 367	855	2 222	246	84	330
1950	1 630	892	2 522	1 363	800	2 163	273	96	369
1949	1 627	881	2 508	1 326	783	2 109	308	110	418
1948	1 528	860	2 388	1 204	747	1 951	332	117	449
1947	1 511	902	2 413	1 173	800	1 973	346	106	452
1946	1 482	900	2 382	1 191	813	2 004	299	94	393

B. Iän mukaan v. 1955 • Efter ålder år 1955

Lapsen ikä, vuotta Barnets ålder, år	Kalkki huostaan otetut lapset Samtliga omhändertagna barn			Nålistå • Därav					
				Turvattomia lapsia Vårnlösa barn			Suojelukasvatusta tarvitsevia lapsia Barn i behov av skyddsuffpostran		
	Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Yh- teensä Summa	Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Yh- teensä Summa	Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Yh- teensä Summa
Alle 2 • Under 2	287	275	562	287	275	562	—	—	—
2—6	538	504	1 042	538	504	1 042	—	—	—
7—8	190	141	331	187	141	328	4	—	4
9—12	308	221	529	262	219	481	47	3	50
13—15	268	161	429	173	143	316	99	19	118
16—17	118	92	210	62	57	119	56	35	91
18—	81	33	114	31	12	43	51	21	72
Ikä tuntematon • Åldern okänd	1	—	1	—	—	—	1	—	1
Yhteensä • Summa	1 791	1 427	3 218	1 540	1 351	2 891	258	78	336

C. Vanhempien ammatin mukaan v. 1955 • Efter föräldrarnas yrke år 1955

Vanhempien ammatti Föräldrarnas yrke	Kalkki huostaan otetut lapset Samtliga omhändertagna barn			Nålistå • Därav					
				Turvattomia lapsia Vårnlösa barn			Suojelukasvatusta tarvitsevia lapsia Barn i behov av skyddsuffpostran		
	Avlo- syntyisiä Inom äkten- skap födda	Avlot- tomia Utom äkten- skap födda	Yh- teensä Summa	Avlo- syntyisiä Inom äkten- skap födda	Avlot- tomia Utom äkten- skap födda	Yh- teensä Summa	Avlo- syntyisiä Inom äkten- skap födda	Avlot- tomia Utom äkten- skap födda	Yh- teensä Summa
Virkamiehiä ja vapaiden ammattien harjoittajia • Tjänstemän o. idkare av fria yrken	119	17	136	112	10	122	8	7	15
Henkilöitä, joiden toimiala oli maanviljelys-sivuelinkeinoineen • Med jordbruk och dess binärningar sysselsatta personer	30	19	49	25	16	41	5	3	8
Itsenäisiä liikkeenharjoittajia • Självständiga affärsidkare	119	49	168	95	46	141	25	3	28
Liikeapulaisia ja työnohtajia • Affärsbiträden och arbetsledare	195	155	350	172	147	319	24	9	33
Tehdas- ym. ammattityöntekijöitä • Fabriks- o.a. yrkesarbetare	1 082	415	1 497	963	398	1 361	121	18	139
Muita työntekijöitä • Andra arbetare	335	109	444	281	102	383	55	7	62
Merimiehiä ja kalastajia • Sjömän o. fiskare	27	3	30	26	3	29	2	—	2
Yhteisessä palveluksessa tai yksityisissä laitoks. toimivaa palveluskuntaa • Betjänade i allmän tjänst eller vid privat inrättning	109	16	125	101	14	115	8	2	10
Yksityisten palvelijoiden • Tjänstefolk hos privata personer	2	246	248	2	240	242	—	6	6
Muun elinkeinon harjoittajia • Idkare av annan näring	8	31	39	6	28	34	2	3	5
Henkilöitä ilman varsinaista tai tunnettua ammattia • Personer utan särskilt eller känt yrke	50	82	132	40	64	104	10	18	28
Yhteensä • Summa	2 076	1 142	3 218	1 823	1 068	2 891	260	76	336

Muist. taul. 117. 118 turvatonta lasta (78 poikaa ja 40 tyttöä) sekä 81 suojelukasvatusta tarvitsevaa lasta (56 poikaa ja 25 tyttöä) poistettiin ja otettiin uudelleen hoitoon samalle lastensuojeluviraston osastolle; he eivät sisälly uusien ja poistettujen sarakkeisiin.

Anm. till tab. 117. 118 värnlösa barn (78 gossar och 40 flickor) samt 81 barn (56 gossar och 25 flickor) i behov av skyddsuffpostran utskrevs och inskrevs på nytt vid samma avdelning av barnskyddsverket; de ingå ej här bland utskrivna och nyinskrivna.

D. Syntymäpaikan ja kotipaikkaoikeuden mukaan v. 1955. Efter födelseort och hemortsrätt år 1955

	Uudenmaan lääni • Nylands län						Muut läänit Andra län		Ulkomaat Utländet	Tuntematon paikkakunta Okänd ort	Yhteensä Summa
	Helsinki Helsingfors	Helsingin mlk ja Espoo	Helsingin mlk ja Esbo	Muut kaupungit ja kauppalat Andra städer och köpingar	Muut maaliskunnat Andra lands- kommuner	Kaupungit ja kauppalat Städer och köpingar	Maaliskunnat Landskommuner				
<i>Kaikki huostaan otetut lapset Samtliga omhändertagna barn</i>	2 582	45	29	43	228	228	32	31	3 218		
Niistä • Därav:											
Turvattomia lapsia • Värnlösa barn..	2 395	36	22	34	190	164	28	22	2 891		
Suojelukasvatusta tarvitsevia lapsia Barn i behov av skyddsufföstran	194	9	7	9	38	64	4	11	336		
<i>Kaikki huostaan otetut lapset Samtliga omhändertagna barn</i>	2 436	36	14	24	62	78	146	422	3 218		
Niistä • Därav:											
Turvattomia lapsia • Värnlösa barn..	2 284	34	10	22	56	72	137	276	2 891		
Suojelukasvatusta tarvitsevia lapsia Barn i behov av skyddsufföstran	159	2	4	2	6	7	9	147	336		

116. Lapsilisät ¹⁾ vuosina 1948—55. Barnbidrag ¹⁾ åren 1948—55

Vuosi ja vuosineljännes År och kvartal	Perheet lapsiluvun mukaan • Familjer efter barnantal										Perheitä yhteensä Totalantal familjer	Lapsia yhteensä Totalantal barn	Maksuosoituksia Betälningsanvisningar 1 000 mk
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10			
IV 1948	27 357	14 456	4 864	1 361	359	96	27	10	—	—	48 530	79 717	143 491
I 1949	28 999	14 893	4 977	1 391	372	118	34	7	1	—	50 792	83 073	149 533
II "	27 972	15 041	4 935	1 403	353	96	38	6	1	—	49 845	82 095	147 769
III "	28 875	15 135	5 071	1 445	366	109	29	4	1	1	51 036	83 833	150 899
IV "	28 076	15 458	5 178	1 456	383	118	30	7	—	1	50 707	84 178	151 520
I 1950	27 792	15 537	5 252	1 508	403	122	27	7	1	1	50 650	84 641	152 354
II "	27 962	15 552	5 370	1 520	401	129	26	7	1	1	50 969	85 291	153 524
III "	28 453	15 710	5 520	1 544	407	126	32	6	2	—	51 800	86 649	194 495
IV "	28 574	15 927	5 694	1 562	428	125	31	5	2	—	52 348	87 877	197 621
I 1951	27 854	15 996	5 758	1 585	436	118	35	5	1	1	51 789	87 566	253 868
II "	29 124	16 280	5 874	1 613	443	122	35	6	1	1	53 499	89 962	269 547
III "	28 920	16 428	5 939	1 638	450	122	37	5	—	2	53 541	90 368	270 688
IV "	29 079	16 625	6 057	1 658	450	122	41	5	—	2	54 039	91 373	328 344
I 1952	28 540	16 730	6 113	1 692	442	131	36	6	—	2	53 692	91 310	328 629
II "	28 426	16 580	6 162	1 715	466	124	42	4	—	2	53 521	91 277	328 535
III "	28 304	16 697	6 180	1 736	461	129	39	5	1	1	53 553	91 471	329 295
IV "	28 541	16 830	6 279	1 752	471	122	37	8	1	1	54 042	92 382	332 575
I 1953	28 664	16 895	6 361	1 781	483	121	36	6	3	1	54 351	93 066	335 038
II "	28 693	17 055	6 382	1 823	492	122	35	6	3	1	54 612	93 747	337 489
III "	28 706	17 181	6 496	1 834	499	134	31	8	3	1	54 893	94 456	340 042
IV "	29 204	17 316	6 579	1 875	499	129	29	10	4	1	55 646	95 633	344 279
I 1954	29 279	17 402	6 600	1 882	523	127	33	10	6	1	55 863	96 094	345 938
II "	29 540	17 472	6 628	1 880	534	121	34	9	6	1	56 225	96 592	347 731
III "	29 558	17 664	6 698	1 883	537	124	33	9	3	2	56 511	97 219	349 988
IV "	29 594	17 821	6 754	1 879	536	123	34	10	3	2	56 756	97 734	351 850
I 1955	29 838	18 003	6 841	1 899	548	121	35	13	3	1	57 302	98 716	355 378
II "	30 396	18 071	6 831	1 888	527	126	36	11	3	1	57 890	99 296	357 466
III "	30 703	18 181	6 883	1 910	539	122	40	8	3	2	58 391	100 049	360 176
IV "	31 765	18 293	6 884	1 945	524	121	38	10	3	2	59 585	101 448	365 213

¹⁾ Maksuosoitusten mukaan. • ²⁾ Enligt betälningsanvisningarna.

117. Lastensuojelulautakunnan huostaan otettujen lasten sijoitus vuonna 1955 Av barnskyddsnämnden omhändertagna barn och deras placering år 1955

Laltos tai hoitokoti; muu huoltomuoto Anstalt eller fosterhem; annan vårdform	Jäljellä v:ita 1954 Kvar från år 1954		Uusia 1) Ny- inskrivna 1)		Yhteensä Summa			Poistet- tuja 1) 2) Utskriv- na 1) 2)		Jäljellä v:een 1956 Kvar till år 1956		Huolto- päiviä Vård- dagar
	Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Yhteensä Summa	Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	
Kalkki huostaan otetut lapset • Samt- liga omhändertagna barn	1 178	929	613	498	1 791	1 427	3 218	552	464	1 239	963	801 849
Turvattomat lapset • Värnlösa barn ..	1 022	890	518	461	1 540	1 351	2 891	474	427	1 066	924	731 996
Niistä • Därav												
Kaupungin lasten- ym. kodeissa • I stadens barn- o.a. hem												
Sofianlehdon vastaanottokoti • Upp- tagningshemmet Sofielund:												
Osota A. • Avd. A	66	46	141	134	207	180	387	153	137	54	43	40 499
„ B. „ B	15	13	146	102	161	115	276	147	110	14	5	11 429
„ C. „ C	22	19	57	52	79	71	150	56	54	23	17	12 608
Reijolan nuorisokoti • Grejus ung- domshem	19	—	10	—	29	—	29	12	—	17	—	6 633
Kullatorppa • Kullatorp	13	16	5	—	18	16	34	3	3	15	13	10 198
Malmi • Malm	22	10	17	7	39	17	56	10	7	29	10	13 945
Nukari • Nuckars	23	11	2	3	25	14	39	4	3	21	11	11 984
Hyvönen	13	17	25	10	38	27	65	19	12	19	15	10 830
Toivola	41	19	8	11	49	30	79	8	4	41	26	22 414
Metsäkummun tarkkailukoti • Skogs- kulla observationshem	9	5	12	7	21	12	33	11	10	10	2	4 484
Yksityisissä lastenkodeissa • I privata barnhem												
Helsingissä • I Helsingfors	115	101	166	141	281	242	523	153	138	128	104	83 171
Muulla • Annorstädes	84	66	67	74	151	140	291	65	65	86	75	57 352
Aistivillis- ja raajarikkoisten hoitoloissa I abnormskolor och vanförestalter	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Vajaamielisten hoitoloissa • I anstalter för andesvaga	55	41	6	4	61	45	106	11	6	50	39	33 065
Sairaaloissa • I sjukhus	8	3	36	29	44	32	76	33	30	11	2	4 967
Ammattikoulukodeissa • I yrkesskolin- ternat	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Yksityisperheissä • I privata familjer												
Helsingissä • I Helsingfors	132	162	37	34	169	196	365	46	46	123	150	106 970
Muulla • Annorstädes	385	361	156	171	541	532	1 073	116	120	425	412	301 447
Suojelukasvatusta tarvitsevat lapset Barn i behov av skyddsuppfostran	156	39	102	39	258	78	336	85	39	173	39	69 853
Niistä • Därav												
Kaupungin koulu- ym. kodeissa • I sta- dens skol- o.a. hem												
Metsäkummun tarkkailukoti • Skogs- kulla observationshem	1	—	1	—	2	—	2	1	—	1	—	224
Toivola	—	—	2	1	2	1	3	2	1	—	—	167
Ryttylä	42	—	45	—	87	—	87	28	—	59	—	17 133
Toivontemi	—	15	—	18	—	33	33	—	22	—	11	4 295
Vastaanottokoti Sofianlehto C • Upp- tagn.hemmet Sofielund C	3	1	8	9	11	10	21	10	7	1	3	1 230
Vastaanottokoti Lemmilä • Upptag- nemmet Lemmilä	11	—	53	—	64	—	64	48	—	16	—	4 406
Reijolan nuorisokoti • Grejus ung- domshem	3	—	6	—	9	—	9	6	—	3	—	646
Sairaaloissa • I sjukhus	2	3	8	4	10	7	17	9	4	1	3	1 469
Muissa laitoksissa • I andra anstalter	94	20	55	31	149	51	200	57	29	92	22	40 283

1) Kahdessa tai useammassa ryhmässä esiintyvä lapsi on otettu summaan vain kerran. 2) 6 poikaa ja 7 tyttöä poistettiin jo tammikuun 1 p:nä.

3) Barn, som äro medtagna i två eller flere grupper, ingå i summan endast en gång. 4) 6 gossar och 7 flickor utskrevos redan den 1 januari
Ks. muist. siv. 157. Se anm. på sid. 157.

118. Lastensuojelulautakunnan huostaan otettujen lasten sijoitus vuosien 1925—55 päättyessä
Av barnskydds-nämnden omhändertagna barn och deras placering vid utgången av åren 1925—55

Vuosi År	Turvattomia lapsia Värnlösa barn											Suojelukasvatusta tarvitsevia lapsia Barn i behov av skyddsstöd											Kaikkiaan Totalsumma								
	Kaupungin omissa laitoksissa I stadens egna anstalter											Kaupungin omissa laitoksissa I stadens egna anstalter																			
	Lastenkodeissa I barnhemmen											Koulukodeissa I skolhemmen																			
	Sofianlehto A I Sofielund A	Sofianlehto B ³⁾ I Sofielund B ³⁾	Kullatorppa I Kullatorppa	Malmi I Malmi	Nukari I Nuckars	Hyvönen	Tavolan koulukodissa I Tavola skolhem	Tavolan oppilaskodissa I Tavola elevhem	Sofianlehto C ⁴⁾ I Sofielund C ⁴⁾	Reijolan nuorisokodissa ⁵⁾ I Grejus ungdomshem ⁵⁾	Metsäkummun tarkkailukodissa I Skogskulla observationshem	Yhteensä Summa	Yksityisperheissä I privata familjer	Yhteensä Summa	Ryhtylä	Bengtår	Toivoniemi	Tavola	Murt Andra	Sofianlehto C ⁴⁾ I Sofielund C ⁴⁾	Lenmilän vastaanotto- kodissa I upptagningshemmet Lemmilä	Poikien eristyslaitoksissa I isoleringsanstalten för gossar		Reijolan nuorisokodissa ⁵⁾ I Grejus ungdomshem ⁵⁾	Metsäkummun tarkkailu- kodissa I Skogskulla observa- tionshem	Yhteensä Summa	Muissa laitoksissa I andra anstalter	Yksityisperheissä I privata familjer	Yhteensä Summa		
1925	42	—	38	—	—	—	87	29	—	—	196	¹⁾ 1 677	34	²⁾ ..	1 907	92	76	38	26	51	17	—	—	18	—	—	318	21	13	352	2 259
1930	89	32	29	—	—	—	77	37	—	—	264	477	62	1 194	1 997	151	84	37	22	—	7	—	—	20	—	—	321	30	8	359	2 356
1935	98	36	32	—	—	—	74	44	—	—	284	589	76	1 209	2 158	125	69	36	22	—	4	—	—	21	—	—	277	3	1	281	2 439
1940	95	31	29	—	—	—	64	42	—	—	261	648	106	924	1 939	85	47	38	11	6	—	—	—	17	—	—	204	22	—	226	2 165
1941	93	30	33	—	—	—	51	62	—	—	269	606	98	849	1 822	76	33	30	7	10	—	—	—	21	—	—	177	35	—	212	2 034
1942	92	34	37	—	—	—	57	47	—	—	267	572	90	694	1 623	73	28	30	8	9	—	—	—	20	—	—	168	32	—	200	1 823
1943	95	33	31	—	—	—	65	48	1	—	273	561	90	604	1 528	77	23	30	6	8	—	—	—	18	—	—	162	38	—	200	1 728
1944	87	31	32	—	—	—	57	50	—	—	257	476	91	496	1 320	65	26	33	—	14	—	—	—	33	—	—	171	30	—	201	1 521
1945	91	33	30	—	—	—	74	60	3	—	291	416	85	449	1 241	46	21	24	—	22	—	—	—	25	—	—	138	63	—	201	1 442
1946	103	29	37	33	—	—	77	59	9	—	347	414	72	500	1 333	58	20	21	1	21	—	—	—	23	—	—	144	104	—	248	1 581
1947	101	30	34	39	—	—	78	56	12	—	350	396	71	500	1 317	44	25	18	—	10	—	—	4	25	—	—	126	124	—	250	1 567
1948	112	34	37	36	18	—	79	54	22	—	393	388	67	460	1 308	52	15	20	—	18	—	—	2	15	—	—	122	136	—	258	1 566
1949	112	33	36	38	31	—	75	52	23	—	401	400	93	493	1 387	55	11	18	—	13	—	—	—	9	—	—	106	141	—	247	1 634
1950	119	35	36	39	32	—	70	39	23	—	393	380	83	576	1 432	73	15	—	—	—	—	—	—	7	—	—	104	141	—	245	1 677
1951	107	32	31	37	32	28	70	38	32	—	407	365	77	672	1 521	48	12	—	—	18	—	—	—	—	—	—	80	142	—	222	1 743
1952	116	35	27	37	33	33	73	31	22	—	407	373	91	795	1 666	51	17	—	—	—	—	10	—	—	—	—	78	141	—	219	1 885
1953	118	29	30	41	33	31	69	36	16	14	417	375	89	904	1 785	63	14	—	—	—	1	14	—	—	2	—	94	116	—	210	1 995
1954	112	28	29	32	34	30	60	41	19	14	399	377	96	1 040	1 912	42	15	—	—	—	4	11	—	—	3	—	75	120	—	195	2 107
1955	97	19	28	39	32	34	67	40	17	12	385	406	89	1 110	1 990	59	11	—	—	—	4	16	—	—	—	1	94	118	—	212	2 202

¹⁾ Tähän sisältyvät yksityisperheisiin sijoitetut lapset. ²⁾ Ks. edell. alav. ³⁾ V:een 1951 saakka Reijola. ⁴⁾ V:een 1951 saakka vastaanottokoti. ⁵⁾ V:een 1951 saakka ammattioppilaskoti.

¹⁾ Här ingår i privata familjer placerade barn. ²⁾ Se föreg. not. ³⁾ T.o.m. år 1951 Grejus. ⁴⁾ T.o.m. år 1951 upptagningshemmet. ⁵⁾ T.o.m. år 1951 lärlingshemmet.

119. Apulastentarha Aula vuosina
1952—55
Hjälparbarträdgården Aula åren
1952—55

Vuosi År	Laitoksen luettelossa olleet lapset lokakuun 1 p:nä Inskrivna barn den 1 oktober											
	Kaikkiaan Inalles			Sukupuoli Kön			Ikä kalenterivuoden päätyessä Ålder vid kalender- årets slut			Äidinkieli Modersmål		
	Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	—	4—5	6—7	8—	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu kieli Annat språk	—	—	—
1952	67	41	26	13	18	36	60	7	—	—	—	
1953	76	41	35	18	9	49	67	8	1	—	—	
1954	73	40	33	5	23	45	63	9	1	—	—	
1955	71	43	28	7	21	43	66	4	1	—	—	

Muist.: Lastensuojelulautakunnan alainen.
Anm.: Underlydande barnskyddsämnden.

120. Lastenhoitoyhdistyksen laitokset
vuosina 1930—54
Barnavårdsföreningens inrättningar åren
1930—54

Vuosi År	Lastenkodit Barnhemmen									
	Hoitettuja lapsia Vårdaede barn	Huoltopäiviä Vård dagar			Keskimäärin lasta kohden Medeltal per barn	Olestopäiviä lastenselmässä ja lastentarhassa Vintedagar i barnkrubborna och i barnträdgården	Talhoon koululastenkodeissa hoit. lapsia • i skobarn- hemmet Tallbo vård. barn	Äitejä lapsineen Pipingskōidin äitienkodeissa • Mōdrar med barn i Pippingskōidis mödra- hem	Kaupungin myöntämä määräraha	Anslag av staden mk
		Kaikkiaan Inalles	Keskimäärin lasta kohden Medeltal per barn	Olestopäiviä lastenselmässä ja lastentarhassa Vintedagar i barnkrubborna och i barnträdgården						
	—				—	—	—	—	—	—
1930	80	23 336	291.7	12 017	25	81	74 000			
1935	115	25 349	220.4	16 534	27	105	75 000			
1940	127	19 929	156.9	12 039	28	153	100 000			
1945	156	23 682	151.8	12 001	22	160	396 174			
1950	100	21 616	216.2	12 467	26	130	2525 000			
1951	131	19 102	145.8	14 200	26	125	3807 000			
1952	194	32 699	168.6	20 003	23	127	5040 000			
1953	169	30 642	181.3	24 055	24	122	6743 000			
1954	168	27 915	166.2	26 520	26	130	6793 000			

121. Sedmigradskyn pientenlastenkoulut ja Marian turvakoti toimintavuosina
1919/20—1955/56

Sedmigradskys småbarnsskolor och Marias asyl arbetsåren 1919/20—1955/56

Vuosi ja laitokset År och anstalter	Laitoksen luettelossa olleet lapset lokakuun 1 p:nä ¹⁾ • Inskrivna barn den 1 oktober ¹⁾																	
	Opettaja Lärare	Sukupuoli Kön				Ikä kalenterivuoden päätyessä Ålder vid kalender- årets slut				Äidinkieli Modersmål			Syntymä- paikka Födelseort		Vanhempien sääty tai ammatti Föräldrarnas stånd eller yrke			
		Kaikkiaan Inalles		Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	—	2—3	4—5	6—7	8—	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu kieli Annat språk	Helsinki Helsingfors	Muu Annan	Virkamiehiä, suurliikkeen harjoitt. yms. Tjänstemän, större närings- idkare o. dyl.	Pikkuliikkeen harjoitt., palve- lusmiehiä yms. Mindre närings- idkare, betjante o. dyl.	Työntekijät Arbetare
		—	—															
1955/56																		
Sedmigradskyn koulu: Sedmigradskys skola:																		
I	3	75	35	40	2	38	35	—	8	66	1	74	1	38	30	7		
II	3	64	29	35	3	40	21	—	8	56	—	61	3	11	40	13		
Marian turvak. • Marias as.	1	50	24	26	—	34	16	—	3	46	1	47	3	28	22	—		
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>7</i>	<i>189</i>	<i>88</i>	<i>101</i>	<i>5</i>	<i>112</i>	<i>72</i>	<i>—</i>	<i>19</i>	<i>168</i>	<i>2</i>	<i>182</i>	<i>7</i>	<i>77</i>	<i>92</i>	<i>20</i>		
1954/55	9	201	92	109	12	104	85	—	12	185	4	200	1	85	53	63		
1953/54	8	200	97	103	9	113	78	—	20	177	3	194	6	109	38	53		
1952/53	8	200	92	108	7	108	85	—	18	179	3	196	4	89	52	59		
1951/52	8	199	90	109	6	118	75	—	13	182	4	196	3	74	67	58		
1949/50	8	185	81	104	2	117	66	—	23	159	3	155	30	73	63	49		
1944/45	9	157	80	77	16	90	51	—	34	117	6	136	21	48	60	49		
1939/40	10	180	79	101	16	95	69	—	26	149	5	165	15	39	55	86		
1934/35	7	163	84	79	8	98	57	—	22	136	5	144	19	46	69	48		
1929/30	6	147	70	77	9	75	63	—	16	125	6	121	26	54	80	13		
1924/25	6	148	73	75	2	85	61	—	35	111	2	126	22	37	72	39		
1919/20	6	180	89	91	3	87	89	1	79	101	—	171	9	74	79	—		

¹⁾ Vv. 1919/20—1929/30 ja 1944/45 helmikuun 1 p:nä. • ¹⁾ För åren 1919/20—1929/30 och 1944/45 den 1 februari.

Muist.: Marian turvakodin varoilla ylläpidetty, mutta Sedmigradskyn pientenlastenkoulu II:n yhteydessä ja sen huoneistossa toiminut kokopäiväosasto on tässä laskettu jälkimmäiseen kuuluvaksi.

Anm.: En heldagsavdelning, vilken upprätthålles med Marias asyls medel, men arbetar tillsammans med Sedmigradskys småbarnsskola II och i dess lokal, har i denna tabell hänförs till den senare.

Helsingin tilast. vuosik. • Statist. drsb. f. H:fors

122. Kaupungin lastentarhat ja niihin liittyvät laitokset toimintavuosina 1939/40—1955/56
 Stadens barnträdgårdar och till dem anslutna anstalter arbetsåren 1939/40—1955/56

Vuosi ja laitokset År och anstalter	Laitokkia ja osastoja Anstalter och avd.	Johtajia ja opettajia Föreståndare och lärare	Laitosten luetteloissa olleet lapset lokakuun 1 p:nä ¹⁾ • Inskrivna barn den 1 oktober ¹⁾														
			Kaikkiaan Inalles	Sukupuoli Kön		Ikä kalenterivuoden päät- tyessä Ålder vid kalenderårets slut					Äidinkieli Modersmål			Vanhempien sosiaaliryhmä ²⁾ Föräldrarnas socialgrupp ²⁾			
				Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	—1	2—3	4—5	6—7	8—	Suomi Finska	Ruotsal Svenska	Muu kieli Annat språk	I	II	III	IV
1955/56																	
<i>Kaksikieliset laitokset • Tvåspråkiga anstalter</i> ..	5	19	363	166	197	—	12	174	177	—	232	129	2	127	57	107	72
Puolipäiväosastot • Halvdagsavdelningar	9	13	301	135	166	—	5	145	151	—	177	122	2	127	44	84	46
Kokopäiväosastot • Heldagsavdelningar	3	6	62	31	31	—	7	29	26	—	55	7	—	—	13	23	26
<i>Suomenkieliset laitokset • Finska anstalter</i>	53	231	4 695	2 290	2 405	189	548	2 182	1 573	203	4 523	164	8	592	669	2 451	983
Puolipäiväosastot • Halvdagsavdelningar	45	112	2 729	1 295	1 434	—	113	1 456	1 160	—	2 648	77	4	515	476	1 402	336
Kokopäiväosastot • Heldagsavdelningar	43	86	1 149	582	567	—	134	723	292	—	1 110	36	3	40	106	622	381
Koululasten päiväkodit • Daghem för skolbarn	7	14	324	154	170	—	—	—	121	203	304	20	—	1	58	151	114
Lastenseimet • Barnkrubbor	18	18	493	259	234	189	301	3	—	—	461	31	1	36	29	276	152
<i>Ruotsinkieliset laitokset • Svenska anstalter</i>	8	32	637	322	315	5	65	345	222	—	47	585	5	110	160	269	98
Puolipäiväosastot • Halvdagsavdelningar	8	18	437	216	221	—	29	243	165	—	22	411	4	105	105	183	44
Kokopäiväosastot • Heldagsavdelningar	7	14	185	98	87	—	26	102	57	—	10	174	1	5	52	80	48
Lastenseimet • Barnkrubbor	1	1	15	8	7	5	10	—	—	—	15	—	—	—	3	6	6
Kaikki laitokset • Samtliga anstalter	66	282	5 695	2 778	2 917	194	625	2 701	1 972	203	4 802	878	15	829	886	2 827	1 153
1954/55	64	268	5 557	2 726	2 831	193	625	2 517	2 022	200	4 627	915	15	703	1 480	2 294	1 080
1953/54	61	262	5 177	2 598	2 579	165	498	2 386	1 924	204	4 333	831	13	..	..	..	..
1952/53	56	241	4 729	2 427	2 302	134	536	2 236	1 662	161	3 862	854	13	..	..	..	..
1951/52	54	224	4 506	2 292	2 214	74	565	2 271	1 384	212	3 657	839	10	..	..	..	..
1950/51	52	212	4 279	2 161	2 118	118	540	2 290	1 143	188	3 436	823	20	..	..	..	..
1949/50	49	203	4 140	2 113	2 027	92	636	2 221	1 002	189	3 335	787	18	..	..	..	..
1944/45	31	147	2 757	1 406	1 351	74	565	1 204	577	337	2 311	430	16	..	..	..	..
1939/40	34	171	3 586	1 877	1 709	33	548	1 526	743	736	2 801	775	10	..	..	..	..

¹⁾ V. 1944/45 joulukuun 1 p:nä. ²⁾ Ks. alav. siv. 176.

¹⁾ För år 1944/45 den 1 december. ²⁾ Se noten på sid. 176.

123. Yksityiset valmistavat koulut lukuvuosina 1929/30—1954/55 ¹⁾
Privata förberedande skolor läsåren 1929/30—1954/55 ¹⁾

Lukuvuosi Läsår	Suomenkieliset koulut Finska skolor			Ruotsinkieliset koulut Svenska skolor			Muut koulut Övriga skolor			Kaikki koulut Samtliga skolor		
	Kouluja Skolor	Opettajia Lärare	Oppilaita Elever	Kouluja Skolor	Opettajia Lärare	Oppilaita Elever	Kouluja Skolor	Opettajia Lärare	Oppilaita Elever	Kouluja Skolor	Opettajia Lärare	Oppilaita Elever
1929/30 ..	11	57	1 204	16	50	706	1	11	97	28	118	2 007
1934/35 ..	10	43	715	14	42	394	1	10	105	25	95	1 214
1939/40 ..	11	50	734	10	36	322	1	9	79	22	95	1 135
1944/45 ..	8	31	701	8	27	310	—	—	—	16	58	1 011
1949/50 ..	5	25	468	1	5	71	4	25	311	10	55	850
1951/52 ..	7	24	542	1	4	74	5	33	423	13	61	1 039
1952/53 ..	5	23	517	1	4	75	4	28	465	10	55	1 057
1953/54 ..	5	22	540	1	4	77	4	33	545	10	59	1 162
1954/55 ..	5	23	555	1	4	74	4	34	581	10	61	1 210

¹⁾ Tiedot helmikuun 1 p:stä. • ²⁾ Uppgifterna hänföra sig till den 1 februari.

124. Kouluhammasklinikka vuosina 1930—55. Skoltandkliniken åren 1930—55

Vuosi ja klinikka År och klinik	Tutkittuja lapsia • Undersökta barn						Yhteensä Summa	Tutkittuja lapsia, joiden pysyvät hampaat olivat hoidon tarpeessa Undersökta barn i behov av vård för permanenta tänder	Lapsia, joiden hampaat saatiin hoitettuihin Barn, vilkas tandvård slutförts	Käyneitä Besök
	Polikliinisesti käsitellytja ¹⁾ Polikliiniskt behandlade ²⁾	Tarkastukseen kutsuttuja lapsia Till undersökning inkallade barn				Yhteensä Summa				
		Suomenkielisiä kansakouluista Från de finska folkskolorna	Ruotsinkielisiä kansakouluista Från de svenska folkskolorna	Kaupungin lastentarhoista Från stadens barnträdgårdar	Kaupungin lasten- ja koulu- kodeista ²⁾ Från stadens barn- och skolhem ²⁾					
1955										
Keskusklin. • Centralklin. ...	715	4 045	1 825	493	—	331	7 409	3 600	2 971	16 375
Kallion klinikka • Kliniken i Berghäll	—	2 865	96	449	—	—	3 410	2 359	1 938	5 572
Vallilan klinikka • Kliniken i Valigård	—	1 790	860	659	—	—	3 309	2 084	2 080	5 488
Lapinlahden klinikka • Kli- niken i Lappviken	—	3 637	116	476	—	—	4 229	2 799	2 308	10 430
Aleksis Kiven koulun kli- nikka • Kliniken i Aleksis Kivi skola	—	2 578	—	359	—	—	2 937	2 274	1 776	7 031
Munkkiniemen klinikka • Kliniken i Munksnäs ..	—	1 524	140	92	—	—	1 756	1 075	1 014	3 615
Käpylän klinikka • Kliniken i Kottby	—	4 501	66	424	38	—	5 029	2 855	2 499	7 364
Malminklinikka • Kliniken i Malm	—	1 352	204	—	—	—	1 556	1 206	1 310	3 706
Meilahden klinikka • Kli- niken i Mejlans	—	3 152	1 261	325	123	—	4 861	2 878	2 715	5 694
Mäkelän klinikka • Kliniken vid Backasgatan	—	1 589	—	40	—	792	2 421	1 876	1 118	5 750
Ammattikoulun klinikka • Kliniken i yrkesskolan..	—	—	—	—	—	314	314	265	32	854
Yhteensä • Summa	715	27 033	4 568	3 317	161	1 437	37 231	23 271	19 761	71 879
1954	654	27 355	5 016	3 164	231	—	36 420	21 390	18 910	64 420
1953	486	20 055	3 081	3 156	351	902	28 031	16 732	14 746	51 738
1952	440	20 058	2 801	2 786	251	558	26 894	15 191	13 472	46 485
1950	311	17 212	4 275	3 010	160	654	25 622	13 775	13 452	35 967
1945	330	9 707	1 665	1 757	225	511	14 195	8 433	8 873	23 668
1940	624	8 631	1 870	736	109	—	11 970	8 728	7 037	24 674
1935	1 292	7 833	1 892	1 615	110	—	12 742	7 916	7 553	23 705
1930	2 530	2 665	834	571	127	—	6 727	3 102	2 467	14 163

¹⁾ Lapsia, jotka saadaksean tilapäistä hoitoa saapuivat klinikkaan, ja vasta 1946 alkaen uudet potilaat, joiden hampaat saivat oikomishoitoa. ²⁾ Enimmäkseen vastaanottokodista ja Toivolan koulukodista. Kaupungin muiden maaseudulla sijaitsevien koulukotien hoidokit tutkitaan asianomaisissa kodeissa eivätkä sisälly tähän tilastoon.

³⁾ Barn, som för erhållande av tillfällig vård infunno sig å kliniken samt från år 1946 nya patienter, vilkas tänder undergick tandreglering. ⁴⁾ Till största delen från upptagningshemmet och Toivola skolhem. Internerna i stadens andra på landsbygden belägna skolhem undersökas i skolhemmen och ingår ej i föreliggande statistik.

125. Kaupungin koulukotien kansakoulujen oppilaat lukuvuosina 1934/35—1955/56

Elever i folkskolorna vid stadens skolhem läsåren 1934/35—1955/56

Lukuvuosi ja koulukoti Läsår och skolhem	Oppilaita marraskuun 10 p:nä ¹⁾ • Elever den 10 november ¹⁾																
	Kaikkiaan Inalles	Suku- puoli Kön		Ikä kalenterivuoden päätyessä Ålder vid kalenderårets slut				Äidinkieli Modersmål			Kotipaikka Hemort		Koulu Skola				
		Poikia Gossar	Tyttöjä Fillekor	7-8	9-12	13-14	15-	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu kielii Annat språk	Helsinki Helsingfors	Muu tai tuntematon Annan eller okänd	Alakoulu Lägre skola	Yläkoulu Högre skola	Jatkokoulu Forts. skola	Tarkkailuluokka Observationsklass	Apukoulu Hjälpsskola
				vuotta • år													
1955/56																	
Ryttylä	51	51	—	1	12	22	16	49	2	—	50	1	1	20	30	—	—
Toivola	65	38	27	10	28	13	14	65	—	—	65	—	15	34	16	—	—
Lemmilä	11	11	—	—	8	2	1	11	—	—	11	—	—	9	2	—	—
Metsäkumpu	9	8	1	4	5	—	—	9	—	—	9	—	—	—	—	9	—
Yhteensä • Summa	136	108	28	15	53	37	31	134	2	—	135	1	16	63	48	9	—
1954/55	114	92	22	3	49	42	20	112	1	1	106	8	6	55	34	19	—
1953/54	135	116	19	11	56	34	34	133	1	1	131	4	—	18	19	21	77
1952/53	119	99	20	6	53	36	24	114	3	2	116	3	—	14	15	9	81
1951/52	119	99	20	10	52	27	30	117	1	1	116	3	—	14	11	7	87
1950/51	142	117	25	8	56	31	47	138	2	2	132	10	8	25	22	14	73
1948/49	130	105	25	14	42	40	34	126	3	1	114	16	—	16	30	—	84
1944/45	167	125	42	7	52	53	55	160	7	—	153	14	11	61	68	—	27
1939/40	241	185	56	17	77	84	63	222	19	—	223	18	21	121	77	—	22
1934/35	255	198	57	15	84	89	67	225	30	—	244	11	15	124	91	—	25

¹⁾ Vv. 1934/35—1944/45 lokakuun 20 p:nä. • ¹⁾ För åren 1934/35—1944/45 den 20 oktober.

126. Kaupungin kansakoulujen oppilaiden vaihtuminen lukuvuonna 1954/55

Elevomsättningen i stadens folkskolor läsåret 1954/55

Koulu Skolor	Oppilaita lukuvuoden alkaessa Elever vid läsårets början	Uusia oppilaita luku- vuoden aikana Nyinskrivna elever under läsåret	Yhteensä Summa	Eronneita oppilaita eroamisen syyn mukaan Avgångna elever efter orsaken till avgången						Yhteensä Summa	Oppilaita lukuvuoden päätyessä Elever vid läsårets slut	Färdöskirjan saaneita Utdimmittrade elever
				Muutto toiselle paikkakunnalle Flyttning till annan ort	Siirto koulukotiin Överflyttning till skolhem	Sairaustai heikkous Sjukdom eller svaghet	Kuolema Döden	Muut syyt Andra orsaker	Yhteensä Summa			
Suomenkieliset • Finska ...	29 577	1 158	30 735	324	51	65	6	65	511	30 224	1 105	
Alakoulu • Lägre skolor	12 595	577	13 172	156	13	44	2	30	245	12 927	—	
Yläkoulu • Högre skolor	14 071	441	14 512	150	14	14	2	15	195	14 317	—	
Jatkokoulu • Fortsättningsskolor	2 272	75	2 347	17	14	4	1	13	49	2 298	¹⁾ 1 038	
Tarkkailuluokat • Observations- klasser	101	25	126	—	3	—	—	1	4	122	—	
Erityisloukat • Specialklasser ..	8	2	10	—	—	—	—	—	—	10	—	
Apukoulu • Hjälpsskolan	530	38	568	1	7	3	1	6	18	550	67	
Ruotsinkieliset • Svenska ..	4 803	139	4 942	36	7	6	—	11	60	4 882	144	
Alakoulu • Lägre skolor	2 149	47	2 196	20	—	6	—	3	29	2 167	—	
Yläkoulu • Högre skolor	2 185	40	2 225	15	2	—	—	1	18	2 207	²⁾ 1	
Jatkokoulu • Fortsättningsskolor	259	17	276	1	1	—	—	6	8	268	³⁾ 129	
Tarkkailuluokat • Observations- klasser	15	8	23	—	3	—	—	—	3	20	—	
Erityisloukat • Specialklasser ..	57	13	70	—	—	—	—	1	1	69	—	
Apukoulu • Hjälpsskolan	138	14	152	—	1	—	—	—	1	151	⁴⁾ 14	
Kaikki koulut • Samtl. skolor	34 380	1 297	35 677	360	58	71	6	76	571	35 106	1 249	

¹⁾ Näistä 12 erokirjan saaneita. ²⁾ Erokirjan saanut. ³⁾ Näistä 5 erokirjan saaneita. ⁴⁾ Näistä 2 erokirjan saaneita.

¹⁾ Härav 12 med skiljebetyg. ²⁾ Med skiljebetyg. ³⁾ Härav 5 med skiljebetyg. ⁴⁾ Härav 2 med skiljebetyg.

127. Kaupungin kansakoulujen luokat ja opettajakunta lukuvuosina 1909/10—1955/56

Klasser och lärarpersonal i stadens folkskolor läsaren 1909/10—1955/56

Lukuvuosi ja koulut Läsår och skolor	Luokkia Klasser					Opettaja Lärare								Lukuvuosi Läsår	Suomenkieli- set koulut Finska skolor		Ruotsinkieli- set koulut Svenska skolor	
	Poikien Gossklasser	Tyttöjen Flickklasser	Yhteis- Samklasser	Yhteensä Summa	Vakinaisia ¹⁾ Ordinarie ¹⁾		Sijaisia ²⁾ Vikarier ²⁾		Tuntiopettaja Timlärare		Yhteensä Summa	Lukuvuosi Läsår	Luokkia Klasser		Opettaja Lärare	Luokkia Klasser	Opettaja Lärare	
					Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.								
1955/56																		
<i>Kantaakaupunki • Stads kärnan</i>																		
Suomenkieliset koulut • Finska skolor																		
Alakoulut	Lägre skolor	—	—	252	252	—	223	—	27	—	—	250	1909/10	189	259	101	143	
Yläkoulut	Högre skolor	150	141	18	309	141	143	32	39	1	1	357	1914/15	222	283	104	151	
Jatkokoulut	Fortsättningsskolor	36	31	—	67	51	48	1	3	—	—	103	1919/20	253	301	102	153	
Tarkkailuluokat	Observationsklasser	—	—	13	13	4	8	—	—	—	—	12	1924/25	231	300	95	136	
Erityisluokat ³⁾	Specialklasser ³⁾	—	—	1	1	—	4	1	1	—	—	6	1925/26	218	280	92	134	
Apukoulut	Hjälpskolor	—	—	34	34	9	24	1	5	3	—	42	1926/27	212	281	91	136	
Ruotsinkieliset koulut • Svenska skolor																		
Alakoulut	Lägre skolor	—	—	47	47	—	33	—	13	—	—	46	1927/28	205	264	89	130	
Yläkoulut	Högre skolor	19	17	15	51	23	24	—	14	—	—	61	1928/29	213	278	85	97	
Jatkokoulut	Fortsättningsskolor	5	4	2	11	8	11	1	—	—	—	20	1929/30	231	287	84	103	
Tarkkailuluokat	Observationsklasser	—	—	2	2	1	—	—	1	—	—	2	1930/31	243	293	91	120	
Erityisluokat ³⁾	Specialklasser ³⁾	—	—	4	4	—	1	—	4	—	—	5	1931/32	246	266	90	107	
Apukoulu	Hjälpskolan	—	—	13	13	3	9	—	3	—	—	15	1932/33	254	275	87	105	
Kaikki koulut • Samtliga skolor																		
210 193 401 804 240 528 36 110 4 1 919																		
<i>Esikaupungit • Förstäderna</i>																		
Suomenkieliset koulut • Finska skolor																		
Alakoulut	Lägre skolor	—	—	134	134	—	108	—	22	—	—	130	1933/34	276	295	91	104	
Yläkoulut	Högre skolor	56	51	51	158	61	53	14	44	1	1	174	1934/35	293	317	87	105	
Jatkokoulut	Fortsättningsskolor	6	7	5	18	11	10	1	6	—	—	28	1935/36	314	340	83	101	
Apukoulut	Hjälpskolor	—	—	11	11	2	6	—	3	—	—	11	1936/37	318	344	83	100	
Ruotsinkieliset koulut • Svenska skolor																		
Alakoulut	Lägre skolor	—	—	27	27	—	13	—	7	—	—	20	1937/38	332	357	85	103	
Yläkoulut	Högre skolor	—	—	37	37	5	10	—	9	—	—	24	1938/39	343	367	84	101	
Jatkokoulut	Fortsättningsskolor	—	—	2	2	—	—	2	—	—	—	2	1939/40	355	381	81	99	
Kaikki koulut • Samtliga skolor																		
62 58 267 387 79 200 17 91 1 1 389																		
Kaikkiaan • Totalsumma																		
272 251 668 1 191 319 728 53 201 5 2 1 308																		
1954/55	—	252	222	678	1 152	301	6)701	6)36	6)199	3	6	6)1 246	1940/41	386	422	81	96	
1953/54	—	241	203	663	1 107	298	687	24	174	2	5	1 190	1941/42	350	395	71	87	
1952/53	—	215	180	642	1 037	273	615	34	175	2	5	1 190	1942/43	336	362	64	72	
1951/52	—	195	160	574	929	252	562	42	120	5	10	991	1943/44	343	361	73	80	
													1944/45	320	346	51	62	
													1945/46	363	408	69	108	
													1946/47	509	530	134	144	
													1947/48	512	536	167	156	
													1948/49	549	581	179	173	
													1949/50	588	626	187	176	
													1950/51	627	676	182	180	
													1951/52	684	726	183	187	
													1952/53	741	801	188	190	
													1953/54	840	908	197	193	
													1954/55	908	993	199	197	
													1955/56	957	1 050	195	196	
														997	1 113	194	195	

1) Kokeeksi otettu opettajat mukaanluettuna. 2) Ka. alav. 2 siv. 167. 3) Kantaakaupungin kouluissa.
 4) Koko kaupungin kouluissa. 5) Korjattu tiedot. 6) Do: tulliallitt biträdande lärare. 7) Se noten 2 på sid. 167. 8) Folkskolor i stads kärnan. 9) Folk-
 skolor i hela staden. 10) Rättade uppgifter.

128. Kaupungin kansakoulujen oppilait henkilötietojen mukaan lukuvuosina 1939/40—1955/56
Personuppgifter rörande elever i stadens folkskolor läsaren 1939/40—1955/56

Lukuvuosi ja koulut Läsår och skolor	Oppilaita marraskuun 10 p:nä ¹⁾ • Elever den 10 november ¹⁾																	
	Kaikkiaan Inalles	Sukupuoli Kön		Ikä kalenterivuoden päättyessä Ålder vid kalenderårets slut					Äidinkieli Modersmål				Kotipaikka Hemort		Vanhempien sosiaaliryhmä ³⁾ Föräldrarnas socialgrupp ³⁾			
		Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	6	7—8	9—12	13—14	15	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu kieli Annat språk	Helsinki Helsingfors	Muu Annan	I	II	III	IV	
				vuotta • år														
1955/56	<i>Kantakaupunki • Stadskärnan</i>																	
<i>Suomenkieliset • Finska</i>	21 425	11 211	10 214	124	7 915	11 207	1 879	300	21 165	211	49	21 286	139	4 053	4 138	9 734	3 500	
Alakoulut Lägre skolor	7 983	4 053	3 930	124	7 675	184	—	—	7 870	97	16	7 964	19	1 755	1 750	3 476	1 002	
Yläkoulut Högre skolor	11 069	5 811	5 258	—	199	10 651	216	3	10 944	99	26	10 994	75	2 127	2 071	5 023	1 848	
Jatkokoulut Fortsättningsskolor	1 835	979	856	—	—	61	1 524	250	1 819	10	6	1 795	40	134	242	1 018	441	
Tarkkailu- luokat Observationsklasser	105	98	7	—	13	73	18	1	103	1	1	103	2	11	20	30	44	
Erityisloukat ²⁾ Specialklasser ²⁾	9	5	4	—	2	7	—	—	9	—	—	8	1	1	5	3	—	
Apukoulut Hjälpsskolor	424	265	159	—	26	231	121	46	420	4	—	422	2	25	50	184	165	
<i>Ruotsinkieliset • Svenska</i>	3 609	1 833	1 776	25	1 346	1 831	316	91	163	3 437	9	3 574	35	1 060	811	1 303	435	
Alakoulut Lägre skolor	1 386	679	707	25	1 289	72	—	—	57	1 325	4	1 383	3	465	331	472	118	
Yläkoulut Högre skolor	1 723	883	840	—	36	1 633	52	2	65	1 653	5	1 709	14	546	377	587	213	
Jatkokoulut Fortsättningsskolor	274	137	137	—	—	2	195	77	33	241	—	264	10	17	59	143	55	
Tarkkailu- luokat Observationsklasser	16	16	—	—	—	14	2	—	—	16	—	16	—	1	2	10	3	
Erityisloukat ²⁾ Specialklasser ²⁾	45	25	20	—	7	28	10	—	—	45	—	44	1	12	5	21	7	
Apukoulu Hjälpsskolan	165	93	72	—	14	82	57	12	8	157	—	158	7	19	37	70	39	
Kaikki koulut • Samtl. skolor	25 034	13 044	11 990	149	9 261	13 038	2 195	391	21 328	3 648	58	24 860	174	5 113	4 949	11 037	3 935	
	<i>Esikaupungit • Förstäderna</i>																	
<i>Suomenkieliset • Finska</i>	9 665	5 021	4 644	69	4 024	5 051	469	52	9 538	106	21	9 561	104	2 177	1 926	4 211	1 351	
Alakoulut Lägre skolor	4 061	2 088	1 973	69	3 890	102	—	—	4 012	39	10	4 006	55	1 015	814	1 738	494	
Yläkoulut Högre skolor	5 067	2 682	2 385	—	127	4 859	81	—	4 990	66	11	5 028	39	1 129	1 034	2 204	700	
Jatkokoulut Fortsättningsskolor	414	183	231	—	—	12	356	46	413	1	—	405	9	28	69	219	98	
Apukoulut Hjälpsskolor	123	68	55	—	7	78	32	6	123	—	—	122	1	5	9	50	59	
<i>Ruotsinkieliset • Svenska</i>	1 185	615	570	14	470	651	46	4	71	1 107	7	1 144	41	404	259	431	91	
Alakoulut Lägre skolor	488	233	255	14	457	17	—	—	33	451	4	466	22	188	100	168	32	
Yläkoulut Högre skolor	680	372	308	—	13	634	32	1	36	641	3	661	19	216	158	255	51	
Jatkokoulu Fortsättningsskolan	17	10	7	—	—	—	14	3	2	15	—	17	—	—	1	8	8	
Kaikki koulut • Samtl. skolor	10 850	5 636	5 214	83	4 494	5 702	515	56	9 609	1 213	28	10 705	145	2 581	2 185	4 642	1 442	
Kaikkiaan • Totalsumma	35 884	18 680	17 204	232	13 755	18 740	2 710	447	30 937	4 861	86	35 565	319	7 694	7 134	15 679	5 377	

1954/55	34 409	18 070	16 339	311	14 597	16 139	2 806	556	29 457	4 858	94	34 221	188	7 601	7 529	13 897	5 382
1953/54	31 938	16 861	15 077	333	14 732	13 865	2 465	543	27 004	4 830	104	31 452	486	..	..	..	..
1952/53	28 871	15 292	13 579	448	12 528	12 994	2 380	521	24 303	4 481	87	28 374	497	..	..	..	..
1951/52	25 724	13 678	12 046	324	10 505	12 286	2 151	458	21 465	4 178	81	25 337	387	..	..	..	..
1950/51	23 478	12 447	11 031	456	8 938	11 855	1 782	447	19 378	4 022	78	23 087	391	..	..	..	..
1949/50	21 689	11 425	10 264	431	8 887	10 325	1 649	397	17 741	3 873	75	21 205	484	..	..	..	..
1944/45	8 031	4 333	3 698	193	2 317	3 990	1 299	232	6 984	1 012	35	7 566	465	..	..	..	..
1939/40	13 766	6 996	6 770	121	3 978	7 282	1 970	415	11 270	2 425	71	13 202	564	..	..	..	..

1) V. 1939/40 lokakuun 12 p:nä ja v. 1944/45 marraskuun 4 p:nä. 2) Sellaisia aistivallisia lapsia varten, jotka eivät voi seurata normaalia opetusta (kuten huonokuuloiset, sanasokeat ym.). 3) Ks. alav. siv. 176.

1) För år 1939/40 den 12 oktober och för år 1944/45 den 4 november. 2) För barn, som på grund av lyte ej kunna följa med den ordinarie undervisningen (lömhörda, ordblinda o.dyl.). 3) Se noten på sid. 176.

129. Kouluikäiset lapset vuosina 1945—55. Barn i skolåldern åren 1945—55

	Luetteloituja kouluikäisiä lapsia • Inregistrerade barn i skolåldern																
	Suomenkielisessä luettelossa I finska registret						Ruotsinkielisessä luettelossa I svenska registret										
	1945/46	1946/47	1947/48	1948/49	1949/50	1950/51	1945/46	1946/47	1947/48	1948/49	1949/50						
Lapsia, joita opetettiin: Barn, som undervisades i:																	
Helsingin kansakouluissa • Folkskolor i Helsingfors ..	8 732	18 858	23 616	26 836	28 697	31 174	2 037	4 190	4 585	4 779	4 825	4 803					
Kansakoulussa muualla • Folkskola på annan ort	1 308	564	445	335	341	395	344	303	225	183	189	146					
Valmistavassa koulussa tai muussa vastaavassa kou- lussa • Förberedande eller annan motsvarande skola	734	708	890	972	1 027	951	360	79	89	80	75	78					
Oppikoulussa • Läroverk	5 656	8 100	9 599	10 634	11 551	12 842	1 902	3 489	3 717	3 737	3 833	3 966					
Ammattikoulussa tai muussa vastaavassa koulussa • Yrkesskola eller annan motsvarande skola	451	554	651	756	833	919	56	147	128	148	151	124					
Aistivalliskoulussa • Abnormskola	14	14	18	20	19	20	1	1	2	2	18	3					
Jossakin muussa koulussa • Annan skola	80	62	103	112	118	90	16	6	11	17	—	19					
Koulukodissa • Skolhem	5	218	206	172	158	141	4	34	22	18	10	16					
Kotona kansakoulujohtokunnan valvonnan alaisina • Hemmet under folkskoldirektionens uppsikt	19	2	27	25	47	69	2	5	4	3	5	5					
Yhteensä • Summa	16 999	29 080	35 555	39 862	42 791	46 601	4 722	8 254	8 783	8 967	9 106	9 160					
Lapsia, jotka eivät nauttineet opetusta Barn, som icke åtnjöt undervisning																	
Oppivelvollisuus suoritettu • Läroplikten fullgjord	679	483	709	969	951	1 144	106	138	267	250	272	200					
Oppivelvollisuus vielä suorittamatta • Läroplikten ännu icke fullgjord	151	213	208	191	168	169	14	35	46	44	47	49					
Yhteensä • Summa	830	696	917	1 160	1 119	1 313	120	173	313	294	319	249					
Kouluikäisiä lapsia kaikkiaan Samtliga barn i skolåldern	17 829	29 776	36 472	41 022	43 910	47 914	4 842	8 427	9 096	9 261	9 425	9 409					

Muist.: Tiedot koskevat lapsia, jotka vuoden aikana täyttivät vähintään 7, enintään 15 vuotta.

Anm.: Siffrorna avse barn, som under året fyllde minst 7, högst 15 år.

130. Kaupungin kansakoulujen oppilaat lukuvuosina 1899/1900—1953/54
Elever i stadens folkskolor läsåren 1899/1900—1953/54

Lukuvuosi Läsår	Koko oppilasmäärä • Hela elevantalet																	Eronneita oppilaita Avgångna elever		Oppilaita 10 000 asukasta kohden kalenteri- vuosien 1899—1953 päätyessä ⁵⁾ Elever på 10 000 in- vånare vid utgången av kalenderåren 1899—1953 ⁵⁾		
	Edelliseltä lukuvuodelta kouluihin jääneitä Kvar från föregående låsår	Uusia oppilaita Nyinskrivna				Yhteensä Summa	Sukupuoli Kön		Opetuskieli Undervisningspråk				Koulut Skolor								Päästökirjan saaneita ²⁾ Utdimmitterade ²⁾	Muita eronneita Övriga avgångna
		Suomenkielisissä kouluisa I finska skolor	Ruotsinkielisissä kouluisa I svenska skolor	Yhteensä Summa	Polkia Ossar		Tyttöjä Flickor	Suomi Finska		Ruotsi Svenska		Alakoulut Lågre skolor	Yläkoulut Högre skolor	Jatkokoulut Fortsättnings- skolor	Tärkeäluokat Observations- klasser	Erityisluokat Specialklasser	Valmistavat koulut Föberedande skolor	Iltakoulut ¹⁾ Aftonkolor ¹⁾	Apukoulu ja lapsia varten Hjälpskolor för svaga barn			
								Luku Antal	%	Luku Antal	%											
1899/1900	4 919	..	..	1 495	6 414	3 163	3 251	3 646	56.8	2 768	43.2	2 627	3 636	60	—	—	91	—	—	681	325	810.6
1904/05 ..	6 238	1 086	584	1 670	7 908	3 863	4 045	4 875	61.6	3 033	38.4	2 833	4 891	88	—	—	63	—	33	869	283	844.6
1909/10 ..	7 843	1 510	759	2 269	10 112	4 908	5 204	6 631	65.6	3 481	34.4	3 917	5 885	132	—	—	48	25	105	1 143	395	851.6
1914/15 ..	9 421	1 985	803	2 788	12 209	5 974	6 235	8 431	69.1	3 778	30.9	4 552	7 110	332	—	—	43	36	136	1 662	332	795.5
1919/20 ..	8 829	3 324	944	4 268	13 097	6 583	6 514	9 679	73.9	3 418	26.1	4 907	7 541	193	—	—	82	256	118	1 597	508	860.5
1924/25 ..	8 932	1 734	564	2 298	11 230	5 684	5 546	8 402	74.8	2 828	25.2	3 175	7 354	543	—	—	—	—	158	2 147	439	692.9
1929/30 ..	7 875	2 187	653	2 840	10 715	5 532	5 183	8 217	76.7	2 498	23.3	3 817	6 045	706	—	—	—	—	147	1 465	483	520.6
1934/35 ..	10 384	2 300	514	2 814	13 198	6 770	6 428	10 523	79.7	2 675	20.3	4 181	7 366	1 426	—	—	—	—	225	2 005	363	585.3
1939/40 ³⁾	10 940	2 338	576	2 914	13 854	7 043	6 811	11 524	83.2	2 330	16.8	4 415	7 419	1 754	20	—	—	—	246	2 085	88	548.7
1944/45 ..	6 231	2 709	531	3 240	9 471	5 106	4 365	8 189	86.5	1 282	13.5	3 150	4 757	1 296	42	—	—	—	226	582	307	342.8
1945/46 ⁴⁾	7 335	3 095	1 193	4 288	11 623	6 191	5 432	9 396	80.8	2 227	19.2	4 579	5 671	1 046	58	—	—	—	269	526	297	400.1
1946/47 ..	9 866	4 056	1 491	5 547	15 413	8 181	7 232	12 497	81.1	2 916	18.9	6 197	7 592	1 267	58	—	—	—	299	619	465	451.2
1947/48 ..	11 496	4 138	1 694	5 832	17 328	9 210	8 118	13 482	77.8	3 846	22.2	7 585	8 121	1 240	66	—	—	—	316	545	524	484.7
1947/48 ..	13 294	4 109	1 394	5 503	18 797	9 966	8 831	14 633	77.8	4 164	22.2	8 244	8 934	1 164	87	—	—	—	368	611	555	526.3
1948/49 ..	14 822	4 787	1 418	6 205	21 027	11 038	9 989	16 554	78.7	4 473	21.3	9 230	10 249	1 034	130	—	—	—	384	502	491	584.4
1949/50 ..	16 843	4 243	1 111	5 354	22 197	10 859	11 338	17 792	80.2	4 405	19.8	9 430	10 939	1 247	127	25	—	—	429	547	480	602.3
1950/51 ..	17 858	4 927	1 182	6 109	23 967	12 721	11 246	19 618	81.9	4 349	18.1	9 408	12 369	1 523	144	25	—	—	498	653	468	637.5
1951/52 ..	19 464	5 596	1 228	6 824	26 288	14 003	12 285	21 907	83.3	4 381	16.7	10 746	12 835	1 951	151	50	—	—	555	858	591	683.7
1952/53 ..	20 941	6 982	1 515	8 497	29 438	15 614	13 824	24 742	84.0	4 696	16.0	13 013	13 430	2 217	139	46	—	—	593	1 028	540	746.2
1953/54 ..	23 559	7 399	1 548	8 947	32 506	17 203	15 303	27 608	84.9	4 898	15.1	15 053	14 224	2 348	150	75	—	—	656	1 117	588	820.2

¹⁾ Jatkokoulujen iltaluokat sisältyvät sarakkeeseen jatkokoulut. ²⁾ Lukuvuoteen 1939/40 saakka sekä ylä- että jatkokoulusta, mutta siitä lähtien vain jatkokoulusta päästökirjan saaneita. ³⁾ Lukuvuosi kesti syyskuun 1 p:stä lokakuun 12 p:ään, jolloin koulut suljettiin poikkeuksellisten olosuhteiden takia. ⁴⁾ Ylävirin luvut tarkoittavat Kantakaupungin koulujen oppilaita, alarivin luvut taas kaupungin kansakoulujen koko oppilasmäärää. ⁵⁾ Henkikirjoitetun väestön mukaan.

¹⁾ Fortsättningskolornas aftonklasser ingå under rubriken Fortsättningskolor. ²⁾ T. o. m. läsåret 1939/40 såväl från högre som från fortsättningskola men därefter endast från fortsättningskola utdimmitterade. ³⁾ Läsåret omfattade tiden från den 1 september till den 12 oktober, då skolorna på grund av rådande undantagsförhållanden stängdes. ⁴⁾ Den övre siffraden avser elevantalet i skolorna i Stadskärnan, den nedre åter totalantalet i stadens samtliga folkskolor. ⁵⁾ Enligt den mantalskrivna befolkningen.

131. Ammattienedistämislaitos vuosina 1930—55
Anstalten för yrkenas främjande åren 1930—55

Vuosi År	Päiväkurssit Helsingissä • Dagkurser i Helsingfors							Iltakurssit Helsingissä • Aftonkurser i Helsingfors								
	Kursseja Kurser	Työaloja Branscher	Kursstillaisia Kursdeltagare			Luentotunteja Föreläsningstimmor	Harjoitustunteja Övningsstimmar	Retkelytunteja Exkursions- timmor	Kursseja Kurser	Työaloja Branscher	Kursstillaisia Kursdeltagare			Luentotunteja Föreläsningstimmor	Harjoitustunteja Övningsstimmar	Retkelytunteja Exkursions- timmor
			Kaikkiaan Inalles	Helsingistä Från Helsingfors	Från Helsingfors						Kaikkiaan Inalles	Helsingistä Från Helsingfors	Från Helsingfors			
1930....	24	17	523	137	1 111	500	123	15	14	434	419	661	162	15		
1935....	46	33	907	240	4 949	3 183	164	23	14	662	633	1 058	271	16		
1940....	75	25	2 053	••	3 087	8 017	56	34	15	1 281	••	1 042	286	33		
1945....	67	24	1 296	599	7 532	20 479	39	43	13	1 371	1 221	1 303	1 120	11		
1950....	109	23	1 660	477	5 660	11 491	178	50	17	854	668	1 464	1 800	13		
1951....	114	27	1 719	497	6 425	12 511	184	42	20	906	701	1 296	1 504	13		
1952....	107	27	1 835	522	5 698	11 680	180	38	16	873	685	961	1 456	9		
1953....	97	21	1 614	358	6 644	11 722	223	37	14	810	621	992	1 348	10		
1954....	109	29	1 919	423	6 655	11 027	200	39	14	798	632	1 142	1 372	9		
1955....	100	26	1 606	304	7 056	11 004	236	31	12	766	626	677	1 137	29		

132. Ammattikoulut lukuvuosina 1950/51—1954/55
Yrkesskolorna läsåren 1950/51—1954/55

A. Kaikki koulut lukuvuonna 1954/55 • Samtliga skolor läsåret 1954/55

Koulu Skola	Koulut opetus- kielen mukaan Skolor efter undervisnings- språk			Opettajakunta • Lärarpersonal	Oppilaita lukuvuoden päätyessä Elever vid läsårets slut									
					Sukupuolen mukaan Efter kön		Äidinkielen mukaan Efter mo- dersmål			Oppilaita yhteensä Summa elever		Niistä Hel- sinki köll- palkkana Därav med hemort i Helsingfors		
														Lukku • Antal
<i>Kauppaoppilaitokset</i> ¹⁾ • <i>Handelsläroverk</i> ¹⁾ ..	6	2	2	109	1 073	807	••	••	••	1 880	••	••		
Suomen liikemiesten kauppaopisto	1	—	—	29	227	265	••	••	••	492	336	68.3		
Helsingin kauppiaitten kauppaoppilaitos:														
Kauppaopisto	1	—	—	10	42	40	••	••	••	82	34	41.5		
Kauppakoulu	1	—	—		19	45	••	••	••	64	22	34.4		
Svenska handelsinstitutet	—	1	—	12	28	31	••	••	••	59	32	54.2		
Helsingin kauppakoulu • Helsingfors handelsskola ..	—	—	1	12	47	100	²⁾ 106	³⁾ 41	—	147	46	31.3		
Helsingin yksityinen kauppakoulu	1	—	—	4	15	25	39	1	—	40	16	40.0		
Svenska köpmannaskolan	—	1	—	12	30	33	1	59	3	63	26	41.3		
Suomen liikemiesyhdistyksen liikeapulaiskoulu ..	1	—	—	³⁾ 6	27	45	••	••	••	³⁾ 72	••	••		
Suomen osuuskauppakoulu • Finlands kooperativa handelsskola	—	—	1	⁴⁾ 16	70	29	²⁾ 71	²⁾ 28	—	⁴⁾ 99	1	1.0		
Myynti- ja mainoskoulu	1	—	—	⁵⁾ 8	568	194	754	8	—	⁶⁾ 762	259	34.0		

¹⁾ Sitäpaitsi muutamat järjestöt ja liikkeet järjestivät ammattikoulutusta omalle henkilökunnalleen. Kevätlukukautena v. 1955 opetettiin Elannon koulussa 456 henkilöä (joista 68 ruotsin-, englannin- ja saksankielen kurseilla) sekä lukuvuonna 1954/55 Stockmannin koulussa 37 ja KK:n Osuuskauppakoulussa 977 henkilöä. ²⁾ Tarkoittaa suomalaisen ja ruotsalaisen osaston oppilaita. ³⁾ Sitä paitsi kevätlukukautena 60 oppilasta 2 opettajan johdolla kielikursseilla (ruotsia ja englantia). ⁴⁾ Lisäksi 53 opettajaa ja luennointisijaa, jotka opettivat pääasiassa eripituisten erikoiskursien 151 oppilasta. ⁵⁾ Lisäksi 51 luennointisijaa ym. ⁶⁾ Lisäksi eri pituisilla erikoiskursseilla 213 ja kirjeellisillä erikoiskursseilla 70 oppilasta.

¹⁾ Dessutom anordnade några organisationer och affärer yrkesundervisning för sin egen personal. Under värterminen 1955 undervisades i Elantos skola 456 personer (av vilka 68 i svenska, engelska och tyska språkkurser), samt under läsåret 1954/55 i Stockmanns skola 37 och i KK:s Osuuskauppakoulu 977 personer. ²⁾ Avser elever på finska resp. svenska avdelningen. ³⁾ Dessutom under värterminen 60 elever under ledning av 2 lärare å språkkurserna (svenska och engelska). ⁴⁾ Dessutom 53 lärare och föreläsare, vilka huvudsakligen undervisade 151 elever vid specialkurser av olika längd. ⁵⁾ Dessutom 51 föreläsare m.m. ⁶⁾ Dessutom vid specialkurser av olika längd 213 samt vid korrespondenskurser 70 elever.

K o u l u S k o l a	Koulut opetus- kielen mukaan			Opettajakunta • Lärarpersonal	Oppilaita lukuvuoden päättyessä Elever vid läsårets slut									
	Skolor efter undervisnings- språk				Sukupuolen mukaan Efter kön		Äidinkielen mukaan Efter modersmål				Niistä Helsinki kotipaikkana Därav med hemort i Helsingfors			
	Suomenkiel. Finska	Ruotsinkiel. Svenska	Kaksikielisiä Tvåspråkiga		Miespuolisia Mänkon	Naispuolisia Kvinnkon	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muut kielet Andra språk	Oppilaita yhteensä Summa elever	Luku Antal	%		
<i>Teknilliset oppilaitokset • Tekniska läroverk</i>	1	1	1	146	1 285	5	985	305	—	1 290	516	40.0		
Helsingin teknillinen oppilaitos • Tekniska läro- anstalten i Helsingfors:														
Teknillinen opisto	1	—	—	120	277	—	277	—	—	277	107	38.6		
Teknillinen koulu • Tekniska skolan	—	—	1		800	1	655	146	—	—	801	298	37.2	
Tekniska läroverket	—	1	—	26	208	4	53	159	—	212	111	52.4		
<i>Erikoisammattikoulut • Specialyrkesskolor</i>	4	—	1	49	308	—	303	5	—	308	124	40.3		
Kone oy:n hissi- ja nosturiteollisuuden ammatti- koulu	1	—	—	14	51	—	49	2	—	51	27	52.9		
Oy. Metalliteoksen ammattikoulu	1	—	—	4	24	—	24	—	—	24	14	58.3		
Oy. Strömberg ab:n konepajakoulu • Oy. Strömberg ab:s verkstadsskola	—	—	1	17	95	—	95	—	—	95	6	6.3		
Valtionrautateiden konepajakoulu ³⁾	1	—	—	6	87	—	87	—	—	87	56	64.4		
Wärtsilä-yhtymä oy:n konepajakoulu ³⁾	1	—	—	8	51	—	48	3	—	51	21	41.2		
<i>Eri alojen ammattikoulut • Yrkesskolor för olika områden</i>	12	—	8	322	1 393	1 225	2 294	313	11	2 618	1 662	63.5		
Ebeneserkodin lastentarhaseminaari • Ebeneserhem- mets barntädgårdsseminarium	—	—	1	31	—	60	60	—	—	60	11	18.3		
Helsingin kotitalousopettajaopisto	1	—	—	10	—	60	60	—	—	60	10	16.7		
Helsingin käsityöopettajaopisto:														
Käsityöseminaari	1	—	—	14	—	80	80	—	—	80	19	23.8		
Käsityökoulu (vuosikurssit • årskurser)	1	—	—	3	—	32	29	2	1	32	26	81.3		
Kutomakoulu	1	—	—	2	—	17	14	2	1	17	9	52.9		
Ompelimo	1	—	—	3	—	24	24	—	—	24	11	45.8		
Hattuosasto	1	—	—	2	—	19	19	—	—	19	7	36.8		
Taideteollinen oppilaitos • Konstindustriella läro- verket:														
Taideteollinen ammattikoulu • Konstindustriella yrkesskolan	—	—	1	38	192	142	295	39	—	334	178	53.3		
Taideteollisuusopisto • Konstindustriella institutet Helsingin kähertäjäkoulu (Helsingfors frisörskola) ..	—	—	1	44	56	146	168	28	6	202	80	39.6		
Helsingin leikkuuopisto • Helsingfors tillskärarinstitut	—	—	1	7	—	117	111	8	1	120	75	62.5		
Kirjapainokoulu • Boktryckeriskolan	—	—	1	11	219	20	205	33	1	239	186	77.8		
Kultaseppäkoulu ⁶⁾	1	—	—	8	28	6	31	3	—	34	24	70.6		
Maalariammattikoulu	1	—	—	6	52	—	51	1	—	52	6	11.5		
Optikkokoulu	1	—	—	10	13	3	14	2	—	16	5	31.3		
Suomen hotelli- ja ravintolakoulu	1	—	—	8	11	102	112	1	—	113	31	27.4		
Suomen kokki- ja stuerttikoulu	1	—	—	5	29	—	27	1	1	29	12	41.4		
Vaatturiammattikoulu	1	—	—	4	16	14	30	—	—	30	14	46.7		
Valmistava poikien ammattikoulu • Förberedande yrkesskolan för gossar	—	—	1	72	774	—	662	112	—	774	664	85.8		
Valmistava tyttöjen ammattikoulu • Förberedande yrkesskolan för flickor	—	—	1	35	—	364	284	80	—	364	285	78.3		
<i>Sokeainkoulu • Blindskolan</i>	—	—	1	26	45	33	67	11	—	78	11	14.1		

1) Lisäksi 14 assistenttia. 2) Varsinaisia kirjoissa olevia oppilaita. Äidinkieli tarkoittaa tässä opetuskieltä ennen laitokseen saapumista. 3) Lukuvuosi = kalenterivuosi 1955. 4) Lisäksi koko lukuvuoden aikana talouskoulukursseilla 48 ja lyhyillä iltakursseilla 163 oppilasta. 5) Lisäksi eripituisilla kursseilla 88 oppilasta. 6) Tietopuolista opetusta annettiin taideteollisessa oppilaitoksessa; koulun oppilasluku sisältyy näin ollen myös mainitun laitoksen oppilaslukuun.

7) Dessutom 14 assistenter. 8) Ordinarie inskrivna elever. 9) Modersmål avser här undervisningsspråk före inträde i läroverket. 10) Läsräkalenderåret 1955. 11) Dessutom under hela läsåret vid hushållsskolekurser 48 samt vid kortare aftonkurser 163 elever. 12) Dessutom vid kurser av olika längd 88 elever. 13) Den teoretiska undervisningen meddelades i konstindustriella läroverket; skolans elevantal ingår sålunda även i uppgifterna för nämnda skola.

Jatkoa • Fortsättning

K o u l u S k o l a	Koulut opetuskielen mukaan			Opettajakunta • Lärarpersonal	Oppilaita lukuvuoden päättyessä Elever vid läsårets slut							
	Skolor efter undervisningsspråk				Suku- puolen mukaan Efter kön		Äidinkielen mukaan Efter modersmål			Oppilaita yhteensä Summa elever	Niistä Helsingin kotiopikkana Därav med hemort Helsingfors	
	Suomenkiel. Finska	Ruotsinkiel. Svenska	Kaksikielistä Tvåspråkiga		Miespuolisia Män	Naispuolisia Kvinnor	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muut kielet Andra språk		Laku Antal	%
Sairaanhoidajakoulu ym. • Sjuksköterskeskolor m.m.	6	3	3	110	5	1 452	1 135	322	—	1 457	219	15.0
Sairaanhoidajaopisto (Sjuksköterskeinstitutet):												
Sairaanhoidajakoulu	1	—	—	15	—	260	260	—	—	260	36	13.8
Svenska sjuksköterske-hälsosystems skolan	—	1	—	7	—	174	1 173	—	—	174	26	14.9
Jatko-opisto—Valtion terveydenhuolto-opisto ..	1	—	—	13	—	84	84	—	—	1) 84	31	36.9
Diakonissakoulu • Diakonisskolan	—	—	1	2) 5	—	140	121	19	—	140	3	2.1
Helsingin kaupungin sairaanhoidajatarkoulu • Helsingfors stads sjuksköterskeskola	—	—	1	11	—	173	153	20	—	3) 173	53	30.6
Helsingin yleisen sairaalan apuhoitajakurssi	1	—	—	2) 2	—	185	155	30	—	185	25	13.5
Kättilöopisto • Barnmorskeinstitutet	—	—	1	2) 13	—	165	165	—	—	165	4	2.4
Lapinlahden sairaalan mielisairaanhoitajakurssit ..	1	—	—	2) 3	5	22	27	—	—	27	1	3.7
Barnvårdsinstitutet Folkhälsan	—	1	—	2) 4	—	29	—	29	—	29	5	17.2
Lastenlinna	1	—	—	13	—	140	140	—	—	140	13	9.8
Töölö barnhem	—	1	—	14	—	39	4	35	—	39	5	12.8
Invaliidisäätiön lääkitysvoimisteluoipisto	1	—	—	10	—	41	25	16	—	41	17	41.5
<i>Taidekoulut • Konstskolor</i>	1	1	7	154	733	805	1 422	111	5	1 538	..	..
Sibelius-akatemia • Sibelius-akademien:												
Alkeiskoulu • Förskolan	—	—	1	81	91	127	197	19	2	218	199	91.3
Konservatorio • Konservatoriet	—	—	1		87	92	165	14	—	179	59	33.0
Korkeakoulu • Högskolan	—	—	1		21	20	36	5	—	41	24	58.5
Kirkkomusiikkiopisto • Kyrkomusikinstitutet	—	—	1		55	6	53	8	—	61	1	1.6
Puolustusvoimain soitto-oppilaskoulu • Försvarsmaktens musikelevskola	—	—	1	46	—	45	1	—	46	3	6.5	
Suomen taideakatemian koulu • Finlands konstakademiskola	—	—	1	11	40	19	56	2	1	59	..	..
Sivistysjärjestöjen kansankonservatorio • Folkkonservatoriet	—	—	1	47	379	521	844	54	2	900	..	..
Suomen teatterikoulu	1	—	—	2) 6	12	14	26	—	—	26	9	34.6
Svenska teaterns elevskola	—	1	—	9	2	6	—	8	—	8	4	50.0

1) Lisäksi täydennyskursseilla 74 oppilasta. 2) Lisäksi luennoitsijoita ym. 3) Oppilasmäärä ^{31/12} 1955.3) Dessutom vid kompletteringskurser 74 elever. 2) Dessutom föreläsare m.m. 3) Elevantalet ^{31/12} 1955.B. Kaupungin ammattikoulujen oppilaat lukuvuoden päättyessä vuosina 1951—55
Elever i stadens yrkesskolor vid utgången av läsåren 1951—55

Vuosi Å r	Sairaanhoidajatarkoulu Sjuksköterskeskolan	Valm. poikien ammattikoulu Förb. yrkesskolan för gossar	Valm. tyttöjen ammattikoulu Förb. yrkesskolan för flickor	Kirjapainokoulu Boktryckeriskolan	Helsingin kähertäjäkoulu Helsingfors frisörskola	Verhoilijammattikoulu Tapetsrerarykesskolan
1951	162	474	324	180	55	5
1952	193	451	329	175	56	20
1953	178	565	331	184	62	23
1954	171	697	361	210	91	24
1955	173	774	364	239	120	1)

1) Liitetty Valm. poikien ammattikouluun.

2) Ansluten till Förb. yrkesskolan för gossar.

133. Oppikoulut lukuvuosina 1934/35—1954/55
Läroverken läsåren 1934/35—1954/55

A. Koulutoiminta • Skolverksamheten

Lukuvuosi ja koulu Läsår och skola	Oppjaktens pituus, vuotta Lärokursens längd, år	Luokkia Klasser	Opettajia Lärarpersonal			Oppilaita ¹⁾ • Elever ¹⁾					Uusia oppilaita ²⁾ I ja II luokalle otettu Nya elever ²⁾ intagna i I och II klassen				Ylioppilaskirjoitukset keväällä Studentskrivningarna om våren	
			Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Yhteensä Summa	Sukupuolen mukaan Efter kön		Äidinkielen mukaan Efter modersmål			Yhteensä Summa	kansakouluista från folkskolor	valmistavista koulusta från förberedande skolor	Muuta Övriga	Kokeilaita Abiturienter	Niistä hyväksytyt Därav godkända
						Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muut kielet Andra språk						
1954/55																
A. Valtion • Statens		267	219	287	506	3 929	4 655	6 243	2 294	47	8 584	1 341	28	98	346	309
<i>Suomenkieliset • Finska</i>		<i>183</i>	<i>126</i>	<i>207</i>	<i>333</i>	<i>2 575</i>	<i>3 374</i>	<i>5 883</i>	<i>47</i>	<i>19</i>	<i>5 949</i>	<i>899</i>	<i>26</i>	<i>70</i>	<i>253</i>	<i>229</i>
Helsingin normaalilyseo	8	23	26	12	38	730	—	723	4	3	730	75	13	5	67	63
” lyseo	8	24	16	16	32	792	—	784	4	4	792	102	4	10	35	27
” toinen lyseo	7	14	15	8	23	474	—	473	—	1	474	110	—	4	5	4
” kaksoislyseio	8	21	15	13	28	216	479	691	3	1	695	85	—	6	26	21
Töölön yhteislyseo	8	14	11	18	29	230	230	452	5	3	460	85	—	4	17	15
Tyttönormaalilyseo	9	22	12	31	43	—	668	659	8	1	668	61	3	8	58	58
Helsingin kaksoistytökoulu	6	19	6	24	30	—	677	669	7	1	677	132	—	6	—	—
” toinen tyttökoulu	6	18	8	38	46	—	665	652	8	5	665	110	2	—	—	—
” tyttöluokio	3	6	3	13	16	—	156	155	1	—	156	—	—	—	45	41
Kruunuhaan keskikoulu	5	11	8	21	29	81	311	385	7	—	392	101	4	9	—	—
Valtion iltaoppikoulu	6	11	6	13	19	52	188	240	—	—	240	38	—	18	—	—
<i>Ruotsinkieliset • Svenska</i>		<i>84</i>	<i>93</i>	<i>80</i>	<i>173</i>	<i>1 354</i>	<i>1 281</i>	<i>360</i>	<i>2 247</i>	<i>28</i>	<i>2 635</i>	<i>442</i>	<i>2</i>	<i>28</i>	<i>93</i>	<i>80</i>
Svenska normallyceum	8	21	30	7	37	616	—	55	557	4	616	89	—	12	33	27
” lyceum	8	19	28	4	32	597	—	72	521	4	597	114	2	4	13	10
Andra svenska lyceum	6	9	12	11	23	141	111	57	193	2	252	64	—	8	12	9
Svenska flicklyceet	9	20	12	34	46	—	659	124	524	11	659	84	—	1	35	34
” flickskolan	6	15	11	24	35	—	511	52	452	7	511	91	—	3	—	—
B. Yksityiset • Privata		405	321	483	804	6 080	7 224	10 168	3 008	128	13 304	2 227	184	131	660	566
<i>Suomenkieliset • Finska</i>		<i>291</i>	<i>196</i>	<i>321</i>	<i>517</i>	<i>4 729</i>	<i>5 345</i>	<i>9 895</i>	<i>141</i>	<i>38</i>	<i>10 074</i>	<i>1 791</i>	<i>97</i>	<i>80</i>	<i>487</i>	<i>409</i>
Suomalainen yhteiskoulu	9	21	11	23	34	338	402	723	17	—	740	67	9	2	51	51
Uusi yhteiskoulu	8	11	6	12	18	176	184	349	9	2	360	64	8	—	14	14
Kallion	8	15	11	15	26	246	329	574	—	1	575	82	1	2	36	31
Töölön	8	18	8	18	26	299	305	599	5	—	604	106	3	5	42	32
Viides	8	12	12	16	28	196	214	405	5	—	410	34	8	2	39	32
Suomalainen yksityislyseo	8	13	9	13	22	234	226	446	5	9	460	76	7	2	61	46
Suomalaisen yksityislyseon iltalinja	6	14	9	12	21	141	292	432	1	—	433	93	—	18	—	—
Yhteiskoulu ja realilukio	8	9	7	12	19	126	202	321	5	2	328	74	2	10	25	25
Yhteislyseo	8	8	7	8	15	148	135	274	5	4	283	37	1	—	17	16

Arkadian yhteislyseo	8	19	14	19	33	321	402	712	7	4	723	121	8	—	42	33
Kulmakoulu	8	13	9	14	23	207	209	396	16	4	416	59	21	1	12	9
Vaasanrinteen yksityislyseo	8	12	7	10	17	175	211	382	1	3	386	79	—	2	16	15
Tehtaanpuiston yhteiskoulu	8	15	9	15	24	248	303	545	6	—	551	78	8	14	19	18
Käpylän yhteiskoulu	8	17	10	17	27	285	300	581	4	—	585	84	—	2	24	21
Karjalan yhteiskoulu	8	10	9	11	20	185	180	362	2	1	365	77	2	10	13	10
Lapinpuiston yhteislyseo	7	7	6	8	14	99	109	204	3	1	208	38	—	2	10	4
Meilahden yhteiskoulu ³⁾	5	12	8	11	19	207	263	465	5	—	470	167	2	1	—	—
Juutalainen yhteiskoulu	6	6	4	8	12	29	26	31	24	—	55	—	13	—	—	—
Kulosaaren	8	10	6	11	17	169	150	319	—	—	319	129	1	6	11	11
Munkkiniemen	8	22	11	23	34	400	437	825	8	4	837	116	3	1	45	31
Lauttasaaren	6	10	7	13	20	216	171	375	11	1	387	83	—	—	—	—
Oulunkylän	8	11	9	23	32	188	198	383	2	1	386	85	—	—	10	10
Malmin kaupallinen keskkoulu	5	6	7	9	16	96	97	192	—	1	193	42	—	—	—	—
<i>Ruotsinkieliset • Svenska</i>	<i>100</i>	<i>107</i>	<i>145</i>	<i>252</i>	<i>1 264</i>	<i>1 751</i>	<i>156</i>	<i>2 826</i>	<i>33</i>	<i>3 015</i>	<i>434</i>	<i>44</i>	<i>43</i>	<i>173</i>	<i>157</i>	
Nya svenska läroverket	9	9	15	5	20	311	—	5	301	5	311	31	2	3	19	19
Läroverket för gossar och flickor	9	9	10	11	21	111	207	8	309	1	318	38	1	1	16	15
Nya svenska samskolan	9	13	14	20	34	221	225	10	433	3	446	101	—	11	17	17
Munksnäs svenska samskola	9	9	9	10	19	167	128	13	274	8	295	42	—	—	16	15
Tölö svenska samskola	9	9	8	12	20	99	101	8	189	3	200	3	22	—	16	16
Svenska privata läroverket för flickor ..	9	9	6	20	26	—	232	20	210	2	232	37	3	2	14	13
Laguska skolan	9	9	7	24	31	—	285	8	269	8	285	38	—	—	18	17
Nya svenska flickskolan	9	9	4	16	20	—	242	20	222	—	242	39	—	—	8	6
Svenska aftonläroverket	6	6	18	5	23	90	78	38	130	—	168	25	15	22	25	17
Brändö svenska samskola	8	8	8	12	20	131	105	7	226	3	236	31	1	—	10	8
Äggelby svenska samskola	8	10	8	10	18	134	148	19	263	—	282	49	—	4	14	14
<i>Helsingin englantilainen yhteiskoulu</i>	<i>5</i>	<i>5</i>	<i>1</i>	<i>9</i>	<i>10</i>	<i>46</i>	<i>90</i>	<i>90</i>	<i>29</i>	<i>17</i>	<i>136</i>	<i>2</i>	<i>27</i>	<i>6</i>	—	—
<i>Venäläinen lyseo</i>	<i>5</i>	<i>5</i>	<i>9</i>	<i>3</i>	<i>12</i>	<i>3</i>	<i>11</i>	—	—	<i>14</i>	<i>14</i>	—	—	—	—	—
<i>Helsingin saksalainen koulu</i>	<i>4</i>	<i>4</i>	<i>8</i>	<i>5</i>	<i>13</i>	<i>38</i>	<i>27</i>	<i>27</i>	<i>12</i>	<i>26</i>	<i>65</i>	—	<i>16</i>	<i>2</i>	—	—
Kaikki oppikoulut Samtliga läroverk	672	540	770	1 310	10 009	11 879	16 411	5 302	175	21 888	3 568	212	229	1 006	875	
1953/54	640	505	739	1 244	9 403	11 249	15 360	5 114	178	20 652	3 374	188	242	971	857	
1952/53	615	505	722	1 227	8 626	10 315	13 965	4 804	172	18 941	3 324	245	189	892	789	
1951/52	591	501	703	1 204	8 055	9 680	12 971	4 601	163	17 735	3 110	187	169	956	770	
1950/51	582	508	678	1 186	7 832	9 397	12 607	4 471	151	17 229	2 762	203	173	963	832	
1949/50	571	497	662	1 159	7 689	9 149	12 282	4 408	148	16 838	2 814	80	188	961	803	
1945/46 ⁴⁾	520	471	612	1 083	6 869	8 924	11 496	4 148	149	15 793	2 460	441	391	..	..
1944/45	473	430	547	977	6 270	8 215	10 608	3 739	138	14 485	2 187	379	344	..	..
1943/44	467	422	529	951	6 301	7 926	10 533	3 543	151	14 227	1 887	320	262	..	..
1939/40	456	433	450	883	13 419	—	9 366	3 786	267	13 419	..	..	..	..	..
1934/35	386	382	402	784	5 250	6 008	6 972	3 974	312	11 258	1 060	539	169	..	..

1) Tiedot helmik. 1 p:ltä 2) Aloittivat syksyllä 1954. 3) Entinen Yksityinen keskkoulu. 4) Edellinen rivi tarkoittaa koulutoimintaa koko kaupunkialueella, jälkimmäinen Kantakou-
pungin alueella.

1) Uppgifterna hänföra sig till den 1 februari. 2) Började på hösten 1954. 3) F.d. Yksityinen keskkoulu. 4) Den förra raden avser verksamheten på hela stadsområdet, den senare
i Stadskärnan.

Muist.: Opettaja, joka opettaa useissa kouluissa, sisältyy tilastoon jokaisen ao. koulun kohdalla.

Anm.: Lärare, som undervisa i flera skolor, ingå i uppgifterna en gång för varje skola.

B. Oppilaat vanhempien ammatin mukaan lukuvuonna 1954/55 • Elever efter föräldrarnas yrke läsåret 1954/55

A m m a t t i Y r k e	Suomenkie- liset valtion koulut			Suomenkie- liset yksityi- set koulut			Ruotsinkie- liset valtion koulut			Ruotsinkie- liset yksityiset koulut			Muut koulut Övriga skolor			Kaikki koulut Samtliga läroverk				
	Finska statsskolor			Finska privata skolor			Svenska statsskolor			Svenska privata skolor			Övriga skolor							
	Keskikoulu	Mellanskolan	Lukio	Keskikoulu	Mellanskolan	Lukio	Keskikoulu	Mellanskolan	Lukio	Keskikoulu	Mellanskolan	Lukio	Keskikoulu	Mellanskolan	Lukio	Keskikoulu	Mellanskolan	Lukio	Yhteensä	Summa
Maa- ja metsätalous sivelinkeinoineen • Jord- och skogsbruk med bi- näringar																				
Maanviljelijöitä • Jordbrukare	72	43	135	80	61	12	87	35	1	—	—	—	356	170	526					
Muita yrittäjiä • Övriga företagare	56	24	166	40	31	6	38	16	—	—	—	—	291	86	377					
Työntekijöitä • Arbetare	22	11	23	4	4	—	4	1	1	—	—	—	54	16	70					
Teollisuus, käsityö ja rakennustoiminta • Industri, hantverk och bygg- nadsverksamhet																				
Yrittäjiä ja toimihenkilöitä • Företagare och funktionärer	727	151	1 491	315	374	54	597	154	91	—	—	—	3 280	674	3 954					
Itsenäisiä käsityöläisiä • Självständiga hantverkare	215	35	324	86	91	17	70	17	5	—	—	—	705	155	860					
Työntekijöitä • Arbetare	1 035	109	814	163	301	55	71	18	7	4	—	—	2 228	349	2 577					
Kauppa • Handel																				
Yrittäjiä ja toimihenkilöitä • Företagare och funktionärer	601	176	1 504	372	327	77	632	192	29	—	—	—	3 093	817	3 910					
Työntekijöitä • Arbetare	141	20	211	38	91	10	27	12	1	—	—	—	471	80	551					
Liikenne • Samfärdsel																				
Yrittäjiä ja toimihenkilöitä • Företagare och funktionärer	181	72	330	90	113	23	107	34	2	—	—	—	733	219	952					
Työntekijöitä • Arbetare	321	35	308	56	166	15	60	21	3	—	—	—	858	127	985					
Palvelukset yhteiskunnalle ja elinkeinoelämälle • Tjänster till samhället och näringslivet																				
Valtion, kirkon ja kunnan virkamiehiä ja toimistohenkilöitä • Statens, kyrkans och kommunens tjänstemän och byråpersonal	717	208	1 064	331	184	35	212	53	24	—	—	—	2 201	627	2 828					
Opettajia • Lärare	183	64	353	168	31	13	90	24	10	—	—	—	667	269	936					
Lääkintöhenkilöstöä • Hälso- och sjukvårdspersonal	76	30	316	58	37	12	116	37	6	—	—	—	551	137	688					
Kirjailijoita ja taiteilijoita • Författare och konstnärer	55	15	138	50	22	5	35	13	10	—	—	—	260	83	343					
Asianajo- käänns- ym. toimistojen sekä järjestöjen ym. virkailijoita Funktionärer vid advokat- översättnings- m.fl. byråer i föreningsars och organisationers tjänst m.fl.	69	19	186	66	62	18	91	17	6	—	—	—	414	120	534					
Työntekijöitä ja palveluskuntaa • Arbetare och tjänstepersonal	161	20	164	39	129	30	23	8	—	—	—	—	477	97	574					
Henkilölliset palvelukset • Personliga tjänster																				
Yrittäjiä ja toimihenkilöitä • Företagare och funktionärer	50	15	106	31	82	14	26	5	4	—	—	—	268	65	333					
Kotiapulaisia, lastenhoitajia yms. • Hembiträden, barnsköterskor m.fl.	22	3	16	1	9	1	—	—	—	—	—	—	47	5	52					
Muita työntekijöitä • Övriga arbetare	85	18	108	24	46	7	21	5	7	—	—	—	267	54	321					
Tuntematon elinkeino • Okänd näringsgren																				
Yrittäjiä ja toimihenkilöitä • Företagare och funktionärer	16	4	9	6	7	—	8	6	—	—	—	—	40	16	56					
Työntekijöitä • Arbetare	13	1	20	2	14	—	2	—	1	—	—	—	50	3	53					
Tuntematon ammattiasema • Okänd yrkesställning	13	2	134	50	29	1	—	—	—	—	—	—	176	53	229					
Ilman ammattia • Utan yrke	26	17	55	29	21	2	21	9	3	—	—	—	122	57	179					
Yhteensä • Summa	4 857	1 092	7 975	2 099	2 228	407	2 338	677	211	4	17 609	4 279	21 888							

C. Ylioppilaskirjoitukset vv. 1949—55 • Studentskrivningarna åren 1949—55

Vuosi ja oppikoulut År och läroverk	Kokelaita • Abiturienter								Hyväksytytjä • Godkända																	
	Keväällä Våren	Syksyllä Hösten	Sotilas- kirjoitukset Militär- skrivningarna		Yhteensä Summa	Poikia Gossar	Tytöitä Flickor	Keväällä Våren	Syksyllä Hösten	Sotilas- kirjoitukset Militär- skrivningarna		Yhteensä Summa	Poikia Gossar	Tytöitä Flickor	Arvosana • Vitsord											
			Keväällä Våren	Syksyllä Hösten						Keväällä Våren	Syksyllä Hösten				I		cI		a							
															Poikia Gossar	Tytöitä Flickor	Poikia Gossar	Tytöitä Flickor	Poikia Gossar	Tytöitä Flickor						
1955																										
<i>Valtion • Statens</i>																										
Suomenkieliset • Finska	253	24	—	—	277	148	129	229	21	—	—	250	128	122	26	30	72	73	30	19						
Ruotsinkieliset • Svenska	93	13	—	—	106	62	44	80	12	—	—	92	52	40	12	8	26	24	14	8						
<i>Yhteensä • Summa</i>	346	37	—	—	383	210	173	309	33	—	—	342	180	162	38	38	98	97	44	27						
<i>Yksityiset • Privata</i>																										
Suomenkieliset • Finska	487	78	—	—	565	256	309	409	67	—	—	476	210	266	18	38	110	135	82	93						
Ruotsinkieliset • Svenska	173	16	—	—	189	80	109	157	13	—	—	170	72	98	16	19	43	66	13	13						
<i>Yhteensä • Summa</i>	660	94	—	—	754	336	418	566	80	—	—	646	282	364	34	57	153	201	95	106						
Kalkki oppikoulut • Samtliga läroverk	1 006	131	—	—	1 137	546	591	875	113	—	—	988	462	526	72	95	251	298	139	133						
1954	971	114	—	—	1 085	502	583	857	100	—	—	957	436	521	64	63	227	299	145	159						
1953	892	103	—	—	995	493	502	789	92	—	—	881	423	458	57	81	223	247	143	130						
1952	956	183	4	—	1 143	551	592	770	159	1	—	930	434	496	51	52	195	238	188	206						
1951	963	125	6	—	1 094	517	577	832	100	—	—	932	432	500	57	67	209	234	166	199						
1950	961	159	12	8	1 140	572	568	803	123	4	1	931	440	491	74	69	198	248	168	174						
1949	922	181	26	16	1 145	583	562	738	133	8	5	884	416	468	51	64	186	224	179	180						

Muist.: Taulukkoon eivät sisälly yksityisoppilaat; v. 1955 oli ylioppilaskokelaita keväällä 29 ja syksyllä 9, joista hyväksyttiin vast. 20 ja 6.

Anm.: I tabellen ingå ej privatelever; år 1955 deltog i vårens skrivningar 29 och i höstens 9 abiturienter av vilka 20 resp. 6 godkändes.

134. Korkeakoulujen opiskelijat lukuvuosina 1934/35—1954/55 Studeraende vid högskolorna läsår 1934/35—1954/55

Lukuvuosi Läsår	Yliopisto 1)		Teknillinen korkeakoulu 2)		Kauppakorkeakoulu 3)		Svenska handels-högskolan 4)		Yhteiskunnallinen korkeakoulu 5)		Svenska medborgar-högskolan 6)		Eiläinlääkieteelin korkeakoulu 7)		Helsingin va. opettaja-korkeakoulu 7)	
	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.
1934/35	3 940	2 201	802	94	183	74	80	53	113	86	—	—	—	—	—	—
1939/40	4 206	2 364	943	95	220	60	118	104	92	130	—	—	—	—	—	—
1944/45	4 251	3 470	1 229	146	214	131	220	91	190	306	22	38	—	—	—	—
1946/47	5 346	3 722	1 784	185	369	66	253	85	260	410	18	37	29	3	—	—
1947/48	5 386	3 877	1 962	207	323	55	234	91	244	420	24	24	54	9	—	—
1948/49	5 168	3 835	2 031	196	332	60	212	94	246	306	18	16	76	8	—	—
1949/50	4 928	3 548	2 006	179	439	136	192	105	291	370	19	15	91	8	—	—
1950/51	4 984	3 961	2 014	180	429	238	225	99	283	337	24	23	102	8	78	183
1951/52	4 802	4 117	2 022	179	535	309	234	111	272	329	22	23	111	10	73	212
1952/53	4 627	4 227	1 995	168	551	303	263	132	293	345	22	22	115	12	101	239
1953/54	4 625	4 279	1 968	154	554	255	291	159	274	359	20	35	133	12	128	246
1954/55	4 591	4 498	1 917	138	508	263	302	193	248	333	20	39	145	10	126	233

1) 31/6 kirjoissa olevat opiskelijat; lukuvuonna 1939/40 kuitenkin syyslukukauden tiedot. 2) Läsnaolevat opiskelijat syyslukukaudella. 3) Varsinaiset opiskelijat lukuvuoden lopussa. 4) Samoin lukuvuoden aikana. 5) Kevätlukukaudella; lukuvuonna 1949/50 kuitenkin syyslukukauden tiedot. 6) Kevätlukukaudella. 7) Lukuvuoden lopussa. 8) Lisäksi 129 ns. rintamaopiskelija. 9) Samoin 48.
1) 31/6 inskrivna studeraende; för läsåret 1939/40 likväl studeraende under höstterminen. 2) Närvarande studeraende under höstterminen. 3) Ordinarie studeraende vid läsårets slut. 4) Dito under läsåret. 5) Under vårterminen; för läsåret 1949/50 likväl under höstterminen. 6) Under vårterminen. 7) Vid läsårets slut. 8) Dessutom 129 s.k. »frontstuderaendes». 9) Dito 48.

135. Käynnit museoissa, taidekokoelmissa ja valtionarkistossa vuosina 1950—55 Besök i museer, konstsamlingar och riksarkivet åren 1950—55

Vuosi År	Ateneumin taidekokoelmat Konstsamlingarna i Ateneum	Siitä Därv	Helsingin taidehalli Helsingfors konsthall	Kansallismuseo Nationalmuseet	Siitä • Därv			Kaupungin museo Stadens museum	Eiläintieteellinen museo	Zoologiska museet	Rautatiemuseo Järnvägsmuseet	Sotamuseo Krigsmuseet	Mannerheimin museo Mannerheimsmuseet	Työväenostojelijain huoneistojen ja nuotonäyttely- ja Ustälningens för arbetsarkiv och välfärd 1)	Valtionarkisto Riksarkivet
					Seuraavien ulkomuseo Frlufsmuseet på Förlösn	Suomenlinnan museet Museerna på Sveaborg									
1950 ..	54 624	25 914	48 434	80 161	21 071	7 960	11 054	23 255	5 171	3 989	—	—	12 849	12 767	
1951 ..	34 705	—	37 965	96 068	31 513	9 602	10 977	22 099	3 951	6 100	8 081	—	12 528	12 966	
1952 ..	39 959	—	70 035	86 745	12 960	7 645	11 175	23 120	4 820	7 800	60 680	—	13 266	12 179	
1953 ..	81 260	49 605	95 773	80 132	22 075	6 160	2)	23 146	5 186	5 356	32 331	—	13 852	13 776	
1954 ..	104 363	66 099	71 596	85 094	28 803	6 379	2)	21 769	4 339	6 190	27 484	—	12 338	13 042	
1955 ..	51 139	13 145	36 046	126 457	60 433	9 641	2)	24 070	4 444	8 900	27 699	—	13 320	13 397	

1) Lukuihin sisältyvät myös erinäisillä näyttelyin huoneistossa pidetyillä kursseilla käyneet. 2) Suljettuna rakennustöiden vuoksi.
1) I siffrorna ingår även besökande vid kurser, föredrag m.m., som anordnats i utställningens lokal. 2) Stängt på grund av reparation.

Alav. taul. 87, 122 ja 128. • Not till tab. 87, 122 och 128.

Sosiaalityöryhmittöiden periaatteet on selostettu julkaisussa »Tilastollisia kuukausilietoja Helsingistä», n:o 3/1954. — Suurin piirtein on ryhmitys seuraava: I akateemisen loppitutkinnon suorittaneet henkilöt, suurin osa vapaiden ammattien harjoittajista, johtavassa asemassa olevat henkilöt sekä muut vast. yhteiskunn. arvonantona nauttivat henkilöt, II teknillisten ammattien harjoittajat, työnjohtajat, itsen. pienryhtitäjät ja käsi-työläiset, itsen. työtä suorittava konttorihenkilöstö sekä muut vast. yhteiskunn. arvonantona nauttivat henkilöt, III muu konttorihenkilöstö, vähintään 2 vuoden koulutuksen omaavat ammattityöntekijät, liikeapulaiset, raitiovaununrahaustajat, tarjoilijat ym. vast. yhteiskunn. arvonantona nauttivat henkilöt, IV ammattityöntekijöiden apumiehet, aputyöntekijät, sekatyöntekijät, siivoojat, kotiapulaiset sekä muut vast. yhteiskunn. arvonantona nauttivat henkilöt.

Principerna för socialgrupperingen har redovisats i publikationen »Statistiska månadsuppgifter för Helsingfors», nr 3/1954. — I grova drag är grupperingen följande: I personer med akademisk examen, största delen av ledarna av fria yrken, personer i ledande ställning och andra med motsv. socialt anseende, II idkare av tekniska yrken, arbetsledare, självständiga småföretagare och hantverkare, kontorspersonal med självständigt arbete och andra med motsv. socialt anseende, III övrig kontorspersonal, yrkesarbetare med minst 2 års skoling, butiksbiträden, spårwagnskonduktörer, servererskor och andra med motsv. socialt anseende, IV yrkesarbetarnas hjälpkarlar, hjälpbetare, grovarbetare, städerskor, hembiträden och andra med motsv. socialt anseende.

136. Työväenopistot lukuvuosina 1919/20—1954/55 Arbetarinstitutens läsaren 1919/20—1954/55

Luku- vuosi Läsår	Esitelmöitsijöitä	Föredragshållare	Luentopiiriin opettajia	Serieföreläsare	Opintopiiriin opettajia	Lärare vid kurserna	Estetiimiä	Föredrag	Luentosarjoja	Föreläsningsserier	Opintopiiriin opetus- aineita	Läroämnen vid kurserna	Ilmoittautuneita oppilaita ¹⁾ Anmälda elever ¹⁾						Näistä luento- ja opintopiireissä Därav å kurserna				Yhteensä henkilöitä	Summa personer	Eri opintopiiriin yhteen- laskettu oppilasmäärä De olika kursernas sam- manräknade elevantal
													Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Työntekijöitä Arbetare	Muita Andra	Ammatin ilmoittamaton Yrkte utpiggivet	Kaikkiaan Totalsumma	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Yhteensä henkilöitä	Summa personer			
Suomenkielinen opisto ²⁾ • Finska institutet ²⁾																									
1919/20	29	—	17	324	—	14	1745	2 658	2 317	1 960	126	4 403	514	878	1 392	1 765									
1924/25	22	3	19	316	3	17	1724	2 778	2 388	1 884	230	4 502	887	1 287	2 174	3 075									
1929/30	16	5	24	196	5	23	1 421	2 653	3 166	771	137	4 074	834	1 361	2 195	3 446									
1934/35	19	5	21	200	5	20	1 422	3 076	2 730	1 586	182	4 498	776	1 678	2 454	3 904									
1939/40	24	7	33	137	8	30	1 272	2 835	2 208	1 899	—	4 107	..	..	..	..					
1944/45	31	6	27	178	9	29	897	2 692	2 336	1 253	—	3 589	592	1 877	2 469	3 376									
1949/50	34	11	66	142	12	36	1 330	3 347	2 208	2 469	—	4 677	..	..	..	4 922						
1950/51	50	11	64	200	12	33	1 416	3 526	2 088	2 854	—	4 942	..	..	..	5 389						
1951/52	46	13	56	176	14	33	1 407	3 499	2 246	2 660	—	4 906	..	..	..	5 224						
1952/53	42	11	63	190	13	34	1 444	3 662	2 268	2 838	—	5 106	..	..	..	5 474						
1953/54	50	11	61	178	14	34	1 530	3 800	2 278	3 052	—	5 330	..	..	..	5 705						
1954/55	45	13	56	211	15	32	1 443	3 837	1 719	3 561	—	5 280	..	..	..	5 298						
Ruotsinkielinen opisto ⁴⁾ • Svenska institutet ⁴⁾																									
1919/20	18	—	7	202	—	8	260	566	183	581	62	826	37	120	157	..									
1924/25	21	—	9	138	—	8	414	760	244	808	122	1 174	93	314	407	626									
1929/30	26	—	12	104	—	11	353	939	346	908	38	1 292	239	641	880	1 325									
1934/35	28	—	17	102	—	14	504	1 154	475	1 139	44	1 658	428	807	1 235	1 850									
1939/40	15	—	24	37	—	19	355	1 020	233	1 142	—	1 375	283	773	1 056	..									
1944/45	29	—	20	69	—	20	317	1 040	167	1 190	—	1 357	219	724	943	1 202									
1949/50	36	—	27	84	—	26	371	1 238	143	1 466	—	1 609	308	927	1 235	2 547									
1950/51	40	—	31	82	5	20	372	1 336	168	1 540	—	1 708	329	1 058	1 387	1 806									
1951/52	49	..	38	99	6	24	350	1 419	160	1 609	—	1 769	313	1 187	1 500	2 130									
1952/53	46	..	40	84	8	25	366	1 635	199	1 802	—	2 001	322	1 359	1 681	2 414									
1953/54	41	..	41	80	10	24	408	1 763	149	2 022	—	2 171	360	1 513	1 873	2 572									
1954/55	43	..	44	82	12	28	483	1 829	133	2 179	—	2 312	434	1 578	2 012	2 683									

¹⁾ Syyslukukauden ja vasta 1944/45 lähtien koko lukuvuoden oppilasmäärä. ²⁾ Ennen v. 1929 suomenkielinen osasto. ³⁾ Käpylän opintopiiriin oppilaita puuttuu tietoja. ⁴⁾ Ennen v. 1929 ruotsinkielinen osasto.

¹⁾ T. o. m. året 1939/40 under höstterminen, därefter under hela läsåret. ²⁾ Före år 1929 finska avdelningen. ³⁾ Uppgifter saknas om antalet elever å kurserna i Kottby. ⁴⁾ Före år 1929 svenska avdelningen.

137. Sanoma- ja aikakauslehtiä vuosien 1947—56 alussa Tidningar och tidskrifter vid ingången av åren 1947—56

Vuosi År	Sanomalehtiä Tidningar			Aikakaus-, kuvalehtiä ja muita säännöll. ilment. julkaisuja Tidskrifter och illustr. tidningar samt andra period. publikationer					Lastenlehtiä Barntidningar		Yhteensä Summa
	Suomenkielisiä På finska	Ruotsinkielisiä På svenska	Suomen- ja ruotsinkielisiä På finska och svenska	Suomenkielisiä På finska	Ruotsinkielisiä På svenska	Suomen- ja ruotsinkielisiä På finska och svenska	Muun kielisiä På andra språk	Suomenkielisiä På finska	Ruotsinkielisiä På svenska		
										1947		13	3	1	270	95	39	10	6	4	441
1948	17	4	1	328	103	32	6	10	5	506	
1949	18	6	1	371	94	32	5	12	4	543	
1950	10	6	1	393	89	36	7	12	3	557	
1951	11	4	1	391	79	37	3	9	4	539	
1952	11	4	1	391	76	51	5	10	4	553	
1953	11	4	1	419	76	62	9	11	4	597	
1954	9	4	1	448	80	52	12	15	4	625	
1955	9	4	1	482	86	59	12	23	4	680	
1956	9	4	1	484	84	53	11	18	5	669	

Muist.: Tieteellisten seurain vapaissa sarjoissa ilmestyvät julkaisut eivät sisälly tähän.

Ann.: Av lärda sällskap i fri följd utgivna publikationer ingå ej här.

138. Kaupunginkirjaston kirjavarasto vuosina 1951—55
 Stadsbibliotekets bokbestånd åren 1951—55
 A. Varaston vaihtuminen v. 1955. Omsättningen år 1955

Kirjallisuusryhmä Litteraturfack	Nidosten luku kielen mukaan • Antal band efter språk															
	Uusia Tillkomna					Poistettuja Avskrivna					Vuoden päätyessä Vid årets utgång					
	Suomenkielisiä Finska	Skandinav. kielisiä Skandinav. språk	Muun kielisiä Andra språk	Yhteensä Summa		Suomenkielisiä Finska	Skandinav. kielisiä Skandinav. språk	Muun kielisiä Andra språk	Yhteensä Summa	Suomenkielisiä Finska		Skandinav. kielisiä Skandinav. språk		Muun kielisiä Andra språk		Yhteensä Summa
										Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%	
000	529	100	126	755	111	8	1	120	6 927	68.2	2 518	24.8	711	7.0	10 156	
100	506	140	383	1 029	51	3	—	54	10 809	64.2	3 146	18.7	2 883	17.1	16 838	
200	566	180	65	811	60	1	—	61	7 104	72.1	2 287	23.2	468	4.7	9 859	
300	748	178	113	1 039	54	3	—	57	12 966	74.3	3 525	20.2	958	5.5	17 449	
400	1 168	674	283	2 125	159	42	3	204	16 139	65.1	7 210	29.1	1 448	5.8	24 797	
500	988	436	298	1 722	118	56	—	174	11 930	62.8	5 204	27.4	1 857	9.8	18 991	
600	992	495	128	1 615	177	27	—	204	19 974	69.3	7 664	26.6	1 164	4.1	28 802	
700	1 179	411	1 044	2 634	152	35	3	190	16 692	65.4	5 297	20.7	3 553	13.9	25 542	
800	824	430	473	1 727	143	9	2	154	16 662	66.3	5 546	22.1	2 917	11.6	25 125	
900	696	402	332	1 430	174	30	1	205	16 493	57.2	10 251	35.5	2 100	7.3	28 844	
0—9	10 995	4 067	1 159	16 221	7 114	1 747	94	8 955	144 613	72.2	45 381	22.7	10 287	5.1	200 281	
Yht. • S:a	19 191	7 513	4 404	31 108	8 313	1 961	104	10 378	280 309	68.9	98 029	24.1	28 346	7.0	406 684	
I	—	—	—	—	82	8	1	91	5 036	62.7	2 914	36.2	87	1.1	8 037	
II	—	—	—	—	518	139	—	657	8 664	41.0	11 124	52.6	1 348	6.4	21 136	
III	—	—	—	—	71	553	8	632	3 591	39.5	4 940	54.4	550	6.1	9 081	
IV	—	—	—	—	1 114	981	159	2 254	16 481	42.9	19 161	49.9	2 775	7.2	38 417	
V	—	—	—	—	181	122	14	317	11 727	47.5	11 006	44.6	1 948	7.9	24 681	
VI	—	—	—	—	210	407	9	626	4 711	46.4	5 108	50.4	324	3.2	10 143	
VII	—	—	—	—	166	126	1	293	8 334	59.8	5 316	38.2	280	2.0	13 930	
VIII	—	—	—	—	52	20	—	72	1 462	58.8	930	37.2	105	4.2	2 497	
IX	—	—	—	—	85	73	1	159	6 935	57.3	4 607	38.0	572	4.7	12 114	
X	—	—	—	—	234	24	3	261	13 701	52.2	11 446	43.6	1 086	4.2	26 233	
Yht. • S:a	—	—	—	—	2 713	2 453	196	5 362	80 642	48.5	76 552	46.0	9 075	5.5	166 269	
Kaikkiaan Totals.	19 191	7 513	4 404	31 108	11 026	4 414	300	15 740	360 951	63.0	174 581	30.5	37 421	6.5	572 953	

Muist.: V. 1941 pantiin alulle kirjavaraston uudelleen ryhmittäminen Deweyn järjestelmän pohjalla. Vv:n 1955 ja 1956 vaihteessa oli luetteloitu 406 684 nidosta, jotka jakautuivat seuraaviin kirjallisuusryhmiin: 000 ensyklopedia; 100 filosofia, kulttuurihistoria, kasvatustiede; 200 uskonnot, mytologia; 300 yhteiskuntatiede; 400 maantiede, matkat, kansatiede; 500 matematiikka, luonnontieteet; 600 lääketiede, tekniikka, talous; 700 taide, liikuntakasvatustiede; 800 kirjallisuudenhistoria, kielitiede; 900 historia, elämäkerrat, sukututkimus; 0—9 kaunokirjallisuus. Kirjavaraston muu osa oli edelleenkin ryhmiteltyä entisen järjestelmän mukaisesti seuraaviin kirjallisuusryhmiin: I uskonnot; II historia, arkeologia, elämäkerrat; III maantieto, kansatiede, antropologia, matkakertomukset; IV romaanit, kertomukset, sadut; V runot, näytelmät, albumit, kirjallisuudenhistoria, taide; VI lääketiede, luonnontiede, matematiikka, teknologia; VII oikeus- ja valtiotiede, yhteiskunnalliset kysymykset, talous; VIII kielitiede; IX filosofia, siveysoppi, kasvatustiede, kirja- ja kirjastotiede, urheilu sekä muut ja sekalaiset aineet; X haku- teokset, sidotut sanoma- ja aikakauslehdet, ainoastaan lukusaleissa.

Anm.: Under år 1941 påbörjades en omgruppering av bokförrådet enligt Deweyns system. Vid årsskiftet 1955/56 hade 406 684 band katalogiserats fördelade på följande litteraturfack: 000 encyklopedier; 100 filosofi, kulturhistoria, pedagogik; 200 religion, mytologi; 300 samhällskunskap; 400 geografi, reseskildringar, etnografi; 500 matematik, naturvetenskaper; 600 medicin, teknologi, ekonomi; 700 konst, fysisk fostran; 800 litteraturhistoria, språkvetenskap; 900 historia, levnadsbeskrivningar, släktforskning; 0—9 skönlitteratur. Resten av boklagret var fortfarande grupperat enligt det tidigare följda systemet, som upptog följande litteraturfack: I religion; II historia, arkeologi, levnadsbeskrivningar; III geografi, etnografi, antropologi, reseskildringar; IV romaner, berättelser, sagor; V dikter, dramer, album, litteraturhistoria, konst; VI medicin, naturvetenskap, matematik, teknologi; VII rätts- och statskunskap, sociala frågor, ekonomi; VIII språkvetenskap; IX filosofi, sedelära, pedagogik, bokväsen, idrott samt övriga och blandade ämnen; X uppslagsverk, inbundna tidningar och tidskrifter tillgängliga endast i läsesalarna.

*B. Nidosten luku kielen ja lainauspaikan mukaan vv:n 1951—55 päättyessä
Antal band efter språk och utlåningsställe vid utgången av åren 1951—55*

Vuosi År	Kielen mukaan • Efter språk						Lainauspaikan mukaan • Efter utlåningsställe										Yhteensä Summa
	Suomenkielisiä Finska		Skandinav. kielisiä Skandinav. språk		Muun kielisiä Andra språk		Pääkirjasto Huvudbiblioteket	Sivukirjasto • Filialien i						Eisikaupunkien ym. sivukirjastot Filialbiblioteken i förstäderna m.m.			
	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%		Kallion Berghäll	Vallilan Vallgård	Käpylän Kottby	Pasilan Böle	Töölön Tölö	Eteläinen Södra staden				
1951	265 084	59.3	158 784	35.6	22 837	5.1	189 830	78 438	24 908	18 673	9 284	33 720	13 347	78 505	446 705		
1952	296 908	61.1	163 516	33.6	25 818	5.3	199 266	85 476	26 269	20 990	9 663	35 605	15 073	93 900	486 242		
1953	333 556	63.0	167 048	31.5	29 001	5.5	207 721	97 597	28 516	24 847	10 132	35 092	16 467	109 233	529 605		
1954	352 786	63.3	171 482	30.8	33 317	5.9	212 290	99 473	29 650	26 785	9 850	37 340	17 787	124 410	557 585		
1955	360 951	63.0	174 581	30.5	37 421	6.5	214 094	101 066	29 986	28 855	10 178	37 621	18 670	132 483	572 953		

*C. Nidosten luku esikaupunkien ym. sivukirjastoissa vv:n 1951—55 päättyessä
Antal band i filialbiblioteken i förstäderna m.m. vid utgången av åren 1951—55*

Vuosi År	Sivukirjasto • Filialien i															Yhteensä Summa	
	Lauttasaaren Drumsö	Munkkiniemen Munksnäs	Haagan Haga	Toukolan Majstad	Pitäjänmäen Sockenbacka	Pakilan Baggböle	Oulunkylän Äggelby	Malmin Malm	Tapanilan Staffansby	Puistolan Parkstad	Kulosaaren Brändö	Herttoniemen Hertonäs	Vartiokylän Botby	Sairaala- Sjukhusen	Palokunnan Brandverket		Polisiilaitos Polisinrättning
1951	9 832	11 297	5 499	—	2 867	3 050	4 163	7 145	3 639	2 952	6 467	1 675	1 811	16 570	1 538	—	78 505
1952	12 468	13 820	6 423	—	3 278	4 000	4 576	8 334	4 192	3 661	7 727	2 257	2 012	19 525	1 627	—	93 900
1953	14 684	15 083	7 305	207	3 657	4 537	5 116	9 793	4 968	4 242	8 474	3 968	2 219	23 164	1 816	—	109 233
1954	15 783	16 329	8 191	3 445	3 965	4 942	5 612	10 555	5 640	4 725	9 351	4 976	2 444	25 426	1 964	1 062	124 410
1955	16 702	17 011	8 694	4 501	4 206	5 512	5 889	10 985	5 733	4 996	9 672	5 810	2 591	26 748	2 056	1 377	132 483

**139. Kaupunginkirjastoa käyttäneet lainaajat vuonna 1955
Låntagare vid stadsbiblioteket år 1955**

Lainauspaikka Utlåningsställe	Aikuiset • Vuxna					Lapset ja nuoriso Barn och ungdom					Kaikkiaan Totalsumma	Aikuisia % kaikista Vuxna i % av samtliga	Lapsia ja nuorisoa % kaikista Barn och ungdom i % av samtliga	
	Miehiä Män		Naisia Kvinnor		Yhteensä Summa	Poikia Gossar		Tyttöjä Flickor		Yhteensä Summa				
	Luku Antal	%	Luku Antal	%		Luku Antal	%	Luku Antal	%					
Pääkirjasto	Huvudbibl.	16 357	48.6	17 267	51.4	33 624	2 158	53.3	1 890	46.7	4 048	37 672	89.3	10.7
Sivukirjasto:	Filialien i:													
Kallion	Berghäll	4 614	49.2	4 759	50.8	9 373	1 384	48.8	1 452	51.2	2 836	12 209	76.8	23.2
Vallilan	Vallgård	1 154	50.4	1 135	49.6	2 289	340	50.5	333	49.5	673	2 962	77.3	22.7
Käpylän	Kottby	1 090	45.5	1 308	54.5	2 398	512	47.4	568	52.6	1 080	3 478	68.9	31.1
Pasilan	Böle	147	50.0	147	50.0	294	69	45.1	84	54.9	153	447	65.8	34.2
Töölön	Tölö	1 505	36.3	2 641	63.7	4 146	794	50.7	771	49.3	1 565	5 711	72.6	27.4
Eteläinen	Södra staden	705	48.3	755	51.7	1 460	334	49.9	335	50.1	669	2 129	68.6	31.4
Lauttasaaren	Drumsö	760	41.1	1 091	58.9	1 851	398	46.5	458	53.5	856	2 707	68.4	31.6
Munkkiniemen	Munksnäs	793	42.8	1 060	57.2	1 853	398	52.4	361	47.6	759	2 612	70.9	29.1
Haagan	Haga	463	47.6	509	52.4	972	248	53.3	217	46.7	465	1 437	67.6	32.4
Toukolan	Majstad	263	45.3	317	54.7	580	123	46.2	143	53.8	266	846	68.6	31.4
Pitäjänmäen	Sockenbacka	126	41.6	177	58.4	303	86	44.3	108	55.7	194	497	61.0	39.0
Pakilan	Baggböle	336	48.3	360	51.7	696	353	55.2	286	44.8	639	1 335	52.1	47.9
Oulunkylän	Äggelby	145	46.3	168	53.7	313	147	49.5	150	50.5	297	610	51.3	48.7
Malmin	Malm	376	49.0	391	51.0	767	215	55.0	176	45.0	391	1 158	66.2	33.8
Tapanilan	Staffansby	184	46.0	216	54.0	400	254	53.5	221	46.5	475	875	45.7	54.3
Puistolan	Parkstad	194	45.1	236	54.9	430	236	49.7	239	50.3	475	905	47.5	52.5
Kulosaaren	Brändö	114	38.6	181	61.4	295	95	51.1	91	48.9	186	481	61.8	38.7
Herttoniemen	Hertonäs	270	42.4	367	57.6	637	396	48.5	420	51.5	816	1 453	43.8	56.2
Vartiokylän	Botby	61	43.3	80	56.7	141	29	31.5	63	68.5	92	233	60.5	39.5
Sairaala-	Sjukhusen	2 763	41.7	3 866	58.3	6 629	858	64.6	470	35.4	1 328	7 957	83.3	16.7
Palokunnan	Brandverket	155	99.4	1	0.6	156	—	—	—	—	—	156	100.0	—
Polisiilaitoksen	Polisinrättn.	112	83.0	23	17.0	135	—	—	—	—	—	135	100.0	—
Kaikki • Samtliga		32 687	46.9	37 055	53.1	69 742	9 427	51.6	8 836	48.4	18 263	88 005	79.2	20.8

140. Kaupunginkirjaston lainausliike vuosina 1945—55
Lånerörelsen vid stadsbiblioteket åren 1945—55

A. Lainatut kirjat kielen mukaan vuosina 1945—55 • Utlånade böcker efter språk åren 1945—55

Vuosi ja lainauspaikka År och utlåningsställe		Tietokirjallisuus • Studielitteratur				Kaukokirjallisuus • Skönlitteratur				Kaikki kirjallisuusryhmät Samtliga litteratürfack			
		Lainattuja nidoksia • Utlånade band											
		Suomen- kielisiä på finska	Skandina- v. kielisiä på skandina- språk	Muun kielisiä på andra språk	Kaikkiaan Summa	Suomen- kielisiä på finska	Skandina- v. kielisiä på skandina- språk	Muun kielisiä på andra språk	Kaikkiaan Summa	Suomen- kielisiä på finska	Skandina- v. kielisiä på skandina- språk	Muun kielisiä på andra språk	Kaikkiaan Summa
1955													
Pääkirjasto	Huvudbiblioteket	128 964	41 779	12 320	183 063	226 187	81 885	13 722	321 794	355 151	123 664	26 042	504 857
Sivukirjasto:	Filialen i:												
Kallion	Berghäll	80 487	7 815	617	88 919	202 838	17 810	1 742	222 390	283 325	25 625	2 359	311 309
Vallilan	Vallgård	18 256	2 908	44	21 208	59 147	7 982	302	67 431	77 403	10 890	346	88 639
Käpylän	Kottby	17 943	3 028	1 326	22 297	59 318	8 694	1 225	69 237	77 261	11 722	2 551	91 534
Pasilan	Böle	2 901	417	7	3 325	10 169	842	6	11 017	13 070	1 259	13	14 342
Töölön	Tölö	27 997	10 524	1 287	39 808	72 817	25 202	3 416	101 435	100 814	35 726	4 703	141 243
Eteläinen	Södra staden	11 175	2 876	42	14 093	44 701	8 853	149	53 703	55 876	11 729	191	67 796
Lautasaaren	Drumsö	12 368	5 075	501	17 944	40 866	14 016	643	55 525	53 234	19 091	1 144	73 469
Munkkiniemen	Munksnäs	11 423	4 008	653	16 084	34 083	9 961	1 230	45 274	45 506	13 969	1 883	61 358
Haagan	Haga	5 896	1 507	29	7 432	25 890	5 570	212	31 672	31 786	7 077	241	39 104
Toukola	Majstad	4 490	857	284	5 631	13 564	2 424	146	16 134	18 054	3 281	430	21 765
Pitäjänmäen	Sockenbacka	1 864	510	3	2 377	9 684	3 285	15	12 984	11 548	3 795	18	15 361
Pakilan	Baggböle	5 725	149	14	5 888	26 671	598	61	27 330	32 396	747	75	33 218
Oulunkylän	Äggelby	2 529	688	28	3 245	12 339	2 834	73	15 246	14 868	3 522	101	18 491
Malmin	Malm	7 631	591	56	8 278	30 494	1 646	76	32 216	38 125	2 237	132	40 494
Tapanilan	Staffansby	5 250	562	6	5 818	24 575	1 684	15	26 274	29 825	2 246	21	32 092
Puistolän	Parkstad	5 747	366	87	6 200	24 033	629	269	24 931	29 780	995	356	31 131
Kulosaaren	Brändö	524	1 089	16	1 629	4 452	4 719	182	9 353	4 976	5 808	198	10 982
Herttoniemen	Hertonäs	6 835	654	145	7 634	32 045	2 819	352	35 216	38 880	3 473	497	42 850
Vartiokylän	Botby	626	35	—	661	3 655	220	—	3 875	4 281	255	—	4 536
Sairaala-	Sjukhusen	40 362	8 901	1 560	50 823	57 146	9 773	1 374	68 293	97 508	18 674	2 934	119 116
Palolaitos	Brandverket	531	71	—	602	711	176	—	887	1 242	247	—	1 489
Poliisilaitos	Polisinrättningen	578	12	1	591	763	27	—	790	1 341	39	1	1 381
<i>Kaikki • Samtliga</i>		<i>400 102</i>	<i>94 422</i>	<i>19 026</i>	<i>513 550</i>	<i>1 016 148</i>	<i>211 649</i>	<i>25 210</i>	<i>1 253 007</i>	<i>1 416 250</i>	<i>306 071</i>	<i>44 236</i>	<i>1 766 557</i>
1954		389 229	96 498	16 579	502 306	1 011 731	211 844	24 421	1 247 996	1 400 960	308 342	41 000	1 750 302
1953		345 978	96 379	12 756	455 113	925 616	218 748	23 888	1 168 252	1 271 594	315 128	36 643	1 623 365
1952		295 832	88 154	9 816	393 802	797 709	212 702	20 339	1 030 750	1 093 541	300 856	30 155	1 424 552
1951		260 683	86 625	9 252	356 560	678 963	203 329	18 908	901 200	939 646	289 954	28 160	1 257 760
1950		252 674	93 039	8 760	354 473	565 529	175 288	18 987	759 804	818 203	268 327	27 747	1 114 277
1945		210 278	75 068	6 300	291 646	388 304	110 917	14 560	513 781	598 582	185 985	20 860	805 427

B. Lainatut kirjat kielen ja kirjallisuusryhmdn ¹⁾ mukaan vuosina 1946—55
Utlånade böcker efter språk och litteraturfack ¹⁾ åren 1946—55

Vuosi ja kieli År och språk	000 Ensyklopedia Encyklopedier		100 Filosofia, kulttuuri- historia, kasvatustiede Filosofi, kultur- historia, pedagogik		200 Uskonnot, mytologia Religion, mytologi		300 Yhteiskunta- tieto Samhälls- kunskap		400 Maantiede, matkat, kansatiede Geografi, reseskildringar, etnografi		500 Matema- tiikka, luon- nontieteet Matematik, naturveten- skaper		600 Lääketiede, tekniikka, talous Medicin, teknologi, ekonomi		700 Taide, liikunta- kasvatus Konst, fysisk fostran		800 Kirjallisu- denhistoria, kielitiede Litteratur- historia, språkveten- skap		900 Historia, elämäkerrat, sukututki- mus Historia, levnadsbe- skrivningar, släktforsk- ning		0—9 Kauno- kirjallisuus Skönlitteratur		Kaikkiaan Total- summa	
	Lainattuja nidoksia • Utlånade band																							
	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	
1955																								
Suomenkiel. kirjoja • Finska böcker	11 711	0.8	30 173	2.1	14 821	1.0	19 118	1.4	70 881	5.0	43 270	3.1	60 115	4.2	48 030	3.4	54 629	3.9	47 354	3.3	1 016 148	71.8	1 416 250	
Skandinav. kielisiä kirjoja • Skandinav. böcker	1 031	0.8	4 550	1.4	2 252	0.7	3 033	1.0	20 379	6.7	10 911	3.6	13 233	4.3	11 199	3.7	9 984	3.3	17 850	5.8	211 649	69.2	306 071	
Muun kielisiä kirjoja • Övriga böcker	317	0.7	1 385	3.1	287	0.6	422	1.0	2 965	6.7	1 601	3.6	1 170	2.7	4 884	11.0	3 960	9.0	2 035	4.6	25 210	57.0	44 236	
<i>Kaikki • Samtliga</i>	<i>13 059</i>	<i>0.7</i>	<i>36 108</i>	<i>2.1</i>	<i>17 360</i>	<i>1.0</i>	<i>22 573</i>	<i>1.3</i>	<i>94 225</i>	<i>5.3</i>	<i>55 782</i>	<i>3.2</i>	<i>74 518</i>	<i>4.2</i>	<i>64 113</i>	<i>3.6</i>	<i>68 573</i>	<i>3.9</i>	<i>67 239</i>	<i>3.8</i>	<i>1 253 007</i>	<i>70.9</i>	<i>1 766 557</i>	
1954	13 757	0.8	37 383	2.1	17 640	1.0	23 031	1.3	92 384	5.3	50 779	2.9	73 969	4.2	62 566	3.6	63 077	3.6	67 720	3.9	1 247 996	71.3	1 750 302	
1953	11 723	0.7	35 203	2.2	16 511	1.0	21 458	1.3	83 423	5.1	42 407	2.6	64 692	4.0	59 315	3.7	53 951	3.3	66 430	4.1	1 168 252	72.0	1 623 365	
1952	11 081	0.8	32 143	2.3	14 001	1.0	17 889	1.2	71 717	5.0	36 312	2.5	54 029	3.8	50 049	3.5	45 150	3.2	61 431	4.3	1 030 750	72.4	1 424 552	
1951	10 272	0.8	28 032	2.2	12 906	1.0	17 390	1.4	63 994	5.1	34 273	2.7	48 593	3.9	41 862	3.3	40 161	3.2	59 077	4.7	901 200	71.7	1 257 760	
1950	11 038	1.0	26 334	2.3	12 100	1.1	18 100	1.6	63 281	5.7	34 425	3.1	47 811	4.3	39 831	3.6	39 146	3.5	62 407	5.6	759 804	68.2	1 114 277	
1949	13 308	1.2	24 581	2.2	11 713	1.0	17 127	1.5	61 189	5.6	34 443	3.1	44 968	4.0	36 420	3.3	36 903	3.3	64 072	5.7	774 714	69.2	1 119 438	
1948	14 526	1.4	20 512	2.0	11 711	1.1	15 072	1.5	56 291	5.4	31 311	3.0	42 280	4.1	35 226	3.4	32 824	3.2	62 766	6.1	709 789	68.8	1 032 308	
1947	16 271	1.6	20 692	2.0	11 466	1.1	15 313	1.5	54 627	5.3	32 610	3.1	44 251	4.3	34 585	3.3	34 504	3.3	63 881	6.1	710 724	68.4	1 038 924	
1946	19 955	2.0	19 918	2.0	10 358	1.1	15 619	1.6	55 116	5.6	33 028	3.3	45 414	4.6	35 039	3.6	32 945	3.3	62 573	6.3	657 785	66.6	987 750	

¹⁾ Kaikki kirjalainat on ryhmitelty Deweyn järjestelmän mukaisesti, vaikkakaan kirjavaraston luettelointia mainitun järjestelmän pohjalla ei vielä ole suoritettu loppuun.

¹⁾ Samtliga lån ha grupperats enligt Deweyns system trots att katalogiseringen av bokförrådet enligt detta system ännu icke slutförts.

143. Raastuvanoikeuden syytäksi tuomitsemat henkilöt rikosten laadun mukaan vuosina 1953—54

Av rådstuvurätten sakfällda personer efter brottens art åren 1953—54

Rikoksen laatu Brottets art	Syytäksi tuomittuja • Sakfällda			
	1953		1954	
	Yhteensä Summa	Siitä np. Därav kk.	Yhteensä Summa	Siitä np. Därav kk.
I. Rikoslakia vastaan tehdyt rikokset • Brott mot strafflagen				
Mörha • Mord	4	—	1	—
Tahallinen tappo • Viljadråp	8	—	3	1
Kuoleman aiheuttanut pahoinpitely • Misshandel med dödlig påföljd	5	—	6	2
Törkeä pahoinpitely • Grov misshandel	11	2	8	1
Törkeätä lievempi pahoinpitely • Misshandel, varav mindre lyte följt	132	6	111	2
Lievä pahoinpitely • Misshandel, varav ringa eller ingen skada följt	703	37	783	36
Kuolemantuottamus • Vållande till annans död	10	—	13	—
Sikiön lähettäminen ja heitteille paneminen ym. • Fosters fördrivande och utsättande etc.	27	20	47	37
Kunnianloukkaus • Årekränkning	64	28	60	23
Tavallinen varkaus • Enkel stöld	517	102	415	81
Näpistäminen • Snatteri	211	66	216	78
Törkeä varkaus • Grov stöld	175	15	139	18
Kavaltaminen • Försnillning	304	39	307	44
Ryöstö • Rån	22	1	19	—
Kirstäminen • Utpressning	3	—	5	2
Varastetun tavaran kätkeminen • Döljande av tjuvgods	242	43	140	17
Petos • Bedrägeri	337	39	288	30
Väkivalta virkamiestä vastaan • Våld mot tjänsteman	163	7	139	2
Haitanteko virkamiehelle • Hindrande av tjänsteman i tjänsteutövning	330	32	364	41
Siveellisyysrikokset • Sedlighetsbrott	130	33	126	28
Rauhanrikkominen • Fridsbrott	32	3	50	12
Asiakirjan väärentäminen • Förfalskning av urkund	139	27	117	20
Virkarikokset • Tjänstebrott	18	5	27	5
Salakuljetus • Lurendrejeri	559	77	534	72
Juopumus • Fylleri	14 585	1 146	14 566	1 001
Muut rikokset • Övriga brott	2 394	282	2 257	250
Yhteensä • Summa	21 125	2 010	20 741	1 803
II. Muut rikokset • Övriga brott				
Väkijuomalakia vastaan tehdyt rikokset • Brott mot lagen om alkohol-drycker	1 680	98	1 910	124
Rikoksia liikennejärjestyssääntöä vastaan • Brott mot trafikstadgan	3 755	214	2 513	126
Moottorijoneuvon kuljettaminen juopuneena • Framförande av motorfordon som drucken	255	3	213	2
Muut rikokset moottorijoneuvoliikenteestä annettua lakia ja asetusta vastaan • Övriga brott mot lagen och förordningen ang. trafik med motorfordon	4 165	84	3 356	73
Muut rikokset yleistä lakia ja asetuksia vastaan • Övriga brott mot allmän lag och förordningar	1 356	170	1 654	201
Yhteensä • Summa	11 211	569	9 646	526
Kaikkiaan • Totalsumma	32 336	2 579	30 387	2 329
Erilaatuisiin sivurikoksiin syytäksi tuomittujen luku • Antalet för olik-artade bibrott dömda	2 072	142	2 028	134
Syytäksi tuomittuja henkilöitä • Sakfällda personer	30 264	2 437	28 359	2 195

Muist.: Henkilö, joka on tuomittu samalla kertaa useammasta kuin yhdestä rikoksesta, on otettu taulukon kunkin ko. rikoksen kohdalla.

Anm.: Samtidigt för mer än ett brott sakfälld person är i tabellen införd en gång för varje sådant brott.

144. Raastuvanoikeuden ratkaisemat jutut ja asiat vuosina 1900—55
Av rådstuvurätten avgjorda mål och ärenden åren 1900—55

Vuosi År	Riita-asioita Tvistemål	Varrikko- ja perintönluovutus- juttuja Konkurs- och urarvämål	Hakemus- ja ilmoitusasioita Ansöknings- och anmälningsärenden							Rikosasioita Brottmål		
			Kiinnitysasioita Inteckningsärenden	Lainhuudatusasioita Lagfarsärenden	Avlohtasioita Ärend. ang. aktenskapförord	Holhousasioita Förmynderskapsärenden	Valantekoa kosk. asioita Ärend. ang. eudång	Testamenttiasioita Testamentsärenden	Muita Andra	Yhteensä Summa	Lopullisen toimenpiteen alaiseksi saattettuja Till slutlig åtgärd befordrade	Siitä ratkaistuja Därav avdömda
1900	1 247	58	441	202	61	261	1 226		2 191	5 444	5 218	
1905	1 681	52	831	393	51	279	1 215		2 769	2 941	2 698	
1910	2 628	91	1 372	846	100	396	1 255		3 969	8 595	8 249	
1915	2 376	86	1 184	385	127	405	929		3 030	1 374	1 171	
1920	1 974	21	2 384	312	149	453	598		3 896	10 140	9 814	
1925	3 249	63	1 731	349	287	471	1 495		4 333	18 896	18 417	
1930	5 887	159	375	222	265	397	1 960	255	278	3 752	23 905	23 505
1935	3 267	50	1 304	98	261	448	492	250	197	3 050	6 977	6 692
1940	1 917	41	1 031	67	306	486	430	431	320	3 071	6 868	6 363
1945	3 308	7	1 905	113	540	613	448	450	663	4 732	18 030	17 397
1948	3 256	25	2 953	621	615	606	585	591	604	6 575	26 613	25 909
1949	4 004	123	2 589	812	630	693	726	591	473	6 514	24 510	23 868
1950	3 782	147	2 691	859	629	689	719	467	503	6 557	23 312	22 834
1951	3 358	21	2 601	894	599	636	670	644	489	6 533	24 696	24 079
1952	3 759	170	2 478	851	601	713	655	604	483	6 385	28 750	28 085
1953	3 967	157	3 191	1 184	356	761	757	594	419	7 262	30 907	30 563
1954	4 015	60	3 505	1 294	680	764	660	624	426	7 953	29 131	28 585
1955	4 033	91	4 344	1 256	667	664	672	632	512	8 747	32 518	31 993

145. Raastuvanoikeuden ratkaisemat kiinnitykset vuosina 1944—55
Av rådstuvurätten avgjorda in-teckningar åren 1944—55

Vuosi År	Kiinteistökiinnityksiä • In-teckningar i fast egendom					Irtaimistokiinnityksiä • Lösöreintekningar						
	Ratkaistuja asioita Avgjorda ärenden		Myönnettyjä kiinnityksiä Beviljade in-teckningar	Uudistettuja kiinnityksiä Förnyade in-teckningar	Kuoletettuja kiinnityksiä Dödade in-teckningar	Ratkaistuja asioita Avgjorda ärenden	Myönnettyjä kiinnityksiä Beviljade in-teckningar		Uudistettuja kiinnityksiä Förnyade in-teckningar		Kuoletettuja kiinnityksiä Dödade in-teckningar	
	Saata- vasta För fordran	Nautin- taoikeu- desta För nyttjan- derätt					Luku Antal	1 000 mk	Luku Antal	1 000 mk	Luku Antal	1 000 mk
1944	1 475	1	449 734	480 518	10 441	32	20	17 681	12	4 275	—	—
1945	1 849	6	1 422 218	592 303	57 384	50	35	29 950	12	11 460	3	870
1946	3 396	19	2 018 831	1 102 070	66 211	76	58	221 150	14	8 177	4	1 700
1947	3 110	52	1 600 825	1 499 678	29 416	80	56	119 150	20	12 725	4	6 000
1948	2 717	164	926 289	1 005 839	83 594	72	42	1 164 450	21	22 005	9	20 900
1949	2 440	78	4 222 677	631 138	62 472	1) 71	54	129 149	12	23 640	4	3 000
1950	2 553	75	10 442 530	811 717	79 335	63	47	133 750	12	35 400	4	4 100
1951	2 459	94	8 562 760	550 270	305 410	2) 48	34	7 786 100	6	8 935	6	9 450
1952	2 333	98	9 670 794	610 721	467 980	47	39	539 350	8	20 700	—	—
1953	3 085	45	10 248 203	1 007 794	384 663	61	43	2 572 650	15	14 300	3	1 400
1954	3 387	67	11 050 345	1 595 058	403 467	51	33	4 200 200	13	38 425	5	154 300
1955	4 227	49	13 748 136	2 968 784	193 533	68	43	17 755 800	20	17 900	5	13 300

1) Tähän sisältyy 1 hylätty tapaus. 2) Samoin 2. • 1) Inkl. 1 förkastat ärende. 2) Dito 2.

148. Kiinteistöjen luovutukset, joille raastuvanoikeus myönsi lainhuudon, kaupunginosittain vuosina 1953—55
Överlåtelse av fast egendom, för vilka rådstuvurätten beviljat lagfart, stadsdelsvis åren 1953—55

A. Asemakaavoitettu alue - Stadsplanlagt område

Vuosi ja kaupunginosa År och stadsdel	Luovutukset myynnin perusteella • Överlåtelse på grund av försäljning									Yhteensä Summa			Luovutukset perinnön, testamentin, pesänsitoksen tai lahjan perusteella Överlåtelse på grund av arv, testamente, bostifte eller gåva		Muut luovutukset Andra överlåtelse		Kaikkiaan Inalles	
	Rakentamattomat kiinteistöt Obebyggda fastigheter			Kiinteistöt, joille oli rakennettu puu- tai pieniä kivirakennuksia Med trähus eller små stenhus byggda fastigheter			Kiinteistöt, joille oli rakennettu suuria kivirakennuksia Med stora stenhus byggda fastigheter											
	Lainhuudot Lagfarter	Pinta-ala Areal m ²	Hinta Pris 1 000 mk	Lainhuudot Lagfarter	Pinta-ala Areal m ²	Hinta Pris 1 000 mk	Lainhuudot Lagfarter	Pinta-ala Areal m ²	Hinta Pris 1 000 mk	Lainhuudot Lagfarter	Pinta-ala Areal m ²	Hinta Pris 1 000 mk	Lainhuudot Lagfarter	Pinta-ala Areal m ²	Lainhuudot Lagfarter	Pinta-ala Areal m ²	Lainhuudot Lagfarter	Pinta-ala Areal m ²
1955																		
1	—	—	—	1	1 488	40 000	—	—	—	1	1 488	40 000	1	783	—	—	2	2 271
3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1 267	1	1 295	2	2 562
4	1	3 864	115 068	5	5 710	65 650	5	3 376	131 030	11	12 950	311 748	2	946	1	1 312	14	15 208
5	—	—	—	—	—	—	1	1 349	27 000	1	1 349	27 000	—	—	1	788	2	2 137
6	—	—	—	1	1 161	6 500	—	—	—	1	1 161	6 500	1	702	—	—	2	1 863
7	1	2 825	30 000	—	—	—	2	3 838	63 000	3	6 663	93 000	1	1 749	—	—	4	8 412
8	—	—	—	1	2 509	696	—	—	—	1	2 509	696	1	1 169	3	2 104	5	5 782
9	—	—	—	1	3 410	4 300	—	—	—	1	3 410	4 300	—	—	—	—	1	3 410
10	1	744	60 000	—	—	—	1	1 230	79 000	2	1 974	139 000	—	—	3	8 286	5	10 260
11	—	—	—	1	1 373	9 500	2	3 491	143 600	3	4 864	153 100	1	430	—	—	4	5 294
12	4	7 594	48 540	3	6 326	52 260	1	1 386	84 738	8	15 306	185 538	1	520	1	3 800	10	19 626
13	—	—	—	—	—	—	1	950	75 500	1	950	75 500	2	112	—	—	3	1 062
14	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	1 408	—	—	2	1 408
15	—	—	—	—	—	—	1	1 847	5 313	1	1 847	5 313	—	—	—	—	1	1 847
16	3	6 272	10 452	—	—	—	—	—	—	3	6 272	10 452	—	—	—	—	3	6 272
25	1	6 066	9 800	—	—	—	—	—	—	1	6 066	9 800	—	—	—	—	1	6 066
28	38	69 179	20 518	1	1 548	380	—	—	—	39	70 727	20 898	—	—	2	2 717	41	73 444
29	21	57 455	92 426	6	7 423	25 863	—	—	—	27	64 878	118 289	—	—	8	16 496	35	81 374
30	15	29 067	145 263	1	1 227	6 300	—	—	—	16	30 294	151 563	1	1 453	6	25 995	23	57 742
31	29	62 872	147 266	—	—	—	—	—	—	29	62 872	147 266	16	235 379	2	2 694	47	300 945
38	3	4 028	1 200	1	3 025	900	—	—	—	4	7 053	2 100	1	3 649	—	—	5	10 702
39	12	17 210	23 358	4	10 894	1 120	—	—	—	16	28 104	24 478	—	—	—	—	16	28 104
43	5	26 484	45 855	2	8 000	14 750	1	4 104	3 000	8	38 588	63 605	2	29 871	—	—	10	68 459
44	1	1 507	603	1	2 793	3 400	—	—	—	2	4 300	4 003	—	—	—	—	2	4 300
46	3	12 110	19 805	—	—	—	—	—	—	3	12 110	19 805	—	—	—	—	3	12 110
Yht. • S:a	138	307 277	770 154	29	56 887	231 619	15	21 571	612 181	182	385 735	1 613 954	33	279 438	28	65 487	243	730 660
1954	98	255 009	422 193	45	70 337	411 272	12	18 615	426 050	155	343 961	1 259 515	14	9 091	14	26 033	183	379 085
1953	43	117 829	263 329	24	38 747	357 791	13	13 226	601 936	80	169 802	1 223 056	9	20 009	16	48 357	105	238 168

B. Asemakaavoittamaton alue • Områden utom stadsplanen

Vuosi ja kaupunginosa (kylä) År och stadsdel (by)		Luovutukset myynnin perusteella Överlåtelse på grund av försäljning			Luovutukset perinnön, testamentin, pesänsituk- sen tai lahjan perusteella Överlåtelse på grund av arv, testamente, boskifte eller gåva		Muut luovutukset Andra överlåtelse		Kaikkiaan Inalles	
		Lainhuudot Lagfarter	Pinta-ala Areal m ²	Hinta Pris 1 000 mk	Lainhuudot Lagfarter	Pinta-ala Areal m ²	Lainhuudot Lagfarter	Pinta-ala Areal m ²	Lainhuudot Lagfarter	Pinta-ala Areal m ²
		1955								
Lauttasaari	Drumsö	12	23 359	145 930	4	2 947	—	—	16	26 306
Munkkiniemi	Munksnäs	12	31 301	73 898	2	3 000	2	3 244	16	37 545
Haaga	Håga	19	30 544	106 300	7	6 124	2	1 207	28	37 875
Tali	Tali	4	5 157	555	—	—	—	—	4	5 157
Konala	Kånala	39	61 814	28 224	3	151 215	—	—	42	213 029
Etelä-Kaarela	Södra Kårböle	75	486 153	76 292	1	4 880	—	—	76	491 033
Tuomarinkylä	Domarby	168	312 057	101 842	1	1 517	—	—	169	313 574
Pakilä	Baggböle	89	141 637	75 878	5	10 322	2	11 650	96	163 609
Oulunkylä	Äggelby	7	11 935	10 110	4	6 666	—	—	11	18 601
Viik	Vik	2	29 078	965	—	—	—	—	2	29 078
Malmi	Malm	63	383 028	60 722	4	6 510	8	78 092	75	467 630
Tapanila	Staffansby	134	286 291	190 299	24	210 511	7	34 031	165	530 833
Ala-Tikkurila	Nedre Dickursby	15	34 999	11 532	3	56 641	1	1 308	19	92 948
Suutarila	Skomakarböle	15	173 720	13 538	1	40 080	—	—	16	213 800
Kulosaari	Brändö	14	32 785	116 862	3	5 270	3	15 545	20	53 600
Herttoniemi	Hertonäs	9	27 592	20 114	1	4 005	1	1 000	11	32 597
Vartiokylä	Botby	50	74 083	40 805	5	5 543	2	3 205	57	82 831
Mellunkylä	Mellungsby	83	285 044	41 977	1	38 200	1	1 560	85	324 804
Laajasalo	Degerö	70	224 365	109 480	4	14 517	2	4 945	76	243 827
Siitakylä	Brobäcka	7	10 810	1 307	—	—	1	1 470	8	12 280
<i>Yhteensä • Summa</i>		887	2 665 752	1 226 630	73	567 948	32	157 257 ³⁾	992 ³⁾	3 390 957
1954		804	1 546 178	738 929	86	249 411	21	63 264 ²⁾	911 ²⁾	1 858 853
1953		943	1 644 917	543 373	113	402 762	46	303 017 ¹⁾	1 102 ¹⁾	2 350 696

1) Lisäksi 4 lainhuutoa kaupungin omistamalle neljälle kiinteistölle, jotka muodostettiin yhdistämällä useita eri tiloja Haagassa, Munkkiniemessä ja Herttoniemessä yht. 1 143,7 ha
2) Lisäksi 2 lainhuutoa kahdelle kiinteistölle Oulunkylässä ja Etelä-Kaarelassa yht. 472,5 ha, sekä 2 lainhuutoa yhdelletoista kiinteistölle Mellunkylässä ja Laajasalossa yht. 159,5 ha, kauppahinta 64 805 600 mk, ja 2 lainhuutoa yksityisten omistamille kiinteistölle Konalassa ja Suutarilassa yht. 18,1 ha, kauppahinta tuntematon. 3) Lisäksi 5 pääasiallisesti vesialueita koskevaa lainhuutoa yksityisten omistamille kiinteistölle Herttoniemessä yht. 2,5 ha, kauppahinta tuntematon.

1) Dessutom beviljades 4 lagfarter för 4, genom sammanslagning bildade, staden tillhöriga lägenheter i Haga, Munksnäs och Hertonäs om sammanlagt 1 143,7 ha. 2) Dito 2 lagfarter för två lägenheter i Äggelby och Södra Kårböle om sammanlagt 472,5 ha, samt 2 lagfarter för elva lägenheter i Mellungsby och på Degerö om sammanlagt 159,5 ha för en köpeskilling av 64 805 600 mk, och 2 lagfarter för lägenheter tillhörande enskilda i Kånala och Skomakarböle, köpeskillingen okänd. 3) Dito 5 lagfarter för lägenheter, huvudsakligen bestående av vattenområden, tillhörande enskilda i Hertonäs om sammanlagt 2,5 ha, köpeskillingen okänd.

Muist.: Taulukko tarkoittaa mainittuina vuosina myönnettyjä lainhuutoja, vaikka usein kauppakirja on päivätty jo aikaisemmin.

Anm.: Tabellen avser under nämnda år beviljade lagfarter, fastän köpebrevet ofta daterats redan tidigare.

149. Raastuvanoikeudessa syytetyt henkilöt vuosina 1930—54
Vid rådstuvurätten åtalade personer åren 1930—54

Vuosi År	Syytäksi tuomitsematta jätettyjä			Syytäksi tuomittuja									Yhteensä syytetyjä			Useista erilaisista rikoksista syytäksi tuomittuja henkilöitä Personer sakfådda för flere förbrytelser av olika slag	
	Vapautettuja Frikända	Ej sakfållda		Tuomittu Dömda till					Yhteensä Summa	Siltä ehdollisesti tuomittuja • Därav villkorligt dömda till				Mp. Mk.	Np. Kk.		M. s. B. k.
		Joita ei ole voitu tuomita tai joita vastaan syytettyä ei ole jätettyä	Viikaa ei kunnat sakfållas eller mot vilka åtalet ej fullföljts	Yhteensä Summa	Kurittuhoone- rangaistukseen Tukthusstraff	Vankuus- rangaistukseen Fängelstraff	Sakkoihin Böter	Muihin rangaistuksiin Andra straff		Kurittuhoone- rangaistukseen Tukthusstraff	Vankuus- rangaistukseen Fängelstraff	Sakkoihin Böter					
1930	424	457	881	305	554	23 283	6	24 148	39	200	5	23 069	1 960	25 029	1 605		
1935	480	357	837	420	594	5 566	12	6 592	11	151	5	6 733	696	7 429	369		
1940	323	593	916	328	534	5 485	5	6 352	14	203	3	6 198	1 070	7 268	309		
1945	1 105	711	1 816	1 885	2 015	15 344	11	18 255	98	650	12	16 311	3 760	20 071	935		
1950	1 054	390	1 444	400	1 162	21 121	6	22 689	38	366	3	21 568	2 565	24 133	1 032		
1951	1 024	416	1 440	452	1 193	21 892	3	23 540	41	364	9	22 579	2 401	24 980	1 301		
1952	1 166	462	1 628	504	1 330	25 677	11	27 522	55	463	7	26 549	2 601	29 150	..		
1953	1 151	366	1 517	504	1 309	28 444	7	30 264	78	494	1	29 113	2 668	31 781	..		
1954	953	432	1 385	380	1 230	26 738	11	28 359	54	416	3	27 370	2 374	29 744	..		

1) Tähän sisältyy 1 kuolemanrangaistukseen tuomittu. • 1) Inkl. 1, som dömts till dödsstraff.

150. Maistraatin käsittelemät ulosottoasiat vuosina 1945—54
Av magistraten handlagda utsökningsmål åren 1945—54

A. Loppuun käsitellyt asiat vuonna 1954 • Slutbehandlade mål år 1954

Ulosottoasiain laatu Utsökningsmålnens art	Tutkimatta jätettyjä Icke upptagna till prövning	Rauenneita Förfallna	Riittävinä tuomioistuimen käsiteltäväksi siirrettyjä	Som tvisliga hänskjutna till domstols behandling	Kokonaan l. osittain myönteisesti ratkaistuja Helt l. delvis i positiv riktning avgjorda	Hylättyjä Förkastade	Yhteensä Summa
Lainhaku • Lagsökning Takavarikko tai muu vakuustoimenpide ilman lainhakuja 1) • Kvarstad eller annan säkerhetsåtgärd utan lagsökning 1)	9	230	12	836	9	1 096	
Häätö • Avhysning	13	55	—	59	13	140	
Muu virka-apu • Annan handräkning	8	25	—	96	8	137	
Valitus ulosottomiehen menettelystä • Klagan över utmätningmans förfarande	20	25	—	25	5	75	
Muu toimenpide • Annan åtgärd	23	29	55	8	12	127	
	25	34	—	2) 3 050	27	3 136	
Yhteensä • Summa	98	398	67	4 074	74	4 711	

1) Ilman että saatavaa, jota takavarikko tai kielto varmistaisi, samalla uloshaettiin. 2) Selvitetty valahtoisien ilmoituksen perusteella (verot).

1) Utan att den fordran, vars säkerställande avsetts, tillika utsöks. 2) Utredning på basen av anmälan under edlig förpliktelset (skatter).

B. Kaikki käsiteltävänä olleet asiat • Samtliga handlagda mål

Vuosi År	Edellä vuodelta siirrettyjä Kvarstående fr. föreg. år	Vuoden kuluessa saapuneita Under året inkomna	Yhteensä Summa	Tutkimatta jätettyjä Icke upptagna till prövning	Rauenneita Förfallna	Ratkaistuja • Avgjorda				Yhteensä Summa	Seur. vuoteen siirrettyjä Kvarstående till följ. år	Maksamaan tuom. velallisia Gäldenärer, som ålagts betalningsskyldighet	Asioita Inkl	Maksettavaksi tuom. pääomamäärä Till utbetalning dömda kapitalbelopp mk
						Tuomioistuinten siirrettyjä Till domstol hanskjutna	Myönteisesti ratkaistuja I positiv riktning avgjorda	Hylättyjä Förkastade	Yhteensä Summa					
1945	201	788	989	37	140	13	440	30	660	329	390	311	4 463 100	
1946	329	1 006	1 335	44	210	8	672	38	972	363	564	476	8 196 000	
1947	363	903	1 266	72	269	19	602	50	1 012	254	420	358	9 534 000	
1948	254	927	1 181	107	225	33	427	57	849	332	274	243	14 121 000	
1949	332	1 092	1 424	72	195	81	611	67	1 026	398	399	339	53 743 000	
1950	398	1 081	1 479	42	245	56	632	100	1 075	404	390	353	66 547 000	
1951	404	841	1 245	69	204	28	522	99	922	323	281	251	42 769 000	
1952	323	1 292	1 615	78	189	33	727	148	1 175	440	420	306	65 990 000	
1953	440	4 342	4 782	68	265	46	3 620	191	4 190	592	911	591	66 125 000	
1954	592	4 761	5 353	98	398	67	4 074	74	4 711	642	1 153	836	73 000 000	

151. Poliisilaitoksen rikospoliisiosasto vuosina 1951—55 Kriminalpoliisavdelningen vid polisinrättningen åren 1951—55

A. Toiminta • Verksamhet

Vuosi År	Ilmoitettuja ¹⁾ rikoksia Anmällda) brott	Selvitettyjä ¹⁾ rikoksia Utredda ¹⁾ brott		Vangittuja henkilöitä Häktade personer	Syytettyjä henkilöitä Åtalade personer	Tuomio- istuimeen siirrettyjä rikosasioita Till domstol förvisade brottmål	Rikoksen vuoksi kadon- neen omaisuu- den arvo, mk Värdet av ge- nom brott för- lorad egen- dom, mk	Takaisin saadun omaisuuden arvo Värdet av tillrätta- skaffad egendom	
		Luku Antal	%					mk	%
1951.....	11 222	8 576	76.4	480	5 749	4 996	124 470 356	81 683 759	65.6
1952.....	11 509	8 474	73.6	562	5 438	4 790	136 326 943	98 512 795	72.3
1953.....	11 787	8 380	71.1	495	5 012	4 950	127 205 614	93 059 623	73.2
1954.....	11 869	8 742	73.7	372	4 731	4 579	111 465 116	84 898 657	76.2
1955.....	11 752	8 663	73.7	375	²⁾ 4 766	4 404	139 303 104	101 851 739	73.1

¹⁾ Ilmoitetut ja selvitetty rikokset eivät tarkoita aina santoja rikoksia vaan yleensä vuoden kuluessa selvitettyjä ja ilmoitettuja.
²⁾ Ks. alav. 1 taul. B.
¹⁾ Anmällda och utredda brott avse ej alltid samma utan i allmänhet under året utredda och anmällda brott. ²⁾ Se not 1 till tab. B.

B. Rikospoliisin toimesta syytetty • Av kriminalpolisens åtalade personer

Vuosi År	Miehiä • Män				Naisia • Kvinnor				Kaikkiaan Summa
	15—17	18—20	21—	Yht. S:a	15—17	18—20	21—	Yht. S:a	
	v u o t t a • å r								
1951.....	201	325	4 106	4 632	46	84	987	1 117	5 749
1952.....	189	263	4 044	4 496	38	54	850	942	5 438
1953.....	188	254	3 692	4 134	37	86	755	878	5 012
1954.....	139	169	3 683	3 991	41	69	630	740	4 731
1955.....	219	177	3 591	3 987	42	66	671	779	¹⁾ 4 766

¹⁾ Lisäksi oli v. 1955 alle 15 vuotiaita rikoksentehtäjiä 383 poikaa ja 32 tyttöä sekä 1 yli 15 vuotias poika, joiden syytteeseen saattaminen ei kuulu rikospoliisille.

¹⁾ Dessutom år 1955 brottslingar under 15 år, av vilka 383 gossar och 32 flickor samt 1 gosse över 15 år, mot vilka väckande av åtal ej åligger kriminalpolisens.

152. Poliisin toimeenpanemat juopuneiden pidätykset vuosina 1951—55 Av polisen företagna anhållanden för fylleri åren 1951—55

Vuosi ja kuukausi År och månad	Vartiopiiri • Vakttdistrikt									Yhteen- sä Summa	Siltä Därav	
	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX		Miehiä Män	Naisia Kvinnor
1955												
I.....	292	432	480	476	198	335	42	24	45	2 324	2 154	170
II.....	285	424	444	459	193	360	38	28	42	2 273	2 125	148
III.....	365	604	557	572	228	277	58	36	37	2 734	2 564	170
IV.....	438	599	534	539	226	310	65	29	60	2 800	2 634	166
V.....	480	541	468	507	216	256	76	34	48	2 626	2 437	189
VI.....	404	646	401	646	252	208	56	40	77	2 730	2 509	221
VII.....	472	981	498	705	291	217	103	39	66	3 372	3 087	285
VIII.....	548	926	475	763	296	226	123	36	66	3 459	3 105	354
IX.....	493	798	420	776	295	274	101	49	48	3 254	2 937	317
X.....	515	899	512	666	270	323	112	38	76	3 411	3 194	217
XI.....	354	648	451	501	225	232	63	53	35	2 562	2 354	208
XII.....	327	483	519	449	192	283	67	29	40	2 389	2 246	143
Yhteensä • Summa	4 973	7 981	5 759	7 059	2 882	3 301	904	435	640	33 934	31 346	2 588
1954.....	3 453	7 454	5 621	6 919	2 628	3 906	771	456	737	31 945	29 512	2 433
1953.....	3 367	9 729	5 889	8 139	2 863	3 411	673	529	673	35 273	32 133	3 140
1952.....	3 624	8 195	6 540	8 655	3 089	3 400	726	627	791	35 647	32 877	2 770
1951.....	3 508	6 295	6 973	8 022	2 810	2 711	688	336	796	32 139	29 480	2 659

Muist.: Vartiopiirit ovat: I Kruunuhaka, II Eira, III Hietaniemi, IV Kallio, V Vallila, VI Töölö, VII Munkkiniemi, VIII Oulunkylä ja IX Malmi.

Ann.: Vakttdistriktten är: I Kronohagen, II Eira, III Sandudd, IV Berghäll, V Vallgård, VI Töölö, VII Munksnäs, VIII Äggelby och IX Malm.

153. Poliisin tietoon tulleet rikokset sekä syytetyt henkilöt vuosina 1951—55
Brott, som kommit till polisens kännedom samt åtalade personer åren 1951—55

Rikokset Brott	Kaikkiaan rikoksia Brottnalles	Siitä syytettseen johtaneita 2)		Selvitetty aikaisempina vuosina ilmoitettuja Utredda, under tidigare år anmälda		Syytetyjä henkilöitä Åtalade personer	Siitä • Därav		Kaikki poliisin tietoon tulleet rikokset Samtliga brott, som kommit till polisens kännedom			
		Därav fall, som lett till åtal 2)	Därav fall, som lett till åtal 2)	Kaikkiaan Inalles	Näistä syytettseen joht. Därav fall, som lett till åtal		18 vuotta nuorempia Under 18 år	Väkijoumien vaikutuksen alaisia Påverkade av alkohol	1954	1953	1952	1951
I. Rikoslakia vastaan tehdyt rikokset Brott mot strafflagen												
A. Valtioon tai yhteiskuntaan kohdistuneet rikokset Brott mot staten eller samhället												
1955												
Väkivalta virkamiehelle • Våld mot tjänsteman	167	154	1	1	157	1	120	166	161	155	165	
Muu haitanteko virkamiehelle • Annat hinder mot tjänsteman	786	666	16	14	661	12	280	915	829	892	296	
Perätön lausuma • Osann utsaga	50	20	5	2	24	—	4	49	20	24	28	
Rauhanrikkominen • Fridsbrott	285	77	8	3	86	1	28	242	218	227	245	
Murhapoltto • Mordbrand	1	—	—	—	—	—	—	—	1	10	13	
Asiakirjan väärennys • Förfalskning av urkund	242	167	27	21	194	4	27	217	266	194	173	
Juopumus • Fylleri	16 940	16 940	—	—	16 937	84	—	31 939	35 397	35 654	32 143	
Muut valtioon tai yhteiskuntaan kohdistuneet rikokset Ovriga brott mot staten eller samhället	1 960	1 544	42	30	1 614	37	379	2 023	2 164	2 056	2 503	
<i>Yhteensä • Summa</i>	20 431	19 568	99	71	19 673	139	838	35 551	39 056	39 212	35 566	
B. Yksilöön kohdistuneet rikokset Brott mot individen												
Murha, täytetty rikos • Mord, fullbordat brott	3	2	—	—	1	—	—	7	5	10	2	
Tappo tai kuoleman aih. pahoinpitely 1) • Dråp eller misshandel med dödlig påföljd 1)	10	9	—	—	9	—	6	10	13	11	9	
Murhan tai tapon yritys • Försök till mord eller dråp Törkeä pahoinpitely 1) • Grov misshandel 1)	11	11	—	—	9	—	8	4	10	7	8	
Törkeätä lievempi pahoinpitely • Lindrigare än grov misshandel	7	6	—	—	6	—	6	6	14	11	17	
Kuoleman tai vaikean ruumiinvamman tuottaminen Dödsvällande eller vållande till svår kroppsskada ..	214	113	12	7	118	2	89	197	230	217	166	
Lievä pahoinpitely • Lindrig misshandel	35	31	1	1	38	—	4	20	15	21	20	
Aseen nostaminen • Resande av vapen	2 045	1 074	39	18	1 165	22	443	2 144	1 863	2 024	2 002	
Lapsenmurha • Barnamord	54	29	—	—	20	2	11	50	39	25	47	
	1	1	—	—	1	—	—	1	2	1	—	

Muut rikokset RL:n 22 lukua vastaan • Övriga brott mot 22 kapitlet i SL	19	12	5	—	27	1	1	52	34	23	32
Muut yksilöön kohdistuneet rikokset • Övriga brott mot individen	341	149	25	8	137	9	29	286	230	198	212
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>2 740</i>	<i>1 437</i>	<i>82</i>	<i>34</i>	<i>1 531</i>	<i>36</i>	<i>597</i>	<i>2 777</i>	<i>2 455</i>	<i>2 548</i>	<i>2 515</i>
<i>C. Omaisuusrikokset • Egendomsbrott</i>											
Tavallinen varkaus, näpisteleminen • Enkel stöld, snatteri	4 490	1 421	103	63	1 126	149	461	4 346	4 678	4 374	4 214
Törkeä varkaus, murto • Grov stöld, inbrott	1 174	420	76	57	421	77	192	1 242	1 414	1 386	1 267
Kavaltaminen • Försnilling	635	410	110	79	426	11	83	596	604	565	521
Ryöstö • Rån	54	30	—	—	41	7	30	67	56	84	53
Kirstäminen • Utpressning	10	8	—	—	10	1	4	16	14	14	6
Varastetun tavaran kätkeminen • Döljande av tjuvgods	130	118	3	2	105	10	23	114	223	259	241
Petos • Bedrägeri	1 727	1 041	166	119	779	7	276	1 782	1 379	1 305	1 095
Muut omaisuusrikokset • Övriga egendomsbrott	1 046	356	69	27	373	21	139	1 007	861	844	906
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>9 266</i>	<i>3 804</i>	<i>527</i>	<i>347</i>	<i>3 281</i>	<i>283</i>	<i>1 208</i>	<i>9 170</i>	<i>9 229</i>	<i>8 831</i>	<i>8 303</i>
II. Väkiuomalakia vastaan tehtyt sekä muut rikokset • Brott mot lagen om alkoholdrycker samt övriga brott											
Väkiuomien luvaton valmistus • Olovlig tillverkning av alkoholdrycker	5	5	—	—	5	—	1	5	9	19	35
Väkiuomien luvaton myynti • Olovlig försäljning av alkoholdrycker	1 191	1 157	10	10	1 186	4	35	1 012	1 086	691	609
Muut väkiuomalakirikokset • Övriga brott mot lagen om alkoholdrycker	1 100	1 061	5	4	1 076	24	280	1 077	876	1 613	1 531
Moott.ajon. kuljettaminen juopuneena • Framf. av motorf. i berusat tillstånd	312	283	1	1	284	1	284	265	340	398	316
Muut moott.ajon. liikennettä kosk. rik. • Övriga brott ang. trafik med motorfordon	13 094	8 848	65	45	8 918	165	69	10 942	13 637	12 784	9 550
Muut rikokset • Övriga brott	11 727	7 136	91	66	7 149	64	2 524	13 063	13 559	13 955	11 696
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>27 429</i>	<i>18 490</i>	<i>172</i>	<i>126</i>	<i>18 618</i>	<i>258</i>	<i>3 193</i>	<i>26 364</i>	<i>29 507</i>	<i>29 460</i>	<i>23 737</i>
Kaikkiaan • Totalsumma	59 866	43 299	880	578	43 103	716	5 836	73 862	80 247	80 051	70 121

¹⁾ Myös tappeluissa. ²⁾ Lisäksi oli 4 361 tapausta, joita selvitettyä todettiin, että rikosta ei ole tapahtunut, muutoin selvitettyjä tapauksia 8 240 sekä vuoden päättyessä tutkimuksen alaisia 3 966. ³⁾ Tähän ei enää sisälly juopumuspidätyksiä, jotka eivät aiheuta syytettyä (16 907 tapausta). ⁴⁾ Ks. edell. alav.

¹⁾ Även vid slagsmål. ²⁾ Dessutom 4 361 fall, rörande vilka konstaterats, att brott icke förelegat, 8 240 på annat sätt utredda fall samt 3 966 fall under utredning vid årets utgång. ³⁾ Här ingår ej mera de anhållanden för fylleri (16 907 fall), vilka icke lett till åtal. ⁴⁾ Se föreg. not.

154. Juopumuksesta pidätetyt, kaupungissa asuvat henkilöt vuosina 1950—54 För fylleri anhållna, i staden bosatta personer åren 1950—54

A. Juopumuspidätykset • Anhållanden för fylleri

Vuosi År	Kuukausi • Månad												Koko vuosi Hela året			Näistä syytettiin johtaneita Av dessa ledde t. åtal
	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Yht. Sa	
1950	2 129	2 334	2 712	2 927	2 821	2 927	3 403	3 452	3 397	2 909	2 544	2 691	30 892	3 354	34 246	7 791
1951	1 931	2 054	2 074	2 485	2 413	2 812	2 740	3 251	3 174	2 846	2 483	2 467	27 832	2 898	30 730	7 579
1952	2 193	2 213	2 289	2 363	2 843	3 201	4 125	3 804	3 066	2 879	2 877	2 426	31 225	3 054	34 279	8 305
1953	2 446	2 134	2 586	2 981	2 766	2 763	3 318	3 721	2 964	3 238	2 511	2 653	30 787	3 294	34 081	12 330
1954	1 996	1 797	2 070	2 401	2 570	2 462	3 268	3 126	3 000	3 052	2 525	2 541	28 255	2 553	30 808	12 917

B. Juopumuksesta pidätetyt henkilöt • Personer, som anhållits för fylleri

Vuosi År	Henkilöitä, jotka vuoden aikana pidätettiin Personer, som under året anhållits														Kalkkilaan Inalles			Näistä syytettiin Av dessa åtalades							
	1 kerran 1 gång		kertaa • gånger																						
	Mp. Mk.	Np. Kk.	2	3	4	5	6—9	10—	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. Sa	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. Sa			
1954																									
Ikä, vuotta Ålder, år																									
—18 ..	67	2	4	—	—	—	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	74	2	76	26	—	—	26		
18—20 ..	233	16	42	—	10	—	2	—	2	—	5	—	—	—	—	294	16	310	82	5	—	—	87		
21—29 ..	1 667	76	475	22	239	10	104	4	70	1	125	1	39	2	2 719	116	2 835	1 617	50	1	—	—	1 667		
30—39 ..	1 687	191	506	40	279	30	164	12	128	4	234	19	135	12	3 133	308	3 441	1 830	130	—	—	—	1 960		
40—49 ..	1 887	247	647	76	299	42	183	22	112	12	295	31	126	11	3 549	441	3 990	2 048	227	—	—	—	2 275		
50—59 ..	925	111	270	26	125	18	70	8	49	10	106	8	58	6	1 603	187	1 790	907	92	—	—	—	999		
60— ..	283	31	62	6	22	5	13	3	14	—	26	3	4	2	424	50	474	204	24	—	—	—	228		
Yht. • S.a	6 749	674	2 006	170	974	105	539	49	375	27	791	62	362	33	11 796	1 120	12 916	6 714	528	7	242	7 242			
1953 ..	7 237	693	2 078	234	969	90	560	71	416	41	762	80	472	55	12 494	1 264	13 758	6 451	608	—	—	—	7 059		
1952 ..	7 405	763	2 167	194	1 045	108	582	59	375	42	703	81	473	40	12 750	1 287	14 037	4 830	441	—	—	—	5 271		
1951 ..	7 041	719	1 928	200	890	102	489	54	328	27	619	78	407	40	11 702	1 220	12 922	4 498	404	—	—	—	4 902		
1950 ..	7 800	876	2 207	207	959	119	511	53	357	35	626	82	449	51	12 909	1 423	14 332	4 684	475	—	—	—	5 159		

155. Poliisilaitoksen passitoimiston toiminta vuosina 1950—55 Pass Expeditionens vid polisnärningen verksamhet åren 1950—55

Vuosi År	Tarkastettuja ulkomaalaisten passia ¹⁾ Kontrollerade pass för utlänningar ¹⁾	Tarkastetut merkittävät Suomen kansalaisten passit Viserade pass för finska medborgare	Ulkomaalaisille annettuja oleskelulupia Utlärdade vistelsestillstånd för utlänningar	Ulkomaalaisille annettuja matkatodistuksia ym. Utlärdade reseintyg för utlänningar m.m.	Annettuja esteettömyys- ja peustaustodistuksia passia varten Utlärdade hinderlöshets- och påmönstringsintyg för pass	Annettuja matka- ja oikeustodistuksia Utlärdade rese- och legitimationsintyg	Annettuja muita todistuksia Utlärdade andra intyg
1950.....	1 422	23 766	2 229	844	27 930	345	1 703
1951.....	1 722	35 730	1 519	787	34 531	324	1 846
1952.....	1 805	25 393	1 532	1 033	17 297	368	1 738
1953.....	1 388	16 560	2 283	1 435	11 519	336	2 218
1954.....	3 158	13 306	1 285	1 351	10 285	363	1 926
1955.....	2 500	13 284	1 098	1 074	13 000	418	877

¹⁾ Valvontatoimien tai tarkkailun vuoksi. ²⁾ Lisäksi 184 ulkomaalaisten passia.
³⁾ Till följd av övervakning eller kontroll. ⁴⁾ Dessutom 184 pass för utlänningar.

156. Tulipalot vuosina 1921—55
Eldsvådor åren 1921—55

<i>Tulipalojen syyt • Brandorsaker</i>	1921 —25	1926 —30	1931 —35	1936 —40	1941 —45	1946 —50	1951 —55	1952	1953	1954	1955
Avotulen (lampun, tulitikujen ym.) varomaton käsittely • Översamhet med bar eld (lampa, tändstickor m.m.)	59	63	87	158	114	195	192	24	28	39	63
Räjähdyks, kaasuvuoto ym. • Explosion, gasläckage m.m.	18	11	17	17	46	47	52	8	9	13	18
Tulisijan tai kamiinan huolimaton hoito tai sijoitus; ylikuumentuminen • Vårdslöst skött eller olämpligt placerad eldstad eller kamin; överhettning	120	123	145	195	109	254	318	50	55	69	83
Puhalluslampun tai uuttauskojeen varomaton käsittely • Översamhet med blåslampa eller svetsningsapparat	21	58	49	97	74	157	225	36	46	57	54
Viallinen tulisija, savujohto ym. • Bristfällig eldstad, rökledning m.m.	88	255	62	65	69	66	85	15	16	21	11
Tulensekainen tuhka tai koksi • Eldblandad aska eller koks	18	13	22	40	136	77	70	11	17	18	13
Tulenarkojen aineiden varomaton käsittely tai muu huolimattomuus • Översamhet med eldfarliga ämnen eller annan vårdslöshet	68	110	144	99	174	334	275	64	43	46	56
Lasten leikkiminen tulella • Barnens lek med eld	..	..	..	..	..	122	170	25	35	39	33
Itsesytytys • Självantändning	13	52	63	216	160	224	201	37	43	38	51
Oikosulku • Kortslutning	30	67	70	148	135	268	459	94	92	86	101
Sähkölaitteiden varomaton käsittely • Översamhet med elektriska apparater	7	25	26	18	64	117	104	17	24	23	28
Varomaton tupakointi • Vårdslös tobaksrökning	11	31	43	94	71	242	413	72	51	85	114
Ilmapommitus • Bombardemang	—	—	—	25	260	—	—	—	—	—	—
Tahallinen sytytys • Avsiktligt antändande	5	23	14	8	14	35	130	16	10	20	48
Kipinä • Gnista	¹⁾ ..	¹⁾ ..	¹⁾ ..	¹⁾ ..	96	276	303	45	29	71	69
Sekalaiset syyt • Diverse orsaker	40	99	170	248	234	257	25	8	8	6	3
Epävarma tai selville saamaton syy • Osäker eller outredd orsak	185	330	176	104	310	259	402	67	75	70	127
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>683</i>	<i>1 260</i>	<i>1 088</i>	<i>1 532</i>	<i>2 066</i>	<i>2 930</i>	<i>3 424</i>	<i>589</i>	<i>581</i>	<i>701</i>	<i>872</i>
<i>Syttymispaikat • Platsen för brandens uppkomst</i>											
Asuinhuoneistoja • Bostadslägenheter	268	376	319	304	365	686	614	115	120	134	147
Julkisia huoneistoja, hotelleja, teattereita yms. • Offentliga lokaler, hotell, teatrar o.a.d.	8	16	39	28	29	12	6	³⁾ ..	³⁾ ..	³⁾ ..	²⁾ 6
Teollisuuslaitoksia, työpajoja, liikehuoneistoja, rakenteilla olevia taloja yms. • Industriella inrättningar, verkstäder, affärslokaler, hus under uppförande o.a.d.	139	318	200	259	334	499	535	111	88	107	119
Ullakoita, kellareita, porrashuoneita, pesutupia yms. • Vindar, källare, trapphus, tvättstugor o.a.d.	90	155	134	175	170	344	373	72	70	58	80
Kattilahuoneita, autovajoja, bensiininjakeluasemia yms. • Pannrum, garage, bensinutminuteringsstationer o.a.d.	30	56	30	71	118	94	84	15	19	18	15
Ulkohuoneita, varastosuojia, kioskeja yms. • Ut-hus, magasin, kiosker o.a.d.	60	88	75	109	146	231	346	64	58	75	75
Laivoja, autoja, hiili- ja halkovarastoja, ulkosalla olevia esineitä yms. • Fartyg, bilar, kol- o. ved-upplag, föremål i det fria o.a.d.	88	251	291	586	673	1 064	1 466	212	226	309	430
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>683</i>	<i>1 260</i>	<i>1 088</i>	<i>1 532</i>	<i>2 066</i>	<i>2 930</i>	<i>3 424</i>	<i>589</i>	<i>581</i>	<i>701</i>	<i>872</i>

¹⁾ Sisältyy ryhmään Sekalaiset syyt. ²⁾ Sisältyy vuosina 1951—54 muihin ryhmiin. ³⁾ Ks. edeli. alaviittaa. ⁴⁾ Tähän sisältyy 231 pommitusten aiheuttamaa tulipaloa, joiden syttymispaikoista ei ole saatu tietoja.

¹⁾ Ingår i gruppen Diverse orsaker. ²⁾ Ingår åren 1951—54 i andra grupper. ³⁾ Se föreg. not. ⁴⁾ Här ingår 231 eldsvådor, som uppstått efter bombardemang, för vilka uppgifter om platser för brandens utbrott ej kunnat erhållas.

157. Kiinteistötoimiston maatalousosaston hoidossa ja valvonnassa olevan viljellyn peltomaan tuotto vuonna 1954
Avkastningen år 1954 från odlad åkerareal som förvaltas och övervakas av fastighetskontorets lantbruksavdelning

Tila tai alue Lägenhet eller område	Peltoala • Åkerareal				Puhdas tuotto • Nettoavkastning					
	Omassa viljelyksessä I egen bebrukning	Vuokralle annettuna Uftarrenderade	Yhteensä Sammanlagt	Maataloudesta Lantbruk	Maanvuokrauk- sesta Arrende	Rakennusten vuokrauksesta Hyra för byggnader	Yhteensä Summa	Ha kohden maataloudesta Per ha av lantbruket	Ha kohden maan vuokrauksesta Per ha av ut- arrenderad jord	
										ha	mk
Falkulla	143	14	157	416 620	165 840	267 074	849 534	2 913	11 846	
Haltiala • Tomtbacka	176	1	177	2 279 100	18 200	9 454	2 306 754	12 949	18 200	
Hirvihaara	84	9	93	1 669 178	10 000	17 360	1 641 818	19 871	1 111	
Pukinmäki • Boxbacka	209	88	297	1 949 772	464 414	846 815	1 567 371	9 329	5 277	
Tali	111	40	151	626 084	123 553	122 807	872 444	5 640	3 089	
Tuomarinkylä • Domarby	273	2	275	1 717 668	38 350	380 926	1 375 092	6 291	19 175	
Vartiokylä • Botby	127	50	177	1 807 702	211 045	207 940	1 388 717	14 234	4 221	
Herttoniemi • Hertonäs	—	77	77	—	198 405	40 465	238 870	—	2 577	
Kaarela • Kårböle	—	79	79	—	559 224	—	559 224	—	7 079	
Kilo	—	12	12	—	47 856	—	47 856	—	3 988	
Haaga • Haga	—	75	75	—	284 656	500	285 156	—	3 795	
Kunnalliskoti • Kommunalhem	—	24	24	—	66 935	—	66 935	—	2 789	
Leppävaara • Alberga	—	59	59	—	283 718	—	283 718	—	4 809	
Tullisaari Stansvik • Turholm Stansvik	—	21	21	—	2 100	57 000	59 100	—	100	
Viikinmäki • Viksbacka	—	17	17	—	54 892	—	54 892	—	3 229	
Yhteensä • Summa	1 123	568	1 691	3 512 364	2 529 188	505 141	5 536 411	3 128	4 453	

158. Rakennusviraston puhtaanapito-osaston ¹⁾ toiminta vuosina 1925—55
Byggnadskontorets renhållningsavdelnings ¹⁾ verksamhet åren 1925—55

A. Työntekijät, apuvälineet ja työtunnit • Arbetare, materiel och arbetstimmar

Vuosi År	Työntekijöitä keskimäärin Arbetare i medeltal		Moottoriajoneuvoja Motorfordon						Muita välineitä Annat materiel				Työtunteja, tuhansia ²⁾ Arbetstimmar, tusental ²⁾						
	Katu- puhtaanapito För gaturen- hållningen	Kilinteistöjen puhtaan- apitoa varten ³⁾ För fastighetsrenhåll- ningen ³⁾	Kuorma- autoja Lastbilar	Fäkalinautoja Fäkalieblar	Lakaisukoneita Sopmaskiner	Tiehöylä Väghyrlar	Kasteluautoja Bevattningsbilar	Kasteluvaunuja Bevattningsvagnar	Purgatorirattaita Purgatorkärror	Traktoriautoja Traktorplögar	Lumiauroja Snöplögar		Katu- puhtaanapitoon För gaturen- hållning			Kilinteistöjen puhtaanapitoon För fastighetsrenhållning			Käatopaikat ja korjau- spaja Avstjäpningsplatserna samt verkstaden
											För bil	Hevos- vetämiä För häst	Hen- kilö- Vid fot-	Hevos- Vid häst-	Auto- Vid bil-	Henkilö- Vid fot-	Hevos- Vid häst-	Auto- Vid bil-	
1925	287	148	2	—	—	2	22	31	—	—	42	..	..	..	..	..	..	..
1930	253	121	42	1	5	5	9	126	—	4	24	250.8	18.0	23.1	89.5	47.7	88.9	66.2	
1935	252	122	55	1	5	6	10	126	—	7	57	458.0	59.6	39.7	99.3	18.0	89.0	72.3	
1940 ⁴⁾	185	129	62	1	5	6	10	126	—	7	77	418.4	6.1	18.1	117.3	14.4	99.6	73.0	
1945	420	188	61	1	5	6	10	126	—	7	77	555.5	13.3	35.1	256.5	25.5	120.2	74.4	
1950	304	162	58	2	5	8	8	126	10	27	77	538.0	17.4	49.3	186.8	0.6	155.2	103.4	
1952	426	183	62	2	2	19	9	136	20	30	60	797.6	16.3	107.3	202.9	—	169.6	100.3	
1953	382	179	69	2	2	18	8	150	28	28	45	712.4	12.6	100.8	215.8	—	166.4	108.3	
1954	410	173	69	2	2	19	8	150	33	28	45	768.8	9.5	113.8	218.2	—	168.2	118.6	
1955	481	169	86	4	2	22	7	150	33	39	32	892.7	17.5	142.2	219.7	—	168.6	121.2	

¹⁾ Vuoden 1946 loppuun puhtaanapitolaitos. ²⁾ Paitsi varastossa. ³⁾ Käatopaikkojen työntekijät mukaanluettuina. ⁴⁾ Sotapalvelukseen kutsuttuja ei ole otettu huomioon.

¹⁾ T.o.m. år 1946 renhållningsverket. ²⁾ Exkl. vid förrådet. ³⁾ Inkl. arbetare vid avstjäpningsplatserna. ⁴⁾ Exkl. i militärtjänst inkallade.

B. Katujen puhtaanapito • Gaturenhällningen

V u o s i Å r	Puhtaanapidetty pinta-ala Renhällens areal			Käytetty Förbrukade mängder		Kuljetettu Bortsläpade mängder		Kustannukset Kostnader	
	Yksityisten katuosuudet Privata gatuandelar	Kaupungin omat katu- osuudet Stadens egna gatu- andelar	Yhteensä Summa	Vesijohto- vettä Vattenled- ningsvatten	Hiekkaa Sand	Katurikkoja Gatsopor	Lunta Snö	Kaikkiaan Inalles	m ² :tä puhtaan- apidettyä pinta- alaa Per m ² renhällens areal
	m ²			m ³				1 000 mk	mk
1925	176 400	1 870 800	2 047 200	58 818	3 220	..	..	6 271	3.06
1930	208 990	1 876 380	2 085 370	21 128	3 477	..	..	10 328	4.95
1935	350 000	2 000 000	2 350 000	18 795	5 896	..	..	8 359	3.56
1940	417 000	2 083 000	2 500 000	2 457	3 377	..	11 082	8 323	3.33
1945	417 000	2 083 000	2 500 000	—	2 106	..	121 168	40 091	16.04
1950	697 000	2 410 000	3 107 000	8 037	14 623	25 639	154 046	123 854	39.86
1952	772 459	2 450 000	3 222 459	26 759	19 360	28 532	179 435	278 773	86.51
1953	810 459	2 450 000	3 260 459	53 401	12 396	31 796	140 659	249 296	76.47
1954	813 738	2 500 000	3 313 738	52 644	20 400	31 980	115 232	282 556	85.26
1955	813 634	2 700 000	3 513 634	58 292	35 139	33 125	256 125	364 005	103.59

C. Kiinteistöjen puhtaanapito • Fastighetsrenhällningen

V u o s i Å r	Puhtaanapidettyjä Renhällna					Kuljetettuja jätteitä Förslat avfall							Polttouunissa hävitettiin tai kaivettiin maahan ²⁾ i förbränningsugn förstördes eller i marken nedgrävdes ²⁾		Kustan- nukset Kostnader
	Kiin- teistöjä Fastig- heter	Yleisiä makkeja ¹⁾ Allmänna av- träden ¹⁾		Vedenheitto- paikkoja ¹⁾ Pissoarer ¹⁾		Rikkoja ja talous- jätteitä Sopor och hushålls- avfall	Makki- lantaa Latrin	Hevos- lantaa Häst- spilling	Hajoitus- kaivo- jätteitä Avfall från dekomposi- tionsbrunnar	Tuhkaa Aska	Rakennus- ym. jät- teitä Byggnads- o. a. avfall	Yhteensä Summa	Pilaantunutta lihaa Förskämt kött	Raatoja Kadaver	
		Mie- hille För män	Naisille För kvinnor	Miehille För män	Naisille För kvinnor											m^{3}		kg	kpl • st	1 000 mk
1925	1 561	29	27	63	13	64 932	7 639	9 281	8 149	3 012	5 734	98 747	..	287	4 559
1930	1 866	29	27	63	13	121 555	5 173	2 097	8 615	9 158	4 490	151 088	..	490	6 557
1935	1 827	29	27	63	13	101 073	5 462	634	4 988	15 085	650	127 892	3 460	511	5 769
1940	2 069	29	27	63	13	130 803	3 045	7	3 212	10 687	200	147 954	61 530	202	7 187
1945	2 187	28	26	61	13	154 592	2 650	—	1 243	8 265	288	167 038	480	93	16 736
1950	2 732	27	26	56	13	230 407	3 072	—	2 370	14 719	124	250 692	—	360	81 563
1952	2 926	33	33	68	19	273 613	2 405	—	2 679	24 510	—	303 207	—	479	107 262
1953	2 969	33	33	68	19	273 604	3 088	—	2 813	24 197	—	303 702	1 100	591	110 362
1954	3 131	33	33	68	19	295 668	3 750	—	3 600	26 139	—	329 157	4 000	606	117 411
1955	3 435	33	33	67	19	323 815	3 869	—	3 720	31 963	—	363 367	208	³⁾ 4 747	137 180

¹⁾ Laitosta, jossa on sekä makkeja että vedenheittopaikkoja ja erillisiä miesten ja naisten osastoja, ei ole laskettu yhdeksi yksiköksi vaan niin moneksi, kuin siinä on osastoja.
²⁾ Polttouuni oli toiminnassa vv. 1930—43. ³⁾ Siitä kyyhkysia 4 060.

¹⁾ Etablissemang med både avträden och pissoarer samt särskilda avdelningar för män och kvinnor äro räknade lika många gånger, som de ha avdelningar. ²⁾ Förbränningsugnen var i verksamhet åren 1930—43. ³⁾ Därav 4 060 duvor.

159. Vesilaitoksen vedennosto sekä vedenkulutus vuosina 1935—54 Vattenverkets vattenuppföring samt vattenförbrukningen åren 1935—54

Vuosi År	Vedennosto • Vattenuppföringen							Maksavia kuluttajia Betalande konsumenter		Vedenkulutus Vattenförbrukningen 1 000 m ³					Vedenkulutus keskimäärin asukasta ja vuorokautta kohden, litraa		
	Koko vedennosto Hela uppföringen 1 000 m ³				Vedennosto vuorokautta kohden Uppföring per dygn m ³			Yhteensä Summa	Siltä kaupungin omat talot, kaivot ym. Därv stadens egna gårdar, brunnar m. m.	Mittarien laskema kulutus Av mätare uppmätt förbrukning					Yhteensä Summa	Koko vedenkulutus Total förbrukning	Yksityinen veden- kulutus Enskild förbrukning
	Turbiinipumppu- laitos	Turbiinipumppu- verk	Pohjaviesilaitokset Grundvattenverken	Keskikapapumput Centrifugapum- parna	Yhteensä Summa	Suurin Maximum	Pienin Minimum			Keskimäärin I medeltal	Yksityinen kulutus Enskild förbrukning	Kaupungin maksama kulutus Av staden betald förbrukning	Vesilaitoksen maksama kulutus Vattenverkets uppbiterade förbrukning	Muu kulutus ¹⁾ Övrig förbrukning ¹⁾			
1935	2 564	—	11 444	14 008	46 705	21 206	38 378	3 140	261	12 028	992	89	899	14 008	165.1	141.8	
1940	1 896	136	15 971	18 003	66 766	26 296	49 189	3 984	312	15 307	1 138	70	1 488	18 003	183.2	155.7	
1945	2 638	276	17 734	20 648	81 972	36 106	56 570	4 235	320	19 126	1 222	100	200	20 648	181.4	168.0	
1950	1 252	119	26 590	27 961	97 066	47 245	76 607	5 298	458	24 812	1 869	138	1 142	27 961	205.1	182.0	
1951	893	134	28 637	29 664	101 353	47 662	81 179	5 364	459	27 043	2 009	150	462	29 664	213.7	194.8	
1952	1 183	119	30 459	31 761	107 395	51 955	86 778	5 541	²⁾ 518	28 858	2 733	156	14	31 761	222.8	202.4	
1953	1 083	118	31 517	32 718	111 420	56 990	89 637	5 720	535	29 747	2 493	157	321	32 718	226.7	206.1	
1954	1 746	166	33 104	35 016	119 950	56 910	95 935	5 970	571	31 295	2 908	172	641	35 016	239.7	214.3	

¹⁾ Vedenkulutus putkiverkon huhtelulhin, vesisäilöiden puhdistamiseen, tulli-palojen sammutuksiin sekä uusien katujen tasotustöihin; siihen sisältyy myös vuotanut ja mittareissa merkitsemättä jäänyt vesi. ²⁾ Istutukset yms. otettu mukaan erillisinä veden kuluttajina.

³⁾ Vattenätgängen till spolning av rönnät, röngöring av vattenreservoarerna, släckning av eldsvådar samt vid planering av nya gator; däri ingår Jämväl det utläkta och av mätarna icke registrerade vattnet. ⁴⁾ Planteringar o.a.d. har medtagits som särskilda vattenkonsumenter.

160. Kaasulaitoksen kaasunvalmistus ja -kulutus vuosina 1935—54 Gasverkets gastillverkning och -förbrukning åren 1935—54

Vuosi År	Kaasunkulutus • Gasförbrukning												Kaasunkulutus keskimäärin asu- kasta kohden Gasförbrukning i medeltal per invånare m ³																	
	Valmistettu kaasua Tillverkad gas		Ostettu metaanikaasua ¹⁾ Inköpt methangas ¹⁾		Hillen ²⁾ kulutus kivihiltikaasun valmistuksessa, tonnia Kolätgång ²⁾ vid tillverkningen av stenkollegas, ton		Sivutuotteena saatu koksa Såsom biprodukt erhållen koks 1 000 kg		Katu- ja satamavalaistus Gatu- och hamnbelysningen		Kaupungin kulutus virastoissa, kouluissa, sairaaloissa ym. Stadens förbrukning i ämbetsverk, skolor, sjukhus m.m.		Yksityinen kulutus Enskild förbrukning		Kaasulaitoksen oma kulutus Gasverkets egen förbrukning		Vuoto ja nesteytyminen Läckage och kondensation		Yhteensä Summa		Mittarien kautta myyty kaasua Genom mätare försäld gas		Suurin kulutus vuorok. kohden Största förbrukning per dygn		Pienin kulutus vuorok. kohden Minsta förbrukning per dygn		Koko kulutus Total förbrukning		Yksityinen kulutus Enskild förbrukning	
	1 000 m ³				1 000 kg				1 000 m ³				1 000 m ³				Koko kulutus Total förbrukning		Yksityinen kulutus Enskild förbrukning											
1935	23 599	125	69 050	54 359	1 983	418	20 245	135	951	23 732	20 663	92	23	102.1	87.1															
1940	29 449	116	84 930	66 871	660	338	24 473	268	3 801	29 540	24 811	145	26	110.0	91.1															
1945	22 770	65	²⁾ 58 766	59 302	—	164	21 869	245	579	22 857	22 033	114	31	73.3	70.1															
1949	26 788	712	²⁾ 72 557	62 396	—	234	25 665	202	1 394	27 495	25 899	112	31	75.0	70.0															
1950	27 758	669	76 046	61 747	—	270	26 390	184	1 570	28 414	26 660	108	28	76.1	70.7															
1951	31 450	698	88 718	68 733	—	289	29 102	507	2 248	32 146	29 391	112	34	84.5	76.5															
1952	46 086	178	131 493	107 420	—	338	31 939	11 626	2 183	46 086	32 277	145	43	118.3	82.0															
1953	47 733	201	132 710	109 849	—	351	30 219	13 848	3 523	47 941	30 570	150	35	121.2	76.4															
1954	47 058	219	131 985	100 447	—	356	30 970	⁴⁾ 13 323	2 629	47 278	31 963	141	37	118.1	77.4															

¹⁾ Rakennusvirastolta. ²⁾ Lisäksi käytettiin turvetta ja turvetuotteita. ³⁾ V. 1954 saatiin 100 kg:sta hillia 35.6 m³ kaasua. ⁴⁾ Siltä vaaka-
uunien lämmitykseen 12 394 570 m³.

¹⁾ Från Byggnadskontoret. ²⁾ Dessutom användes torv- och torvprodukter. ³⁾ År 1954 var gasutbytet på 100 kg kol 35.6 m³. ⁴⁾ Därv för underledning i horisontala ugnar 12 394 570 m³.

161. Sähkölaitos vuosina 1930—54 • Elverket åren 1930—54

A. Kuluttajat ja liittymiset • Förbrukare och anslutningar

Vuosi År	Talojoitoja Husanslutningar	Kuluttajia Förbrukare		Liitettyjä lampuja Anslutna lampor				Liitettyjä moottoreita ym. Anslutna motorer m. m.			Liittymisarvo yhteensä Summa anslutningsvärde kW
		Kalkkiajan Inalles	1 000 asukaista kohden På 1 000 invånare	Katuvalaistus Gatubelysning		Muu valaistus Övrig belysning		Moottoreita Motorer	Ketto- ym. kojeita Kok- m. fl. apparater	Liittymisarvo Anslutningsvärde kW	
				Hehkulamppuja Glödlampor	Liittymisarvo Anslutningsvärde kW	Hehkulamppuja G lampor	Liittymisarvo Anslutningsvärde kW				
1930	3 404	67 845	316.1	3 484	616	842 500	24 451	12 480	43 380	50 763	75 830
1935	4 067	79 049	336.5	4 391	759	935 887	28 101	15 922	58 328	60 390	89 250
1940	4 927	95 193	337.9	5 732	1 010	1 245 240	41 101	26 301	69 533	109 419	151 530
1945	5 143	101 647	294.5	6 632	1 080	1 347 674	45 313	30 906	74 784	137 620	184 013
1949	10 335	111 821	301.4	9 943	1 531	1 564 349	53 818	41 429	209 555	254 052	309 401
1950	10 948	113 345	301.5	10 982	1 741	1 617 641	57 304	42 413	222 129	266 310	325 355
1951	11 453	116 116	302.0	11 892	1 927	1 703 006	61 634	45 235	226 946	292 045	355 606
1952	12 027	119 735	303.5	13 660	2 333	1 829 288	66 977	49 626	230 231	318 625	387 935
1953	12 895	122 700	309.6	14 884	2 523	1 895 434	69 944	53 497	232 590	337 512	409 979
1954	13 638	126 721	313.7	16 084	2 736	1 999 509	74 237	57 581	236 515	364 107	441 080

B. Sähkön hankinta ja kulutus • Anskaffning och förbrukning av elektricitet

Vuosi År	Kehitetty ja vastaanotettu sähkö (netto) Alstrad och erhållen elektricitet (netto)						Kulutettu sähkö • Förbrukad elektricitet							
	Laitoksessa kehitetty i verket alstrad	Laitoksen ulkopuolella kehitetty Utom verket alstrad					Yhteensä Summa	Valaistukseen ja keittolouskäyttöön För belysning och hushållsförbrukning	Katu- ja satama- valaistukseen För gatu- och hamn- belysning	Suurkulutukseen ja moottorikäyttöön Av storkonsumerter och för motor drift	Rattioleilla För spårvägdrift	Valo- ja voimatarvikkeisiin sektaritin mukaan För belysning och kraft enligt blandtariff	Laitoksen omiin tarpeisiin För verkets eget behov	Yhteensä Summa
		Et.-Suomen voima oy. Svdfinska kraft ab.	Imatran voima oy.	Oy Abborfors Ab	Oy Mankala Ab	Muualta saatu Från annat håll erhållen								
1 000 kWh														
1930	3 963	18 424	43 928	—	—	—	66 315	15 828	1 404	22 217	10 704	3 822	530	54 505
1935	2 329	27 141	53 286	—	—	—	82 756	13 662	1 730	34 009	12 112	9 830	876	72 219
1940	5 697	61 293	47 903	—	—	2 692	117 585	20 512	1 611	54 235	13 393	11 935	1 399	103 085
1945	12 869	127 835	56 048	—	—	5 650	202 402	54 200	1 925	82 999	13 324	19 003	2 862	174 313
1949	35 763	143 329	9 456	—	5 180	193 728	43 736	3 790	79 362	13 559	23 522	6 512	170 481	
1950	27 452	27 342	119 039	10 410	28 893	6 106	219 242	50 312	4 526	88 519	14 725	29 329	7 414	194 825
1951	42 170	7 618	119 139	10 463	67 435	6 612	253 437	57 642	5 033	104 358	16 629	35 310	9 012	227 984
1952	19 117	40 244	143 245	10 111	73 893	5 199	291 809	67 523	6 120	123 770	17 199	40 642	7 979	263 233
1953	17 824	22 518	173 927	13 331	85 939	1 994	315 533	75 123	6 863	135 521	16 380	43 829	9 070	286 786
1954	68 807	- 2 694	210 610	10 001	63 578	1 885	352 187	86 891	9 455	145 952	16 741	54 511	9 384	322 934

Muist.: Sitä paitsi jakoi Malmin sähkölaitos oy v. 1954 esikaupungeissa 16 626 101 kWh vastaavan määrän v. 1953 ollessa 18 815 745 kWh.

Anm.: Dessutom levererade Malm elektricitetsverk ab år 1954 i förorterna 16 626 101 kWh; motsvarande tal var år 1953 18 815 745 kWh.

162. Teollisuustoiminta
Den industriella verk-

Teollisuustaji Industriart	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä keskimäärin Arbetare i medeltal				Yhteensä Summa
		Sukupuoli Kön		Ikä, vuotta Ålder, år		
		Mp. Mk.	Np. Kk.	17—	18—	
II. Sulatet ja metallien jalostuslaitokset Smält- och metallförädlingsverk						
1 Kovametallitehtaat • Härdmetallfabriker	1	18	8	—	26	26
2 Naula- ja rautalankatehtaat sekä metallikutomot • Spik- och järntrådsfabriker samt metallduksväverier	1	45	45	2	88	90
3 Metallikutomot • Metallduksväverier	2	44	27	—	71	71
4 Metallinappi- ja vetoketjutehtaat • Metallknapps- och draglås-fabriker	2	46	87	8	125	133
5 Rautasänkytehtaat • Järnsängfabriker	6	243	98	8	333	341
6 Joustintehtaat • Fjäderfabriker	4	23	9	—	32	32
7 Karkeataetehtaat • Grovsmidesfabriker	4	35	22	1	56	57
8 Kassakaappitehtaat • Kassaskåpsfabriker	1	27	3	1	29	30
9 Vaski-, läkki- ja levysepäntehtaat • Koppar-, bleck- och plåt-slagerier	32	561	324	29	856	885
10 Galvanoimis- ja emaljoimistehtaat • Galvaniserings- och emal-geringsfabriker	3	22	33	—	55	55
11 Sahanterätehtaat • Sågbladsfabriker	1	16	12	—	28	28
12 Messinki- ja tinavalimot • Mässings- och tennigjuterier	6	40	6	—	46	46
13 Sinkki- ja lyijysulattimot • Zink- och blyhyttor	1	9	—	—	9	9
14 Putkilotehtaat • Tubfabriker	1	4	28	—	32	32
15 Taidetakomot • Konstsmiderier	10	183	113	21	275	296
16 Kultasepäntöyöajat • Guldsmedsverkstäder	16	176	72	15	233	248
17 Yhteensä • Summa	91	1 492	887	85	2 294	2 379
III. Konepajat • Mekaniska verkstäder						
18 Valimot, konepajat ja rautalaiveistämöt ¹⁾ • Gjuterier, meka-niska verkstäder och skeppsvarv för järnfartyg ¹⁾	119	7 611	1 311	236	8 686	8 922
19 Kaapelitehtaat • Kabelfabriker	2	731	278	—	1 009	1 009
20 Sähkökone- ja -laitetehtaat • Fabriker för tillverkning av elektriska maskiner och apparater	42	2 508	1 398	204	3 702	3 906
21 Sähkölaitteiden asennus- ja korjausliikkeet • Elektriska instal-lationsaffärer och reparationsverkstäder	4	208	8	9	207	216
22 Putkijohtojen asennusliikkeet • Affärer för installering av rör-ledningar	20	1 226	9	5	1 230	1 235
23 Autokorjaamot • Automobilreparationsverkstäder	36	911	84	45	950	995
24 Itsenäiset korjauspajat • Självständiga reparationsverkstäder	21	625	33	20	638	658
25 Muiden tehtaiden yhteydessä olevat korjauspajat • Reparations- verkstäder i samband med andra fabriker	25	1 349	290	30	1 609	1 639
26 Yhteensä • Summa	269	15 169	3 411	549	18 031	18 580
IV. Hienompi koneteollisuus • Finare maskinindustri						
27 Pianotehtaat • Pianofabriker	3	63	9	6	66	72
28 Muut soitintehtaat • Övriga musikinstrumentfabriker	1	15	2	1	16	17
29 Hienomekaaniset tehtaat • Finmekaniska verkstäder	25	262	77	26	313	339
30 Yhteensä • Summa	29	340	88	33	395	428
V. Kivi-, savi-, lasi- ja turveteollisuus Sten-, ler-, glas- och torvindustri						
31 Kivenhakkaamot ja -hiomot • Stenhuggerier och -sliiperier	9	58	1	1	58	59
32 Muurauslaastitehtaat • Murbruksfabriker	1	47	3	—	50	50

¹⁾ 2 tehtaalla olivat työntekijät, käyttövoima ja palkat yhteiset toisten tehtaiden kanssa.

vuonna 1953
samheten år 1953

Muuta henkilökunta keskimäärin Övrig personal i medeltal	Työntekijöiden palkat Arbetarnas avlöning 1 000 mk	Tehdaskoneita valittömästi käyttävä voima, hv. Kraft för omedelbar drift av maskiner, hkr.	Raaka-aineen arvo • Råämnenas värde 1 000 mk				Koko arvo Hela värdet	Tuotantoarvo Produktionsvärde 1 000 mk			
			Inhimäiset raaka-aineet Inhemiska råämnen	Kotimaiset puolivalmiit teollisuustuotteet Inhemiska halvfabrikat	Ulkomaiset raaka-aineet ja puolivalmiit teolli- sustuotteet Utländska råämnen och halvfabrikat						
Insinöörejä, piirustajia, työnjohtajia Ingenjörer, ritare, arbetsledare	5	4	9	9 465	84	—	7 606	7 730	15 336	53 485	1
Konttorihenkilökunta Kontorspersonal	7	10	17	29 507	457	—	51 582	18 709	70 291	174 440	2
Yhteensä Summa	10	11	21	30 438	395	—	2 120	52 218	54 338	106 791	3
	9	12	21	48 904	158	—	104 167	1 282	105 449	254 389	4
	63	42	105	126 880	1 191	—	53 492	91 676	145 168	385 712	5
	4	4	8	10 008	58	510	3 332	15 179	19 021	49 093	6
	6	7	13	16 639	170	—	10 915	6 232	17 147	68 372	7
	3	2	5	11 297	29	—	3 022	4 967	7 989	35 805	8
	91	107	198	333 791	2 342	—	96 196	339 454	435 650	1 137 704	9
	7	5	12	20 619	153	133	2 090	16 969	19 192	98 676	10
	2	2	4	8 510	65	—	4 669	29 610	34 279	67 697	11
	5	2	7	15 688	78	19 760	—	—	19 760	46 355	12
	2	2	4	5 053	15	24 123	—	—	24 123	38 022	13
	2	3	5	10 570	52	—	4 911	10 298	15 209	49 610	14
	29	32	61	99 541	364	5 582	174 248	17 654	197 484	429 783	15
	23	29	52	90 111	355	—	98 142	6 559	104 701	288 833	16
	268	274	542	867 021	5 966	50 108	616 492	618 537	1 285 137	3 284 767	17
	1 248	1 044	2 292	3 644 443	37 516	115 212	4 020 750	2 012 472	6 148 434	14 591 480	18
	115	135	250	368 713	10 814	—	2 065 386	1 713 617	3 779 003	5 542 263	19
	647	737	1 384	1 342 676	11 358	17 143	1 228 671	867 113	2 112 927	5 567 137	20
	36	30	66	97 023	99	—	143 143	48 755	191 898	346 994	21
	190	269	459	641 565	357	—	1 435 254	255 930	1 691 184	3 143 719	22
	102	144	246	401 065	1 990	—	112 856	281 965	394 821	1 119 883	23
	46	38	84	287 368	1 392	—	96 002	97 596	193 598	641 143	24
	120	95	215	710 370	4 347	—	—	—	—	—	25
	2 504	2 492	4 996	7 493 223	67 873	132 355	9 102 062	5 277 448	14 511 865	30 952 619	26
	6	1	7	19 362	163	—	6 870	3 840	10 710	46 787	27
	1	1	2	6 557	8	—	2 125	1 032	3 157	11 000	28
	63	45	108	116 733	612	41	65 692	27 980	93 713	377 264	29
	70	47	117	142 652	783	41	74 687	32 852	107 580	435 051	30
	11	7	18	21 234	412	7 223	260	4 711	12 194	50 775	31
	3	18	21	27 109	857	41 741	50 274	—	92 015	144 254	32

¹⁾ 2 fabriker hade arbetare, drivkraft och löner gemensamma med andra fabriker.

Helstingin tilast. vuosik. • Statist. årsb. f. H-fors

Jatkoa • Fortsättning

Teollisuuslaji Industriart	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä keskimäärin Arbetare i medeltal				Yhteensä Summa
		Sukuoli Kön		Ikä, vuotta Ålder, år		
		Mp. Mk.	Np. Kk.	17—	18—	
1 Rakennuslevytehtaat • Fabriker för tillverkning av byggnadsplattor	2	12	2	—	14	14
2 Eristysainetehtaat ¹⁾ • Isoleringsmassefabriker ¹⁾	5	128	85	4	209	213
3 Posliini- ja fajanssitehtaat • Porslins- och fajansfabriker	1	399	710	5	1 104	1 109
4 Keraamiset tehtaat • Keramikfabriker	2	5	7	—	12	12
5 Sementtivalimot • Cementgjuterier	3	62	—	—	62	62
6 Asfaltitehtaat • Asfaltfabriker	1	2	—	—	2	2
7 Lasitehtaat • Glasbruk	1	52	47	2	97	99
8 Lasinleikkaamot ja kuvastintehtaat • Glasmästarverkstäder	11	58	21	1	78	79
9 Yhteensä • Summa	36	823	876	13	1 686	1 699
VI. Kemiallinen teollisuus • Kemisk industri						
10 Lakka-, vernissa-, väri- ja polturuoritehtaat • Lack-, ferniss-, färg- och polityrfabriker	9	53	15	—	68	68
11 Voitelu- yms. öljytehtaat • Smörj- o. a. d. oljefabriker	3	29	5	—	34	34
12 Saippuutehtaat • Tvålfabriker	1	4	—	—	4	4
13 Räjähdyssainetehtaat • Sprängämnesfabriker	1	3	11	—	14	14
14 Hiilihappotehtaat • Kolsyrefabriker	1	30	1	—	31	31
15 Teknokemialliset tehtaat • Teknokemiska fabriker	40	249	724	13	960	973
16 Muoviteostehtaat ²⁾ • Plastfabriker ²⁾	14	141	98	3	236	239
17 Yhteensä • Summa	69	509	854	16	1 347	1 363
VII. Nahka-, kumi- yms. teollisuus Läder-, gummi- o. a. d. industri						
18 Turkistehtaat ja värjäämöt • Pälsverksfabriker och färgier	3	20	44	—	64	64
19 Jalkinetehtaat • Skofabriker	11	162	285	2	445	447
20 Valjas- ja nahkateostehtaat • Seldons- och lädervarufabriker	15	21	216	—	237	237
21 Kumitehtaat • Gummifabriker	3	52	46	1	97	98
22 Kumikorjaamot ¹⁾ • Gummireparationsverkstäder ¹⁾	9	44	4	2	46	48
23 Harja- ja sivellintehtaat • Borst- och penselfabriker	1	8	33	2	39	41
24 Yhteensä • Summa	42	307	628	7	928	935
VIII. Kutoma- ja vaateusteollisuus Textil- och beklädnadsindustri						
25 Villatehtaat • Yllefabriker	3	47	313	2	358	360
26 Puuvillatehtaat • Bomullsfabriker	1	—	5	—	5	5
27 Silkki- ja puuvillakutomot • Siden- och bomullsväverier	13	106	400	5	501	506
28 Nauhakutomot ja nyörinpunomot • Bandväverier och snörma-kerier	3	30	173	—	203	203
29 Mattokutomot • Mattväverier	2	11	79	—	90	90
30 Trikoon- ja sukankutomot ¹⁾ • Trikä- och strumpväverier ¹⁾	37	95	1 546	40	1 601	1 641
31 Alusvaatehtehtaat ²⁾ • Fabriker för tillverkning av underkläder ²⁾	21	35	1 082	67	1 050	1 117
32 Vuodevaatehtehtaat • Fabriker för tillverkning av sängkläder	5	9	111	2	118	120
33 Olkainetehtaat • Hängselfabriker	1	—	7	—	7	7
34 Kureliivitehtaat • Korsettfabriker	8	2	167	10	159	169
35 Pukutehtaat • Beklädnadsfabriker	40	228	1 865	12	2 081	2 093
36 Naisten pukimot ¹⁾ • Damkonfektionsaffärer ¹⁾	45	31	1 043	17	1 057	1 074
37 Solmiotehtaat • Kravattfabriker	6	—	67	6	61	67
38 Hattutehtaat • Hattfabriker	6	63	161	8	216	224

¹⁾ 1 tehtaalla olivat työntekijät, käyttövoima ja palkat yhteiset toisen tehtaan kanssa. ²⁾ 2 tehtaalla samoin toisten tehtaiden kanssa.

Insinööriä, piirustajia, työnjohtajia ingenjörer, ritare, arbetsledare	Konttorihenkilökunta Kontorspersonal	Yhteensä Summa	Työntekijöiden palkat Arbetarnas avlöning 1 000 mk	Tehdaskoneita valittömästi käytävä voima, hv. Kraft för omedelbar drift av maskiner, åkr.	Raaka-ainesten arvo • Råämnenas värde 1 000 mk				Koko arvo Hela värdet	Tuotantoarvo Produktionsvärde 1 000 mk
					Kotimaiset raaka-aineet Inhemska råämnen	Kotimaiset puolivalmiit teollisuustuotteet Inhemska halvfabrikat	Ulkomaiset raaka-aineet ja puolivalmiit teollisuustuotteet Utländska råämnen och halvfabrikat	Koko arvo Hela värdet		
5	2	7	5 210	8	316	1 465	4 203	5 984	18 518	
18	14	32	83 528	1 405	13 293	116 573	72 891	202 757	486 035	
116	253	369	349 311	7 926	4 702	16 876	114 868	136 446	1 154 170	
1	1	2	2 700	10	270	129	170	569	7 696	
10	8	18	31 081	135	1 387	22 289	68	23 744	63 186	
2	1	3	1 278	43	—	145	6 191	6 336	9 227	
2	2	4	36 111	87	216	232	2 432	2 880	76 952	
7	19	26	24 721	277	—	46 694	15 861	62 555	112 495	
175	325	500	582 283	11 160	69 148	254 937	221 395	545 480	2 123 308	
26	28	54	25 318	341	2 145	14 880	110 937	127 962	264 038	
12	5	17	12 717	209	5 971	1 208	232 188	239 367	277 329	
1	—	1	2 179	6	481	6 385	4 539	11 405	18 583	
1	2	3	4 200	8	—	2 499	1 918	4 417	18 807	
3	5	8	13 092	300	—	—	5 801	5 801	59 036	
207	244	451	265 606	1 856	13 817	660 061	640 937	1 314 815	2 734 659	
17	38	55	90 343	382	—	17 890	55 459	73 349	325 487	
267	322	589	413 455	3 102	22 414	702 923	1 051 779	1 777 116	3 697 939	
5	9	14	20 037	236	16 154	3 021	63 518	82 693	131 674	
30	45	75	140 852	260	—	273 242	23 725	296 967	567 203	
22	16	38	53 405	76	—	65 405	8 029	73 434	194 288	
10	20	30	39 363	287	—	12 158	35 823	47 981	141 597	
8	8	16	20 316	108	—	10 048	18 663	28 711	83 269	
3	7	10	11 600	85	4 438	10 045	6 167	20 650	45 120	
78	105	183	285 573	1 052	20 592	373 919	155 925	550 436	1 163 151	
16	21	37	111 590	900	1 785	13 244	311 678	326 707	666 607	
—	—	—	1 375	38	—	—	11 913	11 913	22 465	
43	58	101	156 997	988	—	120 101	246 962	367 063	830 002	
16	23	39	50 607	224	—	33 818	11 047	44 865	168 072	
3	6	9	26 634	129	61	3 374	18 086	21 521	72 695	
104	113	217	429 642	1 255	—	531 688	635 557	1 167 245	2 227 121	
49	70	119	299 087	567	—	574 544	359 431	933 975	1 617 789	
8	11	19	27 736	137	2 365	77 768	28 046	108 179	172 382	
1	2	3	1 623	5	—	5 216	897	6 113	12 156	
9	11	20	47 031	64	—	61 725	32 554	94 279	195 140	
95	208	303	616 221	465	—	1 557 246	399 119	1 956 365	3 215 671	
66	106	172	277 111	190	—	422 229	154 840	577 069	1 107 594	
6	18	24	17 777	16	—	30 849	53 078	83 927	188 524	
11	44	55	68 433	267	—	18 913	122 022	140 935	320 342	

¹⁾ 1 fabrik hade arbetare, drivkraft och löner gemensamma med andra fabriker. ²⁾ 2 fabriker likaså med andra fabriker.

Jatkoa • Fortsättning

Teollisuuslaji Industriart	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä keskimäärin Arbetare i medeltal					Yhteensä Summa
		Sukupuoli Kön		Ikä, vuotta Ålder, år			
		Mp. Mk.	Np. Kk.	—17—	18—		
1 Lakkitehtaat • Mössfabriker	3	1	33	1	33	34	
2 Sadedakkitehtaat • Regnrocksfabriker	1	3	24	2	25	27	
3 Vanutehtaat • Vaddfabriker	3	6	26	1	31	32	
4 Purjetehtaat ¹⁾ • Segelfabriker ¹⁾	3	8	15	1	22	23	
5 Kierrekaidintehtaat • Rullgardinsfabriker	3	47	42	2	87	89	
6 Värjäämöt • Färgerier	5	41	171	3	209	212	
7 Muut kutomateollisuuslaitokset • Övriga textilfabriker	2	1	16	—	17	17	
8 Yhteensä • Summa	211	764	7 346	179	7 931	8 110	
IX. Paperiteollisuus • Pappersindustri							
9 Asfalttihuopatehtaat • Asfaltfiltfabriker	2	91	37	1	127	128	
10 Tapettehtaat • Tapetfabriker	1	26	31	1	56	57	
11 Kirjansitomot ¹⁾ • Bokbinderier ¹⁾	15	161	647	82	726	808	
12 Tekokukkatehtaat ja seppelitomot • Kransbinderier och tillverkning av konstgjorda blommor	1	—	3	1	2	3	
13 Muut paperinjalostustehtaat ¹⁾ • Övriga pappersförädlingsfabriker ¹⁾	22	272	621	16	877	893	
14 Yhteensä • Summa	41	550	1 339	101	1 788	1 889	
X. Puuteollisuus • Träindustri							
15 Sahat ¹⁾ • Sågar ¹⁾	2	24	1	—	25	25	
16 Erilliset höylämöt • Självständiga hyvlerier	8	77	13	1	89	90	
17 Halkosahat • Vedsågar	12	73	9	—	82	82	
18 Faneeritehtaat • Fanerfabriker	2	28	66	—	94	94	
19 Puulaiva- ja veneveistämöt • Skepps- och båtvarv, för fartyg av trä	2	32	—	—	32	32	
20 Puusepän- ja huonekalutehtaat ¹⁾ • Snickerier och möbelfabriker ¹⁾	33	343	57	3	397	400	
21 Muut sorvaustehtaat • Övriga svarverier	2	8	4	2	10	12	
22 Autokoritehtaat • Automobilkarosserifabriker	1	74	9	6	77	83	
23 Tynnyritehtaat • Tunnbinderier	2	12	2	—	14	14	
24 Laatikkotehtaat ¹⁾ • Lådfabriker ¹⁾	3	37	23	—	60	60	
25 Suksi- ja urheiluvälinetehtaat • Fabriker för tillverkning av skidor och sportartiklar	1	1	1	—	2	2	
26 Lesti- ja puuvarsitehtaat • Läst- och träskafffabriker	1	4	—	—	4	4	
27 Kehys- ja listatehtaat • Ram- och listfabriker	1	2	2	—	4	4	
28 Puunkyllästämöt • Träimpregneringsfabriker	1	11	1	1	11	12	
29 Yhteensä • Summa	71	726	188	13	901	914	
XI. Ravinto- ja nautintoaineteollisuus Närings- och nytjningsmedelsindustri							
30 Jauho- ja suurimomylyt • Mjöl- och grynkvagnar	4	162	46	—	208	208	
31 Väkirehumylyt • Kraftfoderkvagnar	4	47	37	—	84	84	
32 Mallastehtaat • Maltfabriker	1	20	1	—	21	21	
33 Jäätelötehtaat • Glassfabriker	4	41	90	3	128	131	
34 Leipätehtaat ja leipomot • Brödfabriker och bagerier	45	587	1 260	27	1 820	1 847	
35 Keksitehtaat • Kexfabriker	1	19	179	1	197	198	
36 Makaroonitehtaat • Makaronifabriker	1	—	13	—	13	13	
37 Margariinitehtaat • Margarinifabriker	4	33	49	—	82	82	
38 Makkaratehtaat • Korvfabriker	7	335	127	—	462	462	
39 Einesvalmistamot • Charkuterifabriker	4	—	106	—	106	106	

¹⁾ 1 tehtaalla olivat työntekijät, käyttövoima ja palkat yhteiset toisen tehtaan kanssa.

Muu henkilökunta keskimäärin Övrig personal i medeltal	Insinööri, piirustaja, työnjohtaja Ingenjör, ritare, arbetsledare	Konttorihenkilökunta Kontorspersonal	Yhteensä Summa	Työntekijöiden palkat Arbetarnas avlöning 1 000 mk	Tehdaskoneita välittömästi käyttävä voima, hv. Kraft för omedelbar drift av maskiner, hkr.	Raaka-aineen arvo • Råämnenas värde 1000 mk				Tuotantoarvo Produktionsvärde 1 000 mk
						Kotimaiset raaka-aineet Inhemska råämnen	Kotimaiset puoliavalmiit teollisuustuotteet Inhemska halvfabrikat	Ulkomaiset raaka-aineet ja puoliavalmiit teolli- suustuotteet Utländska råämnen och halvfabrikat	Koko arvo Hela värdet	
3	6	9	6 491	11	—	—	13 439	3 521	16 960	31 963
2	1	3	8 650	4	—	—	18 500	—	18 500	33 600
5	8	13	7 114	142	24 997	—	4 764	—	29 761	47 161
2	2	4	6 206	18	—	—	28 027	19 630	47 657	76 876
7	12	19	32 709	186	—	—	60 123	16 651	76 774	154 263
16	19	35	63 967	267	—	—	10 885	16 804	27 689	218 520
1	2	3	4 837	2	—	—	4 371	213	4 584	12 883
463	741	1 204	2 261 838	5 875	29 208	3 590 824	2 442 049	6 062 081	11 391 826	8
11	9	20	55 258	1 205	9 303	89 234	85 023	183 560	336 976	9
5	12	17	18 050	430	—	22 999	2 298	25 297	116 218	10
32	22	54	241 573	478	—	122 047	33 898	155 945	670 639	11
1	1	2	547	—	—	223	—	223	1 447	12
74	51	125	238 964	1 076	—	540 608	39 247	579 855	1 180 680	13
123	95	218	554 392	3 189	9 303	775 111	160 466	944 880	2 305 960	14
—	—	—	8 648	148	—	—	44 359	44 359	61 772	15
10	14	24	33 210	735	—	151 172	—	151 172	207 775	16
17	7	24	30 707	202	232 311	—	—	232 311	274 242	17
4	16	20	29 900	538	34 341	—	6 620	40 961	139 561	18
1	—	1	11 239	45	—	1 762	990	2 752	18 935	19
53	37	90	164 403	1 138	—	138 482	34 600	173 082	515 940	20
2	—	2	3 615	35	—	3 003	—	3 003	9 808	21
11	8	19	39 416	210	—	17 961	14 696	32 657	106 451	22
2	1	3	4 733	85	—	6 318	117	6 435	17 474	23
3	6	9	19 223	205	—	50 384	—	50 384	90 484	24
—	—	—	590	13	—	67	440	507	1 401	25
2	—	2	1 368	11	—	1 350	—	1 350	3 959	26
—	—	—	1 391	3	—	1 095	27	1 122	2 556	27
2	1	3	5 597	73	—	5 568	4 745	10 313	25 082	28
107	90	197	354 040	3 441	266 652	377 162	106 594	750 408	1 475 440	29
23	19	42	84 504	3 429	740 600	—	2 449 645	3 190 245	3 699 001	30
4	5	9	28 920	633	13 152	180 502	448 490	642 144	738 948	31
2	—	2	7 369	220	59 616	—	—	59 616	102 062	32
9	9	18	30 069	882	164 315	19 447	34 744	218 506	360 811	33
54	78	132	557 510	2 416	195 767	1 722 863	100 244	2 018 874	3 386 863	34
14	1	15	50 689	273	10 342	245 448	223 343	479 133	809 146	35
1	1	2	3 903	135	—	28 328	—	28 328	54 097	36
10	14	24	26 873	485	4 521	78 995	521 101	604 617	828 592	37
24	40	64	170 611	1 175	1 780 769	33 455	77 587	1 891 811	2 343 248	38
2	1	3	26 272	137	51 643	23 314	5 345	80 302	155 698	39

¹⁾ 1 fabrik hade arbetare, drivkraft och löner gemensamma med en annan fabrik.

Jatkoa • Fortsättning

	Teollisuuslaji Industriart	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä keskimäärin Arbetare i medeltal				Yhteensä Summa
			Sukupuoli Kön		Ikä, vuotta Ålder, år		
			Mp. Mk.	Np. Kk.	17—	18—	
1	Säilyketehtaat • Konservfabriker	3	13	46	—	59	59
2	Suoliliikkeet • Tarmrensningfabriker	1	28	34	—	62	62
3	Ravintoöljyjen puhdistamot • Raffinaderier för näringsoljor och fetter	1	111	24	—	135	135
4	Sokeritehtaat • Sockerbruk	1	161	101	—	262	262
5	Makeistehtaat • Sötsaksfabriker	3	237	790	14	1 013	1 027
6	Kahvipaahntimot • Kafferosterier	7	81	129	2	208	210
7	Virvoitusjuomatehtaat • Läskdrycksfabriker	3	75	100	—	175	175
8	Viini- ja mehutehtaat • Vin- och saftfabriker	1	1	5	—	6	6
9	Mallasjuomapanimot • Maltdrycksbryggerier	2	189	91	2	278	280
10	Muut väkijuomatehtaat • Övriga spritdrycksfabriker	1	74	10	—	84	84
11	Tupakkatehtaat • Tobaksfabriker	3	74	220	—	294	294
12	<i>Yhteensä • Summa</i>	101	2 288	3 458	49	5 697	5 746
<i>XII. Valaistus-, voimansiirto- ja vesijohtoteollisuus Belysnings-, kraftöverförings- och vattenledningsindustri</i>							
13	Kaasutehtaat • Gasverk	3	421	21	—	442	442
14	Sähkövalaistus- ja voimansiirtolaitokset ¹⁾ • Elektriska belysnings- och kraftöverföringsverk ¹⁾	8	423	28	8	443	451
15	Vesijohtolaitokset • Vattenledningsverk	1	110	10	—	120	120
16	<i>Yhteensä • Summa</i>	12	954	59	8	1 005	1 013
<i>XIII. Graafinen teollisuus Grafisk industri</i>							
17	Kirjapainot • Boktryckerier	70	2 247	1 839	188	3 898	4 086
18	Kivipainot ²⁾ • Stentryckerier ²⁾	6	257	241	12	486	498
19	Syväpainot • Djuptryckerier	2	105	32	17	120	137
20	Kemigraafiset laitokset • Kemigrafiska inrättningar	11	195	11	31	175	206
21	<i>Yhteensä • Summa</i>	89	2 804	2 123	248	4 679	4 927
<i>XIV. Edellisiin ryhmiin kuulumaton teollisuus Industri, som ej är att hänföra till föregående grupper</i>							
22	Leikkikalutehtaat • Leksaksfabriker	2	3	10	—	13	13
23	Leimasintehtaat • Stämpelfabriker	2	11	9	3	17	20
24	Muut tehtaat • Övriga fabriker	5	15	70	1	84	85
25	<i>Yhteensä • Summa</i>	9	29	89	4	114	118
26	Kaikkiaan • Totalsumma	1 070	26 755	21 346	1 305	46 796	48 101

¹⁾ 5 tehtaalla olivat työntekijät ja palkat yhteiset toisten tehtaiden kanssa. ²⁾ 1 tehtaalla olivat työntekijät, käyttövoima ja palkat yhteiset toisen tehtaalla kanssa.

	Muu henkilökunta keskimäärin Övrig personal i medeltal			Työntekijöiden palkat Arbetarnas avlöning 1 000 mk	Tehtaan koneita välittömästi käyttävä voima, hv. Kraft för omedelbar drift av maskiner, hkr.	Raaka-aineiden arvo • Råämnenas värde 1 000 mk				Tuotantoarvo Produktionsvärde 1 000 mk
	Insinöörejä, piirustajia, työjohtajia Ingenjörer, ritare, arbetsledare	Konttorihenkilökunta Kontorspersonal	Yhteensä Summa			Kotimaiset raaka-aineet Inhemiska råämnen	Kotimaiset puolivalmiit teollisuustuotteet Inhemiska halvfabrikat	Ulkomaiset raaka-aineet ja puolivalmiit teollisuustuotteet Utländska råämnen och halvfabrikat	Koko arvo Hela värdet	
1	6	4	10	16 877	93	9 696	31 215	53 234	94 145	140 670
2	3	9	12	21 649	67	5 952	—	138 978	144 930	176 069
3	13	22	35	59 166	292	277 762	100 736	260 688	639 186	945 188
4	16	7	23	93 739	1 681	—	535 800	938 740	1 474 540	1 814 183
5	70	171	241	269 059	1 882	43 005	426 613	710 743	1 180 361	2 065 007
6	19	55	74	60 592	717	254	—	9 610 261	9 610 515	11 011 828
7	11	22	33	66 756	192	—	35 201	59 034	94 235	303 411
8	2	2	4	1 664	15	417	1 745	17 159	19 321	30 410
9	35	41	76	102 012	1 545	—	140 816	62 793	203 609	679 155
10	4	8	12	29 935	124	4 549	551 488	688 700	1 244 737	2 090 508
11	13	28	41	90 628	775	—	130 040	579 016	709 056	1 156 638
12	335	537	872	1 798 797	17 168	3 362 360	4 286 006	16 979 845	24 628 211	32 891 533
13	49	95	144	221 906	3 280	—	36 591	611 759	648 350	1 809 681
14	179	192	371	212 935	445	—	—	—	—	212 228
15	21	18	39	59 381	3 475	—	—	—	—	559 839
16	249	305	554	494 222	7 200	—	36 591	611 759	648 350	2 581 748
17	268	316	584	1 538 802	4 899	—	1 439 543	51 949	1 491 492	4 347 531
18	41	116	157	154 257	594	—	189 933	21 994	211 927	607 354
19	3	—	3	52 494	252	—	181 575	7 700	189 275	350 608
20	16	35	51	83 280	53	—	3 834	18 869	22 703	178 718
21	328	467	795	1 828 833	5 798	—	1 814 885	100 512	1 915 397	5 484 211
22	1	—	1	3 691	3	—	3 183	2 096	5 279	11 896
23	3	12	15	6 108	25	—	2 176	955	3 131	31 709
24	10	10	20	22 623	94	579	17 207	3 345	21 131	100 686
25	14	22	36	32 422	122	579	22 566	6 396	29 541	144 291
26	4 981	5 822	10 803	17 108 751	132 729	3 962 760	22 028 165	27 765 557	53 756 482	97 931 844

¹⁾ 5 fabriker hade arbetare och löner gemensamma med andra fabriker. ²⁾ 1 fabrik hade arbetare, drivkraft och löner gemensamma med en annan fabrik.

163. Teollisuusyritysten työpaikat, työntekijät ja tuotantoarvo
Arbetsställen och arbetare samt produktionsvärde vid

Teollisuuslaji Industriart	Yksityiset henkilöt Enskilda personer			Osuus- An-
	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä keskimäärin Arbetare i medeltal	Tuotantoarvo Produktions- värde 1 000 mk	
1 II. Sulatet ja metallien jalostuslaitokset • Smält- och metall- förädlingsverk	14	113	103 606	1
2 III. Konepajat • Mekaniska verkstäder	17	282	463 603	9
3 IV. Hienompi koneteollisuus • Finare maskinindustri	—	—	—	—
4 V. Kivi-, savi-, lasi- ja turveteollisuus • Sten-, ler-, glas- och torvindustri	6	38	31 607	1
5 VI. Kemiällinen teollisuus • Kemisk industri	3	25	95 054	2
6 VII. Nahka-, kumi- yms. teollisuus • Läder-, gummi- o. a. d. industri	6	61	57 528	—
7 VIII. Kutoma- ja vaateusteollisuus • Textil- och beklädnads- industri	16	270	309 721	11
8 IX. Paperiteollisuus • Pappersindustri	1	3	6 089	1
9 X. Puuteollisuus • Träindustri	12	66	75 281	4
10 XI. Ravinto- ja nautintoaineteollisuus • Närings- och njut- ningsmedelsindustri	13	162	286 249	17
11 XII. Valaistus-, voimansiirto- ja vesijohtoteollisuus • Belys- nings-, kraftöverförings- och vattenledningsindustri	—	—	—	—
12 XIII. Graafinen teollisuus • Grafisk industri	3	19	15 972	1
13 XIV. Edellisiin ryhmiin kuulumaton teollisuus • Industri, som ej är att hänföra till föregående grupper	2	10	10 388	—
14 Yhteensä • Summa	93	1 049	1 455 098	47
15 Siltä • Därav kommo å ägare av				
16 1 työpaikan omistajan osalle 1 arbetsställe	93	1 049	1 455 098	—
17 2 " " " 2 arbetsställen	—	—	—	6
18 3 " " " 3 " "	—	—	—	9
19 4 " " " 4 " "	—	—	—	—
20 5 " " " 5 " "	—	—	—	—
21 7 " " " 7 " "	—	—	—	7
22 10 " " " 10 " "	—	—	—	10
23 12 " " " 12 " "	—	—	—	—
24 15 " " " 15 " "	—	—	—	15
24 22 " " " 22 " "	—	—	—	—

164. Teollisuusyritykset ja työntekijät
Industriella företag och arbetare vid dem

Teollisuusyritysten omistajat De industriella företagens ägare	Teollisuusyrityksiä, joiden tuotantoarvo oli, milj. mk Antal industriella företag, vilkas produktionsvärde var, milj. mk						Ilmoittamaton Ouppgivet
	Alle 1 • Under 1	1—4	5—24	25—49	50—249	250—	
1 Yksityinen henkilö • Enskild person	—	26	56	4	7	—	—
2 Osuuskunta • Andelslag	—	—	—	1	2	6	—
3 Yhtiö • Bolag	—	69	354	151	192	48	7
4 Kunta • Kommunen	—	—	1	2	5	2	2
5 Valtio • Staten	—	1	4	6	3	3	5
6 Yhteensä • Summa	—	96	415	164	209	59	14

¹⁾ 1 teollisuusyrityksellä oli työntekijät yhteiset toisen kanssa.

laadun ja omistajien mukaan vuonna 1953
industriella företag efter dessas art och ägare år 1953

kunnat delslag	Osake- ja muut yhtiöt Aktie- och övriga bolag			Kunta Kommunen			Valtio Staten				
	Työntekijöitä keskimäärin Arbetare i medeltal	Tuotantoarvo Produktions- värde 1 000 mk	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä keskimäärin Arbetare i medeltal	Tuotantoarvo Produktions- värde 1 000 mk	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä keskimäärin Arbetare i medeltal	Tuotantoarvo Produktions- värde 1 000 mk	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä keskimäärin Arbetare i medeltal	Tuotantoarvo Produktions- värde 1 000 mk
17	13 551	76	2 249	3 167 610	—	—	—	—	—	—	1
369	439 615	226	14 512	27 224 313	4	1 097	360 009	13	2 320	2 465 079	2
—	—	28	409	422 392	—	—	—	1	19	12 659	3
—	1 813	29	1 661	2 089 888	—	—	—	—	—	—	4
79	190 674	64	1 259	3 412 211	—	—	—	—	—	—	5
—	—	35	868	1 101 423	—	—	—	1	6	4 200	6
1 121	1 567 174	184	6 719	9 514 931	—	—	—	—	—	—	7
23	62 242	39	1 863	2 237 629	—	—	—	—	—	—	8
42	116 990	51	742	1 098 666	4	64	184 503	—	—	—	9
1 091	9 980 538	70	4 472	22 430 873	—	—	—	1	21	193 873	10
—	—	6	36	201 853	4	967	2 365 963	2	10	13 932	11
127	158 356	81	4 219	4 696 821	—	—	—	4	562	613 062	12
—	—	7	108	133 903	—	—	—	—	—	—	13
2 869	12 530 953	896	39 117	77 732 513	12	2 128	2 910 475	22	2 938	3 302 805	14
—	—	769	24 170	43 562 995	—	—	—	—	—	—	15
238	1 140 575	76	6 825	19 418 770	—	—	—	—	—	—	16
348	577 889	24	5 821	11 794 899	—	—	—	—	—	—	17
—	—	12	1 119	1 823 308	—	—	—	—	—	—	18
—	—	15	1 182	1 132 541	—	—	—	—	—	—	19
668	3 545 972	—	—	—	—	—	—	—	—	—	20
799	5 069 428	—	—	—	—	—	—	—	—	—	21
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	22
816	2 197 089	—	—	—	12	2 128	2 910 475	—	—	—	23
—	—	—	—	—	—	—	—	22	2 938	3 302 805	24

omistajien ja tuotantoarvon mukaan vuonna 1953
efter ägare och produktionsvärde år 1953

Teollisuusyrityksiä yhteensä Summa industriella företag	Työntekijöitä keskimäärin teollisuusyrityksissä, joiden tuotantoarvo oli, milj. mk Medeltantal arbetare vid industriella företag, vilkas produktionsvärde var, milj. mk						Ilmoittamaton Ouppgivet	Työntekijöitä keski- määrin kaikissa Medeltantal arbetare vid samtliga företag
	Alle 1 • Under 1	1—4	5—24	25—49	50—249	250—		
93	—	127	560	60	302	—	—	1 049
9	—	—	—	21	162	2 686	—	2 869
821	—	347	4 278	3 885	12 722	17 530	355	39 117
12	—	—	—	28	733	528	839	2 128
22	—	6	39	213	198	2 331	151	2 938
957	—	480	4 877	4 207	14 117	23 075	1 345	48 101

¹⁾ 1 industriell företag hade arbetare gemensamma med ett annat företag.

167. Teollisuustoiminta vuosina 1910—53
Den industriella verksamheten åren 1910—53

Vuosi År	Teollisuuslaji • Industriart													Yhteensä Summa						
	Metalliteollisuus Metallindustri				Kutoma- ja vaatetus- teollisuus Textil- och beklädnads- industri				Ravinto- ja nautintoaine- teollisuus Närings- och njutnings- medelsindustri				Graafinen teollisuus Grafisk industri				Muu teollisuus Övrig industri			
	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä keskimäärin Arbetare i medeltal	Tuotantoarvo Produktionsvärde 1 000 mk		Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä keskimäärin Arbetare i medeltal	Tuotantoarvo Produktionsvärde 1 000 mk		Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä keskimäärin Arbetare i medeltal	Tuotantoarvo Produktionsvärde 1 000 mk		Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä keskimäärin Arbetare i medeltal	Tuotantoarvo Produktionsvärde 1 000 mk		Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä keskimäärin Arbetare i medeltal	Tuotantoarvo Produktionsvärde 1 000 mk	
1910..	22	2 788	12 586.7		11	590	3 459.3		60	3 080	36 939.9		31	1 601	6 377.9		62	2 879	16 807.0	
1915..	48	6 220	46 230.2		30	674	4 812.3		81	3 539	50 654.5		34	1 549	7 852.9		80	3 684	29 899.7	
1920..	84	5 252	225 893.9		59	1 275	62 479.5		70	2 372	352 277.1		43	1 984	69 010.6		141	4 240	211 524.4	
1925..	108	6 456	376 776.4		55	1 290	77 325.8		76	3 235	512 967.6		48	2 439	103 271.5		127	3 651	292 345.1	
1930..	127	7 142	454 574.2		70	2 475	158 751.9		85	3 074	645 312.4		55	2 681	158 284.1		156	4 433	377 403.1	
1935..	163	8 154	597 021.0		107	4 348	279 338.2		91	3 167	703 061.0		57	2 698	151 013.8		156	4 715	339 676.9	
1940..	219	12 028	1 280 210.5		142	5 691	494 731.0		99	4 118	1 457 214.5		68	3 094	214 684.8		188	5 830	587 375.7	
1945..	309	18 361	4 431 088.3		169	5 135	1 080 668.7		99	3 276	2 245 487.0		87	4 362	877 123.4		282	8 745	2 177 443.4	
1945 ¹⁾	363	21 791	5 204 075.7		175	5 299	1 108 350.1		107	3 472	2 345 047.7		87	4 362	877 123.4		336	10 266	2 595 246.9	
1948..	448	23 384	17 155 692.6		197	6 031	4 427 705.1		109	4 286	11 092 647.3		93	4 421	2 589 828.2		333	9 798	6 998 282.9	
1949..	414	22 820	19 806 209.4		191	6 785	5 859 441.9		109	4 984	14 525 201.7		92	4 539	2 811 776.7		288	8 835	7 213 815.7	
1950..	421	20 926	20 972 587.8		204	7 519	8 426 797.3		107	5 350	19 790 447.2		94	4 600	3 427 914.2		283	8 964	9 455 108.9	
1951..	421	23 110	32 546 939.0		207	7 941	11 354 002.0		104	5 473	23 686 233.0		92	4 724	4 699 529.0		287	9 081	12 468 699.0	
1952..	396	22 631	36 108 301.0		209	7 928	11 122 015.0		104	5 564	29 949 209.0		95	4 960	5 397 502.0		291	8 703	12 862 551.0	
1953..	389	21 387	34 672 437.0		211	8 110	11 391 826.0		101	5 746	32 891 533.0		89	4 927	5 484 211.0		280	7 931	13 491 837.0	

¹⁾ Kaupunki ja ^{1/2} 1946 kaupunkiin liitetty alue. • ¹⁾ Staden och det område, som ^{1/2} 1946 införlivades med staden.

Muist. taul. 162—169. Näissä taulukoissa teollisuudella tarkoitetaan vain tehdasteollisuutta. Työpaikalla tarkoitetaan tehdasta tai tehtaan osastoa, jossa harjoitetaan ainoastaan yhtä teollisuuden lajia.

Anm. till tab. 162—169. I dessa tabeller avses med industri endast fabriksmässigt bedriven industri. Med arbetsställe avses varje fabrik eller fabriksavdelning, varest endast ett slags industri idkas.

168. Helsingin seudun ¹⁾ teollisuustoiminta vuosina 1946—53
Den industriella verksamheten inom Helsingforsregionen ¹⁾ åren 1946—53

Vuosi År	Helsingin mlk. Helsinge			Espoo Esbo			Kauniaisten kauppa- Grankulla köping		
	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä keskimäärin Arbetare i medeltal	Tuotantoarvo Produktionsvärde 1 000 mk	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä keskimäärin Arbetare i medeltal	Tuotantoarvo Produktionsvärde 1 000 mk	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä keskimäärin Arbetare i medeltal	Tuotantoarvo Produktionsvärde 1 000 mk
1946	27	1 065	533 153	16	400	157 715	2	56	10 278
1947	29	1 127	769 007	16	471	251 923	2	62	11 955
1948	30	1 190	1 364 658	18	490	365 341	2	88	26 896
1949	30	1 233	1 818 889	17	510	416 688	1	13	6 943
1950	33	1 420	2 310 097	18	571	601 608	1	12	11 100
1951	40	1 739	3 430 817	27	715	1 176 504	2	14	19 318
1952	49	1 743	3 123 338	22	533	773 108	2	15	17 651
1953	45	1 642	3 401 151	22	494	851 024	2	15	15 548
	<i>Keravan kauppa- Kervo köping</i>			<i>Lähialue Närområdet</i>			<i>Kirkkonummi Kyrkslätt</i>		
1946	16	972	319 646	61	2 493	1 020 792	2	15	2 226
1947	20	1 028	453 735	67	2 688	1 486 620	3	13	3 438
1948	20	1 127	833 167	70	2 895	2 590 062	3	14	6 235
1949	18	1 074	863 435	66	2 830	3 105 955	2	10	7 200
1950	21	1 221	1 323 493	73	3 224	4 306 298	3	15	12 176
1951	23	1 394	1 978 195	92	3 862	6 604 834	3	21	11 712
1952	24	1 394	1 890 785	97	3 685	5 804 882	3	21	13 233
1953	24	1 232	1 619 029	93	3 383	5 886 752	2	17	8 702
	<i>Vihti</i>			<i>Nurmijärvi</i>			<i>Tuusula Tusby</i>		
1946	9	103	32 824	7	313	1 125 928	34	1 115	339 836
1947	13	171	53 817	16	336	1 210 476	42	1 239	457 623
1948	15	231	118 910	17	357	1 573 141	48	1 480	885 553
1949	17	214	122 556	16	334	1 141 285	49	1 498	1 085 582
1950	14	166	135 699	16	294	1 442 447	53	1 706	1 648 574
1951	14	168	210 263	15	317	1 532 452	20	783	863 460
1952	13	182	173 134	16	261	1 864 506	20	865	922 860
1953	15	210	241 063	16	264	1 922 882	18	813	949 257
	<i>Sipoo Sibbo</i>			<i>Järvenpään kauppa ²⁾ Järvenpää köping ²⁾</i>			<i>Äärialue Fjärrområdet</i>		
1946	5	124	35 995				57	1 670	1 536 809
1947	5	124	36 811				79	1 883	1 762 165
1948	4	131	79 906				87	2 213	2 663 745
1949	5	134	69 625				89	2 190	2 426 248
1950	5	86	62 240				91	2 267	3 301 136
1951	5	99	78 976	39	964	1 348 314	96	2 352	4 045 177
1952	6	95	88 371	34	749	1 189 492	92	2 173	4 251 596
1953	7	73	88 023	32	791	1 184 399	90	2 168	4 294 326
	Helsingin seutu ¹⁾ • Helsingfors regionen ¹⁾								
1946							118	4 163	2 557 601
1947							146	4 571	3 248 785
1948							157	5 108	5 253 807
1949							155	5 020	5 532 203
1950							164	5 491	7 607 434
1951							188	6 214	10 650 011
1952							189	5 858	10 056 478
1953							183	5 551	10 181 078

¹⁾ Lukuun ottamatta Helsingin kaupunkia. ²⁾ Erotettu vuonna 1951 Tuusulan kunnasta.

¹⁾ Exkl. Helsingfors stad. ²⁾ År 1951 avskild från Tusby kommun.

169. Teollisuuden käyttövoima vuosina 1910—53
Inom industrin använd drivkraft åren 1910—53

V u o s i Å r	Primäärimoottoreita • Primärmotorer										Sähkömoottoreita Elektriska motorer	
	Vesiturbiineita Vattenturbiner			Höyrykoneita Ångmaskiner				Öljy- ja kaasumoottoreita		Yhteensä Summa		
	Luku • Antal	Teh. hv. Eff. hkr.	Luku Antal	Mäntä- koneita Kolvmaskiner		Turbiineita Turbiner		Luku Antal	Teh. hv. Eff. hkr.		Teh. hv. Eff. hkr.	
				Luku Antal	Teh. hv. Eff. hkr.	Luku Antal	Teh. hv. Eff. hkr.					
1910	2	150	114	6 111	11	6 950	33	1 139	14 350	623	6 759	
1915	7	470	85	4 222	15	11 551	23	953	17 196	1 573	18 066	
1920	3	450	59	2 846	14	19 300	26	2 162	24 758	2 237	13 115	
1925	2	150	55	3 948	13	32 583	9	1 185	37 866	3 531	39 888	
1930	2	150	57	3 094	6	44 665	2	55	47 964	5 494	30 300	
1935	2	150	45	2 151	6	47 635	1	20	49 956	7 012	38 468	
1940	3	450	23	1 181	7	66 035	4	68	67 734	12 110	53 014	
1945	3	450	23	1 080	9	100 135	4	85	101 750	19 008	70 819	
1945 ¹⁾	3	450	24	1 200	9	100 135	5	95	101 880	22 355	84 250	
1949	3	450	20	1 024	10	91 549	10	1 459	94 482	29 574	109 205	
1950	3	449	18	904	10	92 512	11	2 470	96 335	32 057	115 412	
1951	3	450	18	923	9	83 324	9	1 306	86 003	34 303	123 315	
1952	3	450	17	797	10	84 197	14	1 883	87 327	35 668	129 793	
1953	3	450	7	594	11	124 393	11	1 522	126 959	36 982	132 333	

¹⁾ Ks. alav. siv. 212. • ¹⁾ Se noten på sid. 212.

170. Osuustoiminnallisten liikkeiden säästökassat vuosina 1935—55
Sparkasserörelsen vid kooperativa företag åren 1935—55

Vuosi År	Säästöpanoja Insättningar		Säästötättoja Uttagningar		Enemmän panoja (+) tättoja (—) Överskott av insättningar (+) eller uttagningar (—) 1 000 mk	Hyvitetty korko Gottgjord ränta 1 000 mk	Vuoden päättyessä • Vid årets utgång			
	Luku Antal	1 000 mk	Luku Antal	1 000 mk			Vastakirjojen luku Antal motböcker	Säästöpanojden saamiset Insättarnas behållning 1 000 mk	Saamisia keskimäärin vastakirjaa kohden Behållning i medtal per motbok mk	
Osuusliike Elanto r.l. • Andelsaffären Elanto m.b.t.										
1935..	23 148	19 800	27 858	18 436	+ 1 364	1 866	28 662	47 701	1 664	
1940..	11 563	17 032	18 711	22 711	— 5 679	2 024	30 273	51 289	1 694	
1945..	26 308	87 030	14 501	43 827	+ 43 203	3 875	34 521	137 719	3 989	
1950..	24 949	186 426	21 274	153 381	+ 33 045	18 293	39 839	348 983	8 760	
1951..	35 896	357 753	23 336	224 111	+ 133 642	31 139	41 397	513 764	12 411	
1952..	35 447	406 538	24 252	272 598	+ 133 940	33 857	41 970	681 561	16 239	
1953..	35 121	427 761	29 836	347 170	+ 80 591	42 287	42 419	804 439	18 964	
1954..	36 767	481 892	31 319	386 261	+ 95 631	49 660	38 216	949 730	24 852	
Helsingin Osuuskauppa										
1935..	863	1 421	1 164	1 240	+ 181	137	461	3 266	7 085	
1940..	595	1 280	873	1 834	— 551	207	652	4 929	7 560	
1945..	1 264	5 413	793	4 258	+ 1 155	297	799	8 244	10 318	
1950..	1 166	10 803	834	7 951	+ 2 852	1 141	1 579	21 569	13 660	
1951..	1 734	17 134	951	11 595	+ 5 539	1 807	1 182	28 915	24 463	
1952..	1 972	21 302	946	11 528	+ 9 774	1 933	1 277	40 622	31 810	
1953..	1 907	20 485	1 130	15 679	+ 4 806	2 487	1 341	47 915	35 731	
1954..	2 225	29 309	1 138	25 311	+ 3 998	3 248	1 422	55 161	38 791	
1955..	2 401	34 652	1 219	28 762	+ 5 890	3 930	1 515	64 981	42 892	

171. Postisäästöpankkiliike vuosina 1950—55
Rörelsen vid postsparbankerna åren 1950—55

Vuosi ja toimipaikka År och serviceplats	Panoja Insättningar		Ottoja Uttagningar		Enemmän panoja (+) tai ottoja (—) Överskott av in- sättningar (+) eller uttagningar (—) 1 000 mk	
	Luku Antal	1 000 mk	Luku Antal	1 000 mk		
1955						
<i>Kantakaupunki • Stads kärnan</i>						
Postisäästöpankin toimisto	Postsparbankens kontor ..	27 323	605 402	46 446	977 992	— 372 590
Pääpostikonttori	Huvudpostkontoret	51 276	834 794	102 626	1 109 732	— 274 938
Kaivokadun konttori	Brunnsgatans kontor	1 557	27 852	2 743	34 899	— 7 047
Runeberginkatu 47	Runebergsgatan 47	12 690	167 390	17 644	158 059	+ 9 331
Fredrikinkatu 21	Fredriksgatan 21	22 053	283 919	30 676	276 274	+ 7 645
Vuorimiehenkatu 1	Bergmansgatan 1	3 880	48 703	5 260	41 181	+ 7 522
Hämeentie 2	Tavastvägen 2	32 803	413 603	38 376	403 364	+ 10 239
Mäkelänkatu 31	Backasgatan 31	16 618	188 578	15 852	173 363	+ 15 215
L. Brahenk. 4	V. Braheg. 4	10 456	132 675	11 887	114 259	+ 18 416
Satamakatu 3	Hamngatan 3	5 722	75 863	7 871	69 540	+ 6 323
Kalevankatu 47	Kalevagatan 47	11 691	155 214	16 225	151 370	+ 3 844
Snellmaninkatu 4—6	Snellmansgatan 4—6	14 019	192 073	22 816	211 516	— 19 443
Mannerheimintie 17	Mannerheimvägen 17	17 489	231 984	21 703	210 278	+ 21 706
Koroistentie 8	Koroisvägen 8	1 664	23 564	1 850	19 902	+ 3 662
Mannerheimintie 89	Mannerheimvägen 89	9 169	129 708	11 055	114 654	+ 15 054
Pohj. Makasiininkatu 5	N. Magasinsgatan 5	5 742	93 790	10 629	100 776	— 6 986
Pasila	Böle	1 896	22 342	1 597	14 078	+ 8 264
Käpylä (Kalervonkatu 12)	Köttby (Kalervogatan 12)	6 837	86 041	7 074	71 373	+ 14 668
Käpylä (Talvaskallio)	Köttby (Himmelsberget) ..	1 748	19 574	1 821	15 666	+ 3 908
Suomenlinna	Sveaborg	1 954	19 597	1 926	13 246	+ 6 351
Vanhakaupunki	Gammelstaden	4 173	46 028	3 563	35 864	+ 10 164
<i>Yhteensä • Summa</i>		260 760	3 798 694	379 640	4 317 386	— 518 692
<i>Esikaupungit • Förstäderna</i>						
Lauttasaari	Drumsö	5 575	76 484	6 056	62 447	+ 14 037
Munkkiniemi	Munksnäs	4 712	54 995	5 775	47 497	+ 7 498
Pohjois-Haaga	Norra Haga	2 273	29 848	2 802	24 741	+ 5 107
Huopalahti	Hoplaks	2 125	27 165	1 776	17 517	+ 9 648
Pitäjänmäki	Sockenbacka	2 139	26 851	1 661	19 946	+ 6 905
Pakila	Baggböle	3 459	38 756	2 271	25 747	+ 13 009
Vanha Käpylä	Gamla Köttby	1 386	15 228	1 181	11 275	+ 3 953
Oulunkylä	Äggelby	1 681	14 409	997	8 813	+ 5 596
Maunula	Månsas	3 622	39 205	3 835	30 022	+ 9 183
Pukinmäki	Bocksbacka	1 173	10 942	784	6 637	+ 4 305
Malmi	Malm	5 174	52 667	3 729	42 822	+ 9 845
Tapanila	Mosabacka	2 223	28 532	1 994	23 229	+ 5 303
Kulosaari	Brändö	390	5 408	411	3 655	+ 1 753
Herttoniemi	Hertonäs	3 773	47 864	4 285	41 848	+ 6 016
Laajasalo	Degerö	318	3 250	291	1 981	+ 1 269
Marjaniemi	Marudd	297	2 988	305	2 456	+ 532
Vartiokylä	Botby	1 699	21 048	1 361	14 878	+ 6 170
Santahamina	Sandhamn	1 361	15 226	1 927	10 440	+ 4 786
<i>Yhteensä • Summa</i>		43 380	510 866	41 441	395 951	+ 114 915
Kaikkiaan • Totalsumma		304 140	4 309 560	421 081	4 713 337	— 403 777
1954		296 100	4 327 032	400 881	4 447 561	— 120 529
1953		275 047	3 910 094	372 278	3 998 511	— 88 417
1952		265 121	3 505 407	319 420	2 958 106	+ 547 301
1951		227 086	3 248 952	284 088	2 787 895	+ 461 057
1950		186 250	1 880 715	272 460	2 114 331	— 233 616

172. Säästöpankkiliike vuosina 1930—54. Sparbanksrörelsen åren 1930—54

A. Säästöpankkien ottolainaus • Sparbankernas inlåning

Vuosi ja säästöpankki År och sparbank	Säästöpannoja Insättningar		Säästöottoja Uttagningar		Enemmän panoja (+) tai ottoja (—) Overskott av insättningar (+) eller uttagningar (—)	Hyvi- tetty korko Gott- jord ränta	Säästöön- panijoiden saamiset vuoden päätyessä Insättar- nas be- hållning vid årets utgång	Tiljå Räkningar			Saamisia keskimää- rin tiljå kohden Behåll- ning i medeltal per räk- ning mk
	Luku Antal	1 000 mk	Luku Antal	1 000 mk				Vuoden kuluessa Under året		Vuoden päätyessä Vid årets utgång	
								Uusia avattu Nya	Lopetettu Avslutade		
1 9 5 4											
<i>Süüstö- ja karttuwtili • Spar- och kapitalräkning</i>											
Helsingin säästöpankki • Helsingfors sparbank	117 451	2 335 635	97 272	1 933 774	+ 401 861	207 096	3 942 710	4 749	4 903	77 987	50 556
Suomalainen säästöpankki	83 042	2 130 272	66 021	1 694 339	+ 435 933	152 552	2 947 923	5 662	2 525	58 895	50 054
Työväen säästöpankki • Arbetarsparbanken	124 067	2 194 822	84 025	1 683 326	+ 511 496	217 946	4 231 769	6 258	4 208	89 626	47 216
Säästöpankki Torkkeli • Sparbanken Torkel.	3 637	366 337	3 503	208 609	+ 157 728	18 342	461 416	480	278	2 846	162 128
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>328 197</i>	<i>7 027 066</i>	<i>250 821</i>	<i>5 520 048</i>	<i>+ 1 507 018</i>	<i>595 936</i>	<i>11 583 818</i>	<i>17 149</i>	<i>11 914</i>	<i>229 354</i>	<i>50 506</i>
1953	299 740	5 701 622	236 147	4 528 602	+ 1 173 020	490 373	9 480 864	18 047	19 064	224 119	42 303
1950	229 643	2 692 976	187 504	2 322 144	+ 370 832	229 205	4 321 042	13 189	17 450	231 320	18 680
1945	269 767	1 222 827	178 909	826 788	+ 396 039	57 581	1 827 143	20 469	10 502	216 894	8 424
1940	113 660	319 156	174 680	419 393	— 100 237	37 773	960 762	11 839	8 068	188 171	5 106
1935	190 650	273 379	175 492	218 128	+ 55 251	27 158	712 475	15 872	6 934	146 611	4 860
1930	160 975	216 900	140 941	218 026	— 1 126	37 798	545 386	14 295	7 941	119 515	4 563
1 9 5 4											
<i>Luotonon shekkitili • Checkräkning utan kredit</i>											
Helsingin säästöpankki • Helsingfors sparbank	..	1 304 342	..	1 295 269	+ 9 073	2 310	115 711	122	90	697	166 013
Suomalainen säästöpankki	..	1 307 536	..	1 280 184	+ 27 352	1 411	92 777	94	73	662	140 147
Työväen säästöpankki • Arbetarsparbanken	8 696	986 776	3 974	991 966	— 5 190	1 228	72 171	17	41	379	190 425
Säästöpankki Torkkeli • Sparbanken Torkel.	..	230 407	..	229 312	+ 1 095	42	3 964	12	1	56	70 786
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>..</i>	<i>3 829 061</i>	<i>..</i>	<i>3 796 731</i>	<i>+ 32 330</i>	<i>4 991</i>	<i>284 623</i>	<i>245</i>	<i>205</i>	<i>1 794</i>	<i>158 653</i>
1953	..	3 481 110	..	3 516 486	— 35 376	4 438	247 302	231	310	1 754	140 993
1950	..	1 797 990	..	1 766 696	+ 31 294	2 343	182 841	217	283	1 949	93 813
1945	29 409	672 285	18 411	703 043	— 30 758	1 404	102 430	439	287	1 818	56 342
1940	24 656	275 162	15 448	213 449	+ 61 713	554	84 680	388	151	1 280	66 156
1935	13 520	112 799	10 538	111 172	+ 1 627	443	14 464	131	106	698	20 722
1930	8 000	94 725	7 562	97 442	— 2 717	981	21 173	142	102	599	35 347

B. Antolainaus¹⁾ • Utlåning¹⁾

Helsingin tiäsi. vuositt. • Statist. årsb. J. H:fors

Vuosi ja säästöpankki År och sparbank	Annettuja lainoja Utgivna lån		Maksettua ja pois- tettuja lainoja Återbetalda och avskrivna lån		Lainoja vuoden päätyessä Utestående lån vid årets utgång		Siltä • Därav						Keskimääräinen laina velkakirjaa kohden Medelbelopp per skuldsedel mk
	Luku Antal	1 000 mk	Kokonaan makset- tuja Helt åter- betalda	Maksettu ²⁾ määrä Återbetal- da ²⁾ belopp 1 000 mk	Luku Antal	1 000 mk	Kiinnitystä vastaan Mot in-teckning		Takausta vastaan Mot borgen		Irtainta panttia vastaan Mot lös pant		
							1 000 mk	%	1 000 mk	%	1 000 mk	%	
1 9 5 4													
Helsingin säästöpankki • Helsingfors sparbank	1 132	888 124	916	417 106	4 815	3 392 361	2 688 052	79.2	205 680	6.1	498 629	14.7	704 540
Suomalainen säästöpankki	726	824 563	553	296 491	2 783	2 582 200	2 312 488	89.6	71 122	2.7	198 590	7.7	927 848
Työväen säästöpankki • Arbetarsparbanken	890	1 101 947	589	520 362	2 351	3 475 562	3 277 062	94.3	145 108	4.2	53 392	1.5	1 478 333
Säästöpankki Torkkeli • Sparbanken Torkel	182	317 220	147	168 840	353	404 397	193 145	47.7	20 084	5.0	191 168	47.3	1 145 601
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>2 930</i>	<i>3 131 854</i>	<i>2 205</i>	<i>1 402 799</i>	<i>10 302</i>	<i>9 854 520</i>	<i>8 470 747</i>	<i>86.0</i>	<i>441 994</i>	<i>4.5</i>	<i>941 779</i>	<i>9.5</i>	<i>956 564</i>
1953	2 613	2 506 321	1 897	1 018 676	9 577	8 125 465	7 041 203	86.7	401 822	4.9	682 440	8.4	848 435
1950	1 342	1 158 022	1 297	513 704	7 159	3 678 560	3 278 752	89.1	215 533	5.9	184 275	5.0	513 837
1945	1 454	398 165	2 287	181 153	6 071	1 273 580	1 168 825	91.8	39 345	3.1	65 410	5.1	209 781
1940	290	27 985	1 335	59 352	9 220	940 073	812 843	86.5	42 775	4.5	84 455	9.0	101 960
1935	1 913	143 671	1 317	72 665	7 561	565 321	470 488	83.2	25 753	4.6	69 080	12.2	74 768
1930	876	61 713	748	62 440	5 696	443 609	363 243	81.9	19 371	4.4	60 995	13.7	77 881

¹⁾ Säästöpankit myöntävät myös luottoa shekkitalilla. ²⁾ Myös lyhennetty määrä ja luottotappiot.

¹⁾ Sparbankerna bevilja även kredit å checkräkning. ²⁾ Inkl. amorterade belopp och kreditförluster.

C. Nettovoitto ja rahastot vuoden päätyessä¹⁾ • Nettovinst och fonder vid utgången av året¹⁾

Vuosi År	Helsingin säästöpankki Helsingfors sparbank				Suomalainen säästöpankki				Työväen säästöpankki Arbetarsparbanken				Säästöpankki Torkkeli Sparbanken Torkel			
	Puhdas voitto Netto- vinst	Rahastot ¹⁾ • Fonder ¹⁾			Puhdas voitto Nettovinst	Omat rahastot ¹⁾ Egna fonder ¹⁾	% ²⁾	Puhdas voitto Nettovinst	Omat rahastot ¹⁾ Egna fonder ¹⁾	Eläke- yms. rahastot Pensions- o. a. dyl. fonder	% ²⁾	Puhdas voitto Netto- vinst	Omat rahastot ¹⁾ Egna fonder	Eläke- yms. rahastot Pensions- o. a. dyl. fonder	% ²⁾	
		1 000 mk	Omat rahastot Egna fonder	Eläke- yms. rahastot Pensions- o. a. dyl. fonder												% ²⁾
1930	2 555	14 528	330	5.5	25	5 460	4.8	844	10 428	100	6.6	—	—	—	—	
1935	2 723	25 677	1 008	7.0	750	6 750	4.1	2 840	18 131	659	11.3	—	—	—	—	
1940	1 807	36 520	1 612	8.1	1 000	12 750	4.7	1 603	26 148	979	12.4	—	—	—	—	
1945	1 267	35 947	1 750	5.2	550	22 500	4.5	2 901	34 321	1 417	6.0	—	—	—	—	
1950	8 524	74 580	2 800	5.0	6 898	45 000	4.0	11 234	59 881	5 388	4.1	172	16 328	1 469	20.4	
1953	29 258	132 525	8 900	4.2	24 117	93 000	3.9	37 156	136 309	10 768	4.2	2 615	22 531	2 710	8.8	
1954	37 232	164 257	12 200	4.5	31 092	125 000	4.2	60 342	194 651	11 575	4.9	4 857	26 659	3 439	6.5	

¹⁾ Vuoden puhtaan voiton ym. siirron jälkeen. ²⁾ Säästöpanantajien saamisista säästö- ja kattuvalta tililtä.

¹⁾ Efter överföring av årets nettovinst m.m. ²⁾ Av insättarnas tillgodohavanden å spar- och kapitalräkning.

173. Kuluttajien osuustoiminnalliset liikkeet vuosina 1930—54
De kooperativa konsumentföretagen åren 1930—54

Vuosi År	Jäseniä Med- lemmar	Myynti Försäljning		Kulut Omkostnader		Varat ¹⁾ Tillgångar ¹⁾		Velat ¹⁾ (vieraat pääomat) Skulder ¹⁾ (främmande kapital)		Osuuspääoma ¹⁾ Insatskapital ¹⁾	Omat rahastot ¹⁾ Egna fonder ¹⁾	Ylijäämä tulosaseen mukaan Nettobverskott enligt resultat- balans	Palautus ostajille Återbäring åt köpare						
		Henkilökunta ¹⁾ Personal ¹⁾		Kaikkiaan Inalles	Siitä • Därav	Kaikkiaan Inalles	Siitä • Därav	Kaikkiaan Inalles	Siitä kiinteistö- ja irtalaino- Därav fastigheter och inventarier					Omille jäsenille ²⁾ Till egna med- lemmar ²⁾	Muut Övriga				
		Kaikkiaan Inalles	Siitä • Därav													Kaikkiaan Inalles	Palkkoja Löner		
1000 mk																			
<i>Osuusliike Elanto • Andelsaffären Elanto</i>																			
1930	42 329	235	12	2 389	1 280	462	307 914	271 534	29 296	85 299	42 766	173 223	122 853	54 906	46 295	1 115	61 098	9 762	5 052
1935	49 736	293	15	2 560	1 513	375	316 797	284 628	22 262	80 581	41 854	175 821	128 037	53 107	44 200	9 339	59 544	9 610	5 463
1940	72 396	395	17	3 826	2 230	660	583 406	483 341	55 842	130 894	68 988	199 233	115 982	59 207	14 797	13 516	90 769	20 726	8 787
1945	79 040	417	22	3 832	2 088	950	1 273 750	1 033 400	202 686	385 970	215 284	486 026	186 664	151 581	169 846	18 371	111 589	33 673	17 141
1950	92 432	443	22	4 364	2 845	464	7 629 062	7 037 135	312 284	1 709 245	922 580	1 461 272	662 967	388 605	768 628	24 314	194 894	84 689	53 623
1953	100 112	450	23	4 942	3 335	491	10 974 206	10 051 400	468 741	2 656 480	1 420 148	2 593 995	1 427 130	880 426	1 184 480	58 084	295 238	175 560	117 393
1954	101 516	474	23	5 193	3 562	482	11 432 706	10 480 867	483 171	2 804 017	1 550 435	2 972 146	1 592 870	1 031 531	1 221 960	98 053	372 969	247 290	165 468
<i>Helsingin osuiskauppa</i>																			
1930	5 125	26	1	150	110	30	22 226	..	..	4 437	1 860	13 398	3 731	2 830	7 738	146	2 570	105	—
1935	8 043	41	3	305	194	85	36 895	..	..	5 070	1 763	11 806	4 539	3 594	4 154	201	2 921	920	450
1940	15 439	74	6	762	321	313	107 784	..	..	23 764	7 733	28 514	7 458	5 421	13 300	351	6 725	2 704	900
1945	19 757	86	10	807	345	389	305 473	177 786	127 687	65 593	31 167	73 456	10 278	8 280	50 604	854	10 500	3 167	2 000
1950	22 318	103	12	1 154	474	529	1 580 326	1 189 939	389 499	366 160	174 487	475 777	218 985	22 167	420 504	2 830	19 916	10 198	6 000
1953	23 753	127	13	1 232	492	548	2 296 757	1 591 731	652 485	576 041	285 064	627 474	321 047	47 915	538 706	3 421	26 759	10 576	7 000
1954	24 239	137	13	1 290	536	547	2 485 201	1 713 860	709 353	619 543	300 050	681 422	356 522	55 161	571 087	3 579	29 295	22 233	15 000
<i>Andelslaget Varuboden</i>																			
1930	4 903	21	—	94	94	—	21 658	21 658	—	3 402	1 485	4 073	966	—	1 596	794	1 071	593	—
1935	4 916	27	—	139	139	—	27 875	27 875	—	3 977	1 845	4 809	764	—	699	721	2 096	940	375
1940	6 393	38	—	196	196	—	46 180	46 180	—	6 580	3 155	9 770	4 136	—	3 697	853	4 316	819	588
1945	6 631	38	—	136	136	—	103 564	103 564	—	13 430	7 105	15 855	3 634	—	10 542	892	3 849	714	—
1950	6 697	46	—	222	222	—	732 026	732 026	—	100 271	44 320	139 561	67 166	45	110 151	908	16 582	11 331	—
1953	5 119	55	—	243	243	—	1 049 531	1 049 531	—	175 284	81 550	269 663	125 875	—	234 678	1 569	33 065	241	—
1954	5 111	55	—	276	276	—	1 061 226	1 061 226	—	178 067	82 729	287 327	122 070	—	250 445	1 662	33 167	1 961	—

1) Vuoden päättyessä. 2) Säästökassan tallettajat mukaan luettuina.
1) Vid årets utgång. 2) Inkl. deponenter i sparkassan.

174. Uudet toiminimet vuosina 1911—55
Nya firmor åren 1911—55

Vuosi År	Osakeyhtiöt Aktiebolag									Muut yhtiöt Övriga bolag						Osuuskunnat Andelslag								
	Pankki ja vakuutus Bank och försäkring	Kuljetus Transport	Teollisuus ja käsityö Industri och hantverk		Kauppa ja edustus Handel och agentur	Kaupunkikiinteistö Stadsfastighet	Maalaiskiinteistö Landsfastighet	Muut Övriga	Yhteensä Summa	Vakuutus Försäkring	Kuljetus Transport	Teollisuus ja käsityö Industri och hantverk		Kauppa ja edustus Handel och agentur	Muut Övriga	Yhteensä Summa	Osuuskassoja Andelskassor	Teollisuus ja käsityö Industri och hantverk		Osuuskauppoja Andelsaffärer	Kaupunkikiinteistö Stadsfastighet	Maalaiskiinteistö Landsfastighet	Muut Övriga	Yhteensä Summa
1911—15	5	14	115	149	201	15	93	592	1	—	32	69	22	124	2	2	2	2	2	—	—	—	4	10
1916—20	19	43	193	362	314	34	94	1 059	—	—	48	165	36	249	—	3	3	23	1	—	—	4	34	
1921—25	10	37	172	446	254	17	67	1 003	1	—	39	142	32	214	—	5	9	6	—	—	—	4	24	
1926—30	3	17	344	523	386	7	99	1 379	3	—	80	131	18	232	—	2	7	4	—	—	—	4	17	
1931—35	12	69	509	521	273	24	187	1 595	7	3	68	78	15	171	2	2	6	—	—	—	—	1	11	
1936—40	11	62	511	435	497	14	177	1 707	2	—	36	87	34	159	3	—	7	1	—	—	—	2	13	
1941—45	8	70	788	522	170	18	235	1 811	—	15	91	74	42	222	—	2	9	—	—	—	—	4	15	
1946—50	5	96	1 100	743	226	10	239	2 419	1	2	230	224	120	577	2	—	3	1	—	—	2	6	14	
1951—55	7	77	955	826	542	16	223	2 646	—	2	233	292	110	637	—	—	—	—	—	—	—	5	5	
1950	—	21	263	162	91	1	48	586	—	—	49	62	26	137	1	—	2	—	—	—	—	—	3	
1951	—	12	183	154	71	7	45	472	—	—	50	53	28	131	—	—	—	—	—	—	—	1	1	
1952	—	19	191	165	70	5	49	499	—	2	37	58	19	116	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
1953	3	9	178	178	77	1	39	485	—	—	34	46	12	92	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
1954	4	19	201	169	154	1	42	590	—	—	50	68	29	147	—	—	—	—	—	—	—	2	2	
1955	—	18	202	160	170	2	48	600	—	—	62	67	22	151	—	—	—	—	—	—	—	2	2	

Vuosi År	Yhdistykset Föreningar				Yksityiset elinkeinonharjoittajat Enskilda näringsidkare										Kaikki Samtliga									
	Vakuutus Försäkring	Kauppa ja edustus Handel och agentur	Muut Övriga	Yhteensä Summa	Miehiä Män					Naisia Kvinnor					Pankki ja vakuutus Bank och försäkring	Kuljetus Transport	Teollisuus ja käsityö Industri och hantverk	Kauppa ja edustus Handel och agentur	Kaupunkikiinteistö Stadsfastighet	Maalaiskiinteistö Landsfastighet	Muut Övriga	Yhteensä Summa		
					Kuljetus Transport	Teollisuus ja käsityö Industri och hantverk	Kauppa ja edustus Handel och agentur	Muut Övriga	Yhteensä Summa	Kuljetus Transport	Teollisuus ja käsityö Industri och hantverk	Kauppa ja edustus Handel och agentur	Muut Övriga	Yhteensä Summa										
1911—15	—	2	2	4	—	121	374	118	613	—	33	194	65	292	8	14	303	790	201	15	304	1 635		
1916—20	6	3	—	9	—	170	449	145	764	—	22	131	66	219	27	43	436	1 133	315	35	345	2 334		
1921—25	3	3	2	8	—	145	451	58	654	—	32	177	35	244	14	37	393	1 228	260	17	198	2 147		
1926—30	2	2	4	8	10	216	489	96	811	1	51	261	69	382	8	28	693	1 413	390	7	290	2 829		
1931—35	1	8	1	10	10	293	457	83	843	5	86	214	88	393	22	87	958	1 284	273	24	373	3 023		
1936—40	1	2	3	6	18	170	525	184	897	6	55	322	163	546	17	86	772	1 378	498	14	563	3 328		
1941—45	—	6	4	10	28	361	449	127	965	6	108	290	97	501	8	119	1 350	1 350	170	18	509	3 524		
1946—50	—	5	6	11	7	560	705	271	1 543	1	170	552	80	803	8	106	2 060	2 232	227	12	722	5 367		
1951—55	—	1	3	4	4	549	683	200	1 436	1	139	528	57	725	7	81	1 876	2 330	542	16	598	5 453		
1950	—	4	2	6	—	89	127	48	264	—	44	96	17	157	1	21	445	453	91	1	141	1 153		
1951	—	—	1	1	2	92	135	60	289	—	24	103	14	141	—	14	349	445	71	7	149	1 035		
1952	—	—	—	—	—	110	151	34	295	1	18	108	10	137	—	22	356	482	70	5	112	1 047		
1953	—	—	—	—	1	109	124	28	262	—	28	122	9	159	3	10	349	470	77	1	88	998		
1954	—	—	1	1	—	121	149	39	309	—	30	84	9	123	4	19	402	470	154	1	122	1 172		
1955	—	1	1	2	1	117	124	39	281	—	39	111	15	165	—	19	420	463	170	2	127	1 201		

Muist. taul. 174—176. Tiedot tarkoittavat helsinkiläisiä kaupparekisteriin ilmoitettuja toiminimiä.

Anm. till tab. 174—176. Uppgifterna avse till handelsregistret anmälda firmor med hemort i Helsingfors.

176. Osakeyhtiöt ja niiden osakepääomien muutokset vuosina 1950—55
Aktiebolagen och förändringarna i deras aktiekapital åren 1950—55

Vuosi ja toimiala År och verksamhetsområde	Vuoden kuluessa perustetut yhtiöt			Yhtiöt, joiden osake- pääoma Bolag, vilkas aktiekapital korotettiin ökades				Toimintansa lopettaneet yhtiöt Bolag, som upphörde med sin verksamhet			Yhtiöt vuoden päätyessä Bolag vid årets utgång		
	Under året grundade bolag			alennettiin minskades									
	Luku Antal	Osakepää- oma Aktiekap. 1 000 mk		Luku Antal	Osakepää- oma ¹⁾ Aktiekap. 1) 1 000 mk	Luku Antal	Osakepää- oma ¹⁾ Aktiekap. 1) 1 000 mk	Luku Antal	Osakepää- oma Aktiekap. 1 000 mk	Luku Antal	Osakepää- oma Aktiekap. 1 000 mk	Luku Antal	Osakepää- oma Aktiekap. 1 000 mk
1955													
Kiinteistöjen omistus • Fastighetsbesittning ..	186	2 099 153	61	192 413	1	450	38	52 404	3 220	10 224 214			
Maatalous • Lantbruk	2	800	—	—	1	45	4	1 150	138	242 291			
Kalastus • Fiskeri	—	—	—	—	—	—	—	—	5	21 150			
Malminnost, sulatot ja metallien jalostuslaitokset • Malmuppföring, smält- o. metallförädlingsverk	25	8 880	3	850 600	—	—	10	2 400	314	4 137 339			
Konepajat • Mekaniska verkstäder	37	33 250	17	106 210	—	—	14	32 950	629	2 667 665			
Hienompi koneiteollisuus • Finare maskinind.	9	11 750	2	27 200	—	—	3	25 800	191	213 719			
Kivi-, savi-, lasi- ja turveteollisuus • Sten-, ler-, glas- och torvindusti	5	1 550	—	—	—	—	1	500	162	344 093			
Kemiallinen teollisuus • Kemisk industri	32	49 605	12	64 813	1	1 760	6	4 000	334	3 772 622			
Nahka-, kumi- ja harjateollisuus • Läder-, gummi- och borstindustri	2	1 100	1	3 000	—	—	6	2 170	164	906 421			
Kutoma- ja vaateiteollisuus • Textil- och beklädnadsindustri	33	26 860	12	18 250	—	—	23	34 550	663	654 055			
Paperiteollisuus • Pappersindustri	1	1 000	1	400	—	—	2	10 540	79	1 259 963			
Puuteollisuus • Träindustri	11	6 000	1	10 000	—	—	9	24 845	336	200 478			
Ravinto- ja nautintoineiteollisuus • Närings- och njutningsmedelsindustri	3	20 400	4	141 850	—	—	6	14 760	225	1 820 236			
Valaistus-, voimansiirto- ja vesijohtoteollisuus													
Belysnings-, kraftöverf. och vattenledn. ind.	2	20 100	2	1 580 000	—	—	—	—	36	11 993 658			
Graafinen teollisuus • Grafisk industri	11	6 010	10	50 599	1	1 350	2	2 300	427	567 507			
Rakennusteollisuus • Byggnadsindustri	19	25 156	6	10 600	—	—	2	800	236	228 671			
Teollisuuskompleksit • Industrikomplex	1	5 000	—	—	—	—	—	—	42	1 086 517			
Muu teollisuus • Övrig industri	22	17 020	5	2 060	—	—	5	2 850	334	122 595			
Kirjakaupat • Bokhandel	3	1 100	—	—	—	—	—	—	45	35 952			
Rohdos- ja kemik.kaupat • Drog- o. kemik. affärer	5	2 500	4	5 900	—	—	3	1 300	103	71 992			
Muu kauppa • Annan handel	129	83 009	60	1 563 366	1	900	40	20 295	2 604	7 687 419			
Välitystoiminta • Förmedlingsverksamhet ..	32	110 310	17	16 280	1	400	15	3 720	1 073	759 804			
Arkkitehti-, asianajo- ja insinööri-toimistot													
Arkitektur-, advokat- och ingenjörbyråer ..	20	8 300	9	9 855	—	—	2	650	296	231 275			
Luottolaitokset • Kreditanstalter	—	—	4	2 867 500	1	6 546	—	—	56	10 277 665			
Vakuutus • Försäkringsrörelse	—	—	1	21 000	—	—	—	—	23	683 070			
Liikenne • Samfärdsel	21	62 510	11	286 850	—	—	7	2 390	458	2 206 796			
Hotelli- ja ravintolaliike • Hotell- o. värdshusrör.	7	4 000	—	—	—	—	4	40 100	471	724 258			
Teatterit ym. taidelait. • Teatrar o.a. konstinr.	3	4 000	1	180	—	—	1	2 000	107	38 639			
Muut • Övriga	20	91 090	3	550	—	—	5	7 770	425	283 740			
Yhteensä • Summa	641	2 700 453	247	7 829 476	7	11 451	208	290 244	13 196	63 463 804			
1954	625	3 826 112	216	2 064 845	6	30 127	202	254 303	12 763	53 235 570			
1953	526	2 421 623	255	2 642 585	9	42 245	186	1 611 473	12 340	47 629 043			
1952	546	2 619 366	420	9 625 875	2	34 554	198	321 721	12 000	44 218 553			
1951	509	1 151 492	315	4 918 354	5	26 159	166	440 143	11 652	32 329 587			
1950	622	2 080 077	473	4 632 685	11	15 530	157	87 866	11 309	26 726 043			

¹⁾ Se määrä, jolla osakepääomaa korotettiin tai alennettiin. ²⁾ Det belopp, med vilket aktiekapitalet höjdes eller sänktes.

Muist.: Toimialaa muuttaneet osakeyhtiöt sisältyvät sekä vuoden kuluessa perustettuihin että toimintansa lopettaneisiin yhtiöihin. Toiselta paikkakunnalta Helsinkiin muuttaneet yhtiöt sisältyvät vuoden kuluessa perustettuihin ja Helsingistä muualle muuttaneet yhtiöt toimintansa lopettaneisiin osakeyhtiöihin.

Anm.: Bolag, som övergått till annat verksamhetsområde ingå såväl bland de under året grundade bolagen som bland de bolag, vilka upphört med sin verksamhet. De från annan ort till Helsingfors överflyttade bolagen ingå bland de under året grundade bolagen och de från Helsingfors till annan ort överflyttade bland de bolag som upphört med sin verksamhet.

177. Raastuvanoikeudessa vireillepannut vararikkoasiat vuosina 1930—55
Vid rådstuvurätten anhängiggjorda konkursmål åren 1930—55

Vuosi År	Vararikkoahakemuksen tekijä Konkursansökan gjord av							Yhteensä vararikkoja Summa konkurser				Kaikkiaan Totalsumma	Vararikkovaliollisen toimiala Konkursgåldenårens näringsgren		
	Velallinen Gåldenären			Veikkoja Fördringsägaren				Yksityinen Enskild	Osakeyhtiö Aktiebolag	Muu Annan	Kauppa Handel		Teollisuus Industri	Muu Annan	
	Yksityinen Enskild	Osakeyhtiö Aktiebolag	Muu Annan	Velallinen Gåldenären		Kuoilmpesän osakas Delägare i sterbhus									
				Yksityinen Enskild	Osakeyhtiö Aktiebolag										
1930	184	79	6	302	50	1	37	523	129	7	659	351	9	299	
1935	102	21	2	159	26	3	23	284	47	5	336	154	11	171	
1940	10	21	1	39	12	1	52	101	33	2	136	44	22	70	
1945	—	2	1	28	7	2	13	41	9	3	53	11	—	42	
1949	21	67	2	89	39	—	25	135	106	2	243	16	59	168	
1950	8	25	1	144	105	6	17	169	130	7	306	13	96	197	
1951	4	18	1	84	41	1	13	101	59	2	162	3	32	127	
1952	5	19	—	140	115	2	13	158	134	2	294	19	109	166	
1953	24	36	—	231	136	1	12	267	172	1	440	93	130	217	
1954	19	38	—	425	198	2	28	472	236	2	710	163	193	1) 354	
1955	11	27	—	354	131	2	30	395	158	2	555	129	148	278	

1) Tästä yksi maanviljelys. • 1) Härav en jordbruk.

178. Arvopaperipörssi vuosina 1920—55
Fondbörsen åren 1920—55

Vuosi År	Jäseniä vuoden päätyessä Medlemmar vid årets slut				Osakeyhtiöitä, joiden osakkeet vuoden päätyessä olivat rekisteröidyt Aktiebolag, vilkas aktier vid årets slut voro inregistrerade							Myynti • Försäljning			
	Pankkeja Banker	Toiminnia Firmor	Yksityisiä henkilöitä Enskilda personer	Yhteensä Summa	Pankkiyhtiöitä Bankbolag	Vakuutusyhtiöitä Försäkringsbolag	Kulkuaihtoyhtiöitä Kommunikations- bolag	Teollisuusyhtiöitä Industriföretag	Muuta yhtiöitä Övriga bolag	Yhteensä Summa	Tehtyjä kauppia Avslutade köp	Osakkeita 1) Aktier 1)		Merkintä- osakkeita Tekniska rätter	Obliga- tioita Obliga- tioner
												Luku Antal	Myynti- arvo Saluvärde		
	1 000 mk														
1920	11	28	9	48	14	10	5	53	7	89	43 404	1 442 200	686 249	—	—
1925	9	10	3	22	15	7	3	35	6	66	11 123	673 326	129 188	—	16 311
1930	10	12	2	24	13	6	1	33	5	58	12 958	833 563	171 429	—	8 967
1935	6	12	1	19	7	4	1	23	1	36	11 525	419 235	201 461	2 012	31 267
1940	6	10	1	17	6	4	1	22	3	36	12 600	511 467	328 610	1 795	—
1945	5	9	1	15	7	4	1	31	3	46	21 152	1 051 053	1 295 422	34 519	—
1950	6	12	—	18	6	4	1	29	7	47	21 920	1 496 354	2 006 153	143 238	807 008
1951	6	12	—	18	6	4	1	30	8	49	19 106	1 715 261	2 090 871	93 024	597 005
1952	6	11	—	17	5	4	1	28	6	44	15 193	1 436 671	1 498 355	113 368	372 326
1953	6	11	—	17	5	4	1	28	6	44	16 891	1 885 110	1 821 577	22 943	289 418
1954	6	11	—	17	5	4	1	29	6	45	14 444	1 338 817	1 341 481	77 776	149 634
1955	6	11	—	17	5	4	1	29	6	45	16 978	2 070 716	2 095 859	73 085	143 496

1) Tähän sisältyvät debenturit ja osuustodistukset.

1) Härä ingä debentures och andelsbevis.

181. Varastoimis- ja laiturihuoltotoiminta ¹⁾ satamissa vuosina 1900—55
 Upplagringsverksamheten och kajkontrollen ¹⁾ i hamnarna åren 1900—55

Vuosi År	Varastoon pantuja tavarolta Insatta varor		Varastosta otettuja tavarolta Uttagna varor		Tavarotta vuoden päätyessä Vid årets utgång inneliggande varor			Yleisen varaston tallettajille annettuja Åt insättare å allmänt upplag utfärdade		Laiturihuolto Kajkontroll		Makaslinlosakeyhtiön Magasinsaktiebolagets		
	Panojen luku Insättningsposter	Tavaramäärä Varumängd	Ottojen luku Uttagningsposter	Tavaramäärä Varumängd	Yleisessä talletus- varastossa A allmänt upplag	Tullivarastossa A tullindeferlag	Yhteensä Summa	Yksinkertaisia vastaan- ottotodistuksia Enkla mottagningsbevis	Talletustodistuksia ja varranteja Upplagbevis jämte warrant	Käsittelyä tavaralahetyksiä Behandlade varuförsändelser	Tonnia Ton	Tulot Inkomster	Menot Utgifter	Vuositulot Års- vinst
1900 ..	921	10 574	4 113	8 971	6 501	—	6 501	858	337	—	—	74	47	27
1905 ..	1 201	8 058	6 401	8 622	4 171	206	4 377	1 088	225	—	—	80	47	33
1910 ..	3 268	14 431	12 853	13 234	6 934	465	7 399	2 964	144	—	—	174	90	84
1915 ..	1 485	7 995	5 474	9 190	2 097	50	2 147	1 383	34	—	—	192	138	54
1920 ..	1 591	10 904	3 492	10 503	5 709	55	5 764	1 401	182	—	—	907	697	210
1925 ..	8 156	27 616	24 262	28 175	8 584	19	8 603	7 472	617	—	—	4 221	3 242	979
1930 ..	8 027	25 144	25 673	24 112	8 982	33	9 015	7 388	523	—	—	7 203	5 973	1 230
1935 ..	7 828	22 820	28 926	18 132	12 138	457	12 595	7 629	140	97 331	185 429	8 698	7 517	1 181
1940 ..	918	17 829	5 898	20 169	10 436		903	15	20 575	83 659	8 291	8 289	—	2
1945 ..	1 029	13 737	4 621	11 132	6 950		1 016	13	7 150	39 253	—	—	—	—
1950 ..	2 245	14 836	9 320	21 578	5 414		2 317	25	84 122	496 609	—	—	—	—
1952 ..	6 020	22 093	17 599	22 699	7 577		6 020	31	112 715	645 485	—	—	—	—
1953 ..	4 680	18 940	16 417	20 184	6 333		4 680	70	77 802	358 704	—	—	—	—
1954 ..	5 786	27 048	16 470	24 407	8 974		5 786	46	106 604	508 303	—	—	—	—
1955 ..	8 039	30 530	21 443	29 656	9 848		8 039	25	137 812	637 141	—	—	—	—

¹⁾ V:n 1944 loppuun Helsingin makaslinlosakeyhtiön harjoittama.

¹⁾ T.o.m. år 1944 utövad av Helsingfors magasinsaktiebolag.

182. Yleisten satamanosturien ja satamajäänsärkijöiden käyttö vuosina 1930—55
 Anlitandet av de allmänna lyftkranarna i hamnarna samt av hamnisbrytarna
 åren 1930—55

Vuosi År	Nosturien käyttö Anlitandet av lyftkranarna						Aluksia, joita avusti Fartyg, assisterade av		
	Katajanokan- laiturin nosturit Kranarna å Skatuddskajen	Matkustaja- laiturin nosturit Kranarna å Passagerar- kajen	Jätkäsaaren- laiturin nosturit Kranarna å Busholmskajen	Saukonlaiturin hillinosturit Kölkranarna å Utterkajen			Satama- hinaaja Hamm- bogser- ångaren	Satamajään- särkijä Hamnisbrytare	
				Käyttö- tunteja Driftstimmar	Laiwolsta purettu kivi- hiiltä ja koksia Lossat stenkol och koks från fartyg	Hillitarhoista kuormattu kivi- hiiltä ja koksia Lastat stenkol och koks från kolgårdarna			
	Käyttötunteja • Driftstimmar						Tonnia • Ton	Hercules	Otso	Turso
1930 ..	5 287	421	9 190	9 445	241 841	32 178	46	—	—
1935 ..	5 619	317	9 659	9 848	270 318	38 556	55	—	—
1940 ..	10 110	245	11 333	8 973	235 064	22 120	22	—	—
1945 ..	7 581	315	10 091	11 190	56 478	48 053	—	93	—
1950 ..	27 554	625	28 804	20 460	494 727	45 619	—	²⁾ 46	183
1952 ..	30 626	747	34 040	19 700	686 573	36 919	—	92	383
1953 ..	21 047	291	20 484	12 393	451 609	35 388	—	8	166
1954 ..	31 574	342	31 527	18 148	¹⁾ 599 692	24 294	—	76	508
1955 ..	40 897	567	39 163	18 389	567 241	38 341	—	133	638

¹⁾ Korjatut tiedot. ²⁾ Lisäksi valtion käytössä Hangon, Turun ja Ahvenanmaan saaristoissa avustaan ¹⁴/₉—¹¹/₉ 1950 5 alusta.

¹⁾ Rättade uppgifter. ²⁾ Dessutom rekvirerad av staten i Hangö, Åbo och Ålands skärgård ¹⁴/₉—¹¹/₉ 1950 för att assistera 5 fartyg.

183. Halkojen tuonti meritse kotimaan palkkakunnilta vuosina 1952—55
Införseln av ved sjöledes från inrikes orter åren 1952—55

Lastauspaikka Lastningsort	Määrä • Mängd m ³				Lastauspaikka Lastningsort	Määrä • Mängd m ³					
	1952	1953	1954	1955		1952	1953	1954	1955		
<i>Uudenmaan lääni Nylands län</i>				<i>Turun ja Porin lääni Åbo och Björneborgs län</i>							
Hanko • Hangö	1 487	—	385	—	Parainen • Pargas	1 868	887	—	—		
Tammisaari • Ekenäs	—	—	94	—	Kemiö • Kimito	—	220	—	32		
Snappertuna	418	—	260	—	Vestanfjärd	889	—	—	250		
Helsingin mlk. • Helsinge	—	—	—	100	Dragsfjärd	254	1 296	1 532	2 456		
Sipoo • Sibbo	—	170	—	460	<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>3 011</i>	<i>2 403</i>	<i>1 532</i>	<i>2 738</i>		
Porvoo • Borgå	8 202	9 371	4 779	6 395	<i>Kymen lääni Kymmene län</i>						
Porvoon mlk. • Borgå lk. ...	89	—	—	270	Pyhtää • Pyttis	240	150	160	990		
Espoo • Esbo	—	—	—	—	Kotka	30	100	—	160		
Pernaja • Pernä	2 723	3 270	1 840	3 630	Virolahti	130	150	160	—		
Loviisa ja Valkom • Lovisa och Valkom	795	4 166	380	1 073	<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>400</i>	<i>400</i>	<i>320</i>	<i>1 150</i>		
Ruotsinpyhtää • Strömfors	—	872	—	649	<i>Kaikkiaan • Inalles</i>	<i>17 125</i>	<i>20 652</i>	<i>9 590</i>	<i>16 465</i>		
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>13 714</i>	<i>17 849</i>	<i>7 738</i>	<i>12 577</i>							

184. Ulkomaan kauppa vuosina 1885—1954
Utrikes handel åren 1885—1954

A. Kaupungin tuonnin ja viennin arvo sekä tullinkanto koko maahan verrattuna vuosina 1885—1954
Värdet av stadens import och export samt tulluppbörden i förhållande till hela landets åren 1885—1954

Vuosi År	Tuonti • Import			Vienti • Export			Tullinkanto ¹⁾ Tulluppbörd ²⁾		
	Koko maa ¹⁾ Hela landet ¹⁾	Helsinki Helsingfors	%	Koko maa Hela landet	Helsinki Helsingfors	%	Koko maa Hela landet	Helsinki Helsingfors	%
	1 000 mk		%	1 000 mk		%	1 000 mk		%
1885	108 776	24 687	22.7	89 853	5 021	5.6	15 781	3 636	23.0
1890	140 602	32 489	23.1	92 421	5 945	6.4	23 301	6 502	27.9
1895	150 346	34 741	23.1	142 935	8 980	6.3	25 147	6 908	27.5
1900	270 756	66 222	24.5	197 731	11 069	5.6	41 983	13 364	31.8
1905	269 761	68 288	25.3	247 792	16 821	6.8	40 509	12 755	31.5
1910	385 398	117 498	30.5	290 142	16 245	5.6	52 582	19 279	36.7
1915	559 519	143 573	25.7	266 462	26 045	9.8	42 743	13 689	32.0
1920	3 633 908	1 676 674	46.1	2 926 422	363 809	12.4	432 549	164 215	38.0
1925	5 524 546	2 391 777	43.3	5 573 506	662 597	11.9	1 208 731	468 650	38.8
1930	5 251 046	2 577 436	49.1	5 404 158	639 144	11.8	1 457 055	649 347	44.6
1935	5 344 394	2 674 015	50.0	6 240 506	767 159	12.3	1 556 833	671 014	43.1
1940	9 164 180	2 739 777	29.9	2 874 609	255 285	8.9	958 062	397 046	41.4
1945	6 820 533	3 197 707	46.9	5 227 792	356 809	6.8	436 080	127 596	29.3
1950	89 147 469	52 891 292	59.3	81 478 696	11 868 343	14.6	13 716 004	8 856 855	64.6
1952	182 186 334	106 418 642	58.4	156 829 185	16 163 361	10.3	21 475 939	13 209 613	61.5
1953	121 860 226	63 420 822	52.0	131 555 249	14 535 399	11.0	17 825 324	8 962 068	50.3
1954	152 136 845	84 964 101	55.8	156 618 074	16 809 129	10.7	19 882 189	10 125 783	50.9

¹⁾ Tiedot vuodelta 1905—30 eivät ole samat kuin virallisen tilaston vastaavat tiedot, koska tässä taulukossa koko maata samoin kuin myös Helsinkiä koskeviin lukuihin sisältyy maahan tuodun muuttotavaran arvo, mikä vasta 1903 lähtien on jätetty pois virallisen kauppatilaston luvuista. ²⁾ Palautuksia ym. vähentämättä.

³⁾ Uppgifterna för åren 1905—30 överensstämmer ej med motsvarande uppgifter i den officiella statistiken, emedan i siffrorna för hela landet, liksom även i siffrorna för Helsingfors, ingår värdet av importerat flyttgods, vars värde däremot fr. o. m. år 1903 utelämnats ur den officiella handelsstatistiken. ⁴⁾ Utan avdrag av restitutioner m. m.

185. Ulkomailta kaupunkiin meritse saapunut ja ulkomaille meritse lähetetty tavara vuosina 1946—55
Från utlandet till staden sjöledes anlänt och till utlandet sjöledes avsänt gods åren 1946—55

A. Saapunut tavara • Anlänt gods

Vuosi ja kuukausi År och månad	Viljaa Spannmål		Kivihiihtä ja koksia Stenkol och koks		Koneita, rautaa ym. raskasta tavaraa Maskiner, järn o. a. tungt gods		Kappaletavaraa Styckegods		Öljyä Oljor		Muuta tavaraa Annat gods		Kaikkiaan Totalsumma	Siitä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg
	Yhteensä Summa	Siitä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg	Yhteensä Summa	Siitä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg	Yhteensä Summa	Siitä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg	Yhteensä Summa	Siitä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg	Yhteensä Summa	Siitä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg	Yhteensä Summa	Siitä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg		
Tonnia • Ton														
1955														
I	16 789	7 934	76 900	35 274	19 962	11 912	28 718	17 249	50 552	40 938	16 926	10 649	209 847	123 956
II	791	510	63 446	33 238	19 992	14 953	25 624	12 349	37 803	37 411	14 904	11 599	162 560	110 060
III	6 835	6 835	36 981	19 042	16 095	9 965	30 154	12 624	1 394	809	19 309	13 129	110 768	62 404
IV	11 841	4 288	35 630	20 051	28 031	19 577	32 852	17 418	15 793	15 307	26 828	13 206	150 975	89 847
V	20 737	14 026	71 048	49 184	29 031	19 309	42 310	19 027	43 750	37 129	34 018	11 525	240 894	150 200
VI	7 258	704	38 666	16 310	27 363	18 203	18 924	8 217	21 868	20 856	40 354	9 563	154 433	73 853
VII	17 487	15 689	42 697	17 362	23 004	13 816	24 771	13 863	34 071	29 199	28 335	5 676	170 365	95 605
VIII	10 309	7 002	63 878	37 488	32 495	24 552	18 757	12 305	34 163	32 678	33 728	14 655	193 330	128 680
IX	21 824	11 200	58 398	33 391	22 124	12 603	22 988	13 942	20 927	18 704	27 462	13 048	173 723	102 888
X	20 313	1 540	59 013	32 794	20 235	11 429	25 182	12 410	29 265	28 698	35 840	14 780	189 848	101 651
XI	13 947	8 719	84 546	58 317	19 024	10 698	28 033	15 865	21 073	15 078	37 899	20 563	204 522	129 240
XII	15 809	6 575	70 757	42 625	18 007	11 402	37 367	18 283	46 534	23 175	35 521	17 978	223 995	120 038
Yht. • S.a.	163 940	85 022	701 960	395 076	275 363	178 419	335 680	173 552	357 193	299 982	351 124	156 371	2 185 260	1 288 422
1954	66 194	28 434	797 440	599 786	245 004	164 950	244 213	126 625	294 894	254 872	284 185	154 063	1 931 930	1 328 730
1953	2 924	2 312	495 190	479 876	139 156	95 038	177 474	103 105	186 785	134 554	202 838	97 209	1 204 367	912 094
1952	89 202	28 077	865 740	709 372	337 955	200 099	251 984	127 093	202 229	82 429	281 957	127 870	2 029 067	1 274 940
1951	100 303	39 972	741 778	426 149	277 458	185 967	153 221	90 281	177 721	75 107	384 582	181 212	1 835 063	998 688
1950	73 944	47 061	576 245	539 880	221 809	150 536	123 346	74 158	138 865	71 314	322 376	192 055	1 456 585	1 075 004
1949	7 854	7 255	357 608	345 516	22 942	13 903	395 755	264 776	113 916	74 902	229 800	148 852	1 127 875	855 204
1948	39 174	17 124	668 759	539 178	149 160	97 128	229 579	165 071	153 773	16 405	238 846	112 309	1 479 291	947 215
1947	129 347	19 604	529 815	162 259	39 152	11 502	317 108	197 636	144 172	37 762	220 443	77 328	1 380 037	506 091
1946	38 304	9 622	267 362	149 538	18 597	9 128	202 511	116 508	67 025	1 286	98 083	46 926	691 882	333 008

B. Lähetetty tavara • Ausänt gods

Vuosi ja kuukausi År och månad	Sahattua puutavaraa Sågvirke		Paperipuita Pappersved		Muuta puutavaraa Andra trävaror		Paperia, selluloosaa ja puuhioketta Papper, cellulosa och slipmassa		Kappaletavaraa Styckegods		Muuta tavaraa Annat gods		Kaikkiaan Totalsumma	Sittä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg
	Yhteensä Summa	Sittä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg	Yhteensä Summa	Sittä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg	Yhteensä Summa	Sittä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg	Yhteensä Summa	Sittä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg	Yhteensä Summa	Sittä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg	Yhteensä Summa	Sittä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg		
Tonnia • Ton														
1955														
I	4 371	829	9 209	8 948	524	—	7 659	3 621	2 732	431	7 741	3 626	32 236	17 455
II	5 339	932	1 470	1 470	999	—	9 618	3 203	4 289	636	8 864	4 623	30 579	10 864
III	2 618	1 481	365	205	1 205	719	31 840	21 196	2 447	1 294	10 362	6 742	48 837	31 637
IV	7 305	1 005	1 118	—	3 225	193	24 952	13 109	5 226	2 516	13 011	6 220	54 837	23 043
V	7 389	325	4 835	3 514	4 045	3 427	5 978	4 007	4 092	957	8 005	5 513	34 344	17 743
VI	8 663	246	4 217	2 735	903	482	6 753	2 826	2 283	725	7 123	3 975	29 942	10 989
VII	15 139	1 369	3 248	2 199	3 258	1 938	6 086	3 775	2 243	429	7 349	4 319	37 323	14 029
VIII	16 582	1 445	4 157	—	899	484	4 367	2 606	2 562	762	7 481	3 731	36 048	9 028
IX	9 890	1 302	2 459	805	1 014	—	4 226	2 619	3 883	907	7 227	4 608	28 699	10 241
X	14 666	2 730	3 657	1 709	493	—	8 996	3 136	3 186	499	12 221	4 947	43 219	13 021
XI	9 019	1 991	1 525	1 525	174	—	5 335	1 883	2 735	640	9 764	4 135	28 552	10 174
XII	9 616	2 988	5 728	5 728	18	18	11 356	7 258	1 771	357	8 199	4 835	36 688	21 184
<i>Yht. • Summa</i>	<i>110 597</i>	<i>16 643</i>	<i>41 988</i>	<i>28 838</i>	<i>16 757</i>	<i>7 261</i>	<i>127 166</i>	<i>69 239</i>	<i>37 449</i>	<i>10 153</i>	<i>107 347</i>	<i>57 274</i>	<i>441 304</i>	<i>189 408</i>
1954	95 982	17 254	24 991	18 044	6 739	1 618	121 806	69 799	34 678	8 262	123 008	84 192	407 204	199 169
1953	94 844	26 818	22 647	12 783	7 598	1 880	113 439	50 085	29 922	10 576	116 093	80 923	384 543	183 065
1952	63 339	7 017	34 655	13 108	9 132	6 307	97 987	54 145	34 985	18 251	84 924	53 177	325 022	152 005
1951	117 370	17 441	50 912	25 733	22 635	12 434	119 674	64 578	53 275	32 953	103 442	65 320	467 308	218 459
1950	97 581	30 848	28 610	17 770	12 888	2 483	134 915	76 616	80 275	46 312	89 640	60 423	443 909	234 452
1949	62 882	17 074	28 331	8 146	4 452	2 834	57 900	23 898	58 758	34 454	55 319	32 896	267 642	119 302
1948	49 168	..	..	..	4 758	..	83 233	49 668	43 034	24 669	52 607	34 977	..	..
1947	43 602	14 266	—	—	15 461	12 771	90 117	33 273	43 448	19 689	53 837	28 989	246 465	108 988
1946	24 414	6 589	—	—	15 068	7 075	43 538	19 359	27 187	16 000	34 359	19 038	144 566	68 061

Muist. 1: Tämän taulukon perusaineisto on saatu alusten päälliköiltä (tai meklareilta), jolloin paljousmäärät enimmäkseen on ilmoitettu rahti-kirjojen mukaan.

Muist. 2: Lastin on perusaineistossa useimmiten ilmoitettu olevan kappaletavaraa, kun pienehköjä, taulukossa erikoisesti mainittuja paperi-, puutavara- ym. eriä on laivattu yhdessä muun tavararan kanssa. Taulukossa erikseen mainittujen tavaralajien tuonti- ja vientimäärät ovat sen vuoksi minimimääriä.

Anm. 1: Primäruppgifterna för denna tabell ha avgivits av fartygens befälhavare (eller mäklare), varvid kvantitetsuppgifterna i regel angivits enligt konossementen.

Anm. 2: Då smärre partier papper, trävaror o. a. i tabellen specificerade varor utskeppats tillsammans med annat gods, har vid avgivandet av primäruppgifterna lasten i dess helhet ofta betecknats som styckegods. Siffrorna för införseln och utförseln av de specificerade varuslagen äro därför minimisiffror.

186. Kauppalaivasto vuosina 1925—55 Handelsflottan åren 1925—55

A. Kauppalaivaston kokoonpano • Handelsflottans sammansättning

Vuosi ja aluksen laatu År och fartygets art	Vuoden alkaessa Vid årets början			Lisäys vuoden kuluessa Ökning under året				Vähennys vuoden kuluessa Minskning under året			Vuoden päättyessä Vid årets slut				
	Aluksia Fartyg	Bruttotonnia Bruttoton	Nettotonnia Netton	Aluksia Fartyg	Bruttotonnia Bruttoton	Nettotonnia Netton	Aluksia Fartyg	Bruttotonnia Bruttoton	Nettotonnia Netton	Aluksia Fartyg	Bruttotonnia Bruttoton	Nettotonnia Netton	Aluksia Fartyg	Bruttotonnia Bruttoton	Nettotonnia Netton
1955															
Höyryaluksia Ångfartyg ..	99	200 065	105 231	6	15 353	9 367	12	27 854	14 428	93	187 564	100 170			
Moottorialuksia Motorfartyg	52	154 223	79 224	4	15 993	9 844	3	6 297	1 186	53	163 919	87 882			
Purjealuksia 1) Segelfartyg 1)	7	1 043	638	1	65	32	2	90	42	6	1 018	628			
Yhteensä • Summa	158	355 331	185 093	11	31 411	19 243	17	34 241	15 656	152	352 501	188 680			
1954	150	333 267	177 156	23	64 268	32 906	15	42 204	24 969	158	355 331	185 093			
1953	158	326 062	176 098	11	44 144	22 343	19	36 939	21 285	150	333 267	177 156			
1952	174	304 349	166 048	14	36 333	18 374	30	14 620	8 324	158	326 062	176 098			
1951	174	281 197	154 055	13	27 565	14 235	13	4 413	2 242	174	304 349	166 048			
1950	174	278 037	153 754	9	17 991	9 218	9	14 831	8 917	174	281 197	154 055			
1949	174	275 248	152 398	13	10 204	5 309	13	7 415	3 953	174	278 037	153 754			
1945	126	156 349	84 464	11	3 955	2 293	42	48 766	25 772	95	111 538	60 985			
1940	134	211 946	117 641	11	10 762	6 464	15	14 561	8 282	130	208 147	115 823			
1935	137	234 184	134 170	13	24 243	13 815	33	83 135	48 517	117	175 292	99 468			
1930	109	144 758	85 263	2	2 772	1 671	6	6 178	3 585	105	141 352	83 349			

B. Kauppalaivaston suuruus • Handelsflottans storlek

Vuosi ja suuruusluokat, bruttorek.-tonnia År och dräktighetsgrupper, bruttoreg.-ton	Varsinainen kauppalaivasto • Egentlig handelsflotta								Proomuja Pråmar	
	Höyryaluksia Ångfartyg		Moottorialuksia Motorfartyg		Purjealuksia 1) Segelfartyg 1)		Yhteensä Summa		Luku Antal	Tonni- määrä Tontal
	Luku Antal	Tonni- määrä Tontal	Luku Antal	Tonni- määrä Tontal	Luku Antal	Tonni- määrä Tontal	Luku Antal	Tonni- määrä Tontal		
1955										
19— 99	2	140	8	449	2	136	12	725	13	507
100— 199	7	895	6	897	2	234	15	2 026	9	1 314
200— 499	3	818	6	1 971	2	648	11	3 437	1	371
500— 999	3	2 363	—	—	—	—	3	2 363	—	—
1 000—1 499	17	21 984	7	8 992	—	—	24	30 976	—	—
1 500—1 999	27	48 056	1	1 825	—	—	28	49 881	—	—
2 000—2 999	21	48 458	4	9 503	—	—	25	57 961	—	—
3 000—	13	64 850	21	140 282	—	—	34	205 132	—	—
Yhteensä • Summa	93	187 564	53	163 919	6	1 018	152	352 501	22	2 192
1954	99	200 065	52	154 223	7	1 043	158	355 331	24	2 260
1953	99	210 786	47	122 214	4	267	150	333 267	25	2 319
1952	108	237 032	47	88 834	3	196	158	326 062	30	2 986
1951	115	239 306	51	63 967	8	1 076	174	304 349	30	3 813
1950	114	230 953	48	48 810	12	1 434	174	281 197	28	3 712
1949	119	235 461	44	41 184	11	1 392	174	278 037	28	3 712
1947	128	229 125	41	34 555	10	928	179	264 608	33	4 917
1945	79	108 268	6	2 092	10	1 178	95	111 538	32	4 675
1940	115	185 306	12	21 898	3	943	130	208 147	32	3 849
1935	109	172 371	7	2 878	1	43	117	175 292	24	2 977
1930	91	136 501	11	3 234	3	1 617	105	141 352	60	6 329
1925	72	48 287	6	596	6	3 739	84 2)	52 622	50	4 720

1) Apukonein tai ilman. 2) Nettorekisteritonnina. • 1) Med eller utan hjälpmaskin. 2) Nettoregister-ton.

187. Saapuneet alukset vuosina 1901—55. Ankomna fartyg åren 1901—55

A. Erikoistietoja vuodelta 1955 • Detaljuppgifter för år 1955

Satama Hamn	Ulkomainen merenkulku Utrikes sjöfart		Rannikkoliikenne Kusttrafik		Yhteensä Summa	
	Luku Antal	Nettorek- tonnia Nettoreg- ton	Luku Antal	Nettorek- tonnia Nettoreg- ton	Luku Antal	Nettorek- tonnia Nettoreg- ton
Sörnåsten satama • Sörnås hamn	185	131 190	1 085	88 467	1 270	219 657
Sörnåsten rantatien laiturit • Bryggorna vid Sörnås strandväg	—	—	—	—	—	—
Hakanfemen- ja Siltavuorenrannat • Hagnås- och Brobergskajerna	2	300	970	57 919	972	58 219
Pohjoissatama • Norra hamnen	5	442	92	2 289	97	2 731
Katajanokka • Skatudden	673	545 295	31	1 803	704	547 098
Muut Eteläsataman osat • Övriga delar av Södra hamnen	460	416 190	215	2 824	675	419 014
Merisatama • Havshamnen	—	—	15	405	15	405
Saukonlaituri • Utterkajen	437	276 188	—	—	437	276 188
Muut Länsisataman osat • Övriga delar av Västra hamnen	803	748 998	1 035	74 741	1 838	823 739
Herttoniemi • Hertonäs	83	173 444	31	1 538	114	174 982
Muut satamat ja laiturit • Övriga hamnar och kajeri	39	106 252	372	22 241	411	128 493
Reti 1) • Redden 1)	29	53 593	—	—	29	53 593
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>2 716</i>	<i>2 451 892</i>	<i>3 846</i>	<i>252 227</i>	<i>6 562</i>	<i>2 704 119</i>
Siitä • Därav						
Vähintään 19 nettorek.-tonnin vetoisia aluksia • Fartyg om minst 19 nettoreg.-ton						
Koneella kulkevia • Maskindrivna	2 702	2 442 203	3 337	198 304	6 039	2 640 507
Muita • Andra	9	9 672	211	52 302	220	61 974
Alle 19 nettorek.-tonnin vetoisia aluksia • Fartyg under 19 nettoreg.-ton						
Koneella kulkevia • Maskindrivna	5	17	298	1 621	303	1 638
Muita • Andra	—	—	—	—	—	—

1) Tähän on laskettu myös Häkansvikissä käyneet tankkilaivat.

2) Hit ha hänförts även de tankfartyg, som anlöpt Häkansvik.

B. Vuosina 1901—55. Åren 1901—55

Vuosi År	Luku Antal	Nettorek.tonnia Nettoreg.ton	Vuosi År	Luku Antal	Nettorek.tonnia Nettoreg.ton
1944	2 764	927 579	<i>Keskimäärin • I medeltal</i>		
1945	4 052	1 139 997	1901—05	7 577	639 986
1946	3 960	1 429 204	1906—10	8 151	784 044
1947	3 423	1 589 295	1911—15	9 087	773 733
1948	3 288	1 531 572	1916—20	5 517	526 971
1949	4 031	1 658 803	1921—25	7 138	1 163 060
1950	5 116	1 857 909	1926—30	8 472	1 724 009
1951	5 329	2 030 610	1931—35	7 093	1 693 605
1952	5 216	2 448 359	1936—40	7 585	1 976 497
1953	5 411	2 042 156	1941—45	3 027	924 537
1954	5 740	2 385 394	1946—50	3 964	1 613 357
1955	6 562	2 704 119	1951—55	5 652	2 322 128

Muist.: Tähän taulukkoon eivät sisälly saaristossa ja kaupungin lähimmässä ympäristössä kulkevat alukset eivätkä kalastajaveneet.

Ann.: I denna tabell ingår ej fartyg, som trafikera skärgården och stadens närmaste omgivning, ej heller fiskarbåtar.

188. Tullikamarin ulkomaisessa kauppamerenkulussa selvittämät alukset vuosina 1920—54

Av tullkammaren i utrikes handelssjöfart klarerade fartyg åren 1920—54

A. Vuosina 1920—54 • Åren 1920—54

V u o s i Å r	Tuloselvitetyt alukset • Inklarerade fartyg						Lähtöselvitetyt alukset • Utklarerade fartyg					
	Kaikki Samtliga		Niistä • Därav				Kaikki Samtliga		Niistä • Därav			
			Tuoden lastia Helsinkiin Med last till Helsingfors		Suomalaisia Finländska				Vieden lastia Helsingistä Med last från Helsingfors		Suomalaisia Finländska	
	Luku Antal	Tonni- määrä ¹⁾ Tontal ¹⁾	Luku Antal	Tonni- määrä ¹⁾ Tontal ¹⁾	Luku Antal	Tonni- määrä ¹⁾ Tontal ¹⁾	Luku Antal	Tonni- määrä ¹⁾ Tontal ¹⁾	Luku Antal	Tonni- määrä ¹⁾ Tontal ¹⁾	Luku Antal	Tonni- määrä ¹⁾ Tontal ¹⁾
1920	1 402	534 584	1 072	494 537	622	207 795	1 387	446 898	883	392 236	712	194 456
1925	1 843	974 034	1 721	929 297	660	328 708	1 365	647 241	886	584 441	532	261 783
1930	1 985	1 525 754	1 900	1 460 771	921	583 520	1 626	1 264 057	1 203	1 010 691	762	455 457
1935	1 764	1 579 775	1 662	1 499 518	961	640 676	1 527	1 433 307	1 330	1 256 403	886	588 335
1940	670	432 224	598	392 428	405	237 807	663	432 088	320	179 265	401	241 905
1945	295	177 194	273	154 452	191	112 503	287	173 678	105	65 571	182	108 252
1946	785	764 045	727	705 842	392	258 353	780	756 999	423	382 886	393	258 828
1947	1 061	1 285 639	988	1 208 030	475	336 904	1 049	1 261 056	548	507 528	466	325 913
1948	1 327	1 342 364	1 253	1 279 684	750	627 630	1 351	1 368 573	704	661 721	766	633 374
1949	1 569	1 424 267	1 398	1 320 027	837	704 123	1 573	1 439 883	919	871 432	840	717 943
1950	1 928	1 616 457	1 709	1 462 780	1 039	829 184	1 911	1 598 352	1 124	990 188	1 034	824 382
1951	2 208	1 787 137	2 007	1 642 892	942	743 806	2 192	1 770 161	1 184	964 115	935	739 539
1952	2 500	2 219 125	2 286	2 105 167	1 169	975 342	2 512	2 237 633	1 303	1 197 750	1 167	972 786
1953	1 930	1 789 605	1 671	1 534 616	989	929 362	1 935	1 786 156	1 215	1 198 725	992	928 064
1954	2 280	2 112 943	2 045	1 941 663	1 073	1 076 356	2 262	2 095 786	1 308	1 247 278	1 056	1 068 815

B. Vuonna 1954 • År 1954

Aluksen kotimaa Fartygets hemland		Tuloselvitetyt alukset Inklarerade fartyg				Lähtöselvitetyt alukset Utklarerade fartyg			
		Kaikki Samtliga		Niistä tuoden lastia Helsinkiin Därav med last till Helsingfors		Kaikki Samtliga		Niistä vieden lastia Helsingistä Därav med last från Helsingfors	
		Luku Antal	Tonni- määrä ¹⁾ Tontal ¹⁾	Luku Antal	Tonni- määrä ¹⁾ Tontal ¹⁾	Luku Antal	Tonni- määrä ¹⁾ Tontal ¹⁾	Luku Antal	Tonni- määrä ¹⁾ Tontal ¹⁾
<i>Kotimaan mukaan • Efter hemland</i>									
Suomi	Finland	1 073	1 076 356	993	1 014 374	1 056	1 068 815	608	537 562
Ruotsi	Sverige	245	311 531	227	292 623	244	306 330	183	238 788
Norja	Norge	45	83 170	36	58 420	45	83 288	28	47 641
Tanska	Danmark	85	92 766	74	75 985	84	87 195	57	68 927
Islanti	Island	14	18 932	10	14 653	15	20 113	12	16 570
Iso-Britannia	Storbritannien	83	91 978	75	81 854	84	92 971	63	67 303
Irlanti	Irland	12	12 044	11	11 022	12	12 044	10	10 001
Länsi-Saksa	Västfyskland	389	172 069	331	150 138	386	170 808	186	88 209
Alankomaat	Nederländerna	212	62 224	173	52 995	213	62 490	71	24 933
Puola	Polen	56	47 915	53	46 694	56	47 522	52	45 904
Neuvostoliitto	Sovjetunionen	49	68 693	46	68 663	50	68 950	23	32 170
Espanja	Spanien	1	2 036	1	2 036	1	2 036	—	—
Italia	Italien	1	3 959	1	3 959	1	3 954	—	—
Amerikan Yhdysvallat	Amerikas Förenta Stater	14	68 247	14	68 247	14	68 247	14	68 247
Syyria	Syrien	1	1 023	—	—	1	1 023	1	1 023
<i>Yhteensä • Summa</i>		2 280	2 112 943	2 045	1 941 663	2 262	2 095 786	1 308	1 247 278

¹⁾ Nettorekisteritonnia. • ¹⁾ Nettoregister-ton.

Jatkoa • Fortsättning

Aluksen lähtö- tai määrämaa Fartygets avgångs- eller destinationsland		Tuloselvitetyt alukset Inklarerade fartyg				Lähtöselvitetyt alukset Utklarerade fartyg			
		Kaikki Samtliga		Niistä tuoden lastia Helsinkiin Därav med last till Helsingfors		Kaikki Samtliga		Niistä vieden lastia Helsingistä Därav med last från Helsingfors	
		Luku Antal	Tonni- määrä ¹⁾ Tontal ¹⁾	Luku Antal	Tonni- määrä ¹⁾ Tontal ¹⁾	Luku Antal	Tonni- määrä ¹⁾ Tontal ¹⁾	Luku Antal	Tonni- määrä ¹⁾ Tontal ¹⁾
<i>Lähtö- tai määrämaan ²⁾ mukaan Efter avgångs- eller destinationsland ²⁾</i>									
Ruotsi	Sverige	369	306 459	298	241 988	402	355 277	264	241 192
Norja	Norge	33	22 937	31	20 821	48	46 746	22	20 813
Tanska	Danmark	211	135 819	168	111 124	171	114 006	92	78 258
Islanti	Island	11	13 969	10	13 337	16	18 998	12	16 300
Iso-Britannia	Storbritannien	324	277 823	307	262 845	388	308 876	213	186 831
Irlanti	Irland	1	1 616	1	1 616	9	5 146	5	3 557
Länsi-Saksa	Västtyskland	329	186 108	295	168 770	318	166 948	232	119 425
Itä-Saksa	Östtyskland	64	26 589	55	22 357	56	27 923	39	18 881
Alankomaat	Nederländerna	189	110 123	179	103 418	257	161 364	130	83 596
Belgia	Belgien	113	116 964	108	109 456	109	79 580	49	47 755
Ranska	Frankrike	48	46 364	43	39 610	61	59 994	23	22 597
Puola	Polen	294	195 057	269	180 565	133	97 550	71	41 820
Neuvostoliitto	Sovjetunionen	83	116 546	71	110 071	88	120 678	17	31 855
Romania	Rumänien	31	150 747	31	150 747	26	124 282	—	—
Portugali	Portugal	5	12 409	5	12 409	6	4 648	3	2 525
Espanja	Spanien	29	31 527	29	31 527	7	6 939	—	—
Italia	Italien	—	—	—	—	11	12 157	8	7 541
Kreikka ja Kreetta	Grekland och Kreta	14	24 101	13	23 217	11	14 112	11	14 112
Gibraltari ja Malta	Gibraltari och Malta	—	—	—	—	3	11 624	2	7 827
Egypti	Egypten	1	1 498	1	1 498	5	10 081	3	5 931
Tunisia	Tunisien	—	—	—	—	2	5 494	2	5 494
Algeria	Algeriet	1	2 740	1	2 740	3	2 727	2	1 901
Marokko	Marocko	3	4 310	3	4 310	9	19 612	7	17 150
Etelä-Afrikka	Sydafrika	1	1 911	1	1 911	5	18 554	5	18 554
Austraalia	Australien	—	—	—	—	2	10 889	2	10 889
Turkki	Turkiet	5	11 877	5	11 877	13	19 709	7	11 450
Kypros	Cypern	1	3 916	1	3 916	—	—	—	—
Libanon	Libanon	—	—	—	—	1	2 227	1	2 227
Israel	Israel	9	16 039	9	16 039	1	1 368	1	1 368
Siam	Siam	—	—	—	—	1	5 378	1	5 378
Kiina	Kina	1	4 444	1	4 444	1	3 602	1	3 602
Yhdistyneet Malaijivaltiot	Malajstaterna	3	14 402	3	14 402	—	—	—	—
Singapore	Singapore	—	—	—	—	1	4 839	1	4 839
Kanada	Kanada	14	16 362	14	16 362	18	20 208	18	20 208
Amerikan Yhdysvallat	Amerikas Förenta Stater	69	173 658	69	173 658	52	143 298	46	132 043
Kuuba	Cuba	—	—	—	—	1	2 868	1	2 868
Muut Länsi-Intian saaret	Övriga Västindiska öar	—	—	—	—	1	5 848	—	—
Venezuela	Venezuela	—	—	—	—	3	12 965	3	12 965
Brasilia	Brasilien	10	31 161	10	31 161	15	42 073	7	21 463
Argentiina	Argentina	10	38 182	10	38 182	4	11 760	3	8 625
Kolumbia	Colombia	2	8 603	2	8 603	1	3 662	1	3 662
Ecuador	Ecuador	—	—	—	—	1	4 283	1	4 283
Uruguay	Uruguay	—	—	—	—	2	7 493	2	7 493
Chile	Chile	2	8 682	2	8 682	—	—	—	—
<i>Yhteensä • Summa</i>		<i>2 280</i>	<i>2 112 943</i>	<i>2 045</i>	<i>1 941 663</i>	<i>2 262</i>	<i>2 095 786</i>	<i>1 308</i>	<i>1 247 278</i>
Siitä suoraan ulkomailta tai ulkomaille • Därav direkt från eller till utlandet		1 846	1 675 446	1 732	1 587 671	918	957 393	674	598 857

¹⁾ Nettorekisteritonni. ²⁾ Maa, jossa viimeinen lastaus- ja ensimmäinen purkaussatama sijaitsee.
³⁾ Nettoregisteron. ⁴⁾ Det land, varest sista lastnings- och första lossningshamnen är belägen.

189. Matkustajaliikenne aluksilla suoraan ulkomailta ja ulkomaille vuosina 1946—55 Passagerartrafiken med fartyg direkt från och till utlandet åren 1946—55

Vuosi År	Kansalaisuuden mukaan Efter medborgarskap		Aluksen kotimaan mukaan Efter fartygets hemland						Yhteensä Summa
	Suomen kansalaisia Finska medborgare	Ulkomaan- laisia Utlännin- gar	Suomi Finland	Ruotsi Sverige	Tanska Danmark	Saksa Tyskland	Neuvosto- liitto Sovjet- unionen	Muut maat Andra länder	
<i>Saapuneita matkustajia • Anlända passagerare</i>									
1946	6 472	4 537	1 987	7 753	951	1	186	131	11 009
1947	10 020	7 809	7 434	9 463	531	—	236	165	17 829
1948	21 816	10 130	19 983	9 625	1 776	—	378	184	31 946
1949	21 649	13 619	20 440	12 511	1 844	4	317	152	35 268
1950	22 328	12 819	18 690	13 510	2 379	19	348	201	35 147
1951	30 769	11 333	22 906	15 670	2 405	172	832	117	42 102
1952	23 348	22 010	24 047	14 560	3 169	876	709	1 997	45 358
1953	28 677	11 328	25 963	10 264	2 856	385	455	82	40 005
1954	28 834	14 519	26 642	11 536	3 098	289	365	1) 1 423	43 353
1955	31 054	16 636	30 525	11 947	3 336	694	844	344	47 690
<i>Lähteneitä matkustajia • Avresta passagerare</i>									
1946	6 191	4 005	1 806	6 974	1 076	—	261	79	10 196
1947	9 904	7 185	7 642	8 322	587	—	460	78	17 089
1948	20 908	9 708	20 665	7 484	1 738	—	657	72	30 616
1949	22 595	12 766	20 401	12 497	1 888	1	514	60	35 361
1950	22 638	12 059	20 331	11 778	2 021	7	402	158	34 697
1951	31 291	9 321	22 103	15 148	2 356	17	899	89	40 612
1952	22 710	21 204	23 651	13 711	3 064	337	493	2 658	43 914
1953	29 470	11 032	26 693	10 686	2 562	99	432	30	40 502
1954	30 494	14 037	28 433	11 517	2 770	75	417	2) 1 319	44 531
1955	32 320	14 405	30 211	12 341	2 960	86	901	226	46 725

1) Tästä Puola 1282. 2) Tästä Puola 1281. • 1) Härav Polen 1282. 2) Härav Polen 1281.

Muist.: Kaupungin satamassa käyneiden turistilaivojen matkustajat sisältyvät sekä saapuneiden että lähteneiden matkustajien lukuihin.

Ann.: Passagerare å turistfartyg, som anlöpt stadens hamn, ingå bland såväl ankomna som avresta passagerare.

190. Lentoliikenne vuonna 1955 • Flygtrafiken år 1955

Lentolinjat Luftfartsleder	Lento- matkat 1) Flyg- sträckor 1) km	Kuljetettu • Transport av						
		Matkustajia Passagerare		Postia • Post kg		Matka- ja rahti- tavaraa Res- och fraktgods kg		
		Helsing- istä Från Helsingfors	Helsing- kiin Till Helsingfors	Helsing- istä Från Helsingfors	Helsing- kiin Till Helsingfors	Helsing- istä Från Helsingfors	Helsing- kiin Till Helsingfors	
<i>Kotimainen liikenne • Inrikes trafik</i>								
Helsinki—Turku—Maa- rianhamina	Helsingfors—Åbo—Marie- hamn	267 830	6 565	6 610	9 414	8 119	71 153	49 418
Helsinki—Pori— Vaasa	Helsingfors—Björneborg —Vasa	687 845	19 323	20 261	36 559	7 742	188 327	118 223
Helsinki—Vaasa—Oulu— Kemi—Rovaniemi— Ivalo	Helsingfors—Vasa—Uleå- borg—Kemi—Rovaniemi —Ivalo	1 160 493	14 382	14 990	49 115	20 214	295 402	103 278
Helsinki—Jyväskylä— Kuopio—Joensuu	Helsingfors—Jyväskylä— Kuopio—Joensuu	879 809	23 411	22 793	26 735	5 166	241 086	106 903
Helsinki—Joensuu 2)	Helsingfors—Joensuu 2)	••	8 090	8 085	18 094	6 157	49 370	41 555
<i>Yhteensä • Summa</i>		2 995 977	71 771	72 739	139 917	47 398	845 338	419 377

1) Tarkoittaa lähteneiden ja saapuneiden lentokoneiden suorittamia matkoja. Tietoja on saatu ainoastaan Aero Oy:n välittämästä liikenteestä.

2) 28/5—15/9 Helsinki—Lappeenranta—Joensuu.

3) Sammanräknade längden av flygsträckan i dess båda riktningar. Uppgifter ha erhållits endast om trafik förmedlad av Aero Oy. 2) 28/5—15/9 Helsingfors—Villmanstrand—Joensuu.

Muist.: Tiedot tarkoitavat vain Seutulan lentokenttää, koska Malmin lentoasemalla ei ole varsinaista matkustajaliikennettä. — Aero Oy:n tietoihin sisältyy säännöllinen ja muiden liikennöitsijän ilmoittamiin tietoihin koko liikenne.

Ann.: Uppgifterna avse endast Helsingfors flygstation (Sjösög), emedan Malms flygstation inte har egentlig passagerartrafik. — Uppgifterna angående Aero Ab avse endast regelbunden trafik, medan uppgifterna rörande andra flygbolag avse hela flygtrafiken.

Jatkoa • Fortsättning

Lentolinjat Luffartsleder	Lento- matkat 1) Flyg- sträckor 1) km	Kuljetettu • Transport av					
		Matkustajia Passagerare		Postia • Post kg		Matka- ja rahti- tavaraa Res- och fraktgods kg	
		Helsing- istä Från Hel- singfors	Helsing- kiin Till Hel- singfors	Helsing- istä Från Hel- singfors	Helsing- kiin Till Hel- singfors	Helsing- istä Från Hel- singfors	Helsing- kiin Till Hel- singfors
<i>Ulkomainen liikenne • Utrikes trafik</i>							
Helsinki—Tukholma 2) Helsingfors—Stockholm 2)	681 978	17 380	17 133	39 113	67 677	282 196	415 978
Helsinki—Tampere— Tukholma 3) Helsingfors—Tammerfors Stockholm 3)	1 332	1 113	2	1	9 363	11 529
Helsinki—Kööpenha- mina 4) Helsingfors—Köpenhamn 4)	465 062	6 542	7 579	7 121	17 204	93 558	153 006
Helsinki—Hampuri— Amsterdam—Pariisi 4) 5) Helsingfors—Hamburg— Amsterdam—Paris 4) 5)	843 134	4 646	3 982	25 473	8 964	76 109	122 871
Helsinki—Hampuri— Amsterdam—Lontoo 4) 6) Helsingfors—Hamburg— Amsterdam—London 4) 6)	335 270	3 782	3 264	26 000	7 065	70 340	120 846
Helsinki—Tukholma (SAS) Helsingfors—Stockholm (SAS)	32 564	29 017	73 822	131 857	530 114	769 264
Helsinki—Tukholma— New York (PAA) Helsingfors—Stockholm— New York (PAA)	1 953	1 743	1 760	5 404	31 841	48 275
Helsinki—Tukholma— Kööpenhamina— Praha (CSA) Helsingfors—Stockholm— Köpenhamn—Prag (CSA)	970	1 086	1 928	8 660	21 165	45 337
Helsinki—Leningrad— Moskova (Aeroflot) Helsingfors—Leningrad— Moskva (Aeroflot)	2 122	2 857	3 444	17 779	65 098	87 384
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>2 325 444</i>	<i>71 291</i>	<i>67 774</i>	<i>178 663</i>	<i>264 611</i>	<i>1 179 784</i>	<i>1 774 490</i>
Kaikkiaan • Totalsumma	5 321 421	143 062	140 513	318 580	312 009	2 025 122	2 193 867
<i>Siitä: Därav:</i>							
Turun liikenne Trafik på Åbo	3 750	3 836	3 190	6 495	20 219	19 689
Maarianhaminan " " " Mariehamn	2 815	2 774	6 224	1 624	50 934	29 729
Porin " " " Björneborg	9 501	11 157	10 151	5 467	85 200	59 964
Vaasan " " " Vasa	10 704	10 328	34 465	4 116	124 942	67 608
Kemin " " " Kemi	3 298	3 557	7 040	4 400	76 423	26 400
Jyväskylän " " " Jyväskylä	12 313	11 804	859	1 221	92 929	50 008
Kuopion " " " Kuopio	9 827	9 670	22 256	1 888	123 448	49 278
Ivalon " " " Ivalo	418	432	475	172	5 252	4 441
Joensuun 7) " " " Joensuu 7)	8 090	8 085	18 094	6 157	49 370	41 555
Rovaniemen " " " Rovaniemi	1 271	1 319	3 620	2 057	24 709	7 617
Oulun " " " Uleåborg	4 271	3 994	15 406	9 425	84 591	29 530
Tukholman 8) " " " Stockholm 8)	5 513	5 783	18 137	4 376	107 321	33 558
Tukholman 9) " " " Stockholm 9)	51 276	47 263	112 937	199 535	821 673	1 196 771
Kööpenhaminan 8) " " " Köpenhamn 8)	2 932	2 973	3 731	14 176	53 156	97 218
Kööpenhaminan 9) " " " Köpenhamn 9)	6 542	7 562	7 121	17 204	93 558	152 428
Amsterdamin " " " Amsterdam	1 771	1 887	4 492	6 228	34 357	53 563
Malmön 10) " " " Malmö 10)	1 532	931	8 359	2 062	33 645	50 707
Hampurin " " " Hamburg	18	—	119	—	269	—
Düsseldorfin " " " Düsseldorf	3 131	2 498	25 790	5 143	43 295	64 710
Pariisin " " " Paris	330	347	2 881	1 427	4 814	10 915
Lontoon " " " London	610	544	2 064	1 057	8 493	15 747
Leningradin ja Moskovan " " " Leningrad o. Moskva	1 027	912	7 725	—	21 426	45 047
	..	2 122	2 857	3 444	17 779	65 098	87 384

1) Ks. alav. 1 siv. 240. 2) Aero Oy. 3) Karhumäki Oy. Kotimainen liikenne ml. 4) Sää aiheutti välilaskuja Tukholmassa ja Malmössä. 5) 1/1—10/4 Helsinki—Kööpenhamina—Düsseldorf—Pariisi. 6) 1/1—10/4 Helsinki—Kööpenhamina—Düsseldorf—Lontoo. 7) Karhumäki Oy:n liikenteestä reiteillä Helsinki—Lappeenranta—Joensuu ei ole saatu eriteltyjä tietoja. 8) Pääteasema. 9) Välilaskuasema; ulkomaisten yhtiöiden lentoreittien pääteasemia ja Kööpenhaminaa koskevia tietoja ei ole ilmoitettu. 10) Ks. alav. 4.

1) Se not 1 på sid. 240. 2) Aero Oy. 3) Karhumäki Oy. Inrikestrafiken medräkn. 4) Väderleksstörningar förorsakade mellanlandningar i Stockholm och Malmö. 5) 1/1—10/4 Helsingfors—Köpenhamn—Düsseldorf—Paris. 6) 1/1—10/4 Helsingfors—Köpenhamn—Düsseldorf—London. 7) För av Karhumäki Oy förmedlad trafik på rutterna Helsingfors—Villmanstrand—Joensuu ha specificerade uppgifter icke erhållits. 8) Ändpunkt. 9) Mellanlandningsstation; uppgifterna beträffande ändpunkterna för de utländska bolagens flyggrutter samt för Köpenhamn saknas. 10) Se not 4.

191. Myönnetyt ajokortit vuoden 1955 päättyessä Beviljade körkort vid utgången av år 1955

Vuosi, jolloin ajokortti annettiin tai viimeksi uudistettiin År, då körkortet utgavs eller senast förnyades	Yksityisajoa varten För privat- körning	Ammatti- ajoa varten För yrkes- körning	Yhteensä Summa	Siltä • Därav	
				Naisille ¹⁾ För kvin- nor ¹⁾	Ajolupia ²⁾ Körtill- stånd ²⁾
1951	5 554	2 816	8 370	848	248
1952	7 537	3 354	10 891	1 326	270
1953	7 619	3 099	10 718	1 463	187
1954	7 258	3 189	10 447	1 390	173
1955	8 678	4 365	13 043	1 608	180
Yhteensä • Summa	36 646	16 823	³⁾ 53 469	6 635	1 058

¹⁾ Naisille on annettu pääasiassa vain yksityisajokortteja. ²⁾ Helsingin ulkopuolella annettuja ammattiajokortteja, joiden omistajat ovat saaneet ajoluvan Helsingin kaupungissa. ³⁾ Siitä kokonaan peruutettuja ajokortteja 928.

¹⁾ At kvinnor ha körkort huvudsakligen utgivits endast för privatkörning. ²⁾ Utom Helsingfors utgivna yrkeskörkort, vilkas innehavare erhållit körtilstånd i Helsingfors. ³⁾ Därav definitivt indragna körkort 928.

Muist.: Ajokortti, joka myönnetään 5 v:ksi, voidaan peruuttaa joko määräajaksi tai kokonaan.

Anm.: Körkort, som beviljas för 5 år, kunna indragas för viss tid eller definitivt.

192. Tiellikennevahingot vuosina 1945—55 • Vägtrafikolyckor åren 1945—55

A. Ajoneuvon ja vahingon laadun mukaan • Enligt fordonets och olyckans art

Vuosi ja vahingon laatu År och olyckans art	Yhteensä Summa	Osallistuneet ajoneuvot • Delaktiga fordon														Yhteensä Summa				
		Moottoriajoneuvoja • Motorfordon											Polkupyörä Cykel	Hevosajoneuvo Hästarfordon	Juna		Tåg	Muu ajoneuvo Annat fordon		
		Raitiovaunu Spårvagn	Henkiläauto, yksityis- Personbil, privat	Henkiläauto, vuokra- Personbil, hyres-	Linja-auto Omnibus	Kuorma-auto Lastbil	Pakettiauto Paketbil	Paloauto Brandbil	Polisiauto Polisbil	Moottoripyörä Motorcykel	Muu moottoriajoneuvo Annat motorfordon	Ajoneuvo, jonka laatu oli tuntematon Fordon, vilkas art var okänd							Yhteensä moottori- ajoneuvoja Summa motorfordon	
1955																				
I	2 730	357	2 125	500	498	1 189	308	5	13	263	31	5	4 937	296	6	25	—	—	—	5 621
II	644	77	188	62	59	94	24	—	1	103	3	2	536	44	—	3	—	—	—	660
III	912	38	774	120	100	384	82	—	6	49	11	34	1 560	55	4	5	—	—	—	1 662
IV	232	9	86	13	36	56	5	—	—	32	3	4	235	22	1	—	—	—	—	267
<i>Yht. • S.a</i> ⁷⁾	<i>4 518</i>	<i>481</i>	<i>3 173</i>	<i>695</i>	<i>693</i>	<i>1 723</i>	<i>419</i>	<i>5</i>	<i>20</i>	<i>447</i>	<i>48</i>	<i>45</i>	<i>7 268</i>	<i>417</i>	<i>11</i>	<i>33</i>	<i>—</i>	<i>—</i>	<i>—</i>	<i>8 210</i>
1954	⁶⁾ 3 768	313	2 491	600	594	1 433	392	4	13	410	37	42	6 016	409	19	20	—	—	—	6 777
1953	⁵⁾ 3 339	297	2 180	487	522	1 153	362	6	9	388	21	44	5 172	517	14	19	—	—	—	6 019
1952	⁴⁾ 3 856	323	2 472	663	590	1 557	401	5	14	319	21	47	6 089	482	31	34	—	—	—	6 959
1951	³⁾ 2 742	362	1 290	425	476	1 285	260	3	21	129	34	31	3 954	471	23	23	11	4	844	
1950	²⁾ 2 298	275	970	474	383	1 054	197	2	15	85	18	34	3 232	397	25	16	7	3	952	
1949	¹⁾ 1 676	222	718	406	284	693	110	2	19	82	10	53	2 377	266	25	13	12	2	915	

¹⁾ Siltä 124 alkoholitapasta. ²⁾ Samoin 159. ³⁾ Samoin 215. ⁴⁾ Samoin 248. ⁵⁾ Samoin 220. ⁶⁾ Samoin 208. ⁷⁾ Samoin 217.

¹⁾ Därav 124 alkoholfall. ²⁾ Dito 159. ³⁾ Dito 215. ⁴⁾ Dito 248. ⁵⁾ Dito 220. ⁶⁾ Dito 208. ⁷⁾ Dito 217.

Muist.: I = yhteenajot; II = jalankulkijoiden yliajot; III = ajot kiinteään esineeseen; IV = muut vahingot. — Vuodesta 1952 lähtien on tilasto laadittu yhteistoiminnassa Sos. tutkimustoimiston kanssa. Sen vuoksi luvut eivät ole täysin verrattavissa aikaisempien vuosien lukuihin.

Anm.: I = kollisioner; II = överkörningar av fötgångare; III = körningar mot fast föremål; IV = andra olycksfall. — Fr.o.m. år 1952 har statistiken uppgjorts i samarbete med Byrån för social forskning. Siffrorna äro därför icke fullt jämförbara med siffrorna för tidigare år.

B. Tapahtuma-ajan mukaan vuonna 1955
Enligt tiden för olycksfallet år 1955

Kuukausi Månad	Luku Antal	Keskimäärin päivää kohden medeltal per dag	Viikonpäivä Veckodag		Luku Antal	Keskimäärin päivää kohden medeltal per dag	Vuorokauden aika Tid av dygnet	Luku Antal	Vuorokauden aika Tid av dygnet		Luku Antal						
			Sunnuntai Söndag	Maanantai Måndag					Tiistai Tisdag	Onsdag		Torsdag	Freitag	Lördag	13-14	14-15	15-16	16-17	17-18	18-19	19-20	20-21	21-22	22-23	23-24
I	385	12.4	Sunnuntai	Söndag	287	5.5	0-1	38	13-14		383						
II	312	11.1	Maanantai	Måndag	693	13.3	1-2	32	14-15		354						
III	306	9.9	Tiistai	Tisdag	741	14.3	2-3	14	15-16		406						
IV	277	9.2	Keskiviikko	Onsdag	705	13.6	3-4	8	16-17		501						
V	343	11.1	Torstai	Torsdag	630	12.1	4-5	6	17-18		274						
VI	363	12.1	Perjantai	Freitag	690	13.3	5-6	14	18-19		210						
VII	319	10.3	Lauantai	Lördag	772	14.6	6-7	126	19-20		159						
VIII	361	11.6	Yht. • Summa		4 518	12.4	7-8	155	20-21		131						
IX	512	17.1	Muist.: V. 1955 oli 53 lauantaita. Anm.: År 1955 var antalet lördagar 53.				8-9	288	21-22		84						
X	487	15.7					9-10	234	22-23		64						
XI	397	13.2					10-11	278	23-24		63						
XII	456	14.7					11-12	313	Tuntem. • Okänd		—						
Koko vuosi Hela året		4 518					12.4	12-13	383	Yht. • Summa	4 518						

C. Moottoriajoneuvot rekisteröimispaikan
mukaan vuosina 1945-55
Motorfordon enligt registreringsort åren
1945-55

1955	Helsinki	Helsingfors	Muu paikka- kunta	Annans ort	Tuntematon paikkakunta	Okänd ort	Yhteensä	Summa
	Henkilöauto, yksityis- • Per- sonbil, privat	2 603	549	—	—	—	—	3 173
Henkilöauto, vuokra- • Per- sonbil, hyres-	638	56	1	—	—	—	695	
Linja-auto • Omnibus	504	187	2	—	—	—	693	
Kuorma-auto • Lastbil	1 365	329	29	1	—	—	1 723	
Pakettiauto • Paketbil	377	38	4	—	—	—	419	
Paloauto • Brandbil	5	—	—	—	—	—	5	
Poliisiauto • Polisbil	20	—	—	—	—	—	20	
Sair.kulj.auto • Ambulansbil	11	2	—	—	—	—	13	
Moottoripyörä • Motorcykel	370	74	3	—	—	—	447	
Muu moottoriajoneuvo • An- nat motorfordon	28	4	3	—	—	—	35	
Laatu ilmoittamaton • Oup- pivet slag	8	—	—	37	—	—	45	
Yhteensä • Summa	5 929	1 239	100	7	268			
1954	4 708	1 122	186	6	016			
1953	4 198	796	178	5	172			
1952	5 063	908	118	6	089			
1951	3 340	513	101	3	954			
1950	2 726	416	90	3	232			
1949	2 037	312	28	2	377			
1948	1 875	283	29	2	187			
1947	1 715	206	35	1	956			
1946	1 411	167	43	1	621			
1945	1 085	129	37	1	251			

D. Kuolleet tai loukkaantuneet henkilöt vuosina
1949-55

Dödade eller skadade personer åren 1949-55

1955	Kuolleita Dödade	Loukkaantu- neita Skadade			Yhteensä Summa
		Vakavasti Svårt	Lievästi Lindrigt		
Miehiä Män	22	169	562	753	
Naisia Kvinnor	13	117	338	468	
Lapsia ¹⁾ Barn ¹⁾	7	53	214	274	
Yhteensä • Summa	42	339	1 114	1 495	
1954	36	²⁾ 322	968	²⁾ 1326	
1953	29	265	820	1 114	
1952	37	289	797	1 123	
1951	40	254	672	966	
1950	38	239	615	892	
1949	29	188	441	658	

¹⁾ Vuodesta 1952 lähtien alle 15 v. ²⁾ Korjattu luku.

¹⁾ Fr.o.m. år 1952 under 15 år. ²⁾ Rättad siffra.

Muist.: Vahinkotapauksia, joissa henkilöitä kuoli tai loukkaantui, oli v. 1949 593, v. 1950 763, v. 1951 830, v. 1952 971, v. 1953 982, v. 1954 1 140 ja v. 1955 1269.

Anm.: Antalet trafikolyckor, vid vilka människor dödas eller skadas, var år 1949 593, år 1950 763, år 1951 830, år 1952 971, år 1953 982, år 1954 1 140 och år 1955 1269.

193. Raitiotie- ja autoliikenne vuosina 1935—55 Spårvägs- och busstrafiken åren 1935—55

A. Liikenne eri linjoilla vuonna 1955 • Trafiken på de olika linjerna år 1955

Linja Linje	Liikennepitus vuo- den päätyessä, km Trafiklängd vid årets utgång, km	Liikennepäiviä Trafikdagar	Vaunukilometrejä Vagnkilometer			Matkustajia Passagerare		
			Moottori- vaunut Motor- vagnar	Perä- vaunut Släp- vagnar	Laskettuja ¹⁾ Beräknade ¹⁾	Kaikkiaan Inalles	Keskim. liikenne- päivässä i medeltal per trafik- dag	Laskettua vau- nukm kohden Per beräknad vagnkm
Raitiotiet • Spårvägarna								
1 Käpylä—Kauppatori • Kottby—Salutorget	6.73	365	1 037 973	978 702	1 527 324	6 746 600	18 484	4.42
3 Töölö—Eira—Kallio (kiertolinja) • Töölö—Eira—Berghäll (ringlinje)	11.30	365	1 405 631	1 405 193	2 108 228	15 097 643	41 363	7.16
4 Munkkiniemi—Hietalahti • Munksnäs—Sandviken	7.20	365	1 158 182	679 804	1 498 084	10 618 060	29 091	7.09
5 Katajanokka—Arkadia—Messuhalli • Skatudden—Arkadia—Mässhallen	3.83	365	437 829	353 064	614 361	5 621 830	15 402	9.15
6 Arabia—Marian sairaala • Arabia—Maria sjukhus	6.31	365	909 016	908 556	1 363 294	9 075 960	24 866	6.66
7 Arkadia—Harjutori (kiertolinja) • Arkadia—Åstorget (ringlinje)	6.87	365	756 800	386 548	950 074	7 489 510	20 519	7.88
8 Salmisaari—Vallila • Sundholmen—Vallgård	5.94	365	698 143	693 035	1 044 661	4 576 430	12 538	4.38
9 Kauppatori—Vallila • Salutorget—Vallgård	4.11	365	432 767	89 376	477 455	2 468 650	6 763	5.17
10 Erottaja—Ruskeasuo ²⁾ • Skillnaden—Brunakärr ²⁾	4.92	125	382 456	262 594	513 753	3 034 785	24 278	5.91
12 Kuusitie—Kirurgi • Granv.—Kirurgen	4.63	365	571 010	280 168	711 094	5 307 310	14 541	7.46
15 Diakonissalaitos—Töölön tulli • Diakonissanstalten—Töölö tull	5.15	365	396 944	4 463	399 175	2 015 417	5 522	5.05
Yhteensä • Summa	66.99	365	8 186 751	6 041 503	11 207 503	72 052 195	197 403	6.43
Autolinjat • Busslinjerna								
<i>Linjat ilman vyöhykehinnoittelua Linjer utan zontariff</i>								
13 Kauppatori—Etu-Töölö ²⁾ • Salutorget—Främre Töölö ²⁾	1.9	125	86 458	—	86 458	429 219	3 434	4.96
14 Eira—Naistenklinikka (johdinauto) • Eira—Kvinnokliniken (trådbuss)	4.4	365	1 126 789	—	1 126 789	8 616 277	23 606	7.65
16 Kruununhaka—Eira • Kronohag.—Eira	3.3	365	456 453	—	456 453	3 782 110	10 362	8.29
17 Aleksis Kivenk.—Merik. • Aleksis Kivig.—Havsg.	5.2	365	782 417	—	782 417	7 482 292	20 499	9.56
18 Kruununhaka—Lastenlinna • Kronohagen—Barnets borg	5.7	365	779 470	—	779 470	5 061 930	13 868	6.49
19 Pasila—Nordenskiöldink. • Böle—Nordenskiöldsg.	1.1	365	68 047	—	68 047	514 041	1 408	7.55
20 Rautatietori—Lauttasaarentie • Järnvägstorget—Drumsövägen	4.8	365	258 726	—	258 726	1 087 720	2 980	4.20
21 Erottaja—Seurasaari • Skillnaden—Fölisön	4.9	365	106 771	—	106 771	421 060	1 154	3.94
23 Erottaja—Iso Kaari • Skillnaden—Storsvängen	4.6	365	807 107	—	807 107	4 684 810	12 835	5.80
24 Rautatietori—Et. Lauttasaari • Järnvägstorget—S. Drumsö	5.0	365	382 627	—	382 627	1 462 674	4 007	3.82
28 R Rautatietori—Ruskeasuo • Järnvägstorget—Brunakärr	³⁾ —	240	243 658	—	243 658	897 567	3 740	3.68
30 Rautatietori—Kulosaari • Järnvägstorget—Brändö	⁴⁾ —	181	130 388	—	130 388	318 040	1 757	2.44
31 Kivinokka—Sörn. • Stenudden—Sörnäs	⁵⁾ —	126	18 479	—	18 479	38 060	302	2.06
35 A Rautatietori—Kulosaari ⁶⁾ ²⁾ • Järnvägstorget—Brändö ⁶⁾ ²⁾	5.7	105	24 525	—	24 525	69 570	663	2.84

¹⁾ 1 perävaunukm = 1/3 moottorivaunukm. ²⁾ 29/8—31/12. ³⁾ 1/4—28/8. ⁴⁾ 1/3—28/8. ⁵⁾ 21/8—23/8. ⁶⁾ Vain arkipäivisin.
¹⁾ 1 släpvagnskm = 1/3 motorvagnskm. ²⁾ 29/8—31/12. ³⁾ 1/4—28/8. ⁴⁾ 1/3—28/8. ⁵⁾ 21/8—23/8. ⁶⁾ Endast vardagar.

Jatkoa • Fortsättning

Linja Linje	Liikennepituus vuo- den päättyessä, km Traffiklängd vid årets utgång, km	Liikennepäivä Traffikdagar	Vaunukilometrejä Vagnkilometer			Matkustajia Passagerare		
			Moottori- vaunut Motor- vagnar	Perä- vaunut Släp- vagnar	Laskettuja ¹⁾ Beräknade ¹⁾	Kaikkiaan Inalles	Keskim. liikenne- päivässä I medeltal per trafik- dag	Lasketta vaun- ujen koiden Per beräknad vagnkm
51 A Rautatietori—Olympiakylä ²⁾ 4) • Järnvägstorget—Olympiabyn ²⁾ 4)	6.2	255	175 965	—	175 965	564 669	2 214	3.21
100 Kuusitie—Ruskeasuo ³⁾ • Granvägen —Brunakärr ³⁾	1.5	125	31 103	—	31 103	83 810	670	2.69
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>54.9</i>	<i>365</i>	<i>5 478 983</i>	<i>—</i>	<i>5 478 983</i>	<i>35 513 849</i>	<i>97 298</i>	<i>6.48</i>
<i>Vyöhykehinnointelua noudattavat lin- jat • Linjer med zontariff</i>								
22 Ruskeasuo ⁶⁾ —Et. Haaga ³⁾ • Bruna- kärr ⁶⁾ —S. Haga ³⁾	2.3	365	344 250	—	344 250	1 564 720	4 287	4.55
25 Ruskeasuo ⁷⁾ —Malminkartano ³⁾ • Brunakärr ⁷⁾ —Malmgård ³⁾	8.0	365	160 457	—	160 457	545 240	1 494	3.40
26 Ruskeasuo ⁷⁾ —Konalä ³⁾ • Brunakärr ⁷⁾ —Känälä ³⁾	5.4	365	169 733	—	169 733	485 580	1 330	2.88
27 Ruskeasuo ⁷⁾ —Kaarela ³⁾ • Brunakärr ⁷⁾ —Kärböle ³⁾	7.0	365	464 306	—	464 306	1 382 654	3 788	2.98
28 Ruskeasuo ⁷⁾ —Pohj. Haaga ³⁾ • Bruna- kärr ⁷⁾ —N. Haga ³⁾	3.5	365	703 234	—	703 234	2 688 510	7 366	3.82
29 Ruskeasuo—Marttila ³⁾ • Brunakärr— Martas ³⁾	3.5	125	27 544	—	27 544	47 750	382	1.73
30 Rautatietori—Kulosaari • Järnvägs- torget—Brändö	⁸⁾ —	59	47 723	—	47 723	124 610	2 112	2.61
32 Rautatietori—Eränkävijäntori • Järn- vägstorget—Jägartorget	8.4	365	790 099	—	790 099	2 626 000	7 195	3.32
33 Rautatietori—Marjanieni • Järnvägs- torget—Marudd	11.0	365	339 375	—	339 375	912 670	2 500	2.69
34 Rautatietori—Pohj. Herttoniemi ²⁾ • Järnvägstorg—N. Herttonäs ²⁾	9.6	303	38 961	—	38 961	90 670	299	2.33
35 Rautatietori—Itä Herttoniemi ⁵⁾ • Järnvägstorg—Ö. Herttonäs ⁵⁾	10.7	306	232 301	—	232 301	953 800	3 117	4.11
36 Rautatietori—Jollas • Järnvägstorg— Jollas	12.7	365	375 330	—	375 330	1 018 160	2 789	2.71
37 Rautatietori—Hevossalmi • Järnvägs- torget—Hästnässund	11.5	365	471 759	—	471 759	1 298 850	3 558	2.75
41 Rautatietori—Mellunkylä • Järnvägs- torget—Mellungsby	14.0	365	958 124	—	958 124	3 241 420	8 881	3.38
50 Rautatietori—Koskela • Järnvägstorg— Forsby	6.3	365	304 547	—	304 547	1 444 430	3 957	4.74
51 Rautatietori—Pohj. Käpylä • Järn- vägstorg—Norra Kottby	7.7	365	1 008 801	—	1 008 801	4 212 780	11 542	4.18
52 Rautatietori—Pirkkola • Järnvägstorg— Britas	9.6	365	678 821	—	678 821	2 699 490	7 396	3.08
53 Rautatietori—Itä-Pakila • Järnvägs- torget—Ö. Baggböle	11.3	365	619 488	—	619 488	2 054 850	5 630	3.32
54 Rautatietori—Länsi-Pakila • Järn- vägstorg—V. Baggböle	10.2	365	1 153 941	—	1 153 941	4 701 780	12 882	4.07
55 Ruskeasuo ⁷⁾ —Länsi-Pakila ³⁾ • Bruna- kärr ⁷⁾ —V. Baggböle ³⁾	7.0	365	521 034	—	521 034	1 506 550	4 128	2.89
56 Rautatietori—Mestariintie ³⁾ • Järn- vägstorg—Mästarväen ³⁾	8.0	125	45 025	—	45 025	150 070	1 201	3.33
62 Rautatietori—Viikinkylä • Järnvägs- torget—Viksby	10.7	365	244 731	—	244 731	804 340	2 204	3.29
63 Rautatietori—Malmin lentoasema • Järnvägstorg—Malms flygstation	12.0	365	157 851	—	157 851	456 330	1 250	2.89
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>190.4</i>	<i>365</i>	<i>9 857 435</i>	<i>—</i>	<i>9 857 435</i>	<i>35 011 254</i>	<i>95 921</i>	<i>3.55</i>
Autoliikenne yhteensä								
Summa för busstrafiken	244.7	365	15 336 418	—	15 336 418	70 525 103	193 219	4.60
Kaikkiaan • Totalsumma	311.69	365	23 523 169	6 041 503	26 543 921	142 577 298	390 623	5.37

¹⁾ Ks. alav. 1 siv. 244. ²⁾ Vain arkipäivisin. ³⁾ 28/8—31/12. ⁴⁾ 1/8—31/12. ⁵⁾ 1/8—31/12. ⁶⁾ Rautatietori 1/1—28/8. ⁷⁾ Erottaja 1/1—28/8. ⁸⁾ 1/1—28/8. ⁹⁾ Se. noten 1 på sid. 244. ^{a)} Endast vardagar. ^{b)} 28/8—31/12. ^{c)} 1/8—31/12. ^{d)} 1/8—31/12. ^{e)} Järnvägstorget 1/1—28/8. ^{f)} Skillnaden 1/1—28/8. ^{g)} 1/1—28/8.

D. Liikenne kuukausittain vuonna 1955 • Trafiken månadsvis år 1955

Kuukausi Månad	Raitiotiet • Spårvägarna				Autot • Bussarna			
	Vaunukilometrejä Vagnkilometer			Matkustajia Passagerare	Tuloja Inkomster mk	Vaunukilometrejä Vagnkilometer	Matkustajia Passagerare	Tuloja Inkomster mk
	Moottori- vaunut Motor- vagnar	Perä- vaunut Släp- vagnar	Yhteensä Summa					
I	664 046	606 926	1 270 972	5 948 737	99 844 115	1 269 272	6 015 921	111 645 844
II	618 228	561 326	1 179 554	5 708 474	95 160 145	1 189 356	5 576 850	102 785 093
III	688 687	616 640	1 305 327	6 677 044	121 742 767	1 354 725	6 896 153	135 785 736
IV	649 315	576 365	1 225 680	5 827 803	110 143 513	1 285 974	6 085 660	125 281 912
V	664 331	513 112	1 177 443	6 117 936	115 227 814	1 319 159	6 166 857	125 109 045
VI	636 189	406 805	1 042 994	5 330 718	103 006 483	1 216 036	5 364 101	114 811 843
VII	650 011	392 681	1 042 692	4 866 568	100 044 434	1 206 565	4 767 844	109 994 013
VIII	664 511	399 086	1 063 597	5 392 011	103 020 752	1 230 048	5 230 109	109 923 088
IX	733 409	464 489	1 197 898	6 403 097	118 242 911	1 300 634	5 847 198	115 958 533
X	755 668	495 061	1 250 729	6 815 148	129 794 483	1 342 283	6 305 090	129 462 061
XI	726 815	488 973	1 215 788	6 512 589	116 024 044	1 304 775	6 217 139	118 460 779
XII	735 541	520 039	1 255 580	6 452 070	116 254 901	1 317 591	6 052 181	117 616 990
Yht. • Summa	8 186 751	6 041 503	14 228 254	72 052 195	1 328 506 362	15 336 418	70 525 103	1 416 834 937

E. Autoliikenne vuosina 1945—55 • Busstrafiken åren 1945—55

Vuosi År	Liikenne- pituus 1) vuoden päätyessä Trafik- längd 1) vid årets utgång km	Liikenne- päiviä Trafik- dagar	Vaunukilometrejä Vagnkilometer		Matkustajia Passagerare			Tuloja liikenteestä 2) Inkomster av trafiken 2) mk		
			Kaikkiaan Inalles	Päivässä*) Per dag *)	Kaikkiaan Inalles	Päivässä*) Per dag *)	Vaunu- km kohden Per vagnkm	Kaikkiaan Inalles	Päivässä*) Per dag *)	Vaunu- km kohden Per vagnkm
1945	109.2	365	941 182	2 579	7 557 122	20 704	8.03	27 325 718	74 865	29.03
1948	313.2	366	4 143 032	11 320	21 965 117	60 014	5.30	219 685 461	600 234	53.03
1949	343.8	365	5 946 229	16 291	31 197 052	85 472	5.25	368 334 516	1 009 136	61.94
1950	340.8	365	7 204 515	19 738	39 696 050	108 756	5.51	525 833 521	1 440 640	72.99
1953	489.2	365	11 861 008	32 496	53 667 124	147 033	4.52	987 864 733	2 706 479	83.29
1954	486.0	365	14 338 854	39 285	65 248 216	178 762	4.55	1 216 767 428	3 333 609	84.88
1955	489.4	365	15 336 418	42 018	70 525 103	193 219	4.60	1 416 834 937	3 881 740	92.38

1) Tarkottaa liikennelinjan kummankin suunnan yhteenlaskettua pituutta. 2) Siltamaksuja huomioon ottamatta. *) Liikennepäiviä.
1) Averse sammanlagda längden av trafiklinjen i dess båda riktningar. 2) Exkl. broavgifter. *) Trafikdag.

F. Raitiotie- ja autoliikenteen laskettu kannattavuus vuosina 1946—55
Spårvägs- och busstrafikens beräknade räntabilitet åren 1946—55

Vuosi År	Raitiotieliikenne • Spårvägstrafiken				Linja-autoliikenne • Busstrafiken				Johdinautoliikenne • Trådbusstrafiken			
	Menot 1) • Utgifter 1)		Voitto (+), tappio (-) Vinst (+), förlust (-)		Menot 1) • Utgifter 1)		Voitto (+), tappio (-) Vinst (+), förlust (-)		Menot 1) • Utgifter 1)		Voitto (+), tappio (-) Vinst (+), förlust (-)	
	1 000 mk	mk/lask. vaunukm mk/ber. vagnkm	1 000 mk	mk/lask. vaunukm mk/ber. vagnkm	1 000 mk	mk/vau- nukm mk/vagn- km	1 000 mk	mk/vau- nukm mk/vagn- km	1 000 mk	mk/vau- nukm mk/vagn- km	1 000 mk	mk/vau- nukm mk/vagn- km
1946	367 156	29.28	+ 39 261	+ 3.13	98 777	48.89	- 30 633	-15.16	—	—	—	—
1947	500 665	40.21	- 75 634	- 6.07	168 984	45.31	- 35 698	- 9.57	—	—	—	—
1948	720 726	61.98	- 49 245	- 4.24	271 482	63.17	- 50 466	-11.74	—	—	—	—
1949	744 792	62.78	- 20 370	- 1.72	337 483	59.93	- 198	- 0.04	16 945	53.88	+ 14 104	+ 44.85
1950	924 743	77.24	- 86 354	- 7.21	489 291	72.62	- 14 039	- 2.08	34 318	73.46	+ 16 264	+ 34.81
1951	1 257 107	96.37	-226 526	-17.36	672 731	91.86	-138 649	-18.89	52 603	84.97	+ 12 053	+ 19.47
1952	1 411 605	110.92	-132 266	-10.39	834 721	97.44	-150 271	-17.54	99 184	113.81	+ 31 303	+ 35.92
1953	1 410 301	118.07	-184 327	-15.43	1 001 329	91.88	-157 872	-14.45	101 285	107.87	+ 43 123	+ 45.93
1954	1 418 001	123.56	-217 545	-18.96	1 233 435	93.35	-169 075	-12.80	129 002	114.58	+ 23 405	+ 20.79
1955	1 573 586	140.40	-245 080	-21.87	1 495 166	105.22	-231 369	-16.28	137 145	121.71	+ 15 893	+ 14.10

1) Yhtelset hallinto- ym. kustannukset on jaettu raitiotie- ja autoliikenteeseen suhteessa laskettuun vaunukilometrimäärään.

1) Gemensamma förvaltnings- m.fl. kostnader äro fördelade på spårvägs- och busstrafiken i proportion till beräknade vagnkilometer.

194. Rautatieasemien tavara-
Godstrafiken på järnvägs-
A. Asemien mukaan vuosina 1948—54

Vuosi ja asema År och station		I. Elintarvikkeita •									
		Yhteensä Summa	Siitä •								
			Ruista Råg	Vehnää Vete	Kauraa ja muuta jauhamaton viljaa Havre och annan spannmål	Jauhoja ja ryynejä Mjöl och gryn	Perunoita Potatis	Maitoa Mjolk	Volta ja juustoa Smör och ost	Lihaa ja lihavalmisteita Kött och köttprodukter	
Tonnia											
1954		Lähetetty tavara									
1	Helsinki Helsingfors ..	13 215	1	—	189	66	156	231	220	176	
2	Katajanokka Skatudden ..	14 525	29	225	1 952	2 133	153	4	293	17	
3	Länsisatama Västra hamnen	69 760	19 834	14 616	1 182	3 924	—	27	1 025	17	
4	Sörnäinen Sörnäs	20 728	—	32	160	18 789	482	—	270	334	
5	Pasila Fredriksberg ..	3 703	—	—	—	—	—	3 703	—	—	
6	Vallila Vallgård	13 469	2	3	669	3 825	50	8	30	442	
7	Herttoniemi Hertonäs	8 893	—	1 246	—	—	43	11	—	—	
8	Oulunkylä Äggelby	7	—	—	—	1	—	—	—	—	
9	Malmi Malm	2 080	36	574	1 055	9	48	—	—	—	
10	Huopalahti Hoplaks	14	—	—	12	1	—	—	—	—	
11	Pitäjänmäki Sockenbacka ..	493	—	31	190	—	—	—	—	—	
12	Yhteensä • Summa	146 887	19 902	16 727	5 409	28 748	933	3 984	1 838	986	
13	1953	113 611	1 218	1 199	2 786	27 202	660	4 817	2 124	987	
14	1952	174 532	14 316	32 733	2 627	35 500	880	6 528	3 011	921	
15	1951	186 789	18 019	17 911	16 966	46 812	1 201	8 447	5 357	1 184	
16	1950	203 948	10 760	54 910	3 359	38 961	2 379	10 309	4 626	1 165	
17	1949	116 524	889	1 724	3 442	32 814	2 481	5 209	4 205	1 316	
18	1948	133 723	7 234	1 334	3 721	40 828	2 407	220	6 678	1 751	
1954		Saapunut tavara									
19	Helsinki Helsingfors ..	33 225	1	84	189	378	2 100	24	1 513	199	
20	Katajanokka Skatudden ..	15 533	—	445	904	1 603	1 973	1	285	188	
21	Länsisatama Västra hamnen	53 992	4 980	22 780	10 507	1 026	130	4 555	834	17	
22	Sörnäinen Sörnäs	65 805	13 317	41 697	2 729	989	4 338	—	40	365	
23	Pasila Fredriksberg ..	4 757	—	—	—	2	21	3 645	1	—	
24	Vallila Vallgård	8 113	—	6	363	868	791	20	397	983	
25	Herttoniemi Hertonäs	5 742	—	—	1	4	4 296	16	33	108	
26	Oulunkylä Äggelby	118	—	—	1	2	23	—	4	—	
27	Malmi Malm	652	2	220	310	33	20	—	3	1	
28	Huopalahti Hoplaks	102	—	—	—	13	5	—	—	—	
29	Pitäjänmäki Sockenbacka ..	29	—	2	5	1	7	—	—	—	
30	Yhteensä • Summa	188 068	18 300	65 234	15 009	4 919	13 704	8 261	3 110	1 861	
31	1953	213 865	10 499	99 989	15 644	6 863	9 010	9 522	3 609	1 891	
32	1952	191 820	12 018	90 564	8 679	8 087	10 919	14 135	4 764	1 768	
33	1951	194 013	23 916	73 643	18 559	8 666	13 821	10 495	7 395	2 071	
34	1950	196 132	17 004	74 635	8 534	6 936	12 592	23 681	8 486	1 708	
35	1949	166 612	8 820	52 622	14 054	6 876	9 269	20 742	7 833	2 248	
36	1948	209 349	19 444	58 431	31 288	6 605	14 607	22 915	3 413	3 612	

Muist.: Tiedot tarkoittavat vaunukuorma- ja kappaletavaraa.

liikenne vuosina 1920—54
stationerna åren 1920—54
Efter stationer åren 1948—54

Livsmedel		II. Muita maataloustarvikkeita Andra lantmannavaror					III. Maa- ja kivilajeja ja valmisteita niistä Jord- och stenarter och tillverkningsdärav					
		Därav		Siitä • Därav			Yhteensä Summa		Siitä • Därav			
				Väktreha Kraftfoder	Teuraseläimiä Slaktdjur	Väkilannoitetta Köngödsel			Yhteensä Summa	Kivihillia ja koksia Stenkol och koks	Sementtiä ja sementti- teoksia Cement och tillverk- ningar därav	Tiiliä Tegel
Kalaa ja kalavalmisteita Fisk och fiskprodukter	Sokeria ja sokerial- misteita Socker och socker- produkter	Hedelmä, marjoja ja siirtonaantavaroita Frukt, bär och kolonial- varor	Juomia Drycker	Yhteensä Summa	Väktreha Kraftfoder	Teuraseläimiä Slaktdjur	Väkilannoitetta Köngödsel	Yhteensä Summa	Kivihillia ja koksia Stenkol och koks	Sementtiä ja sementti- teoksia Cement och tillverk- ningar därav	Tiiliä Tegel	
Ton												
Avsant gods												
735	2 960	5 477	2 550	756	66	—	6	4 224	74	352	170	1
168	508	8 402	48	21 668	7 813	—	11 919	37 320	404	1 781	2 260	2
2 979	333	7 640	17 945	51 790	19 138	—	23 603	156 280	135 677	1 119	1 419	3
24	60	278	47	8 115	7 966	—	58	15 400	8 210	191	—	4
—	—	—	—	73	—	—	—	978	754	105	15	5
90	136	6 016	14	333	215	—	18	16 990	9	261	6 693	6
1	1	154	310	238	187	—	—	12 875	—	5 053	3 623	7
3	2	1	—	—	—	—	—	102	—	—	79	8
—	—	6	19	21 456	19 468	155	1 084	11 264	2	4 473	112	9
—	—	—	—	12	—	—	1	115	—	24	61	10
—	—	—	—	283	—	—	71	607	3	241	234	11
4 000	4 000	27 974	20 933	104 724	54 853	155	36 760	256 155	145 133	13 600	14 666	12
5 916	14 731	22 346	21 100	70 059	47 525	13	17 948	206 815	114 461	10 500	18 849	13
4 803	20 429	28 722	19 660	147 561	98 295	96	32 878	288 234	176 371	9 941	25 134	14
7 495	18 488	20 457	18 563	127 645	81 904	324	36 509	319 257	186 281	17 896	26 511	15
5 947	32 173	20 903	13 164	85 789	56 388	42	25 762	294 611	161 481	19 345	29 817	16
6 135	27 879	16 385	9 027	118 978	71 811	58	41 197	218 822	91 924	16 465	40 219	17
6 986	21 039	21 525	13 217	180 732	89 534	81	75 586	266 871	139 142	22 603	34 570	18
Anlant gods												
438	26 528	935	273	578	310	23	23	8 904	1	655	840	19
490	2 531	6 944	60	4 636	2 108	—	1 547	13 290	102	352	278	20
10	5 948	331	2 867	1 929	1 292	—	174	95 599	71 333	2 453	7 831	21
146	1 336	693	50	3 497	263	2 102	850	7 377	154	1 455	2 227	22
3	17	1 014	—	163	13	8	69	4 279	48	366	833	23
182	1 262	2 968	28	2 137	49	1 938	47	13 511	34	607	1 220	24
40	633	247	8	298	210	—	51	16 401	16	777	1 880	25
9	33	30	1	140	—	1	130	4 802	—	474	3 511	26
18	4	22	—	32 992	25 433	—	5 738	13 614	450	798	247	27
—	79	—	—	25	18	—	4	4 872	72	787	3 097	28
2	4	4	—	1 360	222	—	1 108	2 533	37	489	838	29
1 338	38 375	13 188	3 287	47 755	29 918	4 072	9 741	185 182	72 247	9 213	22 802	30
1 199	40 134	9 114	4 476	53 851	34 256	4 446	9 686	133 050	35 230	13 005	20 520	31
1 830	23 922	8 163	4 209	61 248	34 743	4 535	9 221	110 386	3 913	17 974	25 754	32
2 313	18 129	8 674	2 529	47 552	27 157	5 931	9 828	228 480	45 606	17 939	84 250	33
2 789	22 551	8 051	5 105	46 334	26 148	6 689	7 643	178 410	6 415	21 334	72 568	34
2 519	20 174	9 063	7 809	46 092	22 069	7 246	10 347	132 489	1 931	12 750	48 158	35
3 417	16 429	12 672	10 899	36 897	16 967	3 547	6 428	123 839	7 339	3 394	31 006	36

Anm.: Uppgifterna avse vagnslast- och styckegods.

Jatkoa • Fortsättning

Vuosi ja asema År och station	IV. Puutavaroita ja muita metsäntuotteita Trävaror och andra skogsprodukter							V. Paperiteollisuus- Pappersin-		
	Siitä • Därav							Siitä •		
	Yhteensä Summa	Paperipuita Pappersved	Kaivospölkkyjä Gruvstötter	Lankkuja, soiroja ja lautoja Plankor, battens och bräder	Vanerä ja vanerit- teoksia Faner och fauer- produkter	Halkoja Ved	Muuta polttopuuta Annan brännved	Yhteensä Summa	Selluloosaa Cellulosa	
Tonnia										
1954										
	<i>Lähetetty tavara</i>									
1 Helsinki Helsingfors ..	3 205	—	—	531	62	189	251	4 406	—	
2 Katajanokka Skatudden ..	2 965	—	—	1 371	576	132	—	3 351	1	
3 Länsisatama Västra hamnen	4 082	—	—	1 344	658	331	—	11 761	819	
4 Sörnäinen Sörnäs	3 748	41	488	1 745	18	1 132	—	2 288	—	
5 Pasila Fredriksberg	314	—	—	163	12	47	1	2 546	—	
6 Vallila Vallgård	1 674	—	—	157	33	631	17	8 116	4	
7 Herttoniemi Hertonäs	1 639	—	—	795	23	37	—	5 955	12	
8 Oulunkylä Äggelby	1 630	—	—	1 003	15	342	—	14	—	
9 Malmi Malm	807	—	—	229	85	292	1	718	—	
10 Huopalahti Hoplaks	503	—	—	234	—	232	—	630	—	
11 Pitäjänmäki Sockenbacka ..	2 108	—	—	1 082	3	886	12	119	—	
12	<i>Yhteensä • Summa</i>	22 675	41	488	8 654	1 485	4 251	282	39 904	836
13 1953	23 505	559	27	9 212	1 663	2 651	73	25 603	307	
14 1952	28 264	773	55	8 590	1 401	7 641	143	35 692	666	
15 1951	46 018	4 076	1 290	18 938	1 760	7 233	1 057	41 098	1 015	
16 1950	31 815	483	1 146	13 794	1 950	3 119	438	35 292	727	
17 1949	19 856	444	719	5 482	1 486	2 136	161	23 517	162	
18 1948	28 127	41	642	10 236	2 488	4 722	218	33 478	631	
1954										
	<i>Saapunut tavara</i>									
19 Helsinki Helsingfors ..	22 886	11	—	1 706	1 149	14 841	50	16 921	7	
20 Katajanokka Skatudden ..	51 670	1 329	26	7 226	18 663	15 073	13	83 291	14 059	
21 Länsisatama Västra hamnen	119 290	1 886	168	23 578	18 178	65 711	521	101 298	30 681	
22 Sörnäinen Sörnäs	165 373	15 468	1 154	78 367	32	62 792	26	4 778	50	
23 Pasila Fredriksberg	7 635	—	149	2 852	120	4 215	81	217	—	
24 Vallila Vallgård	22 240	711	41	3 696	266	13 378	693	13 422	66	
25 Herttoniemi Hertonäs	21 632	—	—	6 712	38	10 760	14	4 446	2 132	
26 Oulunkylä Äggelby	35 782	—	—	8 508	313	25 443	342	1 052	—	
27 Malmi Malm	25 563	—	16	7 492	85	16 475	68	1 030	37	
28 Huopalahti Hoplaks	13 141	10	—	4 148	27	8 256	42	2 984	—	
29 Pitäjänmäki Sockenbacka ..	19 032	—	28	6 521	32	11 015	123	1 002	—	
30	<i>Yhteensä • Summa</i>	504 244	19 415	1 582	150 806	38 903	247 959	1 973	230 441	47 032
31 1953	453 337	15 220	2 159	143 696	27 611	218 674	2 239	192 189	47 699	
32 1952	440 195	33 570	8 498	118 150	22 840	204 442	3 658	189 605	31 077	
33 1951	715 976	72 188	12 057	211 293	53 934	289 208	8 537	248 680	50 100	
34 1950	579 905	33 638	18 780	183 152	44 440	236 077	6 300	265 265	65 563	
35 1949	451 716	44 875	19 050	110 387	32 331	195 794	4 848	148 035	20 505	
36 1948	633 451	28 601	27 934	105 932	30 367	380 168	4 787	187 886	33 314	

suustavaroita dustrivaror	VI. Metalliteollisuustavaroita Metallindustrivaror				VII. Kemiällisen teollisuuden raaka-aineita ja tuotteita Kemiska industrins råämnen och produkter							VIII. Kutomaa- ja punomateolli- suustavaroita Textil- och tvinnindustrivaror	IX. Nahka-, luu- ja karvateolli- suustavaroita Läder-, ben- och härindustrivaror	X. Muita tavaroita Övriga varor	Kaikkiaan Totalsumma	
	Därav	Siitä • Därav			Yhteensä Summa	Siitä • Därav										
		Ainesrautaa ja -terästä Ämnesjärn och -stål	Koneita ja työkaluja Maskiner och verktyg	Yhteensä Summa		Öljyjä, rasvoja, terva- lajaja, kautsua ym. ja valmistettuja niistä Oljor, fett, tjärprod. kautschuk och till- verkningar därav	Kemikaaleja Kemikalier	Yhteensä Summa	Yhteensä Summa	Yhteensä Summa	Yhteensä Summa					Yhteensä Summa
Painvia, karttonia ja teoksia niistä Papp, kartong och tillverkningar därav																
Paperia ja paperiteollisia Papper och pappers- fabrikat																
Yhteensä Summa																
Ton																
Avsant gods																
1 1 139	3 187	44 298	19 409	11 241	14 143	6 668	5 061	2 451	199	1 054	87 951	1				
2 794	2 519	73 981	47 532	10 823	45 289	15 134	27 815	6 817	1 205	1 056	208 177	2				
3 1 111	9 755	110 622	73 714	14 287	47 034	13 492	30 960	4 588	412	1 863	458 192	3				
4 35	2 164	25 013	7 093	6 384	24 637	23 805	417	49	125	468	100 571	4				
5 2 518	15	5 618	64	1 236	41	32	—	7	—	61	13 341	5				
6 6 404	1 708	17 115	8 191	4 628	8 676	5 267	2 722	1 556	136	45	68 110	6				
7 4 363	1 398	3 060	1 353	507	15 041	12 620	227	54	—	1 895	49 650	7				
8 10	—	462	141	173	66	45	—	7	—	57	2 345	8				
9 37	572	8 946	1 848	5 465	2 669	1 666	673	344	14	145	48 443	9				
10 11	617	486	73	341	118	1	112	18	—	27	1 923	10				
11 16	98	12 839	3 291	7 627	2 121	1 208	873	109	2	24	18 705	11				
12 16 438	22 033	302 440	162 709	62 712	159 835	79 938	68 860	16 000	2 093	6 695	1 057 408	12				
13 9 591	15 205	218 092	100 259	56 575	123 042	70 259	45 649	11 492	3 088	8 902	804 209	13				
14 15 961	18 767	371 506	223 136	75 910	144 539	79 383	56 530	17 737	4 619	11 548	1 224 232	14				
15 20 968	18 132	327 822	203 486	64 367	165 368	91 692	61 223	20 215	6 462	9 826	1 250 500	15				
16 19 601	14 258	254 266	158 399	48 734	155 261	87 887	56 543	15 636	4 548	9 163	1 090 329	16				
17 12 754	10 082	266 907	151 870	53 833	123 713	73 945	38 758	15 373	4 126	12 426	920 242	17				
18 15 512	16 565	265 513	131 529	72 951	157 369	86 265	59 490	15 932	5 509	12 316	1 099 570	18				
Anlänt gods																
19 3 707	12 996	15 409	3 090	4 772	4 824	2 321	1 625	3 462	239	3 205	109 653	19				
20 27 997	37 983	12 078	8 442	2 082	7 584	2 087	4 794	5 904	277	899	195 162	20				
21 16 672	47 222	60 811	47 209	7 890	8 610	1 677	6 246	229	69	10 056	451 883	21				
22 1 729	2 997	36 242	31 164	1 715	18 823	15 998	2 619	331	23	534	302 783	22				
23 157	52	1 403	389	712	201	85	23	6	—	130	18 791	23				
24 7 559	5 766	16 322	7 232	1 925	4 623	1 398	2 603	1 568	117	502	82 555	24				
25 315	1 995	4 548	3 573	631	18 738	16 599	2 012	222	16	2 649	74 692	25				
26 315	731	1 060	772	211	171	41	72	28	—	150	43 303	26				
27 169	817	14 894	5 980	7 536	5 700	2 573	2 998	331	6	203	94 985	27				
28 49	2 935	326	136	85	88	5	76	16	—	7	21 561	28				
29 164	822	13 324	9 281	1 917	1 959	579	1 292	112	2	152	39 505	29				
30 58 833	114 316	176 417	117 268	29 476	71 321	43 363	24 360	12 209	749	18 487	1 434 873	30				
31 40 893	94 462	121 670	70 194	26 585	69 563	43 439	22 412	8 025	1 738	17 956	1 265 244	31				
32 42 662	107 189	167 882	104 613	23 301	56 186	31 917	20 032	8 501	2 232	19 560	1 247 615	32				
33 66 358	117 165	163 871	101 077	22 599	69 040	43 005	21 029	12 327	1 194	18 119	1 699 252	33				
34 60 132	120 785	111 632	63 933	17 813	57 516	32 160	21 025	8 608	1 608	12 728	1 458 138	34				
35 30 636	92 276	127 846	73 432	16 196	51 765	30 497	18 481	7 593	1 533	14 521	1 148 202	35				
36 42 650	108 276	136 231	66 444	20 018	56 648	29 182	23 450	10 907	1 566	14 882	1 411 656	36				

B. Liikennealueiden mukaan vuonna 1954

Tavararyhmä ja -laji Varugrupp och -slag	Liikennealue, jonka asemilta tavarat								Tonnia
	Toiselta Helsingin asemalta Från annan station inom Hfors	Helsingin 1) Helsingfors 1)	Riihimäen Riihimäki	Hangon Hangö	Turun Åbo	Tampereen Tammerfors	Porin Björneborg	Jyväskylän Jyväskylä	
Saapunut tavara									
1 I. Elintarvikkeita • Livsmedel	31 412	3 353	13 826	2 021	16 205	1 844	2 886	748	
2 Ruista • Råg	8 735	684	156	2	835	48	370	—	
3 Vehnää • Vete	7 815	1 203	4 541	461	4 556	309	607	15	
4 Kauraa • Havre	450	96	118	22	1 964	301	603	—	
5 Muuta jauhamatonta viljaa • Annan spannmål Ruisjauhoja • Rågmjöl	1 338	277	305	142	563	40	357	1	
6 ————	—	—	—	—	—	1	—	—	
7 Vehnäjauhoja • Vetemjöl	364	613	—	100	323	196	1	—	
8 Muita jauhoja ja ryynejä • Annat mjöl och gryn	988	5	152	4	44	225	56	391	
9 Perunoita • Potatis	758	52	100	38	531	126	523	55	
10 Muita juurikasveja • Andra rotfrukter	—	3	18	6	94	17	36	3	
11 Maitoa • Mjök	3 703	10	4 545	—	1	—	—	—	
12 Voita ja juustoa • Smör och ost	236	—	37	40	822	113	11	60	
13 Lihaa ja lihavalmisteita • Kött och köttpro- dukter	34	—	13	31	62	183	19	62	
14 Kalaa ja kalavalmisteita • Fisk och fiskpro- dukter	579	—	33	14	133	4	15	12	
15 Sokeria ja sokerivalmisteita • Socker och soc- kerprodukter	342	2	3 482	759	1 657	—	174	80	
16 Hedelmiä, marjoja ja siirtomaantavaroita • Frukt, bär och kolonialvaror	5 992	4	38	205	2 545	11	36	21	
17 Juomia • Drycker	78	401	140	159	1 717	164	1	—	
18 Muita • Övriga	—	3	148	38	358	106	77	48	
19 II. Muita maataloustavaroita • Andra lant- mannavaror	18 068	764	994	985	4 529	774	2 522	184	
20 Korsirehua • Ströfoder	15	10	4	171	69	—	52	—	
21 Maissia • Majs	1 237	—	—	—	—	—	—	—	
22 Väkiirehua • Kraftfoder	12 493	634	885	411	3 369	641	30	2	
23 Teuraseläimiä • Slaktdjur	—	—	11	1	55	21	3	166	
24 Muita eläimiä • Andra djur	—	7	37	1	40	21	5	8	
25 Väkilannoitteita • Konstgödsel	4 031	98	17	372	791	52	2 412	—	
26 Muita lannoitteita • Andra gödselämnen	—	—	—	—	43	—	—	—	
27 Muita • Övriga	292	15	40	29	162	39	20	8	
28 III. Maa- ja kivilajeja ja valmisteita niistä • Jord- och stenarter och tillverkningar därav	17 732	4 887	19 319	15 399	17 290	11 044	2 299	622	
29 Tavallista hiekkaa • Vanlig sand	595	2 792	3	—	14	—	1 254	—	
30 Muita maalajeja • Andra jordarter	6 069	41	11	538	164	2 184	185	1	
31 Graniittia ja graniittiteoksia • Granit och till- verkningar därav	130	8	88	30	3 186	692	—	479	
32 Kalkkikiveä • Kalksten	—	—	—	17	84	—	—	—	
33 Kivihillää ja koksia • Stenkol och koks	607	—	481	11 786	9 709	1	102	13	
34 Sementtiä ja sementtiteoksia • Cement och tillverkningar därav	730	791	215	2 123	84	4 622	58	6	
35 Kalkkia • Kalk	—	1	15	350	—	—	—	—	
36 Turvetta ja turvevalmisteita • Torv och till- verkningar därav	5	91	30	—	—	—	9	—	
37 Malmeja • Malm	1	—	1	—	—	90	—	—	
38 Tiiliä • Tegel	990	1 059	15 266	209	3 089	1 450	599	36	
39 Muita • Övriga	8 605	104	3 209	346	960	2 005	92	87	

1) Lukuun ottamatta sisäisiä kuljetuksia.

Muist.: Tiedot tarkoittavat vaunukuorma- ja kappaletavaraa.

Efter trafikområde år 1954

on lähetetty • Trafikområde, från vars stationer varorna avsänts													Yhteensä Summa	
Vaasan Vasa	Kokkolan Gamlakarleby	Oulun Uleåborg	Kemin Kemi	Rovaniemen Rovaniemi	Kajaanin Kajana	Joensuun Joensuu	Kuopion Kuopio	Mikkelin St. Michel	Kotkan Kotka	Lappeenrannan Villmanstrand	Yksityiset radat Privata banor	Yhdys- liikenneasemat Samtrafik- stationer		
14 507	2 649	965	401	434	290	678	764	298	1 668	1 792	161	91 166	188 068	1
—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	108	13	7 348	18 300	2
402	—	1	—	—	—	—	32	2	1 339	928	52	43 374	65 234	3
2 013	424	—	—	—	—	—	—	—	17	—	45	—	4 002	4
148	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	31	5 499	11 007	5
434	—	15	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	162	6
693	3	—	2	—	—	—	—	14	—	16	—	—	2 062	7
9 677	1 253	167	110	15	1	16	56	40	48	136	10	13	2 695	8
8	11	14	16	1	2	2	19	4	4	52	2	—	13 704	9
—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	1	—	—	405	10
177	75	144	54	2	9	511	494	190	16	119	—	—	8 261	11
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3 110	12
784	314	154	6	52	4	31	36	5	10	31	—	30	1 861	13
45	83	56	109	20	4	2	1	1	23	16	—	188	1 338	14
14	—	25	—	—	—	—	—	2	107	32	—	31 699	38 375	15
9	423	348	94	343	269	37	37	45	7	16	—	2 708	13 188	16
3	33	34	—	—	—	3	74	—	74	320	—	86	3 287	17
100	30	7	10	—	1	44	17	11	4	23	5	47	1 077	18
3 323	1 510	445	26	5	52	354	515	179	1 785	855	144	9 742	47 755	19
31	—	—	—	—	—	—	—	—	—	44	—	—	396	20
1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	435	1 673	21
1 113	46	—	—	—	—	—	—	—	1 050	45	143	9 024	29 918	22
1 364	1 016	250	10	—	50	331	472	150	62	110	—	—	4 072	23
75	65	—	2	5	2	23	11	25	12	11	1	—	351	24
34	164	184	—	—	—	—	—	—	660	644	—	282	9 741	25
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	44	26
705	219	11	14	—	—	—	—	4	1	—	—	1	1 560	27
7 156	169	247	118	212	4 238	8 441	3 127	124	8 978	2 514	313	60 953	185 182	28
1	—	22	—	—	—	1	—	—	3 629	—	—	—	8 311	29
6 980	21	119	17	—	2 287	7 796	2 736	—	271	216	—	11 004	40 640	30
11	—	—	—	108	—	—	16	4	—	322	—	—	5 074	31
—	—	—	—	—	—	—	—	16	—	355	—	—	472	32
—	—	1	—	—	—	—	—	2	—	691	—	—	48 854	33
14	82	1	2	—	1	1	7	26	450	—	—	—	9 213	34
4	—	—	—	—	—	—	—	2	—	197	—	—	569	35
6	—	—	—	—	—	—	—	—	1 919	589	—	—	2 649	36
16	—	2	1	1	1 926	—	—	—	—	47	—	—	2 085	37
18	1	—	—	—	—	1	—	—	—	46	11	—	22 802	38
106	65	102	98	103	24	642	365	64	2 004	742	302	1 095	21 120	39

1) Utom transporter inom staden.

Anm.: Uppgifterna avse vagnslast- och styckegods.

Tavararyhmä ja -laji Varugrupp och -slag	Liikennealue, jonka asemilta tavarat								Tonnia
	Toiselta Helsingin asemalta Från annan station inom H:fors	Helsingin ¹⁾ Helsingfors ¹⁾	Riihimäen Riihimäki	Hangon Hangö	Turun Åbo	Tampereen Tammerfors	Porin Björneborg	Jyväskylän Jyväskylä	
IV. Puutavaroita ja muita metsäntuotteita • Trävaror och andra skogsprodukter	9 411	14 422	150 673	8 513	1 813	23 151	7 893	27 361	
1 Havupuutukkeja • Barrträstockar	73	80	864	—	—	107	—	98	
2 Paperipuita • Pappersved	—	4 805	12 139	62	—	1 330	—	723	
3 Kaivospölkkyjä • Gruvstötter	—	123	1 034	—	—	87	—	28	
4 Koivutukkeja ja -pölkkyjä • Björkkubb	214	—	2 509	20	170	520	—	139	
5 Muuta pyöreätä puutavaraa • Annat rundvirke	36	129	301	1	61	162	35	595	
6 Veistettyä ja sahattua järeätä puutavaraa • Bilade och sågade grova trävaror	553	—	249	—	29	39	—	243	
7 Lankkuja, soiroja ja lautoja • Plankor, battens och bräder	4 097	7 004	69 731	1 145	708	9 578	2 665	9 623	
8 Muuta saha- ja höyläämötavaraa • Övriga såg- varor	91	589	1 735	1	19	766	526	131	
9 Vaneria ja vaneriteoksia • Faner och faner- produkter	495	9	6 868	7 110	36	7 296	30	3 766	
10 Halkoja • Ved	3 559	1 245	50 129	37	—	2 296	3 601	11 337	
11 Muuta polttopuuta • Annan brännved	—	8	616	—	17	1	1	14	
12 Muuta • Övriga	293	430	4 498	137	773	969	1 035	664	
V. Paperiteollisuustavaroita • Pappersindu- strivaror	6 234	2 203	3 959	5 057	210	84 763	3 612	11 197	
14 Puuhioketta • Trämassa	69	—	1	2 817	—	2 545	—	630	
15 Selluloosaa • Cellulosa	804	1 607	—	1 388	—	22 416	110	1 075	
16 Pahvia, kartonkia ja teoksia niistä • Papp, kartong och tillverkningar därav	1 472	489	1 569	31	31	18 504	677	1 788	
17 Paperia ja paperiteoksia • Papper och pappers- fabrikat	3 889	103	2 373	577	171	41 249	2 786	7 691	
18 Muuta • Övriga	—	4	16	244	8	49	39	13	
VI. Metalliteollisuustavaroita • Metallindu- strivaror	56 964	6 775	5 078	6 387	11 914	3 909	5 014	2 748	
20 Takki- yms. rautaa ja romua • Tack- o.a.d. järn och skrot	819	87	304	17	3 985	465	267	163	
21 Ainesrautaa ja -terästä • Ämnesjärn och -stål	44 484	1 968	972	4 014	4 993	843	347	934	
22 Koneita ja työkaluja • Maskiner och verktyg	9 780	716	638	929	1 555	1 517	1 345	1 256	
23 Muuta • Övriga	1 881	4 004	3 164	1 427	1 381	1 084	3 055	395	
VII. Kemiällisen teollisuuden raaka-aineita ja tuotteita • Kemiska industrins råämnen och produkter	21 361	5 908	792	1 344	8 680	2 673	1 725	1 515	
25 Öljyjä, rasvoja, tervalajeja, kautsua ym. ja valmisteita niistä • Oljor, fett, tjärprod. kaut- schuk och tillverkningar därav	10 741	782	531	509	7 783	1 281	96	632	
26 Kemikaaleja • Kemikalier	10 192	4 112	213	515	806	905	1 472	338	
27 Muuta • Övriga	428	1 014	48	320	91	487	157	545	
VIII. Kutoma- ja punomateollisuustavaroita Textil- och tvinnindustrivaror	257	620	175	330	563	8 905	167	56	
29 IX. Nahka-, luu- ja karvateollisuustavaroita Läder-, ben- och hårindustrivaror	149	23	37	18	69	251	55	3	
30 X. Muuta tavaroita • Övriga varor	594	212	2 271	280	1 665	1 851	947	1 313	
32 Kalkkiaän • Totalsumma	162 182	39 167	197 124	40 334	62 938	139 165	27 120	45 747	

1) Ka. alav. siv. 252.

on lähetetty • Trafikområde, från vars stationer varorna avsänts

Vaasan Vasa	Kokkolan GamlaKarleby	Oulun Uleåborg	Kemlin Kemi	Rovaniemen Rovaniemi	Kajaanin Kajana	Joensuun Joensuu	Kuopion Kuopio	Mikkelin St. Michel	Kotkan Kotka	Lappeenrannan Villmanstrand	Yksityiset radat Privata banor	Yhdys- liikenneseimat Samtrafik- stationer	Yhteensä Summa
5 658	806	2 464	472	681	1 868	38 551	18 180	107 580	25 091	56 364	2 931	361	504 244
18	—	—	—	—	—	73	102	2 948	143	446	—	—	4 952
—	—	—	—	—	—	25	—	171	160	—	—	—	19 415
—	—	—	—	—	—	175	16	19	100	—	—	—	1 582
—	—	—	—	—	—	1 393	482	920	130	1 648	—	—	8 145
—	—	—	—	16	—	133	96	1 605	303	1 106	31	361	4 971
1	10	—	—	38	26	14	30	3 296	504	567	—	—	5 599
3 511	309	667	338	528	1 254	4 185	6 494	9 686	9 250	10 007	26	—	150 806
164	170	93	1	—	2	5	132	233	77	1 490	175	—	6 400
3	—	1	—	—	—	1 052	1 801	2 224	1 450	4 521	2 241	—	38 903
1 061	—	17	—	21	—	31 345	8 331	86 267	12 443	36 225	45	—	247 959
1	—	—	—	—	461	—	326	18	25	88	397	—	1 973
899	317	1 686	133	78	125	151	370	193	506	266	16	—	13 539
694	535	2 837	1 131	18	4 926	8 013	2 904	7 842	50 949	23 389	8 963	5	230 441
—	—	—	—	—	—	—	463	70	254	348	2 483	—	9 680
—	511	2 633	1 067	—	2 343	—	—	796	2 168	8 058	2 056	—	47 032
1 649	3	149	29	—	53	7 997	2 348	876	3 807	13 345	4 016	—	58 833
42	13	53	35	14	2 530	14	83	6 091	44 711	1 628	260	3	114 316
3	8	2	—	4	—	2	10	9	9	10	148	2	580
2 775	1 392	1 003	390	301	268	2 107	505	832	1 034	33 246	448	33 327	176 417
347	60	78	45	11	4	1 632	8	107	349	2 728	22	—	11 504
451	319	97	122	27	56	118	25	93	92	29 734	256	27 323	117 268
1 619	949	575	195	201	172	292	302	310	504	548	154	5 919	29 476
358	64	253	28	62	36	65	170	322	89	236	16	79	18 169
360	251	2 080	411	18	15	28	9	222	2 986	3 178	8	17 757	71 321
179	123	1 722	407	14	13	21	—	69	819	2 055	2	15 584	43 363
142	4	348	4	—	1	1	5	130	2 121	1 034	5	2 012	24 360
39	124	10	—	4	1	6	4	23	46	89	1	161	3 598
377	41	30	9	5	10	18	55	28	192	44	298	29	12 209
32	30	46	5	9	1	1	3	7	2	6	—	2	749
566	1 085	1 312	465	1 251	318	557	953	645	1 420	708	19	55	18 487
36 448	8 468	11 429	3 428	2 934	11 986	58 748	27 015	117 757	94 105	122 096	13 285	213 397	1 434 873

1) Se noten på sid. 253.

Jatkoa • Fortsättning

Tavararyhmä ja -laji Varugrupp och -slag	Liikennealue, jonka asemille							
	Toiselle Helsingin asemalle Till annan station inom Helsingfors	Helsingin ¹⁾ Helsingfors ¹⁾	Riihimäen Riihimäki	Hangon Hangö	Turun Åbo	Tampereen Tammerfors	Porin Björneborg	Jyväskylän Jyväskylä
	Ton n l a							
	Lähetetty tavara							
1 I. Elintarvikkeita • Livsmedel.....	31 412	4 291	14 194	1 754	7 679	11 105	3 339	7 398
2 Ruista • Råg	8 735	1 432	7 137	—	1	1 285	283	254
3 Vehnää • Vete	7 815	628	110	—	1 442	1 532	335	59
4 Kauraa • Havre	450	48	31	—	156	19	2	136
5 Muuta jauhamatonta viljaa • Annan spannmål	1 338	226	291	10	485	120	26	79
6 Ruisjauhoja • Rågmjöl	—	17	269	—	26	107	—	649
7 Vehnäjauhoja • Vetemjöl	364	375	991	44	726	2 275	421	1 991
8 Muita jauhoja ja ryynejä • Annat mjöl och gryn	988	257	801	352	629	510	234	463
9 Perunoita • Potatis	758	6	65	31	1	4	10	1
10 Muita juurikasveja • Andra rotfrukter	—	3	432	—	106	5	17	21
11 Maitoa • Mjölök	3 703	227	4	—	—	31	—	8
12 Volta ja juustoa • Smör och ost	236	8	30	508	246	144	—	51
13 Lihaa ja lihavalmisteita • Kött och kött- produkter	34	7	54	2	19	71	17	24
14 Kalaa ja kalavalmisteita • Fisk och fisk- produkter	579	78	177	262	258	176	55	78
15 Sokeria ja sokerivalmisteita • Socker och sockerprodukter	342	193	490	80	287	622	121	476
16 Hedelmiä, marjoja ja siirtomaantavaroita • Frukt, bär och kolonialvaror	5 992	332	979	165	876	1 211	268	1 268
17 Juomia • Drycker	78	344	1 553	277	1 931	1 837	843	1 128
18 Muita • Övriga	—	110	780	23	490	1 156	707	712
19 II. Muita maataloustavaroita • Andra lant- mannavaror	18 068	16 219	18 265	4 727	6 177	4 734	2 485	2 586
20 Korsirehua • Ströfoder	15	—	2	—	—	3	—	15
21 Maissia • Majs	1 237	831	876	124	119	92	444	26
22 Väkiirehua • Kraftfoder	12 493	2 289	3 466	569	5 338	3 399	1 941	1 803
23 Teuraseläimiä • Slaktdjur	—	—	—	—	2	—	—	153
24 Muita eläimiä • Andra djur	—	5	19	5	13	14	5	—
25 Väkilannoitteita • Konstgödsel	4 031	12 840	12 873	3 875	303	559	48	119
26 Muita lannoitteita • Andra gödselämnen ..	—	9	2	1	1	7	—	—
27 Muita • Övriga	292	245	1 027	153	401	660	47	470
28 III. Maa- ja kivilajeja ja valmisteita niistä Jord- och stenarter och tillverkningar därav	17 732	34 836	88 997	6 439	10 628	31 188	8 436	7 538
29 Tavallista hiekkaa • Vanlig sand	595	1 772	5 107	—	269	252	129	204
30 Muita maalajeja • Andra jordarter	6 069	1 680	3 593	305	3 827	11 151	1 907	1 398
31 Granlittia ja graniittiteoksia • Granit och tillverkningar därav	130	—	178	2	2	47	1	16
32 Kalkkikiveä • Kalksten	—	2	2	—	56	—	—	—
33 Kivihiiliä ja koksia • Stenkol och koks ..	607	27 825	74 701	4 965	3 415	13 613	2 431	2 428
34 Sementtiä ja sementtiteoksia • Cement och tillverkningar därav	730	274	1 094	170	717	1 396	1 255	910
35 Kalkkia • Kalk	—	3	—	3	—	6	—	—
36 Turvetta ja turvevalmisteita • Torv och till- verkningar därav	5	10	—	—	—	—	—	—
37 Malmeja • Malm	1	—	2	—	9	4	348	—
38 Tiiliä • Tegel	990	462	1 688	425	598	1 400	529	1 405
39 Muita • Övriga	8 605	2 808	2 632	569	1 735	3 319	1 836	1 177

¹⁾ Lukuun ottamatta sisäistä kuljetusta.

Muist.: Tiedot tarkoittavat vaunukuorma- ja kappaletavaraa.

tavarat on lähetetty • Trafikområde, till vars stationer varorna avsänts														Yhteensä Summa
Vaasan Vasa	Kokkolan Gamliakarleby	Oulun Uleåborg	Kemin Kemi	Rovaniemen Rovaniemi	Kajaanin Kajana	Joensuun Joensuu	Kuopion Kuopio	Mikkelin St. Michel	Kotkan Kotka	Lappeenrannan Villmanstrand	Vksityiset radat Privata banor	Yhtsiikenne- aeremat Samtrafik- stationer		
Ton														
Avsända varor														
6 604	3 586	10 052	3 621	4 559	2 843	6 528	10 008	5 241	5 489	6 198	537	449	146 887	1
165	17	—	—	—	—	4	513	48	28	—	—	—	19 902	2
1 844	15	1 014	—	—	—	—	325	244	1 101	263	—	—	16 727	3
53	25	67	13	30	43	46	229	38	43	73	—	—	1 502	4
122	42	130	13	32	81	225	343	111	94	139	—	—	3 907	5
—	36	36	—	246	13	349	798	305	340	382	—	—	3 573	6
1 147	542	998	418	541	517	1 087	1 783	1 551	600	1 698	1	—	18 070	7
292	132	383	117	102	84	189	420	195	583	357	9	8	7 105	8
1	23	13	—	3	—	3	1	6	5	2	—	—	933	9
9	58	50	49	76	12	33	16	13	7	8	1	—	916	10
—	11	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3 984	11
57	1	133	51	63	17	38	40	18	33	164	—	—	1 838	12
37	11	107	82	202	7	10	39	6	12	23	1	221	986	13
108	33	107	42	34	97	396	391	438	106	282	303	—	4 000	14
43	130	116	56	153	50	215	152	104	97	146	127	—	4 000	15
754	1 602	3 773	1 395	1 374	925	2 236	2 949	612	517	693	29	24	27 974	16
902	485	2 224	932	1 197	656	1 165	1 279	1 057	1 620	1 402	7	16	20 933	17
1 070	423	901	453	506	341	532	730	495	303	566	59	180	10 537	18
7 056	4 046	1 336	374	579	472	2 595	4 118	3 279	2 910	3 203	1 495	—	104 724	19
—	1	13	8	14	14	100	287	12	—	—	—	—	484	20
1 083	420	42	—	—	13	—	508	515	1 005	180	540	—	8 055	21
5 421	3 578	1 147	321	509	364	2 200	2 988	2 498	1 539	2 700	290	—	54 853	22
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	155	23
2	—	13	2	2	—	1	2	1	12	6	—	—	102	24
458	10	76	32	9	66	244	150	79	215	129	644	—	36 760	25
2	—	—	—	—	—	1	4	—	3	8	—	—	38	26
90	37	45	11	45	15	49	179	174	136	180	21	—	4 277	27
5 109	2 719	6 433	3 167	893	1 552	4 498	3 505	4 794	4 653	11 801	1 222	15	256 155	28
42	43	65	—	2	16	10	24	343	50	29	10	—	8 962	29
1 041	849	3 006	229	211	462	847	1 262	597	1 302	1 208	511	—	41 455	30
5	9	110	—	—	5	12	11	66	39	86	—	—	719	31
1	—	—	—	—	—	271	1	—	—	—	—	—	333	32
500	364	556	1 690	105	165	1 478	580	1 230	1 019	7 321	140	—	145 133	33
2 112	383	639	264	155	166	534	388	691	506	907	309	—	13 600	34
—	—	—	—	—	—	3	—	—	4	—	—	—	19	35
—	—	—	30	—	—	—	—	5	14	—	—	—	64	36
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	364	37
147	605	764	642	61	519	663	449	1 162	703	1 381	72	1	14 666	38
1 261	466	1 293	312	359	219	680	790	700	1 016	869	180	14	30 840	39

¹⁾ Utom transporter inom staden.

Anm.: Uppgifterna avse vagnslast- och styckegods.

Helsingin tilast. vuosik. • Statist. Årsb. f. H:fors

Jatkoa • Fortsättning

Tavararyhmä ja -laji Varugrupp och -slag	Liikennealue, jonka asemille								Tonnia
	Toiselle Helsingin asemalle Till annan station inom Helsingfors	Helsingin 1) Helsingfors 1)	Riihimäen Riihimäki	Hangon Hangö	Turun Åbo	Tampereen Tammerfors	Porin Björneborg	Jyväskylän Jyväskylä	
IV. Puutavaroita ja muita metsäntuotteita									
1 Trävaror och andra skogsprodukter	9 411	2 397	2 528	747	1 275	1 420	702	465	
2 Havupuutukkeja • Barträstockar	73	12	51	—	—	—	—	—	
3 Paperipuita • Pappersved	—	—	—	15	—	—	—	—	
4 Kaivospölkkyjä • Gruvstötter	—	—	—	71	—	—	—	—	
5 Koivutukkeja ja -pölkkyjä • Björkkubb	214	—	—	—	—	—	—	17	
6 Muuta pyöreätä puutavaraa • Annat rundvirke	36	32	20	—	5	—	62	35	
7 Veistettyä ja sahattua järeätä puutavaraa Billade och sågade grova trävaror	553	17	88	—	—	104	49	—	
8 Lankkuja, soiroja ja lautoja • Plankor, battens och bräder	4 097	956	1 451	206	430	444	167	194	
9 Muuta saha- ja höylämötavaraa • Övriga sågvaror	91	49	14	117	3	35	22	18	
10 Vaneria ja vaneriteoksia • Faner och fanerprodukter	495	37	196	216	54	258	15	11	
11 Halkoja • Ved	3 559	611	—	—	—	—	—	1	
12 Muuta polttopuuta • Annan brännved	—	29	1	—	—	251	—	—	
13 Muita • Övriga	293	654	707	122	783	328	387	189	
V. Paperiteollisuustavaroita • Pappersindustriavaror	6 234	1 093	2 244	1 228	1 184	3 159	962	1 325	
14 Puuhioketta • Trämassa	69	—	—	—	—	—	—	—	
15 Selluloosaa • Cellulosa	804	1	—	—	—	—	—	15	
16 Pahvia, kartonkia ja teoksia niistä • Papp, kartong och tillverkningar därav	1 472	352	1 356	457	764	1 304	635	999	
17 Paperia ja paperiteoksia • Paper och pappersfabrikat	3 889	727	848	767	392	1 818	297	290	
18 Muita • Övriga	—	13	40	4	28	37	30	21	
VI. Metalliteollisuustavaroita • Metallindustriavaror	56 962	16 824	46 368	8 817	10 734	27 529	9 741	14 678	
20 Takki- yms. rautaa ja romua • Tack- o.a.s. järn och skrot	819	5 593	9 245	1 282	872	1 191	849	596	
21 Ainesrautaa ja -terästä • Ämnesjärn och -stål	44 484	6 606	28 893	5 551	4 538	16 044	4 051	9 676	
22 Koneita ja työkaluja • Maskiner och verktyg	9 778	2 026	4 870	1 259	3 881	6 238	2 248	2 461	
23 Muita • Övriga	1 881	2 599	3 360	725	1 443	4 056	2 593	1 945	
VII. Kemiällisen teollisuuden raaka-aineita ja tuotteita • Kemiska industrins råämnen och produkter	21 261	14 855	26 128	5 267	5 145	28 175	3 846	7 526	
25 Öljyjä, rasvoja, tervalajeja, kautsua ym. ja valmisteita niistä • Oljor, fett, tjärprod. kautschuk och tillverkningar därav	10 641	8 110	12 762	2 891	1 889	11 702	2 113	4 485	
26 Kemikaaleja • Kemikalier	10 192	5 419	12 530	2 270	2 389	14 638	1 170	2 454	
27 Muita • Övriga	428	1 326	836	106	867	1 835	563	587	
VIII. Kutoma- ja punomateollisuustavaroita • Textil- och tvinnindustriavaror	257	1 258	2 762	311	825	5 893	305	480	
29 IX. Nahka-, luu- ja karvateollisuustavaroita • Läder-, ben- och hårindustriavaror	149	45	136	11	227	519	365	19	
30 X. Muita tavaroita • Övriga varor	594	556	682	108	1 282	316	68	97	
32 Kaikkiaan • Totalsumma	162 080	92 374	202 304	29 409	45 156	114 038	30 249	42 112	

1) Ks. alav. siv. 256.

tavarat on lähetetty • Trafikområde, till vars stationer varorna avsänts

Vaasan Vasa	Kokkolan Gammlakarleby	Oulun Uleåborg	Kemin Kemi	Rovaniemen Rovaniemi	Kajaanin Kajana	Joensuun Joensuu	Kuopion Kuopio	Mikkelin St. Michel	Kotkan Kotka	Lappeenrannan Villmanstrand	Yksityiset radat Privata banor	Yhdysliikenne- asemat Samtrafik- stationer	Yhteensä Summa
453	394	275	93	91	79	113	225	162	1 159	519	52	115	22 675
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	19	—	—	155
—	—	—	—	—	—	—	—	—	26	—	—	—	41
—	—	—	—	—	—	—	—	—	417	—	—	—	488
—	—	—	—	—	—	—	—	—	9	—	—	—	240
—	—	—	—	—	—	—	2	—	24	46	—	—	262
—	75	—	—	21	—	—	—	1	19	26	—	—	953
134	124	63	6	—	15	—	54	—	255	57	1	—	8 654
2	8	3	24	—	1	—	1	—	81	2	—	60	531
14	2	17	1	8	2	15	18	4	109	4	1	8	1 485
—	—	—	—	—	—	—	—	14	36	—	—	30	4 251
—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	282
303	185	192	62	62	61	98	150	143	182	365	50	17	5 333
1 441	745	1 793	497	347	270	4 584	1 357	1 304	4 919	2 956	2 026	236	39 904
—	—	29	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	98
—	—	12	—	1	—	—	—	—	—	1	—	—	836
987	545	1 453	371	175	172	814	1 023	1 097	1 055	1 043	245	119	16 438
415	191	269	121	153	92	3 754	325	175	3 821	1 799	1 774	116	22 033
39	9	30	5	18	6	16	7	32	43	113	7	1	499
15 478	5 690	11 080	4 166	3 779	3 090	10 780	5 753	5 693	8 805	23 050	4 051	9 372	302 440
40	642	8	1	34	8	4 436	9	107	43	10 453	399	—	36 627
9 387	2 562	4 371	1 949	1 368	1 420	2 804	2 770	2 962	3 498	7 254	2 043	478	162 709
3 893	1 730	4 774	1 399	1 706	1 115	2 316	1 851	1 529	3 041	3 183	644	2 770	62 712
2 158	756	1 927	817	671	547	1 224	1 123	1 095	2 223	2 160	965	6 124	40 392
6 912	4 117	6 771	2 037	1 891	1 946	4 259	5 037	3 460	4 670	5 269	1 251	12	159 835
3 658	1 776	3 992	1 362	1 002	823	2 663	3 107	1 795	2 584	2 372	205	6	79 938
2 760	1 938	1 982	569	671	1 016	1 322	1 506	1 258	1 740	2 136	897	3	68 860
494	403	797	106	218	107	274	424	407	346	761	149	3	11 037
1 061	290	504	120	78	128	316	449	134	360	321	103	45	16 000
139	228	131	14	3	11	12	35	20	17	12	—	—	2 093
143	649	241	86	230	52	91	324	101	250	676	3	146	6 695
44 396	22 464	38 616	14 175	12 450	10 443	33 776	30 811	24 188	33 232	54 005	10 740	10 390	1 057 408

1) Se noten på sid. 257.

C. Eräiden elintarpeiden sekä halkojen tuonti rauta-
Tillförseln per järnväg av en del livsfröndeheter

Liikennealue, jonka asemilta tavarat on lähetetty Trafikområde från vars stationer varorna avsänts	Maitoa • Mjöl					Volta ja juustoa	
	1950	1951	1952	1953	1954	1950	1951
	Ton n i a						
1 Helsingin • Helsingfors	1 247	980	165	13	10	5	7
2 Riihimäen • Riihimäki	11 954	1 267	7 683	4 916	4 545	387	214
3 Hangon • Hangö	105	6	—	—	—	242	63
4 Turun • Åbo	282	44	13	9	1	1 545	2 904
5 Tampereen • Tammerfors	6	1	—	—	—	286	346
6 Porin • Björneborg	4	—	—	—	—	460	245
7 Jyväskylän • Jyväskylä	—	—	—	—	—	29	15
8 Vaasan • Vasa	1	3	5	—	—	1 803	1 400
9 Kokkolan • Gamlakarleby	—	—	—	—	—	345	436
10 Oulun • Uleåborg	—	—	—	—	—	154	87
11 Kemin • Kemi	3	—	—	—	—	36	9
12 Rovaniemen • Rovaniemi	—	—	—	—	1	—	1
13 Kajaanin • Kajana	—	—	—	—	—	10	—
14 Joensuun • Joensuu	6	1	—	—	—	366	162
15 Kuopion • Kuopio	—	—	—	—	—	858	955
16 Mikkelin • St. Michel	—	—	—	—	—	68	42
17 Kotkan • Kotka	—	—	1	—	—	79	318
18 Lappeenrannan • Villmanstrand	—	1	1	3	1	158	65
19 Yksityiset radat • Privata banor	—	—	—	—	—	15	—
20 Yhdysliikenneasemat • Samtrafikstationer	—	—	—	—	—	—	—
21 Yhteensä • Summa	13 608	2 303	7 868	4 941	4 558	6 846	7 269

Jatkoa • Fortsättning

Liikennealue, jonka asemilta tavarat on lähetetty Trafikområde från vars stationer varorna avsänts	Jauhamatonta viljaa • Spannmål					Jauhoja ja ryynejä	
	1950	1951	1952	1953	1954	1950	1951
	Ton n i a						
1 Helsingin • Helsingfors	2 602	4 107	1 136	4 459	2 260	223	471
2 Riihimäen • Riihimäki	11 658	14 898	4 380	7 343	5 120	655	528
3 Hangon • Hangö	1 652	811	281	1 791	627	6	217
4 Turun • Åbo	8 429	3 700	8 846	9 149	7 918	1 681	1 954
5 Tampereen • Tammerfors	1 563	456	414	863	698	2 180	1 843
6 Porin • Björneborg	1 471	2 995	1 471	918	1 937	126	368
7 Jyväskylän • Jyväskylä	216	40	138	97	16	212	366
8 Vaasan • Vasa	786	1 144	1 994	1 078	2 415	534	431
9 Kokkolan • Gamlakarleby	85	80	—	—	424	19	—
10 Oulun • Uleåborg	—	—	—	—	1	—	—
11 Kemin • Kemi	—	—	—	—	—	—	8
12 Rovaniemen • Rovaniemi	—	—	—	—	—	—	—
13 Kajaanin • Kajana	—	—	—	—	—	—	—
14 Joensuun • Joensuu	24	—	13	49	32	1	—
15 Kuopion • Kuopio	84	—	10	16	3	—	—
16 Mikkelin • St. Michel	107	21	53	—	—	26	5
17 Kotkan • Kotka	1 890	1 150	1 116	2 014	1 356	1	22
18 Lappeenrannan • Villmanstrand	103	11	44	12	1 036	22	20
19 Yksityiset radat • Privata banor	584	207	246	282	141	28	28
20 Yhdysliikenneasemat • Samtrafikstationer	25 389	64 008	71 344	95 258	56 221	—	—
21 Yhteensä • Summa	56 643	93 628	91 486	123 329	80 205	5 714	6 261

teitse vuosina 1950—54 lähetysalueen mukaan
samt ved åren 1950—54 efter avsändningsområde

Smör och ost	Lihaa ja lihavalmistelta Kött och köttprodukter					Teuraseläimä • Slaktdjur							
	1952	1953	1954	1950	1951	1952	1953	1954	1950	1951	1952	1953	1954
	Ton n												
1	10	—	2	1	1	1	—	28	4	19	5	—	1
230	89	37	90	83	17	14	13	166	160	121	59	11	2
—	—	40	36	71	41	27	31	3	4	11	—	1	3
1 132	1 384	822	525	187	69	131	62	57	188	95	28	55	4
186	177	113	122	175	219	216	183	143	167	35	44	21	5
110	29	11	18	28	18	63	19	114	88	10	14	3	6
36	47	60	24	44	37	53	62	214	236	148	144	166	7
513	394	177	579	1 005	663	813	784	1 976	1 231	1 126	1 346	1 364	8
233	3	75	140	212	216	294	314	1 541	1 352	1 122	1 263	1 016	9
209	186	144	15	24	16	33	154	130	131	157	107	250	10
—	—	54	4	14	7	13	6	8	—	—	6	10	11
—	—	2	38	45	13	7	52	—	—	—	3	—	12
11	2	9	—	65	3	11	4	3	51	60	49	50	13
520	301	511	20	46	34	75	31	250	189	206	313	331	14
1 205	720	494	50	31	54	25	36	574	512	541	507	472	15
157	136	190	24	21	12	8	5	490	395	173	256	150	16
81	4	16	2	3	11	3	10	72	232	161	50	62	17
65	70	119	14	13	34	14	31	838	988	550	252	110	18
—	—	—	5	—	1	—	—	80	3	—	—	—	19
—	—	—	—	—	43	—	30	—	—	—	—	—	20
4 689	3 552	2 874	1 708	2 068	1 509	1 801	1 827	6 687	5 931	4 535	4 446	4 072	21

Mjöl och gryn	Perunoita • Potatis					Halkoja ja muuta polttopuuta Ved och annan brännved							
	1952	1953	1954	1950	1951	1952	1953	1954	1950	1951	1952	1953	1954
	Ton n												
332	100	618	161	144	124	75	52	4 768	2 343	1 682	1 691	1 253	1
706	413	152	546	326	259	112	100	61 491	62 396	54 814	68 827	50 745	2
103	7	104	250	137	92	117	38	956	658	150	1 139	37	3
1 412	598	367	1 058	388	719	638	531	203	240	98	—	17	4
2 183	888	422	130	154	81	78	126	5 167	4 996	2 875	1 667	2 297	5
39	169	57	418	750	353	246	523	4 989	11 173	7 300	5 085	3 602	6
401	349	391	91	107	121	72	55	6 534	10 032	7 053	11 200	11 351	7
2 091	1 803	1 275	8 076	9 303	8 069	6 146	9 677	102	1 494	2 424	218	1 062	8
37	8	3	494	1 189	414	1 004	1 253	378	1 143	82	—	—	9
—	—	15	6	18	20	34	167	225	2 322	116	—	—	10
4	3	2	—	1	1	2	110	38	79	25	—	—	11
—	—	—	—	1	—	1	15	—	2 125	156	24	—	12
1	2	—	2	2	1	—	1	699	1 248	853	673	461	13
—	—	—	53	31	40	17	16	29 155	43 830	29 495	30 944	31 345	14
1	58	27	17	30	18	19	56	9 043	22 848	7 960	8 116	8 657	15
—	—	—	70	92	47	121	40	68 181	65 100	47 452	42 357	86 285	16
17	103	19	249	120	41	71	48	14 241	17 027	7 083	12 025	12 468	17
14	12	10	124	185	149	83	136	33 247	42 766	35 272	34 826	36 313	18
4	19	13	78	17	—	—	2	109	212	58	122	442	19
—	213	92	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	20
7 345	4 745	3 567	11 823	12 995	10 549	8 836	12 946	239 526	292 032	204 948	218 914	246 373	21

195. Tavaraliikenne rautatieasemilla kuljetustavan mukaan vuosina 1920—54 Godstrafiken på järnvägsstationerna efter arten av transporten åren 1920—54

Vuosi År	Varsinaista tavaraa • Egentligt gods						Lähetettyä kiitotavaraa Avsändt expressgods	Lähetet- tyjä paketteja Avsända paket	Matka- tavaraa Resgods	Lähetet- tyjä pien- lähetyksiä Avsända smågods- försändel- ser
	Lähetetty Avsändt	Saapunut Anlänt	Kaikkiaan Inalles	Lähetetty tavara Avsändt gods	Saapunut tavara Anlänt gods	Yhteensä Summa				
	Tonnia • Ton			1 000 tonnikilometriä • 1 000 tonkilometer							kg	kpl • st.	Tonnia • Ton
1920..	367 261	778 392	1 145 653	79 114	155 613	234 727	—	74 375	1 878	—
1925..	542 058	808 969	1 351 027	95 302	140 195	235 497	—	142 661	2 352	—
1930..	610 021	671 417	1 281 438	108 781	122 302	231 083	603 144	260 316	1 992	—
1935..	632 590	905 998	1 538 588	104 223	158 523	262 746	499 226	503 913	1 640	—
1940..	642 707	1 295 897	1 938 604	..	..	..	1 716 270	384 588	1 959	—
1945..	557 423	1 625 434	2 182 857	111 536	426 525	538 061	1 317 654	355 858	3 363	—
1946 ¹⁾	725 335	1 839 010	2 564 345	163 678	480 736	644 414	1 992 855	541 690	3 285	—
	827 960	2 127 118	2 955 078	193 699	544 367	738 066	2 116 917	560 230	..	—
1947..	1 124 176	..	..	..	..	..	2 827 774	507 336	2 842	—
1948..	1 099 570	1 411 656	2 511 226	278 001	..	..	3 172 266	376 594	2 725	—
1949..	920 242	1 148 202	2 068 444	238 771	..	..	4 218 401	..	2 297	14 370
1950..	1 090 329	1 458 138	2 548 467	263 682	345 206	608 888	5 349 589	..	2 311	29 609
1951..	1 250 500	1 699 252	2 949 752	301 795	415 969	717 764	7 359 735	..	2 682	35 741
1952..	1 224 232	1 247 615	2 471 847	302 232	295 698	597 930	7 798 900	..	2 283	32 048
1953..	804 209	1 265 244	2 069 453	215 233	321 506	536 739	7 449 352	..	2 252	39 060
1954..	1 057 408	1 434 873	2 492 281	261 260	361 478	622 738	..	..	2 690	34 089

¹⁾ Edellinen rivi tarkoittaa liikennettä Kantakaupungin, Jätkäsaaren ja Kallioalueen asemilla ja asemilla.

¹⁾ Den förra raden avser trafiken från och till stationer på Stads kärnan, den senare på hela stadsområdet.

196. Matkustajaliikenne rautatieasemilla vuosina 1945—54 Passagerartrafiken å järnvägsstationerna åren 1945—54

Asema tai pysäkki ¹⁾ Station eller haltpunkt ¹⁾		Lähtenellä matkustajia Avresta passagerare				Saapunulla matkustajia Anlända passagerare			
		1945	1950	1953	1954	1945	1950	1953	1954
		1 000							
Helsinki	Helsingfors	8 989	7 423	6 240	6 423	8 783	7 307	6 086	6 263
Pasila	Fredriksberg	376	218	217	231	387	230	215	233
Käpylä	Kottby	204	208	83	77	224	218	88	81
Oulunkylä	Äggelby	566	439	213	187	585	446	218	196
Pukinmäki	Boxbacka	410	268	174	178	413	271	175	179
Malmi	Malm	839	563	365	360	837	591	376	366
Tapanila	Mosabacka	460	488	373	381	462	493	378	383
Puistola	Fastböle	703	468	369	398	714	472	371	399
Huopalahti	Hoplaks	196	183	128	85	204	190	132	89
Pitäjänmäki	Sockenbacka	617	411	323	279	635	427	335	293
<i>Yhteensä • Summa</i>		<i>13 360</i>	<i>10 669</i>	<i>8 485</i>	<i>8 599</i>	<i>13 244</i>	<i>10 645</i>	<i>8 374</i>	<i>8 482</i>
Siitä • Därav									
I luokassa • I klass .....		..	0	0	0	..	0	0	0
II " II " .....		..	442	216	222	..	449	207	207
III " III " .....		..	10 227	8 269	8 377	..	10 196	8 167	8 275

¹⁾ V. 1945 olivat yksinomaan Helsinki, Pasila ja Käpylä kaupungin alueella.

¹⁾ År 1945 voro blott Helsingfors, Fredriksberg och Kottby på stadens område.

Muist.: Taulukosta puuttuvat konduktöörinshekki-, nauha- ja vapaalipuilla matkustaneet sekä v. 1945 myös luottokuljetustodistuksilla matkustaneet.

Anm.: I tabellen ingå ej resande med konduktörscheck-, band- och fribiljetter samt år 1945 med kredittransportbevis.

197. Matkustajaliikenne rautatien pääasemalla vuosina 1940—54
Passagerartrafiken på järnvägens huvudstation åren 1940—54

A. Yleiskatsaus • Allmän översikt

Lähteneitä matkustajia Avresta passagerare	1945	1950	1952	1953	1954
	Kaukoliikenteessä I fjärrtrafik	2 446 157	2 012 234	2 388 422	2 239 490	2 378 818
Paikallisiikenteessä I lokaltrafik	6 459 282	5 411 178	4 590 547	4 000 114	4 044 075
Yhteensä • Summa	8 905 439	7 423 412	6 978 969	6 239 604	6 422 893
Saapuneita matkustajia Anlända passagerare	1945	1950	1952	1953	1954
Kaukoliikenteessä I fjärrtrafik	2 384 189	2 040 992	2 310 457	2 164 821	2 312 648
Paikallisiikenteessä I lokaltrafik	6 337 104	5 265 760	4 470 316	3 921 016	3 950 241
Yhteensä • Summa	8 721 293	7 306 752	6 780 773	6 085 837	6 262 889

B. Kaukoliikenne • Fjärrtrafiken

Rataosa tai asema, jonne matkustajat lähtivät tai jolta he saapuivat Bandel eller station, till eller från vilken passagerarna rest	Lähteneitä matkustajia Avresta passagerare				Saapuneita matkustajia Anlända passagerare			
	1945	1950	1953	1954	1945	1950	1953	1954
Ristinummi—Riihimäki	771 495	926 782	1 098 609	1 168 025	761 076	927 139	1 092 398	1 158 370
Ryttylä—Hämeenlinna	116 318	132 830	133 525	148 735	104 980	137 705	130 247	142 520
Parola—Multisilta	43 277	40 849	36 685	43 624	43 197	42 117	34 155	39 821
Tampere • Tammerfors	117 660	103 173	122 093	135 976	118 597	117 204	123 811	144 224
Tyris—Karjaa • Tyris—Karis	29 370	14 060	7 284	7 707	32 385	15 555	8 213	8 084
Pinjainen—Salo • Billnäs—Salo	47 708	12 122	7 517	8 211	46 213	10 418	5 500	5 906
Halikko—Kupittaa; Ihala—Uusikaupunki	16 415	3 882	3 554	3 471	18 528	4 075	2 447	2 872
Turku • Åbo	107 416	27 660	14 896	14 466	94 455	22 716	11 275	10 306
Hanko—Kaskimaa • Hangö—Svedja ..	40 713	25 955	11 474	11 614	37 646	20 207	8 198	9 181
Meltola—Noppo • Mjölbolsta—Noppo	72 440	4 210	2 202	3 775	77 384	3 909	2 052	3 076
Räntämäki—Kylmäkoski	42 700	13 267	12 052	13 575	41 279	13 088	11 556	11 978
Santalaitti—Rauma—Mäntyluoto	62 677	47 521	47 081	49 568	60 946	47 003	44 483	50 108
Vuohenoja—Haapamäki	21 802	18 478	22 659	25 172	22 177	18 123	20 060	22 076
Pihlajavesi—Vaasa—Kristiinankaupunki								
Pihlajavesi—Vaasa—Kristinestad ..	62 370	41 871	50 644	50 034	60 784	42 947	47 225	47 709
Nurmo—Kemppe	38 191	27 531	33 737	35 870	36 799	27 964	32 191	33 003
Oulu—Kauliranta—Kemijärvi	30 943	25 642	31 936	31 618	28 261	27 884	31 610	31 331
Naarajärvi—Tiusala; Yltiä—Noormarkku	45 681	41 094	42 930	39 277	45 123	40 091	33 770	35 954
Ahjo—Porvoo • Ahjo—Borgå	264 729	121 069	133 954	132 815	260 524	119 352	131 030	130 741
Hikiä—Okeroinen	40 817	26 718	16 317	16 961	38 664	25 731	15 796	16 314
Vesijärvi—Lahti—Heinola	145 542	127 454	140 441	152 102	149 013	140 790	132 309	145 256
Villähde—Kouvola	51 204	39 976	37 061	44 057	49 560	38 292	36 953	42 746
Aitomäki—Vainikkala	10 347	6 397	7 684	9 065	10 200	6 322	7 138	7 594
Hytti—Koitsanlahti	46 497	41 611	40 854	50 779	42 999	42 888	39 023	46 768
Loviisa • Lovisa	5 961	272	—	—	6 288	263	—	—
Myllykoski—Kotka—Hamina	44 602	9 800	6 685	8 139	42 766	10 596	5 894	7 503
Harju—Pieksämäki	54 299	34 528	40 887	45 791	46 054	34 401	36 481	41 462
Partaharju—Vähäkangas—Laaja	58 004	45 653	65 565	57 686	54 264	50 900	57 276	55 812
Niträla—Nurmes	21 254	20 062	27 079	25 329	20 151	20 784	24 091	22 917
Porokylä—Sotkamo; Mieslahti—Made- koski	3 730	2 589	2 943	3 131	4 058	2 392	2 740	2 743
Tivlä—Siikamäki—Onttola	31 995	29 178	41 142	42 245	29 818	30 136	36 899	36 273
Yhteensä • Summa	2 446 157	2 012 234	2 239 490	2 378 818	2 384 189	2 040 992	2 164 821	2 312 648

C. Paikallisiikenne • Lokaltrafiken

Aserna tai pysäkki, jonne matkustajat lähtivät tai jolta he saapuivat Station eller haltpunkt, till eller från vilken passagerarna rest	Lähteneitä matkustajia Avresta passagerare						Saapuneita matkustajia Anlända passagerare					
	1940	1945	1950	1952	1953	1954	1940	1945	1950	1952	1953	1954
Pääradalla Vid stambanan												
Pasila Fredriksberg . . .	2 915	9 558	25 684	12 111	9 368	15 210	757	2 726	7 262	5 369	6 879	9 782
Käpylä Kottby	80 608	155 470	167 506	67 766	42 258	32 952	68 089	140 954	157 099	64 894	37 658	30 939
Oulunkylä Äggeby	223 689	455 935	350 459	186 230	132 680	112 010	213 324	436 875	342 883	182 468	127 662	103 883
Pukinmäki Boxbacka	189 863	351 865	231 178	171 774	144 975	149 595	185 595	348 195	228 904	168 634	143 813	149 014
Malmi Malm	254 140	636 832	409 225	306 360	245 190	242 589	253 627	631 991	400 182	300 597	241 073	236 214
Malmi ¹⁾ Malm ¹⁾	31 475	17 773	12 420	—	..	..	16 705	8 688	6 799	—
Tapanila Mosabacka	135 808	335 738	383 294	315 498	276 147	277 829	130 542	334 815	378 375	308 456	271 643	275 238
Puistola Fastböle	271 616	610 756	386 303	339 504	294 320	309 403	266 508	600 936	382 197	335 615	293 218	308 158
Tikkurila Dickursby	234 820	362 835	318 066	261 198	236 777	259 845	221 400	350 863	309 557	254 553	235 164	256 378
Hiekkaharju Sandkulla	—	182 784	175 781	169 642	160 417	178 782	—	172 394	166 836	158 883	151 471	167 543
Rekola Räckhals	99 643	214 319	274 984	316 874	294 074	329 796	98 856	214 390	274 317	314 298	294 428	330 361
Hanala	—	11 848	13 741	17 953	18 932	21 921	—	11 474	13 092	16 413	16 916	19 709
Korso	166 131	356 704	343 307	346 045	336 429	352 350	164 262	355 933	341 710	340 984	332 709	347 561
Savio	31 428	55 198	77 756	94 181	103 775	128 165	30 529	55 313	77 480	93 486	103 964	128 136
Kerava	131 007	365 447	425 715	457 329	406 200	442 212	127 346	353 110	418 836	449 479	404 117	436 749
Yhteensä • Summa	1 821 668	4 105 289	3 614 474	3 080 238	2 713 962	2 852 659	1 760 835	4 009 969	3 515 435	3 002 817	2 667 514	2 799 665
Rannikkoradalla Vid kustbanan												
Huopalahti Hoplaks	110 699	157 557	155 203	118 018	95 168	48 295	103 661	150 973	148 504	113 980	91 188	44 849
Pitäjänmäki Sockenbacka	164 673	466 654	206 105	152 645	116 910	104 024	154 377	448 209	189 224	139 269	109 695	95 075
Pitäjänmäki ²⁾ Sockenbacka ²⁾	77 559	57 418	45 821	—	..	..	77 559	57 418	45 821	—
Mäkkylä	—	12 809	36 143	42 820	41 427	49 723	—	11 951	33 661	40 116	38 723	46 220
Leppävaara Alberga	133 212	429 211	242 439	171 429	144 892	147 371	127 752	423 178	239 261	167 853	139 774	140 719
Kiilo	104 642	191 471	173 847	168 271	153 754	166 839	104 214	193 616	173 695	168 503	152 951	165 315
Kera	—	—	8 694	4 201	2 868	3 538	—	—	8 651	4 151	2 858	3 502
Kauniainen Grankulla	225 409	466 255	311 948	222 749	169 928	152 142	219 860	466 655	304 551	213 362	165 439	146 917
Koivuhovi Björkgård	—	23 202	26 736	28 362	20 107	17 551	—	22 788	25 214	26 357	18 660	15 921
Tuomarila Domsby	—	44 047	116 978	159 793	161 552	168 119	—	47 009	118 730	161 593	162 021	168 227
Espoo Esbo	136 310	279 318	202 294	153 168	124 899	124 491	134 526	276 993	197 540	148 729	121 947	120 085
Pelto Åker	—	—	6 881	11 086	10 059	8 609	—	—	6 675	10 624	9 505	7 585
Kauklahti Köklaks	92 887	239 347	162 103	153 809	135 940	133 345	94 003	240 825	159 415	151 772	135 413	132 507
Mankki Mankby	—	—	20 611	19 168	22 951	26 982	—	—	20 566	18 573	22 017	25 799
Luoma Bobäck	29 016	44 122	49 163	47 372	39 876	40 387	28 475	44 938	47 079	45 199	37 490	37 855
Yhteensä • Summa	996 848	2 353 993	1 796 704	1 510 309	1 286 152	1 191 416	966 868	3 227 135	1 750 325	1 467 499	1 253 502	1 150 576
Kaikkiaan • Totalsumma	2 818 516	6 459 282	5 411 178	4 590 547	4 000 114	4 044 075	2 727 703	6 337 104	5 265 760	4 470 316	3 921 016	3 950 241

1) Kirkkokorttorin tilaanet ns. hautausmaat 2) Vallian ratapöytä ja Strömberg abon tehtaalte liikennöivät työläisimat.
 3) Av kirkkokorttorit keskällä st. k. Bergavägen 4) Av kirkkokorttorit från Valgården bangård till by Strömberg abon färdit.
 Muist.: Taulukkoon eivät sisälly rengasmakka-, matkailu-, perhe-, konduktöörinsnekkil-, nauha- ja vapaa-
 lipuilla matkustaneet.
 Anm.: I tabellen ingå ej resande med rundrese-, turist-, familje-, konduktörscheck-, band- och fribiljetter.

198. Paikallinen matkustajaliikenne rautatien pääasemalla lippulajeittain vuonna 1954
Den lokala passagerartrafiken på järnvägens huvudstation efter biljetternas art år 1954

Asema tai pysäkki, jonne matkustajat lähtivät tai jolta he saapuivat Station eller haltpunkt, till eller från vilken passagerarna rest	Matkustajia ¹⁾ , joilla oli • Passagerare ¹⁾ med						Yhteensä matkustajia Samtliga passagerare			Niistä työ- läislippuja käytäneet Därav med arbetarbiljett
	Kertalippu • Enkel biljett		Meno- ja paluulippu Tur- och returbiljett	Alennuslippu Rabattbiljett	Kuukausi- lippu Månads- biljett	Koululais- lippu Skolbiljett	Lähteneet Avresta	Saapuneet Anlända	Kaikki Summa	
	Lähteneet Avresta	Saapuneet Anlända								
Pääradalla • Vid stambanan										
Pasila Fredriksberg	6 423	995	4 224	9 030	3 420	900	15 210	9 782	24 992	512
Käpylä Kottby	3 567	1 554	1 320	7 450	37 880	12 120	32 952	30 939	63 891	3 372
Oulunkylä Äggelby	12 520	4 393	9 400	15 100	151 440	23 040	112 010	103 883	215 893	7 614
Pukinmäki Boxbacka	5 717	5 136	19 726	23 490	219 340	25 200	149 595	149 014	298 609	15 191
Malmi Malm	16 343	9 968	17 992	31 050	343 750	59 700	242 589	236 214	478 803	19 263
Tapanila Mosabacka	9 645	7 054	15 518	11 090	440 160	69 600	277 829	275 238	553 067	13 406
Puistola Fastböle	12 729	11 484	60 358	16 270	452 640	64 080	309 403	308 158	617 561	9 245
Tikkurila Dickursby	14 342	10 875	46 836	21 710	366 480	55 980	259 845	256 378	516 223	10 268
Hiekkaharju Sandkulla	11 242	3	11 600	6 150	286 970	30 360	178 782	167 543	346 325	8 749
Rekola Räckhals	9 597	10 162	69 268	21 470	512 460	37 200	329 796	330 361	660 157	30 191
Hanala	2 212	—	3 058	2 250	32 190	1 920	21 921	19 709	41 630	1 192
Korso	14 601	9 812	41 798	16 250	578 930	38 520	352 350	347 561	699 911	21 915
Savio	5 143	5 114	41 674	5 550	188 860	9 960	128 165	128 136	256 301	8 558
Kerava	23 861	18 398	88 412	21 630	676 320	50 340	442 212	436 749	878 961	7 157
Yhteensä • Summa	147 942	94 948	431 184	208 490	4 290 840	478 920	2 852 659	2 799 665	5 652 324	156 633
Rannikoradalla • Vid kustbanan										
Huopalahti Hoplaks	5 314	1 868	3 152	10 970	59 360	12 480	48 295	44 849	93 144	7 823
Pitäjänmäki Sockenbacka	12 014	3 065	7 980	15 720	117 840	42 480	104 024	95 075	199 099	16 062
Mäkkylä	3 503	—	2 070	11 110	63 120	16 140	49 723	46 220	95 943	12 047
Leppävaara Alberga	12 496	5 844	11 830	18 920	190 040	48 960	147 371	140 719	288 090	19 463
Kilo	9 792	8 268	30 254	11 780	241 160	30 900	166 839	165 315	332 154	9 616
Kera	36	—	104	180	5 760	960	3 538	3 502	7 040	1 662
Kauniainen Grankulla	13 889	8 664	27 836	13 930	199 040	35 700	152 142	146 917	299 059	8 509
Koivuhovi Björkgård	1 630	—	1 152	970	23 900	5 820	17 551	15 921	33 472	1 972
Tuomarila Domsby	3 714	3 822	39 080	22 730	245 520	21 480	168 119	168 227	336 346	19 097
Espoo Esbo	11 422	7 016	24 938	10 940	172 680	17 580	124 491	120 085	244 576	8 949
Pelto Åker	1 024	—	350	1 290	11 430	2 100	8 609	7 585	16 194	1 624
Kauklahti Köklaks	7 739	6 901	22 352	6 440	212 820	9 600	133 345	132 507	265 852	7 790
Mankki Mankby	1 229	46	1 226	590	41 410	8 280	26 982	25 799	52 781	406
Luoma Bobäck	3 946	1 414	7 762	1 800	60 860	2 460	40 387	37 855	78 242	1 593
Yhteensä • Summa	87 748	46 908	180 086	127 370	1 644 940	254 940	1 191 416	1 150 576	2 341 992	116 613
Kaikkiaan • Totalsumma	235 690	141 856	611 270	335 860	5 935 780	733 860	4 044 075	3 950 241	7 994 316	273 246
Niistä työläislippuja käyttäneet • Därav med arbetarbiljett	11 565	14 731	10 920	117 130	118 900	—	135 040	138 206	273 246	—

¹⁾ Matkustajien tekemä matkoja: kuukausi- ja koululaislippuja tehtyjen matkojen luku on arvioitu. Matkustajista katsotaan puolet lähteneiksi ja puolet saapuneiksi.
²⁾ Av passagerarna gjorda resor: arätalet resor med månads- och skolbiljetter är beräknat. Av passagerarna betraktas hälften som avresta och hälften som anlända.
Helsingin läst. vrtosik. • Statist. drsb. f. Hfors

199. Ajoliikenne vuosina 1951—55 toimitettujen liikennelaskentain mukaan
Körtrafiken enligt trafikräkningarna åren 1951—55

Vuosi ja ajoneuvon laatu År och fordonets art	Mannerheimint./ Runebergint./ Mannerheimv./ Runebergsg.	Mannerheimint./ Aurorank. Mannerheimv./ Aurorag.	Arkadian aukio/ Postik. Arkadia plan/Postg.	Mannerheimint./ Kaivok./Simonk. Mannerheimv./ Brunsg./Simonsg.	Mannerheimint./ Bulevardi Mannerheimv./ Bulevarden	Keskusk./Kaivok. Centraig./Brunsg.	Aleksanterink./ Mikonk. Alexandersg./ Mikaelsg.	Mikonk./ Katsaniemk. Mikaelsg./ Katsaniemig.	Liljank./Unionink./ Katsaniemk./ Ellisabetg./Unions- g./Katsaniemig.	Hakaniemen tori Hagnäs torg	Hämeent./ Mäkeläk. Tavastv./Backasg.	Sörnästien rantat. Sörnässtrandv. II	Lautasaaren silta Drumsö bro	Puistotie/Huopa- lahdent. (Munkkiniemi) Parkv./Hönlaksv. (Munkknsås)	Mannerheimint./ Uusi Niirmlärvent. Mannerheimv./Nya Niirmlärviv.	Pitäjänmäentie/ Vindint. Sockenackav./ Vichtsv.	Käpylän silta Koffby bro	Vantaan silta Vanda bro	Kulosaaressilta Brändö bro
	1955																		
Henkilöautoja • Personbilar ...	19 589	16 484	20 611	17 685	14 391	14 311	8 910	12 182	13 712	15 385	9 829	..	6 777	..	7 272	..	4 327	2 329	3 765
Kuorma-autoja • Lastbilar	5 501	4 002	3 949	3 410	2 977	3 490	1 428	3 732	4 752	6 359	5 698	..	2 090	..	3 741	..	2 439	1 607	2 272
Hevosajon. • Hästfordon	19	24	5	2	2	6	3	3	9	31	12	..	5	..	4	..	10	5	9
Raitiovaunuja • Spårvagnar	3 294	2 086	2 779	3 984	1 501	1 737	1 031	1 739	2 658	2 684	1 321	..	—	..	—	..	—	—	—
Linja-autoja • Omnibussar	1 476	1 465	869	1 021	1 108	2 208	35	2 272	4 024	3 633	3 275	..	1 263	..	2 030	..	1 110	813	970
Moottoripyöriä • Motorcyklar	1 003	692	922	842	616	904	375	775	1 020	816	600	..	482	..	805	..	352	264	370
Polkupyöriä, käsirattaita ym. Cyklar, handkärror m.m. ...	1 476	1 680	2 864	2 306	2 301	2 960	1 507	2 227	2 457	2 221	1 439	..	990	..	1 115	..	1 010	432	588
Yhteensä • Summa	32 358	26 433	31 999	29 250	22 896	25 616	13 289	22 930	28 632	31 129	22 174	..	11 607	..	14 967	..	9 248	5 450	7 974
1954																			
Henkilöautoja • Personbilar ...	13 485	12 218	16 991	15 167	12 485	12 169	7 769	11 779	12 569	11 023	8 495	2 450	5 556	..	5 189	..	3 168	..	..
Kuorma-autoja • Lastbilar	4 385	3 328	3 523	3 060	2 568	2 957	1 364	2 946	4 076	4 081	5 181	1 602	2 108	..	2 946	..	2 159	..	..
Hevosajon. • Hästfordon	8	15	23	9	8	4	1	4	5	8	17	10	3	..	7	..	7	..	..
Raitiovaunuja • Spårvagnar	2 867	1 891	3 036	4 397	1 786	1 875	1 338	1 877	2 852	2 682	1 526	..	—	..	—	..	—	—	—
Linja-autoja • Omnibussar	2 059	1 961	1 241	1 402	1 074	2 547	38	1 952	3 831	3 447	3 185	2	1 176	..	1 439	..	899	..	..
Moottoripyöriä • Motorcyklar	901	623	670	561	454	467	361	501	621	816	743	149	572	..	667	..	371	..	..
Polkupyöriä, käsirattaita ym. Cyklar, handkärror m.m. ...	1 144	1 472	2 551	2 227	2 092	2 339	1 286	2 075	2 081	2 259	2 114	915	1 148	..	1 229	..	1 118	..	..
Yhteensä • Summa	24 849	21 508	28 035	26 823	20 467	22 358	12 157	21 134	26 035	24 316	21 261	5 128	10 563	..	11 477	..	7 722	..	..
1953	25 065	22 098	..	28 040	20 409	22 433	12 072	21 155	27 160	24 693	20 028	..	..	..	..	..	..	..	..
1952	20 272	18 086	..	26 045	18 249	20 260	11 512	20 399	23 407	21 638	17 689	3 519	7 244	4 626	8 064	5 478	6 728	4 572	..
1951	20 621	18 880	..	28 333	..	18 346	11 355	18 832	23 485	21 669	16 068	..	..	..	—	—	..	..	..

Muist.: Liikennelaskennat suoritettiin syyskuussa paitsi v. 1951 lokakuussa. V:n 1951 syyskuun tiedot on saatu laskemalla siten, että lokakuussa todetut luvut on muunnettu tiettyä kerrointa käyttäen. Tiedot tarkoittavat yhden päivän (klo 6—20) liikennettä.

Anm.: Trafikräkningarna utfördes i september utom år 1951 i oktober. Siffrorna för september 1951 ha beräknats på basen av oktofersiffrorna, varvid en särskild koeficient använts. Uppgifterna avse trafiken för en dag (mellan kl. 6—20).

200. Helsingin puhelinyhdistys vuosina 1900—55

Helsingfors telefonförening åren 1900—55

A. Keskusten suorat liittymät vuosina 1954—55 • Direkta anslutningar till centralerna åren 1954—55

Automaattikeskukset Automatcentraler		1954	1955			Käsikeskukset Manuella centraler			
Kantakaupunki Stadskärnan				Korso	317	375			
Keskusta Centrum		33 734	35 293	Traskända (Esbo)	112	88	Nikkilä Nickby	354	379
Töölö Tölö		18 182	19 159	Hyrylä	171	208	Kallbäck	132	128
Sörnäinen Sörnäs		12 095	13 846	Rekola Räckhals	174	233	Nummela	217	187
Käpylä Kottby		3 709	4 169	Kellokoski	106	125	Otalampi	94	100
Yhteensä • Summa		67 720	72 467	Siuntio Sjundeå	102	107	Röykkä	54	103
Esikaupungit Förstäderna				Inkoo Ingå	137	146	Muut Övriga	1 495	620
Munkkiniemi Munksnäs		3 929	4 368	Kerava Kervo	399	461	Yhteensä • Summa	2 346	1 517
Haaga Haga		2 068	3 299	Järvenpää Traskända	484	562	Kaikkiaan • Totals	94 214	105 445
Lautasaari Drumsö		2 683	3 280	Helsingin kk. Helsinge k. by	237	290			
Kulosaari Brändö		365	369	Vantaa Vanda	123	124			
Herttoniemi Hertonäs		956	1 614	Leppävaara Alberga	558	680			
Oulunkylä Äggelby		625	764	Kilo	130	156			
Pakila Baggböle		1 471	1 980	Viherlaakso Gröndal	349	416			
Laajasalo Degerö		415	458	Vapaaniemi Frisans	420	500			
Viik Vik		176	147	Gräsa	377	419			
Heikinlaakso Henriksdal		297	355	Bemböle	96	109			
Kaarela Kärböle		93	154	Kauniainen Grankulla	391	415			
Malmi Malm		1 151	1 339	Sommarö	169	209			
Marjaniemi Marudd		149	162	Hämeenkylä Tavastby	167	175			
Pitäjänmäki Sockenb.		401	508	Stensvik	121	130			
Vartiokylä Botby		430	547	Tuusula Tusby	93	101			
Yhteensä • Summa		15 209	19 344	Espos Esbo	335	378			
Maaseutu Landsorten				Kauklahti Köklaks	201	216			
Kallvik		113	124	Immersby	138	174			
Tikkurila Dickursby		647	765	Karkkila	—	406			
Yhteensä • Summa		8 939	12 117	Nurmijärvi	192	192			
				Rajamäki	192	206			
				Tapiola Hagalund	343	614			
				Vihti Vichtis	196	196			
				Muut Övriga	1 929	2 817			

B. Puhelinverkko • Telefonnätet

Vuosi År	Kaape- lien pituus Kabel- längd km	Vastaava kaksoisjohto- jen pituus Motsvarande längd dub- belledning km	Avojohto- jen pituus Luftled- ningarnas längd ¹⁾ km
1900	8	624	2 874
1910	77	11 660	1 553
1920	187	20 161	696
1930	424	57 162	588
1940	1 140	118 846	1 248
1950	1 733	171 627	2 728
1953	2 342	228 541	3 907
1954	2 561	250 772	4 391
1955	3 040	279 920	5 311

1) Vuodesta 1940 alkaen kaksoisjohtoinen.

2) Fr.o.m. år 1940 dubbelledning.

2) Sisältyy ryhmään Käsikeskukset—Muut. • 1) Ingår i gruppen Manuella centraler—Övriga.

C. Liittymät • Anslutningar

Vuosi År	Suoria liittymiä ¹⁾ • Direkta anslutningar ¹⁾					Sivupuhelimia • Bifononer		
	Jäsenten Till med- lemmar	Vuokra- tilaajien Till hyres- abbonnenter	Virka- puhelimia ym. Tjänste- telefoner m.m.	Yhteensä Summa	Siltä • Därav	Jäsenten Hos med- lemmar	Vuokra- tilaajien ²⁾ Hos hyres- abbonnen- ter ³⁾	Yhteensä Summa
1900	1 138	2 521	—	3 659	3 659	51	94	145
1910	3 287	4 705	—	7 992	7 992	88	142	230
1920	8 605	3 792	—	12 397	12 397	2 314	504	2 818
1930	14 193	10 418	273	24 884	24 254	6 809	1 725	8 534
1940	25 456	18 203	929	44 588	39 765	2 258	3 755	16 669
1950	48 460	15 550	1 054	65 064	58 431	6 633	..	35 661
1953	72 178	11 959	1 417	85 554	73 594	11 960	..	45 797
1954	81 023	11 684	1 507	94 214	82 929 ⁴⁾	11 285 ⁴⁾	..	47 943
1955	92 325	11 535	1 585	105 445	91 811	13 634	..	51 939

1) Valteet sisältyvät tähän niin monta kertaa kuin niihin oli johtoja. 2) Tähän on viety ne liittymät, jotka kunakin vuonna ovat olleet vapaa-alueella. 3) Tähän sisältyy myös virkpuhelimia. 4) Maaseutukeskuksiin sisältyy vuoteen 1953 saakka eräiden esikaupunkien liittymiä.

2) Växlarna ingår här med det antal ledningar, som varit anslutna till dem. 3) Hit ha hänförts de anslutningar, vilka under resp. år befunnit sig inom frizonen. 4) Här ingår även tjänstetelefoner. 5) Bland landsortscentraler ingår t.o.m. år 1953 anslutningar på några förortsområden.

201. Puhelinliikenne vuosina 1945—55 • Telefontrafiken åren 1945—55

Vuosi År	Kaikki menevät puhelut Samtliga utgående samtal	Maaseutu- puheluja ¹⁾ Landsorts- samtal ¹⁾		Meneviä, maksullisia kaukopuheluja ²⁾ Utgående, avgift underkastade interurbana samtal ²⁾															
		Meneviä Utgående	Tulevia Inkommande	Tavallisia Vanliga		Pika- II-		Eritt. kiir. Extra brådsk.		Aika- ja tilaus-•Tids- och abonn.		Virka- Tjänste-		Muita Övriga		Yhteensä Summa		Siitä ulko- maille•Därav till utlandet	
				Luku Antal	Alkayksiköitä Perioder	Luku Antal	Alkayksiköitä Perioder	Luku Antal	Alkayksiköitä Perioder	Luku Antal	Alkayksiköitä Perioder	Luku Antal	Alkayksiköitä Perioder	Luku Antal	Alkayksiköitä Perioder	Luku Antal	Alkayksiköitä Perioder	Luku Antal	Alkayksiköitä Perioder	Luku Antal	Minuutteja Minuter
1 000																			
1945	157 520	1 496	1 016	1 547	3 316	2 324	4 956	52	126	24	68	228	522	95	225	4 270	9 213	140	777
1950	135 806	477	305	1 856	4 173	1 359	2 738	634	1 269	44	229	126	258	29	65	4 048	8 732	125	786
1953	³⁾ 220 685	220	115	2 140	4 893	1 513	3 175	676	1 372	55	282	148	289	30	61	4 562	10 072	132	837
1954	³⁾ 236 281	—	—	2 172	5 115	1 679	3 486	796	1 624	56	280	132	261	30	58	4 865	10 824	144	918
1955	268 806	—	—	2 386	5 559	1 689	3 548	1 050	2 115	64	336	123	255	32	63	5 344	11 876	158	1 032

¹⁾ Naapurikäsitseksiin. ²⁾ Alkayksikkö kestää 3 minuuttia. ³⁾ Vihdin, Nurmijärven ja Sipoon ryhmien puhelu ei sisällä käsitseksien puhelumäärään.

¹⁾ Till manuella granntelefoncentraler. ²⁾ En period räcker 3 minuter. ³⁾ Samtalen från Vichtis, Nurmijärvi och Sibbo grupper ingå icke i antalet samtalen från de manuella telefoncentralerna.

202. Postiliikenne vuosina 1945—54 • Posttrafiken åren 1945—54

A. Lähetetyt lähetukset, lukumäärä¹⁾ ja arvo • Avgångna försändelser, antal¹⁾ och värde

Vuosi År	Maksulliset • Portopliktiga								Virkalähetetyt Tjänsteförsändelser			Kaikkiaan Inalles	Maksulliset Portopliktiga			Virkalähetetyt Tjänsteförsändelser			
	Tavalliset Vanliga		Kirjatut Rekom- mende- rade		Vakuute- tut Assure- rade		Posti- ja postienmakko- osoitukset Post- och postförskotts- anvisningar	Yhteensä Summa	Kirjeet Brev	Paketit Paket	Yhteensä Summa		Kirjeet Brev	Paketit Paket	Yhteensä Summa	Kirjeet Brev	Paketit Paket	Yhteensä Summa	
	Kirjeet, kortit ja ristitset Brev, kort och korsband	Paketit Paket	Kirjeet Brev	Paketit Paket	Kirjeet Brev	Paketit Paket													Vakuutus- määrä Assurans- belopp	Posti- ja post- ennakko-osoit- Post- o. postför- skottsansvsn.	Raha- määrä Penning- belopp	Ilmoitettu arvomäärä Angivna värdebelopp
1 000 kpl • 1 000 st																			
milj. mk																			
1945	28 803	1 800	891	590	19	25	490	32 618	10 085	377	10 462	43 080	183	314	497	860	96 014	10 711	106 725
1950	42 947	1 335	727	584	11	10	325	45 939	10 723	219	10 942	56 881	283	409	692	2 006	39 632	77 099	116 731
1952	54 225	2 184	748	579	8	14	325	58 083	9 184	215	9 399	67 482	323	524	847	2 713	65 535	148 363	213 898
1953	84 945	2 332	669	496	8	9	323	88 782	9 873	97	9 970	98 752	304	493	797	2 670	49 868	141 034	190 902
1954	89 020	2 729	701	517	7	8	335	93 317	10 501	160	10 661	103 978	365	460	825	2 935	48 902	147 534	196 436

¹⁾ Tiedot perustuvat arvioituihin lukuihin. • ¹⁾ Uppgifterna basera sig på värderade siffror.

B. Tuloja • Inkomster

Vuosi År	Postimerkit	Frimärken	Leimamerkit	Stämpelmärken	Pääsylimppujen leimavero	Stämpelskatt för intraresbiljetter	Veromerkit	Skattemerkit	Muut tulot	Övriga inkomster	Yhteensä Summa
	milj. mk										
1945	165	96	99	369	298	1 027					
1950	639	496	204	2 756	1 200	5 295					
1952	992	765	273	4 198	2 620	8 848					
1953	964	783	269	4 202	2 760	8 978					
1954	1 076	841	279	4 296	2 527	9 019					

203. Lennätinliikenne vuosina 1945—55

Telegramtrafiken åren 1945—55

Vuosi År	Maksullisia sähkösanomia Taxerade telegram						Maksuttomia sähkösanomia (virkasähkösan.) Avgiftsfria tele- gram (tjänstetel.)			Yhteensä Summa	Toistoja Repetitioner	
	Kotimaisia Inhemiska			Ulkomaisia Utländska			Lähe- tetyjä Avsända	Saapuneita Anlända	Lähe- tetyjä Avsända			Saapuneita Anlända
	Lähe- tetyjä Avsända	Saapuneita Anlända	Lähe- tetyjä Avsända	Saapuneita Anlända	Lähe- tetyjä Avsända	Saapuneita Anlända						
1 000 kpl • 1 000 st												
1945	247	212	92	73	6	8	638	903				
1950	204	169	299	288	9	12	981	992				
1953	206	132	300	237	11	15	901	1 298				
1954	221	166	342	336	12	17	1 094	1 595				
1955	237	176	355	352	13	16	1 149	1 661				

Muist. taul. 202—203: Tähän sisältyvät kaupungin ulkopuolella olevat Helsingin postikonttorin alaiset postitoimipaikat lukuunottamatta Matinkylän toimistoa v:sta 1950 lähtien.

Anm. till tab. 202—203: Inkl. Helsingfors postkontor underlydande, utanför staden belägna postanstalter, förutom Matby fr.o.m. 1950.

204. Helsingin postikonttoreissa ¹⁾ ja -toimistoissa kannettu huvitilaisuuksien pääsylippujen leimavero vuosina 1952—55

Vid Helsingfors postkontor ¹⁾ och postanstalter åren 1952—55 uppbyren stämpelskatt för inträdesbiljetter till nöjestillställningar

A. Kuukausittain, 1 000 mk
Månadsvis, 1 000 mk

B. Veroluokan mukaan, 1 000 mk
Efter skatteklass, 1 000 mk

Kuukausi Månad	1952	1953	1954	1955
I	21 931	26 123	25 762	23 848
II	21 010	20 832	20 713	21 655
III	23 885	25 030	26 295	31 961
IV	25 864	26 644	27 924	30 086
V	23 290	19 498	16 074	24 113
VI	15 287	14 923	17 267	17 886
VII	25 394	15 104	16 555	15 823
VIII	20 535	21 297	19 389	19 266
IX	22 126	21 093	26 875	25 630
X	24 401	27 260	29 452	27 244
XI	23 403	22 980	23 118	30 748
XII	25 630	27 905	29 584	31 206
Yht. • Summa	272 756	268 689	279 008	299 466

Veroluokka, % Skatteklass, %	1952	1953	1954	1955
10	10 953	7 375	6 442	9 485
15	2 389	3 091	2 565	1 696
20	3 066	4 647	3 288	4 753
25	5 012	500	324	950
30	77 807	86 837	95 807	76 544
35	106 040	103 942	108 340	131 699
40	56 654	52 361	53 517	62 512
45	—	—	—	132
50	6 989	6 661	5 604	4 838
Tuntem. • Okänd	3 846	3 275	3 121	6 857
Yht. • Summa	272 756	268 689	279 008	299 466

¹⁾ Tähän sisältyvät kaupunkialueen ulkopuolella sijaitsevat pääpostikonttorin alaiset toimipaikat.
²⁾ Inkl. utanför stadsområdet belägna, huvudpostkontoret underlydande postanstalter.

Muist.: Veroa suoritettiin: a) kotimaisista elokuvista 15 ja 25 % sekä ulkolaisista 35, 40 ja 45 % (erinäisissä tapauksissa veroa alennettiin tai korotettiin 5 %:lla); b) ulkomaalaisten antamista konserteista, taidetanssi- ja operettiesityksistä 15 %; c) auto-, moottoripyörä- ja moottorivenkilpailuista 20%; d) revvy-, sirkus-, tivoli- ym. esityksistä ja ammattimaisista taitovoimistelusta, urheilu-, nyrkkelly- ym. esityksistä ja kilpailuista 25 %; e) tanssiaisista 40 ja 50 %; f) kabaree-, varietee- ym. esityksistä 50 %.

Ann.: Skatt uppbars: a) för inhemska filmer 15 och 25 % och för utländska 35, 40 och 45 % (i vissa fall nedsattes eller höjdes skatten med 5 %); b) vid av utlänningar anordnade konserter, operett- och dansföreställningar 15 %; c) för bil-, motorcykel- och motorbåtstävlingar 20 %; d) vid revvy-, sirkus-, tivoli- o. dyl. föreställningar samt yrkesmässiga uppvisningar och tävlingar i konstång, idrott, boxning m.m. 25 %; e) vid danstillställningar 40 och 50 %; f) vid kabaré- och varietéföreställningar m.m. 50 %.

205. Yhdistysten ylläpitämät työnvälitystoimistot vuonna 1955 Av föreningar upprätthållna arbetsförmedlingsbyråer år 1955

Yhdistys Förening	Työn- hake- muksia Arbets- ansök- ningar	Työ- palkka- tarjouk- sia Lediga platser	Välityksiä Besatta platser	Työnhake- muksia 100 työpaikka- tarjousta kohden Arbetsan- söknin- gät på 100 lediga platser	Välityksiä 100 työn- hakemusta kohden Besatta platser på 100 arbets- ansökning- gar	Välityksiä 100 työ- paikka- tarjousta kohden Besatta platser på 100 lediga
Ekonomien palkanvälitystoimisto	332	434	141	76.5	42.5	32.5
Ekonomiplatser	277	364	122	76.1	44.0	33.5
Reumaliitto • Reumaförbundet r.y.	116	65	63	178.5	54.3	96.9
Lääketieteen kandidaattiseura	262	197	67	133.0	25.6	34.0
Medicinarklubben Thorax	26	32	28	81.3	107.7	87.5
Sotainvalidien työhuoltovirasto	1 798	734	700	245.0	38.9	95.4
Suomen farmas.-liitto • Fin:ls farmaceutförbund	1	7	—	14.3	—	—
” lakimiesliitto • Fin:ls juristförbund	212	78	65	271.8	30.7	83.3
” musikkojenliitto • Fin:ls musikerförbund	431	664	606	64.9	140.6	91.3
” rakennusmestari liitto	219	202	197	108.4	90.0	97.5
” sairaanhoitajainliitto	377	542	347	69.6	92.0	64.0
” siviili- ja asevelvollisuusinvalidien liitto	2 103	1 044	979	201.4	46.6	93.8
Tuberkuloosiliitto r.y.	876	451	417	194.2	47.6	92.5
Vankeusyhdistys • Fängelseföreningen	1 584	1 603	1 603	98.8	101.2	100.0
Koko vuosi • Hela året	8 614	6 417	5 335	134.2	61.9	83.1
Siitä • Därav: Miesten • För män	7 174	4 902	4 397	146.3	61.3	89.7
Naisten • För kvinnor	1 440	1 515	938	95.0	65.1	61.9

206. Kunnallinen ammattientarkastus vuosina 1935—55
Den kommunala yrkesinspektionen åren 1935—55

Vuosi År	Tarkastettuja työpaikkoja inspekterade arbetsplatser	Varsinaisia tarkas- tuksia työpaikoilla Egentliga inspektioner på arbetsplatser	Tarkastuksia työväen- asunnoissa Inspektioner i arbetarbostäder	Käyntejä tilaaton keruuta varten Besök för inämning av statistik	Tarkastuksissa annettuja ohjeita ja neuvoja Vid inspektionerna meddelade råd och anvisningar	Valituksia • Klagomål			
						Toimenpiteeseen johtaneita Som föranlett åtgärd	Toiselle viranomaiselle siirrettyjä Som överförts till annan myndighet	Alheettomia Grundlösa	Yhteensä Summa
1935	9 277	12 552	16	734	921	84	9	50	143
1940	8 964	10 284	27	805	1 264	74	4	21	99
1945	9 247	10 805	23	1 316	748	43	3	15	61
1950	11 720	13 368	177	1 552	572	57	3	8	68
1952	11 794	13 599	203	1 593	447	42	1	14	57
1953	12 334	14 026	182	1 604	536	61	3	25	89
1954	12 895	14 071	145	1 437	413	41	—	21	62
1955	13 303	14 176	137	1 532	499	73	—	22	95

207. Kaupungin työnvälitystoimiston toiminta vuosina 1930—55
Verksamheten vid stadens arbetsförmedlingsbyrå åren 1930—55

Vuosi År	Työnhakijoilta Arbets-sökande	Työnhake- muksia Arbets- ansökningar	Työ- paikka- tarjouk- sia Lediga platser	Välityksiä Tillsatta platser		Työnhake- muksia 100 työpaikka- tarjousta kohden Arbetsan- sökningar på 100 lediga platser	Välityksiä 100 työn- hakemusta kohden Tillsatta platser på 100 arbets- ansökning- gar	Välityksiä 100 työ- paikka- tarjousta kohden Tillsatta platser på 100 lediga
				Kalkkiaan Inalles	Siitä tilapäisiä toimia Därav till- fällig an- ställning			
<i>Miesten työnvälitys • Arbetsförmedling för män</i>								
1930	12 315	24 662	7 728	7 596	2 653	319.1	30.8	98.3
1935	12 778	28 100	5 408	5 324	2 225	519.6	18.9	98.4
1940	16 447	34 645	18 605	17 017	5 586	186.2	49.1	91.5
1945	13 948	32 221	18 540	16 166	6 610	173.8	50.2	87.2
1950	11 197	24 777	16 590	14 178	5 136	149.3	57.2	85.5
1951	10 485	22 707	16 028	13 816	5 080	141.7	60.8	86.2
1952	13 234	28 715	15 638	13 890	4 289	183.6	48.4	88.8
1953	17 853	37 877	13 738	12 508	3 692	275.7	33.0	91.0
1954	16 552	34 185	16 486	14 489	4 475	207.4	42.4	87.9
1955	14 747	31 252	19 317	16 265	5 046	161.8	52.0	84.2
<i>Naisten työnvälitys • Arbetsförmedling för kvinnor</i>								
1930	8 436	22 739	18 811	16 448	7 890	120.9	72.3	87.4
1935	6 703	18 387	14 177	11 783	6 679	129.7	64.1	83.1
1940	11 389	29 004	18 372	14 788	7 935	157.9	51.0	80.5
1945	5 866	16 094	13 645	9 275	5 337	117.9	57.6	68.0
1950	10 716	24 771	18 670	13 650	5 371	132.7	55.1	73.1
1951	9 953	23 368	18 899	13 558	5 731	123.6	58.0	71.7
1952	11 919	27 120	19 038	14 047	4 833	142.5	51.8	73.8
1953	13 421	29 815	18 368	13 924	4 674	162.3	46.7	75.8
1954	13 521	30 805	20 413	15 008	5 407	150.9	48.7	73.5
1955	12 573	27 251	21 979	15 068	4 818	124.0	55.3	68.6
<i>Koko työnvälitystoiminta • Hela arbetsförmedlingsverksamheten</i>								
1930	20 751	47 401	26 539	24 044	10 543	178.6	50.7	90.6
1935	19 481	46 487	19 585	17 107	8 904	237.4	36.8	87.3
1940	27 836	63 649	36 977	31 805	13 521	172.1	50.0	86.0
1945	19 814	48 315	32 185	25 441	11 947	150.1	52.7	79.0
1950	21 913	49 548	35 260	27 828	10 507	140.5	56.2	78.9
1951	20 438	46 075	34 927	27 374	10 811	131.9	59.4	78.4
1952	25 153	55 835	34 676	27 937	9 122	161.0	50.0	80.6
1953	31 274	67 692	32 106	26 432	8 366	210.8	39.0	82.3
1954	30 073	64 990	36 899	29 497	9 882	176.1	45.4	79.9
1955	27 320	58 503	41 296	31 333	9 864	141.7	53.6	75.9

208. Kaupungin työnvälitystoimiston toiminta vuonna 1955
Verksamheten vid stadens arbetsförmedlingsbyrå år 1955

Osasto Avdelning	Työnha- kijoita Arbets- sökande	Työn- hake- muksia Arbets- ansök- ningar	Työ- paikka- tarjouk- sia Lediga platser	Välityksiä Tillsatta platser		Työnhake- muksia 100 työpaikka- tarjousta kohden Arbetsan- sökningar på 100 le- diga platser	Välityksiä 100 työn- hakemusta kohden Tillsatta platser på 100 arbets- ansökning- gar	Välityksiä 100 työ- paikka- tarjousta kohden Tillsatta platser på 100 lediga
				Kalkkiaan Inalles	Siitä tilapäisiä toimia Därav till- fällig an- ställning			
Yleiset osastot • Allmänna avdelningarna								
<i>Miesten alaosastot • Underavd. för män</i>								
Rakennusammattimiesten • Bygg- nadsarbetare	1 816	3 429	693	511	66	494.8	14.9	73.7
Metalliammattimiesten • Metallarb. Sekatyömiesten • Grovarbetare ..	1 449	2 373	1 424	1 010	58	166.6	42.6	70.9
	1 830	7 351	5 913	5 591	3 909	124.3	76.1	94.6
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>5 095</i>	<i>13 153</i>	<i>8 030</i>	<i>7 112</i>	<i>4 033</i>	<i>163.8</i>	<i>54.1</i>	<i>88.6</i>
<i>Naisten alaosastot • Underavd. för kvinnor</i>								
Kotiapulaisten • Hembiträden	442	638	1 859	358	1	34.8	56.1	19.8
Tehdas- ym. ammattityönt. • Fa- briks- o.a. yrkesarbeterskor	566	894	665	505	16	134.4	56.5	75.9
Puhdistus- ja aputyöläisten • Ren- göris- och hjälparbeterskor ..	580	4 857	4 944	4 406	3 742	98.2	90.7	89.1
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>1 588</i>	<i>6 389</i>	<i>7 468</i>	<i>5 269</i>	<i>3 759</i>	<i>85.6</i>	<i>82.5</i>	<i>70.6</i>
Erikoisosastot • Specialavdelningarna								
<i>Henkisen työn osasto • Avd. för intellektuellt arbete</i>								
Miesten • För män	3 008	7 058	2 293	1 896	1 175	307.8	26.9	82.7
Naisten • För kvinnor	4 837	8 946	4 203	2 901	254	212.8	32.4	69.0
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>7 845</i>	<i>16 004</i>	<i>6 496</i>	<i>4 797</i>	<i>1 429</i>	<i>246.4</i>	<i>30.0</i>	<i>73.8</i>
<i>Nuoriso-osasto • Ungdomsavdelningen</i>								
Poikien • För gossar	1 954	3 101	2 381	1 557	45	130.2	50.2	65.4
Tyttöjen • För flickor	2 071	3 029	2 504	1 448	14	121.0	47.8	57.8
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>4 025</i>	<i>6 130</i>	<i>4 885</i>	<i>3 005</i>	<i>59</i>	<i>125.5</i>	<i>49.0</i>	<i>61.5</i>
<i>Merimiesosasto • Sjömansavdelningen</i>								
Miesten • För män	2 530	4 110	3 981	3 512	327	103.2	85.5	88.2
Naisten • För kvinnor	351	553	628	568	9	88.1	102.7	90.4
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>2 881</i>	<i>4 663</i>	<i>4 609</i>	<i>4 080</i>	<i>336</i>	<i>101.2</i>	<i>87.5</i>	<i>88.5</i>
<i>Maatalousosasto • Lantbruksavdelningen</i>								
Miesten • För män	1 704	2 818	2 167	1 848	20	130.0	65.6	85.3
Naisten • För kvinnor	615	903	773	448	3	116.8	49.6	58.0
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>2 319</i>	<i>3 721</i>	<i>2 940</i>	<i>2 296</i>	<i>23</i>	<i>126.6</i>	<i>61.7</i>	<i>78.1</i>
<i>Ravintolaosasto • Restaurangavdelningen</i>								
Miesten • För män	456	1 012	465	340	79	217.6	33.6	73.1
Naisten • För kvinnor	3 111	7 431	6 403	4 434	1 254	116.1	59.7	69.2
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>3 567</i>	<i>8 443</i>	<i>6 868</i>	<i>4 774</i>	<i>1 333</i>	<i>122.9</i>	<i>56.5</i>	<i>69.5</i>
Kaikki osastot • Samtliga avd.	27 320	58 503	41 296	31 333	10 972	141.7	53.6	75.9

209. Kaupungin työnvälitystoimiston toiminta kuukausittain vuonna 1955
Verksamheten vid stadens arbetsförmedlingsbyrå månadsvis år 1955

Kuukausi Månad	Työnhakijoita Arbets sökande	Työnhakemuksia Arbetsansökningar				Työpaikkatarjouksia Lediga platser				Välityksiä Tillsatta platser		Työnhakemuksia 100 työpaikka- tarjousta kohden Arbetsansökningar på 100 lediga platser	Välityksiä 100 työnhakemuksia kohden Tillsatta platser på 100 arbetsansökningar	Välityksiä 100 työpaikkatarjousta kohden Tillsatta platser på 100 lediga
		Edellisellä kuukaudella siirrettyjä Kvar från föregående månad	Kuukauden aikana tehtyjä Under månaden ingivna	Yhteensä Summa	Edellisellä kuukaudella siirrettyjä Kvar från föregående månad	Kuukauden aikana tehtyjä Under månaden erbjudna	Yhteensä Summa	Kaikkiaan Inalles	Siiitä Helsingin ulko- puolelle Därav på orter utom Helsingfors					
<i>Miesten työnvälitys • Arbetsförmedling för män</i>														
I	3 376	—	4 043	4 043	—	1 439	1 439	1 156	203	281.0	28.6	80.3		
II	3 775	1 886	2 701	4 587	148	1 307	1 455	1 119	161	315.3	24.4	76.9		
III	4 551	2 068	3 302	5 370	179	1 340	1 519	1 188	233	353.5	22.1	78.2		
IV	4 365	2 167	2 943	5 110	166	1 603	1 769	1 211	218	288.9	23.7	68.5		
V	4 499	2 354	3 111	5 465	391	2 273	2 664	1 860	380	205.1	34.0	69.8		
VI	3 752	1 954	2 528	4 482	370	1 958	2 328	1 813	373	192.5	40.5	77.9		
VII	2 600	917	2 107	3 024	212	1 817	2 029	1 521	391	149.0	50.3	75.0		
VIII	2 403	824	2 086	2 910	237	1 656	1 893	1 251	268	153.7	43.0	66.1		
IX	2 638	981	2 305	3 286	396	1 784	2 180	1 469	324	150.7	44.7	67.4		
X	2 328	945	2 012	2 957	397	1 449	1 846	1 256	254	160.2	42.5	68.0		
XI	2 401	937	2 101	3 038	338	1 303	1 641	1 146	233	185.1	37.7	69.8		
XII	2 386	1 039	2 013	3 052	240	1 388	1 628	1 275	193	187.5	41.8	78.3		
Yht. • S:a	14 747	—	31 252	—	—	19 317	—	16 265	3 231	161.8	52.0	84.2		
<i>Naisten työnvälitys • Arbetsförmedling för kvinnor</i>														
I	2 059	—	2 525	2 525	—	1 899	1 899	1 003	65	133.0	39.7	52.8		
II	2 089	840	1 817	2 657	541	1 429	1 970	994	59	134.9	37.4	50.5		
III	2 339	660	2 445	3 105	572	1 911	2 483	1 237	61	125.1	39.8	49.8		
IV	2 811	790	2 836	3 626	817	1 910	2 727	1 242	83	133.0	34.3	45.5		
V	2 930	1 211	2 839	4 050	942	2 258	3 200	1 519	143	126.6	37.5	47.5		
VI	2 554	1 179	2 156	3 335	1 049	1 905	2 954	1 450	154	112.9	43.5	49.1		
VII	1 770	571	1 740	2 311	777	1 610	2 387	1 192	158	96.8	51.6	49.9		
VIII	2 163	503	2 424	2 927	682	2 164	2 846	1 461	139	102.8	49.9	51.3		
IX	2 644	716	2 726	3 442	841	2 197	3 038	1 552	104	113.3	45.1	51.1		
X	2 233	702	2 206	2 908	873	1 661	2 534	1 247	84	114.8	42.9	49.2		
XI	2 053	712	1 980	2 692	720	1 604	2 324	1 103	80	115.8	41.0	47.5		
XII	1 532	604	1 557	2 161	728	1 431	2 159	1 068	48	100.1	49.4	49.5		
Yht. • S:a	12 573	—	27 251	—	—	21 979	—	15 068	1 178	124.0	55.3	68.6		
<i>Koko työnvälitystoiminta • Hela arbetsförmedlingsverksamheten</i>														
I	5 435	—	6 568	6 568	—	3 338	3 338	2 159	268	196.8	32.9	64.7		
II	5 864	2 726	4 518	7 244	689	2 736	3 425	2 113	220	211.5	29.2	61.7		
III	6 890	2 728	5 747	8 475	751	3 251	4 002	2 425	294	211.8	28.6	60.8		
IV	7 176	2 957	5 779	8 736	983	3 513	4 496	2 453	301	194.3	28.1	54.6		
V	7 429	3 565	5 950	9 515	1 333	4 531	5 864	3 379	523	162.3	35.5	57.6		
VI	6 306	3 133	4 684	7 817	1 419	3 863	5 282	3 263	527	148.0	41.7	61.8		
VII	4 370	1 488	3 847	5 335	989	3 427	4 416	2 713	549	120.8	50.9	61.4		
VIII	4 566	1 327	4 510	5 837	919	3 820	4 739	2 712	407	123.2	46.5	57.2		
IX	5 282	1 697	5 031	6 728	1 237	3 981	5 218	3 021	428	128.9	44.9	57.9		
X	4 561	1 647	4 218	5 865	1 270	3 110	4 380	2 503	338	133.9	42.7	57.1		
XI	4 454	1 649	4 081	5 730	1 058	2 907	3 965	2 249	313	144.5	39.2	56.7		
XII	3 918	1 643	3 570	5 213	968	2 819	3 787	2 343	241	137.7	44.9	61.9		
Yht. • S:a	17 230	—	58 503	—	—	41 296	—	31 333	4 409	141.7	53.6	75.9		

¹⁾ Työnhakijoina olleiden eri henkilöiden lukumäärä v. 1955. Kuukausierittelyssä samat henkilöt voivat esiintyä useampien kuukausien luvuissa.

¹⁾ Antal olika arbetssökande år 1955. I månadspecifikationen är en person medräknad varje gång han under olika månader sökt arbete.

210. Työnhakemukset kaupungin työnvälitystoimistossa kuukausittain vuosina 1945—55
Arbetsansökningar å stadens arbetsförmedlingsbyrå månadsvis åren 1945—55

Kuukausi Månad	Työnhakemuksia ¹⁾ • Arbetsansökningar ¹⁾											Välityksiä 100 työnhakemusta kohden Tillsatta platser på 100 arbetsansökningar										
	1945	1946	1947	1948	1949	1950	1951	1952	1953	1954	1955	1945	1946	1947	1948	1949	1950	1951	1952	1953	1954	1955
<i>Miehet Män</i>																						
I	8 177	2 014	2 512	2 577	3 399	3 163	2 792	2 584	4 774	5 309	4 043	28.7	53.7	35.4	47.4	21.1	34.2	47.9	39.2	12.9	17.2	28.6
II	6 626	2 835	2 586	3 164	4 573	3 683	3 216	3 001	5 847	5 786	4 587	31.9	38.7	26.3	23.9	15.5	34.6	39.0	31.2	12.8	12.6	24.4
III	5 235	2 960	2 833	3 175	5 336	3 592	2 930	2 934	5 591	6 291	5 370	31.4	29.3	25.8	18.7	18.8	29.0	34.9	32.2	12.6	14.7	22.1
IV	4 227	3 459	3 045	3 406	5 304	3 434	3 540	3 312	5 472	6 302	5 110	32.7	25.6	27.6	32.6	19.6	34.9	33.3	36.4	19.3	18.6	23.7
V	3 637	3 840	4 536	3 473	5 283	3 616	3 952	3 931	5 488	6 043	5 465	39.2	35.0	51.2	36.9	29.5	41.6	42.3	38.5	25.3	25.7	34.0
VI	2 922	3 138	2 789	3 983	4 392	3 604	3 445	3 355	4 802	4 948	4 482	38.6	40.1	40.5	46.7	29.1	41.0	35.2	42.5	29.0	31.2	40.5
VII	2 182	2 222	2 210	2 467	2 916	2 466	2 617	3 379	3 749	3 301	3 024	41.9	46.2	50.5	38.6	45.1	43.0	42.8	36.3	34.1	43.0	50.3
VIII	2 258	2 132	2 273	2 626	2 739	2 631	2 414	3 145	3 581	3 115	2 910	42.6	41.4	38.0	32.5	35.1	49.0	40.9	29.2	32.2	44.2	43.0
IX	2 072	2 062	2 750	3 183	3 076	2 654	2 685	3 791	3 955	3 479	3 286	50.0	43.7	37.8	32.4	36.0	35.1	36.4	32.4	31.7	36.9	44.7
X	2 403	2 465	2 698	3 171	3 060	2 592	3 006	4 104	4 194	3 384	2 957	48.9	45.1	41.1	33.3	34.6	27.7	38.1	30.9	26.5	36.8	42.5
XI	2 338	2 441	2 499	3 267	3 167	3 484	2 840	4 494	4 983	3 683	3 038	46.2	35.1	31.8	28.9	29.8	45.5	35.8	28.2	18.3	32.4	37.7
XII	1 990	2 262	2 816	3 261	3 747	2 743	2 462	4 736	5 317	3 982	3 052	48.0	37.4	35.4	26.6	33.9	36.9	36.0	20.0	16.9	28.5	41.8
Koko vuosi Hela året	32 221	23 770	21 622	24 120	29 452	24 777	22 707	28 715	37 877	34 185	31 252	50.2	51.2	57.9	51.9	44.0	57.2	60.8	48.4	33.0	42.4	52.0
<i>Naiset Kvinnor</i>																						
I	1 477	1 734	1 993	1 974	2 235	2 242	2 209	2 355	2 652	2 754	2 525	54.6	51.3	46.2	44.9	36.7	41.3	44.7	42.9	34.4	32.0	39.7
II	1 377	1 827	1 862	1 800	2 562	2 610	2 436	2 506	2 917	3 088	2 657	43.9	40.9	42.0	41.3	35.4	37.7	33.8	35.6	29.6	30.7	37.4
III	1 602	1 859	1 991	2 330	3 372	3 009	2 313	2 601	3 177	3 417	3 105	42.9	44.3	44.3	37.6	34.2	39.7	35.4	37.9	32.1	33.2	39.8
IV	1 585	2 395	2 918	2 865	3 711	3 143	3 313	3 172	4 009	4 058	3 626	45.4	49.4	48.0	45.8	36.8	35.9	38.6	40.2	29.5	32.9	34.3
V	1 801	2 621	3 661	2 809	3 827	3 308	3 730	3 665	4 504	4 684	4 050	41.6	48.9	58.2	45.3	34.2	40.0	41.4	38.1	29.6	32.6	37.5
VI	1 656	2 126	2 601	2 719	3 168	3 178	3 201	3 454	3 679	3 994	3 335	52.8	46.2	46.6	56.5	36.4	43.7	40.1	43.9	35.8	40.7	43.5
VII	1 507	1 621	1 777	1 796	1 902	2 155	1 988	3 060	2 683	2 522	2 311	54.2	58.2	51.3	53.6	45.0	50.4	44.2	43.7	43.3	43.3	51.6
VIII	1 793	2 136	2 070	2 177	2 842	2 459	2 478	2 779	3 220	3 256	2 927	52.8	48.5	47.5	46.1	47.0	47.7	49.8	39.8	40.0	43.2	49.9
IX	1 843	2 413	3 107	2 943	3 265	2 843	2 823	3 401	3 679	3 880	3 442	46.0	43.1	45.0	43.1	40.1	38.7	46.1	38.7	38.6	39.4	45.1
X	1 912	2 477	2 853	2 762	3 046	2 966	3 191	3 663	3 547	3 309	2 908	45.0	46.9	42.5	41.9	39.3	35.7	41.7	32.3	34.4	36.5	42.9
XI	1 734	2 248	2 564	2 693	3 061	3 400	2 918	3 082	3 304	3 216	2 692	47.3	38.7	32.6	40.4	38.5	43.6	37.6	33.5	33.8	39.0	41.0
XII	1 176	1 902	2 307	2 607	2 658	2 520	2 015	2 653	2 668	2 707	2 161	46.1	45.7	37.6	36.3	37.9	36.2	42.5	36.9	40.4	39.7	49.4
Koko vuosi Hela året	16 094	20 682	22 818	21 700	26 157	24 771	23 368	27 120	29 815	30 805	27 251	57.6	57.2	59.3	60.2	52.0	55.1	58.0	51.8	46.7	48.7	55.3

¹⁾ Kuukausierittelyssä on siirrot kuukaudesta toiseen otettu huomioon.

¹⁾ I månadspecificationen är transporter från en månad till en annan medräknade.

211. Ammatinvalinnanohjaus (tiedotustoiminta) vuosina 1950—55 Yrkesvägledning (informationsverksamhet) åren 1950—55

Koululaisretkeilyt teollisuus- ym. laitoksiin • Exkursioner för skolelever till industri- o.a. inrättningar														
Vuosi År	Retkeilyjä Exkursioner för elever				Kohteita Exkursi- onsmål	Osanottajia • Deltagare								
	Jatko- ja ammatti- koululaisten i fortsätt- nings- och yrkesskolor	Keski- koulu- laisten i mellan- skola	Yh- teensä Summa	Elever i fortsättnings- och yrkesskolor		Jatko- ja ammattikoululaisia				Keskikoululaisia				Osanot- tajiä kaik- kiaan Deltagare inalles
						Poikia Gossar	Tyttyöj Flickor	Yh- teensä Summa	Luokkia Klasser	Poikia Gossar	Tyttyöj Flickor	Yh- teensä Summa	Luokkia Klasser	
1950..	520	124	644	86	1 738	1 483	3 221	143	870	994	1 864	56	5 085	
1951..	567	161	728	115	1 979	1 586	3 565	154	1 283	1 691	2 974	114	6 539	
1952..	635	110	745	118	2 301	1 868	4 169	168	1 369	1 658	3 027	106	7 196	
1953..	710	101	811	124	2 631	2 037	4 668	185	1 503	1 780	3 283	134	7 951	
1954..	745	91	836	120	2 881	2 265	5 146	196	1 571	1 876	3 447	133	8 593	
1955..	705	86	791	121	2 852	2 365	5 217	215	1 603	1 940	3 543	132	8 760	

Ohjaajien kouluissa pitämät oppitunnit Av rådgivarna meddelade lektioner													
Vuosi År	Tunteja • Timmar			Kuuntelijoita • Åhörare			Vanhemmille pidetyt esitelmät Föredrag för föräldrar			Elokuva- ja raina- esitykset Film- och filmbands- föreställ- ningar			
	Jatko- kouluissa i forts- skolor	Keski- kouluissa i mellan- skolor	Yhteensä Summa	Jatko- kouluissa i forts- skolor	Keski- kouluissa i mellan- skolor	Yhteensä Summa	Jatko- kouluissa i forts.skolor	Keski- kouluissa i mellan- skolor	Yhteensä Summa				
1950..	59	79	138	1 517	2 613	4 130	1	36	37	10			
1951..	66	50	116	1 956	1 498	3 454	1	26	27	30			
1952..	84	45	129	2 258	1 539	3 797	4	43	47	72			
1953..	81	59	140	2 166	1 766	3 932	1	14	15	94			
1954..	104	79	183	2 763	2 304	5 067	3	25	28	227			
1955..	121	181	302	2 774	2 351	5 125	1	18	19	416			

212. Yösuojat vuosina 1946—55 • Natthärbärgena åren 1946—55

Vuosi ja kuukausi År och månad	Helsingin vieraskoti ja yömaja Helsingfors gästhem och natthärbärke				Koulu- matkailu- toimisto oy. Skolrese- byrån ab.	Helsing- in seura- kuntien huolto- keskus Helsing- fors för- samling- s vär- dcentra	Pelastusarmeija Frälsningsarmén		Sininauha- liitto ja raittiuskoti Förbundet Blåa bandet och nykter- hetshemmet	Kovaosaisten Ystävät r.y. De nödställdas Vänner r. f.		Yhteensä käytetty yösiöj Summa övernatt- ningar		
	Pursimiehenk. 10 • Båtsmansg. 10						Alppi- katu 25 Alp- gatan 25	Papin- kuja 1 Präst- gränden 1		Miehiä Män	Naisia Kvinnor		Miehiä Män	Naisia Kvinnor
	Vieraskoti Gästhemmet		Yömaja Natthärbärget											
	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Miehiä Män	Naisia Kvinnor										
1946	20 037	4 020	76 170	21 972	130 686	56 066	135 876	20 777	—	—	465 604			
1947	19 341	3 370	75 799	21 984	249 216	65 218	136 746	21 022	—	—	592 696			
1948	19 641	4 286	76 754	22 035	234 129	70 278	149 813	21 210	—	—	598 146			
1949	22 806	5 268	86 997	25 413	297 318	69 245	151 820	21 896	—	—	630 763			
1950	22 620	5 424	88 020	25 595	431 800	82 293	141 639	21 986	—	—	819 377			
1951	22 615	5 489	89 791	25 570	425 087	80 342	137 891	22 429	8 760	1) 6 120	824 094			
1952	22 759	5 484	88 358	25 926	370 250	62 448	141 205	21 965	8 784	28 548	775 727			
1953	22 630	5 549	87 185	25 598	381 208	64 802	141 197	21 541	8 807	28 286	5 231 792 034			
1954	22 655	5 569	87 632	25 226	367 580	75 780	146 189	21 230	8 848	37 506	8 501 806 716			
1955	22 684	5 788	87 473	24 935	370 788	68 946	155 264	22 060	8 760	77 211	8 537 852 446			

1) Elokuusta lähtien. • 1) Fr.o.m. augusti.

213. Huoneenvuokralautakuntien toiminta vuosina 1952—55 Hyresnämndernas verksamhet åren 1952—55

I. Toiminta kaupungin keskeisissä osissa • Verksamheten i stadens centrala delar

A. Asunnonsaantihakemukset ja asunnonvälitys • Bostadsansökningar och bostadsförmedling

Vuosi ja kuukausi År och månad	Asunnonsaantihakemuksia Bostadsansökningar						Tarjolla olevia asuntoja Tillbudstående bostäder				Välitettyä asuntoja Förmedlade bostäder				Perheenjäseniä perheissä, jolle asunto on osoitettu *) Familjemedlemmar i familjer, åt vilka bostad anvisats*)	
	Volmassa kuukauden tai vuoden päättyessä Bestånd vid periodens utgång						Vapaita Lediga	Vaihtoa värtien tarjottuja Till utbyte erbjudna	Väliaik. sop. varren Tillfälligt, enligt avtal	Yhteensä Summa	Vapaita asuntoja Lediga bostäder	Vaihdon kautta Genom byte	Väliaik. sop. kautta Tillfälligt, enligt avtal	Yhteensä Summa		
	Luokka 1) • Klass 1)															
	IA	IB	IC	ID	I	II										
1955 I ..	586	761	4 048	2 016	659	7 484	797	214	137	17	368	212	108	17	337	641
II ..	462	755	3 982	2 015	683	7 435	798	208	137	10	355	213	136	11	360	692
III ..	526	782	4 104	2 052	717	7 655	792	210	158	19	387	184	140	15	339	602
IV ..	405	784	4 070	1 969	735	7 558	724	244	177	22	443	238	126	22	386	801
V ..	468	766	4 016	1 951	727	7 460	733	222	255	23	500	216	188	13	417	702
VI ..	454	797	4 048	1 935	726	7 506	729	214	210	28	452	238	219	31	488	777
VII ..	373	714	3 931	1 786	706	7 137	785	144	124	13	281	138	125	11	274	452
VIII ..	468	784	4 000	1 828	686	7 298	786	169	160	27	356	149	118	19	286	471
IX ..	540	803	4 013	1 837	688	7 341	826	192	228	29	449	172	222	30	424	526
X ..	747	848	4 043	1 849	638	7 378	891	185	174	16	375	190	152	19	361	582
XI ..	422	860	4 141	1 828	676	7 505	943	179	138	11	328	183	138	5	326	576
XII ..	243	862	4 108	1 818	638	7 426	963	206	68	12	286	214	57	11	282	673
Yht. • S.a	5 694	862	4 108	1 818	638	7 426	963	2 387	1 966	227	4 580	2 347	1 729	204	4 280	7 495
1954	5 347	778	4 004	1 916	634	7 332	772	2 289	2 507	270	5 066	2 279	2 238	249	4 766	7 485
1953	5 389	805	4 419	2 106	574	7 904	984	2 133	2 504	317	4 954	2 177	2 176	284	4 637	7 058
1952	5 831	767	4 180	2 098	503	7 548	891	2 397	2 421	356	5 174	2 312	2 142	303	4 757	7 670

1) Kaikki luokkaan I kuuluvat ovat välttämättömästi asunnon tarpeessa. Näistä käsittää ryhmä I A perheet, joissa on vähintään 3 lasta, I B perheet, joissa on 1—2 lasta, I C lapsettomat perheet ja I D yksinäiset henkilöt. Luokka II käsittää välttävän asunnon omaavat. 2) Alnoastaan varsinaisissa asunnonosituksissa.

3) Alla till klass I hänförda äro i nödvändigt behov av bostad. Bland dessa avser gruppen I A familjer med minst 3 barn, I B familjer med 1—2 barn, I C barnlösa familjer och I D ensamma personer. Till klass II ha hänförts de, som ha dragliga bostadsförhållanden. 4) Endast vid egentliga bostadsanvisningar.

B. Pakkoaliivuokraus

Tvångsinkvartering av underhyresgäster

Vuosi ja kuukausi År och månad	Huoneistoja, joihin on otettava alivuokralaisia Lägenheter, vilka älgats mottaga underhyresgäster	Vuokrattavia huoneita Rum, som måste utlyras	Alivuokralaisiksi otettavien Minsta antalet	
			perheiden familjer	henkilöiden personer
			alin lukumäärä som måste antagas till underhyresgäster	
1955				
I ..	8	8	—	8
II ..	7	7	—	7
III ..	6	6	—	6
IV ..	8	8	—	8
V ..	1	2	—	2
Yht. • Summa	30	31	—	31
1954	127	130	—	130
1953	112	115	—	115

II. Malmin lautakunnan toiminta Verksamheten vid hyresnämnden i Malm

Vuosi ja kuukausi År och månad	Asunnonsaantihakemuksia kuukauden päättyessä *) Bostadsansökningar vid månadens utgång 1)	Välitettyä asuntoja Förmedlade bostäder	Perheenjäseniä perheissä, jolle asunto on hellsä, jolle asunto on välitetty *) Familjemedlemmar i familjer, åt vilka bostad förmedlats *)
I ..	320	9	31
II ..	322	7	19
III ..	311	18	58
IV ..	328	9	23
V ..	290	6	23
VI ..	314	9	31
VII ..	348	5	19
VIII ..	318	5	14
IX ..	344	18	46
X ..	380	13	44
XI ..	375	13	34
XII ..	360	18	55
Yht. • Summa	360	130	397
1954	325	149	478
1953	347	146	461

1) Alnoastaan välttämättömässä asunnon tarpeessa olevien hakemukset. 2) Ks. alav. 2 taul. A.

3) Endast ansökningar av personer, som äro i nödvändigt behov av bostad. 4) Se not. 2 i tab. A.

214. Avustuskassat vuosina 1946—54. Understödkassor åren 1946—54

A. Avustuskassat ja niiden jäsenmäärä
Understödkassorna och deras medlemsantal

Vuosi ja toimiala År och verksamhetsart	Kassoja Kassor	Jäseniä keskimäärin vuodessa 1) Medlemmar i medeltal per år 1)			
		Mp. Mk.	Np. Kk.	Yhteensä Summa	Keskimäärin kassaa kohden i medeltal per kassa
1954					
Sairaus- ja äitiysavustuskassat • Sjuk- och moderskaps- understödkassor	38	14 655	11 169	25 824	680
Hautaus- ja eroavustuskassat • Begravnings- och av- gångshjälpkassor	74	53 923	25 484	79 407	1 073
Vanhuus- ja työkyvyttömyyseläkekassat • Ålders- och invaliditetspensionskassor	26	13 420	14 747	28 167	1 083
Leski- ja orpoeläkekassat • Änke- och pupillpensions- kassor	18	12 958	8 046	21 004	1 167
<i>Toimivat avustuskassat 2) Verksamma understödkassor 2)</i>	92	66 059	34 357	100 416	1 091
1953	94	64 502	32 552	97 054	1 032
1952	90	61 709	30 582	92 291	1 025
1951	87	60 503	30 178	90 681	1 042
1950	86	58 392	28 419	86 811	1 009
1949	86	58 067	26 455	84 522	983
1948	87	55 416	25 851	81 267	934
1947	82	53 507	25 150	78 657	959
1946	91	53 388	25 070	78 458	862

1) Vv. 1946—51 jäseniä vuoden päätyessä. 2) Toimivalla avustuskassalla saattaa olla useampi kuin 1 toimiala.

3) Åren 1946—51 medlemmar vid utgången av året. 4) Då en kassa i många fall haft flera uppgifter, avses här antalet verk-
samma kassor och delägare i dem..

B. Tulot ja menot • Inkomster och utgifter

		1950	1951	1952	1953	1954
		1 000 mk				
<i>Tulot • Inkomster</i>						
Liittymismaksut	Inträdesavgifter	170	304	259	172	274
Jäsenmaksut	Medlemsavgifter	170 479	230 250	277 682	357 396	410 943
Kannatusmaksut	Subventioner	445 133	514 615	549 106	580 994	545 504
Korkotulot	Räntor	174 873	245 640	347 237	401 574	494 188
Muut tulot	Övriga inkomster	124 512	59 498	97 291	52 613	37 105
	Yhteensä • Summa	915 167	1 050 307	1 271 575	1 392 749	1 488 014
	Vajaus 1) • Brist 1)	2 315 2)	622	425	4 168	2 083
<i>Menot • Utgifter</i>						
Avustukset 3)	Understöd 3)	175 502	224 265	326 372	363 954	456 537
Hallintokustannukset	Förvaltningskostnader	15 984	20 783	25 745	28 358	30 227
Verot	Skatter	3 071	2 913	6 889	6 610	8 019
Muut menot	Övriga utgifter	4 031	13 429	9 339	16 486	22 831
Siirrot rahastoihin	Överföring till fonder	691 129	952 761	855 935	938 641	907 084
	Yhteensä • Summa	889 717	1 214 151	1 224 280	1 354 049	1 424 698
	Ylijäämä • Överskott	27 765	32 352	47 720	42 868	65 399

1) Vajaus oli v. 1950 6, v. 1951 9, v. 1952 ja v. 1953 12 sekä v. 1954 13 kassassa. 2) Lisäksi 1 kassan vajaus 1955 mmk, mikä johtui arvopapereiden arvon korotuksesta kirjanpidossa. 3) Takaisinostot ja maksupalautukset mukaan luettuina.

4) Brist redovisades år 1950 i 6, år 1951 i 9, åren 1952 och 1953 i 12 samt år 1954 i 13 kassor. 5) Dessutom förekom i 1 kassa en brist på 195.5 milj.mk, föranledd av en bokförd värdestegring för värdepapper. 6) Inkl. återköp och premieåterbäring.

C. Sairaus- ja äitiysavustuskassat • Sjuk- och moderskapsunderstödkassor

		1950	1951	1952	1953	1954
<i>Sairaus- ja synnytystapauksia¹⁾ Sjukdoms- och födelsefall¹⁾</i>						
Työtapaturmien aiheuttamia	Försakade av olycksf. i arbete	220	283	392	398	375
Muita sairaustapauksia	Övriga sjukdomsfall	8 089	9 532	6 428	6 324	5 763
Synnytystapauksia	Födelsefall	133	147	167	197	204
Tapauksia 1 000 jäsentä kohden	Fall per 1 000 medlemmar ..	424	466	316	285	246
<i>Sairauspäiviä²⁾ Sjukdagar²⁾</i>						
Työtapaturmien aiheuttamia	På grund av olycksfall i arbete	3 150	3 552	5 676	5 226	5 363
Muiden sairaustapauksien aiheutt.	” ” övriga sjukdomsf.	84 917	92 384	102 841	101 323	105 587
Sairauspäiviä tapausta kohden	Sjukdagar per fall	11	10	16	16	18
<i>Maksettuja avustuksia Utbetalade understöd</i>		1 000 mk				
Sairausrahaa	Sjukpenning	32 257	42 119	52 721	51 493	54 784
— ” sairauspäivää kohden, mk	— ” per sjukdag, mk .....	..	..	486	483	494
Lääkärin palkkioita	Läkararvoden	3 887	5 297	6 813	7 357	8 259
Lääkkeitä ja sidetarpeita	Läkemedel o. förbandsmaterial	2 382	3 744	4 364	4 261	4 624
Sairaalahoittoa	Sjukhusvård	1 566	2 678	2 614	2 940	3 858
Muuta hoittoa	Annan vård	1 373	2 357	3 272	3 813	4 284
Äitiysrahaa	Moderskapspenning	2 094	3 009	4 088	4 681	5 113
<i>Avustuksia yhteensä • Summa understöd</i>		43 559	59 204	73 872	74 545	80 922

¹⁾ Vuodesta 1952 lähtien vain sellaiset sairaus- ja synnytystapaukset, joihin on suoritettu joko päivärahaa tai sairaalahoidon kustannuksia. ²⁾ Lukuun ottamatta synnytystapauksen aih. sairauspäiviä.

¹⁾ Fr.o.m. år 1952 endast sådana sjukdoms- och födelsefall, för vilka utbetalats antingen sjukpenning per dag eller utgifter för sjukhusvård. ²⁾ Exkl. sjukdagar på grund av födelsefall.

D. Hautaus- ja eroavustuskassat • Begravnings- och avgångshjälpkassor

V u o s i Ä r	Hautausavustus • Begravningshjälp			Eroavustus • Avgångshjälp		
	Tapauksia Fall	Maksettuja avustuksia Utbetalade understöd 1 000 mk	Tapausta kohden Per fall mk	Tapauksia Fall	Maksettuja avustuksia Utbetalade understöd 1 000 mk	Tapausta kohden Per fall mk
1950	646	9 687	14 996	501	7 488	14 946
1951	639	13 417	20 997	736	14 054	19 095
1952	712	19 471	27 346	742	23 367	31 492
1953	636	16 686	26 236	656	19 472	29 683
1954	670	18 265	27 261	693	25 836	37 281

E. Eläkekassat¹⁾ • Pensionskassor¹⁾

V u o s i Ä r	Vanhuuseläkkeitä Ålderspensioner			Työkyvyttömyyseläkkeitä Invaliditetspensioner			Leskieläkkeitä Änkepensioner			Orpoeläkkeitä Pupillpensioner		
	Eläkkeitä Pensioner	Vuotuinen eläkemäärä Ärlligt pensions- belopp 1 000 mk	Keski- määrä- nen eläke Medel- pension mk	Eläkkeitä Pensioner	Vuotuinen eläkemäärä Ärlligt pensions- belopp 1 000 mk	Keski- määrä- nen eläke Medel- pension mk	Eläkkeitä Pensioner	Vuotuinen eläkemäärä Ärlligt pensions- belopp 1 000 mk	Keski- määrä- nen eläke Medel- pension mk	Eläkkeitä Pensioner	Vuotuinen eläkemäärä Ärlligt pensions- belopp 1 000 mk	Keski- määrä- nen eläke Medel- pension mk
<i>Vuoden aikana myönnetyt eläkkeet • Under året beviljade pensioner</i>												
1950 ..	141	7 327	51 961	85	5 921	69 658	80	1 647	20 592	35	158	4 513
1951 ..	153	10 934	71 462	110	8 028	72 981	93	2 314	24 886	46	230	4 994
1952 ..	171	17 961	105 033	161	15 229	94 587	105	3 726	35 483	55	483	8 779
1953 ..	165	21 712	131 585	164	18 777	114 493	101	4 926	48 768	57	662	11 615
1954 ..	235	37 887	161 219	168	25 071	149 229	122	6 804	55 767	81	1 045	12 897
<i>Vuoden lopussa voimassa olevat eläkkeet • Vid utgången av året gällande pensioner</i>												
1950 ..	1 227	37 657	30 690	237	10 506	44 331	1 283	11 370	8 862	549	1 909	3 478
1951 ..	1 336	71 260	53 338	263	15 663	59 555	1 331	16 687	12 537	536	2 594	4 839
1952 ..	1 468	92 539	63 037	331	26 538	80 175	1 402	25 312	18 054	534	3 604	6 748
1953 ..	1 595	115 813	72 610	367	34 592	94 257	1 469	30 092	20 485	525	3 891	7 412
1954 ..	1 755	152 960	87 157	433	49 776	114 955	1 557	39 544	25 397	550	4 882	8 876

¹⁾ Tähän sisältyy kassoja, joiden maksamat vuotuiset eläkemäärät ovat alle 1 000 mk.

¹⁾ Inkl. kassor, vilka erlagt ärlligt pensionsbelopp understigande 1 000 mk.

215. Alkoholiliikkeen myymäläkortit sekä myyntikiellot vuosina 1951—55 Alkoholbolagets butikskort samt utfärdade inköpsförbud åren 1951—55

A. Myymäläkortit myymälöittäin vuosien 1951—55 päätyessä
Butikskort butiksviis vid utgången av åren 1951—55

Myymälä Butik	Myymäläkortit • Butikskort					%		
	1951	1952	1953	1954	1955	1953	1954	1955
1. Unionink. 16. Unionsg. 16....	—	3 679	4 857	6 248	6 962	4.8	6.2	6.7
2. City kauppakuja City passagen ..	17 713	15 832	14 236	13 191	12 640	14.0	13.1	12.2
3. Kaisaniemenk. 7 Kaisaniemig. 7..	8 598	7 995	7 252	6 733	6 706	7.2	6.7	6.6
4. Albertink. 34 Albertsg. 34....	11 815	10 873	10 004	9 388	9 265	9.9	9.3	8.9
5. Laivurinrinne 2 Skepparebr. 2..	7 941	7 230	6 911	6 367	6 178	6.8	6.3	6.0
6. Vuorimiehenk. 33 Bergmansg. 33..	6 395	5 747	5 310	5 285	5 413	5.2	5.2	5.2
7. Helsingink. 15 Helsingeg. 15 ..	9 882	9 359	8 999	8 720	9 297	8.9	8.6	9.0
8. Siltasaarenk. 6 Broholmmsg. 6 ..	11 942	11 229	10 759	10 332	10 472	10.6	10.3	10.1
9. Museok. 10 Museig. 10....	11 186	10 610	10 214	10 113	10 315	10.1	10.0	10.0
10. Pohjolank. 38 Pohjolag. 38....	3 374	3 403	3 352	3 547	3 784	3.8	3.5	3.7
11. Ruusank. 8 Rosag. 8.....	7 671	6 343	5 832	5 617	5 598	5.7	5.6	5.4
13. Inarintie 20 Enarev. 20....	7 140	7 311	7 382	7 598	7 773	7.8	7.5	7.5
14. Haaga Haga.....	1 512	1 527	1 534	1 650	1 847	1.5	1.6	1.8
16. Toivonk. 1—3 Toivog. 1—3 ..	—	2 301	2 891	3 641	4 201	2.9	3.6	4.1
17. Maurink. 8—12 Mauritzg. 8—12	—	822	1 798	2 536	2 978	1.8	2.5	2.9
Yhteensä • Summa	105 169	104 261	101 331	100 966	103 429	100.0	100.0	100.0

B. Myyntikiellot vuosina 1951—55 • Inköpsförbud åren 1951—55

Vuosi ja kiellon syy År och orsak till förbudet	Voimassa vuoden päätyessä I kraft vid utgången av året			Vuosi År	Vuoden aikana annetut Utfärdade under året		
	Miehillä För män	Naisilla För kvinnor	Yhteensä Summa		Miehille För män	Naisille För kvinnor	Yhteensä Summa
1955							
Juopotteleva elämä • Fylleri.....	3 080	316	3 396		<i>Absoluuttiset luvut Absoluta tal</i>		
Suhteen väkijuomien käyttö • Omättligt alkoholbruk.....	141	26	167	1951	4 544	561	5 105
Sekä juopottelu että lainvastainen väki- juomien käyttö • Såväl fylleri som olag- lig alkoholhantering.....	213	7	220	1952	3 174	300	3 474
Räddningsvalvonnassa olo tai alkoholihuol- lon kohteeksi joutuminen • Nykterhets- uppsikt eller alkoholistvård.....	759	59	818	1953	4 523	493	5 016
Väkijuomien hankkiminen toiselle • An- skaffning av alkoholdrycker för annan person.....	473	59	532	1954	6 238	710	6 948
Myymälähenkilökunnan harhauttaminen Vilseledande av butikspersonalen....	28	11	39	1955	6 167	633	6 800
Muu syy • Annan orsak.....	159	19	178		<i>% myymäläkorteista vuoden päätyessä I % av butikskorten vid utgången av året</i>		
Yhteensä • Summa	4 853	497	5 350	1951	7.2	1.8	4.9
1954.....	4 483	483	4 966	1952	4.9	0.8	3.3
1953.....	3 292	313	3 605	1953	7.0	1.4	5.0
				1954	9.4	2.0	6.9
				1955	8.9	1.8	6.6

216. Anniskeluoikeudet vuosien 1951—55 päätyessä Utskänkningsrättigheter vid utgången av åren 1951—55

	1951	1952	1953	1954	1955
Ravintoloita, joilla oli • Restauranger med Täydelliset anniskeluoikeudet • Fullständiga utskänkningsrättig- heter.....	70	74	74	73	70
Oikeudet anniskella juomia, joiden alkoholipitoisuus oli enint. 25 painoprosenttia • Rättigheter att utskänka drycker om högst 25 viktprocent.....	13	12	12	13	15
Viinien ja mallasjuomien anniskeluoikeudet • Rättigheter att utskänka vin och maltdrycker.....	11	12	14	12	13
III veroluokan mallasjuomien anniskeluoikeudet • Rättigheter att utskänka maltdrycker hörande till III skatteklassen.....	1	2	—	—	—
Kerhoja • Klubbar.....	17	18	16	17	21
Yhteensä • Summa	112	118	116	115	119

217. Alkoholijuomien myynti vuosina 1955—52
Försäljningen av alkoholdrycker åren 1955—52

A. Myymäläittain • Efter försäljningsställe

1955		Väkeviä juomia Starka drycker		Viinejä Viner		Mallasjuomia Maltdrycker		Koko myyn- nin arvo Värdet av hela försäljn. 1 000 mk
		Ltr	1 000 mk	Ltr	1 000 mk	Ltr	1 000 mk	
<i>Myymälät • Försäljningsställen</i>								
N:o 1	Unionink. 16 Unionsg. 16	149 195	190 894	195 091	125 765	301 563	44 696	361 355
" 2	City kauppakuja City passagen	273 779	339 555	336 402	220 469	311 915	44 997	605 021
" 3	Kaisaniemenk. 7 Kajsaniemig. 7	125 628	155 753	149 904	96 954	209 356	30 481	283 188
" 4	Albertink. 34 Albertsg. 34	200 728	246 944	250 841	160 648	479 174	68 313	475 905
" 5	Laivurinrinne 2 Skepparebrink. 2	95 082	113 347	102 306	64 578	228 505	32 237	210 162
" 6	Vuorimiehenk. 33 Bergmansg. 33	110 477	135 094	130 032	83 146	270 734	39 431	257 671
" 7	Helsingink. 15 Helsingeg. 15	237 836	261 365	244 229	155 502	483 309	66 820	483 687
" 8	Siltasaarenk. 6 Broholmög. 6	219 110	246 022	198 347	126 502	291 303	40 714	413 238
" 9	Museok. 10 Museig. 10	180 026	230 466	144 735	94 647	286 022	41 871	366 984
" 10	Pohjolank. 38 Pohjolag. 38	96 651	111 328	111 587	71 926	237 141	34 051	217 305
" 11	Ruusank. 8 Rosag. 8	98 133	124 460	128 766	81 909	308 304	44 891	251 260
" 12	Itämerenk. 51 Östersjög. 51	1 037 866	1 679 636	605 259	460 506	12 681	2 948	2 143 090
" 13	Inarintie 20 Enarev. 20	166 777	185 394	144 902	93 200	316 057	44 388	322 982
" 14	Haaga Haga	47 630	55 044	68 612	44 524	135 653	19 457	119 025
" 15	Erikink. 2 Eriksg. 2	—	—	100 229	56 545	240 387	35 316	91 861
" 16	Toivonk. 1—3 Toivog. 1—3	96 873	119 599	95 249	61 225	194 401	28 752	209 576
" 17	Maurink. 8—12 Mauritzg. 8—12	64 591	80 556	86 630	54 729	201 136	29 128	164 413
" 18	Riihitie 8 Rievägen 8	—	—	36 028	22 917	67 881	9 913	32 830
" 23	Bulev. 40 Bulev. 40	—	—	—	—	2 805 412	423 501	423 501
" 26	Liisank. 5 Elisabetsg. 5	—	—	—	—	1 555 729	255 844	255 844
" 27	Malmink. 20 Malmg. 20	—	—	337 245	80 460	—	—	80 460
<i>Yhteensä • Summa</i>		<i>3 200 382</i>	<i>4 275 457</i>	<i>3 466 394</i>	<i>2 156 152</i>	<i>8 936 663</i>	<i>1 337 749</i>	<i>7 769 358</i>
1954		2 951 481	3 792 932	3 401 212	2 025 465	8 284 307	926 187	6 744 584
1953		2 802 584	3 530 153	3 571 950	1 952 482	7 913 291	821 637	6 304 272
1952		3 366 918	4 037 166	2 723 036	1 553 644	8 448 096	838 522	6 429 332

B. Juomalajeittain • Efter varuslag

1955		Vähittäismyynti Minutförsäljning		Myynti ravintoloihin Försäljning till restauranger		Myynti laivoille Försäljning till fartyg		Yhteensä Summa	
		Ltr	1 000 mk	Ltr	1 000 mk	Ltr	1 000 mk	Ltr	1 000 mk
<i>Juomalaji • Varuslag</i>									
Viinaa, kotimaista	Brännvin, inhemskt	1 350 018	1 327 264	259 716	311 295	782	304	1 610 516	1 638 863
"	ulkomaista	17 471	30 733	21 291	40 961	—	—	38 762	71 694
Jaloviinaa	Ädelbrännvin	503 462	705 649	359 212	512 068	1 288	698	863 962	1 218 415
Konjakkia	Konjak	78 337	232 925	117 937	363 591	—	—	196 274	596 516
Viskiä	Whisky	26 490	77 785	56 482	169 498	—	—	82 972	247 283
Viinakeita	Cocktail	23 182	18 453	99 665	76 511	10	4	122 857	94 968
Liköörejä, kotimaisia	Likörer, inhemska	49 507	69 408	51 660	75 949	513	649	101 680	146 006
"	ulkomaisia	6 995	19 017	25 488	73 302	—	—	32 483	92 319
Rommiviinaa	Rombrännvin	83 973	84 652	24 077	24 313	36	13	108 086	108 978
Rommia	Rom	6 547	12 497	8 122	17 159	—	—	14 669	29 656
Punssia, kotimaista	Punsch, inhemska	18 593	20 014	9 439	10 700	89	45	28 121	30 759
Kotimaisia viinejä:	Inhemska viner:								
"	väkeviä	1 721 137	1 062 585	174 569	107 492	1	0	1 895 707	1 170 077
"	mietoja	1 626	433	63	17	—	—	1 689	450
"	kuohuvia	7 564	4 538	4 433	2 660	—	—	11 997	7 198
Long Drinks	Long Drinks	5 043	1 191	332 202	79 269	—	—	337 245	80 460
Ulkomaisia viinejä:	Utländska viner:								
"	väkeviä	432 343	391 444	183 781	190 063	—	—	616 124	581 507
"	mietoja	345 617	134 969	207 985	114 501	—	—	553 602	249 470
"	kuohuvia	17 808	22 588	32 222	44 402	—	—	50 030	66 990
Olutta, III l.	Öl, III kl.	3 660 084	470 132	2 474 317	314 048	248	25	6 134 649	784 205
"	III A l.	1 076 632	212 144	1 711 541	338 324	1 160	128	2 789 333	550 596
"	ulkomaista	—	—	12 681	2 948	—	—	12 681	2 948
<i>Yhteensä • Summa</i>		<i>9 432 429</i>	<i>4 898 421</i>	<i>6 166 883</i>	<i>2 869 071</i>	<i>4 127</i>	<i>1 866</i>	<i>15 603 439</i>	<i>7 769 358</i>
1954		8 281 751	4 233 659	6 352 435	2 509 540	3 174	1 385	14 637 360	6 744 584
1953		8 249 512	4 037 868	6 034 733	2 264 747	3 580	1 657	14 287 825	6 304 272
1952		8 294 887	3 984 843	6 237 932	2 442 157	5 231	2 332	14 538 050	6 429 332

218. Lihan tuonti ja kulutus vuosina 1951—55
Tillförsel och konsumtion av kött åren 1951—55

Vuosi År	Helsingkiläisissä teurastamoissa tarkastettujen ja tarkastettujen eläinten lihaa Kött av djur, som slaktats och besiktigats i slaktinrättningar i Helsingfors	Muulla teurastettujen eläinten lihaa Kött av annorstädes slaktade djur				Yhteensä Summa	Helsingistä vietyä lihaa Från Helsingfors utfört kött	Nettokulutus Helsingissä Nettokonsumtion i Helsingfors	Kaupungin teurastamon tukkumyyntihallissa myydyä lihaa I stadens slakthus partiförsälningshall försålt kött
		Muulla tarkastettua Annorstädes besiktigat		Muuta tarkastettua Annan handelsmjölk					
		Helsingissä tarkastettua i Helsingfors besiktigat	Kotimaista lihaa Inhemskt kött	Ulkomaalta tuotua lihaa Från utlandet infört kött					
Tonnia • Ton									
1951....	10 734	3 265	5 636	—	19 635	143	19 492	16 174	
1952....	9 936	3 407	6 480	—	19 823	—	19 823	17 318	
1953....	9 352	3 437	6 280	—	19 069	—	19 069	16 538	
1954....	11 923	2 975	7 489	—	22 387	1 679	20 708	18 078	
1955....	11 634	3 202	7 379	—	22 215	—	22 215	17 586	

Muist.: Painot ovat osaksi keskipainojen mukaan laskettuja.

Anm.: Vikten är dels beräknad medelvikt.

219. Maidon ja kerman tuonti vuosina 1935—55
Tillförseln av mjölk och gräde åren 1935—55

Vuosi År	Maitoa • Mjölk					Kermaa • Gräde	
	Tarkastus- maitoa Kontroll- mjölk	Tilau- smaitoa Betings- mjölk	Muuta kauppamaitoa Annan handelsmjölk	Yhteensä Summa	Päivää kohden Per dag	Kaikkiaan Inalles	Päivää kohden Per dag
	1 000 ltr						
1935.....	4 054	1 350	90 160	95 564	262	2 032	6
1945.....	1 710	230	46 581	48 521	133	795	2
1950.....	3 370	149	115 447	118 966	326	817	2
1951.....	4 655	171	115 573	120 399	330	807	2
1952.....	5 251	205	118 890	124 346	340	991	3
1953.....	6 219	140	119 671	126 030	345	1 000	3
1954.....	6 939	130	120 760	127 829	350	991	3
1955.....	7 134	121	122 134	129 389	354	1 128	3

220. Koko maan virallinen elinkustannusindeksi vuosina 1926—55
Officiell levnadskostnadsindex för hela landet åren 1926—55

A. V:n 1914 ensi puolisko=100 • Förra halvåret 1914=100

Vuosi År	Kuukausi • Månad				Koko vuosi Hela året	Vuosi År	Kuukausi • Månad				Koko vuosi Hela året
	I	IV	VII	X			I	IV	VII	X	
1926.....	1 166	1 163	1 183	1 197	1 183	1941.....	1 449	1 512	1 541	1 592	1 546
1927.....	1 187	1 173	1 203	1 237	1 207	1942.....	1 671	1 758	1 791	1 943	1 827
1928.....	1 216	1 212	1 236	1 254	1 233	1943.....	1 997	2 017	2 037	2 134	2 060
1929.....	1 242	1 219	1 223	1 236	1 225	1944.....	2 158	2 173	2 182	2 201	2 182
1930.....	1 181	1 134	1 128	1 109	1 129	1945.....	2 215	2 244	3 048	4 207	3 058
1931.....	1 071	1 050	1 021	1 013	1 039	1946.....	4 593	4 711	5 027	5 089	4 885
1932.....	1 046	1 028	1 012	1 015	1 025	1947.....	5 110	5 926	6 463	6 865	6 343
1933.....	1 011	994	1 001	1 012	1 001	1948.....	8 287	8 309	8 786	8 793	8 533
1934.....	974	974	967	998	983	1949.....	8 634	8 412	8 838	8 987	8 680
1935.....	993	980	996	1 021	997	1950.....	9 042	9 294	10 141	10 445	9 891
1936.....	992	989	988	1 008	998	1951 ¹⁾	11 156	11 374	11 585	11 664	11 524
1937 ¹⁾	1 020	1 041	1 052	1 091	1 051	1952.....	12 043	11 898	11 922	12 117	11 990
1938.....	1 079	1 065	1 061	1 086	1 072	1953.....	12 066	12 152	12 171	12 276	12 152
1939.....	1 090	1 084	1 083	1 144	1 100	1954.....	12 059	12 114	12 093	12 076	11 953
1940.....	1 204	1 294	1 321	1 388	1 302	1955.....	11 382	11 495	11 524	11 643	11 542

¹⁾ Uusi perusbudjetti. • ²⁾ Ny basisbudget.

B. Elokuu 1938—heinäkuu 1939=100 • Augusti 1938—juli 1939=100

Vuosi År	Kuukausi • Månad												Vuotuinen keskimäärä Årsmedeltal
	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	
<i>Ravinto • Föda</i>													
1953..	1 259	1 277	1 278	1 282	1 288	1 276	1 284	1 290	1 288	1 295	1 264	1 249	1 277
1954..	1 258	1 259	1 252	1 271	1 268	1 261	1 272	1 281	1 268	1 259	1 169	1 164	1 248
1955..	1 176	1 177	1 184	1 199	1 207	1 200	1 201	1 212	1 206	1 213	1 224	1 224	1 202
<i>Asunto • Bostad</i>													
1953..	481	481	481	481	481	481	481	481	481	534	534	534	494
1954..	598	598	598	598	598	598	598	598	598	645	648	648	610
1955..	648	648	648	648	648	648	648	648	648	694	697	697	660
<i>Lämpö ja valo • Värme och lyse</i>													
1953..	1 912	1 909	1 903	1 895	1 896	1 878	1 856	1 852	1 846	1 806	1 797	1 794	1 862
1954..	1 787	1 785	1 767	1 763	1 757	1 682	1 678	1 675	1 654	1 654	1 662	1 667	1 711
1955..	1 671	1 671	1 670	1 669	1 676	1 699	1 719	1 740	1 760	1 782	1 806	1 816	1 723
<i>Vaatetus • Beklädnad</i>													
1953..	1 379	1 380	1 379	1 367	1 372	1 377	1 376	1 387	1 389	1 392	1 380	1 381	1 380
1954..	1 370	1 368	1 368	1 365	1 365	1 367	1 367	1 368	1 369	1 359	1 182	1 182	1 336
1955..	1 181	1 178	1 179	1 179	1 181	1 181	1 181	1 182	1 190	1 190	1 191	1 191	1 184
<i>Verot • Skatter</i>													
1953..	2 611	2 611	2 611	2 611	2 611	2 611	2 611	2 611	2 611	2 457	2 457	2 457	2 573
1954..	2 215	2 215	2 215	2 215	2 215	2 215	2 215	2 215	2 215	2 166	2 166	2 166	2 203
1955..	2 163	2 163	2 163	2 163	2 163	2 163	2 163	2 163	2 163	1 973	1 973	1 973	2 116
<i>Muut menot • Övriga utgifter</i>													
1953..	1 147	1 150	1 149	1 150	1 150	1 150	1 153	1 153	1 157	1 156	1 144	1 143	1 150
1954..	1 144	1 142	1 146	1 147	1 149	1 147	1 149	1 148	1 150	1 145	1 125	1 125	1 143
1955..	1 125	1 125	1 129	1 130	1 130	1 130	1 128	1 135	1 134	1 135	1 135	1 135	1 131
<i>Kokonaisindeksi • Totalindex</i>													
1953..	1 111	1 119	1 119	1 119	1 122	1 117	1 121	1 125	1 125	1 130	1 112	1 106	1 119
1954..	1 110	1 110	1 108	1 115	1 114	1 109	1 114	1 117	1 111	1 112	1 045	1 043	1 101
1955..	1 048	1 048	1 052	1 059	1 062	1 060	1 061	1 068	1 067	1 072	1 078	1 079	1 063

C. Lokakuu 1951=100 • Oktober 1951=100

<i>Ravinto • Föda</i>													
1953..	107	109	109	109	109	108	109	110	109	110	107	106	109
1954..	107	107	106	108	108	107	108	109	108	107	99	99	106
1955..	100	100	101	102	103	102	102	103	103	103	104	104	102
<i>Asunto • Bostad</i>													
1953..	133	133	133	133	133	133	133	133	133	148	148	148	137
1954..	165	165	165	165	165	165	165	165	165	178	179	179	169
1955..	179	179	179	179	179	179	179	179	179	192	193	193	183
<i>Lämpö ja valo • Värme och lyse</i>													
1953..	92	92	91	91	91	90	89	89	89	87	86	86	89
1954..	86	86	85	85	84	81	81	80	79	79	80	80	82
1955..	80	80	80	80	80	82	83	84	85	86	87	87	83
<i>Vaatetus • Beklädnad</i>													
1953..	85	85	85	85	85	85	85	86	86	86	85	86	85
1954..	85	85	85	85	85	85	85	85	85	84	73	73	83
1955..	73	73	73	73	73	73	73	73	74	74	74	74	73
<i>Muut menot • Övriga utgifter</i>													
1953..	103	103	103	103	103	103	103	103	104	104	102	102	103
1954..	102	102	103	103	103	103	103	103	103	103	101	101	102
1955..	101	101	101	101	101	101	101	102	102	102	102	102	101
<i>Kokonaisindeksi • Totalindex</i>													
1953..	102	103	103	103	103	103	103	103	103	104	103	102	103
1954..	104	104	103	104	104	103	104	104	104	104	98	98	103
1955..	98	98	98	99	99	99	99	100	100	101	101	101	100

222. Rakennuskustannusindeksi vuosina 1953—55
Byggnadskostnadsindex åren 1953—55
 1951 = 100

Nimike Littera	Kuukausittain v. 1955 • Månadsvis år 1955												Keskimäärin I medeltal		
	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	1955	1954	1953
<i>Rakennustarvikkeet • Byggnads- varor</i>	95	96	96	96	96	96	96	96	96	97	97	97	96	98	101
Kiviaineet • Stenmaterial	101	101	101	101	101	101	101	101	101	102	102	102	101	101	102
Puuaineet • Trämateriäl	90	92	92	92	92	92	92	93	93	93	93	93	92	96	99
Metalliaineet • Metallmaterial ..	91	91	91	91	91	91	91	90	90	90	91	91	91	93	102
Eristeet ja päällysteet • Isolering- och beläggningmaterial	91	91	91	91	91	91	91	94	94	94	95	95	93	98	103
<i>Sivu- ja alaurakat • Sido- och underentreprenader</i>	102	102	103	103	103	104	105	105	105	106	106	106	104	102	104
<i>Työpalkat • Arbetslöner</i>	109	108	106	108	110	113	115	118	119	118	117	114	113	105	99
Ammattityöt • Yrkesarbeten	107	108	103	106	108	112	113	117	116	114	113	111	111	104	97
Puutyö • Träarbete	108	111	108	113	113	117	121	121	121	121	120	121	116	109	101
Muuraus- ja rappaus työ • Murnings- och putsarbete ..	105	109	105	104	106	107	111	116	117	116	113	107	110	102	94
Armeeraus-, betoni- ja eristys- työ • Armerings-, betong- och isoleringarbete	93	93	89	91	100	106	103	102	100	93	99	94	97	89	87
Pelti- ja kaidetyö • Plåt- och räckarbete	135	123	108	121	117	123	111	137	121	123	117	120	121	116	111
Sekatyöt • Grovarbeten	111	109	109	110	111	113	117	118	123	122	122	119	115	106	102
Tiilien ja laastin kanto • Bär- ning av mursten och bruk ..	94	88	83	83	82	84	97	100	100	94	94	90	91	85	88
Miesaputyö • Hjälparbete, manligt	116	113	114	115	116	119	122	122	128	127	126	123	120	110	103
Naisaputyö • Hjälparbete, kvinnligt	110	110	110	110	113	115	114	117	119	121	123	119	115	108	108
<i>Työmaan yleiskulut • Allmänna kostnader på arbetsplatsen</i> ..	103	103	103	103	104	105	106	107	109	109	109	109	106	103	102
Työnjohto ja sos. menot • Arbets- ledning och sociala utgifter ..	111	111	110	111	113	115	116	119	120	120	119	117	115	108	104
Muut kulut • Övriga kostnader ..	97	97	97	97	97	97	97	97	100	100	101	102	98	98	101
Kokonaisindeksi ilman erin- kustannuksia ¹⁾ • Totalindex utan vissa kostnader ²⁾	101	102	101	102	102	103	104	105	106	106	106	105	104	101	101
<i>Asiantuntijapalkkiot • Sakkun- nigarvode</i>	101	102	101	102	102	103	104	105	106	106	106	105	104	101	101
<i>Rakennuspääoman korot • Ränta på byggnadskapital</i>	83	83	82	83	83	84	85	86	86	86	86	86	84	83	83
Kokonaisindeksi • Totalindex ..	101	101	100	101	101	103	103	104	105	105	105	104	103	101	101

¹⁾ Ilman asiantuntijapalkkioita ja rak. pääoman korkoja.

²⁾ Utan sakkunnigarvodens och ränta på byggnadskapital.

Muist.: Indeksien tarkoituksena on mitata kivisten asuinrakennusten kustannusten kehitystä ottaen Helsingin olosuhteet perustaksi.

Anm.: Avsikten med indexserien är att mäta utvecklingen av bostadsbyggnadskostnaderna för stenhus med utgångspunkt från förhållandena i Helsingfors.

223. Pienten asuinhuoneistojen keskimääräinen kuukausivuokra vuosina 1930—54
Månadshyra i genomsnitt för små bostadslägenheter åren 1930—54

V u o s i Å r	Tiedus- telukuu- kausi Enkät- månad	Keskimääräinen kuukausivuokra • Månadshyra i genomsnitt mk								Indeksiluvut • Indexstal (1926 = 100)			
		huoneistoa kohden • per lägenhet				m ² kohden • per m ²				1 huone 1 rum	2 huone- netta 2 rum	3 huone- netta 3 rum	4 huone- netta 4 rum
		1 huone 1 rum	2 huone- netta 2 rum	3 huone- netta 3 rum	4 huone- netta 4 rum	1 huone 1 rum	2 huone- netta 2 rum	3 huone- netta 3 rum	4 huone- netta 4 rum				
<i>Keskustämmityksellä • Med centralvärme</i>													
<i>Lämpökustannuksineen • Inkl. uppvärmningskostnader</i>													
1932	IX	539	776	1 158	1 479	..	..	..	..	96.4	78.9	78.8	81.1
1935	VI	489	716	970	1 297	..	..	..	..	87.6	72.8	66.0	71.1
1939	IX	585	837	1 175	1 575	..	..	..	..	104.7	85.1	80.0	86.1
1940	IX	576	833	1 168	1 584	..	..	..	..	103.1	84.8	79.5	86.7
1941	IX	622	915	1 291	1 753	..	..	..	..	111.8	93.1	87.9	95.9
1947	X	987	1 468	2 116	2 796	41.06	35.76	32.94	31.66	176.6	149.4	144.0	152.9
1947	XI	1 168	1 746	2 460	3 282	45.97	46.18	38.08	37.00	209.0	177.6	167.5	179.5
1950	X	1 817	2 775	4 136	5 365	72.23	64.66	62.26	59.60	325.1	282.3	281.6	293.4
1954	X	3 490	5 220	8 176	10 884	144.57	127.60	129.47	122.00	624.4	531.1	556.6	595.3
<i>Lämpökustannukset vähennettyinä • Exkl. uppvärmningskostnader</i>													
1930	XI	582	878	1 212	1 536	..	..	..	..	109.6	94.7	87.5	89.4
1935	VI	462	660	886	1 186	..	..	..	..	86.9	71.2	64.0	69.0
1939	IX	557	781	1 092	1 464	..	..	..	..	104.9	84.3	78.8	85.2
1940	IX	548	778	1 085	1 473	..	..	..	..	103.3	83.9	78.3	85.8
1941	IX	594	860	1 207	1 642	..	..	..	..	111.9	92.7	87.1	95.6
1947	XI	758	1 142	1 603	2 153	29.84	30.19	24.82	24.27	142.7	123.2	115.7	125.4
1950	X	1 378	2 035	3 018	3 814	54.78	47.43	45.43	42.37	259.5	219.5	217.9	222.2
1954	X	2 796	4 045	6 319	8 271	115.60	98.43	100.24	93.64	526.6	436.3	456.1	481.8
<i>Ilman keskustämmitystä • Utan centralvärme</i>													
1930	XI	337	615	966	1 313	..	..	..	..	93.5	96.3	96.3	94.9
1935	VI	282	463	699	897	..	..	..	..	78.4	72.5	69.6	64.8
1939	IX	325	536	783	1 059	..	..	..	..	90.3	84.1	78.1	76.6
1940	IX	320	538	787	1 041	..	..	..	..	89.0	84.3	78.4	75.3
1941	IX	330	560	826	1 129	..	..	..	..	91.7	87.7	82.8	81.7
1947	X—XI	440	705	1 102	1 533	23.40	20.24	19.16	19.92	122.2	110.5	110.6	110.9
1950	X	780	1 566	2 791	2 483	39.33	42.50	56.84	27.22	216.7	245.5	278.2	179.6
1954	X	1 641	2 583	4 339	5 838	96.87	81.15	121.85	65.56	455.8	404.9	432.6	422.2

Muist.: Keittiö on luettu huoneeksi.

Anm.: Kök har betraktats som rum.

224. Työnseisaukset vuosina 1954—55 • Arbetsinställelser åren 1954—55

Toimiala Verksamhetsart	Työnseisauksia Arbetsinställelser	Työnantaja Arbetsgivare	Työntekijöitä Arbetare	Työnseisauksia, joihin pääsyynä oli Arbetsinställelser och huvudorsaker därtill								Työnseisausten tulokset Arbetsinställelsernas resultat				Kestämisaika Varaktighet				Menettyjä työpäiviä Förlorade arbetsdagar	
				työpalkat arbetslöner	työaika arbetstiden	erottaminen avskedande	mielipositus demonstration	muu syy annan orsak	Sopimus Överens- kommelse		Työnantajien ehdot hyväk- sytty		Työnantajien ehdot hyväk- sytty		Ratkaise- matta- Oavgjort	Kaikkiaan, päiviä Inalles, dagar	Työnseisauksia, jotka kestivät Arbetsinställelser, som varade				
									työnseisauksia arbetsinställelser	työntekijöitä arbetare	Arbetsgivarnas villkor godkända	Arbetarnas vill- kor godkända	työnseisauksia arbetsinställelser	työntekijöitä arbetare			4	5—18	33—65		66—80
														päävä • dagar							
1955																					
Konepajat • Mekaniska verkstäder ..	4	9	3 445	1	—	1	1	—	—	2	886	1	29	1	2 530	11	3	1	—	—	2 769
Telakat • Skeppsvarv	1	1	40	1	—	—	—	—	1	40	—	—	—	—	—	0.5	1	—	—	—	20
Tupakkatehtaat • Tobaksfabriker ..	1	1	131	—	—	—	—	—	—	1	131	—	—	—	—	13	—	1	—	—	1 179
Makkaratehtaat • Korvfabriker	1	6	300	1	—	—	—	—	—	1	360	—	—	—	—	66	—	—	—	—	16 595
Meijerit • Mejerier	1	4	171	1	—	—	—	—	1	171	—	—	—	—	—	18	—	1	—	—	710
Huoneenrakennustyöt • Husbyggnads- arbeten	3	3	201	1	—	2	—	—	—	—	2	158	1	43	—	7	3	—	—	—	436
Sähköasennustyöt • El.installationsarb.	1	1	29	—	—	1	—	—	—	—	—	1	29	—	7	7	—	1	—	—	203
Ahtaustyöt • Stuveriarbeten	1	1	100	1	—	—	—	—	—	1	100	—	—	—	—	7	—	1	—	—	700
Tullilaitos • Tullverket	1	1	92	1	—	—	—	—	1	92	—	—	—	—	—	33	—	—	1	—	773
Yhteensä ¹⁾ • Summa ¹⁾	14	27	4 509	7	—	4	1	2	3	303	7	1 575	3	101	1	2 530	162.5	7	5	1	1 23 385
1954	8	39	9 393	6	—	2	—	—	6	9 144	2	249	—	—	—	135	3	4	—	—	1 44 173

¹⁾ Lisäksi oli 3 koko maan käsittävää työnseisausta, joista ei ole saatu erikseen Helsinkiä koskevia tietoja. Näistä valtion virkailijoiden lakko kesti 10, postinkantajien lakko 6 ja huoneenrakennusalan lakko 3 päivää.

²⁾ Dessutom förekom 3 hela landet berörande arbetsinställelser om vilka uppgifter ej erhållits särskilt för Helsingfors. Av dessa varade statstjänstemännens strejk 10, postiljonernas 6 och strejken i husbyggnadsbranschen 3 dagar.

Muist.: Työnseisauksia koskevia tietoja on viimeksi, vuoteen 1951 saakka, julkaistu v:n 1953 vuosikirjassa siv. 252—253.

Anm.: Uppgifter om arbetsinställelser har senast, t.o.m. år 1951, publicerats i årsboken för år 1953, på sid. 252—253.

225. Kaupungin palveluksessa oleville sattuneet tapaturmat korvausvuoden mukaan vuosina 1952—55

Olycksfall bland personer i stadens tjänst efter ersättningsår åren 1952—55

A Tapaturmat vahingon syyn mukaan laitoksittain
Olycksfall i olika inrättningar fördelade efter orsaken till skadan

Vuosi ja laitos År och inrättning	Vahingon syy • Orsaken till skadan						
	Koneet Maskiner	Kulku- ja kuljetus- neuvot Trafik- och transport- medel	Käsityö- aseet Arbets- verktyg	Eril- esneiden aiheuttamat tapaturmat Olycksfall som förorsä- kats av olika föremål	Siitä lieviä Därav lindriga	Ammat- titaudit Yrkes- sjuk- domar	Yh- teensä Summa
1955							
Kiinteistövirasto • Fastighetskontoret	3	6	7	28	28	—	44
Rakennusvirasto • Byggnadskontoret	86	105	102	708	674	5	1 006
Satamalaitos • Hamnverket	28	19	45	240	233	—	332
Vesilaitos • Vattenverket	3	2	3	31	27	1	40
Sähkölaitos • Elverket	12	12	17	134	114	3	178
Kaasulaitos • Gasverket	6	5	5	59	51	4	79
Sairaalat • Sjukhusen	2	15	9	141	123	9	176
Teurastamo • Slakthuset	—	1	6	21	21	—	28
Puutavara- ja polttoainetoimisto • Trävaru- och bränslekantoret	10	3	18	52	52	—	83
Muut laitokset • Övriga inrättningar	31	26	28	197	177	1	283
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>181</i>	<i>194</i>	<i>240</i>	<i>1 611</i>	<i>1 500</i>	<i>23</i>	<i>2 249</i>
1954	187	224	307	1 750	1 663	15	2 483
1953	205	200	342	1 959	1 860	15	2 721
1952	150	151	188	1 326	1 267	22	1 837

B. Tapaturmien luku sukupuolen ja vammaisuuden mukaan Antal olycksfall efter kön och område där skadan skett

Vuosi ja sukupuoli År och kön	Pää Huvudet	Kaula Halsen	Rinta Brösten	Vatsa Magen	Lantio Höften	Selkä Ryggen	Yläraajat Övre extremiteter	Alaraajat Nedre extremiteter	Koko ruumis Hela kroppen	Yhteensä Summa	
1955	Mp • Mk	406	3	126	4	74	68	562	470	3	1 716
	Np • Kk	47	1	15	1	15	11	145	111	1	347
	<i>Yht. • S:a</i>	<i>453</i>	<i>4</i>	<i>141</i>	<i>5</i>	<i>89</i>	<i>79</i>	<i>707</i>	<i>581</i>	<i>4</i>	<i>2 063</i>
1954	Mp • Mk	487	8	131	13	60	106	626	560	4	1 995
	Np • Kk	37	—	10	1	13	8	125	124	—	318
	<i>Yht. • S:a</i>	<i>524</i>	<i>8</i>	<i>141</i>	<i>14</i>	<i>73</i>	<i>114</i>	<i>751</i>	<i>684</i>	<i>4</i>	<i>2 313</i>
1953	Mp • Mk	544	5	161	15	50	127	630	597	3	2 132
	Np • Kk	59	—	12	2	12	5	136	105	1	332
	<i>Yht. • S:a</i>	<i>603</i>	<i>5</i>	<i>173</i>	<i>17</i>	<i>62</i>	<i>132</i>	<i>766</i>	<i>702</i>	<i>4</i>	<i>2 464</i>
1952	Mp • Mk	312	6	134	12	52	77	504	441	2	1 540
	Np • Kk	30	—	10	1	8	—	103	68	—	220
	<i>Yht. • S:a</i>	<i>342</i>	<i>6</i>	<i>144</i>	<i>13</i>	<i>60</i>	<i>77</i>	<i>607</i>	<i>509</i>	<i>2</i>	<i>1 760</i>

C. Tapaturmien luku vahingoittamiskauden mukaan Antal olycksfall efter månad då skadan skett

Vuosi År	Kuukausi • Månad												Yht. S:a
	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	
1955	242	207	275	225	237	190	160	196	250	214	207	209	2 612
Siitä Liikennelaitos • Därav Trafikverket	39	32	41	44	56	45	39	49	69	45	47	43	549
1954	247	265	285	210	264	243	213	192	227	245	224	213	2 828
1953	279	230	333	273	224	235	211	180	240	247	268	221	2 941
1952	209	187	166	142	211	167	184	161	219	206	226	157	2 235

Muist.: Liikennelaitos sisältyy vain C-taulukon lukuihin. B- ja C-taulukoiden luvut tarkoittavat uusia tapauksia.

Ann.: Trafikverket ingår endast i uppgifterna för tab. C. Uppgifterna för tabellerna B och C avser nya fall.

226. Kaupunkiin työsopimussuhteessa olevat kuukausi- Personer med månadslön i arbetsavtalsför-

Vuosi ja hallintoaara År och förvaltningsgren	Kuukausipalkan suuruus mk			
	Vähintään Minst 102 350	97 060— 78 550	74 520— 60 150	57 040— 46 230
1956				
1 Yleinen kunnallishallinto • Allmän kommunalförvaltning ..	—	1	—	2
2 Oikeus- ja järjestystoimi • Rätts- och ordningsväsendet ..	—	—	—	—
3 Palotoimi • Brandväsendet ..	—	—	—	—
4 Terveystyö • Hälsovården ..	—	—	1	—
5 Sairaanhoido • Sjukvården ..	—	—	—	—
6 Huoltotoimi • Vårdväsendet ..	—	—	—	—
7 Lastensuojelu • Barnskyddet ..	—	—	—	—
8 Erinäiset sosiaaliset tehtävät • Särskilda sociala uppgifter ..	—	—	—	—
9 Opetustoimi • Undervisningsväsendet ..	—	—	—	2
10 Sivistystoimi • Bildningsväsendet ..	—	—	—	—
11 Kiinteistö • Fastigheterna ..	1	3	—	2
12 Yleiset työt • Allmänna arbeten ..	—	—	1	16
13 Liikennelaitos • Trafikverket ..	—	—	—	—
14 Satamat • Hamnarna ..	—	—	4	1
15 Teurastamo • Slakthuset ..	—	—	—	—
16 Teollisuuslaitokset • Industriverken ..	—	1	8	4
17 Puutavara- ja polttoainetoimisto • Trävaru- och bränslekont.	—	2	—	2
18 <i>Yhteensä • Summa</i>	<i>1</i>	<i>7</i>	<i>14</i>	<i>29</i>
19 1955	—	4	12	25

227. Kaupungin kuukausipalkkaiset virat hallintoaarojen mukaan Stadens befattningar i vilka erlagts månadslön i januari 1931,

Hallintoaara Förvaltningsgren	Viranhaltijat								
	1931			1941			1951		
	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a
1 Yleinen kunnallishallinto • Allmän kommunalförvaltning ..	258	165	423	306	240	546	548	511	1 059
2 Oikeus- ja järjestystoimi • Rätts- och ordningsväsendet ..	—	—	—	—	—	—	—	—	—
3 Palotoimi • Brandväsendet ..	125	1	126	163	—	163	299	4	303
4 Terveystyö • Hälsovården ..	83	80	163	78	151	229	110	322	432
5 Sairaanhoido • Sjukvården ..	199	783	982	261	1 123	1 384	377	1 748	2 125
6 Huoltotoimi • Vårdväsendet ..	58	219	277	132	343	475	142	436	578
7 Lastensuojelu • Barnskyddet ..	48	118	166	46	136	182	51	259	310
8 Erinäiset sosiaaliset tehtävät • Särskilda sociala uppgifter ..	15	84	99	73	172	245	83	169	252
9 Opetustoimi • Undervisningsväsendet ..	—	—	—	—	—	—	—	—	—
10 Sivistystoimi • Bildningsväsendet ..	260	503	763	352	833	1 185	500	1 590	2 090
11 Kiinteistö • Fastigheterna ..	97	31	128	166	84	250	172	130	302
12 Yleiset työt • Allmänna arbeten ..	99	42	141	295	54	349	310	78	388
13 Liikennelaitos • Trafikverket ..	—	—	—	—	—	—	1 005	1 296	2 301
14 Satamat • Hamnarna ..	73	26	99	111	29	140	493	79	572
15 Teurastamo • Slakthuset ..	—	—	—	45	8	53	57	11	68
16 Teollisuuslaitokset • Industriverken ..	275	95	370	350	135	485	380	205	585
17 <i>Yhteensä • Summa</i>	<i>1 590</i>	<i>2 147</i>	<i>3 737</i>	<i>2 378</i>	<i>3 308</i>	<i>5 686</i>	<i>4 527</i>	<i>6 838</i>	<i>11 365</i>

Muist.: Vuoteen 1955 saakka sisältyvät lukuihin täyttämättä olevat virat, mikäli virkaa hoiti viransijainen.
V. 1956 sisältyvät yhteensä-sarakkeeseen kalkki täyttämättä olevat virat, mutta miesten ja naisten sarakkeisiin yksinomaan täytetyt virat.

palkkaiset henkilöt huhtikuussa 1955 ja tammikuussa 1956 hållande till staden i april 1955 och i januari 1956

Med en månadsavlön av mk				Kaikki • Samtliga			Maksetut palkat • Utbetalade löner			mk
43 820— 35 310	33 470— 27 140	25 760— 20 930	19 900—	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yhteensä Summa	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yhteensä Summa	
1	10	17	22	19	34	53	517 145	681 920	1 199 065	1
—	1	2	12	1	14	15	20 090	241 530	261 620	2
—	—	—	2	1	1	2	17 020	14 560	31 580	3
9	1	7	34	8	44	52	323 320	665 990	989 310	4
1	2	1	4	5	3	8	127 740	79 380	207 120	5
—	5	17	1	12	11	23	312 836	234 265	547 101	6
—	1	7	23	1	30	31	25 000	520 770	545 770	7
5	11	34	27	18	59	77	389 570	1 338 703	1 728 273	8
9	123	41	216	36	355	391	897 686	6 567 275	7 464 961	9
—	—	1	—	—	1	1	—	22 080	22 080	10
11	41	38	81	67	110	177	1 943 358	1 969 295	3 912 653	11
52	17	4	8	89	9	98	3 960 330	222 750	4 183 080	12
—	1	2	8	2	9	11	33 880	189 340	223 220	13
33	66	19	22	124	21	145	4 135 062	425 925	4 560 987	14
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	15
24	13	13	11	41	33	74	1 923 380	766 425	2 689 805	16
4	7	3	1	11	8	19	647 500	252 200	899 700	17
149	299	206	472	435	742	1 177	15 273 917	14 192 408	29 466 325	18
110	142	141	747	396	785	1 181	13 055 556	12 316 629	25 372 185	19

tammikuussa vuosina 1931, 1941, 1955, 1956 ja toukokuussa 1951 1941, 1955, 1956 och i maj 1951 fördelade efter förvaltningsgrenar

Tjänsteinnehavare						Maksetut palkat Utbetalade löner					
1955			1956			1931	1941	1951	1955	1956	
Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a	mk					
202	289	491	201	308	527	1 237 951	1 923 436	39 418 079	21 423 600	25 089 800	1
339	132	471	330	138	470	—	—	—	20 363 576	22 914 437	2
292	4	296	289	5	313	279 125	463 498	9 704 729	10 630 184	11 819 084	3
105	340	445	94	315	456	393 978	704 314	14 109 935	16 448 440	18 082 345	4
444	2 143	2 587	418	1 911	2 872	1 602 504	2 734 487	58 856 184	82 639 502	81 115 672	5
169	740	909	139	547	1 046	476 832	1 141 072	16 237 698	24 188 928	24 028 120	6
60	278	338	56	266	346	316 841	417 614	8 375 794	10 600 352	11 733 160	7
110	150	260	100	126	234	92 854	469 176	6 082 120	8 691 085	8 950 686	8
493	1 673	2 166	497	1 458	2 276	2 065 753	3 489 003	70 725 418	85 445 810	89 519 750	9
110	138	248	116	146	264	—	—	—	9 745 427	11 363 650	10
151	78	229	142	78	233	261 440	594 023	9 197 951	9 542 350	10 843 440	11
243	74	317	240	74	331	390 084	1 304 975	17 056 992	16 961 950	17 984 750	12
1 414	1 420	2 834	1 411	1 254	2 974	—	—	69 850 590	96 195 589	95 647 740	13
452	75	527	449	78	578	210 739	401 509	18 918 522	20 314 590	21 838 414	14
71	11	82	61	10	79	—	—	151 738	2 314 500	2 987 410	15
382	179	561	381	185	609	961 228	1 477 403	22 366 626	25 011 215	27 526 750	16
5 037	7 724	12 761	4 924	6 899	13 608	8 289 329	15 272 248	363 215 138	461 051 683	481 415 208	17

Ann.: T.o.m. år 1955 ingår obesatta tjänster, ifall de sköttes av vikarie. År 1956 ingår alla obesatta tjänster i summa-kolumnen, men endast besatta tjänster i kolumnerna för manliga och kvinnliga tjänstemän.

229. Eräiden kaupungin viranhaltijoiden kuukausipalkat, palkkaindeksi sekä verojen osuus palkasta vuosina 1931—56

Månadslön, löneindex samt skatternas andel av lönen för några av stadens tjänsteinnehavare åren 1931—56

Viranhaltija Besättningshavare		Kuukausipalkka ¹⁾ • Månadslön ¹⁾					Reaalipalkkaindeksi ²⁾ Reallöneindex ²⁾ III 1956	Palkkaindeksi ³⁾ Löneindex ³⁾ (III 1945 = 100)			Tuloverot ⁴⁾ %:na bruttopalkasta Inkomstskatter ⁴⁾ i % av bruttolönen					
		I	III	III	III	III		III 1950	III 1955	III 1956	I 1931		III 1955		III 1956	
		1931	1945	1950	1955	1956					Perheetön Utan familj ⁵⁾	Perheellinen ⁵⁾ Med familj ⁵⁾	Perheetön Utan familj ⁵⁾	Perheellinen ⁵⁾ Med familj ⁵⁾	Perheetön Utan familj ⁵⁾	Perheellinen ⁵⁾ Med familj ⁵⁾
mk																
Kaupunginjohtaja	Stadsdirektör	15 000	27 720	70 070	128 800	180 985	101	253	465	653	16.1	15.7	27.7	21.0	31.5	24.9
Apul. kaupunginjoht.	Bitr. stadsdirektör . .	12 000	22 280	59 390	114 200	157 375	109	267	513	706	14.6	14.1	27.3	20.2	29.9	23.1
Kaupungininsinööri	Stadsingenjör	10 000	18 920	49 650	102 530	136 850	114	262	542	723	13.1	12.6	26.3	19.0	28.5	21.7
Kaupunginlääkäri (I)	Stadsläkare (I)	7 500	17 960	46 790	92 000	114 200	127	261	512	636	12.1	11.4	25.1	17.9	27.3	20.2
Kaupunginsihteeri	Stadssekreterare . .	6 900	15 240	43 940	87 290	107 990	131	288	573	709	11.7	10.9	24.7	17.5	26.7	19.4
Oikeusneuvosmies, vanh.	Justitierådman, äldre	6 350	12 840	38 720	78 550	92 000	121	302	612	717	11.2	10.5	24.1	16.4	25.1	17.6
Kaupunginkamreeri	Stadskamrerare . .	6 350	12 840	40 030	78 550	92 000	121	312	612	717	11.2	10.5	24.1	16.4	25.1	17.6
Satamakapteeni	Hamnkapten	5 800	11 920	36 350	70 610	74 520	107	305	592	625	10.8	10.0	23.4	15.3	24.2	15.7
Sähkölait. konemestari	Maskinmästare vid elverket	3 600	7 080	25 890	43 820	46 230	107	366	619	653	9.0	8.1	21.3	11.6	20.6	11.0
Kansakoul. miesopettaja	Folkskollär., manlig	2 900	6 800	23 280	39 330	46 230	133	342	578	680	7.8	6.9	20.0	10.1	20.6	11.0
" naisopettaja	" kvinnlig	2 600	6 500	21 610	37 260	43 820	141	332	573	674	7.7	6.6	19.8	9.8	20.3	10.4
Rahatoim. pääkassanhoi- taja	Huvudkassör vid drätselkontoret . .	2 600	5 200	20 790	35 310	41 520	133	400	679	798	7.7	6.6	19.3	9.6	19.7	10.1
Lastentarhan opettaja	Barnträdgårdslärare	2 100	4 600	18 650	33 470	39 330	156	405	728	855	7.3	6.0	19.0	9.5	19.1	9.9
Kaup.hall. kanslisti	Kanslist vid stadsst.	1 900	4 600	19 360	31 740	35 310	155	421	690	768	7.1	5.7	18.6	9.3	18.2	9.6
Huoltotarkastaja	Vårdinspektör	1 900	4 900	19 360	35 310	39 330	173	395	721	803	7.1	5.7	19.3	9.6	19.1	9.9
Kirjastoamanuenssi	Biblioteksamanuens	1 900	4 600	18 650	31 740	35 310	155	405	690	768	7.1	5.7	18.6	9.3	18.2	9.6
Kaup.hall. vahtimestari	Vaktmästare vid stadsstyrelsen . .	1 700	4 284	17 230	28 640	31 740	156	402	669	741	6.9	5.5	18.1	9.0	17.4	9.3
Satamavalvoja	Hamnöverbakare . .	1 500	3 952	17 230	30 130	31 740	177	436	762	803	6.5	4.6	18.6	9.4	17.4	9.3
Palomies	Brandman	1 700	4 120	16 630	28 640	31 740	156	404	695	770	6.9	5.5	18.1	9.0	17.4	9.3
Sairaanhoitaja	Sjuksköterska	1 500	3 570	16 630	27 140	31 740	177	466	760	889	6.5	4.6	18.1	9.1	17.4	9.3
Sairaala-apulainen	Sjukhusbiträde	800	2 310	11 160	18 860	20 930	218	483	816	906	3.8	1.5	15.7	6.0	14.9	7.5

¹⁾ Ilman ikäkorotuksia; myös taannehtivasti maksetut kuukausipalkat. ²⁾ Bruttopalkka jaettuna koko maan elinkustannusindeksillä I 198,6 (vertailu-aika v. 1931=100). ³⁾ Työntekijöiden palkkaindeksi on taul. 230 B. ⁴⁾ V. 1931 laskettu topullinen vero, vv. 1955—56 verokirjan mukainen pidätyks. ⁵⁾ 3 lasta.

¹⁾ Exkl. älderstillägg; inkl. retroaktivt betald lön. ²⁾ Bruttolönen dividerad med levnadskostnadsindex för hela landet, I 198,6 (basår 1931=100). ³⁾ Löneindex för arbetarna, se tab. 230 B. ⁴⁾ För år 1931 beräknad slutlig skatt, för åren 1955—56 enligt skattebok innehållet belopp. ⁵⁾ Med 3 barn.

230. Työtunnit kaupungin töissä sekä työntekijöille maksetut palkat ¹⁾
 vuosina 1945—55
 Arbetstimmar i stadens arbeten samt åt stadens arbetare utbetalade löner ¹⁾
 åren 1945—55

A. Työtunteja yhden viikon aikana • Arbetstimmar under en vecka

Vuosi ja vuosineljännes År och kvartal	Miehet • Män				Naiset • Kvinnor			
	Aika- palkalla I tidlöns- arbete	Urakka- palkalla I ackord- arbete	Yhteensä Summa	Siitä urakka- palkalla, % Därav i ackord- arbete, %	Aika- palkalla I tidlöns- arbete	Urakka- palkalla I ackord- arbete	Yhteensä Summa	Siitä urakka- palkalla, % Därav i ackord- arbete, %
1945 I	183 937	19 526	203 463	9.6	24 053	150	24 203	0.6
1945 II	157 432	18 870	176 302	10.7	25 838	567	26 405	2.1
1945 III	165 692	15 822	181 514	8.7	22 535	20	22 555	0.1
1945 IV	155 019	29 220	184 239	15.9	19 487	255	19 742	1.3
1950 I	23 904	191 693	215 597	88.9	6 879	15 856	22 735	69.7
1950 II	21 611	156 681	178 292	87.9	9 828	18 758	28 586	65.6
1950 III	18 190	183 666	201 856	91.0	5 451	19 912	25 363	78.5
1950 IV	23 652	175 033	198 685	88.1	3 087	17 637	20 724	85.1
1953 I	146 912	164 289	311 201	52.8	16 772	7 926	24 698	32.1
1953 II	104 335	142 095	246 430	57.7	22 015	10 315	32 330	31.9
1953 III	98 609	142 642	241 251	59.1	22 835	7 810	30 645	25.5
1953 IV	118 562	153 594	272 156	56.4	18 409	5 873	24 282	24.2
1954 I	132 527	169 880	302 407	56.2	18 352	4 768	23 120	20.8
1954 II	88 430	125 705	214 135	58.7	22 764	7 998	30 762	26.0
1954 III	94 257	143 181	237 438	60.3	20 772	6 466	27 238	23.7
1954 IV	94 741	145 037	239 778	60.5	17 512	5 499	23 011	23.9
1955 I	115 196	148 736	263 932	56.4	17 516	5 162	22 678	22.8
1955 II	77 395	129 440	206 835	62.6	23 319	8 073	31 392	25.7
1955 III	76 500	142 973	219 473	65.1	19 262	7 879	27 141	29.0
1955 IV	103 778	134 446	238 224	56.4	17 979	4 773	22 752	21.0

B. Palkkaindeksi ²⁾ vuosineljänneksittäin • Löneindex ²⁾ kvartalsvis

Vuosi ja vuosineljännes År och kvartal	Miehet • Män			Naiset • Kvinnor		
	Keskitunti- palkka Medeltimlön	Keskituntiansio Medeltimförtjänst		Keskitunti- palkka Medeltimlön	Keskituntiansio Medeltimförtjänst	
		Aikapalkalla I tidlönsarbete	Aika- ja urak- kapalkalla I tidlöns- och ackordarbete		Aikapalkalla I tidlönsarbete	Aika- ja urak- kapalkalla I tidlöns- och ackordarbete
1945 I	100	100	100	100	100	100
1945 II	118	117	119	122	125	127
1945 III	157	156	158	167	169	169
1945 IV	161	162	170	171	174	175
1950 I	326	399	455	398	413	485
1950 II	393	464	542	466	475	572
1950 III	410	482	588	486	505	619
1950 IV	421	571	601	489	523	640
1953 I	663	690	768	663	674	748
1953 II	681	735	808	640	654	729
1953 III	706	755	826	658	687	721
1953 IV	691	725	807	678	695	725
1954 I	673	715	788	677	703	727
1954 II	702	764	840	646	672	714
1954 III	707	772	844	662	678	718
1954 IV	709	767	846	678	701	733
1955 I	691	737	814	673	712	736
1955 II	718	801	876	651	681	721
1955 III	715	789	875	663	695	736
1955 IV	741	817	884	706	754	779

¹⁾ Taulukot perustuvat kaupungin laitoksien (rakennusviraston, teollisuuslaitosten, liikennelaitoksen, satamalaitoksen, palolaitoksen, teurastamon sekä urheilu- ja retkeilytoimiston) Sosiaaliseen tutkimustoimistoon vuosineljänneksittäin antamiin tietoihin, yhden viikon ajalta maksetuista palkoista. ²⁾ Maaliskuu 1945=100. — Viranhaltijoiden palkkaindeksi on taul. 229.

¹⁾ Tabellerna grundas sig på av stadens verk (byggnadskontoret, industriverken, trafikverket, hamnverket, brandverket, slakt-huset samt idrotts- och exkursionsbyrån) kvartalsvis till Sociala forskningsbyrån inlämnade uppgifter angående arbetarlönerna under en vecka. ²⁾ Mars 1945=100. — Löneindex för tjänsteinnehavarna, tab. 229.

Muist.: Takautuvasti maksettuja palkankorotuksia ei aina ole voitu ottaa huomioon.

Anm.: Retroaktivt utbetalade löneförhöjningar ha ej alltid kunnat inräknas.

231. Kaupungin työntekijöille maksetut palkat ja korvaukset vuosina 1950—54 Utbetalade löner och ersättningar åt stadens arbetare åren 1950—54

A. Kaikki palkat ja korvaukset vv. 1950—54 • Samtliga löner och ersättningar åren 1950—54

Vuosi År	Rakennusvirasto • Byggnadskontoret							Vesilaitos Vattenverket	Kaasulaitos Gasverket	Sähkölaitos Elverket	Liikennelaitos Trafikverket	Satamarakennus- osasto Hamnbyggnads- avdelningen	Kaikkiaan Inalles
	Katurakennus- osasto	Gatubyggnads- avdelningen	Puhtaanapito- osasto	Renhållnings- avdelningen	Talorakennus- osasto	Husbyggnads- avdelningen	Puisto-osasto Parkavdel- ningen							Hankintaosasto Anskaffnings- avdelningen	Yhteensä Summa
	1 000 m k												
1950	421 118	177 599	239 241	68 863	70 713	977 534	56 726	126 223	176 504	267 815	178 951	1 783 753	
1951	567 686	258 748	305 726	109 338	107 961	1 349 459	80 863	173 740	296 091	396 618	248 762	2 545 533	
1952	620 845	323 562	405 551	104 303	119 549	1 573 810	78 549	173 276	402 526	451 143	293 989	2 973 293	
1953	785 267	312 801	466 667	118 550	120 492	1 803 777	98 003	208 475	394 801	470 356	398 154	3 373 566	
1954	715 618	342 741	484 083	109 431	126 481	1 778 354	100 089	196 014	367 647	476 804	378 380	3 297 288	

1) Tähän sisältyy erinäisiä korvauksia, joita ei ole otettu huomioon muissa taulukoissa.

2) Häri ingår ersättningar vilka ej iakttagits i övriga tabeller.

Muist.: Teollisuuslaitoksissa on työntekijöiden palkat viety v:n 1952 alusta lähtien reikäkortteille. Tämän järjestelyn vuoksi ei aineistoa ole voitu tilastollisen käsittelyn yhteydessä täysin yhdenmukaistaa muun aineiston kanssa. Vertailukelpoisuutta on kuitenkin pidettävä tyydyttävänä. — Talorakennusosaston osalta on v. 1951 käsittely 20 % ensiaineistosta, joten luvut on kerrottu 5:llä.

Ann.: Vid industriverken äro arbetarnas löner fr.o.m. 1952 förda på hållkort. Till följd härav har icke detta material vid den statistiska behandlingen fullständigt samordnats med det övriga materialet. Jämförbarheten bör ändå anses tillfredsställande. — Uppgifterna för husbyggnadsavdelningen grunda sig för år 1951 på en bearbetning av 20 % av primärmaterialet, varför resultatet multiplicerats med 5.

B. Kokonaisansio maksuperusteen mukaan vv. 1950—54 Totalförtjänst enligt grund för utbetalningen åren 1950—54

Vuosi ja laitos (osasto) År och verk (avdelning)	Aikatyö Tidlöns- arbete	Urakka- työ Ackord- arbete	Vlityö ¹⁾ Över- tids- arbete ¹⁾	Vuosi- loma Semester	Sairaus- aika Sjuk- ledighet	Muu ansio Diverse inkomster	Kaikkiaan Inalles
	1 000 m k						
1954							
Katurakennusosasto • Gatubyggnadsavdel- ningen	214 927	395 453	17 914	55 577	28 416	3 331	715 618
Puhtaanapito-osasto • Renhållningsavd. ...	151 738	132 039	24 117	21 156	8 509	5 182	342 741
Talorakennusosasto • Husbyggnadsavdel- ningen	172 134	251 026	7 155	34 972	17 332	—	482 619
Puisto-osasto • Parkavdelningen	66 762	29 402	1 495	8 597	3 175	—	109 431
Hankintaosasto • Anskaffningsavdel- ningen	26 931	78 796	3 189	11 154	5 460	951	126 481
Rakennusvirasto • Byggnadskontoret	632 492	886 716	53 870	131 456	62 892	9 464	1 776 890
Vesilaitos • Vattenverket	20 688	60 489	7 100	7 976	2 944	892	100 089
Kaasulaitos • Gasverket	69 214	75 939	23 156	17 643	8 394	1 668	196 014
Sähkölaitos • Elverket	72 352	220 245	27 285	30 506	12 962	4 297	367 647
Liikennelaitos • Trafikverket	230 508	156 204	22 056	43 102	21 894	3 040	476 804
Satamarakennusosasto • Hamnbyg- gnadsavdelningen	75 207	241 599	8 147	30 366	21 265	1 796	378 380
Kaikkiaan • Inalles	1 100 461	1 641 192	141 614	261 049	130 351	21 157	3 295 824
1953	1 179 919	1 667 697	127 032	251 241	131 388	15 054	3 372 331
1952	1 110 704	1 329 026	173 135	225 302	113 842	18 870	2 970 879
1951	992 284	1 151 645	105 230	188 567	87 592	15 871	2 541 189
1950	171 335	1 357 116	59 376	120 867	64 061	10 998	1 783 753
	%						
1954	33.4	49.8	4.3	7.9	4.0	0.6	100.0
1953	35.0	49.4	3.8	7.4	3.9	0.5	100.0
1952	37.4	44.8	5.8	7.6	3.8	0.6	100.0
1951	39.1	45.3	4.1	7.4	3.5	0.8	100.0
1950	9.6	76.1	3.3	6.8	3.6	0.6	100.0

1) Hättätyö ml. • 1) Inkl. nödarbete.

C. Työntekijöiden luku ja keskimääräinen ansio¹⁾ työtuntien mukaan vuosina 1951—54
 Antal arbetare och medelförtjänst¹⁾ efter antal arbetstimmar åren 1951—54

Vuosi ja ammattiryhmä År och yrkesgrupp	Työtunteja • Arbetstimmar																			
	—500	501—1 000	1 001—1 500	1 501—1 600	1 601—1 700	1 701—1 800	1 801—1 900	1 901—2 000	2 001—	Yhteensä Summa	—500	501—1 000	1 001—1 500	1 501—1 600	1 601—1 700	1 701—1 800	1 801—1 900	1 901—2 000	2 001—	
1954	<i>Työntekijöiden luku • Antal arbetare</i>										<i>Keskimääräinen ansio, mk • Medelförtjänst, mk</i>									
Työnjohtajat • Arbetsledare	9	4	4	3	5	1	6	4	57	93	81 915	187 295	309 216	456 283	444 496	449 570	491 786	499 698	572 686	
Sukeltajat • Dykare	2	3	1	—	—	—	—	—	6	12	158 215	319 103	330 320	—	—	—	—	—	912 620	
Muurarit, rapparit ym. • Murare, rappare etc.	72	37	28	9	5	9	14	28	82	284	77 940	270 462	439 310	519 082	464 387	446 197	505 799	552 079	566 471	
Kivityönt. ym. • Stenarb. etc.	45	35	15	4	6	6	13	31	73	228	49 209	165 209	300 141	387 355	430 481	439 176	470 145	483 537	522 539	
Puutyöntekijät, maalarit ym.	156	112	51	17	17	20	46	92	333	844	60 080	173 237	318 160	362 907	374 717	404 179	454 519	487 830	521 890	
Träarbetare, målare etc.	20	19	42	6	10	14	23	54	358	546	86 911	231 195	367 094	351 702	438 266	497 461	510 119	507 237	554 432	
Sepät, viilarit ym. • Smeder, filare etc.	30	17	21	13	8	16	26	30	444	605	84 463	213 208	390 581	467 444	477 070	508 552	511 585	499 625	586 492	
Asentajat, hienomekanikot ym. • Montörer, finmekaniker etc.	82	44	43	6	9	9	15	29	364	601	62 685	176 306	279 486	337 917	430 699	434 077	494 457	454 295	526 277	
Koneenkäyttäjät, autonkuljettajat ym. • Maskinister, bilchaufförer etc.	7	4	11	1	1	5	8	15	114	166	83 066	233 151	306 181	358 451	371 162	428 508	437 948	466 795	508 578	
Ratatyönt. ym. • Banarb. etc.	19	22	20	3	6	9	20	35	196	330	55 327	162 700	307 320	365 693	422 954	415 050	444 391	473 097	506 668	
Muut ammattityöntekijät	607	148	64	18	30	44	92	163	821	1 987	23 854	114 847	271 888	344 155	385 915	408 809	414 752	422 366	462 193	
Övriga yrkesarbetare	1 934	897	383	36	39	38	52	68	315	3 762	30 963	120 219	204 594	275 589	306 627	312 501	346 670	346 837	391 505	
Sekatyöntek. • Grovarbetare	12	6	3	2	2	3	2	—	14	44	39 991	118 695	193 033	294 475	289 210	336 489	359 088	—	417 062	
Ammattimiesten apulaiset ym. • Hjälparbetare etc.	22	50	25	4	10	18	11	32	127	299	58 926	141 020	275 251	337 047	350 004	409 159	416 709	439 414	474 798	
Tuntikirjurit ym. • Tidskrivare etc.																				
Eri ammateissa työskenn. Arbetare som utf. fl. yrken																				
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>3 017</i>	<i>1 398</i>	<i>711</i>	<i>122</i>	<i>148</i>	<i>192</i>	<i>328</i>	<i>581</i>	<i>3 304</i>	<i>9 801</i>	<i>34 947</i>	<i>135 752</i>	<i>257 341</i>	<i>356 414</i>	<i>379 029</i>	<i>407 848</i>	<i>437 134</i>	<i>452 553</i>	<i>506 406</i>	
<i>Lähetit, oppilaat ym. Springgossar, lärlingar etc.</i>	<i>119</i>	<i>86</i>	<i>24</i>	<i>5</i>	<i>2</i>	<i>2</i>	<i>—</i>	<i>2</i>	<i>23</i>	<i>263</i>	<i>47 726</i>	<i>111 780</i>	<i>195 068</i>	<i>251 732</i>	<i>302 161</i>	<i>262 325</i>	<i>—</i>	<i>263 463</i>	<i>279 297</i>	
<i>Naiset • Kvinnor</i>	<i>213</i>	<i>184</i>	<i>147</i>	<i>20</i>	<i>17</i>	<i>19</i>	<i>31</i>	<i>49</i>	<i>253</i>	<i>933</i>	<i>33 371</i>	<i>110 604</i>	<i>176 231</i>	<i>226 987</i>	<i>230 859</i>	<i>254 685</i>	<i>270 162</i>	<i>300 500</i>	<i>313 928</i>	
Kaikki • Samtliga	3 349	1 668	882	147	167	213	359	632	3 580	10 997	35 301	131 742	242 128	335 244	363 025	392 820	422 716	440 166	491 344	
1953.....	4 923	1 884	942	166	198	252	382	635	3 613	12 995	34 188	127 087	229 717	305 493	347 504	368 880	404 236	441 056	477 794	
1952.....	3 491	1 182	882	159	151	217	328	587	3 296	10 293	31 275	131 032	243 900	314 032	346 955	385 563	411 591	428 082	482 384	
1951.....	2 649	926	720	133	160	229	357	571	3 012	8 757	28 506	127 737	230 065	285 174	314 491	333 175	356 029	382 782	438 354	

¹⁾ Sairaustien korvausta ei ole erotettu teollisuuslaitosten keskimääräisistä ansioista v. 1952—54.

¹⁾ Från medelinkomsten för åren 1952—54 vid industriverken har ersättning för sjukledighet ej avdragits.

232. Kaupungin töissä koko vuoden olleet työntekijät ja heidän vuosiansionsa vuosina 1950—54
I stadens arbeten hela året anställda arbetare och deras årsförtjänst åren 1950—54

Vuosi ja ammattiryhmä År och yrkesgrupp	Rakennusvirasto Byggnads-kontoret		Vesilaitos Vattenverket		Kaasulaitos Gasverket		Sähkölaitos Elverket		Liikennelaitos Trafikverket		Satamarakennus- osasto Hamnbyggnads- avdelningen		Yhteensä Summa	
	Työntekijöitä Arbetare	Keski- määräinen vuosiansio Medelårs- förtjänst mk	Työntekijöitä Arbetare	Keski- määräinen vuosiansio Medelårs- förtjänst mk	Työntekijöitä Arbetare	Keski- määräinen vuosiansio Medelårs- förtjänst mk	Työntekijöitä Arbetare	Keski- määräinen vuosiansio Medelårs- förtjänst mk	Työntekijöitä Arbetare	Keski- määräinen vuosiansio Medelårs- förtjänst mk	Työntekijöitä Arbetare	Keski- määräinen vuosiansio Medelårs- förtjänst mk	Työntekijöitä Arbetare	Keski- määräinen vuosiansio Medelårs- förtjänst mk
1954														
<i>Miehet • Män</i>														
Työnjohtajat • Arbetsledare	7	459 704	5	663 894	1	581 233	3	591 030	44	572 923	7	502 285	67	561 438
Sukeltajat • Dykare	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6	912 618	6	912 618
Muurarit, rapparit ym. • Murare, rappare etc.	125	566 325	1	489 512	4	585 000	2	631 096	—	—	4	459 881	136	564 131
Kivityöntekijät ym. • Stenarbetare etc.	98	514 443	—	—	—	—	5	572 797	—	—	32	510 522	135	515 675
Puutyöntekijät, maalarit ym. • Träarbetare, målare etc.	338	503 123	3	568 868	10	511 814	24	541 402	37	503 136	118	541 845	530	514 015
Sepät, villarit ym. • Smeder, filare etc.	107	544 704	79	609 072	63	563 010	58	528 641	87	514 118	6	494 593	400	550 566
Asentajat, hienomekanikot ym. • Montörer, finmekaniker etc.	49	565 677	11	592 252	43	546 787	210	599 569	179	582 282	—	—	492	585 128
Koneenkäyttäjät, autonkuljettajat ym. • Maskinister, bilchaufförer etc.	216	539 981	6	515 991	39	507 154	49	502 597	27	520 566	28	498 423	365	526 436
Ratatyöntekijät ym. • Banarbetare etc.	—	—	—	—	—	—	—	—	148	505 723	4	485 373	152	505 187
Muut ammattityöntekijät • Övriga yrkesarbetare	70	440 974	4	459 751	9	497 525	—	—	155	541 838	19	436 862	257	503 781
Sekatyöntekijät • Grovarbetare	850	465 525	20	425 298	38	462 153	88	464 765	25	444 657	234	448 784	624	436 735
Ammattimiesten apulaiset ym. • Hjälparbetare etc.	269	347 422	—	—	—	—	—	—	9	391 929	91	367 904	14	417 328
Tuntikirjurit ym. • Timskrivare etc.	10	430 274	1	445 142	1	287 848	2	403 431	—	—	—	—	—	—
Eri ammateissa työskennelleet • Arbetare, sysselsatta inom flere yrken.	140	477 142	..	..	..	..	..	..	13	510 491	49	431 606	202	468 243
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>2 279</i>	<i>477 508</i>	<i>130</i>	<i>569 485</i>	<i>208</i>	<i>524 650</i>	<i>441</i>	<i>548 293</i>	<i>724</i>	<i>534 460</i>	<i>598</i>	<i>464 740</i>	<i>4 380</i>	<i>497 274</i>
<i>Lähetit, oppilaat • Springgossar, lärlingar</i>	<i>4</i>	<i>297 602</i>	<i>2</i>	<i>314 742</i>	<i>—</i>	<i>—</i>	<i>5</i>	<i>290 483</i>	<i>3</i>	<i>245 616</i>	<i>—</i>	<i>—</i>	<i>14</i>	<i>286 368</i>
<i>Naiset • Kvinnor</i>	<i>175</i>	<i>305 076</i>	<i>7</i>	<i>283 581</i>	<i>11</i>	<i>290 262</i>	<i>23</i>	<i>273 439</i>	<i>182</i>	<i>307 593</i>	<i>5</i>	<i>302 868</i>	<i>403</i>	<i>303 602</i>
<i>Kaikki • Samtliga</i>	<i>2 458</i>	<i>464 939</i>	<i>139</i>	<i>551 422</i>	<i>219</i>	<i>512 877</i>	<i>469</i>	<i>532 065</i>	<i>909</i>	<i>488 083</i>	<i>603</i>	<i>463 398</i>	<i>4 797</i>	<i>480 388</i>
<i>Miehet • Män</i>														
1953	2 475	444 617	134	563 471	288	517 686	568	509 705	848	484 381	575	450 723	4 888	467 360
1952	2 235	449 255	133	548 417	262	510 161	458	520 541	888	460 491	482	451 953	4 458	465 646
1951	2 205	402 134	143	496 942	321	469 163	468	461 904	836	428 745	472	396 972	4 445	420 774
1950	1 816	308 621	123	361 731	316	332 975	382	348 912	584	337 856	399	299 212	3 620	320 483

233. Kaupungilta eläkettä nauttineet henkilöt joulukuussa 1955
Personer, som åtnjöt pension av staden i december 1955

A. Hallintohaaran mukaan • Efter förvaltningsgren

Hallintohaara Förvaltningsgren	Luku Antal	Mk	Keskimääräinen eläke mk/kk. Pension i genom- snitt mk/mån.
<i>Vak. eläkettä nauttivia • Personer med ordin. pension</i>			
Yleinen kunnallishallinto • Allmän kommunalförvaltning	64	1 624 370	25 381
Oikeus- ja järjestystoimi • Rätts- och ordningsväsendet	51	1 409 500	27 637
Palotoimi • Brandväsendet	64	1 495 380	23 365
Terveydenhoito • Hälsovården	79	1 615 010	20 443
Sairaanhoito • Sjukvården	412	7 701 100	18 692
Huoltotoimi • Vårdverksamheten	166	2 783 180	16 766
Lastensuojelu • Barnskyddsverksamheten	44	832 710	18 925
Eriinäiset sosiaaliset tehtävät • Särskilda sociala uppgifter	36	543 100	15 086
Opetustoimi • Undervisningsväsendet	347	8 176 120	23 562
Sivistystoimi • Bildningsväsendet	46	1 053 800	22 909
Kiinteistö • Fastigheterna	61	1 023 480	16 778
Yleiset työt • Allmänna arbeten	597	9 517 930	15 943
Liikennelaitos • Trafikverket	605	10 861 400	17 953
Satamat • Hamnarna	187	3 508 890	18 764
Teurastamo • Slakthuset	5	149 780	29 956
Teollisuuslaitokset • Industriverken	273	5 832 220	21 363
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>3 037</i>	<i>58 127 970</i>	<i>19 140</i>
<i>Ylimääräistä eläkettä nauttivia ¹⁾ • Personer med extra pension ¹⁾</i>	<i>627</i>	<i>5 313 420</i>	<i>8 474</i>
Kaikkiaan • Totalsumma	3 664	63 441 390	17 315

B. Vakinaista eläkettä nauttivia ommatin mukaan • Personer med ordinarie pension efter yrke

Ammatti Yrke	Eläkemäärä mk/kk. • Pension mk/mån.									Yhteensä Summa	
	10 000	10 001— 15 000	15 001— 20 000	20 001— 25 000	25 001— 30 000	30 001— 35 000	35 001— 40 000	40 001—			
<i>Ent. viranhaltijoita • F. d. tjänsteinnehavare</i>											
Johtavia viranhaltijoita • Tjänsteinnehavare i ledande ställn.	—	1	—	—	—	—	—	—	—	16	17
Lakimiehiä • Juridisk personal	—	—	1	2	1	—	—	—	—	8	12
Insinöörejä, arkkitehtejä • Ingenjörer, arkitekter	—	—	—	—	—	2	3	—	—	11	16
Lääkäreitä, hammasl., eläinl. • Läkare, tandl., veterin.	—	—	1	1	2	2	6	4	—	16	16
Korkeakoulututk. suorittaneita ²⁾ • Personer med högskolex. ²⁾	—	—	1	—	2	2	—	—	—	5	5
Toimistohenkilöstöä • Byråpersonal	20	47	49	95	37	10	4	14	—	276	276
Opettajia, kasvattajia • Pedagoger, uppfostrare	2	7	6	91	120	44	2	1	—	273	273
Soittotaitelijoita • Musiker	—	2	3	1	10	7	—	—	—	23	23
Hoitohenkilöstöä • Vårdpersonal	5	32	95	157	18	—	1	1	—	309	309
Laboratoriohenkilöstöä • Laboratoriepersonal	1	1	1	5	1	1	—	—	—	10	10
Rakennusmestareita, tekniikoita • Byggmästare, tekniker	—	1	4	8	11	14	14	2	—	54	54
Mekanikkoja, auton- ja raitiov.kulj. • Mekaniker, bil- och spårvagnsförare	1	11	21	93	18	18	2	—	—	164	164
Työnjohtajia, emännöitsijöitä • Arbetsledare, hushållsförest.	3	6	9	5	5	5	1	—	—	34	34
Käsityöntekijöitä • Hantverksarbetare	2	5	8	2	1	—	—	—	—	18	18
Palohenkilöstöä • Brandpersonal	1	1	5	49	3	—	—	—	—	60	60
Rahastajia • Konduktörer	11	53	175	29	—	—	—	—	—	268	268
Vahtimestareita, varastonhoitajia • Vaktmästare, lagerförv.	11	24	18	25	2	—	—	—	—	80	80
Keittäjiä, siivoojia • Kokerskor, städerskor	54	81	86	4	—	—	—	—	—	225	225
Muita viranhaltijoita • Övriga tjänsteinnehavare	1	19	22	19	9	2	2	1	—	75	75
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>112</i>	<i>291</i>	<i>505</i>	<i>586</i>	<i>240</i>	<i>107</i>	<i>35</i>	<i>59</i>	<i>—</i>	<i>1 935</i>	<i>1 935</i>
<i>Ent. työntekijöitä • F. d. arbetare</i>	<i>234</i>	<i>322</i>	<i>309</i>	<i>161</i>	<i>58</i>	<i>17</i>	<i>1</i>	<i>—</i>	<i>—</i>	<i>1 102</i>	<i>1 102</i>

¹⁾ Ylim. eläkettä nauttiviin henkilöihin sisältyvät myös lesket ja orvot. Jos leski on lastensa huoltajana, on leski ja eläkettä nauttivat lapset merkitty tilastoon yhdeksi henkilöksi. Jokainen orpo sen sijaan on otettu erikseen. Leskien ja orpojen eläkkeisiin ei ole saatu lasketuksi indeksi-lisää.
²⁾ Ks. alav. 2 siv. 294.

¹⁾ I siffrorna för personer med extra pension ingår även änkor och föräldralösa. Om änka är barnens försörjare, är hon samt de barn, som erhålla pension upptagna i statistiken som en person. Föräldralös har där emot upptagits skilt för sig. I ankornas och de föräldralösas pensioner ingår icke indexstillägg. ²⁾ Se noten 2 på sid. 295.

234. Äänioikeutetut ja äänestäneet valitsijamiesten vaalessa vuonna 1956
Röstberättigade och röstande vid elektorsvalet år 1956

Äänestys- alue Röstnings- område	Äänestäneitä • Röstande														
	Äänioikeutettuja Röstberättigade			Helsingin vaalipiiristä								Kalkkiaan Inalles			
				Från Helsingfors valkrets			Muista vaalipiireistä Från övriga valkretsar								
	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yhteensä Summa	Omassa äänestys- alueessa Inom eget röstningsområde		Muista äänes- tysalueista Från annat röstningsomr.			Yhteensä Summa		Mp. Mk.	Np. Kk.	Yhteensä Summa		
Mp. Mk.				Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.							
1	941	1 195	2 136	688	848	41	42	729	890	452	286	1 181	1 176	2 357	
2	1 192	2 011	3 203	872	1 481	8	6	880	1 487	209	157	1 089	1 644	2 733	
3	871	1 519	2 390	679	1 176	12	11	691	1 187	114	126	805	1 313	2 118	
4	1 224	1 753	2 977	913	1 346	5	8	918	1 354	50	32	968	1 386	2 354	
5	1 024	1 709	2 733	756	1 262	7	7	763	1 269	94	105	857	1 374	2 231	
6	1 107	1 819	2 926	791	1 299	17	17	808	1 316	276	182	1 084	1 498	2 582	
7	770	1 312	2 082	593	960	15	12	608	972	108	109	716	1 081	1 797	
8	1 153	1 662	2 815	836	1 228	7	4	843	1 232	85	86	928	1 318	2 246	
9	848	1 455	2 303	632	1 048	10	10	642	1 058	116	72	758	1 130	1 888	
10	865	1 474	2 339	629	1 127	9	15	638	1 142	107	85	745	1 227	1 972	
11	1 042	1 873	2 915	819	1 385	4	4	823	1 389	75	83	898	1 472	2 370	
12	882	1 426	2 308	664	1 029	6	6	670	1 035	113	114	783	1 149	1 932	
13	910	1 341	2 251	670	1 006	11	17	681	1 023	132	135	813	1 158	1 971	
14	1 030	1 692	2 722	803	1 268	11	8	814	1 276	405	173	1 219	1 449	2 668	
15	841	1 393	2 234	656	1 057	8	13	664	1 070	102	101	766	1 171	1 937	
16	1 156	1 746	2 902	783	1 305	24	17	807	1 322	119	148	926	1 470	2 396	
17	1 069	1 954	3 023	780	1 441	4	4	784	1 445	47	46	831	1 491	2 322	
18	721	1 319	2 040	520	938	4	7	524	945	87	72	611	1 017	1 628	
19	822	1 249	2 071	622	912	11	7	633	919	105	87	738	1 006	1 744	
20	999	1 674	2 673	720	1 246	1	—	721	1 246	14	15	735	1 261	1 996	
21	1 237	1 419	2 656	729	1 027	5	3	734	1 030	36	40	770	1 070	1 840	
22	924	1 443	2 367	670	1 085	4	1	674	1 086	28	27	702	1 113	1 815	
23	1 015	1 957	2 972	791	1 488	12	7	803	1 495	141	123	944	1 618	2 562	
24	829	1 418	2 247	649	1 101	10	7	659	1 108	105	96	764	1 204	1 968	
25	796	1 481	2 277	581	1 101	10	11	591	1 112	107	85	698	1 197	1 895	
26	771	1 370	2 141	582	1 053	12	15	594	1 068	147	182	741	1 250	1 991	
27	790	1 260	2 050	574	975	10	6	584	981	63	61	647	1 042	1 689	
28	972	1 805	2 777	761	1 354	3	1	764	1 355	32	37	796	1 392	2 188	
29	684	1 431	2 115	535	1 083	5	8	540	1 091	44	65	584	1 156	1 740	
30	835	1 091	1 926	560	817	5	7	565	824	85	104	650	928	1 578	
31	757	1 256	2 013	562	925	3	4	565	929	26	33	591	962	1 553	
32	1 086	1 745	2 831	811	1 300	13	9	824	1 309	141	117	965	1 426	2 391	
33	977	1 344	2 321	698	963	5	5	703	968	99	61	802	1 029	1 831	
34	1 027	1 641	2 668	722	1 187	6	14	728	1 201	44	34	772	1 235	2 007	
35	1 148	1 771	2 919	843	1 274	3	—	846	1 274	34	46	880	1 320	2 200	
36	983	1 539	2 522	779	1 136	7	6	786	1 142	39	29	825	1 171	1 996	
37	1 112	1 653	2 765	837	1 214	3	1	840	1 215	15	14	855	1 229	2 084	
38	973	1 381	2 354	748	1 038	5	6	753	1 044	36	32	789	1 076	1 865	
39	1 190	1 706	2 896	918	1 292	1	3	919	1 295	25	33	944	1 328	2 272	
40	1 041	1 498	2 539	811	1 127	5	4	816	1 131	34	32	850	1 163	2 013	
41	1 310	1 606	2 916	915	1 208	5	3	920	1 211	124	125	1 044	1 336	2 380	
42	883	1 396	2 279	665	1 013	4	9	669	1 022	50	38	719	1 060	1 779	
43	591	1 308	1 899	386	840	5	7	391	847	47	77	438	924	1 362	
44	1 227	1 590	2 817	930	1 176	7	1	937	1 177	53	36	990	1 213	2 203	
45	1 042	1 342	2 384	689	927	3	3	692	930	197	31	889	961	1 850	
46	1 096	1 447	2 543	922	970	2	4	924	974	22	18	946	992	1 938	
47	1 098	1 576	2 674	794	1 143	1	1	795	1 144	23	32	818	1 176	1 994	
48	862	1 281	2 143	609	1 043	1	6	610	1 049	37	48	647	1 097	1 744	
49	1 119	1 574	2 693	828	1 147	1	4	829	1 151	14	33	843	1 184	2 027	
50	1 012	1 441	2 453	760	1 029	4	7	764	1 036	39	39	803	1 075	1 878	
51	1 097	1 338	2 435	718	968	3	1	721	969	21	30	742	999	1 741	
52	772	1 009	1 781	562	740	1	2	563	742	28	25	591	767	1 358	
53	837	1 664	2 501	677	1 310	4	2	681	1 312	427	346	1 108	1 658	2 766	
54	829	1 473	2 302	657	1 188	3	9	660	1 197	196	215	856	1 412	2 268	
55	795	1 494	2 289	653	1 222	3	8	656	1 230	67	85	723	1 315	2 038	

Jaikoa • Fortsättning

Äänestys- alue Röstnings- område	Äänestäneitä • Röstande														
	Äänioikeutettuja Röstberättigade			Helsingin vaalipiiristä								Kalkkiaan- Inalles			
				Från Helsingfors valkrets			Muista vaalipiireistä Från övriga valkretsar					Yhteensä Summa		Mp. Mk.	Np. Kk.	Yhteensä Summa
	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yhteensä Summa	Omassa äänestys- alueessa Inom eget röstningsområde		Muista äänes- tysalueista Från annat röstningsomr.			Mp. Mk.	Np. Kk.					
Mp. Mk.				Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.							
56	865	1 530	2 395	688	1 220	6	12	694	1 232	244	169	938	1 401	2 339	
57	878	1 771	2 649	715	1 396	2	6	717	1 404	34	34	751	1 436	2 187	
58	774	1 567	2 341	603	1 216	6	16	609	1 232	170	188	779	1 420	2 199	
59	1 071	2 053	3 124	856	1 628	3	6	859	1 634	62	77	921	1 711	2 632	
60	424	740	1 164	321	616	—	1	321	617	30	30	351	647	998	
61	1 006	1 907	2 913	780	1 539	4	6	784	1 545	100	140	884	1 685	2 569	
62	1 068	1 829	2 897	879	1 497	8	8	887	1 505	55	82	942	1 587	2 529	
63	814	1 874	2 688	649	1 414	11	11	660	1 425	61	112	721	1 537	2 258	
64	950	1 786	2 736	654	1 472	3	2	657	1 474	30	38	687	1 512	2 199	
65	928	1 664	2 592	760	1 312	15	16	775	1 328	78	127	853	1 455	2 308	
66	920	1 496	2 416	710	1 172	4	6	714	1 178	59	103	773	1 281	2 054	
67	1 139	1 906	3 045	892	1 500	3	3	895	1 503	49	62	944	1 565	2 509	
68	1 027	1 720	2 747	796	1 334	5	6	801	1 340	33	101	834	1 441	2 275	
69	1 316	2 178	3 494	1 024	1 671	2	5	1 026	1 676	33	108	1 059	1 784	2 843	
70	738	1 839	2 577	578	1 319	1	6	579	1 325	28	101	607	1 426	2 033	
71	1 151	1 813	2 964	886	1 420	3	6	889	1 426	48	142	937	1 568	2 505	
72	596	970	1 566	498	781	10	14	508	795	71	183	579	978	1 557	
73	829	1 302	2 131	623	938	—	—	623	938	22	23	645	961	1 606	
74	1 456	2 010	3 466	1 094	1 477	4	8	1 098	1 485	28	27	1 126	1 512	2 638	
75	1 231	1 758	2 989	920	1 342	2	3	922	1 345	30	20	952	1 365	2 317	
76	1 190	1 693	2 883	920	1 244	4	7	924	1 251	40	24	964	1 275	2 239	
77	795	1 117	1 912	631	887	7	9	638	896	47	42	685	938	1 623	
78	744	1 163	1 907	545	810	21	24	566	834	81	67	647	901	1 548	
79	829	1 162	1 991	618	844	—	2	618	846	27	31	645	877	1 522	
80	1 205	1 546	2 751	904	1 116	—	—	904	1 116	17	16	921	1 132	2 053	
81	846	1 136	1 982	675	872	1	3	676	875	31	40	707	915	1 622	
82	1 051	1 542	2 593	850	1 247	6	5	856	1 252	47	80	903	1 332	2 235	
83	1 378	2 170	3 548	951	1 444	22	38	973	1 482	31	55	1 004	1 537	2 541	
84	826	1 113	1 939	603	796	2	10	605	806	20	37	625	843	1 468	
85	502	785	1 287	408	470	2	3	410	473	49	36	459	509	968	
86	1 317	1 719	3 036	942	1 260	20	36</								

235. Vaaliluput puolueittain valitsijamiesten vaaleissa vuonna 1956
Valsedlar, efter partier, vid elektorsvalet år 1956

Äänestys- alue Röstnings- område	Kansanpuolueen vaali- liitto (Maalaisliitto) (Urho Kekkosen val- förbund)				Kansanpuolueen Kansanpuolueen Eero Rydmanin vaali- liitto (Folkpartiets valförbund)			Fagerholmian vaali- liitto (Folkpartiets valförbund) (Sos.-dem.)			Eino Kilven vaali- liitto (SKDL) (DFFF)			Tuomiojan vaali- liitto (Tuomiojan valförbund)		Kirjoitetut listat Skrivna listor	Yhteensä hyväksytyjä vaalilippuja Summa godkända valsedlar	Hylättyjä vaalilippuja Kasserade valsedlar	Kaikkiaan Inalles
	Suomal. listat	Finska listor	Ruotsal. listat	Svenska listor	Suomal. listat	Finska listor	Ruotsal. listat	Svenska listor	Suomal. listat	Finska listor	Ruotsal. listat	Svenska listor	Kansallinen Kokoomus (Nationella samlingspartiet)	Vapaamielinen keskusta (Frisinnade centern)					
	Urho Kekkosen vaali- liitto (Maalaisliitto)	Kansanpuolueen Kansanpuolueen Eero Rydmanin vaali- liitto (Folkpartiets valförbund)	Fagerholmian vaali- liitto (Folkpartiets valförbund) (Sos.-dem.)	Eino Kilven vaali- liitto (SKDL) (DFFF)	Tuomiojan vaali- liitto (Tuomiojan valförbund)	Kirjoitetut listat Skrivna listor		Yhteensä hyväksytyjä vaalilippuja Summa godkända valsedlar	Hylättyjä vaalilippuja Kasserade valsedlar	Kaikkiaan Inalles									
1.....	28	226	219	342	31	129	9	488	147	—	—	—	1 619	—	1 619	—	1 619		
2.....	45	289	509	436	51	208	6	628	192	—	—	—	2 364	3	2 367	—	2 367		
3.....	28	202	498	214	19	115	11	610	173	—	—	—	1 870	8	1 878	—	1 878		
4.....	46	247	364	427	42	254	15	679	190	1	—	—	2 265	7	2 272	—	2 272		
5.....	43	258	364	370	16	217	10	574	170	—	—	—	2 022	10	2 032	—	2 032		
6.....	42	232	361	416	43	221	11	631	163	—	—	—	2 120	4	2 124	—	2 124		
7.....	29	148	382	301	26	136	5	460	88	—	—	—	1 575	5	1 580	—	1 580		
8.....	54	196	650	315	53	174	25	464	138	—	—	—	2 069	6	2 075	—	2 075		
9.....	41	182	424	371	19	139	9	411	101	—	—	—	1 697	3	1 700	—	1 700		
10.....	41	177	318	380	34	259	10	434	119	—	—	—	1 772	8	1 780	—	1 780		
11.....	57	256	337	600	51	309	28	440	129	—	—	—	2 207	5	2 212	—	2 212		
12.....	53	184	295	354	49	199	9	509	48	1	—	—	1 701	4	1 705	—	1 705		
13.....	48	196	284	363	42	189	3	424	150	—	—	—	1 699	5	1 704	—	1 704		
14.....	37	218	435	416	43	192	7	579	158	—	—	—	2 085	5	2 090	—	2 090		
15.....	24	171	473	293	58	129	7	455	121	—	—	—	1 731	3	1 734	—	1 734		
16.....	32	205	660	292	48	183	21	544	141	—	—	—	2 126	3	2 129	—	2 129		
17.....	50	243	484	407	41	230	4	616	149	—	—	—	2 224	5	2 229	—	2 229		
18.....	25	158	326	279	43	160	13	362	93	—	—	—	1 459	10	1 469	—	1 469		
19.....	33	136	222	412	53	309	15	261	105	—	—	—	1 546	6	1 552	—	1 552		
20.....	52	227	337	460	85	284	14	379	116	—	—	—	1 954	13	1 967	—	1 967		
21.....	36	138	388	346	54	316	14	365	98	—	—	—	1 755	9	1 764	—	1 764		
22.....	31	164	447	355	51	203	21	379	103	—	—	—	1 754	6	1 760	—	1 760		
23.....	32	226	733	335	54	157	10	546	201	—	—	—	2 294	4	2 298	—	2 298		
24.....	28	214	422	300	43	132	16	461	145	—	—	—	1 761	6	1 767	—	1 767		
25.....	21	186	469	270	38	150	9	433	118	1	—	—	1 695	8	1 703	—	1 703		
26.....	24	187	493	251	33	150	7	403	109	1	—	—	1 658	4	1 662	—	1 662		
27.....	26	166	493	282	39	135	13	294	110	—	—	—	1 558	7	1 565	—	1 565		
28.....	35	205	735	253	89	127	8	519	142	2	—	—	2 115	4	2 119	—	2 119		
29.....	30	134	665	159	26	65	6	421	119	1	—	—	1 626	5	1 631	—	1 631		
30.....	26	142	386	179	23	95	7	417	110	—	—	—	1 385	4	1 389	—	1 389		
31.....	27	190	406	199	17	104	13	429	104	—	—	—	1 489	5	1 494	—	1 494		
32.....	37	265	211	556	56	413	15	466	108	—	—	—	2 127	6	2 133	—	2 133		
33.....	33	182	92	515	27	397	8	313	97	—	—	—	1 664	7	1 671	—	1 671		
34.....	39	168	183	552	27	545	14	306	92	—	—	—	1 926	3	1 929	—	1 929		
35.....	56	204	120	614	24	599	16	374	104	—	—	—	2 111	9	2 120	—	2 120		
36.....	43	168	57	702	16	567	23	245	93	1	—	—	1 915	13	1 928	—	1 928		
37.....	46	215	92	671	31	489	13	388	102	—	—	—	2 047	8	2 055	—	2 055		
38.....	45	201	75	611	20	451	9	281	96	1	—	—	1 790	7	1 797	—	1 797		
39.....	57	194	94	733	37	707	16	263	109	—	—	—	2 210	4	2 214	—	2 214		
40.....	45	146	75	662	24	655	13	229	92	—	—	—	1 941	6	1 947	—	1 947		
41.....	46	211	85	645	30	608	20	357	121	—	—	—	2 123	8	2 131	—	2 131		
42.....	33	132	56	495	16	632	15	235	69	—	—	—	1 683	8	1 691	—	1 691		
43.....	40	114	129	313	15	281	6	282	55	—	—	—	1 235	3	1 238	—	1 238		
44.....	43	193	114	658	38	622	21	325	93	—	—	—	2 107	7	2 114	—	2 114		
45.....	39	106	41	534	25	655	18	151	46	—	—	—	1 615	7	1 622	—	1 622		
46.....	45	166	68	616	28	584	4	281	102	—	—	—	1 894	4	1 898	—	1 898		
47.....	44	133	68	610	18	766	21	170	106	—	—	—	1 936	3	1 939	—	1 939		
48.....	26	132	40	538	19	552	12	226	107	—	—	—	1 652	7	1 659	—	1 659		
49.....	51	139	82	643	39	695	11	218	92	—	—	—	1 970	10	1 980	—	1 980		
50.....	40	173	83	507	28	512	17	322	108	2	—	—	1 792	8	1 800	—	1 800		
51.....	26	119	82	559	28	621	19	170	57	—	—	—	1 681	9	1 690	—	1 690		
52.....	17	126	72	356	24	404	12	220	71	—	—	—	1 302	3	1 305	—	1 305		
53.....	30	224	534	231	15	55	4	694	205	—	—	—	1 992	1	1 993	—	1 993		
54.....	36	214	385	328	20	133	2	575	161	—	—	—	1 854	3	1 857	—	1 857		
55.....	32	232	404	257	20	80	2	685	172	—	—	—	1 884	2	1 886	—	1 886		
56.....	35	212	451	199	17	98	8	746	160	—	—	—	1 926	—	1 926	—	1 926		
57.....	30	242	437	259	24	92	4	829	197	—	—	—	2 114	5	2 119	—	2 119		
58.....	29	171	476	212	19	78	8	689	154	—	—	—	1 836	5	1 841	—	1 841		

Jatkoa • Fortsättning

Äänestys- alue Röstnings- område	Kansanpuolueen vaali- liitto (Maalaisliitto) (Urho Kekkosen val- förbund)				Kansanpuolueen Kansanpuolueen Eero Rydmanin vaali- liitto (Folkpartiets valförbund)			Fagerholmian vaali- liitto (Folkpartiets valförbund) (Sos.-dem.)			Eino Kilven vaali- liitto (SKDL) (DFFF)			Tuomiojan vaali- liitto (Tuomiojan valförbund)		Kirjoitetut listat Skrivna listor	Yhteensä hyväksytyjä vaalilippuja Summa godkända valsedlar	Hylättyjä vaalilippuja Kasserade valsedlar	Kaikkiaan Inalles
	Suomal. listat	Finska listor	Ruotsal. listat	Svenska listor	Suomal. listat	Finska listor	Ruotsal. listat	Svenska listor	Suomal. listat	Finska listor	Ruotsal. listat	Svenska listor	Kansallinen Kokoomus (Nationella samlingspartiet)	Vapaamielinen keskusta (Frisinnade centern)					
	Urho Kekkosen vaali- liitto (Maalaisliitto)	Kansanpuolueen Kansanpuolueen Eero Rydmanin vaali- liitto (Folkpartiets valförbund)	Fagerholmian vaali- liitto (Folkpartiets valförbund) (Sos.-dem.)	Eino Kilven vaali- liitto (SKDL) (DFFF)	Tuomiojan vaali- liitto (Tuomiojan valförbund)	Kirjoitetut listat Skrivna listor		Yhteensä hyväksytyjä vaalilippuja Summa godkända valsedlar	Hylättyjä vaalilippuja Kasserade valsedlar	Kaikkiaan Inalles									
59.....	45	343	433	369	20	160	10	874	234	—	—	—	2 488	5	2 493	—	2 493		
60.....	26	126	241	127	5	52	—	283	77	—	—	—	937	1	938	—	938		
61.....	36	296	546	293	18	101	3	821	201	—	—	—	2 315	14	2 329	—	2 329		
62.....	28	315	598	330	52	143	11	732	178	—	—	—	2 387	5	2 392	—	2 392		
63.....	34	216	438	331	34	62	3	768	198	—	—	—	2 084	1	2 085	—	2 085		
64.....	30	219	392	368	111	124	9	709	165	—	—	—	2 127	4	2 131	—	2 131		
65.....	22	255	494	337	42	155	16	610	165	—	—	—	2 096	7	2 103	—	2 103		
66.....	29	204	422	308	73	155	21	552	123	—	—	—	1 887	5	1 892	—	1 892		
67.....	27	285	645	337	54	120	4	732	191	—	—	—	2 395	3	2 398	—	2 398		
68.....	45	262	383	395	41	151	12	681	166	—	—	—	2 136	5	2 141	—	2 141		
69.....	41	333	527	439	42	175	9	933	199	—	—	—	2 698	4	2 702	—	2 702		
70.....	41	201	319	332	25	116	6	702	155	—	—	—	1 897	7	1 904	—	1 904		
71.....	38	258	408	355	30	136	15	843	227	1	—	—	2 311	4	2 315	—	2 315		
72.....	17	185	184	156	9	40	3	559	149	—	—	—	1 302	1	1 303	—	1 303		
73.....	36	105	109	565	24	344	9	300	64	—	—	—	1 556	5	1 561	—	1 561		
74.....	37	182	105	850	53	814	21	405	110	1	—	—	2 578	5	2 583	—			

236. Valtiolliset vaalit vuosina 1922—56 • Politiska val åren 1922—56

A. Äänestysalueet ja kaupungissa äänioikeutetut • Röstningsområden och i staden röstberättigade

Vuosi År	Äänestysalueita Antal röstnings- områden	Äänioikeutettuja • Röstberättigade					Äänioikeutettuja % henkikirjoissa olevasta väkiluvusta		
		Miehiä • Män		Naisia • Kvinnor		Yhteensä Summa	Röstberättigade i % av den mantals- skrivna folkmängden		
		Luku • Antal	%	Luku • Antal	%		Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Yhteensä Summa
<i>Eduskuntavaaleissa • Vid riksdagsmannaval</i>									
1922.....	35	37 173	39.8	56 205	60.2	93 378	57.1	62.5	60.3
1924.....	35	39 433	39.4	60 573	60.6	100 006	60.0	66.6	63.8
1927.....	38	41 633	39.3	64 328	60.7	105 961	55.4	62.9	59.8
1929.....	38	44 418	39.3	68 555	60.7	112 973	51.5	59.5	56.1
1930.....	52	52 470	40.8	76 084	59.2	128 554	60.3	64.0	62.5
1933.....	52	56 324	39.8	85 126	60.2	141 450	61.9	67.4	65.1
1936.....	52	60 029	39.0	93 897	61.0	153 926	62.4	69.9	66.8
1939.....	68	67 110	39.3	103 790	60.7	170 900	61.9	69.4	66.2
1945.....	70	73 515	37.1	124 376	62.9	197 891	1) 71.3	1) 80.3	1) 76.7
1948 ⁽²⁾ 1948 ⁽³⁾	108	97 708	39.2	151 597	60.8	249 305	—	—	—
1951.....	107	103 028	39.5	157 620	60.5	260 648	65.6	74.5	70.7
1954.....	112	109 995	40.0	165 161	60.0	275 156	64.6	73.7	69.7
<i>Valitsijamiesten vaaleissa • Vid elektorval</i>									
1925.....	35	40 465	39.3	62 525	60.7	102 990	59.9	66.1	63.5
1931.....	52	54 686	40.9	79 114	59.1	133 800	62.3	65.1	63.9
1937.....	52	61 684	38.9	96 873	61.1	158 557	62.6	70.1	67.0
1950.....	108	103 000	39.0	160 842	61.0	263 842	67.5	77.6	73.3
1956.....	4) 112	111 765	40.0	167 760	60.0	279 525	65.6	74.8	70.9

1) Koska vaaliluettelot on laadittu vuoden 1943 henkikirjan mukaan, on äänioikeutettuja verrattu mainitun vuoden henkikirjoissa oleviin väkilukuihin. 2) Uudenmaan läänin vaalipiirissä äänioikeutetut. 3) Tähän sisältyvät Kymen läänin vaalipiirissä äänioikeutetut Helsingissä asuvat. 4) Sitäpaitsi äänestettiin sairaaloissa, lähetystöissä ja laivoissa.

1) Eredan vållängderna uppgjorts enligt 1943 års mantalslängd, har de röstberättigades antal jämförts med nämnda års mantalskrivna folkmängd. 2) Röstberättigade i Nylands läns valkrets. 3) Inkl. de i Helsingfors bosatta personer, vilka hade rösträtt inom Kymmene läns valkrets 4) Dessutom röstades på sjukhus, i legationer och på fartyg.

B. Helsingissä äänioikeutetut äänestäneet • I Helsingfors röstberättigade röstande

Vuosi År	Äänioikeutettujen luku, jotka käyttivät äänioikeuttaan Röstberättigade, som röstade i									Äänestäneitä yhteensä Hela antalet röstande			Äänestäneitä % äänioikeutetuista Röstande i % av röstberättigade		
	omassa äänestysalueessa eget röstningsområde			toisessa vaalipiirin kuu- luvassa äänestysalueessa annat röstningsområde inom egen valkrets			toisessa vaalipiirissä annan valkrets			Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a
	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a						
<i>Eduskuntavaalit • Riksdagsvalen</i>															
1922..	22 423	29 523	51 946	666	1 515	2 181	1 384	2 596	3 980	24 473	33 634	58 107	65.8	59.8	62.2
1924..	22 767	33 781	56 548	162	306	468	676	696	1 372	23 605	34 783	58 388	59.9	57.4	58.4
1927..	23 488	30 296	53 784	619	1 437	2 056	1 491	2 615	4 106	25 598	34 348	59 946	61.5	53.4	56.6
1929..	22 350	29 126	51 476	691	1 467	2 158	1 625	2 668	4 293	24 666	33 261	57 927	55.5	48.5	51.3
1930..	33 211	48 566	81 777	313	379	692	984	789	1 773	34 508	49 734	84 242	65.8	65.4	65.5
1933..	34 424	45 521	79 945	993	2 049	3 042	2 131	3 828	5 959	37 548	51 398	88 946	66.7	60.4	62.9
1936..	38 228	50 515	88 743	1 102	2 459	3 561	2 564	4 642	7 206	41 894	57 616	99 510	69.8	61.4	64.6
1939..	41 905	57 557	99 462	1 213	2 478	3 691	2 918	5 275	8 193	46 036	65 310	111 346	68.6	62.9	65.2
1945..	58 427	96 785	155 212	635	1 008	1 643	2 441	3 246	5 687	61 503	101 039	162 542	83.7	81.2	82.1
1948 ⁽¹⁾ 1948 ⁽²⁾	69 412	103 104	172 516	1 794	3 434	5 228	5 829	9 569	15 398	77 035	116 107	193 142	78.8	76.6	77.5
1951..	73 583	108 883	182 466	1 906	3 610	5 516	6 158	10 100	16 258	81 647	122 593	204 240	78.7	76.2	77.2
1954..	87 034	130 363	217 397	1 894	3 564	5 458	5 294	9 154	14 448	80 284	118 462	198 746	77.9	75.2	76.3
<i>Valitsijamiesten vaalit • Elektorvalen</i>															
1925..	19 003	27 570	46 573	166	213	379	496	549	1 045	19 665	28 332	47 997	48.6	45.3	46.6
1931..	31 232	45 015	76 247	170	210	380	697	546	1 243	32 099	45 771	77 870	58.7	57.9	58.2
1937..	41 881	62 789	104 670	219	292	511	870	829	1 699	42 970	63 910	106 880	69.7	66.0	67.4
1950..	74 517	113 062	187 579	613	753	1 366	2 168	2 257	4 425	77 298	116 072	193 370	75.0	72.2	73.3
1956..	80 326	121 334	201 660	1 698	2 185	3 883	2 435	2 625	5 060	84 459	126 144	210 603	75.8	75.2	75.3

1) Ks. alav. 2 taul. 236 A. 2) Ks. alav. 3 taul. 236 A. 3) Se not 2 till tab. 236 A. 4) Se not 3 till tab. 236 A.

C. Helsingissä äänestäneet • I Helsingfors röstande personer

Vuosi År	Uudenmaan läänin ²⁾ vaalipiiristä • Från Nylands läns ³⁾ valkrets									Muista vaalipiireistä Från övriga valkretsar		Kaikkiaan Inalles		
	Omassa äänestysalueessa Inom eget röstringsområde			Muissa äänestysalueissa Inom annat röstringsområde			Yhteensä Summa			Mp. Mk.	Np. Kk.	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a
	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a	Mp. Mk.	Np. Kk.	Yht. S:a					
Eduskuntavaaleissa • Vid riksdagsmannaval														
1922	22 423	29 523	51 946	370	403	773	22 793	29 926	52 719	676	635	23 469	30 561	54 030
1924	22 767	33 781	56 548	491	653	1 144	23 258	34 434	57 692	1 595	1 572	24 853	36 006	60 859
1927	23 488	30 296	53 784	496	441	937	23 984	30 737	54 721	1 008	751	24 992	31 488	56 480
1929	22 350	29 126	51 476	773	706	1 479	23 123	29 832	52 955	1 694	1 476	24 817	31 308	56 125
1930	33 211	48 566	81 777	621	806	1 427	33 832	49 372	83 204	2 057	2 180	35 889	51 552	87 441
1933	34 424	45 521	79 945	377	376	753	34 801	45 897	80 698	715	687	35 516	46 584	82 100
1936	38 228	50 515	88 743	604	524	1 128	38 832	51 039	89 871	1 034	988	39 866	52 027	91 893
1939	41 905	57 557	99 462	841	739	1 580	42 746	58 296	101 042	1 841	1 584	44 587	59 880	104 467
1945	58 427	96 785	155 212	1 185	1 491	2 676	59 612	98 276	157 888	6 296	5 868	65 908	104 144	170 052
1948 ¹⁾	69 412	103 104	172 516	742	912	1 654	70 154	104 016	174 170	7 095	8 922	77 249	112 938	190 187
1948 ²⁾	73 583	108 883	182 466	742	912	1 654	74 325	109 795	184 120	2 924	3 143	77 839	110 288	188 127
1951	73 096	105 744	178 840	1 148	1 248	2 396	74 244	106 992	181 236	3 595	3 296	77 839	110 288	188 127
1954	87 034	130 363	217 397	395	459	854	87 429	130 822	218 251	5 173	5 592	92 602	136 414	229 016
Valitsijamiesten vaaleissa • Vid elektorsval														
1925	19 003	27 570	46 573	418	537	955	19 421	28 107	47 528	1 089	1 174	20 510	29 281	49 791
1931	31 232	45 015	76 247	415	521	936	31 647	45 536	77 183	1 330	1 356	32 977	46 892	79 869
1937	41 881	62 789	104 670	537	575	1 112	42 418	63 364	105 782	1 756	1 622	44 174	64 986	109 160
1950	74 517	113 062	187 579	981	1 151	2 132	75 498	114 213	189 711	5 177	4 941	80 675	119 154	199 829
1956	80 326	121 334	201 660	1 698	2 185	3 883	82 024	123 519	205 543	9 654	9 260	91 678	132 779	224 457

1) Ks. alav. 2 taul. 236 A. 2) Ks. alav. 3 taul. 236 A. 3) Vsta 1954 lähtien Helsingin vaalipiiri.

1) Se not 2 till tab. 236 A. 2) Se not 3 till tab. 236 A. 3) Fr.o.m. 1954 Helsingfors valkrets.

D. Annetut, Uudenmaan läänin ¹⁰⁾ vaalipiiriin kuuluvat vaaliluput vaaliliitoittain
Avgivna, till Nylands läns ¹⁰⁾ valkrets hörande valsedlar grupperade efter valförbund

Vuosi År	Hyväksytyt vaalilippuja • Godkända valsedlar														Yhteensä Summa	Kaikkiaan Samtliga
	Sosialdemokraattinen puolue Socialdemokratiska partiet		Sosialistinen työväenpuolue (Socialistiska arbetarpartiet)	Kansanedemokraattinen vaaliliitto Folkdemokr. valförb.		(Ruotsalainen kansanpuolue) Svenska folkpartiet	(Ruots. porv. vasemmisto) ²⁾ Svenska borgerliga vänstern ²⁾	Kansallinen kokoomuspuolue (Nationella samlingspartiet)	Kansallinen edistyspuolue ³⁾ (Nationella framstegspartiet) ³⁾	Maalaisliitto (Agrarförbundet)	Isänmaallinen kansanliike (Fosterländska folkföränsen)	Muut puolueet ja painetut listat Andra partier och tryckta listor	Kirjoitetut listat Skrivna listor	Yhteensä Summa		
	Suomenkieliset listat Finska listor	Ruotsinkieliset listat ¹⁾ Svenska listor ¹⁾		Suomal. listat Finska listor	Ruotsal. listat Svenska listor											
Absoluuttiset luvut • Absoluta tal																
Eduskuntavaaleissa • Vid riksdagsmannaval																
1922	8 660	510	13 682	—	—	16 308	2 047	7 502	3 727	76	—	—	27	52 539	180	52 719
1924	13 295	690	8 807	—	—	17 072	3 176	9 872	4 466	61	—	—	41	57 480	212	57 692
1927	13 821	—	9 306	—	—	18 312	—	8 476	4 463	156	—	—	37	54 571	150	54 721
1929	11 625	926	9 278	—	—	14 278	3 882	7 626	5 006	143	—	21	51	52 836	119	52 955
1930	27 065	2 252	3 547	—	—	19 975	4 941	13 921	8 603	319	2 108	154	72	82 957	247	83 204
1933	30 447	2 842	2 076	—	—	19 347	2 766	8 071	8 883	309	2 707	2 965	24	80 437	261	80 698
1936	37 559	3 183	—	—	—	21 328	3 699	8 438	9 748	465	5 085	174	43	89 722	149	89 871
1939	44 217	3 462	—	—	—	23 467	2 423	12 981	9 483	368	4 135	265	58	100 859	183	101 042
1945	30 523	2 371	—	40 394	904	29 863	3 410	28 580	18 099	872	—	2 371	118	157 505	383	157 888
1948	46 957	1 878	—	34 197	1 515	33 753	479	36 713	15 700	1 241	—	1 325	64	173 822	348	174 170
1951	52 314	1 798	—	37 395	1 813	30 769	1 703	31 077	21 299	690	—	1 638	15	180 511	725	181 236
1954	54 602	9 897	—	40 679	2 144	35 722	—	9) 40 871	37 147	703	—	—	10	221 775	569	222 344
Valitsijamiesten vaaleissa • Vid elektorsval																
1925	10 587	336	5 115	—	—	15 400	1 692	9 151	5 000	106	—	—	32	47 419	109	47 528
1931	18 115	—	—	—	—	18 783	—	5) 14 508	6) 25 079	333	—	—	20	76 838	345	77 183
1937	27 215	1 739	—	—	—	21 557	5 141	5) 18 592	6) 24 173	1 424	7) 5 785	—	33	105 659	123	105 782
1950	43 358	1 541	—	33 771	2 821	37 374	636	43 463	17 908	633	—	7 598	21	189 124	587	189 711
1956	46 438	3 693	—	34 087	1 225	32 802	—	13) 65 551	21 916	4 236	—	—	21	209 969	634	210 603

Jatkoa • Fortsättning

Vuosi År	Hyväksytyt vaalipiirit • Godkända valsedlar													Hyljättyjä vaalipiirejä Kasserade valsedlar							
	Sosialidemokraattinen puolue Socialdemokratiska partiet				Sosialistinen työväenpuolue (Socialistiska arbetarpartiet)		Kansandemokraattinen vaaliliitto Folkdemokr. valförb.		Kansallinen kokoomuspuolue (Nationella samlingspartiet)		Kansallinen edistyspuolue ¹⁾ (Nationella framstegspartiet ²⁾)		Maalaisliitto (Agrarförbundet)		Isänmaallinen kansanliike (Fosterländska folkörfvelsen)		Muut puolueet ja painetut listat Andra partier och tryckta listor		Yhteensä Summa		
	Suomenkieliset listat Finska listor	Ruotsinkieliset listat ¹⁾ Svenska listor ¹⁾	Suomal. listat Finska listor	Ruotsal. listat Svenska listor	Suomal. listat Finska listor	Ruotsal. listat Svenska listor	(Ruotsalainen kansanpuolue) Svenska folkpartiet	(Ruots. porv. vasemmisto) ²⁾ Svenska borgerliga vänstern ³⁾	Kansallinen kokoomuspuolue (Nationella samlingspartiet)	Kansallinen edistyspuolue ¹⁾ (Nationella framstegspartiet ²⁾)	Maalaisliitto (Agrarförbundet)	Isänmaallinen kansanliike (Fosterländska folkörfvelsen)	Muut puolueet ja painetut listat Andra partier och tryckta listor		Kirjoitetut listat Skrivna listor	Yhteensä Summa	Hyljättyjä vaalipiirejä Kasserade valsedlar				
Prosenttiluvut • Procenttal																					
<i>Eduskuntavaaleissa • Vid riksdagsmannaval</i>																					
1922	16.5	1.0	26.0	—	—	31.0	3.9	14.3	7.1	0.1	—	—	0.1	100.0	0.3						
1924	23.1	1.2	15.3	—	—	29.7	5.5	17.2	7.8	0.1	—	—	0.1	100.0	0.4						
1927	25.3		17.0	—	—	33.6		15.5	8.2	0.3	—	—	0.1	100.0	0.3						
1929	22.0	1.8	17.6	—	—	27.0	7.3	14.4	9.5	0.3	—	0.0	0.1	100.0	0.2						
1930	32.6	2.7	4.3	—	—	24.1	5.9	16.8	10.4	0.4	2.5	0.2	0.1	100.0	0.3						
1933	37.9	3.5	4) 2.6	—	—	24.1	3.4	10.0	11.0	0.4	3.4	3.7	0.0	100.0	0.3						
1936	41.9	3.5	—	—	—	23.8	4.1	9.4	10.9	0.5	5.7	0.2	0.0	100.0	0.2						
1939	43.8	3.4	—	—	—	23.3	2.4	12.9	9.4	0.4	4.1	0.3	0.0	100.0	0.2						
1945	19.4	1.5	—	25.6	0.6	19.0	2.2	18.1	11.5	0.5	—	1.5	0.1	100.0	0.2						
1948	27.0	1.1	—	19.7	0.9	19.4	0.3	21.1	9.0	0.7	—	0.8	0.0	100.0	0.2						
1951	29.0	1.0	—	20.7	1.0	17.1	0.9	17.2	11.8	0.4	—	0.9	0.0	100.0	0.4						
1954	24.6	8) 4.5	—	18.4	1.0	16.1	—	18.4	16.7	0.3	—	—	0.0	100.0	0.3						
<i>Valitsijamiesten vaaleissa • Vid electorsval</i>																					
1925	22.3	0.7	10.8	—	—	32.5	3.6	19.3	10.5	0.2	—	—	0.1	100.0	0.2						
1931	23.6		—	—	—	24.5	—	5) 18.9	6) 32.6	0.4	—	—	0.0	100.0	0.4						
1937	25.8	1.6	—	—	—	20.4	4.9	5) 17.6	6) 22.9	1.3	7) 5.5	—	0.0	100.0	0.1						
1950	22.9	0.8	—	17.9	1.5	19.8	0.3	23.0	9.5	0.3	—	4.0	0.0	100.0	0.3						
1956	22.1	1.8	—	16.2	0.6	11) 15.6	—	12) 31.3	10.4	2.0	—	—	0.0	100.0	0.3						

1) Ruotsalaisia sosialidemokraattisia ehdokkaita on usein ollut myös suomalaisilla ehdokaslistoilla. 2) V:sta 1950 lähtien ruotsalainen vapaamielinen puolue. Puolueen ehdokkaat edustivat v. 1951 myös ruotsalaista sosiaaliliberaalista yhdistystä, jonka ehdokkaat ruotsalaisessa kansanpuolueessa saivat 5 705 ääntä. Puolueen koko äänimäärä oli 7 408. V. 1954 sai sosiaaliliberaalinen yhdistys 5 011 ääntä. 3) V:sta 1951 lähtien kansanpuolue. 4) »Työkansan puolesta». 5) Vaaliliitto P. E. Svinhufvud. 6) K. J. Ståhlbergin vaaliliitto. 7) »Presidentti Svinhufvud valtakunnan päämieheksi». 8) Lista n:o 4 (Fagerholm). 9) Tästä vapaamielinen keskusta 2 319 ääntä. 10) V:sta 1954 lähtien Helsingin vaalipiiri. 11) Tästä sosiaaliliberaalinen yhdistys 3 682 ääntä. 12) Samoin vapaamielinen keskusta 14 062 ääntä.

1) Svenska socialdemokratiska kandidater ha ofta varit upptagna även på finska kandidatlistor. 2) Fr.o.m. 1950 svenska frisinnade partiet. Partiets kandidater år 1951 representerade även svensk socialliberal samling, vars kandidater inom svenska folkpartiet erhöil 5 705 röster, och som sålunda inalles erhöil 7 408 röster. År 1954 fick socialliberala samlingen 5 011 röster. 3) Från och med 1951 folkpartiet. 4) »För det arbetande folket». 5) Valförbundet P. E. Svinhufvud. 6) K. J. Ståhlbergs valförbund. 7) »President Svinhufvud till rikets överhuvud». 8) Listan nr 4 (Fagerholm). 9) Härav frisinnade centern 2 319 röster. 10) Fr.o.m. 1954 Helsingfors valkrets. 11) Härav socialliberal samling 3 682 röster. 12) D:o frisinnade centern 14 062 röster.

Ks. muist. siv. 312. • Se anm. på sid. 312.

237. Kaupunginvaltuutettujen vaalit vuosina 1920—53 Val av stadsfullmäktige åren 1920—53

*A. Äänioikeutetut ja äänestäneet henkilöt sekä annetut vaaliliput
Röstberättigade och röstande personer samt avgivna valsedlar*

Vuosi År	Äänioikeutettuja Röstberättigade			Äänestäneitä Röstande			Äänestäneitä % äänioikeutetuista Röstande i % av röstberättigade			Annettuja vaalilippuja Avgivna valsedlar			Hylät- tyjä vaali- lippuja Kasse- rade val- sedlar %
	Mp. Mk.	Np. Kk.	M. s. B. k.	Mp. Mk.	Np. Kk.	M. s. B. k.	Mp. Mk.	Np. Kk.	M. s. B. k.	Hyväk- syttyjä God- kända	Hylät- tyjä Kasse- rade	Yhteensä Summa	
1920 ^{4-6/12}	39 249	59 327	98 576	23 122	33 606	1)56 728	58.9	56.6	57.5	56 351	387	56 738	0.7
1921	39 970	61 070	101 040	24 123	34 291	58 414	60.4	56.2	57.8	58 018	396	58 414	0.7
1922	40 566	62 092	102 658	21 984	31 382	53 366	54.2	50.5	52.0	53 172	194	53 366	0.4
1923	38 464	60 555	99 019	19 736	28 846	48 582	51.3	47.6	49.1	48 234	348	48 582	0.7
1924	38 300	61 839	100 139	18 334	26 666	45 000	47.9	43.1	44.9	44 749	251	45 000	0.6
1925	40 766	65 124	105 890	21 830	31 319	53 149	53.5	48.1	50.2	52 711	438	53 149	0.8
1928	49 892	76 486	126 378	27 597	38 880	1)66 477	55.3	50.8	52.6	66 414	131	66 545	0.2
1930	54 483	84 641	139 124	26 814	37 966	1)64 780	49.2	44.9	46.6	64 295	478	64 773	0.7
1933	56 321	92 290	148 611	32 268	49 200	81 468	57.3	53.3	54.8	81 149	319	81 468	0.4
1936	62 847	101 658	164 505	36 274	53 601	1)89 875	57.7	52.7	54.6	89 886	138	90 024	0.2
1945 ²⁾	94 778	146 574	241 352	60 595	90 835	151 430	63.9	62.0	62.7	150 909	521	151 430	0.3
1947	100 074	156 094	256 168	74 913	112 875	1)187 788	74.9	72.3	73.3	187 167	691	187 858	0.4
1950 ³⁾	101 720	156 954	258 674	71 414	107 097	1)178 511	70.2	68.2	69.0	177 642	923	178 565	0.5
1953	108 267	163 355	271 622	80 173	117 803	197 976	74.1	72.1	72.9	197 199	777	197 976	0.4

1) Nämä vaallautakuntien myöntäkirjoihin perustuvat luvut eroavat jonkin verran annettujen vaalilippujen luvusta. 2) Helsingissä äänioikeutettuja olivat myös tammik. 1 p:nä 1946 kaupunkiin liitettyllä alueella asuvat. 3) Oteäännet (1794) ml. 4) Dessa ur valnämndsprotokollen hämtade siffror avvika något från antalet avgivna valsedlar. 5) Röstberättigade i Helsingfors voro även personer bosatta på det område, som den 1 Januari 1946 införlivades med staden. 6) Inkl. utdragsröster (1794).

B. Hyväksytyt vaaliliput puolueittain • Godkända valsedlar efter partier

Vuosi År	Hyväksytyt vaaliliput Godkända valsedlar								% kaikista hyväksytyistä vaalilipuista i % av samtliga godkända valsedlar							
	Sos.-dem. puolue		Soc.-dem. partiet		Sosialistinen työväenpuolue 1) (Socialistiska arbetarpartiet) 1)	(Ruotsalainen kansanpuolue) Svenska folkpartiet	(Ruots. porv. vasemmisto) 9) Svenska borg. vänster 8)	Kansallinen kokoomuspuolue (Nation. samlingspartiet)	Kansallinen edistyspuolue (Nation. framskridningspartiet)	Yhteensä Summa	Sos.-dem. puolue		Soc.-dem. partiet		Kansallinen kokoomuspuolue (Nation. samlingspartiet)	Kansallinen edistyspuolue (Nation. framskridningspartiet)
	Suomal. listat Finska listor	Ruotsal. listat Svenska listor	Suomal. listat Finska listor	Ruotsal. listat Svenska listor							Suomal. listat Finska listor	Ruotsal. listat Svenska listor				
1920 ^{4-6/12}	11 565	1 011	12 547	17 395	2 258	7 652	3 923	56 351	20.5	1.8	22.3	30.9	4.0	13.6	6.9	
1921	10 268	1 765	14 314	18 470	1 022	8 264	3 915	58 018	17.7	3.0	24.7	31.8	1.8	14.2	6.8	
1922	8 254	834	11 798	19 495	—	9 296	3 495	53 172	15.5	1.6	22.2	36.6	—	17.5	6.6	
1923	8 199	664	7 786	16 323	2 261	9 172	3 829	48 234	17.0	1.4	16.2	33.8	4.7	19.0	7.9	
1924	7 850	835	6 488	15 025	1 718	9 101	3 732	44 749	17.6	1.9	14.5	33.6	3.8	20.3	8.3	
1925	9 930	754	8 295	17 356	2 791	9 389	4 196	52 711	18.9	1.4	15.7	32.9	5.3	17.8	8.0	
1928	13 209	1 130	11 064	19 090	5 229	10 821	5 871	66 414	19.9	1.7	16.7	28.7	7.9	16.3	8.8	
1930	22 199	1 974	—	18 084	3 322	13 813	4 903	64 295	34.5	3.1	—	28.1	5.2	21.5	7.6	
1933	27 925	3 363	—	20 890	4 372	15 861	8 064	2)81 149	34.4	4.2	—	25.7	5.4	19.6	9.9	
1936	32 398	4 107	—	21 639	4 717	4)17 946	8 258	3)89 886	36.0	4.6	—	24.1	5.2	4)20.0	9.2	
1945	21 641	5 724	5)37 469	29 919	2 883	36 468	16 805	150 909	14.4	3.8	24.8	19.8	1.9	24.2	11.1	
1947	41 722	4 120	5)34 917	36 291	946	47 635	17 303	6)187 167	22.3	2.2	18.6	19.4	0.5	25.5	9.2	
1950	38 684	8 687	5)38 170	32 368	600	39 200	7)19 779	8)177 642	21.8	4.9	21.5	18.2	0.3	22.1	11.1	
1953	47 895	2 879	5)41 645	35 375	—	11)1802	11)27 555	11)197 199	24.3	1.5	21.1	17.9	—	21.2	14.0	

1) V:sta 1945 Suomen kansan demokraattinen liitto. 2) Tähän sisältyvät edellisiin sarakkeisiin kuulumattomat listat, 674 vaalilippua, 0.0%. 3) Samoin 821 vaalilippua, 0.0%. 4) Tästä isänmaallinen kansanliike 4 581 vaalilippua, 5.1%. 5) Tähän sisältyvät ruotsalaiset listat, v. 1945 2 667 vaalilippua, 1.8%, v. 1947 1 222 vaalilippua, 0.8%, v. 1950 1 381 vaalilippua, 0.8% ja v. 1953 2 144 vaalilippua, 1.1%. 6) Tähän sisältyvät radikaalien kansanpuolue (3 090 vaalilippua, 1.7%) ja maalaisliiton vaaliliitto (1 143 vaalilippua, 0.6%). 7) Tähän sisältyy itsenäinen keskiliukka, 4 976 vaalilippua, 2.8%. 8) Tähän sisältyy paikkatöiden vaaliliitto, 154 vaalilippua, 0.1%. 9) V. 1950 ruotsalainen vapaamielinen puolue. 10) Kansanpuolue. 11) Hagnerin hyväksityt annetut vaaliliput (48, 0.0%) ml. 12) Tästä vapaamielinen keskusta 3 360 vaalilippua, 1.7%.

1) Från år 1945 Demokratiska förbundet för Finlands folk. 2) Inkl. i föregående kolumner icke ingående listor, 674 valsedlar, 0.8%. 3) D:o 821 valsedlar, 0.8%. 4) Härav fosterländska folkföreningen 4 581 valsedlar, 5.1%. 5) Inkl. svenska listor, år 1945 2 667 valsedlar, 1.8%, år 1947 1 222 valsedlar, 0.8%, år 1950 1 381 valsedlar, 0.8% och år 1953 2 144 valsedlar, 1.1%. 6) Här ingår radikala folkpartiet (3 090 valsedlar, 1.7%) och agrarförbundets valförbund (1 143 valsedlar, 0.6%). 7) Inkl. självständiga medelklassen, 4 976 valsedlar, 2.8%. 8) Här ingår lönarbetarnas valförbund, 154 valsedlar, 0.1%. 9) År 1950 svenska frisinnade partiet. 10) Folkpartiet. 11) Inkl. valsedlar (48, 0.0%) till förmån för Hagner, 12) Härav frisinnade centern 3 360 valsedlar, 1.7%.

238. Kaupunginvaltuuston kokoonpano vuosina 1919—56, puolueittain
Stadsfullmäktiges sammansättning åren 1919—56, efter partier

Toiminta- vuosi Verksamhets- år	Toiminta- vuosi Verksamhets- år						Toiminta- vuosi Verksamhets- år								
	Sosialdemokr. puolue Socialdemokratiska partiet	Sosialistinen työväenpuolue Socialistiska arbetarpartiet	Ruotsalainen kansanpuolue Svenska folkpartiet	Ruotsal. porv. vasemmisto Svenska borgerliga vänstern	Kansallinen kokoomuspuolue Nationella samlingspartiet	Yhteensä Summa	Sosialdemokr. puolue Socialdemokratiska partiet	Suomen kansan demokr. liitto Demokr. förb. för Finland folk	Sosialistinen työväenpuolue Socialistiska arbetarpartiet	Ruotsalainen kansanpuolue Svenska folkpartiet	Ruotsal. porv. vasemmisto Svenska borgerliga vänstern	Kansallinen kokoomuspuolue Nationella samlingspartiet	Kansallinen edistyspuolue Nationella framstegspartiet	Yhteensä Summa	
1919	26	—	22	8	4	60	1929—31	13	—	10	18	4	9	5	59
1920	24	4	22	8	2	60	1932—33	22	—	—	16	4	13	4	59
1921	20	8	22	7	3	60	1934—36	23	—	—	15	4	11	6	59
1922	15	13	21	8	3	60	1937—45	24	—	—	15	3	12	5	59
1923	12	14	22	9	3	60	1946—47	11	15	—	12	1	14	6	59
1924	11	13	23	10	3	60	1948—50	15	11	—	12	—	15	5	1) 59
1925	11	11	24	11	3	60	1951—53	19	15	—	13	—	16	2) 8	71
1926 - 28	12	9	20 | 3	11	4	59	1954—56	18	15	—	13	—	15	10	71

1) Tähän sisältyy 1 radikaalisen kansanpuolueen edustaja. 2) Tähän sisältyy itsenäinen keskiluokka. Ko. puolueet yhtyivät myöhemmin kansanpuolueeksi.

1) Inkl. 1 representant för radikala folkpartiet. 2) Häri ingår den självständiga medelklassen. Ifrågavarande partier ha upplösts och ersatts av folkpartiet.

Muist. taul. 236 D. Ne eri puolueiden asettamat ehdokaslistat, jotka jostain syystä ovat jääneet asianomaisten vaaliliittojen ulkopuolelle, on tässä eri puolueiden saamia ääniä laskettaessa otettu huomioon.

Niissä tapauksissa, joissa kaksi tai useampia puolueita on ollut vaaliliitossa, on eri puolueiden ehdokaslistojen saama äänimäärä voitu erikseen ilmoittaa. Eduskuntavaaleista v. 1927 ja valitsijamiesten vaaleista v. 1931 ei kuitenkaan vastaavaa ryhmittelyä ole voitu suorittaa, koska vaalitulosten laskemisessa laadittuja primääritaulukkoja ei ole löydetty keskuslautakunnan arkistosta. Ruotsalainen porvarillinen vasemmisto (v:sta 1950 lähtien ruots. vapaamielinen puolue) on kaikissa muissa vaaleissa vv. 1922—51 paitsi v. 1930 ja 1939, ollut vaaliliitossa ruotsalaisen kansanpuolueen kanssa; v:n 1931 presidentin valitsijamiesten vaaleihin puolue ei ottanut osaa omilla listoilla. V. 1924 ja 1939 kansallinen edistyspuolue ja maalaisliitto, v. 1930 ja 1933 kansallinen kokoomuspuolue ja isänmaallinen kansanliike, v. 1945 kansallinen kokoomuspuolue ja maalaisliitto, v. 1950 kansallinen edistyspuolue ja itsenäinen keskiluokka, v. 1951 kansallinen kokoomuspuolue, vapaamielisten liitto ja suomalainen kansanpuolue, v. 1954 kansallinen kokoomuspuolue, vapaamielinen keskusta ja maalaisliitto sekä v. 1956 kansallinen kokoomus ja vapaamielinen keskusta olivat vaaliliitossa.

Anm. till tab. 236 D. Sådana av de olika partierna uppställda kandidatlistor, som av någon anledning kommit att stå utanför resp. valförbund, ha här medräknats vid angivande av det antal röster, som avgivits till förmån för resp. partier.

I de fall, då två eller flere partier ingått valförbund med varandra, har det antal röster, som avgivits till förmån för de av ettvarrt parti uppställda kandidatlistorna, här kunnat särskilt angivas. För riksdagsvalen 1927 och elektorsvalen 1931 har en sådan uppdelning ej kunnat i alla avseenden genomföras, emedan de vid uträkningen av valresultatet tillkomna primärtabellerna ej kunnat återfinnas i centralnämndens arkiv. Den svenska borgerliga vänstern (fr.o.m. år 1950 svenska frisinnade partiet) har vid alla val åren 1922—51 utom åren 1930 och 1939 ingått valförbund med svenska folkpartiet; i 1931 års val av elektor för utseende av president deltog partiet ej med egna listor. Åren 1924 och 1939 hade nationella framstegspartiet och agrarförbundet, åren 1930 och 1933 nationella samlingspartiet och fosterländska folk rörelsen, år 1945 nationella samlingspartiet och agrarförbundet, år 1950 nationella framstegspartiet och den självständiga medelklassen, år 1951 nationella samlingspartiet, de frisinnades förbund och finska folkpartiet, år 1954 nationella samlingspartiet, frisinnade centern och agrarförbundet samt år 1956 nationella samlingspartiet och frisinnade centern ingått valförbund.

239. Verotustyö ja sen tulokset vuosina 1950—54

Beskattningsarbetet och dess resultat åren 1950—54

Vuosii) År)	Kunnallistaksoitus • Kommunaltaxeringen							Tulo- ja omaisuusverotus Inkomst- och förmögenhetsbeskattningen				
	Annettuja tulo- ilmoituksia Inlämnade deklaratationer	Saapuneita palkan- tarkkailuilmotuksia ¹⁾ Inkomma lönekontroll- anmängingar ²⁾	Taksotuslautakunnan verottamia Av taxeringsnämnden beskattade	Tutkijalautakunnalle tehtyjä valituksia Hos prövningsnämnden anförda besvär			Annettuja tulo- ilmoituksia Inlämnade deklaratationer	Saapuneita palkan- tarkkailuilmotuksia ¹⁾ Inkomma lönekontroll- anmängingar ²⁾	Verotuslautakunnan verottamia ³⁾ Av skattnämnden beskattade ⁴⁾	Tarkastuslautakunnalle tehtyjä valituksia Hos prövningsnämnden anförda besvär		
				Kokonaan tai osittain hyväksytyjä Hellet och hållet eller delvis godkända	Hyjättyjä Förkastade	Yhteensä Summa						
1950.....	250 103	5 723	223 531	1 077	1 793	2 870	249 983	5 754	186 254	5 358		
1951.....	255 927	5 389	226 916	1 181	2 192	3 373	256 605	5 272	204 180	3 501		
1952.....	263 325	5 187	232 629	997	2 105	3 102	264 092	5 101	201 568	2 645		
1953.....	269 707	3 771	241 304	1 190	2 142	3 332	268 205	3 723	206 989	2 962		
1954.....	272 379	4 145	240 869	1 140	1 672	2 812	272 178	3 933	195 408	3 422		

¹⁾ Verovuosi. ²⁾ Henkilöistä, jotka ovat laiminlyöneet ilmoitusvelvollisuutensa. ³⁾ Tähän sisältyvät edellisiltä vuosilta jälkiverotetut. ⁴⁾ Skatteår. ⁵⁾ Betr. personer, som underlåtit att deklarerat. ⁶⁾ Inkl. efterbeskattade från tidigare år.

Muist. taul. 234—235 • Anm. till tab. 234—235.

Äänestysalueet 1—31 käsittävät kaup.osat 1—9 ja 20, 32—52 kaup.osat 10—12, 53—73 kaup.osat 13—15 ja 18, 74—84 kaup.osat 21—23, 25—26 paitsi ne alueet mitkä kuuluvat 109. äänestysalueeseen, 107 korttelit n:o 610—620, Tiikka B, Tikka Ro sekä muuntaja-asema, 108 koko 16. kaup.osa (Ruskeasu), Reijola, Uusipelto, ratsastushalli ja Vähä-Böole, 109 korttelit 950—952, Sofianlehto, Mäkelä, Kumpulan siirtolapuutarha, Kumpulan sairaala, Vallilan ulkoilmanäyttämö ja Velodromi. Liitosalueella olivat seuraavat äänestysalueet: 85 Kulosaari, 86—87 Lauttasaari, 88—89 Munkkiniemi Vihdintiehen saakka, 90 Haaga sekä ne osat Munkkiniemestä, jotka jäävät Vihdintien pohjois- ja itäpuolelle, 91—92 Pitäjämäki, Tali lukuunottamatta siihen kuuluvaa osaa Tarvon saaresta, joka kuuluu 88. äänestysalueeseen, Reimars sekä 46. kaup.osan korttelit n:o 1—5, 8—10, 12—16 ja 18—19, Konala ja Kaarela, 93 Pakila, Tuomarinkylä, Niskala, Haltiala, 94 Oulunkylä, 95 Pirkkola ja Maunula, 96 Pukimäki, 97 Malmi, 98 Tapaninkylä, 99 Tapanila, 100 Puistola, 101 Ala-Tikkurila ja Suutarila, 102 Malmin eteläinen äänestysalue, 103 Viik, 104 Herttoniemen itäinen ja pohjoinen osa (raja: Läntisen Öljyrannan ja Kaivolahdenkadun risteyksestä luoteeseen rautatiehen — rautatie — rautatien ja Uuden Porvoontien risteys — Uusi Porvoontie Vartiokylän äänestysalueen rajalle saakka), 105 Vartiokylä, 106 Santahamina, 110 Herttoniemen eteläinen ja läntinen osa (rajana 104. äänestysalueen kohdalla määritelty linja), Laajasalo, Tammisalo, Jollas, Villingin saaret, Östra Rönnskär, Vädön saari kokonaisuudessaan, Kalvholm, Tjärholm sekä Vartiokylään kuuluvat, Vädön kaakkoispuolella olevat saaret kuten Hemholmen ym., 111 Mellunkylä, 112 toisilla paikkakunnilla oleskelevat, Helsingin kaupungissa henkikirjoitetut henkilöt sekä kaupungissa henkikirjoitetut, varsinaista asuinpaikkaa vailla olevat henkilöt.

Röstningsområdena 1—31 omfatta stadsdelarna 1—9 och 20, 32—52 stadsdelarna 10—12, 53—73 stadsdelarna 13—15 och 18, 74—84 stadsdelarna 21—23, 25—26 utom de områden, som hör till röstningsområdet 109, 107 kvarteren 610—620, Tikka B, Tikka Ro samt transformatorstationen, 108 hela 16 stadsdelen (Brunakärr), Grejus, Nyåker, ridhallen och Lill-Böle, 109 kvarteren 950—952, Sofielund, Backas, Gumtäckts kolonitrdgård, Gumtäckts sjukhus, Vallgårds friluftsteater och Velodromen. På inkorporeringsområdet funnos följande röstningsområden: 85 Brändö, 86—87 Drumsö, 88—89 Munksnäs ända till Vichtisvägen, 90 Haga samt de delar av Munksnäs, vilka äro belägna norr och öster om Vichtisvägen, 91—92 Sockenbacka, Tali utom den del av holmen Tarvo, som hör till 88 röstningsområde, Reimars och kvarteren 1—5, 8—10, 12—16 och 18—19 av 46 stadsdel, Kånala och Kårböle, 93 Baggböle, Domarby, Nackböle, Tombacka, 94 Äggelby, 95 Britas och Månsas, 96 Bocksbacka, 97 Malm, 98 Staffansby, 99 Mosabacka, 100 Fastböle, 101 Nedre Dickursby och Skomakarböle, 102 Malms södra röstningsområde, 103 Vik, 104 östra och norra delen av Hertonäs (gräns: från korsningen av Västra Oljekajen och Brunnsviksgatan åt nordväst till järnvägen — järnvägen — korsningen av järnvägen och Nya Borgåvägen — Nya Borgåvägen till gränsen av Botby röstningsområde), 105 Botby, 106 Sandhamn, 110 södra och västra delen av Hertonäs (gräns: den för 104 röstningsområde fastställda linjen), Degerö, Tammelund, Jollas, Villinge-öarna, Östra Rönnskär, Vädö i sin helhet, Kalvholm, Tjärholm samt de till Botby hörande holmarna sydost om Vädö såsom Hemholmen o.a., 111 Mellungsby, 112 i Helsingfors stad mantalsskrivna personer, som vistas på annan ort, samt i staden mantalsskrivna personer, vilka sakna egentlig boplatz.

240. Veroäyrit ja maksettavaksi pantu veromäärä kunnallisverotuksissa vuosien 1900—54 tulojen perusteella
Skattören och uttaxerat belopp vid kommunaltaxeringarna på grund av 1900—54 års inkomster

Vuosi, jolloin tulo saatiin ¹⁾ År, då inkomsten förvärvades ²⁾	Veroäyriä ³⁾ Skattören ³⁾					Maksettavaksi pantu veromäärä ⁴⁾ Uttaxerat belopp ⁵⁾			Veroennakko ⁶⁾ kuluvan vuoden 100 mk:n tuloa kohden, mk Skatteförskott ⁶⁾ per 100 mk inkomst under löpande år, mk
	Taksoituslaitakunnan asettamia Av taxeringsnämnden påförda	Tutkijalautakunnan Av. prövningsnämnden			Siitä maksavia Därv betalande	Kaikkiaan Inalles	Keskimäärin verotettua kohden I medeltal per beskattad	100 mk:n verotettua tuloa kohden På 100 mk beskattad inkomst	
		Alentamita Nedsatta	Lisäämiä Ökade	Vahvistamita Fastställda					
1900	148 776	5 589	—	143 187	137 244	1 771 284	155	3.23	—
1905	181 555	2 461	—	179 094	171 461	2 238 835	151	3.27	—
1910	287 719	11 402	—	276 317	259 199	4 327 869	158	4.18	—
1915	512 607	46 965	—	465 642	439 385	7 359 385	174	4.19	—
1920	3 252 043	70 835	—	3 181 208	3 180 073	101 762 171	1 420	8.—	—
1925	21 058 861	208 034	—	20 850 827	—	145 955 789	1 741	7.—	—
1930	30 314 747	262 495	148	30 052 400	—	195 340 600	1 655	6.50	—
1935	28 054 706	123 087	1 056	27 932 675	—	220 668 130	1 853	7.90	—
1940	46 401 060	374 727	743	46 027 076	—	432 654 514	2 860	9.40	—
1945	173 331 099	735 083	642	172 596 658	—	4) 1 553 369 922	7 192	9.—	—
1950	694 006 226	3 172 218	—	690 834 008	—	7 944 539 668	35 540	11.50	11
1951	956 172 522	3 761 358	—	952 411 164	—	11 428 933 968	45 829	12.—	12
1952	1 045 672 001	4 257 545	—	1 041 414 456	—	12 496 973 472	53 721	12.—	12
1953	1 048 645 767	2 749 793	4 680	1 045 900 654	—	13 596 708 502	56 495	13.—	13
1954	1 107 506 819	3 336 808	—	1 104 170 011	—	13 250 040 132	55 009	12.—	12

¹⁾ Vero suoritettilin seuraavana vuonna. ²⁾ V:n 1920 loppuun asti veroäyriä vastasi 400 mk:n ja tämän jälkeen 100 mk:n verotettavaa tuloa. ³⁾ Lukuunottamatta tonttiveroa, joka veloitetaan samalla kertaa kuin kunnallisverot. Veloitukset on pyörästetty v. 1950. ⁴⁾ Lisäksi 13 170 072 mk virheellisen maksuunpanon johdosta. ⁵⁾ Laskettiin hyväksi, kun veroäyriä hinta lopullisesti oli vahvistettu.

⁶⁾ Skatten uppbrars det därpå följande året. ⁷⁾ T.o.m. år 1920 motsvarade skattöret en skattbar inkomst av 400 mk och därefter av 100 mk. ⁸⁾ Exkl. tomtören, vilka debiteras på samma gång som de kommunala utskylderna. Debiteringarna ha år 1950 avrundats. ⁹⁾ Dessutom 13 170 072 mk på grund av oriktig debitering. ¹⁰⁾ Avräknades, sedan skattörespriset blivit defintivt bestämt.

241. Kunnallisverotuksissa vuosien 1900—54 tulojen perusteella verotettujen taksoitetut vuositulot laadun mukaan
De kommunalt beskattades taxerade årsinkomster efter inkomsternas natur enligt kommunaltaxeringarna på grund av 1900—54 års inkomster

Vuosi, jolloin tulo saatiin ¹⁾ År, då inkomsten förvärvades ¹⁾	Tuloja talosta, tontista ja maasta Inkomst av hus, tomt och jord		Tuloja elinkeinosta tai ammatista Inkomst av näring eller yrke		Palkka-, eläke- tai muita tuloja Lön, pension eller annan inkomst		Yhteensä Summa	Tuloja keskimäärin verotettua kohden Medelinkomst per beskattad
	mk	%	mk	%	mk	%		
1900	11 224 000	19.6	21 079 600	36.8	24 971 200	43.6	57 274 800	5 004
1905	13 492 800	18.8	24 758 800	34.6	33 386 000	46.6	71 637 600	4 844
1910	20 493 600	18.6	37 058 000	33.5	52 975 200	47.9	110 526 800	4 025
1915	27 380 400	14.7	76 647 600	41.2	82 228 800	44.1	186 256 800	4 412
1920	45 897 200	3.6	441 825 200	34.7	784 760 800	61.7	1 272 483 200	17 753
1925	277 617 300	13.3	480 313 400	23.0	1 327 152 000	63.7	2 085 082 700	24 869
1930	405 876 600	13.5	588 014 900	19.6	2 011 348 500	66.9	3 005 240 000	25 466
1935	354 855 700	12.7	563 082 600	20.2	1 875 329 200	67.1	2 793 267 500	23 456
1940	506 411 800	11.0	1 259 590 500	27.4	2 836 705 300	61.6	4 602 707 600	30 424
1945	656 256 900	3.8	4 198 792 800	24.3	12 404 616 100	71.9	17 259 665 800	79 908
1950	1 843 348 700	2.7	17 844 547 700	25.8	49 395 504 400	71.5	69 083 400 800	309 055
1951	2 460 568 000	2.6	24 902 069 400	26.1	67 878 479 000	71.3	95 241 116 400	381 905
1952	3 117 484 600	3.0	26 256 948 200	25.2	74 767 012 800	71.8	104 141 445 600	447 672
1953	3 496 813 700	3.8	25 624 131 700	24.5	75 469 120 000	72.2	104 590 065 400	433 437
1954	3 959 389 400	3.6	27 365 671 300	24.8	79 091 940 400	71.6	110 417 001 100	458 411

¹⁾ Ks. taul. 240 alav. 1. • ²⁾ Se noten 1 tili tab. 240

242. Valtion tuloverotuksessa vuosilta 1935—53 verotetut, heidän verotetut tulonsa ja heille määrätty vero

Vid statens inkomstbeskattning för åren 1935—53 beskattade, deras beskattade inkomster och dem påförd skatt

Vuosi År	Verotetut Beskattade				Verotetut tulot Beskattade inkomster					Vero Skatt			
	Fyysilliset henkilöt ¹⁾ Fysiska personer ¹⁾	Kotimaiset osakeyhtiöt Inhemiska aktiebolag	Muut yhteisöt Övriga samsamslutningar	Yhteensä Summa	Fyysilliset henkilöt Fysiska personer	Kotimaiset osake- yhtiöt Inhemiska aktiebolag	Muut yhteisöt Övriga samsamslut- ningar	Yhteensä Summa	Fyysilliset henkilöt Fysiska personer	Kotimaiset osake- yhtiöt Inhemiska aktiebolag	Muut yhteisöt Övriga samsamslut- ningar	Yhteensä Summa	
	milj. mk												
1935	50 295	1 542	488	52 325	1 542	494	116	2 152	74	127	19	220	
1937	67 487	2 046	544	70 077	2 135	864	154	3 153	111	217	26	354	
1938	80 497	2 257	624	83 378	2 504	930	179	3 613	126	235	31	392	
1942	110 892	3 190	911	114 993	4 121	2 712	278	7 111	299	1 306	71	1 676	
1943	92 278	3 836	759	96 873	4 869	5 904	463	11 236	326	1 152	88	1 566	
1945 ²⁾	166 375	3 913	530	170 818	12 738	11 335	625	24 698	1 370	3 024	165	4 559	
1946	173 828	3 709	551	178 088	18 055	14 300	955	33 310	2 349	3 828	260	6 437	
1948	145 488	4 207	641	150 336	26 789	20 701	1 699	49 189	3 072	6 589	553	10 214	
1949	136 908	4 212	587	141 707	29 862	19 258	2 015	51 135	2 780	9 568	960	13 308	
1950	159 845	4 696	675	165 216	43 835	24 163	2 928	70 926	5 021	10 900	1 271	17 192	
1951	157 103	5 076	663	162 842	56 702	34 190	3 387	94 279	5 876	10 899	1 077	17 852	
1952	152 982	5 312	673	158 967	63 290	36 147	3 389	102 826	5 413	11 525	1 027	17 965	
1953	152 452	5 918		158 370	63 878	38 097		101 945	5 551	12 107		17 658	

243. Valtion omaisuusverotuksessa vuosilta 1935—53 verotetut, heidän verotettu omaisuutensa ja heille määrätty vero

Vid statens förmögenhetsbeskattning för åren 1935—53 beskattade, deras beskattade förmögenhet och dem påförd skatt

Vuosi År	Verotetut Beskattade				Verotettu omaisuus Beskattad förmögenhet					Vero Skatt			
	Fyysilliset henkilöt ¹⁾ Fysiska personer ¹⁾	Kotimaiset osakeyhtiöt Inhemiska aktiebolag	Muut yhteisöt Övriga samsamslutningar	Yhteensä Summa	Fyysilliset henkilöt Fysiska personer	Kotimaiset osake- yhtiöt Inhemiska aktiebolag	Muut yhteisöt Övriga samsamslut- ningar	Yhteensä Summa	Fyysilliset henkilöt ¹⁾ Fysiska personer ¹⁾	Kotimaiset osake- yhtiöt Inhemiska aktiebolag	Muut yhteisöt Övriga samsamslut- ningar	Yhteensä Summa	
	milj. mk												
1935	6 572	2 108	429	9 109	4 662	7 273	1 671	13 606	14	43	11	68	
1937	8 038	2 541	518	11 097	6 333	8 868	2 130	17 331	22	53	14	89	
1938	8 979	2 821	560	12 360	6 956	9 714	2 873	19 543	24	57	21	102	
1942	13 492	3 889	1 126	18 507	11 665	17 375	4 108	33 148	90	215	54	359	
1943	10 729	4 111	965	15 805	10 136	19 993	3 847	33 976	66	103	24	193	
1945 ²⁾	22 265	5 243	445	27 953	20 583	30 693	4 412	55 688	202	239	41	482	
1946	23 152	5 507	473	29 132	20 980	35 748	4 441	61 169	203	279	43	525	
1948	7 824	6 321	558	14 703	18 763	56 050	8 169	82 982	135	439	74	648	
1949	9 228	5 675	425	15 328	24 473	65 080	10 527	100 080	216	513	99	828	
1950	18 769	6 070	744	25 583	52 113	102 542	18 237	172 892	494	821	174	1 489	
1951	20 718	6 301	517	27 536	65 608	135 334	19 862	220 804	584	1 075	178	1 837	
1952	20 715	6 497	533	27 745	62 959	154 943	19 198	237 100	554	1 231	179	1 964	
1953	22 287	7 173		29 460	68 709	188 101		256 810	614	1 521		2 135	

¹⁾ Tähän sarakkeeseen on v:sta 1945 lähtien siirretty yhteisveroilmottajat ja kuolinpesät sarakkeesta "muut yhtymä". ²⁾ Kanta-kaupunki ja esikaupungit.

¹⁾ Till denna kol. här från år 1945 från kol. "övriga samsamslutningar" överförs samdeklarationer och sterbhus. ²⁾ Stadskärnan och förstäderna.

244. Liikevaihtoverotus liikeyritysten toimialan ja yritysmuodon mukaan vuosina 1942—54

Omsättningsbeskattningen efter affärsföretagens verksamhetsart och företagsform åren 1942—54

Toimiala ja yritysmuoto Verksamhetsart och företagsform	Liikeyrityksiä Affärsföretag		Kokonaismyynti Totalförsäljning	Veronlainen myynti Skattbar försäljning	Veromäärä Skattebelopp	Takaisten maksettu vero Skatterestitioner
	Kaikkiaan Inalles	Sitä verottamatomia Därav obeskattade				
			mlj. mk	1 000 mk		
1954¹⁾						
Teollisuus • Industri						
Malmikaivokset • Malmgruvor	—	—	—	—	—	—
Kivilouhokset sekä soran- ja hiekanottopaikat • Stenbrott samt grus- och sandtag....	27	1	611.8	151.2	29 923	—
Muu kaivos- ja louhusteollisuus • Annan gruvindustri	—	—	—	—	—	—
Elintarviketeollisuus • Livsmedelsindustri ..	73	35	75 672.2	23 186.8	4 532 117	1 725
Väkiiviina- ja juomateollisuus • Sprit- och dryckesindustri	6	—	26 818.7	1 220.3	242 127	—
Tupakkateollisuus • Tobaksindustri	3	2	5 040.4	0.0	9	8
Tekstiiliteollisuus • Textilindustri	126	24	7 114.4	3 452.2	672 772	1 594
Kenkä-, vaatetus- ja ompeluteollisuus • Sko-, beklädnads- och sömnadsindustri	377	84	9 609.6	6 245.4	997 346	7 421
Puuteollisuus • Träindustri	50	12	4 171.2	358.7	64 780	937
Huonekaluteollisuus • Möbelsnickerier	62	8	384.4	315.0	49 130	358
Paperiteollisuus • Pappersindustri	45	3	3 627.2	1 285.6	254 583	85
Graafinen teollisuus • Grafisk industri	217	55	11 305.9	2 766.8	510 431	746
Nahka- ja nahkatuoteteollisuus kenkäteollisuutta lukuunottamatta • Läder- och lädervaruind. förutom skoind.	67	7	1 280.9	552.2	88 597	66
Kumiteollisuus • Gummivaruindustri	5	—	209.5	164.3	27 550	—
Kemian teollisuus • Kemisk industri	230	38	17 078.6	4 273.3	808 216	3 247
Muiden ei metallisten kivennäistuoiteiden jatkoiteollisuus • Föredlingsindustri av andra ej metalliska mineralprodukter	73	12	2 562.8	1 518.8	263 311	280
Metallien perusteollisuus • Metallråvaruindustri	64	7	21 545.3	6 024.5	1 087 117	460
Metallituoteteollisuus • Metallmanufaktur....	161	24	6 739.6	4 112.9	763 096	16 128
Koneteollisuus • Maskinindustri	111	12	6 617.5	4 792.0	847 744	2 324
Sähköteknillinen teollisuus • Elektroteknisk industri	87	8	17 457.0	13 143.8	2 514 374	3 213
Kulkuneuvoteollisuus • Transportmedelsindustri	24	3	2 874.6	2 432.2	425 035	535
Muualla luokittelematon teollisuus • Ej annorstädes upptagen industri	206	35	5 227.2	2 491.0	472 150	1 482
Rakennustoiminta • Byggnadsverksamhet....	16	5	756.8	141.7	21 765	—

¹⁾ V:sta 1951 lähtien verotus perustuu uuteen liikevaihtoverolakiin. Sen mukaan ovat verovelvollisia tuottajat, anniskelu- ja tanssivintolat, tietyin edellytyksin toimivat työliikkeet sekä veronsiirto-oikeuden omaavat liikkeet, joilla tarkoitetaan yrityksiä, jotka käyvät kauppaa niille yksinomaan raaka-aineksi tai puolivalmisteksi katsottavilla tavaroilla ja maksavat tuottajan veron.

²⁾ Beskattningen baserar sig fr.o.m. år 1951 på den nya lagen angående omsättningsskatt. Enligt denna äro följande kategorier skyldiga att erlägga skatt: producenter, utskänknings- och dansrestauranger, arbetsaffärer under vissa förutsättningar samt affärer som äga skatteöverföringsrätt, med vilka avses företag, som bedriva handel med nästan enbart sådana varor, som anses vara råmaterial eller halvfabrikat och vilka betala skatt i egenskap av producenter.

Jatkoa • Fortsättning

Toimiala ja yritysmuoto Verksamhetsart och företagsform	Liikeryityksiä Affärsföretag		Kokonaismyynyt Totalförsäljning	Veronalainen myynti Skattbar försäljning	Veromäärä Skattebelopp	Takaisin maksettu vero Skatterestititioner				
	Kaikkiaan Inalles	Siitä verottomat- tomia Därav obeskattade					milj.	mk	1 000 mk	
Sähkö- ja kaasulaitokset • Elektricitets- och gasverk	—	—	—	—	—	—				
Vesi- ja puhtaanapitolaitokset • Vatten- och renhållningsverk	—	—	—	—	—	—				
Sahat • Sågverk	9	1	176.5	146.5	28 976	—				
Myllyt • Kvarnar	1	1	752.3	—	—	18				
Leipomot • Bagerier	83	24	3 614.1	1 686.0	340 915	510				
Teollisuus yhteensä • Industri inalles	2 123	401	231 248.5	80 461.2	15 042 064	41 137				
1. Fyysilliset henkilöt • Fysiska personer	432	99	2 963.7	1 461.8	222 883	5 303				
2. Kotim. osakeyhtiöt • Inh. aktiebolag	1 485	240	170 290.9	66 742.3	12 482 201	33 112				
3. Osuuskunnat • Andelslag	13	5	47 584.5	9 883.3	1 895 016	397				
4. Avoimet yhtiöt • Öppna bolag	133	29	5 793.1	1 922.9	357 532	584				
5. Ulkom. osakeyhtiöt • Utl. aktiebolag	60	28	4 616.3	450.9	84 432	1 741				
6. Jakamatt. kuolinpesät • Oskift. dödsb.										
7. Yhdistykset ym. • Föreningar m.m.										
Veronsiirtoliikkeet • Affärer underkastade skatteöverföringsbeslut										
Ravinto- ja nautintoaineiden kauppa • Handel med närings- och nyttningsmedel	11	5	5 834.0	966.9	140 647	383				
Yhdistetty elintarvike- ja tekstiili- ja rautakauppa • Förenad handel med livsmedel och textilvaror	—	—	—	—	—	—				
Yhdistetty elintarvike-, tekstiili- ja rautakauppa • Förenad handel med livsmedel, textilier och järnvaror	—	—	—	—	—	—				
Kutomä-, nahka- ja kumitavarakauppa • Textil-, läder- och gummivaruhandel	9	3	1 630.6	236.4	37 865	6 365				
Rauta-, rakennustarvike- ja konekauppa • Järn-, byggnadsmaterial- och maskinaffärer	26	5	27 880.2	14 677.4	2 726 588	84 684				
Sähkö-, urheilu- ja taloustarvikkeiden yms. kauppa • Handel med elektricitets-, sport- och hushållsartiklar m.m.	3	—	1 494.0	583.7	92 455	—				
Puutavarakauppa • Trävaruhandel	3	—	573.7	248.2	48 826	—				
Kirjojen ja paperitavarojen kauppa • Bok- och pappershandel	13	2	9 826.2	517.5	109 224	—				
Kemikaali- ja apteekkitavarain kauppa • Kemikalie- och apoteksvaruhandel	6	1	749.4	181.6	34 547	—				
Polttoainekauppa • Bränslehandel	—	—	—	—	—	—				
Tapetti-, matto- ja väri- ja värökauppa • Tapet-, matt- och färgaffärer	1	1	16.8	—	—	—				
Maanviljelyskauppa • Jordbrukshandel	1	—	1 837.4	133.2	15 153	—				
Muut tukkukaupan erikoisliikkeet • Andra specialpartiaffärer	2	1	981.6	5.7	32	33 688				
Vientikauppa • Exporthandel	7	1	65 800.8	1 796.5	355 112	—				
Agentuuriliikkeet • Agenturaffärer	12	3	7 289.9	1 158.2	267 082	586				

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

Toimiala ja yritysmuoto Verksamhetsart och företagsform	Liikeryityksiä Affärsföretag		Kokonaismyynti 1) Totalförsäljning 1)	Veronalainen myynti 1) Skattbar försäljning 1)	Veromäärä Skattebelopp	Takaisin maksettu vero Skatterestitioner		
	Kaikkiaan Inalles	Siitä verottamat- omia Därav obeskattade					milj. mk	1 000 mk
Veronsiirtoliikkeet yhteensä • Affärer underkastade skatteöverföringsbeslut inalles ..	94	22	123 914.6	20 505.3	3 827 531	125 706		
1. Fyysilliset henkilöt • Fysiska personer	2	1	347.4	0.2	32	—		
2. Kotim. osakeyhtiöt • Inh. aktiebolag	79	17	48 312.2	17 731.3	3 376 645	120 225		
3. Osuuskunnat • Andelslag	3	2	4 312.0	133.2	15 153	208		
4. Avoimet yhtiöt • Öppna bolag	3	1	76.4	13.8	2 027	5 273		
5. Ulkom. osakeyhtiöt • Utl. aktiebolag	7	1	70 866.6	2 626.8	433 674	—		
6. Jakamatt. kuolinpesät • Oskift. dödsb.								
7. Yhdistykset ym. • Föreningar m.m.								
Työliikkeet • Arbetsaffärer								
<i>Kaivos- ja louhosteollisuus • Gruvindustri</i> ..	—	—	—	—	—	—		
Sepelinvalmistamot • Tillverkning av makadam	—	—	—	—	—	—		
<i>Elintarviketeollisuus • Livsmedelsindustri</i>	3	1	8.4	4.9	272	—		
Myllyt • Kvarnar	1	—	0.5	0.1	13	—		
Muut elintarviketeollisuuden työliikkeet • Livsmedelsindustrins övriga arbetsaffärer	2	1	7.9	4.8	259	—		
<i>Tekstiiliteollisuus • Textilindustri</i>	26	1	71.1	35.7	2 411	—		
Kutomot ja nyörinpunomot • Väverier och snörmakerier	13	1	29.3	22.3	1 438	—		
Karstaamot ja kehräämöt • Karderier och spinnerier	1	—	0.4	0.3	20	—		
Muut • Övriga	12	—	41.4	13.1	953	—		
<i>Kenkä-, vaatus- ja ompeluteollisuus • Sko-, beklädnads- och sömnadsindustri</i>	410	27	715.3	595.9	36 711	—		
Naisten- ja lastenpukimot • Dam- och barnkonfektionsaffärer	189	10	279.4	229.9	15 889	—		
Vaatturiliikkeet • Skrädderier	79	7	182.2	161.3	9 325	—		
Hattu- ja lakkiliikkeet • Hatt- och mössaffärer ..	91	2	145.4	128.2	7 821	—		
Kappa- ja turkisneulomot • Kapp- och pälsateljéer	36	6	86.6	71.9	3 368	—		
Värjäämöt • Färgerier	3	—	17.6	0.6	52	—		
Vuodevaatteiden ompelilot • Tillverkning av sängkläder	4	1	0.7	0.7	29	—		
Muut • Övriga	8	1	3.4	3.3	227	—		
<i>Puuteollisuus • Träindustri</i>	61	7	339.3	322.1	16 690	—		
Sahat • Sägverk	6	—	1.6	1.5	145	—		
Puusepäntöypajat • Snickerier	55	7	337.7	320.6	16 545	—		
<i>Huonekaluteollisuus • Möbelsnickerier</i>	24	1	74.2	72.7	4 291	—		
Verhoomot • Tapisserier	24	1	74.2	72.7	4 291	—		
<i>Graafinen teollisuus • Grafisk industri</i>	2	1	5.2	0.0	3	—		
Kirjansitomot • Bokbinderier	2	1	5.2	0.0	3	—		
<i>Nahkateollisuus • Läderindustri</i>	5	2	3.0	1.8	163	—		
Nahkuriliikkeet • Garverier	—	—	—	—	—	—		
Turkismuokkaamot • Pälsberederier	3	1	2.2	1.0	100	—		
Satulasepäntöypajat ym. nahkatyöliikkeet • Sadelmakarverkstäder o.a.d. läderarbetsaffärer	2	1	0.8	0.8	63	—		

1) Tarkoittaa työliikkeissä työsuoritusten ja raaka-aineiden yhteistä arvoa. • 1) Avser arbetsprestationernas och råämnenas gemensamma värde i arbetsaffärer.

Jatkoa • Fortsättning

Toimiala ja yritysmuoto Verksamhetsart och företagsform	Liikeryityksiä Affärsföretag		Kokonaismyynti ¹⁾ Totalförsäljning ¹⁾	Veronalainen myynti ¹⁾ Skattbar försäljning ¹⁾	Veromäärä Skattebelopp	Takaisin maksettu vero Skatterestititioner
	Kaikkiaan Inalles	Siitä verottamat- tomia Därav obeskattade				
			milj. mk		1 000 mk	
<i>Kemian teollisuus • Kemisk industri</i>	—	—	—	—	—	—
Väri valmistamot • Färgtillverkning	—	—	—	—	—	—
<i>Kumiteollisuus • Gummivaruindustri</i>	9	—	61.1	57.0	3 959	—
Kumikorjaamot ja vulkanisointilaitokset • Gum- mireparation och vulkanisering	9	—	61.1	57.0	3 959	—
<i>Ei metallisten kivennäist tuotteiden jatkoeteol- lisuus • Fördlingsindustri av icke metal- liska mineralprodukter</i>	13	4	18.9	17.2	1 288	—
Tiilitehtaat • Tegelbruk	—	—	—	—	—	—
Savenvalimot yms. • Lergjuterier	9	1	16.8	16.5	1 260	—
Muut • Övriga	4	3	2.1	0.7	28	—
<i>Metallituoteteollisuus • Metallmanufaktur</i> ..	96	18	472.0	187.6	14 407	—
Sepäntöyöpajat taidetakomoja lukuunottamatta Smedjor förutom konstsmiderier	83	16	438.0	163.7	12 352	—
Taidetakomot • Konstsmiderier	1	—	0.7	0.7	58	—
Muut • Övriga	12	2	33.3	23.2	1 997	—
<i>Koneteollisuus • Maskinindustri</i>	59	6	298.8	273.6	21 787	—
Konekorjaamot • Maskinreparationsverkstäder ..	59	6	298.8	273.6	21 787	—
<i>Sähköteknillinen teollisuus • Elektroteknisk industri</i>	112	16	776.1	244.4	15 612	49
Sähkölaitteiden ja -koneiden korjaamot • Elekt- riskä reparatjonsverkstäder	112	16	776.1	244.4	15 612	49
<i>Kulkuneuvoteollisuus • Transportmedelsin- dustri</i>	122	5	1 325.2	1 283.1	73 979	—
Veneveistämöt • Båtvarv	1	—	0.3	0.1	6	—
Autokorien valmistamot • Automobilkarosserifab- riker	1	—	1.2	1.2	113	—
Autokorjaamot ja -maalaamot • Automobilrepara- tionsverkstäder och -målerier	109	4	1 310.9	1 276.4	73 419	—
Polkupyöräkorjaamot • Cykelreparationsverk- städer	11	1	12.8	5.4	441	—
<i>Muualla luokittelematon teollisuus • Icke annorstädes upptagen industri</i>	104	6	149.8	144.5	11 822	3
Optilliset liikkeet • Optiska affärer	13	1	30.1	30.1	2 426	—
Kello- ja jalometalliliikkeet • Ur- och ädelmetall- affärer	58	2	68.2	67.4	6 129	—
Urhelluvälinetehtaat • Fabriker för sportartiklar Leluvälmistamot • Tillverkning av leksaker	3	1	3.6	1.9	54	—
Harjatyöliikkeet • Borstfabriker	3	1	7.9	7.9	514	—
Muut • Övriga	27	1	40.0	37.2	2 699	3
<i>Rakennusalan työliikkeet • Byggnadsbran- schens arbetsaffärer</i>	73	19	3 614.4	257.7	16 898	—

1) Ks. alav. siv. 318. • 1) Se noten på sid. 318.

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

Toimiala ja yritysmuoto Verksamhetsart och företagsform	Liikeryityksiä Affärsföretag		Kokonaismyynti ¹⁾ Totalförsäljning ¹⁾	Veronalainen myynti ¹⁾ Skattbar försäljning ¹⁾	Veromäärä Skattebelopp	Takaisin maksettu vero Skatterestitioner
	Kaikkiaan Inalles	Siitä verottamat- omia Därav obeskattade				
				milj. mk	1 000 mk	
<i>Palvelukset • Tjänster</i>	136	7	610.8	523.6	40 906	—
Valokuvaamot • Fotografiateljéer	81	4	391.7	381.4	31 586	—
Hautausoimistot • Begravningsbyråer	7	—	29.4	28.5	2 075	—
Muut palveluliikkeet • Övriga affärer som utföra tjänster	48	3	189.7	113.7	7 245	—
Työliikkeet yhteensä • Arbetsaffärer inalles	1 255	121	8 543.6	4 021.8	261 199	52
1. Fyysilliset henkilöt • Fysiska personer	556	55	1 205.3	925.9	60 942	—
2. Kotim. osakeyhtiöt • Inh. aktiebolag	580	55	6 930.8	2 834.6	181 412	52
3. Osuuskunnat • Andelslag	—	—	—	—	—	—
4. Avoimet yhtiöt • Öppna bolag	108	11	333.2	193.6	13 884	—
5. Ulkom. osakeyhtiöt • Utl. aktiebolag	} 11	—	74.3	67.7	4 961	—
6. Jakamatt. kuolinpesät • Oskift. dödsb.						
7. Yhdistykset ym. • Föreningar m.m.						
Ravitsemisliikkeet • Förplägningsrörelser ..	112	1	—	2 725.5	274 124	—
<i>Anniskelu- ja tanssiravintolat • Utskännings- rörelser och dansrestauranger</i>	112	1	—	2 725.5	274 124	—
1. Fyysilliset henkilöt • Fysiska personer	15	—	—	67.0	6 394	—
2. Kotim. osakeyhtiöt • Inh. aktiebolag	81	1	—	2 106.8	212 550	—
3. Osuuskunnat • Andelslag	1	—	—	233.9	23 389	—
4. Avoimet yhtiöt • Öppna bolag	1	—	—	2.6	260	—
5. Ulkom. osakeyhtiöt • Utl. aktiebolag	} 14	—	—	315.2	31 531	—
6. Jakamatt. kuolinpesät • Oskift. dödsb.						
7. Yhdistykset ym. • Föreningar m.m.						
Kaikki yritysmuodot • Samtliga företags- former	3 584	545	363 706.7	107 713.8	19 404 918	166 895
1. Fyysilliset henkilöt • Fysiska personer	1 005	155	4 516.4	2 454.9	290 251	5 303
2. Kotim. osakeyhtiöt • Inh. aktiebolag	2 225	313	225 533.9	89 415.0	16 252 808	153 389
3. Osuuskunnat • Andelslag	17	7	51 896.5	10 250.4	1 933 558	605
4. Avoimet yhtiöt • Öppna bolag	245	41	6 202.7	2 132.9	373 703	5 857
5. Ulkom. osakeyhtiöt • Utl. aktiebolag	} 92	29	75 557.2	3 460.6	554 598	1 741
6. Jakamatt. kuolinpesät • Oskift. dödsb.						
7. Yhdistykset ym. • Föreningar m.m.						
1953	3 657	515	327 451.4	105 283.7	19 085 177	122 513
1952	3 837	556	342 025.2	107 636.9	19 272 187	71 793
1951	4 067	590	341 738.4	102 786.4	18 129 749	97 074
1950	10 901	1 621	374 054.3	122 368.1	10 240 081	403 434
1949	11 191	1 813	302 711.9	95 697.0	9 674 852	253 692
1948	11 075	1 865	265 406.0	76 390.8	8 876 322	181 481
1947	9 967	1 446	188 120.8	50 417.7	5 840 032	93 894
1946	9 371	1 127	128 209.6	38 613.3	4 472 609	75 423
1945	8 591	1 005	68 654.5	21 472.4	2 212 205	36 752
1944	7 777	1 054	41 693.4	14 107.8	1 214 277	32 943
1942	7 879	952	33 164.3	12 146.4	1 048 489	21 361

1) Ks alav. slv. 318. • 1) Se noten på sid. 318.

245. Kuolinpesät ja niiden säästö vuonna 1954 perillisten ¹⁾ sukulaisuusasteen mukaan

Dödsbon och deras behållning år 1954 efter arvingarnas ¹⁾ skyldskapsgrad

Pesän säästö Boets behållning mk	Puoliso ²⁾ Make eller maka ²⁾		Rintaperilliset Bröstarvingar		Vanhemmat, sisarukset, sisaruspuolet ja heidän lapsensa Föräldrar, syskon, halvsyskon och deras barn		Kaukaisemmat sukulaiset, vierassukulaiset, laitokset, säätiöt yms. sekä tuntemattomat Fjärrare släktingar, oskylda, inrättningar, stiftelser m.m. och okända		Yhteensä Summa	
	Peslä Bon	Pesien säästö Bonas behållning 1000 mk	Peslä Bon	Pesien säästö Bonas behållning 1000 mk	Peslä Bon	Pesien säästö Bonas behållning 1000 mk	Peslä Bon	Pesien säästö Bonas behållning 1000 mk	Peslä Bon	Pesien säästö Bonas behållning 1000 mk
	Ei mitään tai velkoja	67	—	411	—	116	—	34	—	628
Ingen eller skuld	43	905	222	4 526	65	1 508	16	351	346	7 290
— 50 000	17	1 393	95	6 809	42	2 932	9	600	163	11 734
50 001— 100 000	24	3 719	118	17 705	37	5 468	18	2 715	197	29 607
100 001— 200 000	28	7 297	96	24 079	26	6 302	5	1 380	155	39 058
200 001— 300 000	23	8 289	69	24 480	29	10 284	7	2 399	128	45 452
300 001— 400 000	21	9 292	60	26 826	6	2 722	3	1 259	90	40 099
400 001— 500 000	38	23 732	115	71 372	20	12 811	7	4 137	180	112 052
500 001— 750 000	43	36 962	62	54 198	19	16 253	2	1 862	126	109 275
750 001—1 000 000	61	85 302	125	176 000	37	51 041	8	11 930	231	324 273
1 000 001—2 000 000	82	528 945	145	937 157	20	84 594	6	76 573	253	1 627 269
2 000 001—.....										
Yhteensä • Summa	447	705 836	1 518	1 343 152	417	193 915	115	103 206	2 497	2 346 109

¹⁾ Kuolinpesät on tässä jaettu lähimpien laillisten perillisten sukulaisuusasteen mukaan, välttämättä siltä, että useassa tapauksessa laillinen perimisjärjestys on testamentilla muutettu (ks. kuitenkin alav. 2). ²⁾ Tähän on luettu kaikki tapaukset, jolloin puolisoiden tekemä keskinäinen testamentti on ollut olemassa.

¹⁾ Dödsbona ha här grupperats efter de närmaste laga arvingarnas skyldskapsgrad, utan hänsyn till att i flere fall laga arvsföljd ändrats genom testamente (se dock noten 2). ²⁾ Hit ha förts alla de fall då inbördes testamente mellan makar förelegat.

Muist.: Kuolinpesien säästö on ilmoitettu perintöverolautakunnan arvioinnin mukaan.

Ann.: Dödsbonas behållning är angiven enligt den värdering, som verkställts av arvsskattenämnden.

246. Perintöverolautakunnan veloittama perintö- ja lahjavero vuosina 1945—54 Av arvsskattenämnden påfordr arvs- och gåvoskatt åren 1945—54

Vuosi År	Perintövero • Arvsskatt				Lahjavero • Gåvoskatt				Yhteensä Summa
	Uusia maksuunpanoja Nya debiteringar	Aikaisempien maksuunpanojen järjestely Jämknings av äldre debiteringar		Maksuunpanojen nettomäärä Nettodebitering	Uusia maksuunpanoja Nya debiteringar	Aikaisempien maksuunpanojen järjestely Jämknings av äldre debiteringar		Maksuunpanojen nettomäärä Nettodebitering	
		Lisäys Ökning	Vähennys Minskning			Lisäys Ökning	Vähennys Minskning		
	m k								
1945	43 637 000	2 722 348	131 502	46 227 846	8 111 579	—	—	8 111 579	54 339 425
1946	¹⁾ 52 056 270	820 860	107 605	52 769 525	7 277 561	—	—	7 277 561	60 047 086
1947	32 146 060	422 187	306 635	32 261 612	8 837 564	—	—	8 837 564	41 099 176
1948	51 723 047	²⁾ 932 758	90 920	52 564 885	12 446 645	—	—	12 446 645	65 011 530
1949	61 244 329	³⁾ 1 505 264	963 249	61 786 344	11 986 479	—	—	11 986 479	73 772 823
1950	60 839 343	1 783 039	166 172	62 456 210	14 054 794	—	—	14 054 794	76 511 004
1951	103 415 779	2 522 093	232 656	105 705 216	51 606 249	—	—	51 606 249	157 311 465
1952	95 694 468	3 844 216	751 058	98 787 626	24 095 775	—	—	24 095 775	122 883 401
1953	132 855 971	⁴⁾ 10 554 748	473 995	142 936 724	23 308 425	—	—	23 308 425	166 245 149
1954	113 263 970	1 189 398	202 234	114 251 134	22 802 611	—	—	22 802 611	137 053 745

¹⁾ Tähän ei sisälly 160 550 mk, jolla kuolinpesästä v:ita 1939 veloitettiin. ²⁾ Tähän sisältyy 54 534 mk ulkomailta kuolleiden Suomen kansalaisten perintöveroa. ³⁾ Samoin 829 111 mk. ⁴⁾ Samoin 10 012 208 mk.

¹⁾ Dessutom debiterades 160 550 mk för ett dödsbo från år 1939. ²⁾ Inkl. 54 534 mk i arvsskatt efter i utlandet avlidn finsk medborgare. ³⁾ Dito 829 111 mk. ⁴⁾ Dito 10 012 208 mk.

Helsingin tilast. vuosik. • Statist. årsb. f. H:fors

249. Kuolinpesät ja niiden säästö pesien suuruuden mukaan vuosina 1931—54
Dödsbon och deras behållning efter bonas storlek åren 1931—54

Vuosi År	Kuolinpesä, joilla ei ollut säästöä tai joilla oli velkaa	Kuolinpesä, joiden säästö oli Dödsbon med en behållning av m k				Yhteensä kuolinpesiä Summa dödsbon	Säästö pesien suuruuden mukaan Behållning efter bonas storlek m k				Yhteensä säästöä Summa behållning
		—50 000	50 001— 500 000	500 001— 1 000 000	1 000 001—		—50 000	50 001— 500 000	500 001— 1 000 000	1 000 001—	
							1 000 m k				
1931—35	1 643	2 392	1 192	311	5 538	32 210	182 951	658 345		873 506	
1936—40	2 302	3 306	1 578	415	7 601	43 846	242 911	992 875		1 279 632	
1941—45	2 445	4 395	2 427	612	9 879	63 875	376 749	1 885 599		2 326 223	
1946—50	2 811	3 080	3 883	1 469	11 243	56 273	740 457	3 503 155		4 299 885	
1945....	450	759	522	156	1 887	12 078	84 572	452 194		548 844	
1946....	490	720	698	209	2 117	12 572	120 640	423 640		556 852	
1947....	526	702	752	223	2 203	12 533	136 063	439 958		588 554	
1948....	555	596	807	296	2 254	11 037	161 782	687 858		860 677	
1949....	635	562	792	343	2 332	10 214	155 525	807 370		973 109	
1950....	605	500	834	398	2 337	9 917	166 447	1 144 329		1 320 693	
1951....	632	477	799	627	2 535	9 700	177 102	1 775 352		1 962 154	
1952....	600	401	786	274 394	2 455	8 322	176 311	197 624	1 613 092	1 995 349	
1953....	680	382	740	289 434	2 525	7 335	170 696	208 741	2 186 627	2 573 399	
1954....	628	346	733	306 484	2 497	7 290	165 950	221 327	1 951 542	2 346 109	

250. Kaupungin rahastoja vuosina 1950—54
Stadens fonder åren 1950—54

	Käyttö- rahasto Kassa- förlags- fonden	Vero- tasaus- rahasto Skatte- utjämn- nings- fonden	Auto- vakuutus- rahasto 1) Auto- mobilförsäkr- nings- fonden 1)	Yleishyöd. rakennus- toim. edist.- lainarahasto Länefonden för främj. av allmännyttig byggnads- verks.	Uuden kaupungin- talon raken- tamista varten För uppför- ande av nytt stadshus	Ruotsalaisten lahjatalojen rahasto 2) Fond för svenska gåvohus 2)	Kalkki rahastot Samtliga fonder
	1 000 m k						
1954							
Pääoma vuoden alkaessa • Kapital vid årets början	557 923	130 065	—	40 375	3 204	—	731 567
Pääoman lisäys • Kapitalökning Korkovarot • Räntemedel .. Siirtoja • Överföringar	503 877	1 995	—	1 410	102	—	503 877
Pääoman vähennys • Kapital- minskning	—	—	—	—	—	—	—
Pääoma vuoden päättyessä Kapital vid årets utgång	1 061 800	132 060	—	41 785	3 306	—	1 238 951
Siltä sijoitettu • Därav placerat i Kaupunginkassaan • Stadskassan .. Obligationiin • Obligationer	1 061 800	132 060	—	11 857	2 088	—	1 207 805
Kiinnityslainoihin • Inteckningslån	—	—	—	29 928	1 218	—	1 218
1953	557 923	130 065	—	40 375	3 204	—	731 567
1952	557 923	127 938	—	32 397	3 094	296	721 648
1951	500 000	122 689	4 822	32 397	2 980	296	663 184
1950	500 000	117 688	4 793	32 397	2 827	296	658 001

1) Rahasto lakkautettiin kvston 23. 1. 1952 tekemän päätöksen mukaan. 2) Rahasto siirrettiin v. 1953 yleishyöd. rakennustoiminnan edistämislainarahastoon.

1) Fonden slopades enligt stges beslut av den 23. 1. 1952. 2) Fonden överfördes år 1953 till länefonden för främjande av allmännyttig byggnadsverksamhet.

251. Kaupungin elintarvikekeskuksen toiminnasta kertyneet tulot vuosina 1951—55
Inkomsterna av verksamheten vid stadens livsmedelscentral åren 1951—55

V u o s i Å r	Sairaalat Sjukhus	Huoltotoimi • Samhällsvården		Koulu- ja lastenkodit Skol- och barn- hemmen	Kansakoulut Folkskolorna	Kansakoulujen opetus- keittö- ja kesäsiirtolait Folkskolornas undervis- ningskök och sommar- kolonier	Valmista- vat ammatti- koulut Förberedande yrkes- skolorna	Lasten- tarhat Barnträd- gårdarna	Muut kaupungin laitokset Andra stadens inrättningar	Omat ruokasalit Egna matsalar	Muut ruokasalit, puolustus- laitos ym. Övriga matsalar, försvars- väsendet m.fl.	Muu myynti Övrig försäljning	Yhteensä Summa
		Kunnalliskoti, vanhainkoti ja työläitokset	Kommunalhemmet, äldringhemmet o. arbetsinrättningarna										
m k													
1955													
Elintarvikkeita • Livsmedel ..	33 214 807	7 799 117	30 100	2 344 614	—	1 334 365	—	6 228 334	1 039 284	—	—	3 640 708	55 631 329
Valmista ruokaa Färdig mat..	—	—	2 169 153	—	90 734 361	—	3 295 972	1 637 940	8 310 553	49 854 008	7 215 062	2 147 136	165 364 185
<i>Yht. • Summa</i>	<i>33 214 807</i>	<i>7 799 117</i>	<i>2 199 253</i>	<i>2 344 614</i>	<i>90 734 361</i>	<i>1 334 365</i>	<i>3 295 972</i>	<i>7 866 274</i>	<i>9 349 837</i>	<i>49 854 008</i>	<i>7 215 062</i>	<i>5 787 844</i>	<i>220 995 514</i>
1954	31 870 278	5 605 710	2 261 107	2 155 072	81 165 282	782 508	2 925 648	5 433 810	7 740 132	46 535 825	8 552 764	5 206 249	200 234 385
1953	30 565 009	5 671 342	2 130 276	3 192 671	77 880 015	811 654	2 444 584	5 201 173	4 954 466	38 156 040	8 349 049	6 644 126	186 000 405
1952	27 214 968	5 822 968	2 054 909	2 730 653	73 447 884	1 377 121	2 015 090	4 840 121	6 948 035	35 620 241	7 780 266	13 407 905	183 260 161
1951	21 571 506	5 565 016	1 610 486	2 578 521	62 602 420	932 741	1 734 563	4 165 450	3 876 306	32 462 993	6 197 186	8 627 845	151 925 033

252. Kaupungin tulot meriliikennemaksuista vuosina 1951—55
Stadens inkomster genom sjötrafiken åvälvda avgifter åren 1951—55

V u o s i Å r	Tuulaakia Tolag	Liikenne- maksuja Trafikavgifter	Satama- maksuja Hamnavgifter	Laiturihuolto Kajkontroll	Varasto- suojia- vuokria Magasins- hyror	Talletus- varasto- maksuja Warrant- magasins- avgifter	Laituri- ja aluevuokria Kaj- och platshyror	Nosturi- maksuja Lyftkrans- avgifter	Vesimaksuja Vatten- avgifter	Muita maksuja Övriga avgifter	Yhteensä Summa
1955											
Maksut • Avgifter	320 204	474 241	60 118	331 010	66 754	29 558	144 561	130 137	7 352	151 169	1 715 104
Palautus • Restitution	1 680	622	2 875	—	—	2	247	—	53	2 094	7 573
<i>Vuoden veloitus Årets debitering</i>	<i>318 524</i>	<i>473 619</i>	<i>57 243</i>	<i>331 010</i>	<i>66 754</i>	<i>29 556</i>	<i>144 314</i>	<i>130 137</i>	<i>7 299</i>	<i>149 075</i>	<i>1 707 531</i>
1954	204 775	341 506	49 739	214 057	42 495	22 398	98 308	108 378	6 166	114 880	1 202 702
1953 ¹⁾	179 915	264 202	34 161	146 323	38 417	22 036	94 781	65 416	4 764	128 470	978 485
1952 ¹⁾	265 494	406 868	43 129	301 185	54 612	27 241	104 423	84 999	6 394	94 424	1 388 769
1951	202 876	301 274	36 953	213 165	23 431	13 381	74 155	75 199	4 961	54 882	1 000 277

1) Korjatut tiedot. • 2) Rättade uppgifter.

253. Kunnallisverojen ja maksujen lyhennykset ja poistot ¹⁾ vuosina 1945—54
Avkortade och avskrivna ¹⁾ kommunala utskylder och avgifter åren 1945—54

V u o s i Å r	Kunnallis- veroja ²⁾ Kommunala utskylder ²⁾	Vuokria ym. kiinteistö- hallinnan saatavia Hyror m.fl. fastighetsför- valtningens fordringar	Tontinlunas- tuksia ja rakennus- lainojen korjoja Tomtlösen och räntor å byggnadslån	Sairaala- maksuja Sjukhus- avgifter	Satama- tuulaaki-ym. maksuja Hamn- tolags- m.fl. avgifter	Teollisuus- laitosten saatavia Industri- verkens fordringar	Muita Övriga	Yhteensä Summa
1945	1 674	12	82	27	1	29	1 102	2 927
1946	1 827	296	5	46	31	31	388	2 624
1947	2 962	198	390	—	1	107	457	4 115
1948	9 682	137	1 931	4	18	26	579	12 377
1949	122 981	198	1 681	210	2 204	62	1 644	128 980
1950	43 193	32	3 049	176	139	635	319	47 543
1951	69 573	2 070	1 389	300	333	208	363	74 236
1952	258 543	1 257	2 079	1 100	458	451	6	263 894
1953	82 464	5 000	2 909	476	567	723	220	92 359
1954	233 654	1 038	66	695	186	265	1 961	237 865

¹⁾ Tähän sisältyvät myös palautukset. ²⁾ Tähän sisältyy kolravero, v. 1954 808 033 mk.

¹⁾ Här ingå även restitutioner. ²⁾ Inkl. hundskatt, år 1954 808 033 mk.

Muist.: Tähän on merkitty kunakin vuonna tosiasiallisesti poistetut verot ja maksut. Kaupungin talous-
arvioon otetuista poistojen määrärahoista on osa joka vuosi siirretty seuraavaan vuoteen. Vrt. taul. 260.

Anm.: Här äro upptagna de under varje år faktiskt avkortade skatterna och avgifterna. Av de i
stadens budget förekommande avkortningsanslagen har en del varje år överförs till följande år. Jfr.
tab. 260.

255. Kaupungin pääomatase
Stadens kapitalbalans

V u o s i Å r	Vastaavaa • Aktiva										
	Pääoma- menojen siirtyvät määrärahat Utbalanse- rade anslag för kapital- utgifter	Käyttä- mättömät lainavarat Outnytt- jade länemedel	Käyttö- rahasto Kassaför- lags- fonden	Kau- punkti- talon raken- tamista varten För upp- förande av ett stads- hus	Arvo- paperit Värde- papper	Anto- lainaus Utlåning	Irtalmi- to, pää- oma- varoilla hankittu Inventa- rier an- skaffade med kapital- medel	Liikelaitosten pääomavarat Affärsföretagens kapitalvärden			
								Satama- laitoksen Hamn- verkets	Teollisuus- laitosten Industri- verkens	Liikenne- laitoksen Traffik- verkets	Puu- tavara- ja poitto- ainetoi- miston Trävaru- och bränste- kontorets
	1 0 0 0 m k										
1951	5 296 945	193 256	500 000	2 980	380 200	666 709	1 008	701 932	6 017 938	972 846	—
1952	3 117 797	—	557 923	3 093	619 288	1 020 661	1 008	3 412 501	10 374 239	2 869 412	58 832
1953	5 994 136	93 527	557 923	3 201	918 743	3 218 081	—	4 484 152	12 067 792	3 683 816	55 561
1954	3 532 734	138 034	1 061 800	3 306	1 282 441	4 318 468	—	5 060 923	12 566 161	3 881 093	55 207

Muist.: Pääomataseen arvoja on korotettu vv. 1952—53.

254. Kunnallisverojen jäämien periminen ja poisto vuonna 1954
Influtna och avskrivna kommunalskatterester år 1954

Vero vuodelta Skatteår	Maksuunpantu määrä Uttaxerat belopp	Jäämiä • Rester					
		1. 1. 1954	Peritty Influtna	Poistettu Avskrivna	Uusia Nya	31. 12. 1954	
						Yhteensä Summa		%:na mak- suunpano- määrästä i % av det uttaxerade beloppet
m k							
1948	2 608 983 304	141 191 568	2 026 784	139 164 784	—	—	—
1949	4 555 879 650	225 327 997	13 569 504	—	—	211 758 493	4.6
1950	6 174 003 948	281 158 312	17 228 132	—	—	263 930 180	4.3
1951	7 944 539 668	396 051 039	35 360 628	—	—	360 690 411	4.5
1952	11 428 933 968	565 430 875	62 795 848	—	—	502 635 027	4.4
1953	12 496 973 472	761 372 838	156 161 619	—	—	605 211 219	4.8
1954	13 596 697 283	—	—	—	740 328 965	740 328 965	5.4

joulukuun 31 päivänä 1951—54
den 31 december 1951—54

Vastattavaa • Passiva											
Muu kiinteä omaisuus Övrig fast egendom	Oma- kattaiset pääoma- rahastot Special- täckta kapital- fonder	Yhteensä Summa	Ennakolta osoitetut lainavarat ja pää- omameno- jen enna- kot I förskott anvisade länemedel och för- skott på kapital- utgifter	Pitkäaikaiset ja vakautetut lainat Långfristiga och konsoliderade lån				Lyhyt- aikainen velka Kort- fristiga lån	Kesken- eräiset tontti- kaupat Oavslu- tade tomt- försälj- ningar	Yhteensä Summa	Perus- pääoma Grund- kapital
				Obligationilainat Obligationslån		Kuoetuslainat Amorteringslån					
				Suomen rahassa maksettava Skuld i finskt mynt	Ulkom. rahassa makset- tava velka Skuld i utländskt mynt	Valtiolta Av staten	Muilta Av andra				
3 926 354	97 619	18 757 787	793 321	883 788	232 704	306 200	14 401	—	—	2 230 414	16 527 373
7 380 861	579 794	30 995 409	592 512	1 478 293	939 910	354 716	489 901	—	—	3 855 332	27 140 077
27 187 347	40 375	58 304 650	740 133	1 416 102	790 637	444 499	939 600	130 763	47 880	4 509 614	53 795 040
31 348 086	41 785	63 290 038	529 353	1 492 331	690 344	437 913	1 279 334	100 000	186 786	4 716 061	58 573 977

Ann.: I kapitalbalansen upptagna värden ha höjts åren 1952—53.

256. Kaupungin vuoden 1954 menojen ja
Sammandrag av stadens utgifter och

Pääluokka ja osasto Huvudtitel och avdelning	Menot		
	Määräraha talousarvion mukaan Anslag enligt budgeten	Tilisiirrot ¹⁾ Omföringar ¹⁾	
	m k		
1	Säästö vuodelta 1953 • Behållning från år 1953	—	—
	Varsinaiset menot ja tulot Egentliga utgifter och inkomster		
2	1 Yleinen kunnallishallinto • Allmän kommunalförvaltning	1 160 441 057	— 29 381 176
3	2 Oikeus- ja järjestystoimi • Rätts- och ordningsväsendet	572 508 658	+ 5 469 772
4	3 Palotoimi • Brandväsendet	196 348 502	+ 151 260
5	4 Terveystoimi • Hälsovården	272 833 327	+ 4 650 365
6	5 Sairaanhoidto • Sjukvården	2 165 255 414	+ 5 256 156
7	6 Huoltotoimi • Vårdverksamheten	1 244 448 332	+ 656 520
8	7 Lastensuojelu • Barnskyddsverksamheten	406 218 626	+ 22 063
9	8 Erinäiset sosiaaliset tehtävät • Särskilda sociala uppgifter	630 345 587	+ 5 890 479
10	9 Opetustoimi • Undervisningsverksamheten	1 969 719 155	+ 8 490 859
11	10 Sivistystoimi • Bildningsverksamheten	244 583 101	+ 5 009 862
12	11 Kiinteistö- ja Fastigheterna	710 485 581	— 12 169 864
13	12 Yleiset työt • Allmänna arbeten	1 502 890 840	+ 5 630 929
14	13 Liikennelaitos • Trafikverket	429 241 970	—
15	14 Satamat • Hamnarna	1 031 149 337	+ 302 775
16	15 Teurastamo • Slakthuset	122 852 348	—
17	16 Elintarvikekeskus • Livsmedelscentralen	183 118 928	+ 20 000
18	17 Teollisuuslaitokset • Industriverken	—	—
19	18 Puutavara- ja polttoainetoimisto • Trävaru- och bränslekontoret ..	—	—
20	19 Korot ja lainakustannukset • Räntor och lånekostnader	426 943 234	—
21	” Korot ja osingot • Räntor och dividender	—	—
22	20 Poistot ja palautukset • Avskrivning och restitutions	405 000 000	—
23	” Verot • Skatter	—	—
24	— Talousarvion ulkopuolella • Utom budgeten	—	—
25	Yhteensä • Summa	13 674 383 997	—
	Pääomamenot ja -tulot Kapitalutgifter och -inkomster		
26	21 Tuloa tuottavat pääomamenot • Inkomstbringande kapitalutgifter Kaupungin omaisuudesta saadut pääomatulot • Kapitalinkomster av stadens egendom	3 934 072 600	—
27	22 Tuloa tuottamattomat pääomamenot • Icke inkomstbringande kapi- talutgifter	3 406 523 874	—
28	” Lainavarat • Lånemedel	—	—
29	23 Velan kuoletus • Amortering å gäld	388 854 571	—
30	— Talousarvion ulkopuolella • Utom budgeten	—	—
31	Yhteensä • Summa	7 729 451 045	—
32	Kaikkiaan • Inalles	21 403 835 042	—

¹⁾ Talousarviossa on useissa pääluokissa käyttövaroja arvaamattomiin tarkoituksiin. Mikäli näistä varoista myönnettyt määrärahat ovat lisäyksiä talousarvion määrärahoihin, on ne kirjanpidossa siirretty näihin. Sama koskee myös määrärahoja, jotka on myönnetty I. pääluokassa olevilta, mahdollisten uusien virkojen ja sairaaloma- ym. sijaisten palkkaukseen sekä uusia ikälisiä ja palkankorotuksia varten varatulta määrärahoilta. Sitä paitsi kaupunginhallitus on oikeutettu osoittamaan jossakin määrärahasa syntyneen säästön käytettäväksi saman luvun kohdalle merkityssä toisessa samanlaatuisessa määrärahasa syntyneen vajauksen täyttämiseen. Tässä sarakkeessa on ilmaistu kunkin pääluokan tällaisten siirtojen nettomäärä. Taulukossa 257 on sitä paitsi sellaiset käyttövaroista myönnetty määrärahat, joita ei kirjanpidossa ole katsottu lisämäärärahaksi, siirretty siihen menoryhmään, johon ne luonnostaan kuuluvat.

Muist.: Vuoden tulos oli 955 463 619 mk:n säästö.

tulojen yhdistelmä tilinpäätöksen mukaan
inkomster år 1954 enligt bokslutet

Utgifter			Tulot • Inkomster		
Määrärahat yhteensä Summa anslag	Menot tilien mukaan Utgifter enligt böckerna	Säästö (+) tai menoyliitys (—) Besparing å anslag (+) eller överskrid- na anslag (—)	Talousarvion mukaan Enligt budgeten	Tilien mukaan Enligt böckerna	Ylittulot (+) tai vajaus (—) Merinkomst (+) eller brist (—)
m k					
—	—	—	1 522 005 448	1 522 005 448	—
1 131 059 881	1 130 858 525	+ 201 356	52 391 100	60 567 587	+ 8 176 487
577 978 430	574 570 559	+ 3 407 871	18 014 824	15 311 009	— 2 703 815
196 499 762	204 579 750	— 8 079 988	10 155 400	10 473 058	+ 317 658
277 483 692	272 855 839	+ 4 627 853	68 130 862	75 810 584	+ 7 679 722
2 170 511 570	2 046 128 231	+ 124 383 339	598 662 740	696 729 822	+ 98 067 082
1 245 104 852	1 158 323 296	+ 86 781 556	341 626 204	369 110 320	+ 27 484 116
406 240 689	382 702 798	+ 23 537 891	107 375 568	111 853 358	+ 4 477 790
636 236 066	605 798 464	+ 30 437 602	75 969 345	81 658 327	+ 5 688 982
1 978 210 014	1 935 617 260	+ 42 592 754	441 639 384	437 896 178	— 3 743 206
249 592 963	250 616 767	— 1 023 804	14 511 352	15 546 963	+ 1 035 611
698 315 717	684 718 694	+ 13 597 023	871 875 425	943 838 034	+ 71 962 609
1 508 521 769	1 559 082 799	— 50 561 030	462 133 423	511 814 755	+ 49 681 332
429 241 970	342 775 755	+ 86 466 215	—	—	—
1 031 452 112	1 133 389 374	— 101 937 262	969 972 000	1 081 698 083	+ 111 726 083
122 852 348	98 265 947	+ 24 586 401	137 712 440	137 481 513	— 230 927
183 138 928	191 122 564	— 7 983 636	191 000 000	202 467 311	+ 11 467 311
—	—	—	124 727 718	91 374 793	— 33 352 925
—	—	—	2 100 000	2 573 412	+ 473 412
426 943 234	372 931 905	+ 54 011 329	—	—	—
—	—	—	1 619 633 205	1 750 039 007	+ 130 405 802
405 000 000	405 000 000	—	—	—	—
—	—	—	11 681 115 414	11 931 753 290	+ 250 637 876
—	—	—	—	105 575 415	+ 105 575 415
13 674 383 997	13 349 338 527	+ 325 045 470	17 788 746 404	18 633 572 819	+ 844 826 415
3 934 072 600	4 172 544 858	— 238 472 258	—	—	—
—	—	—	1 299 556 190	1 514 410 462	+ 214 854 272
3 406 523 874	3 699 389 324	— 292 865 450	—	—	—
—	—	—	793 527 000	793 527 000	—
388 854 571	388 854 009	+ 562	—	—	—
—	—	—	—	102 074 608	+ 102 074 608
7 729 451 045	8 260 788 191	— 531 337 146	2 093 083 190	2 410 012 070	+ 316 928 880
21 403 835 042	21 610 126 718	— 206 291 676	21 403 835 042	22 565 590 337	+ 1 161 755 295

¹⁾ I budgeten förekomma under en del huvudtitlar dispositionsmedel för bestridande av oförutsedda utgifter. I den mån av dessa medel beviljade anslag utgöra tillskott till budgetanslag, ha de i bokföringen överförts till dessa. Detsamma gäller anslag som beviljats ur medel, vilka i I. huvudtiteln reserverats för avlösnande av eventuella nya befattningar samt sjuk- o. a. vikarier ävensom för nya ålderstillägg och löneförhöjningar. Därjämte har stadsstyrelsen rätt att anvisa en å visst anslag uppkommen besparing för täckande av en i samma kapitel å ett likartat anslag uppkommen brist. I denna kolumn meddelas för varje huvudtitel nettoresultatet av sådana omföringar. I tab. 257 ha dessutom sådana anslag ur dispositionsmedel, som icke i bokföringen betraktats som tillskottsanslag, sammanförts med de utgiftsgrupper till vilka de enligt sin natur höra.

Anm.: Årsresultatet utgjorde en behållning om 955 463 619 mk.

Jatkoa • Fortsättning

Vuosi År	Sairaanhoito • Sjukvården										
	Maksut • Avgifter till										
	Nikkilän sairaala Nickby sjukhus	Malmin sairaala Malms sjukhus	Sairaanhoitajataarkoulu Sjuksköterskeskolan	Suomen Punaisen Ristin sairaalalle	Yliopiston klinikoille	Kellokosken sairaalalle	Allergia-sairaalalle	Ammattilääketieteen tutkimussäätiön sairaalalle	Boijen sairaalalle ja synnytyslaitokselle	Muille laitoksille	
				Finlands Röda Kors sjukhus	Universitets-klinikerna	Kellokoski sjukhus	Allergisjukhuset	Stiftelsen för yrkesmedicinsk sjukhus	Boijes sjukhus och förlossningsanstalt	Övriga anstalter	
1 000 m k											
1 1945	49 399	—	2 289	9 611	2 383	2 277	—	—	371	1 060	
2 1946	76 916	11 757	3 361	11 974	3 980	2 425	—	—	648	83	
3 1947	111 553	19 312	3 752	20 873	8 467	5 109	—	—	1 566	94	
4 1948	166 635	29 759	6 145	41 260	20 319	9 791	—	—	3 240	92	
5 1949	187 398	33 207	6 658	47 401	29 941	11 751	3 054	—	3 589	80	
6 1950	247 622	49 237	9 461	52 816	41 079	13 098	3 597	1 221	5 481	80	
7 1951	303 268	67 555	12 071	97 019	46 732	15 305	7 738	11 111	6 575	724	
8 1952	345 570	76 127	14 484	127 836	59 930	21 547	9 807	20 874	7 247	758	
9 1953	365 393	73 747	14 409	122 821	69 496	17 123	11 216	21 164	7 227	12 623	
10 1954	387 144	75 929	14 138	110 807	69 999	13 274	9 045	17 920	7 227	6 875	

Jatkoa • Fortsättning

Vuosi År	Lastensuojelu • Barnskyddsverksamheten							Erinäiset sosiaaliset tehtävät •					
	Lastensuojelulautakunta ja -virasto Barnskyddsnämnden och -verket	Lastenhoitolaikokset Barnskyddsanstalterna	Yksityishoito ja jatko-opetus Utackordering och fortsättningsundervisning	Avustukset Understöd	Muut menot Övriga utgifter	Maa-tilat Lägenheterna	Yhteensä Summa	Oikeus-apu-toimisto	Työnvälityslautakunta ja -toimisto	Työ-asiaim-lautakunta	Väestön-suojelu	Kansan-huolto-lautakunta	Poltto-aine-pääli-kön toimisto
								Rätts-hjälps-byrån	Arbets-förmed-ling-nämnden och -byrån	Arbets-nämnden	Befolk-nings-skydd	Folkfö-rsörjnings-nämnden	Bränsle-chefens byrå
1 000 m k													
1 1945	4 409	18 694	7 178	1 453	3 777	4 108	39 619	450	5 121	412	8 817	22 019	—
2 1946	6 403	28 782	11 138	3 289	5 828	6 640	62 080	618	6 927	2 558	115	37 396	—
3 1947	9 279	41 257	13 646	4 741	5 624	6 459	81 006	891	10 290	3 016	26	47 144	—
4 1948	14 240	68 203	19 400	11 883	8 389	9 081	131 196	1 273	16 184	3 463	73	60 011	—
5 1949	17 111	76 192	30 580	8 246	10 995	11 201	154 325	1 392	18 987	947	63	29 922	—
6 1950	23 603	100 959	42 805	40 445	14 489	13 571	235 872	1 821	24 245	689	39	9 552	—
7 1951	33 044	137 788	60 988	10 292	15 376	17 039	274 527	2 427	32 287	469	34	11 420	1 828
8 1952	32 174	171 638	82 998	18 386	16 721	21 165	343 082	2 524	34 981	613	735	13 713	3 113
9 1953	35 900	182 514	99 658	13 106	20 447	22 810	374 435	2 547	35 806	1 845	4 768	12 341	2 540
10 1954	36 251	183 159	104 535	8 120	31 203	19 435	382 703	2 563	40 654	1 641	4 072	4 479	1 489

¹⁾ Muutettu luku. ²⁾ Tähän eivät sisälly huoltolautakunnan työttömyysavustuksina jakamat varat (vrt. ryhmään Huoltotoimi) eivätkä myöskään köyhäinholdollisiin varatoihin eikä vapautuneiden vankien tölhin käytetyt varat (vrt. ryhmään Tuolo tuottamattomat pääomat). V. 1945 sisältyy tähän myös virastovaratoita varteen käytetyt varat. ³⁾ Vrt. alav. 10 siv. 330.

Huoltotoimi • Vårdverksamheten

Muut menot Övriga utgifter	Yhteensä Summa	Huoltolautakunta ja -virasto Vårdsnämnden och -verket	Kunnalliskoti laitokset Kommunalhemmet och därmed förnade inrättningar	Van-hainkoti Äld-rings-hemmet	Tervalammen työlaitos ja maatila Tervlampi arbetsin-rättning och lantegendom	Työtuvat Arbets-stugorna	Sairaanhoidokustannukset ja lääkkeet Sjukvårdskostnader och läkemedel	Suoranaiset avustukset	Muut avustukset Övriga understöd	Muut menot Övriga utgifter	Yhteensä Summa
								(kotiaavustukset, päivähoito ym.) Direkta understöd (understöd i hemmen, dagvård m. m.)			
								1 000 m k			
303	237 372	21 487	27 376	—	6 851	7 892	11 660	19 900	1 329	454	96 949
220	353 402	27 195	43 843	—	9 614	11 655	23 855	35 617	1 528	696	154 003
287	517 179	35 154	64 192	—	11 995	15 099	35 697	49 918	1 435	760	214 250
287	796 900	54 326	89 240	—	18 187	20 706	58 032	69 958	1 073	1 185	312 707
417	894 641	57 317	104 629	—	25 678	39 698	81 952	100 562	1 922	1 421	413 179
473	1 230 558	77 899	135 029	—	28 845	53 359	90 755	133 168	2 256	1 634	522 945
700	1 629 396	115 042	165 470	—	46 495	75 072	132 123	172 343	3 027	2 633	712 205
¹⁾ 4 780	1 879 108	121 574	204 857	81 848	52 324	104 079	134 568	210 983	4 850	5 173	920 256
¹⁾ 4 630	1 936 288	130 342	223 246	94 260	57 737	90 512	154 230	281 391	5 340	8 830	1 045 888
1 900	2 019 202	135 663	245 963	107 361	58 313	89 444	181 020	310 948	8 030	22 355	1 159 097

Särskilda sociala uppgifter

Lautakunta Nämnden	Urheilu ja rekeily Idrott och eksursion		Työttömyyden aiheuttamat erinäiset toimenpiteet ¹⁾ Diverse av arbetslösheten påkallade åtgärder ²⁾	Nuorisotyö-lautakunta ja -toimisto Ung-doms-nämnden och -byrån	Raittius-lautakunta Nykter-hets-nämnden	Korvaukset kansaneläkelaitokselle Ersättnin-gar till folk-pensions-anstalten	Yleishyö-dyllisten yritysten avustukset Understöd åt allmän-nyttiga företag	Urheilu-avus-tukset Under-stöd för idrotts-ändamål	Muut avustukset Övriga under-stöd	Muut menot Övriga utgifter	Yhteensä Summa	Palotoimi Brand-väsendet
	Kansan-puistot ja urheilukentät Folkparkerna och idrotts-planerna	Korjaukset ja kun-nossapito Reparatio-ner och underhåll										
1 000 m k												
707	6 687	8 752	500	—	90	74	629	460	1 801	487	57 006	26 326
1 151	10 178	8 985	83	—	346	893	1 000	1 370	2 368	610	74 598	44 079
1 834	14 590	12 531	75	—	555	2 480	1 250	1 795	3 591	16	100 084	66 313
2 953	27 788	19 312	—	889	794	5 482	1 560	16 724	4 346	37	160 889	100 719
3 223	42 332	30 930	—	5 664	1 043	15 102	1 750	13 826	11 514	20 041	196 736	130 804
4 725	43 204	35 058	—	6 189	3 501	30 813	2 625	28 515	17 839	47 170	255 985	140 499
5 592	74 680	86 589	—	7 018	3 646	55 644	3 975	30 682	22 569	53 359	392 219	186 052
7 409	97 196	87 490	—	9 308	4 367	73 707	5 160	7 427	101 311	9 125	458 179	208 261
9 249	102 327	85 710	2 265	16 365	4 964	218 907	5 675	8 070	109 782	5 197	628 358	197 469
8 244	103 053	84 450	—	22 556	4 790	191 683	5 975	8 245	110 168	5 122	599 184	204 580

¹⁾ Ändrad uppgift. ²⁾ Häri ingå icke av vårdnämnden för arbetslöshetsunderstöd disponerade medel (jfr gruppen Vårdverksamheten), ej heller för reservarbeten av fattigvårdsnatur samt arbeten för frivillna fångar använda medel (jfr gruppen icke inkomstbringande kapitalutgifter). År 1945 ingå här för reservarbeten i stadens verk disponerade medel. ³⁾ Jfr not 10 på sid. 331.

Jatkoa • Fortsättning

Vuosi År	Opetustoimi • Undervisningsverksamheten						Sivistystoimi • Bild-		
	Kansakoulut Folkskolorna	Työväen- opistot Arbetar- instituterna	Ammatti- opetus Yrkesunder- visningen	Lastentarhat Barnträd- gårdarna	Avustukset Understödet	Yhteensä Summa	Kaupungin- kirjasto Stadsbiblio- teket	Kaupungin- museum Stadens museum	Musiikki- lautakunta ja kaupun- ginorkesteri Musik- nämnden och stads- orkesteren
	1 000 m k								
1 1945	98 649	2 883	10 388	29 923	3 498	145 341	13 612	480	9 360
2 1946	188 046	4 071	14 927	43 341	7 411	257 796	21 306	698	12 321
3 1947	250 928	6 116	22 869	60 023	9 400	349 336	31 372	846	17 378
4 1948	380 812	9 049	33 394	94 496	12 380	530 131	46 974	1 663	27 211
5 1949	468 122	10 101	41 920	110 417	17 249	647 809	55 946	1 467	29 083
6 1950	637 973	15 005	65 614	151 999	34 491	905 082	78 926	2 735	38 274
7 1951	865 848	18 511	86 432	207 166	36 656	1 214 613	106 522	3 503	46 353
8 1952	1 074 589	22 524	120 063	250 751	44 081	1 512 008	126 502	4 600	58 232
9 1953	1 201 174	23 022	141 775	285 575	47 337	1 698 883	125 723	9 750	53 044
10 1954	1 381 451	25 484	186 816	305 548	46 713	1 946 012	134 136	7 175	60 441

Teatterien, orkesterien ym. avustukset Understödet åt teatrar, orkestrar m. fl.	Taideteos- ten osto ja taitelijain avustam- inen Inköp av konstverk och under- stödet åt konstnärer	Yhteensä Summa	Kiinteistö- ja Fastigheterna								Yhteensä Summa
			Kiinteistö- lautakunta ja -virasto Fastighets- nämnden och -kontoret	Maatalous Lant- bruket	Metsä- talous Skogshus- hållningen	Kaupunki- kiinteistö- Stads- fastigheterna	Silttoia- puutarhat Koloniträd- gårdarna	Kiinteistöjen korjaukset Reparation av fastig- heterna	Muut menot Övriga utgifter		
			1 000 m k								
2 266	145	25 863	16 402	14 131	2 214	17 320	352	32 751	3 283	86 453	
3 569	200	38 094	21 391	24 447	1 547	32 939	1 089	35 246	2 319	118 978	
7 046	250	56 892	29 630	31 943	1 383	59 599	766	43 897	3 993	171 211	
7 812	300	83 960	42 314	45 321	2 958	63 177	1 289	83 463	4 858	243 380	
17 577	450	104 523	47 484	49 964	6 367	80 512	4 443	131 080	9 949	329 799	
37 537	675	158 147	62 817	57 342	7 384	111 181	2 092	167 970	10 069	418 855	
39 979	844	197 201	86 031	85 849	12 025	186 064	3 139	247 647	14 239	634 994	
52 437	900	242 671	99 622	94 933	11 919	181 225	2 727	297 212	45 632	733 270	
48 486	5 900	242 903	111 523	84 915	15 394	246 384	2 580	258 172	29 271	748 239	
49 001	5 900	256 653	124 142	79 348	14 795	211 267	3 348	255 016	18 828	706 744	

Jatkoa • Fortsättning

Vuosi År	Yleiset työt *)							
	Yleisten töiden laut- akunta ja rakennus- virasto Nämnden för allmänna arbeten och byggnads- kontoret	Kadut ja tiet • Gator och vägar				Puhtaanapito •		
	Korjaus ja kunnossapito Reparation och underhåll	Puhtaanapito Renhållning	Valaistus (kulutus ja hoito) Belysning (förbrukning och skötsel)	Yleiset vesi- postit (kulutus ja hoito) Allmänna vattenposter (förbrukning och skötsel)	Satama- alueet Hamnområden	Kaupungin katuosuudet Stadens gatuandelar	Kaupungin kiinteistöt Stadens fastigheter	
	1 000 m k							
1 1945	21 589	13 185	8 813	6 033	231	..	33 743	3 478
2 1946	29 057	21 372	21 547	8 526	392	..	62 423	4 523
3 1947	55 907	37 070	36 549	12 267	780	6 356	—	—
4 1948	80 251	74 678	62 172	16 554	878	12 635	—	—
5 1949	90 888	95 578	55 045	27 146	983	8 497	—	—
6 1950	129 407	120 260	86 652	32 849	1 486	13 512	—	—
7 1951	171 988	217 407	157 356	41 539	2 241	27 336	—	—
8 1952	178 799	225 448	210 409	60 321	1 948	24 093	—	—
9 1953	178 079	198 605	175 760	80 319	2 915	23 139	—	—
10 1954	196 176	167 069	206 316	94 500	3 206	25 432	—	—

*) Tästä 3 956 000 mk uuden koulurakennuksen sisustamiseen. *) V:sta 1947 lähtien on tehty eräitä muutoksia ryhmässä Yleiset työt. Puhtaanapitolaitos on siirretty erilliseksi osastoksi rakennusvirastoon ja satamarakennusosasto on siirretty ryhmään Satamat, sarakkeeseen Satamien korjaus ja kunnossapito. Sarakkeeseen Rakennusvirasto on siis vv:lta 1945—46 siirretty aikaisemman puhtaanapitolaitoksen kustannukset, jota vastoin satamarakennusosaston menoja ei ole voitu siirtää tästä sarakkeesta satamiin, vaan sisältyvät ne edelleen tähän sarakkeeseen. Sarakkeissa Satama-alueet ja Yleiset mukavuuksilaitokset ym. on ilmoitettu menot vasta v:sta 1947 lähtien. Vuosien 1945—46 ko. tiedot sisältyvät sarakkeisiin Kaupungin katuosuudet ja Kaupungin kiinteistöt. Muut menot näissä sarakkeissa olivat tilityseriä, jotka jäivät pois, kun puhtaanapitolaitos siirrettiin rakennusvirastoon.

Allmänna arbeten *)										
Renhållningen				Viemärit (korjaus ja kunnossapito)	Istutukset (korjaus ja kunnossapito)	Varasto ja työpaja Förrådet och verkstaden	Työos. suht. olevan hen- kilöstön erin. edut Div. för- män för pers. i arbets- avtalsförh.	Yhteensä Summa	Teuras- tamo Stakt- huset	
Sopimusten mukainen katujen puhtaanapito Gaturenhål- ning enligt avtal	Sopimusten mukainen kiinteistöjen puhtaanapito Fastighetsren- hållning enligt avtal	Yleiset mukavuu- slaitokset ym. Allmänna bekvämlig- hetsinrätt- ningar m.m.	Muut menot Övriga utgifter	Avlopps- ledningar (reparation och under- håll)	Planteringar (reparation och under- håll)					
3 926	12 157	..	1 227	9 213	10 264	12 142	29 795	165 796	12 747	
7 914	24 800	..	10 000	10 857	14 384	14 554	34 946	265 295	16 295	
9 792	40 015	4 995	135	15 805	23 811	24 150	40 896	308 528	25 088	
15 704	55 047	7 753	191	22 627	38 036	30 074	81 572	498 172	41 805	
15 744	54 173	11 205	1 014	29 820	38 277	31 651	118 522	578 543	58 130	
24 029	70 399	11 158	2 720	30 171	49 802	89 434	157 414	819 293	72 148	
39 480	106 401	14 816	3 722	36 620	67 915	199 430	225 037	1 311 288	92 480	
34 934	107 262	16 703	4 812	43 244	82 581	236 115	265 396	1 492 065	98 935	
34 858	110 362	22 639	11 373	50 086	82 028	233 473	291 146	1 494 782	105 191	
37 254	117 411	23 522	12 590	51 283	79 933	199 716	323 943	1 538 351	98 349	

*) Härav 3 956 000 mk för inredning av ny skolbyggnad. *) Fr.o.m. år 1947 ha vissa omställningar företagits inom gruppen Allmänna arbeten. Renhållningsverket har såsom en skild avdelning överfört till byggnadskontoret och hamnbyggnadsavdelningen har överfört från byggnadskontoret till gruppen Hamnarna under kolumnen Reparation och underhåll av hamnarna. Kostnaderna för det tidigare renhållningsverket ha sålunda för åren 1945—46 överförts till kolumnen Byggnadskontoret, medan däremot kostnaderna för hamnbyggnadsavdelningen icke kunnat utbrytas för nämnda år, utan fortfarande ingå under kolumnen Byggnadskontoret. Kostnaderna för Hamnorna och Allmänna bekvämlighetsinrättningar m.m. upptogs fr.o.m. år 1947. Under åren 1945—46 ingå motsvarande kostnader i kolumnerna Stadens gatandelar och Stadens fastigheter. Övriga utgifter i sistnämnda kolumner utgjordes av likvidposter vilka bortföll, då renhållningsverket överfördes till byggnadskontoret.

Jatkoa • Fortsättning

Vuosi År	Elintarvike- keskus Livsmedels- centralen	Satamat 1) • Hamnarna 1)								
		Satama- hallinto Hamnför- valtningen	Satama- liikenne Hamn- trafiken	Satama- alueiden puhtaana- pito ja valaistus Renhäll- ning och be- lysning av hamnorna	Satamien korjaus ja kunnossapito Reparation och underhåll av hamnarna	Laitteiden arvon kuoletukset Amortering å anlägg- ningarnas värde	Pääoma- arvon korko Ränta å kapitalvärdet	Työntekijäin erinäiset edut Diverse förmåner åt arbetare	Muut menot Övriga utgifter	Yhteensä Summa
1000 mk										
1 1945	30 326	734	32 760	3 242	11 773	—	—	—	63	48 572
2 1946	55 265	1 000	57 550	3 454	18 973	—	—	—	114	81 091
3 1947	52 000	1 620	72 598	4 117	35 899	8 149	17 974	18 595	2 150	161 102
4 1948	85 113	2 865	120 213	4 593	51 275	7 419	17 669	30 051	2 113	236 198
5 1949	106 877	3 311	145 999	7 533	59 166	7 366	17 303	44 489	2 155	287 322
6 1950	128 689	4 036	189 875	14 370	82 152	10 384	20 155	63 686	11 125	395 783
7 1951	149 744	6 094	311 446	18 210	100 191	14 043	22 763	92 706	26 875	592 328
8 1952	173 276	7 870	385 996	28 500	123 473	13 783	22 938	108 270	34 021	724 851
9 1953	177 678	6 280	368 181	34 500	184 296	21 615	52 271	70 319	41 418	778 880
10 1954	191 123	6 622	333 225	38 250	189 953	159 456	289 933	76 539	39 411	1 133 389

Jatkoa • Fortsättning

Vuosi År	Tuloa tuottavat pääomamenot • Inkomstbringande kapitalutgifter									
	Vesilaitos Vatten- verket	Kaasulaitos Gasverket	Sähkölaitos Elverket	Liikenne- laitos Trafikverket	Puutavara- ja poltto- ainetoimisto Trävaru- och bränsle- kontoret	Talo- raken- nukset Byggnader	Siirrot rahastoihin Överföringar till fonder	Muut sijoitukset Andra investe- ringar	Yhteensä Summa	Talo- rakennukset Byggnader
1000 mk										
1 1945	24 011	32 436	42 697	—	—	78 232	24 260	14 112	252 279	7 040
2 1946	68 049	10 601	71 789	78 469	—	70 230	—	—	383 678	26 879
3 1947	50 322	30 438	224 673	81 361	—	21 807	—	16 878	518 008	106 928
4 1948	98 780	200 028	692 627	356 091	—	77 132	400 000	91 252	2 071 663	232 777
5 1949	80 358	398 578	481 220	364 478	—	91 873	—	558 447	2 236 477	492 580
6 1950	135 439	123 268	631 197	479 841	—	80 088	—	758 232	2 687 331	702 283
7 1951	232 308	448 323	790 124	798 781	—	109 000	—	1 513 250	4 807 579	1 156 100
8 1952	206 891	184 600	1 154 113	1 583 998	22 699	411 560	37 420	1 149 263	5 648 102	1 471 602
9 1953	192 242	285 926	1 596 821	1 104 342	—	161 432	—	1 183 276	5 556 001	1 992 303
10 1954	169 708	204 997	1 142 307	620 821	16 432	44 007	503 877	1 319 271	4 689 365	1 837 165

1) Vrt. alav. 2 siv. 334. 2) Ks. muist. siv. 330. 3) Yksinomaan verojen poistot, muut poistot on jaettu eri hallintoaarojen kesken.
4) Oikaistut tiedot.
5) Jfr not 2 på sid. 335. 6) Se anm. på sid. 331. 7) Enbart skatteavkortningar, övriga avkortningar äro fördelade mellan de olika förvaltningsgrenarna. 8) Rättade uppgifter.

Puutavara- ja poltto- ainetoimisto Trävaru- och bränslekon- toret	Teollisuuslaitokset 2) • Industriverken 2)				Liikennelaitos Trafikverket	Poistot ja palautukset 3) Avkortningar och restitu- tioner 3)	Klinterstöst- ostot Inköp av fastigheter	Satamat Hamnarna
	Vesilaitos Vatten- verket	Kaasulaitos Gasverket	Sähkölaitos Elverket	Yhteensä Summa				
1000 mk								
—	54 844	199 920	190 582	445 346	275 530	55 846	9 023	27 508
—	77 215	395 897	405 674	878 786	474 735	56 635	123	84 417
—	96 960	419 575	558 411	1 074 946	687 271	83 767	15 276	77 253
—	219 678	552 141	726 853	1 498 672	1 004 693	65 369	17 590	138 163
—	237 039	609 188	891 757	1 737 984	1 111 193	100 983	80 678	180 845
—	263 794	674 526	1 072 542	2 010 862	1 462 344	163 165	120 551	358 715
—	312 934	992 686	1 506 984	2 812 604	1 998 713	179 000	180 396	735 397
764 176	378 648	1 581 115	2 180 686	4 140 449	2 363 716	606 584	140 730	756 828
631 538	554 315	1 539 071	2 359 551	4 452 937	2 539 561	1 154 022	151 123	880 839
606 420	617 297	1 468 434	2 542 462	4 628 193	2 808 405	405 000	99 058	568 887

Kadut ja tiet Gator och vägar	Viemärit Avlopps- ledningar	Urheilu- kentät Idrotts- planer	Istutukset Plante- ringar	Yleiset varatyöt Allmänna reserv- arbeten	Perus- hankinnat Grundan- skaffningar	Väestön- suojelutyöt Befolknings- skydds- arbeten	Siirtola- puutarhat Koloni- trädgårdarna	Muut sijoitukset Andra investeringar	Yhteensä Summa
43 094	84 026	2 505	4 182	4 000	—	4 860	6 592	—	156 299
55 649	79 863	10 078	5 592	1 000	—	—	4 390	500	183 951
62 260	58 038	11 262	6 163	1 000	—	—	3 520	2 825	251 996
92 434	49 257	41 308	11 996	1 000	—	—	4 248	4 154	437 174
235 220	107 631	112 905	17 424	22 487	—	—	6 046	12 403	1 006 696
268 796	184 539	95 200	28 347	58 769	—	—	4 950	36 204	1 379 088
422 040	362 461	240 348	41 205	20 000	—	—	—	1 622	2 243 776
457 491	312 520	202 852	33 289	1 000	4) 15 000	—	—	—	2 493 754
677 194	194 495	49 695	49 484	415 290	4) 36 804	—	—	14 610	3 429 875
537 460	285 604	42 475	39 731	431 155	27 350	—	4 959	4 020	3 209 919

Vuosi År	Velan kuoletus Amortering av gäld	Korot ja lainakustannukset • Räntor och lånekostnader						Yhteensä Summa	Kalkkiaan Totalsumma
		Vakautetun velan korot Ränta å konsoliderad gäld	Tilapäis- luoton korot Ränta å tillfällig kredit	Kustannukset ja poistot Kostnader och avskrivningar					
				Korkojen kursstappiot Kursförluster å räntor	Kuolestusten kursstappiot Kursförluster å amorteringar	Leimaverot, provisiot ym. kulut Stämpelskatt, provisjoner o.a. kost- nader			
1000 mk									
1945	78 308	67 424	4 125	4 321	7 679	550	84 099	2 538 237	
1946	72 753	64 561	32 446	34 400	51 100	3 628	186 135	4 085 329	
1947	103 586	82 782	48 000	25 000	9 000	2 159	166 941	5 486 498	
1948	105 244	79 771	50 000	20 000	12 500	1 565	163 836	9 192 109	
1949	109 357	76 135	25 000	18 800	36 700	1 088	157 723	11 300 190	
1950	112 642	70 676	5 000	31 000	50 000	1 050	157 726	14 465 326	
1951	140 427	99 923	5 000	47 573	45 000	2 291	199 787	21 310 578	
1952	237 292	137 570	71 446	53 500	60 000	31 415	353 931	27 143 538	
1953	308 249	168 843	96 628	50 000	60 000	22 110	397 581	29 785 696	
1954	388 854	242 573	68 647	1 000	56 000	4 712	372 932	29 310 354	

258. Kaupungin tulot pää-
Stadens inkomster efter

Vuosi År	Yleinen kunnallishallinto • Allmän kommunalförvaltning						Terveydenhoito 1) • Hälsovården 1)					
	Kaupungin- hallitus Stads- styrelsen	Raha- toimisto Drätsel- kontoret	Verotus- valmistelu- virasto Skattebe- rednings- verket	Osuus väki- juoma- yhtiön vuosi- voittoon	Muut tulot Andra in- komster	Yhteensä Summa	Oikeus- ja järjestys- toimi Rätts- och ordnings- väsendet	Palo- laitos Brand- väsendet	Kouluham- maskil- nikka Skol- och läroverks- väsendet	Valtion- apu Stats- bidrag	Muut tulot Andra in- komster	Yhteensä Summa
1000 m k												
1 1945	423	42	49	3 184	845	4 543	1 369	1 840	1 692	197	2 313	4 202
2 1946	674	88	186	3 643	990	5 581	2 194	2 399	2 158	1 336	3 096	6 590
3 1947	1 268	103	185	4 099	1 188	6 843	2 349	3 465	3 050	4 356	5 276	12 682
4 1948	1 690	162	272	4 298	2 268	8 690	4 535	5 569	7 075	5 976	7 800	20 851
5 1949	2 702	97	293	35 786	802	39 680	5 817	6 023	10 589	11 387	10 626	32 602
6 1950	5 876	103	309	35 981	1 362	43 631	8 463	5 852	11 056	8 439	12 511	32 006
7 1951	5 979	584	553	36 852	1 330	45 298	8 820	6 808	14 100	10 894	15 578	40 572
8 1952	11 158	242	712	37 230	4 806	54 148	7 485	9 776	25 974	12 206	20 840	59 020
9 1953	10 521	674	703	38 141	9 434	59 473	14 278	10 575	29 372	20 451	21 329	71 152
10 1954	11 393	316	732	39 451	14 982	66 874	15 397	10 473	32 980	18 671	24 174	75 825

Jatkoa • Fortsättning

Vuosi År	Barnskyddsverksamheten			Erinäiset sosiaaliset tehtävät • Särskilda sociala uppgifter						Ope- Under- bidrag	
	Valtion- apu Stats- bidrag	Muut tulot Andra in- komster	Yhteensä Summa	Kansaneläke- lain muk. lisäeläke- osuudet Andelar i tilläggspen- sioner en- lagen om folkpen- sionering	Kansan- pulistot ja urheilukentät Folkpar- kerna och idrotts- planerna	Kansan- huolto- lautakunta Folkför- sörjnings- nämnden	Valtionapu Statsbidrag työnvä- litystä varten för arbets- förmed- ling	Muut tulot Andra in- komster övrige	Yhteensä Summa		
1000 m k											
1 1945	1 633	2 165	13 826	6	3 876	1 201	2 343	—	630	8 056	20 107
2 1946	3 107	2 965	17 772	44	5 646	1 183	2 419	—	1 141	10 433	27 149
3 1947	3 841	5 277	24 003	99	9 302	1 296	3 262	—	188	14 147	48 530
4 1948	7 751	7 483	40 576	246	11 393	2 689	4 841	91	153	19 413	111 718
5 1949	10 967	8 335	54 784	1 094	11 064	3 170	7 836	12	270	23 446	122 061
6 1950	14 480	9 839	67 945	3 061	14 588	2 509	8 510	30	406	29 104	173 627
7 1951	20 276	11 699	96 562	5 364	16 121	—	11 227	1 607	1 164	34 483	225 477
8 1952	23 962	12 691	119 379	12 109	46 966	—	15 345	10 991	508	85 919	312 639
9 1953	21 368	12 572	117 137	15 049	32 792	—	16 763	3 956	775	69 335	348 652
10 1954	17 986	14 045	111 858	18 261	40 375	—	17 159	4 914	17 544	98 253	374 433

1) Tuberkuloosihuollon tulot v. 1954 on kaupungin tilinpäätöksessä viety ryhmään Sairaanhoito, johon myös vuosien 1945—53 ko. menot on siirretty. 2) Ks. edell. alav.

Muist.: Tämän yhdistelmän perustaksi on pantu se jako osastoihin ja lukuihin, joka otettiin käytäntöön v:n 1952 talousarviossa, joten luvut v:ita 1945—51 on laskettu uudelleen.

ryhmittäin vuosina 1945—54
huvudgrupper åren 1945—54

Sairaanhoito 2) • Sjukvården 2)					Huoltotoimi • Vårdverksamheten					Lastensuojelu •	
Sairaaloiden ja poliklinikoiden hoitomaksut Avgifter för vård å sjukhus och polikliniker	Huoltotolmen suorittama korvaus sairaanhoidosta Av samhällsvården erlagd ersättning för sjukvård	Valtion- apu Stats- bidrag	Muut tulot Andra in- komster	Yhteensä Summa	Kunnalliskoti, työlätköset ja työtuvat Kommunalhemmet, arbetsinrättningarna och arbetsstugorna	Korvaus annetusta yhteiskunn. huollosta Ersättning för meddelad samhällsvård	Valtion- apu Stats- bidrag	Muut tulot Andra in- komster	Yhteensä Summa	Lasten- hoito- kor- vaukset Ersättn- ing för barn- vård	Maatilat Lägen- heterna
1000 m k											
15 176	8 426	18 159	18 026	59 787	16 365	12 735	522	1 252	30 874	4 754	5 274
27 040	16 417	21 734	21 200	86 391	22 267	12 906	558	1 552	37 283	6 058	5 642
43 884	26 056	30 857	37 607	138 404	30 778	23 406	830	2 807	57 821	8 280	6 605
68 153	43 171	49 295	55 846	216 465	40 592	35 823	1 633	4 866	82 914	17 003	8 339
85 451	61 300	75 046	54 993	276 790	65 055	48 733	559	5 325	119 672	26 039	9 443
89 204	62 370	100 317	69 051	320 942	84 182	69 951	3 151	5 291	162 575	32 665	10 961
125 244	94 132	126 315	88 363	434 054	115 870	92 669	10 197	8 841	227 577	50 510	14 077
132 506	94 701	162 542	93 561	483 310	159 926	130 110	12 135	1 603	303 774	64 618	18 108
139 600	106 257	204 979	92 683	543 519	162 466	174 758	35 560	5 592	378 376	66 506	16 691
183 790	128 201	290 484	94 255	696 730	163 099	183 971	37 894	8 116	393 080	64 967	14 860

tustoimi visningsväsendet		Kiinteistöt • Fastigheterna										
Muut tulot Andra in- komster	Yhteensä Summa	Tonttien ja alueiden vuokrat Arrenden för tomter och områden	Maa- talous Lant- bruket	Metsä- talous Skogs- hushäl- lingen	Huoneenvuokrat Lokalhyror	Myynti- ja tontti- paikkojen vuokrat Hyror för försäljnings- stånd och torg- platser	Siirtola- puu- tarhat Koloni- träd- gårdarna	Muut tulot Andra in- komster	Mulden kuin klin- teistöautakunnan hoidossa olevien rakennusten vuokrat (tilityksiä) Hyror för byggnader, som icke förvaltas av fastighetsnämnden (likvidposter)	Yhteensä Summa		
1000 m k												
5 812	25 919	17 619	20 928	10 639	9 652	17 296	3 784	333	2 337	33 953	116 541	
11 659	38 808	25 587	34 669	7 644	16 734	20 059	15 370	988	961	36 905	158 917	
16 834	65 364	32 901	42 950	5 427	22 612	21 155	22 063	990	1 850	38 162	188 110	
26 619	138 337	39 102	52 929	4 382	26 371	22 332	27 564	1 936	2 723	39 190	216 529	
31 427	153 488	43 308	52 897	7 800	44 411	24 857	60 891	2 386	3 475	39 698	279 723	
40 667	214 294	46 706	60 895	6 884	58 216	45 683	94 889	2 756	6 924	78 646	401 599	
50 937	276 414	65 135	92 812	18 794	75 617	51 139	88 439	2 367	7 207	78 646	480 156	
61 190	373 829	94 861	77 575	13 181	121 065	99 290	85 757	2 806	23 678	157 917	676 130	
75 565	424 217	107 927	78 388	33 959	148 654	113 104	93 108	3 063	18 361	180 447	777 011	
84 092	458 525	124 285	82 342	33 046	177 407	128 365	87 085	4 219	16 080	294 337	947 166	

1) Inkomster för tuberkuloosvården ha fr. o. m. år 1954 i stadens bokslut överförts till avd. Sjukvården, varför motsvarande siffror för åren 1945—53 även överförts. 2) Se föreg. not.

Anm.: Till grund för denna sammanställning har lagts den indelning av inkomsterna i avdelningar och kapitel, som genomfördes i 1952 års budget, varför siffrorna för åren 1945—51 ha omräknats.

260. Siirtyvät määrärahat vuonna 1954 • Balanserande anslag år 1954

Tarkoitus Andamål	Edell. vuosilta siirtyneet määrärahat Från föregående år balanserade anslag	Vuoden al- kana lisäksi tulleet määrärahat Under året tillkomna anslag	Yhteensä Summa	Siitä • Därav		
				käytetty använt	säästetty in- besparat	siirretty seur. vuoteen balanserat till följande år
1 0 0 0 m k						
1. Varsinaiset menot • Egentliga utgifter						
Myönn. eläkk. ja apurahat • Bevilj. pension och understöd	7 000	—	7 000	7 000	—	—
Kaluston ym. hankinta ja kunnossapito • Anskaffning och reparation av inventarier m.m.	165 609	99 881	265 490	142 029	3 410	120 051
Painatustöiden kallistuminen • För förhöjda tryckningskostn.	8 650	—	8 650	3 379	5 271	—
Siirtolapuutarhat, korjauksia • Koloniträdgårdarna, reparationer	—	157	157	—	—	157
Yl. työt, koneiden ym. osto • Allm. arb., inköp av mask. m. m.	90 724	84 494	175 218	73 214	—	102 004
Taideteosten osto, historiikkia ym. • För inköp av konstverk, för historik m.m.	6 387	1 051	7 438	1 623	1 764	4 051
Olympiakisojen järjestely • Anordnande av olympiska spelen	25 000	—	25 000	4 626	20 374	—
Retkeily ja matkailu ym. • Exkursion och turism m.m.	560	—	560	—	560	—
Poistot ja palautukset • Avkortning och restitution:						
Kunnallisverot • Kommunalskatter	1 991 911	400 000	2 391 911	232 841	—	2 159 070
Muut poistot • Övriga avkortningar	11 678	17 573	29 251	10 989	—	18 262
Korkojen ja kuoletusten kurssitappiot • Kursförluster å räntor och amorteringar	176 285	20 031	196 316	163 436	—	32 880
Provisiot ym. • Provisioner m.m.	20 309	3 000	23 309	12 727	—	10 582
Yhteensä • Summa	2 504 113	626 187	3 130 300	651 864	31 379	2 447 057
2. Pääomamenot • Kapitalutgifter						
Asuntorakennustoiminnan tukeminen • För främjande av bostadsbyggnadsverksamheten	302 015	93 109	395 124	274 703	—	120 421
Kiinteistöjen ja osakk. osto • Inköp av fastigheter och aktier	35 525	10 141	45 666	20 675	1 825	23 166
Myönnettyt lainat • Beviljade lån	28 529	19 500	48 029	11 469	310	36 250
Yleiset työt • Allmänna arbeten:						
Rakennukset • Byggnader:						
palolaitos • brandverket	5 258	7 183	12 441	5 258	—	7 183
kaupunkitalot • stadens gårdar	11 615	1 500	13 115	9 536	—	3 579
sairaalat • sjukhusen	247 303	227 102	474 405	221 533	6 163	246 709
huoltotoimi • vårdverksamheten	157 257	121 350	278 607	119 532	3 100	155 975
lastensuojelu • barnskyddsverksamheten	25 231	14 539	39 770	22 661	956	16 153
kansakoulut • folkskolorna	187 601	98 666	286 267	187 601	—	98 666
ammattikoulut • yrkesskolorna	25 910	—	25 910	25 910	—	—
lastentarhat • barnträdgårdarna	—	2 567	2 567	—	—	2 567
rakennusvirasto ja puhdistamot • byggnadskontoret och reningsanläggningarna	84 987	140 000	224 987	19 886	30 000	175 101
teurastamo ja kalasatama • slakthuset och fiskhamnen	12 267	8 375	20 642	12 267	—	8 375
Kadut ja tiet • Gator och vägar	190 448	96 042	286 490	98 395	—	188 095
Viemärit • Avloppsledningar	244 830	45 682	290 512	141 749	5 253	143 510
Urheilulaitteet • Idrottsanläggningar	47 531	13 816	61 347	12 851	1 396	47 100
Istutukset • Planteringar	8 893	1 820	10 713	7 652	1	3 060
Muut menot • Övriga utgifter	1 961	2 454	4 415	1 961	—	2 454
Satamat • Hamnarna	583 680	190 758	774 438	424 056	8 147	342 235
Liikennelaitos • Trafikverket	1 127 804	385 324	1 513 128	263 906	313	1 248 909
Vesilaitos • Vattenverket	51 640	41 095	92 735	29 711	6 676	56 348
Kaasulaitos • Gasverket	18 125	40 432	58 557	5 307	—	53 250
Sähkölaitos • Elverket	2 989	277 551	280 540	852	—	279 688
Puutavara- ja polttoainetoimisto • Trävaru- och bränslekontoret	—	12 170	12 170	—	—	12 170
Yhteensä • Summa	3 401 399	1 851 176	5 252 575	1 917 471	64 140	3 270 964
Kalkkiaan • Inalles	5 905 512	2 477 363	8 382 875	2 569 335	95 519	5 718 021

261. Perityt korvaukset annetusta yhteiskunnallisesta huollosta vuosina 1945—54
Indrivna ersättningar för meddelad samhällsvård åren 1945—54

Vuosi År	Rahasuoritukset • Kontant indrivet				Työllä hyvitetty Med arbete gottgjort	Kalkkiaian Totalsumma
	Toisilta kunnilta Av andra kommuner	Valtiolta Av staten	Yksityisiltä Av enskilda personer	Yhteensä Summa		
m k						
<i>Korvaukset huoltolautakunnan antamasta huollosta¹⁾ Ersättning för samhällsvård, som givits av vårdnämnden¹⁾</i>						
1945	2 771 623	2 990 479	6 973 350	12 735 452	104 043	12 839 495
1946	4 112 006	3 371 474	5 421 988	12 905 468	160 604	13 066 072
1947	5 723 232	9 164 369	8 518 867	23 406 468	113 823	23 520 291
1948	8 596 318	14 951 298	12 275 669	35 823 285	151 631	35 974 916
1949	13 352 625	18 478 665	16 901 280	48 732 570	233 723	48 966 293
1950	16 966 469	27 447 836	25 536 873	69 951 178	81 339	70 032 517
1951	21 875 038	34 290 683	36 503 403	92 669 124	336 831	93 005 955
1952	27 737 294	43 336 537	59 035 694	130 109 525	346 008	130 455 533
1953	29 862 584	61 578 236	83 317 743	174 758 563	269 628	175 028 191
1954	35 849 684	33 544 239	114 576 590	183 970 513	406 605	184 377 118
<i>Korvaukset lastensuojelulautakunnan antamasta huollosta Ersättning för samhällsvård, som givits av barnskyddsnämnden</i>						
1945	1 190 003	830 046	2 733 657	4 753 706	31 182	4 784 888
1946	1 823 217	436 155	3 798 333	6 057 705	4 295	6 062 000
1947	2 550 806	1 282 928	4 446 385	8 280 119	29 641	8 309 760
1948	3 735 214	3 902 277	9 365 226	17 002 717	11 851	17 014 568
1949	4 481 128	5 336 847	16 221 289	26 039 264	41 043	26 080 307
1950	7 672 981	4 529 409	20 462 698	32 665 088	27 120	32 692 208
1951	7 754 570	11 164 606	31 591 264	50 510 440	169 300	50 679 740
1952	10 072 663	16 151 148	38 394 487	64 618 298	135 550	64 753 848
1953	10 753 982	14 940 098	40 811 604	66 505 684	152 120	66 657 804
1954	13 977 538	8 204 332	42 785 620	64 967 490	207 213	65 174 703

¹⁾ Tähän sisältyvät, paitsi korvaukset köyhäinholdosta, myös korvaukset alkoholisti- ja irtolaisuudesta.

¹⁾ Här ingår, förutom ersättning för fattigvård, även ersättning för vård om alkoholister och lödrivare.

262. Kaupungin kansakoulujen menot vuosina 1945—54
Stadens utgifter för folkskolorna åren 1945—54

Vuosi År	Koulujen mukaan • Efter skolor			Menoryhmittäin • Efter utgiftsgrupper						Yhteensä Summa
	Suomen- kieliset kansakoulut De finska folk- skolorna	Ruotsin- kieliset kansakoulut De svenska folk- skolorna	Kansakoulu- jen yhteiset menot Folkskolornas gemensamma utgifter	Palkat ja palkkiot Löner och arvoden	Vuokrat ym. huo- nelstomenot Hyror o. a. utgifter för lokaler	Kalusto sekä opetus- ja koulutarvik- keet Inventarier samt under- visnings- och skolmaterial	Avustukset oppilaille Understöd åt elever	Oppilaiden kesävirkestys, terveyden- hoito yms. Elevernas sommarrekre- ation, hälso- vård o. d.	Muut Övriga	
1 000 m k										
1945	78 286	19 373	990	64 092	16 706	4 795	7 971	4 597	488	98 649
1946	146 337	40 404	1 305	111 027	34 116	10 317	24 047	7 322	1 217	188 046
1947	192 832	56 381	1 715	167 740	31 056	14 878	25 445	10 205	1 604	250 928
1948	288 150	86 098	2 608	263 889	32 361	29 092	33 436	15 629	2 449	376 856
1949	354 130	109 813	4 179	307 461	36 711	51 998	44 831	24 318	2 803	468 122
1950	490 380	142 851	4 742	421 901	60 787	62 008	61 329	28 578	3 370	637 973
1951	674 307	184 494	7 047	590 059	77 295	76 309	77 021	39 546	5 618	865 848
1952	854 349	210 865	9 375	664 953	127 106	123 424	92 045	58 270	8 791	1 074 589
1953	969 496	220 092	11 586	718 993	135 984	167 003	98 843	67 064	13 287	1 201 174
1954	1 146 271	220 864	14 316	766 744	262 959	159 153	102 248	75 583	14 764	1 381 451

Muist.: Tähän taulukkoon eivät sisälly koulujen sisustuskustannukset eivätkä suurehkot perushankinnat.
Anm.: I denna tabell ingår icke kostnaderna för inredning av skolor samt större grundanskaffningar.

263. Poliisilaitoksen kustannukset vuosina 1930—54

Kostnaderna för polisnärningen åren 1930—54

Vuosi ¹⁾ År ¹⁾	Kaupungin huoneistomenot Stadens utgifter för lokaler										Kaupungin tulot huoneistoista ²⁾ Stadens inkomster av lokaler ²⁾	Kaupungin nettokustannukset huoneistoista ³⁾ Stadens nettokostnader för lokaler	Kaupungin muut menot ⁴⁾ Stadens andra utgifter ⁴⁾	Yhteensä kaupungin kustannuksia ⁵⁾ Stadens kostnader inalles	Valtion osuus yhteisistä menoista ⁶⁾ Stadens andel av gemensamma utgifter ⁶⁾	Kokonaiskustannukset Totala kostnader
	Omistamistiaan huoneistoista För egna lokaler				Vuokraamistiaan huoneistoista För upphyrda lokaler				Yhteensä Summa							
	Vuokra ³⁾ Hyra ³⁾		Muut menot ⁴⁾ Andra utgifter ⁴⁾		Vuokra Hyra		Muut menot Andra utgifter									
1 000 m k																
1930....	5 855	1 468	583	151	34	2 236	465	1 771	62	7 688	14 638	22 326				
1935....	6 975	1 640	825	88	38	2 591	372	2 219	241	9 435	13 951	23 386				
1940....	7 523	1 675	1 349	92	46	3 162	422	2 740	324	10 587	15 047	25 634				
1945....	34 123	4 086	4 010	769	321	9 186	742	8 444	1 843	44 410	68 246	112 656				
1950....	201 304	7 436	12 538	4 012	1 996	25 982	1 985	23 997	4 979	230 280	402 609	632 889				
1952....	279 509	14 804	22 245	12 572	4 939	54 560	3 623	50 937	7 050	337 496	559 018	896 514				
1953....	262 378	15 184	21 511	10 692	4 667	52 054	3 113	48 941	6 917	318 236	524 756	842 992				
1954....	248 973	14 295	22 554	11 946	4 883	53 678	4 190	49 488	6 708	305 169	497 946	803 115				

¹⁾ Tiedot tarkoitavat toimintavuotta. ²⁾ Yhteisistä menoista kaupunki suoritti v:n 1931 loppuun saakka $\frac{2}{7}$, sen jälkeen $\frac{1}{2}$. ³⁾ Tähän on otettu kaupungin omista kiinteistöissä sijaitsevista virkahuoneistoista kirjanpidossa laskettu vuokra. V. 1935 tähän laskettuun vuokraan sisältyy korvaus vedenkulutuksesta, lämmöstä, valaistuksesta, siivoamisesta ja puhtaanapidosta, mutta tässä taulukossa on kaupungin kulut näistä suorituksista vähennetty ja otettu huomioon seuraavassa sarakkeessa. ⁴⁾ Ks. edell. alav. V:n 1931 loppuun saakka kaupunki ja valtio kustansivat yhteisesti siivouksen. ⁵⁾ Tähän sisältyvät sekä kaupungin omista että vuokratuissa poliisi- ja kiinteistöissä sijaitsevista yksityisistä huoneistoista kertyneet vuokrat (v:sta 1935 myös tilitysvuokrat kaupungin omille laitoksille huovutetuista huoneistoista) sekä poliisi- ja kiinteistöjen henkilökunnan luontoisetujen korvaukset. ⁶⁾ V:sta 1935 lähtien sisältyy tähän lääkärihoito ja pidätettyjen ylläpito, mitkä erät kaupunki ja valtio aikaisemmin suorittivat yhteisesti. ⁷⁾ Ks. alav. 2. Valtiolle kertyneitä leima- ja toimitusmaksuja ym. ei ole taulukossa otettu huomioon.

¹⁾ Uppgifterna hänföra sig till verksamhetsår, icke till det år på vilket utgifterna och inkomsterna bokförts. ²⁾ Av gemensamma utgifter bestod staden t. o. m. år 1931 $\frac{2}{7}$, därefter $\frac{1}{2}$. ³⁾ Här i upptages den beräknade hyran för tjänstelokaler i stadens egna fastigheter med de i bokföringen upptagna beloppen. För år 1935 är denna hyra kalkylerad inkl. ersättning för vattenförbrukning, värme, belysning, städning och renhållning, men i denna tabell ha stadens kostnader för dessa prestationer avdragits och observerats i följande kolumn. ⁴⁾ Se föreg. not. T. o. m. år 1931 bekostades städningen av staden och staten gemensamt. ⁵⁾ Här i ingå influtna hyror från privata lokaler i såväl stadens egna polisfastigheter som i för polisändamål upphyrda fastigheter (fr. o. m. år 1935 även likvidhyror för åt stadens egna inrättningar upplåtta lokaler) ävensom av vid polisfastigheterna anställd personal erlagd ersättning för åtnjutna naturaförmåner. ⁶⁾ Fr. o. m. år 1935 ingå här läkarvård samt underhåll av anhållna personer, vilka poster tidigare bekostades av staden och staten gemensamt. ⁷⁾ Se not 2. Till statsverket influtna stämpelavgifter, expeditionslösen m. m. ha icke observerats i tabellen.

264. Kiinteistöhallinnon alaisia asuntoryhmiä vuonna 1954

Under fastighetsförvaltningen stående bostadsbyggnader år 1954

Asuntorakennukset Bostadsbyggnader	Huoneistoja Lägenheter	Huoneita Rum	Menot • Utgifter			Vuokratuloja Hyres- inkomster
			Ylläpito Underhåll	Ulkokorjaukset Yttre reparationer	Yhteensä Summa	
			1 000 mk			
<i>Puutaloja • Trähus</i>						
Kunnalliset työväenasunnot • De kommunala arbetarbostäderna	939	1 248	14 773	8 417	23 190	17 799
Kunnalliset asunnot Kumpulassa, Malmilla ja Toukolassa • De kommunala bostäderna i Gumtåkt, Malm och Majstad	176	464	5 327	929	6 256	10 565
Puistotalot • Parkhusen	500	1 000	11 093	7 086	18 179	16 176
Maunulantie 1—19 • Månsasvägen 1—19	40	60	478	459	937	1 902
<i>Kivitaloja • Stenhus</i>						
Ennen v. 1945 rakennettuja • Före år 1945 uppförda	75	169	3 026	547	3 573	4 922
V:n 1945 jälkeen rakennettuja • Efter år 1945 uppförda	444	1 205	20 213	5 734	25 947	64 504

Muist.: Lasketut korot eivät sisälly taulukkaan.

Anm.: Beräknade räntor ingå icke i tabellen.

265. Kaupungin myöntämät määrärahat yhdistyksille ja yleishyödyllisille laitoksille ym. vuosina 1945—54
Av staden beviljade anslag åt föreningar och allmännyttiga företag m. fl. åren 1945—54

A. Katsaus vuosiin 1945—54. Översikt för åren 1945—54

Helsingin tilast. vuosik. • Statist. årsb. f. Hjörs

	1945	1946	1947	1948	1949	1950	1951	1952	1953	1954
m k										
<i>Talousarvion erikoismäärärahoista</i>										
<i>Ur i budgeten upptagna specialanslag</i>										
Terveyden- ja sairaanhoitoa sekä virkistystoimintaa varten • För hälso- och sjukvård samt rekreativsamhet	91 100	232 500	140 000	203 000	273 000	5 454 000	6 580 000	8 248 000	8 562 400	8 449 155
Lastensuojelua sekä nuorison- ja sosiaalihuoltoa varten • För barnskydd samt ungdoms- och socialvård	430 280	632 000	800 500	1 032 500	2 867 000	3 561 000	5 488 000	7 060 000	7 845 000	7 970 000
Opetustointa varten • För undervisning	38 300	55 000	110 500	179 000	230 000	315 000	555 000	545 000	670 000	670 000
Sivistystarkoituksiin • För bildningsändamål	69 600	113 000	139 000	145 500	290 000	480 000	550 000	825 000	940 000	1 010 000
Sekalaisiin tarkoituksiin • För diverse ändamål	369 600	592 500	922 000	1 100 000	5 075 000	4 245 784	6 740 000	8 619 534	9 419 968	9 542 702
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>998 880</i>	<i>1 625 000</i>	<i>2 112 000</i>	<i>2 660 000</i>	<i>8 735 000</i>	<i>14 055 784</i>	<i>19 913 000</i>	<i>25 297 534</i>	<i>27 437 368</i>	<i>27 641 857</i>
<i>Muut • Övriga</i>										
Terveyden- ja sairaanhoitoa sekä virkistystoimintaa varten • För hälso- och sjukvård samt rekreativsamhet	1 054 343	1 035 093	2 287 624	4 130 050	4 478 050	1) 28 208 833	8 928 247	2) 21 593 331	13 671 877	14 622 965
Lastensuojelua sekä nuorison- ja sosiaalihuoltoa varten • För barnskydd samt ungdoms- och socialvård	4 652 304	5 805 533	9 948 993	15 141 375	21 227 232	36 863 582	36 980 080	43 185 216	44 415 608	42 240 144
Opetustointa varten • För undervisning	3 138 906	6 819 522	8 244 443	10 140 153	13 071 645	25 270 426	26 339 867	30 344 600	31 950 176	33 000 550
Sivistystarkoituksiin • För bildningsändamål	2 225 860	3 574 148	5 060 700	8 932 320	12 261 705	31 860 464	36 172 834	44 738 566	50 866 000	53 423 000
Urheilutarkoituksiin • För idrottsändamål	463 000	1 330 033	1 667 000	1 705 037	3 627 000	11 849 962	27 145 700	16 267 090	8 070 224	8 094 800
Sekalaisiin tarkoituksiin • För diverse ändamål	860 233	1 304 677	2 403 763	3 843 324	5 640 515	6 037 860	13 789 040	12 695 600	13 069 350	11 454 173
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>12 394 646</i>	<i>19 869 006</i>	<i>29 622 523</i>	<i>43 892 259</i>	<i>60 306 147</i>	<i>140 091 127</i>	<i>149 355 768</i>	<i>168 824 403</i>	<i>162 043 235</i>	<i>162 835 632</i>
Kaikkiaan • Totalsumma	13 393 526	21 494 006	31 734 523	46 552 259	69 041 147	154 146 911	169 268 768	194 121 937	189 480 603	190 477 489

1) Tästä 21 mmk diakonissalaitoksen Rinnekodin laajentamiseen. 2) S:n 8.7 mmk.
1) Härav 21 milj. mk för utvidgning av diakonissanstaltens Rinnehem. 2) D:o 8.7 milj. mk.

Muist.: Avustus on eräissä tapauksissa annettu tilitysvuokran muodossa; silloin yhdistys tai laitos on saanut vapaan huoneiston jossakin kaupungin talossa.

Anm.: Understöd utgå i en del fall i form av likvidhyra, då vederbörande förening eller inrättning erhållit fri lokal i någon stadens fastighet.

B. Erikoistietoja vuodelta 1954 • Detaljuppgifter för år 1954

	1954			1954	
	mk			mk	
1. Talousarvion erikoismäärärahoista Ur i budgeten upptagna specialanslag			Sekalaisiin tarkoituksiin För diverse ändamål		
<i>Terveyden- ja sairaanhoitoa sekä virkistystoimintaa varten • För hälso- och sjukvård samt rekreatiionsverksamhet</i>			Raattiusjärjestöt • Nykterhetsorganisationer ..	9 432 702	
Suomen sokeain hierojain yhdistys	200 000		Eläinsuojeluyhdistys Helsingissä • Djurskyddsföreningen i Helsingfors	40 000	
Suomen sairaanhoitajaliitto	100 000		Helsingin tuberkuloosiparantolan potilasyhdistys	50 000	
Virkistystoimintaa varten • För rekreatiionsverksamhet	8 149 155		Helsingin laivastoaseman kantamiesten kerho	20 000	
Yhteensä • Summa	8 449 155		Yhteensä • Summa	9 542 702	
<i>Lastensuojelua sekä nuorison- ja sosiaali- huoltoa varten • För barnskydd samt ungdoms- och socialvård</i>			Kaikkiaan • Inalles	27 641 857	
Kristilliset yhdistykset • Kristliga föreningar	305 000		2. Muut • Övriga		
Nuorisojärjestöt • Ungdomsorganisationer ..	4 775 000		<i>Terveyden- ja sairaanhoitoa sekä virkistystoimintaa varten • För hälso- och sjukvård samt rekreatiionsverksamhet</i>		
Palvelijattarien kodit • Hem för tjänarinnor	295 000		Invalidisäätiön poliklinikka • Invalidistiftelsen poliklinik	30 000	
Sokeiden hyväksi toimivat yhdistykset • Föreningar, som verka för blinda	655 000		Samfundet Folkhälsan i svenska Finland ..	710 000	
Kuuromyökkäin hyväksi toimivat yhdistykset			18 potilaanpaikkaa varten prof. O. A. Boijen synnytyslaitoksessa • För 18 sjukplatser å prof. O. A. Boijes förlossningsanstalt	7 227 000	
Föreningar, som verka för dövstumma ..	80 000		Suomen mielenterveysseura • Mentalhygieniska föreningen i Finland	900 000	
Huonokuloisten hyväksi toimivat yhdistykset • Föreningar, som verka för lomhörda	140 000		Helsingin tuberkuloottiset r.y.	597 691	
Helsingin Valkonauhayhdistys • Föreningen Vita bandet i Helsingfors	110 000		Työterveyslaitos • Institutet för arbetshygien	208 850	
Vanhojen huoltoa varten • För åldringsvård	1 025 000		Societas gerontologica fennica	3 487 000	
Rouvasväenyhdistys • Fruntimmersföreningen	100 000		Syöpäsäätiö • Cancerstiftelsen	452 324	
Pelastusarmeija • Frälsningsarmén	250 000		Virkistystoimintaa varten • För rekreatiionsverksamhet	1 010 100	
Kelkkalan työväenyhdistys	35 000		Yhteensä • Summa	14 622 965	
Työkeskus Toimelan tukiyhdistys	200 000		<i>Lastensuojelua sekä nuorison- ja sosiaali- huoltoa varten • För barnskydd samt ungdoms- och socialvård</i>		
Yhteensä • Summa	7 970 000		Suomen lastenhoitoyhdistys • Barnvårdsföreningen i Finland	8 379 740	
<i>Opetustointia varten • För undervisning</i>			Maitopisarayhdistys • Föreningen Mjölkdroppen	3 300 000	
Ruuanlaitto- ja kodinhoitokurssit • Matlagnings- och hemvårdskurser	670 000		Mannerheimin lastensuojeluliitto • Mannerheim's barnskyddsförbund	2 723 875	
Yhteensä • Summa	670 000		Lastenkodit ja -seimet • Barnhem och -krubbor	9 545 254	
<i>Sivistystarkoituksiin För bildningsändamål</i>			Maatalouskerho yhdistykset • Lantbruksklubb-föreningar	118 300	
Helsingin työväen sivistystoimikunta	260 000		Vankeusyhdistys • Fängelseföreningen	500 000	
Suomen työväen arkisto	150 000		Kaupunkilähetys • Stadsmissionen	325 000	
Kasvatusopillinen lukusali	100 000		Suomen merimieslähetysseura • Sjömansmissionen i Finland	100 000	
Föreningen Brage	150 000		Pelastusarmeija • Frälsningsarmén	290 000	
Helsingin työväen lapsilaulajat	150 000		Työkeskus Toimelan tukiyhdistys	250 000	
Svenska upplysningsbyrån	50 000		Aula-työkotien kannatusyhdistys • Garanti-föreningen för Aula arbetshem	500 000	
Ylioppilaiden kulttuuritoimikunta	50 000				
Arbetets vänner i Töölö	50 000				
Karjalan sivistysseura	50 000				
Yhteensä • Summa	1 010 000				

Jatkoa • Fortsättning

	1954		1954
	mk		mk
Helsingin poikakoti • Gosshemmet i Helsingfors	180 000	Suomen työväen musiikkiliiton Uudenmaan piirijärjestö	308 000
Munksnäs scoutvännen	200 000	Ulkoilmakonserttien toimeenpaneminen • Föranstaltande av friluftskonsorter	690 000
Invaliidiyhdistykset • Invalidföreningar	9 340 000	Malmin musiikkiyhdistys • Musikföreningen i Malm	209 000
Sokeiden hyväksi toimivat yhdistykset • Föreningar, som verka för blinda	1 700 000	Munkkiniemen musiikkiyhdistys	127 000
Väestöliitto	1 000 000	Laulukuorot • Sångkör	125 000
Svenska befolkningsförbundet i Finland	100 000	Yhdistys Kirjoja sokeille • Föreningen Böcker åt de blinda	801 000
Vanhojen huoltoa varten • För åldringvård	2 687 975	Muut sivistystarkoitukset • Övriga bildningsändamål	808 000
Kodittomien tuki • Hemlösas stöd	200 000	Taitelijain avustaminen • Understöd åt konstnärer	5 000 000
Rajamäen työsiirtola • Rajamäki arbetskoloni	500 000	Helsingin taidehalli • Helsingfors konsthall	308 000
Helsingin Valkonauhayhdistys • Föreningen Vita bandet i Helsingfors	300 000	Helsinki-seura • Helsingfors-samfundet	435 000
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>42 240 144</i>	<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>53 423 000</i>
<i>Opetustointa varten • För undervisning</i>		<i>Urheilutarkoituksiin • För idrottsändamål</i>	
Yksityiset lastentarhat ja alkeiskoulut • Privata barnträdgårdar och primärskolor	5 886 550	Uimakoulut ja -seurat • Simskolor och -sällskap	1 090 000
Yksityiset oppikoulut • Privata lärdomsskolor	4 136 000	Luisinseurat • Skridskoklubbar	2 350 000
Kauppakorkeakoulu	1 441 000	Voim- ja urheiluseurat • Gymnastik- och idrottsföreningar	4 654 800
Svenska handelshögskolan	930 000	<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>8 094 800</i>
Muut kauppaooppilaitokset • Övriga handelsläroverk	8 184 000	<i>Sekalaisiin tarkoituksiin</i>	
Tekniska läroverket	2 558 000	<i>För diverse ändamål</i>	
Yhteiskunnallinen korkeakoulu	1 320 000	Suomen palosuojeluyhdistys • Brandskyddsföreningen i Finland	534 720
Samfundet för samhällsforskning och medborgarbildning (Svenska medborgarhögskolan)	440 000	Vapaaehtoiset palokunnat • Frivilliga brandkårer	5 800 000
Kalliolan vapaaopisto	583 000	Kalanviljelysavustukset • Understöd för fiskodling	70 000
Toimelan vapaaopisto	583 000	Helsingin ja sen ympäristön alue-suunnitelma- liitto • Regionsplanförbundet för Helsingfors med omnejd	3 696 000
Taideteollinen oppilaitos • Konstindustriella läroverket	1 750 000	Nikkilän sairaalan henkilökunnan yhdistys	400 000
Ammattikoulut • Yrkesskolor	4 044 000	Raittiusjärjestöt • Nykterhetsorganisationer	150 000
Ruoanlaitto- ja kodinhoitokurssit • Matlag-nings- och hemvårdskurser	945 000	Muihin tarkoituksiin • För övriga ändamål	803 453
Suomen puheopisto	200 000	<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>11 454 173</i>
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>33 000 550</i>	<i>Kaikkiaan • Inalles</i>	<i>162 835 632</i>
<i>Sivistystarkoituksiin</i>			
<i>För bildningsändamål</i>			
Teatterirytykset • Teaterföretag	41 097 000		
Orkesterirytykset • Orkesterföretag	1 903 000		
Sibelius-akatemia • Sibelius-akademin	1 034 000		
Sivistysjärjestöjen kansankonservatorio	578 000		

266. Kaupungin omistamat arvopaperit sekä niiden kirjattu arvo vuosien
1915—54 päättyessä

Värdepapper i stadens ägo och deras bokförda värde vid utgången av
åren 1915—54

A. Katsaus vuosiin 1915—54 • Översikt för åren 1915—54

V u o s i Å r	Kaupunginkassa • Stadskassan			Lahjoitusrahastot • Donationsfonderna				Kaikkiaan Totalsumma
	Obligationitoita Obligationer	Osakkeita, osuuskirjoja ja osuuksia Aktier, andelsbevis och andelar	Yhteensä ¹⁾ Summa ¹⁾	Obligationitoita Obligationer	Osakkeita Aktier	Velkakirjoja Skuldsedlar	Yhteensä Summa	
	Kirjattu arvo ²⁾ • Bokfört värde ²⁾ 1 000 mk							
1915	450	4 842	5 292	503	593	2 782	3 878	9 170
1920	5 651	22 936	28 587	2 665	1 676	6 521	10 862	39 449
1925	21 664	17 107	38 771	2 617	2 278	12 554	17 449	56 220
1930	33 026	31 906	64 932	2 867	3 231	15 615	21 713	86 645
1935	76 818	59 298	136 116	4 807	3 450	16 914	25 171	161 287
1940	295 638	152 650	448 288	10 210	3 642	13 191	27 043	475 331
1945	277 177	34 860	312 037	11 381	4 002	10 524	25 907	337 944
1950	184 490	316 968	501 458	8 675	8 789	16 969	34 433	535 891
1951	208 568	378 705	587 273	8 420	10 638	16 854	35 912	623 185
1952	210 255	642 436	852 691	7 444	10 225	17 831	35 500	888 191
1953	189 720	908 456	1 098 176	12 227	10 225	14 189	36 641	1 134 817
1954	165 118	1 272 242	1 437 360	10 424	14 525	16 560	41 509	1 478 869

¹⁾ Tähän eivät sisälly myytyjen tonttien erääntymättömistä lunastushinnasta annetut velkakirjat eivätkä rakennuslainojen ja erälle laitoiksi ja yhtymille annettujen lainojen velkakirjat. ²⁾ Ostettujen arvopaperien kirjattu arvo=ostohinta.

¹⁾ Härli ingå ej skuldsedlar, som utfärdats å utestående tomtlösen, ej heller skuldsedlar å byggnadslån samt å lån åt diverse inrättningar och sammanslutningar. ²⁾ Inköpta värdepappers bokföringsvärde=inköpspriset.

B. Erikoistietoja vuodelta 1954 • Detaljuppgifter för år 1954

Kaupunginkassa • Stadskassan Obligationitoita • Obligationer	Nimellisarvo Nominellit värde mk	Kirjattu arvo Bokfört värde mk
Helsingin kaupungin laina v:lta • Helsingfors stads lån av år		
1909	3 100 800	2 348 455
1917	155 000	151 200
1930 I	221 067 000	55 221 600
1933 III	310 000	232 500
1934 I	195 000	173 450
1934 II	205 000	161 950
1935 I	5 000	4 250
1936 II	590 000	569 355
1939 I	3 425 000	3 261 500
1939 II	2 180 000	2 169 850
1950	34 600 000	34 600 000
Suomen valtion korvausobligatit v:lta 1942 R 2 • Finska statens ersättningsobligationer av år 1942 R 2 (4 %)	1 218 000	1 218 000
Suomen valtion II korvauslaina v:lta 1944 • Finska statens II ersättningslån av år 1944 (4 %)	3 100	5 825
Suomen Kiinteistöpankki Oy:n laina v:lta 1917 • Fastighetsbanken i Finland Ab:s lån av år 1917 (4 1/2 %)	6 000	—
Suomen valtion I säästöpankkilaina v:lta 1943 • Finska statens I sparbankslån av år 1943 (7 1/2 %)	1 343 550	1 299 890
Etelä-Suomen Voima-oy:n laina v:lta 1950 • Sydfranska Kraft-ab:s lån av år 1950 (8 %)	63 700 000	63 700 000
Yhteensä • Summa	332 103 450	165 117 825
Osakkeita • Aktier		
Suomen Sokeri Oy • Finska Socker Ab.	7 200	7 200
Etelä-Suomen Voima-oy • Sydfranska Kraft-ab.	20 045 000	20 045 000
Oy. Mankala Ab.	126 730 000	128 174 110
Oy. Abborfors Ab.	4 010 000	4 010 000
Kymin Oy • Kymmene Ab.	20 000	20 000

Jatkoa • Fortsättning

	Nimellisarvo Nominellt värde mk	Kirjattu arvo Bokfört värde mk
Oy. Helsingin Kyllästyslaitos • Ab. Helsingfors Impregneringsverk	9 800 000	9 800 000
Oy. Kasviöljy • Växtolja Ab.	500 000	714 000
Oy. Hiekka	500 000	500 000
Esbo Elektriska Ab.	2 600	2 600
Vihdin Sähkö Oy.	25 000	25 000
Ryhtylän Turkkauhan Sähkö Oy.	8 500	8 500
Maanviljelijäin Maitokeskus Oy. • Jordbrukarnas Mjölcentral Ab.	360 000	360 000
Oy. Renlund Ab.	36 000	36 000
Brändö Domus	36 000	36 000
Oy. Helsingin kansanasunnot • Ab. Helsingfors folkbostäder	30 960 000	30 960 000
Asunto-oy. Kaisaniemenkatu 3	294 000	294 000
Asunto-oy. Sture • Bostads-ab. Sture	150 000	150 000
Ab. Gräsviksgatan n:o 5	80 000	80 000
Helsingin perheasunnot oy.	50 520 000	50 520 000
Helsingin kaup. rakennus oy. n:o 4 • Helsingfors stads byggnads ab. n:o 4	1 993 500	1 993 500
Asunto-oy. Sydväst	7 000	290 020
Asunto-oy. Sammatti	317 200	440 194
Maunulan kansanasunnot oy. • Mänsas folkbostäder ab.	80 500 000	80 500 000
Maunulan pienasunnot oy. • Mänsas småbostäder ab.	8 490 000	8 490 000
Asunto-oy. Mechelininkatu 38 • Bostads-ab. Mechelingatan 38	200 000	200 000
Asunto-oy. Runeberginkatu 17 • Bostads-ab. Runebergsgatan 17	40 000	40 000
Oy. Raisiöntien Lämpö ab.	1 919 000	1 919 000
Oy. Kisälämpö ab.	2 500	2 550
Asunto-oy. Sturenkatu 23	6 000	5 000 000
Asunto-oy. Fredrikinkatu 38	8 000	6 036 000
Asunto-oy. Merimiehenkatu 12	4 504 500	24 858 141
Asunto-oy. Kauppiaskatu 8—10	21 000	5 060 000
Asunto-oy. Vesakko	55 587 000	55 587 000
Asunto-oy. Mäyränlinna	37 474 500	37 474 500
Asunto-oy. Mäyränkallio	34 262 400	34 262 400
Asunto-oy. Uusi linjatalo	30 000	3 000 000
Asunto-oy. Syreeni	15 000	1 447 160
Asunto-oy. Koivikkotie 1—3	39 024 000	39 024 000
Asunto-oy. Männikkötie 5	36 960 000	36 960 000
Kiinteistö-oy. Männikkötie 7	32 980 000	32 980 000
Kiinteistö-oy. Näyttelijäntie 2	60 130 000	60 130 000
Kiinteistö-oy. Sahanmäki	38 680 000	38 680 000
Kiinteistö-oy. Töyrytie 3—7	31 180 000	31 180 000
Kiinteistö-oy. Haavikkotie 12—18	39 730 000	39 730 000
Kiinteistö-oy. Ohjaajantie 11—13	41 080 000	41 080 000
Kiinteistö-oy. Tolarintie 3—11	37 280 000	37 280 000
Kiinteistö-oy. Roihuvuorentie 10—16	35 680 000	35 680 000
Kiinteistö-oy. Tuhkimontie 10—14	37 180 000	37 180 000
Kiinteistö-oy. Maunulan Kirkkomäki 1—3	40 180 000	40 180 000
Kiinteistö-oy. Rajametsäntie 22—24	50 380 000	50 380 000
Ab. Fred	700	4 900 000
Byggnads-ab. Enen	20 000	6 072 000
Teollisuuskeskus oy. • Industricentrum ab.	70 600 000	106 606 000
Palace Hotel oy.	5 000 000	5 000 000
Pohjolan Pesula Oy.	5 000 000	5 000 000
Suomenlinnan liikenne oy. • Sveaborgs trafik ab.	39 900 000	39 900 000
Yhteensä • Summa	1 110 446 600	1 200 284 875
<i>Osuuskirjoja • Andelsbrev</i>		
Helsingin Puhelinyhdistys • Helsingfors Telefonförening	161 850	64 740 000
Suomen Messut, osuuskunta • Finlands Mässa, andelslag	660 000	660 000
Nummelan Puhelin Oy.	400	400
Mäntsälän Puhelinosuuskunta	10 000	10 000
Salon Puhelinlaitos Oy.	90 000	90 000
Yhteensä • Summa	922 250	65 500 400

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

	Nimellisarvo Nominellt värde mk	Kirjattu arvo Bokfört värde mk
<i>Osuudet kuntainvälisiin laitoksiin • Andelar i interkommunala inrättningar</i>		
Kiljavan parantola oy.....	695 000	695 000
Kellokosken sairaala • Kellokoski sjukhus	253 000	3 120 000
Distriktssinnessjukhuset i Ekenäs (Tammisaaren piirimielisairaala).....	1 083 000	1 083 000
Mjölbollstad sanatorium (Meltolan parantola).....	1 368 000	1 368 000
Uudenmaan työlaitosliitto • Nylands arbetsinrättningsförbund	191 250	191 250
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>3 590 250</i>	<i>6 457 250</i>
<i>Velkakirjoja • Skuldsedlar</i>	<i>8 980 000</i>	<i>8 980 000</i>
Kaikkiaan • Totalsumma	1 456 042 550	1 446 340 350
Lahjoitusrahastot • Donationsfonderna		
<i>Obligationitoita • Obligationer</i>		
Turun kaupungin laina v:lta 1935 • Åbo stads lån av år 1935 (5 1/2 %)....	70 000	68 300
Suomen Kiinteistöpankki Oy:n lainat vv:lta 1917 ja 1924 • Fastighetsbanken i Finland Ab:s lån av åren 1917 och 1924 (4 1/2 %)	94 500	78 400
S:n v:lta 1928 • D:o av år 1928 (4 1/2 %).....	5 000	5 000
S:n v:lta 1936 • D:o av år 1936 (4 1/2 %)	350 000	335 800
Helsingin kaup. laina v:lta 1917 • Helsingfors stads lån av år 1917 (4 1/2 %)	867 000	526 200
S:n III v:lta 1933 • D:o III av år 1933 (4 1/2 %)	80 000	79 975
S:n II v:lta 1934 • D:o II av år 1934 (5 %)	90 000	87 750
S:n I v:lta 1935 • D:o I av år 1935 (5 1/2 %)	30 000	30 000
S:n II v:lta 1936 • D:o II av år 1936 (5 %)	230 000	220 700
S:n I v:lta 1937 • D:o I av år 1937 (4 1/2 %)	115 000	113 500
Helsingin kaup. laina I v:lta 1939 • Helsingfors stads lån I av år 1939 (4 1/2 %)	10 000	9 750
S:n II v:lta 1939 • D:o II av år 1939 (5 %)	30 000	30 000
S:n v:lta 1952 • D:o av år 1952 (7 1/2 %).....	4 950 000	4 974 750
Suomen valtion laina v:lta 1936 I • Finska statens lån av år 1936 I (4 1/2 %)	2 150 000	2 128 100
S:n v:lta 1936 II • D:o av år 1936 II (4 1/3 %).....	50 000	34 500
S:n v:lta 1945 • D:o av år 1945 (5 %)	652 000	629 180
Suomen Asuntohypoteekkipankin obligatiolaina II v:lta 1937 • Finlands Bostadshypoteksbanks obligationslån II av år 1937 (4 1/2 %)	1 100 000	1 067 300
Oy. Maakiinteistöpankin laina v:lta 1936 • Ab. Landsfastighetsbankens lån av år 1936 (4 3/4 %)	5 000	5 000
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>10 878 500</i>	<i>10 424 205</i>
<i>Osakkeita • Aktier</i>		
Oy. Pohjoismaiden Yhdyspankki • Ab. Nordiska Föreningsbanken	8 171 000	10 374 658
Kansallis-Osake-Pankki	1 055 200	1 334 312
Helsingin Osakepankki • Helsingfors Aktiebank	1 432 000	1 462 331
Oy. Helsingin panttilainakonttori	183 000	183 000
Helsingfors pant ab.	170 400	69 276
Tammerfors Linne- och Jern-Manufaktur Ab.	175 200	165 005
Rauma—Repola Oy.	171 000	174 548
Erinäisiä asunto-osakkeita • Diverse bostadsaktier	167 800	748 000
Oy. Vallstus	2 300	2 450
Sekalaiset osakkeet • Diverse aktier	4 000	11 174
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>11 531 900</i>	<i>14 524 754</i>
<i>Velkakirjoja • Skuldsedlar</i>		
Korko • Ränta 7 1/2 %	—	16 528 950
6 %	—	30 850
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>—</i>	<i>16 559 800</i>
Kaikkiaan • Totalsumma	22 410 400	41 508 759
Kaikki arvopaperit • Samtliga värdepapper	1 478 452 950	1 487 849 109

267. Kaupungin hoitamat lahjoitusrahastot vuosina 1920—54
Av staden förvaltade donationsfonder åren 1920—54

Vuosi År	Uusia rahastoja ja lahjoituksia Nya fonder och donationer	Pääomaan liitetyt korot ym. Till kapitalen överförda räntor m.m.	Suorituksia pääomasta Utbetalningar ur kapitalen	Pääoma vuoden päätyessä Kapital vid årets utgång	Sirittyä korkoja vuoden päätyessä Balanserade räntor vid årets utgång
	mk				
1920	5 006 853	147 453	—	11 671 075	694 885
1925	303 385	273 998	—	17 568 562	1 438 843
1930	207 415	624 712	—	21 219 045	2 020 535
1935	115 646	465 989	5 000	25 682 330	1 590 847
1940	15 114	520 554	5 000	28 752 732	1 519 619
1945	10 940	654 695	17 173	30 423 462	1 308 861
1950	254 674	1 223 430	—	36 710 467	2 951 948
1951	869 683	1 439 309	106 332	38 913 127	3 466 714
1952	1 279 638	1 722 705	6 860	41 908 610	4 375 811
1953	427 013	1 590 741	130 704	43 795 660	4 107 541
1954	638 696	1 806 727	78 300	46 162 783	4 783 992

268. Suoritukset kaupungin hoitamien lahjoitusrahastojen varoista vuosina 1950—54
Utbetalningar ur de av staden förvaltade donationsfondernas medel åren 1950—54

	1950	1951	1952	1953	1954
	mk				
Kaupungille huoltotointa varten • Åt staden för vårdverksamheten	10 603	11 175	12 130	13 060	11 700
„ sairaanhoitoa varten „ „ för sjukvården	895	945	1 025	1 020	1 000
„ kansakouluja varten „ „ för folkskolorna	11 900	12 545	13 618	87 815	24 880
„ „Turvikin“, „Tursteinin“ ja „Alpin“ kunnossapitoon „Turvik“, „Turstein“ och „Alpen“	3 589	3 784	4 105	8 625	8 090
Avustuksia hyväntekeväisyshdistyksille • Understöd åt välgörenhetsföreningar	235 595	202 810	305 504	247 895	356 060
Muita avustuksia • Övriga understöd	188 830	227 393	249 772	292 301	296 100
Hyvösen lastenkodin ylläp. • Underh. av Hyvönens barnhem	1 746 390	1) —	—	—	—
Opintorahoja ja palkintoja koululaisille sekä matka-apurahoja • Stipendier och premier åt skolelever samt resestipendier	38 494	49 059	86 176	65 355	101 209
Myötäjäisiä ja myötäjäiskirj. kork. ent. kansakoululaisille • Hemgifter och räntor å hemgiftsbrev åt forna folkskolor	23 816	22 690	10 343	42 615	17 221
Lasten kesäsiirtoloiden ylläpitoon • För underhåll av sommarkolonier för barn	32 340	33 143	36 781	41 205	68 770
Säätiölle „Pro Helsingfors“ • Åt stiftelsen „Pro Helsingfors“	65 237	68 772	74 600	80 760	72 000
Soitto-, sävellys- ja laulataiteen edistämiseksi • För främjande av musik, komposition och sångkonst	110 000	132 156	119 400	130 400	117 000
Maalaus- ja kuvanveistotaiteen edistämiseksi • För främjande av måleri och skulptur	200 212	109 260	119 400	130 400	117 000
Kirjallisuuden edistämiseksi • För främjande av litteratur	99 449	112 709	119 400	130 400	117 000
Muihin tarkoituksiin • För övriga ändamål	385 380	532 473	575 502	623 039	1 660 881
Menoja kiinteistöistä ja asunto-osakkeista • Utgifter för fastigheter och bostadsaktier	982 929	1 413 183	1 661 305	2 615 284	820 451
Legaatteja ja eläkkeitä ym. • Legat och pensioner m. m.	23 528	23 932	25 519	64 655	36 110
Yhteensä • Summa	4 159 187	2 965 029	3 414 580	4 574 829	3 825 472

1) Hyvösen lastenkoti siirtyi kaupungin haltuun v. 1951.

2) Hyvönens barnhem övertogs av staden fr.o.m. år 1951.

269. Kaupungin ottamat kuolettamattomat obligatio- yms. lainat vuosina 1909—54

Av staden upptagna obligations- o.dyl. lån (icke slutamorterade) åren 1909—54

Lainan päiväys Lånets datering	Nimellismäärä (kirjanpidon mukainen määrä) Nominellit belopp (bokfört belopp) mk	Ulkomaan rahalajit, jolssa obligatiot on annettu Utländska myntslag, i vilka obliga- tionerna ut- färdats	Kertynyt määrä ¹⁾ influtet belopp ¹⁾		Kuoletus Amor- tering %	Korko- kanta, Räntefot %	Alkuperäinen erääntymis- päivä Ursprunglig förfallodag
			% nimellis- määrästä 1 % av nominella beloppet	mk			
1909 ^{1/5}	16 096 000	Kr., RM., £	89.0	14 325 440	5.007	²⁾ 4.0	1961 ^{1/5}
1917 ^{1/6}	30 000 000	—	98.875	29 662 500	5.478	³⁾ 4.5	1967 ^{1/12}
1930 ^{1/4}	⁴⁾ 317 600 000	\$	91.0	289 016 000	7.618	6.5	1960 ^{1/4}
1933 ^{1/10} (1933, III)	40 000 000	—	94.0625	37 625 000	⁵⁾	⁶⁾ 4.5	1963 ^{1/10}
1934 ^{1/4} (1934, I)	⁷⁾ 19 910 000	—	100.0	19 910 000	7.095	⁸⁾ 4.5	1959 ^{1/4}
1934 ^{1/7} (1934, II)	135 000 000	—	96.308	⁹⁾ 130 016 000	6.844	5.5	1964 ^{1/7}
1935 ^{2/1} (1935, I)	65 000 000	—	98.196	63 827 175	7.455	5.5	1960 ^{2/1}
1935 ^{1/12} (1935, V)	60 000 000	—	98.86	59 317 000	¹⁰⁾ 7.247	5.0	1960 ^{1/12}
1936 ^{1/9} (1936, II)	100 000 000	—	99.78	99 775 125	¹¹⁾ 7.247	5.0	1961 ^{1/9}
1937 ^{1/6} (1937, I)	100 000 000	—	99.38	¹²⁾ 99 379 300	6.898	4.5	1961 ^{1/12}
1939 ^{1/3} (1939, I)	100 000 000	—	99.97	99 971 875	6.241	4.5	1968 ^{1/9}
1939 ^{1/6} (1939, II)	100 000 000	—	98.598	98 598 413	7.247	5.0	1963 ^{1/12}
1941 ^{2/1} (1941, II)	126 000 000	—	100.0	126 000 000	10.298	6.0	1956 ^{2/1}
1943 ^{1/7}	100 000 000	—	97.75	97 750 000	9.634	5.0	1958
1946 ^{1/8} (1946, I)	150 000 000	—	98.5	147 750 000	¹³⁾	5.5	1961
1946 ^{1/12} (1946, II)	240 000 000	—	99.24	238 173 300	¹⁴⁾	5—7.0	1961
1950 ^{1/6}	500 000 000	—	63.51	317 551 315	¹⁵⁾	7.0	1965
1952 ^{1/3}	600 000 000	—	100.0	600 000 000	¹⁶⁾	7.5	1968
Velkakirjalainat • Skuldse-							
dellån:							
Kansaneläkelaitokselta • av Folkpensionsanstalt:							
1952 ^{5/6—5/12}	500 000 000	—	100.0	500 000 000	¹⁷⁾	¹⁸⁾	1967
1953 I, ^{5/9}	300 000 000	—	100.0	300 000 000	¹⁹⁾	²⁰⁾	1968
1954 I, ^{10/3}	200 000 000	—	100.0	200 000 000	²¹⁾	²⁰⁾	1969
1954 II, ^{10/10}	200 000 000	—	100.0	200 000 000	²²⁾	²⁰⁾	1969
vakuutuslaitoksilta • av för- säkringsbolag:							
1953 I, ^{1/3, 1/9}	150 000 000	—	100.0	150 000 000	²³⁾ 10.0	8.0	1967
1953 II, ^{1/5, 1/11}	50 000 000	—	100.0	50 000 000	²⁴⁾ 10.0	8.0	1967
Rakennuslainat • Byggnads-							
lån:							
1945	23 492 000	—	100.0	23 492 000	²⁵⁾	2.5	1970
1946	34 450 000	—	96.66	33 300 000	²⁶⁾	2.5	1971
1948	31 070 000	—	91.60	28 460 000	²⁷⁾	2.5	1973
1950	128 000 000	—	100.0	128 000 000	²⁸⁾	1.0	1995

¹⁾ Vähennetty pääoma-alennus ja provisio (mutta ei lainan aiheuttamia kustannuksia, kuten obligatioiden painattaminen yms., mikäli niihin on käytetty lainavaroja; ks. taul. 270). ²⁾ Alkuaan 4.5 %; konvertoitu v. 1937, jolloin osa lainasta lunastettiin. ³⁾ Alkuaan 5.0 %; konvertoitu v. 1938. ⁴⁾ \$ 8 000 000. ⁵⁾ Kuoletus 800 000 mk kaksi kertaa vuodessa, $\frac{1}{4}$ 1939 lukien. ⁶⁾ Alkuaan 6.0 %; konvertoitu v. 1937. ⁷⁾ Lainalla lunastettiin Ab. Parkstad-Vanda-Puistokylä Oy:n ja Malmin kalkkikihkkaattilitehdas oy:n osakkeita. ⁸⁾ Alkuaan 5.0 %; konvertoitu v. 1937. ⁹⁾ Takuuprovisiota, 1 069 800 mk, ei ole vähennetty. ¹⁰⁾ Vv. 1937—60. ¹¹⁾ Vv. 1938—60. ¹²⁾ Siitä lainan osasta, joka on käytetty v:n 1909 lainan lunastamiseen, ei ole vähennetty pääoma-alennusta, 981 199 mk. ¹³⁾ Kuoletus 10 mmk vuodessa. ¹⁴⁾ S:n 16 mmk vuodessa. ¹⁵⁾ S:n 33 350 000 mk vuodessa. ¹⁶⁾ S:n 40 mmk vuodessa. ¹⁷⁾ Kuoletus 33.5 mmk vuodessa. ¹⁸⁾ Talletuskorko + 2 %. ¹⁹⁾ Kuoletus 20 mmk vuodessa. ²⁰⁾ Talletuskorko + 2.5 %. ²¹⁾ Kuoletus 13 332 000 mk vuodessa. ²²⁾ S:n 13 400 000 mk vuodessa. ²³⁾ $\frac{1}{9}$ 1958 lähtien. ²⁴⁾ $\frac{1}{11}$ 1958 lähtien. ²⁵⁾ Kuoletus 704 760 mk vuodessa. ²⁶⁾ S:n 1 033 500 mk vuodessa. ²⁷⁾ S:n 932 100 mk vuodessa. ²⁸⁾ S:n 640 000 mk vuodessa.

¹⁾ Efter avdrag av kapitalrabatt och provision (men icke av länekostnader, såsom tryckning av obligationer o. dyl., i den mån dessa påförts lånemeden; se tab. 270). ²⁾ Ursprungl. 4.5 %; konverterat år 1937, varvid en del av lånet inlöstes. ³⁾ Ursprungl. 5.0 %; konverterat år 1938. ⁴⁾ \$ 8 000 000. ⁵⁾ Amortering 800 000 mk två gånger årligen från $\frac{1}{4}$ 1939. ⁶⁾ Ursprungl. 6.0 %; konverterat år 1937. ⁷⁾ Med lånet inlöstes aktier i Ab. Parkstad-Vanda-Puistokylä Oy. och Ab. Malm kalksandtegelbruk. ⁸⁾ Ursprungl. 5.0 %; konverterat år 1937. ⁹⁾ Garantiprovision 1 069 800 mk icke avdragen. ¹⁰⁾ Under åren 1937—60. ¹¹⁾ Under åren 1938—60. ¹²⁾ Kapitalrabatten på den del av lånet, som använts för inlösen av 1909 års lån, 981 199 mk, icke avdragen. ¹³⁾ Amortering 10 milj. mk årligen. ¹⁴⁾ D:o 16 milj. mk årligen. ¹⁵⁾ D:o 33 350 000 mk årligen. ¹⁶⁾ D:o 40 milj. mk årligen. ¹⁷⁾ Amortering 33.5 milj. mk årligen. ¹⁸⁾ Depositionsränta + 2 %. ¹⁹⁾ Amortering 20 milj. mk årligen. ²⁰⁾ Depositionsränta + 2.5 %. ²¹⁾ Amortering 13 332 000 mk årligen. ²²⁾ D:o 13 400 000 mk årligen. ²³⁾ Fr.o.m. $\frac{1}{9}$ 1958. ²⁴⁾ Fr.o.m. $\frac{1}{11}$ 1958. ²⁵⁾ Amortering 704 760 mk årligen. ²⁶⁾ D:o 1 033 500 mk årligen. ²⁷⁾ D:o 932 100 mk årligen. ²⁸⁾ D:o 640 000 mk årligen.

Jatkoa • Fortsättning

Lainan päivitys Lånets datering	Nimellismäärä (kirjanpidon mukainen määrä) Nominellt belopp (bokfört belopp) mk	Ulkomaan rahalajit, joissa obligatit on annettu Utländska myntslag, i vilka obliga- tionerna ut- färdats	Kertynyt määrä ¹⁾ Influtet belopp ¹⁾		Kuoletus Amor- tering %	Korko- kanta Räntefot %	Alkuperäinen eräntymis- päivä Ursprunglig förfallodag
			% nimellis- määrästä 1 % av nominellia beloppet	mk			
1951, I	100 000 000	—	100.0	100 000 000	2)	1.0	1996
1951, II	10 000 000	—	100.0	10 000 000	3)	1.0	1997
1951, III	37 000 000	—	100.0	37 000 000	4)	1.0	1997
1953, I, lisälaina v:n 1951 III lainaan • tilläggsån till 1951 III lån	4 000 000	—	100.0	4 000 000	5)	1.0	1998
1953, II, lisälaina v:n 1951 II lainaan • tilläggsån till 1951 II lån	71 000 000	—	100.0	71 000 000	6)	1.0	1998
Työllisyyslaina v. 1953 • Syssestättningsslån av år 1953	25 000 000	—	70.4108	18 527 000	7)	5.0	1973
Ent. H:gin makasiini oy • F.d. H:fors magasins ab 1935	15 000 000	—	..	..	8)	5.5	1955
1939	10 000 000	—	..	..	9)	5.0	1959
Haagan kauppala • Haga köping 1935	5 479 800	—	..	..	..	5.5	—
Liitoskuntien lainat • De in- korp. komm. lån	14 241 600	—	..	..	..	4.5, 2.5	—
Palkinto-obligatiolaina • Pre- mieobligationslån: 1954, I	200 000 000	—	90.6423	192 846 000	..	7.5	1959

¹⁾ Ka. alav. 1 siv. 352. ²⁾ Kuoletus 550 000 mk vuodessa. ³⁾ S:n 50 000 mk vuodessa. ⁴⁾ S:n 185 000 mk vuodessa. ⁵⁾ S:n 20 000 mk vuodessa. ⁶⁾ S:n 355 000 mk vuodessa. ⁷⁾ S:n 1 250 000 mk vuodessa. ⁸⁾ S:n 1 mmk vuodessa. ⁹⁾ S:n 500 000 mk vuodessa.

¹⁾ Se noten 1 på sid. 352. ²⁾ Amortering 550 000 mk årligen. ³⁾ D:o 50 000 mk årligen. ⁴⁾ D:o 185 000 mk årligen. ⁵⁾ D:o 20 000 mk årligen. ⁶⁾ D:o 355 000 mk årligen. ⁷⁾ D:o 1 250 000 mk årligen. ⁸⁾ D:o 1 milj. mk årligen. ⁹⁾ D:o 500 000 mk årligen.

270. Kaupungin vuosina 1909—54 ottamat kuoletuslainat käytön mukaan
Av staden åren 1909—54 upptagna amorteringslån efter användning

Tarkoitukset, johon laina käytettiin Ändamål, för vilket lånet använts	Vuosi, jolloin laina otettiin • År, då lånet upptogs							
	1909— 24 1)	1930— 39 2)	1941— 48 3)	1950 4)	1951	1952 5)	1953 6)	1954 7)
	1 000 mk							
Sairaanhoito • Sjukvården	23 742	17 800	—	—	—	—	—	—
Köyhäinhoito • Fattigvården	6 813	—	—	—	—	—	—	—
Palolaitos • Brandverket	1 475	—	—	—	—	—	—	—
Kadut, torit, tiet, sillat ja viemärit • Gator, torg, vägar, broar och avloppskanaler ..	11 118	6 345	—	—	—	—	—	—
Puhdistuslaitokset • Reningsstationerna	2 660	10 040	—	—	—	—	—	—
Satamat • Hamnarna	40 871	168 126	192 119	202 114	—	385 000	—	192 846
Tulli- ja pakkahuoneet sekä tavaravajat • Tull- och packhus samt varuskjul	925	8 310	—	—	—	—	—	—
Kauppahallit • Saluhallarna	470	—	—	—	—	—	—	—
Teurastamo • Slakthuset	470	36 300	9 771	—	—	—	—	—
Työväenasunnnot ja yleishyödyllisen raken- nustoiminnan edistäminen • Arbetarbostäder och befrämjande av allmännyttig bygg- nadsverksamhet	30 498	18 510	111 012	128 000	100 000	47 000	75 000	—
Teollisuuslaitokset • Industriverken								
Vesilaitos • Vattenverket	16 279	95 623	83 845	—	—	30 000	—	—
Kaasulaitos • Gasverket	11 897	30 327	42 477	80 528	—	90 000	—	—
Sähkölaitos • Elverket	23 117	101 273	146 142	208	—	495 000	500 000	400 000
Liikennelaitos • Trafikverket	—	—	75 968	—	—	100 000	—	—
Maatilojen ja -alueiden sekä talojen ja tont- tien osto • Inköp av jordlägenheter och -områden samt gårdar och tomter								
Kaupungissa • Inom staden	11 188	54 219	10 000	—	—	—	—	—
Kaupungin ulkopuolella • Utom staden ..	19 808	67 894	—	—	—	—	—	—
Suomen valtion ja kaupungin välinen tilus- vaihto • Ågobyte mellan statsverket och staden	—	14 366	—	—	—	—	—	—
Osakkeiden osto • Inköp av aktier	31 487	117 978	12 015	—	—	—	—	—
Rautatiet • Järnvägar	5 086	2 350	—	—	—	—	—	—
Vanhojen lainojen lunastaminen konvertoi- mistarkoituksessa • Inlösen av äldre lån i konverteringssyfte	—	449 316	37 670	33 652	—	—	—	—
Muut tarkoitukset • Övriga ändamål	39 920	248 859	19 413 8)	182 449	—	—	25 000	7 154
Käyttämättömät lainavarat • Odisponerade länemedel	—	138 034	—	—	—	—	—	—
Lainakustannukset • Lånekostnader	412	—	—	—	—	—	—	—
Pääomanalennus • Kapitalrabatt	26 252	50 140	2 250	1 049	—	—	—	—
Yhteensä • Summa	304 488	1 635 810	742 682	628 000	100 000	1 147 000	600 000	600 000

1) Erittely, ks. v:n 1936 vuosikirjan taul. 348. 2) Erittely, v:n 1930—34 lainat ks. v:n 1936 vuosikirjan taul. 348, v:n 1935—38 lainat v:n 1946/47 vuosikirjan taul. 312 sekä v:n 1939 lainat v:n 1953 vuosikirjan taul. 294. 3) Erittely, ks. v:n 1953 vuosikirjan taul. 294. 4) Tähän sisältyy v:n 1950 obligatiolaina, 500 mmm ja v:n 1950 rakennuslaina, 128 mmm. 5) Tähän sisältyy v:n 1952 obligatiolaina, 600 mmm, v:n 1952 velkakirjalaina, 500 mmm, sekä kaksi lisälainaa, yhteensä 47 mmm aikaisemmin myönnettyihin rakennuslainoihin. 6) Tähän sisältyy v:n 1953 velkakirjalainat, yhteensä 500 mmm, kaksi lisälainaa, yhteensä 75 mmm, sekä työllisyyslaina 25 mmm. 7) Tähän sisältyy v:n 1954 velkakirjalainat, yhteensä 400 mmm, sekä v:n 1954 palkinto-obligatiolaina, 200 mmm. 8) V:n 1950 obligatiolainan erittömaton määrä. 9) Specifikation se 1936 års årsbok tab. 348. *) Specifikation betr. lånen för åren 1930—34 se 1936 års årsbok tab. 348, betr. lånen för åren 1935—38 se 1946/47 års årsbok tab. 312 samt betr. lånen för år 1939 se 1953 års årsbok tab. 294. *) Specifikation se 1953 års årsbok tab. 294. 4) Häri ingå 1950 års obligationslån med 500 milj. mk och 1950 års byggnadslån med 128 milj. mk. 5) Häri ingå 1952 års obligationslån med 600 milj. mk, 1952 års skuldsedellån med 500 milj. mk, samt tvenne tilläggsån om sammanlagt 47 milj. mk till tidigare beviljade byggnadslån. 6) Häri ingå 1953 års skuldsedellån, sammanlagt 500 milj. mk, tvenne tilläggsån om inalles 75 milj. mk, samt sysselsättningslånet om 25 milj. mk. 7) Häri ingå 1954 års skuldsedellån, sammanlagt 400 milj. mk, samt 1954 års premieobligationslån om 200 milj. mk. 8) Icke emitterat belopp av 1950 års obligationslån.

271. Kaupungin vakautettu velka vuosina 1885—1954
Stadens konsoliderade gäld åren 1885—1954

Vuosi ja laina		Saldo 1/1	Kuoletus Amortering	Korko Ränta	Saldo 31/12	Vuosi År	Saldo 31/12
År och lån								mk		mk
Obligationlaina		1 9 5 4				1885	3 318 370
v. 1909	år 1909	53 747 200	5 814 000	2 033 608	47 933 200	1890	3 870 906
v. 1917	år 1917	16 267 000	830 000	732 022	15 437 000	1895	8 223 591
v. 1930, I	år 1930, I	736 890 000	94 479 000	46 388 843	642 411 000	1900	12 655 200
v. 1933, III	år 1933, III	16 000 000	1 600 000	702 009	14 400 000	1905	19 757 800
v. 1934, I	år 1934, I	7 170 000	1 055 000	298 919	6 115 000	1910	34 751 420
v. 1934, II	år 1934, II	75 495 000	5 160 000	3 711 139	70 335 000	1915	61 944 061
v. 1935, I	år 1935, I	27 535 000	3 330 000	1 422 850	24 205 000	1920	183 212 942
v. 1935, V	år 1935, V	25 200 000	3 100 000	1 260 000	22 100 000	1925	304 506 811
v. 1936, I	år 1936, I	—	—	2 131 663	—	1926	300 124 053
v. 1936, II	år 1936, II	46 830 000	4 900 000	2 341 514	41 930 000	1927	293 789 075
v. 1937, I	år 1937, I	45 500 000	4 850 000	2 047 500	40 650 000	1928	285 746 415
v. 1938, I	år 1938, I	—	—	4 272 187	—	1929	277 377 513
v. 1938, II	år 1918, II	—	—	3 366 007	—	1930	628 288 836
v. 1939, I	år 1939, I	67 035 000	3 225 000	3 016 685	63 810 000	1931	614 913 832
v. 1939, II	år 1939, II	55 950 000	4 450 000	2 797 511	51 500 000	1932	692 468 343
v. 1941, I	år 1941, II	34 675 000	10 890 000	1 753 800	23 785 000	1933	750 993 844
v. 1943	år 1943	41 720 000	7 550 000	2 086 000	34 170 000	1934	805 965 055
v. 1946, I	år 1946, I	80 000 000	10 000 000	4 125 000	70 000 000	1935	850 145 775
v. 1946, II	år 1946, II	128 000 000	16 000 000	8 400 000	112 000 000	1936	1 241 319 008
v. 1950	år 1950	182 800 000	33 350 000	26 829 250	1) 185 200 000	1937	1 246 966 260
v. 1952	år 1952	560 000 000	40 000 000	40 500 010	520 000 000	1938	1 288 343 057
kansaneläkelaita ⁶⁾ • av folkp.anst. ⁶⁾	år 1952	449 600 000	33 600 000	35 296 000	416 000 000	1939	1 242 832 723
vi 1953	år 1953	290 000 000	20 000 000	22 800 000	270 000 000	1940	1 376 759 117
v. 1954, I	år 1954, I	—	6 666 000	—	2) 193 334 000	1941	1 444 483 805
v. 1954, II	år 1954, II	—	—	—	2) 200 000 000	1942	1 396 240 391
vak.yhtiöltä ⁶⁾ • av försäkringsbolag ⁶⁾	år 1954, II	—	—	—	—	1943	1 356 772 293
v. 1953, I	år 1953, I	150 000 000	—	12 000 000	150 000 000	1944	1 277 270 640
v. 1953, II	år 1953, II	50 000 000	—	4 000 000	50 000 000	1945	1 243 962 777
Ent. Helsingin makasiini oy:n lainat ⁶⁾						1946	1 471 491 627
F.d. Helsingfors magasins a:bs lån ⁶⁾						1947	1 432 489 069
v. 1935	år 1935	2 200 000	1 100 000	121 000	1 100 000	1948	1 366 445 345
v. 1939	år 1939	3 000 000	500 000	150 000	2 500 000	1949	1 354 288 194
Haagan kaup. 1935 ⁶⁾ • Haga köp. 1935 ⁶⁾		724 757	476 426	33 404	248 331	1950	1 364 276 278
Palkinto oblig.laina ⁶⁾ • Premieobligationslån ⁶⁾						1951	1 422 691 595
v. 1954, I	år 1954, I	—	—	—	3) 192 846 000	1952	3 256 119 808
Työväenasuntoja ⁷⁾ • Arbetarbostäder ⁷⁾		79 934	66 103	2 398	13 831	1953	3 590 838 363
Tuberk.asunt. ⁷⁾ • Bostäd. åt tuberkul. ⁷⁾		128 517	22 368	5 784	106 149	1954	3 899 922 251
Pikataloasunt. 1945 ⁷⁾ • Snabbhusbyggelse 1945 ⁷⁾		17 501 540	822 220	432 399	16 679 320		
Kunnall. asuinrakennuksia 1946 ⁷⁾ • Komm. bostadsbyggnader 1946 ⁷⁾		25 721 000	1 205 750	635 489	24 515 250		
Pienasuntotaloja v. 1948 ⁷⁾ • Småbostadshus år 1948 ⁷⁾		23 799 500	1 087 450	588 191	22 712 050		
Kunn. vuokratuloja 1950 ⁷⁾ • Komm. hyreshus 1950 ⁷⁾		127 360 000	640 000	1 272 000	126 720 000		
v. 1951, I ⁸⁾ år 1951, I ⁸⁾		99 000 000	500 000	988 750	98 500 000		
v. 1951, II ⁸⁾ år 1951, II ⁸⁾		10 000 000	50 000	99 875	9 950 000		
v. 1951, III ⁸⁾ år 1951, III ⁸⁾		37 000 000	185 000	369 537	36 815 000		
v. 1953, I, lisälaina v:n 1951 III lainaan ⁸⁾ • år 1953, I, tilläggslån till 1951 III lån ⁸⁾		4 000 000	20 000	39 950	3 980 000		
v. 1953, II, lisälaina v:n 1951 II lainaan ⁸⁾ • år 1953, II, tilläggslån till 1951 II lån ⁸⁾		71 000 000	355 000	709 112	70 645 000		
Työllisyysl. ⁸⁾ • Sysselsättningsl. 1953 ⁸⁾		18 527 000	1 250 000	908 433	17 277 000		
Liitoskuntien rakennusl. ⁸⁾ • De inkorporerade komm. byggnadslån ⁸⁾		4) 10 389 812	390 692	354 435	9 999 120		
Yhteensä • Summa		3 590 846 260	319 520 009	241 023 274	3 899 922 251		

Alav. ja muist. ovat siv. 356 • Noterna och anm. återfinnas på sid. 356.

272. Helsingin kaupungin leski- ja orpoeläkekassa vuosina 1945—55
Helsingfors stads änke- och pupillpensionskassa åren 1945—55

Vuosi År	Jäseniä • Delägare							Eläkkeensaajat • Pensionstagare										
	Uusia Nya	Eronneita Avgångna	Kuolleita Döda	Vuoden päätyessä Vid årets utgång				Uusia Nya			Poistuneita Avgångna				Vuoden päätyessä Vid årets utgång			
				Tunti- tai viikko- palkalla Med tim- eller veckolön	Kuukausipalkalla Med månadslön	Yhteensä Summa	Sittä naisp. Därför kvinnl.	Leskiä Änkor	Orpoja Barn	Leskiä Änkor	Orpoja Barn	Kuolleita Avlidna		Eläkkeensä menettä- neitä Icke längre pensions- berättigade		Leskiä Änkor	Orpoja Barn	Yhteensä Summa
												Leskiä Änkor	Orpoja Barn	Leskiä Änkor	Orpoja Barn			
1945	139	76	36	779	1 430	2 209	49	39	27	—	—	6	12	271	137	408		
1946	283	55	57	785	1 595	2 380	55	55	35	3	—	4	11	319	161	480		
1947	196	72	37	787	1 680	2 467	61	34	24	2	—	2	17	349	168	517		
1948	212	36	55	765	1 823	2 588	64	50	32	5	—	3	19	391	181	572		
1949	523	33	35	991	2 052	3 043	70	33	12	6	—	3	16	415	177	592		
1950	647	45	48	1 222	2 375	3 597	104	45	16	10	—	4	18	446	175	621		
1951	560	31	53	1 455	2 618	4 073	128	51	31	7	—	2	25	488	181	669		
1952	414	40	51	1 630	2 766	4 396	149	50	26	13	—	3	23	522	184	706		
1953	454	37	64	1 784	2 965	4 749	175	59	35	19	—	3	22	559	197	756		
1954	775	59	65	2 087	3 313	5 400	238	60	44	14	—	2	21	603	220	823		
1955 ¹⁾	—	38	50	1 708	2 645	4 353	215	22	11	9	—	—	24	325	133	458		

Vuosi År	Tuloja • Inkomster				Menoja • Utgifter				Viljäämä Överskott	Pääoma Kapital ^{3)/13}
	Eläke- maksuja Pensions- avgifter	Kaup.osuus eläkkeisiin Stadens andel i erlagda pensioner	Korkoja ym. ²⁾ Räntor m.m. ²⁾	Yhteensä Summa	Kustan- nuksia Kostna- der	Suoritettu eläkkeitä Erlagda pensioner	Poistoja ja palau- tuksia Avkort- ningar och resti- tutioner	Yhteensä Summa		
mk										
1945	1 440 257	5 444 738	444 201	7 329 196	73 447	5 839 060	30 906	5 943 413	1 385 783	9 390 749
1946	1 719 882	8 358 959	656 680	10 735 521	149 291	8 808 803	22 906	8 981 000	1 754 521	11 145 270
1947	1 983 952	10 232 082	1 161 188	13 377 222	154 815	10 722 170	43 851	10 920 836	2 456 386	13 601 656
1948	2 217 175	16 718 132	1 420 715	20 356 022	229 674	17 287 939	17 612	17 535 225	2 820 797	16 422 453
1949	3 011 591	20 335 416	1 883 818	25 230 825	284 437	20 956 660	22 921	21 264 018	3 966 807	20 389 260
1950	3 949 325	28 016 438	2 178 128	34 143 891	283 837	28 675 385	5 456	28 964 678	5 179 213	25 568 473
1951	4 058 927	38 269 461	2 508 700	44 837 088	450 878	38 976 370	21 926	39 449 174	5 387 914	30 956 387
1952	4 167 336	41 569 546	2 876 748	48 613 630	531 088	42 344 570	63 707	42 939 365	5 674 265	36 630 652
1953	4 430 987	44 816 403	3 447 501	52 694 891	459 199	45 652 057	8 382	46 119 638	6 575 253	43 205 905
1954	5 120 145	53 480 113	4 173 768	62 774 026	539 600	54 416 610	38 456	54 994 666	7 779 360	50 985 265
1955	3 364 937	33 820 808	9 522 493	46 708 238	852 664	34 351 850	14 919	35 219 433	11 488 805	62 474 070

¹⁾ Leskieläke- ja kasvatusapusaännön alaisuuteen siirtyi 959 jäsentä sekä 291 leski- ja 74 orpoeläkkeen saajaa. ²⁾ V:sta 1947 lähtien sisältyy tähän myös Helsingin makasiini oy:n rahastosta siirretyt määrät.

³⁾ Till änkepensions- och uppfostringshjälpstadgan övergick 959 medlemmar samt 291 personer med änke- och 74 barnpension. ⁴⁾ Fr.o.m. år 1947 ingå från Helsingfors magasin ab:s fond överförda belopp.

Alav. ja muist. taul. 271. • Noter och anm. till tab. 271.

¹⁾ Vuoden aikana kertynyt 35,8 mmk. ²⁾ S:n 200 mmk. ³⁾ S:n 192,8 mmk. ⁴⁾ Korjatut tiedot. ⁵⁾ Ks. edell. alaviittoa. ⁶⁾ Velkakirjalainoja. ⁷⁾ Valtiolainoja. ⁸⁾ Rakennuslainoja.

¹⁾ Under året influitit 35,8 milj. mk. ²⁾ D:o 200 milj. mk. ³⁾ D:o 192,8 milj. mk. ⁴⁾ Korrigerade uppgifter. ⁵⁾ Se föreg. not. ⁶⁾ Skuld-sedellän. ⁷⁾ Statslän. ⁸⁾ Byggnadslän.

Muist.: Ulkomaan rahana maksettavat obligatiolainat on vv. 1909—35 merkitty niiden nimellisarvoon Suomen markkoina. Vv. 1936—51 on puntamääräinen laina merkitty kurssiin 227 mk, dollarilaina kurssiin 46 mk sekä kruunulainat kurssiin 11:71. V:sta 1952 lähtien ovat kurssit seuraavat: punta 646 mk, dollari 232 mk ja kruunu 44:50 mk.

Anm.: I utländskt mynt betalbara obligationslån äro för åren 1909—35 upptagna till nominalvärdet i finska mark. Åren 1936—51 ha de upptagits sålunda, att lånet i pund omräknats enl. kurs 227 mk, dollarlånet enl. kurs 46 mk och kronlånet enl. kurs 11:71. Fr.o.m. 1952 äro kurserna följande: pund enl. 646 mk, dollars enl. 232 mk och kronan enl. 44:50 mk.

273. Eräät urheilukentät ja -laitokset vuosina 1949—55
Några idrottsplaner och -anläggningar åren 1949—55

Vuosi År	Kaikki kilpailut Samtliga tävlingar			Kaupungin tulot ¹⁾ Stadens inkomster ¹⁾			Kaupungin kustannukset Stadens kostnader	Kaupungin nettotulot Stadens netto- inkomster
	Luku Antal	Myytyjä pääsylippuja Sålda inträdes- biljetter	Kertyneitä pääsy- maksuja Uppburna inträdes- avgifter	Urheiluseuro- jen suoritta- mia perus- maksuja Av förenin- garna erlagda grundavgifter	Osuus pääsy- maksuista Andel av inträdes- avgifterna	Yhteensä Summa		
mk								
<i>Eldäntarhan urheilukenttä • Djurgårdens idrottsplan</i>								
1949	30	11 303	685 080	69 500	58 405	127 905	53 210	74 695
1950	25	22 965	3 019 900	99 125	405 615	504 740	115 785	388 955
1951	23	17 168	1 661 690	77 520	189 570	267 090	93 060	174 030
1952	24	23 113	3 485 300	61 975	699 070	761 045	166 630	594 415
1953	17	18 007	2 795 940	38 000	546 720	584 720	136 550	448 170
1954	17	18 397	2 852 250	23 000	615 480	638 480	176 695	461 785
1955	11	6 916	947 830	31 000	145 205	176 205	75 800	100 405
<i>Pallokenttä • Bollplan</i>								
1949	117	66 134	4 670 010	298 350	684 440	982 790	264 520	718 270
1950	69	48 685	3 787 315	230 700	556 620	787 320	211 830	575 490
1951	36	14 833	1 463 320	91 100	246 220	337 320	113 415	223 905
1952	70	41 183	4 526 520	305 335	633 860	939 195	334 000	605 195
1953	71	43 402	4 298 695	326 000	553 540	879 540	297 650	581 890
1954	85	89 604	12 247 530	400 000	2 121 585	2 521 585	608 400	1 913 185
1955	80	71 572	8 402 970	405 000	1 329 325	1 734 325	541 100	1 193 225
<i>Velodromi • Velodromen</i>								
1949	26	6 406	673 950	55 000	135 635	190 635	38 720	151 915
1950	56	35 369	2 932 640	185 100	445 495	630 595	154 920	475 675
1951	52	26 187	2 470 115	170 700	335 665	506 365	151 790	354 575
1952	10	4 146	447 750	36 520	60 220	96 740	39 350	57 390
1953	10	6 261	711 960	36 000	118 155	154 155	32 600	121 555
1954	8	2 047	214 750	18 000	35 570	53 570	27 600	25 970
1955	7	8 019	1 632 600	6 000	318 990	324 990	76 000	248 990
<i>Uimastadion • Simstadion</i>								
1949	3	8 738	1 028 850	—	180 980	180 980	45 210	135 770
1950	—	—	—	—	—	—	—	—
1951	—	—	—	—	—	—	—	—
1952	—	—	—	—	—	—	—	—
1953	8	11 264	1 663 700	—	343 615	343 615	86 250	257 365
1954	7	12 900	1 937 150	20 000	411 855	431 855	57 300	374 555
1955	12	14 512	2 223 100	—	454 320	454 320	79 900	374 420
<i>Käpylän urheilupuisto • Kottby idrottspark</i>								
1952	8	2 842	241 050	22 500	27 305	49 805	28 550	21 255
1953	3	962	81 500	15 000	2 560	17 560	8 600	8 960
1954	—	—	—	—	—	—	—	—
1955	—	—	—	—	—	—	—	—

¹⁾ Kaupunki hoiti ja kustansi lippujen myynnin, mutta peri kilpailuja järjestäviltä seuroilta pohjämaksun sekä tietyn prosentin kertyneistä tuloista (10—25 %, riippuen tulojen suuruudesta).

²⁾ Staden ombesörjde och bekostade biljettförsäljningen, men uppbar av de arrangerande föreningarna en grundavgift samt dessutom en viss procent av de influtna avgifterna (10—25 %, beroende på inkomstens storlek).

274. Stadion-säätiön talous vuosina 1946—55
Stadionstiftelsens finanser åren 1946—55

V u o s i Å r	Tulot • Inkomster					Menot • Utgifter			Ylijäämä Överskott	Omainsuus vuoden päätyessä Tillgångar vid årets utgång
	Kilpailulista Av tävlingar	Torni- käynneistä Av besök i tornet	Vuokrista Av hyror	Korkoja ym. Räntor m.m.	Yhteensä Summa	Kulungit Om- kostnader	Polstot Avskriv- ningar	Yhteensä Summa		
1946	1 940	909	806	39	3 694	3 621	3	3 624	70	15 992
1947	3 251	1 078	755	90	5 174	5 109	36	5 145	29	16 021
1948	4 849	1 820	910	42	7 621	7 570	—	7 570	52	16 073
1949	4 341	1 369	1 099	157	6 966	6 932	27	6 959	8	16 080
1950	2 449	1 450	1 494	280	5 673	6 782	190	6 972	1 299	14 781
1951	4 923	1 900	2 039	413	9 275	8 714	508	9 222	53	14 834
1952	4 746	1 921	4 415	460	11 542	11 188	—	11 188	354	15 188
1953	7 507	1 978	4 058	481	14 024	13 704	185	13 889	135	15 323
1954	7 417	2 399	8 257	645	18 718	17 767	382	18 149	569	15 892
1955	9 682	2 586	13 961	685	26 914	26 717	22	26 739	175	16 067

Pohjoismaiden osasto
Nordiska avdelningen

275. Hotelleihin yms. saapuneet matkustajat vuosina 1952—54
Till hotell o.d. anlända resande åren 1952—54

Köpenhamina Köpenhamn	Koti- maasta Från hem- landet	Ulkomailla • Från utlandet										
		Yhteensä Summa	Siitä • Därav från									Muut maat Övriga länder
			Tanska Danmark	Ruotsi Sverige	Norja Norge	Suomi Finland	Saksa Tysk- land	Englanti England	Ranska Frank- rike	U.S.A.		
1952	282 950	288 868	—	100 990	42 597	15 439	¹⁾ 17 788	20 782	8 691	43 658	⁴⁾ 38 923	
1953	••	297 371	—	101 691	41 788	17 158	⁴⁾ 21 793	21 523	7 405	45 897	⁴⁾ 40 116	
1954	••	335 752	—	101 542	47 871	16 971	29 527	27 623	9 443	56 670	46 105	
Oslo ¹⁾												
1954	248 177	²⁾ 397 982	55 078	256 928	—	6 097	11 232	17 090	6 177	23 352	22 028	
Helsinki • Helsingfors												
1952	188 648	32 689	2 384	8 290	1 201	—	3 379	2 856	1 479	3 461	9 639	
1953	211 038	23 367	1 987	7 050	1 380	—	2 520	2 117	954	2 605	4 754	
1954	222 571	27 798	1 954	8 115	1 617	—	3 273	2 715	1 027	3 041	6 056	
Göteborg												
1952	199 153	103 514	24 528	—	35 535	7 274	³⁾ 6 991	6 632	2 042	7 172	13 340	
1953	206 954	100 745	19 931	—	34 535	6 994	³⁾ 8 577	6 603	2 482	8 217	13 406	
1954	200 586	106 783	20 071	—	39 098	6 913	³⁾ 10 391	7 127	2 225	7 643	13 315	

¹⁾ Osion hotelleihin saapuneita oli v. 1952 357 390, joista norjalaisia 231 248 ja ulkomaalaisia 126 142, v. 1953 luvut olivat vast. 373 080, 235 937 ja 137 143. ²⁾ Tähän sisältyy kaikki Oslossa käyneet ulkomaalaiset. ³⁾ Ml. Itävalta. ⁴⁾ Oikaistut tiedot.

¹⁾ För Oslo var antalet anlända resande till hotell år 1952 357 390, varav 231 248 norrmän och 126 142 utlänningar, år 1953 resp. 373 080, 235 937 och 137 143. ²⁾ Alla utlänningar, vilka passerat Oslo, med eller utan uppbehåll på hotell. ³⁾ Inkl. Österrike. ⁴⁾ Rättade uppgifter.

276. Väkiluku ja sen muutokset vuosina 1953—55 Folkmängden och dess förändringar åren 1953—55

	Väkiluku Folkmängd 1/1 ¹⁾	Väestön- lisäys Folkökning	Siltä • Därav		Vuotuinen väestönlisäys Årlig folkökning %		
			Syntyneiden enemmyys Natlivitets- överskott	Muutto- voitto Inflyttnings- överskott	Kaikkiaan Inalles	Syntyneiden enemmyys Natlivitets- överskott	Muutto- voitto Inflyttnings- överskott
Köpenhamina • Köpenhamn							
1953	966 282		2 951	— 4 654	— 0.2	0.3	— 0.5
1954 ⁴⁾	964 579	— 1 703	2 951	— 5 764	— 0.3	0.3	— 0.6
1955 ²⁾	961 568	— 3 011	2 753				
Tukholma³⁾ • Stockholm³⁾							
1953	761 787	7 927	4 223	3 704	1.0	0.5	0.5
1954	769 714	7 233	3 601	3 632	0.9	0.4	0.5
1955	776 947						
Oslo							
1953	441 646	3 395	1 883	1 512	0.8	0.4	0.4
1954	445 041	2 899	1 895	1 004	0.6	0.4	0.2
1955	447 940						
Helsinki • Helsingfors							
1953	389 058	9 166	3 133	6 033	2.4	0.8	1.6
1954	398 224	8 822	3 196	5 626	2.2	0.8	1.4
1955	407 046						
Göteborg							
1953	363 000	4 579	2 628	1 951	1.2	0.7	0.5
1954	367 579	5 854	2 648	3 206	1.6	0.7	0.9
1955 ²⁾	373 433						

¹⁾ Köpenhaminan väkilukutiedot tarkoittavat kaupungissa asuvaa väestöä, Tukholman henkikirjoitettua, Oslon kaupungista kotoisin olevaa, Helsingin kirkonkirjoissa ja siviilirekisterissä olevaa ja Göteborgin kirkonkirjoissa olevaa väestöä. ²⁾ Ennakkotiedot. ³⁾ Lasketut luvut. ⁴⁾ Tarkistettut tiedot.

¹⁾ För Köpenhamn avse folkmängdsiffrorna den bofasta befolkningen, för Stockholm den mantalskrivna, för Oslo den hemmahörande, för Helsingfors den kyrkskrivna jämte den i civilregistret upptagna befolkningen och för Göteborg den kyrkskrivna befolkningen. ²⁾ Preliminära uppgifter. ³⁾ Beräknade tal. ⁴⁾ Kontrollerade uppgifter.

Muist.: Kaupunkien pinta-ala (maata) oli tammik. 1 p:nä 1955: Köpenhamina 11 620 ha, johon sisältyy rannikkolinjan sisäpuolella oleva vesialue, Tukholma 18 231, Oslo 42 970, Helsinki 16 525 ja Göteborg 13 752 ha.
Anm.: Städernas landareal var den 1 januari 1955: Köpenhamn 11 620 ha (inkl. vattenområdet inom kustlinjen), Stockholm 18 231, Oslo 42 970, Helsingfors 16 525 och Göteborg 13 752 ha.

Taulukoissa 275—303 julkaistut tiedot Köpenhaminasta tarkoittavat, ellei muuta ole ilmoitettu Köpenhaminan, Frederiksbergin ja Gentofthen kuntia.

De i tabb. 275—303 meddelade uppgifterna för Köpenhamn avse, där annat ej säges, kommunerna Köpenhamn, Frederiksberg och Gentofte.

277. Muuttoliike vuosina 1953—54 • Flyttningsrörelsen åren 1953—54

	Köpenhamina Köpenhamn		Tukholma ¹⁾ Stockholm ¹⁾		Oslo		Helsinki Helsingfors		Göteborg	
	1954	1953	1954	1953	1954	1953	1954	1953	1954	1953
	Kaupunkiin muuttaneet • Inflyttade	43 011	43 277	32 400	32 000	15 684	15 873	14 240	14 270	12 861	12 190
Kaupungista muuttaneet • Utflyttade	48 930	47 744	29 200	28 500	14 680	14 361	8 614	8 237	9 578	9 841
Muuttovoitto ²⁾ • Inflyttningsöverskott ²⁾	— 5 919	— 4 467	3 200	3 500	1 004	1 512	5 626	6 033	3 283	2 349

¹⁾ Luvut tarkoittavat ajanjaksoja ^{2/11} 1952—^{1/11} 1953 ja ^{2/11} 1953—^{1/11} 1954. ²⁾ Niissä tapauksissa, joissa kaupunkiin ja kaupungista muuttaneiden välinen ero ei ole yhtäpitävä taul. 276 merkityn muuttovoiton tai -tappion kanssa, ero aiheutuu siitä, että ylläolevan taulun tiedot tarkoittavat väestörekistereihin merkittyjä muuttoja, jotka mm. säädetyn ilmoitusajan vuoksi eivät täysin vastaa todellisia muuttoja.

¹⁾ Siffrorna avse tiden ^{2/11} 1952—^{1/11} 1953 resp. ^{2/11} 1953—^{1/11} 1954. ²⁾ I de fall, då skillnaden mellan siffrorna för in- och utflyttade icke överensstämmer med uppgifterna rörande flyttningsvinsten eller -förlusten i tab. 276, beror detta på, att uppgifterna i ovanstående tabell avser i befolkningsregistren antecknade flyttningar, vilka bl.a. på grund av stadgad anmälningstermin icke helt motsvarar de faktiska flyttningarna.

278. Väestö iän ja sukupuolen mukaan vuonna 1950
Befolkning efter ålder och kön år 1950

	Väkiluku ¹⁾ Folkmängd ¹⁾	1 000 asukkaasta oli • Av 1 000 invånare voro i åldern								
		—19	20—39	40—59	60—79	80—	0—6	7—14	15—64	65—
		vuotilaita • år								
7/11 1950 Kööpenhamina • Köpenhamn										
Miehiä • Män	453 187	293	310	269	119	9	125	111	680	84
Naisia • Kvinnor	521 714	253	303	284	145	15	103	95	692	110
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>974 901</i>	<i>272</i>	<i>306</i>	<i>277</i>	<i>133</i>	<i>12</i>	<i>113</i>	<i>103</i>	<i>686</i>	<i>98</i>
31/12 1950 Tukholma • Stockholm										
Miehiä • Män	344 102	269	337	272	115	7	129	95	699	77
Naisia • Kvinnor	400 041	225	322	295	144	14	105	78	713	104
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>744 143</i>	<i>245</i>	<i>329</i>	<i>285</i>	<i>130</i>	<i>11</i>	<i>116</i>	<i>86</i>	<i>707</i>	<i>91</i>
1/12 1950 Oslo										
Miehiä • Män	198 689	246	327	303	114	10	116	83	722	79
Naisia • Kvinnor	235 358	205	322	315	141	17	94	68	729	109
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>434 047</i>	<i>223</i>	<i>327</i>	<i>309</i>	<i>128</i>	<i>13</i>	<i>104</i>	<i>75</i>	<i>726</i>	<i>95</i>
31/12 1950 Helsinki • Helsingfors										
Miehiä • Män	158 207	322	325	276	74	3	155	111	691	43
Naisia • Kvinnor	211 173	240	324	303	124	9	111	80	725	84
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>369 380</i>	<i>275</i>	<i>325</i>	<i>291</i>	<i>103</i>	<i>6</i>	<i>130</i>	<i>93</i>	<i>710</i>	<i>67</i>
31/12 1950 Göteborg										
Miehiä • Män	171 115	282	330	270	111	7	126	103	698	73
Naisia • Kvinnor	182 572	253	325	279	130	13	111	92	704	93
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>353 687</i>	<i>267</i>	<i>328</i>	<i>274</i>	<i>121</i>	<i>10</i>	<i>118</i>	<i>98</i>	<i>701</i>	<i>83</i>

¹⁾ Ks. taul. 279, alav. 1. • ¹⁾ Se tab. 279, not 1.

279. Väestö siviilisäädyn ja sukupuolen mukaan vuonna 1950
Befolkning efter civilstånd och kön år 1950

	Väkiluku ¹⁾ Folkmängd ¹⁾	1 000 asukkaasta oli • Av 1 000 invånare voro			
		Naimattomia Ogifta	Nalneita Gifta	Leskiä Änklingar o. änkor	Eronneita Frånskilda
7/11 1950 Kööpenhamina • Köpenhamn					
Miehiä • Män	453 187	433	509	30	28
Naisia • Kvinnor	521 714	417	445	92	46
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>974 901</i>	<i>425</i>	<i>475</i>	<i>63</i>	<i>37</i>
31/12 1950 Tukholma • Stockholm					
Miehiä • Män	344 102	440	505	25	30
Naisia • Kvinnor	400 041	439	435	80	46
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>744 143</i>	<i>440</i>	<i>467</i>	<i>55</i>	<i>38</i>
1/12 1950 Oslo					
Miehiä • Män	198 689	435	506	30	29
Naisia • Kvinnor	235 354	452	425	86	37
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>434 047</i>	<i>444</i>	<i>462</i>	<i>60</i>	<i>34</i>
31/12 1950 Helsinki • Helsingfors					
Miehiä • Män	158 207	461	497	19	23
Naisia • Kvinnor	211 173	475	374	113	38
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>369 380</i>	<i>469</i>	<i>427</i>	<i>73</i>	<i>31</i>
31/12 1950 Göteborg					
Miehiä • Män	171 115	454	495	28	23
Naisia • Kvinnor	182 572	435	465	70	30
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>353 687</i>	<i>444</i>	<i>480</i>	<i>50</i>	<i>26</i>

¹⁾ Kööpenhaminan väkilukutiedot tarkoittavat vakinaisesti asuvaa väestöä, Tukholman ja Göteborgin kirkonkirjoissa olevaa, Oslon, sieltä kotolain olevaa ja Helsingin kaupungissa asuvaa väestöä.

¹⁾ För Köpenhamn den bofasta befolkningen, för Göteborg och Stockholm den kyrkskrivna, för Oslo den hemmahörande och för Helsingfors den bosatta befolkningen.

Muist.: Asumuserossa olevat sisältyvät naimisissa oleviin.

Anm.: Hemskilda äro inräknade bland gifta.

280. Solmitut avioliitot, avioerot, syntyneet ja kuolleet vuosina 1946—54 Ingångna äktenskap, skilsmässor, födda och döda åren 1946—54

	Keski- väkiluku Medel- folk- mängd	Keskimäärin vuotta kohden Medeltal per år							Vuosittain 1 000 asukasta kohden Årtigen på 1 000 invånare							Kuolleena synt. %:na kaik. syntyneistä Dödfödda i % av samtl. födda	Eläv. synt. aviotoimat %:na kaik. eläv. synt. Urom. äktenskap lev. födda i % av samtl. lev. födda
		Vihki- misiä Ing- äkten- skap	Avio- eroja Skils- mäs- sor	Asu- mus- eroja Hem- skil- lan- der	Elävä- nä syn- tyneitä Levande födda	Siitä avioliit- ton ulko- puolella Därav utom äk- tenskap	Kuol- leena synty- neitä Död- födda	Kuol- leita ²⁾ Döda ²⁾	Vihki- misiä Ing- äkten- skap	Avio- eroja Skils- mäs- sor	Asu- mus- eroja Hem- skil- lan- der	Elä- vänä synty- neitä Levan- de födda	Kuol- leita Döda				
Köpenhamina																	
Köpenhamn																	
1946—50	963 100	11 401	3 494	2 661	16 948	1 954	303	9 900	11.8	3.83	2.76	17.6	10.3	1.76	11.5		
1953	965 200	9 339	2 799	2 517	12 880	1 370	249	9 929	9.7	2.90	2.61	13.3	10.3	1.90	10.6		
1954 ¹⁾	962 500	9 328	2 935	2 460	12 544	1 415	259	9 791	9.7	3.05	2.56	13.0	10.2	2.02	11.3		
Tukholma																	
Stockholm																	
1946—50	710 753	8 324	2 070	2 166	13 029	1 412	264	6 816	11.7	2.91	3.05	18.3	9.6	1.99	10.8		
1953	765 751	7 376	2 239	..	11 303	1 203	187	7 080	9.6	2.92	..	14.8	9.2	1.63	10.6		
1954 ¹⁾	773 331	..	2 233	..	10 652	1 098	196	7 051	..	2.89	..	13.8	9.1	1.81	10.3		
Oslo																	
1946—50	373 083	4 209	841	698	5 658	256	90	3 456	11.3	2.25	1.87	15.2	9.3	1.57	4.5		
1953	443 452	4 975	732	756	5 879	206	91	3 996	11.2	1.65	1.70	13.3	9.0	1.52	3.5		
1954	446 317	4 834	740	815	5 827	205	54	3 932	10.8	1.66	1.83	13.1	8.8	0.92	3.5		
Helsinki																	
Helsingfors																	
1946—50	345 049	4 474	1 214	..	7 723	485	114	3 891	13.0	3.52	..	22.4	11.8	1.45	6.8		
1953	393 641	4 245	991	525	6 830	467	123	3 697	10.8	2.52	1.33	17.4	9.4	1.77	6.8		
1954	402 635	4 554	906	440	6 870	513	141	3 674	11.3	2.25	1.09	17.1	9.1	2.01	7.5		
Göteborg																	
1946—50	337 763	3 635	715	827	6 188	536	104	2 967	10.7	2.12	2.45	18.3	8.8	1.65	8.7		
1953	365 290	3 443	861	..	5 681	495	93	3 053	9.4	2.36	..	15.6	8.4	1.61	8.7		
1954 ¹⁾	370 506	3 423	..	..	5 648	499	83	3 000	9.2	..	..	15.2	8.1	1.45	8.8

¹⁾ Ennakkotietoja. ²⁾ Helsingin kohdalla kuolleeksi julistetut ml. v. 1950 saakka. ³⁾ Korjatut tiedot. ⁴⁾ Ml. kaupungin ulkopuolella solmitut avioliitot, mikäli ainakin toinen aviopuoliso asui Oslossa.

¹⁾ Preliminära uppgifter. ²⁾ För Helsingfors inkl. dödförklarade t.o.m. år 1950. ³⁾ Rättade uppgifter. ⁴⁾ Inkl. äktenskap, som ingåtts utanför staden, när minst en av kontrahenterna varit bosatt i Oslo.

281. Kuolleisuus ikäryhmittäin vuosina 1930—52 Dödligheten inom olika åldersgrupper åren 1930—52

Ikä, vuotta Ålder, år	Köpenhamina Köpenhamn		Tukholma Stockholm		Oslo		Helsinki Helsingfors		Göteborg	
	1945—46	1950—51	1945—46	1950—51	1950—51	1948—52	1930—31	1949—52	1945—46	1950—51
	‰									
0	51.5	26.5	26.3	²⁾ 18.9	21.3	21.2	17.9	35.4	7.0	18.3
1—4	2.6	1.2	2.1	1.0	1.2	1.3				
5—14	1.0	0.4	0.8	0.5	0.5	0.5	2.0	1.5	0.6	0.4
15—19	1.7	0.5	1.6	0.5	0.5	0.5	3.8	1.0	1.5	0.5
20—59	5.4	4.1	4.5	3.7	3.2	3.3	8.8	6.1	4.3	3.5
60—	53.4	48.0	49.3	²⁾ 45.8	46.6	45.1	56.9	53.3	47.4	44.8
<i>Yhteensä • Summa</i>	<i>11.9</i>	<i>9.9</i>	<i>10.1</i>	<i>9.2</i>	<i>9.1</i>	<i>9.0</i>	<i>11.3</i>	<i>10.3</i>	<i>9.1</i>	<i>8.4</i>
Siitä • Därav										
Miehiä • Män	12.3	10.3	10.7	9.6	9.7	9.5	12.8	11.7	9.5	8.7
Naisia • Kvinnor	11.5	9.6	9.6	8.8	8.6	8.5	10.1	9.3	8.8	8.2
Indeksiluku • Indextal (Köpenhamina ¹⁾ • Köpenhamn ¹⁾ = 100)	122	100	106	²⁾ 93	92	90	155	122	102	91

¹⁾ Laskettu edellyttäen, että väkiluku kaikissa viidessä kaupungissa jakaantuu po. ajanjaksoina samalla tavoin eri ikäryhmiin kuin Köpenhaminan väestö vuonna 1950. ²⁾ Oikaistut tiedot.

¹⁾ Beräknat under förutsättning av att folkmängden i samtliga fem städer under de redovisade perioderna fördelar sig på samma sätt på olika åldersgrupper som befolkningen i Köpenhamn år 1950. ²⁾ Rättade uppgifter.

Muist.: Luvut ilmaisevat ajanjakson kuolleiden keskiluvun ja sen väestölaskennan, joka toimitettiin lähinnä ko. ajanjakson puoliväliä, ataman väkiluvun välisen suhteen.

Ann.: Siffrorna avse förhållandet mellan det genomsnittliga antalet döda under perioden och folkmängdssiffran vid den folkräkning, som skedde närmast periodens mitt.

282. Avioliitot, synnytykset ja kuolleet eri jakoperusteiden mukaan vuosina 1950—51
Äktenskap, förlossningar och döda efter olika fördelningsgrunder åren 1950—51

Ikä, vuotta Ålder, år	Köpenhamina Köpenhamn		Tukholma Stockholm		Oslo		Helsinki Helsingfors		Göteborg																																																																																																																										
	1950		1950		1951		1950		1950																																																																																																																										
	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Miehiä Män	Naisia Kvinnor																																																																																																																									
<i>Avioliittoa 1000 naimatonta³⁾ kohden • Äktenskap på 1000 ogifta³⁾</i>																																																																																																																																			
15—19	6	54	7	38	5	21	18	38	5	34																																																																																																																									
20—24	135	213	101	164	68	127	142	136	96	173																																																																																																																									
25—29	241	194	185	190	179	176	215	133	184	191																																																																																																																									
30—34	210	119	179	139	206	267	196	89	135	111																																																																																																																									
35—39	144	68	158	98	146	68	168	52	97	67																																																																																																																									
40—44	111	39	122	52	105	42	127	33	60	45																																																																																																																									
45—49	82	24	98	30	69	21	100	22	45	23																																																																																																																									
50—	29	4	45	8	25	3	50	4	17	3																																																																																																																									
20-49-vuotiaita yht. • Summa 20—49 år	163	123	143	126	130	99	162	80	117	117																																																																																																																									
Indeksiluku ¹⁾ , 20—49 v. • Indextal ¹⁾ för 20—49 år	163	123	136	118	120	115	163	85	114	111																																																																																																																									
<i>Kuolleita 1000 henkilöä kohden • Döda på 1000 personer</i>																																																																																																																																			
—4	6.8	5.6	4.7	3.9	5.3	4.1	8.2	6.5	4.6	4.2																																																																																																																									
5—9	0.4	0.5	0.7	0.4	0.9	0.5	0.6	0.8	0.3	0.5																																																																																																																									
10—14	0.6	0.3	0.6	0.4	0.6	0.1	0.4	0.5	0.4	0.3																																																																																																																									
15—19	0.7	0.5	0.4	0.4	0.9	0.4	1.8	0.4	0.7	0.3																																																																																																																									
20—29	1.4	0.8	1.3	0.8	1.1	0.4	2.7	1.5	1.4	0.7																																																																																																																									
30—39	2.2	1.7	1.7	1.4	2.1	1.1	4.6	2.6	1.7	1.3																																																																																																																									
40—49	5.3	3.7	4.8	3.0	3.3	2.0	9.4	4.4	4.8	3.1																																																																																																																									
50—59	13.0	7.7	13.0	6.9	10.8	5.9	24.8	9.7	11.2	7.8																																																																																																																									
60—69	30.1	19.4	30.7	17.6	26.5	16.3	49.3	24.1	28.2	18.8																																																																																																																									
70—79	69.4	54.0	73.0	55.4	65.2	47.3	99.3	73.8	66.7	53.9																																																																																																																									
80—	162.3	157.5	197.7	166.4	178.2	146.4	169.8	167.0	186.4	163.0																																																																																																																									
Yhteensä 1000 henkilöä kohden • På 1000 personer inalles	10.3	9.5	9.7	8.8	9.3	8.2	11.5	9.7	8.7	8.2																																																																																																																									
Indeksiluku ¹⁾ • Indextal ¹⁾	10.3	9.5	10.4	9.1	9.3	7.9	15.8	11.8	9.6	9.2																																																																																																																									
<i>Kuolleita 10000 elävänä syntyntyttä lasta kohden Döda på 10000 levande födda barn</i>																																																																																																																																			
0 kk • 0 månad	206	156	155	132	178	145	252	180	••	••																																																																																																																									
1—12 „ 1—12 månader	95	90	43	28	59	28	112	114	••	••																																																																																																																									
Yht. alle 1 vuotta • Summa under 1 år	301	246	198	160	228	173	364	294	174	165																																																																																																																									
<table border="1"> <thead> <tr> <th></th> <th>Avio- liitossa i äkten- skap</th> <th>Avio- liit- ton ulko- puolella Utom äk- tenskap</th> <th>Avio- liit- ossa i äkten- skap</th> <th>Avio- liit- ton ulko- puolella Utom äk- tenskap</th> <th>Avio- liit- ossa i äkten- skap</th> <th>Avio- liit- ton ulko- puolella Utom äk- tenskap</th> <th>Avio- liit- ossa i äkten- skap</th> <th>Avio- liit- ton ulko- puolella Utom äk- tenskap</th> <th>Avio- liit- ossa i äkten- skap</th> <th>Avio- liit- ton ulko- puolella Utom äk- tenskap</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td colspan="11"><i>Synnytyksiä²⁾ 1000 naimisissa olevaa, vast. naimatonta naista kohden Förlossningar²⁾ på 1000 gifta, resp. ogifta kvinnor</i></td> </tr> <tr> <td>15—19</td> <td>545</td> <td>17</td> <td>542</td> <td>19</td> <td>515</td> <td>3</td> <td>492</td> <td>6</td> <td>595</td> <td>16</td> </tr> <tr> <td>20—24</td> <td>260</td> <td>25</td> <td>262</td> <td>28</td> <td>338</td> <td>5</td> <td>333</td> <td>15</td> <td>264</td> <td>24</td> </tr> <tr> <td>25—29</td> <td>156</td> <td>24</td> <td>164</td> <td>21</td> <td>169</td> <td>5</td> <td>201</td> <td>18</td> <td>164</td> <td>22</td> </tr> <tr> <td>30—34</td> <td>84</td> <td>17</td> <td>104</td> <td>17</td> <td>126</td> <td>6</td> <td>121</td> <td>16</td> <td>102</td> <td>14</td> </tr> <tr> <td>35—39</td> <td>41</td> <td>12</td> <td>50</td> <td>12</td> <td>58</td> <td>5</td> <td>69</td> <td>15</td> <td>57</td> <td>11</td> </tr> <tr> <td>40—44</td> <td>11</td> <td>4</td> <td>14</td> <td>5</td> <td>18</td> <td>3</td> <td>22</td> <td>4</td> <td>15</td> <td>2</td> </tr> <tr> <td>45—</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>1</td> <td>0</td> <td>2</td> <td>0</td> <td>1</td> <td>0</td> <td>0</td> <td>—</td> </tr> <tr> <td>15—44-vuotiaita yht. • Summa 15—44 år</td> <td>94</td> <td>18</td> <td>99</td> <td>19</td> <td>102</td> <td>5</td> <td>124</td> <td>12</td> <td>102</td> <td>16</td> </tr> <tr> <td>Indeksiluku¹⁾ 15—44 v. • Indextal¹⁾ för 15—44 år</td> <td>94</td> <td>18</td> <td>104</td> <td>19</td> <td>120</td> <td>4</td> <td>128</td> <td>12</td> <td>106</td> <td>16</td> </tr> </tbody> </table>												Avio- liitossa i äkten- skap	Avio- liit- ton ulko- puolella Utom äk- tenskap	Avio- liit- ossa i äkten- skap	Avio- liit- ton ulko- puolella Utom äk- tenskap	Avio- liit- ossa i äkten- skap	Avio- liit- ton ulko- puolella Utom äk- tenskap	Avio- liit- ossa i äkten- skap	Avio- liit- ton ulko- puolella Utom äk- tenskap	Avio- liit- ossa i äkten- skap	Avio- liit- ton ulko- puolella Utom äk- tenskap	<i>Synnytyksiä²⁾ 1000 naimisissa olevaa, vast. naimatonta naista kohden Förlossningar²⁾ på 1000 gifta, resp. ogifta kvinnor</i>											15—19	545	17	542	19	515	3	492	6	595	16	20—24	260	25	262	28	338	5	333	15	264	24	25—29	156	24	164	21	169	5	201	18	164	22	30—34	84	17	104	17	126	6	121	16	102	14	35—39	41	12	50	12	58	5	69	15	57	11	40—44	11	4	14	5	18	3	22	4	15	2	45—	0	0	1	0	2	0	1	0	0	—	15—44-vuotiaita yht. • Summa 15—44 år	94	18	99	19	102	5	124	12	102	16	Indeksiluku ¹⁾ 15—44 v. • Indextal ¹⁾ för 15—44 år	94	18	104	19	120	4	128	12	106	16
	Avio- liitossa i äkten- skap	Avio- liit- ton ulko- puolella Utom äk- tenskap	Avio- liit- ossa i äkten- skap	Avio- liit- ton ulko- puolella Utom äk- tenskap	Avio- liit- ossa i äkten- skap	Avio- liit- ton ulko- puolella Utom äk- tenskap	Avio- liit- ossa i äkten- skap	Avio- liit- ton ulko- puolella Utom äk- tenskap	Avio- liit- ossa i äkten- skap	Avio- liit- ton ulko- puolella Utom äk- tenskap																																																																																																																									
<i>Synnytyksiä²⁾ 1000 naimisissa olevaa, vast. naimatonta naista kohden Förlossningar²⁾ på 1000 gifta, resp. ogifta kvinnor</i>																																																																																																																																			
15—19	545	17	542	19	515	3	492	6	595	16																																																																																																																									
20—24	260	25	262	28	338	5	333	15	264	24																																																																																																																									
25—29	156	24	164	21	169	5	201	18	164	22																																																																																																																									
30—34	84	17	104	17	126	6	121	16	102	14																																																																																																																									
35—39	41	12	50	12	58	5	69	15	57	11																																																																																																																									
40—44	11	4	14	5	18	3	22	4	15	2																																																																																																																									
45—	0	0	1	0	2	0	1	0	0	—																																																																																																																									
15—44-vuotiaita yht. • Summa 15—44 år	94	18	99	19	102	5	124	12	102	16																																																																																																																									
Indeksiluku ¹⁾ 15—44 v. • Indextal ¹⁾ för 15—44 år	94	18	104	19	120	4	128	12	106	16																																																																																																																									

¹⁾ Laskettu luku edellyttäen, että ikäryhmitys on samanlainen kaikissa kaupungeissa kuin Kööpenhaminassa v. 1950. ²⁾ Kuolleena syntyneet ml.; useampi lapsiset synnytykset on laskettu yhdeksi synnytykseksi. ³⁾ Lesket ja eronneet ml.

¹⁾ Beräknat antal, under förutsättning av samma fördelning som i Köpenhamn år 1950. ²⁾ Inkl. dödfödda; flerboräder äro räknade som en förlossning. ³⁾ Inkl. änkor, änkinlgar och fränskilda.

283. Kuolleet kuolemansyyn mukaan vuosina 1953—54
Döda efter dödsorsak åren 1953—54

	Köpenhamna		Tukholma		Oslo		Helsinki		Göteborg	
	Köpenhamn		Stockholm				Helsingfors			
	1953	1954	1953	1954	1953	1954	1953	1954	1953	1954
100 000 asukasta kohden • På 100 000 invånare										
Tuberkuloosi • Tuberkulos <i>Tuberculosis</i> (1—2)	10	10	22	20	14	17	47	50	11	11
Muut tartunta- ja loistaudit • Andra infektions- och parasitära sjukdomar <i>Morbi infectiosi et parasitarii alii</i> (3—17)	9	9	10	6	13	8	11	8	4	2
Pahanlaatuiset kasvaimet • Maligna tumörer <i>Neoplasma malignum</i> (18)	238	244	191	184	194	207	179	180	162	162
Šokeritauti • Šockersjuka <i>Diabetes mellitus</i> (20)	5	6	11	10	7	4	10	5	3	4
Keskushermoston verisuoniston sairaudet • Centrala nervsystemets kärlsjukdomar <i>Morbi e laesionibus vasorum intracranialium</i> (22)	131	121	100	109	126	130	122	110	109	112
Sydäntaudit • Hjärtsjukdomar <i>Morbi cordis</i> (24—28) ..	299	302	294	303	233	250	250	267	277	242
Keuhkokuume ja keuhkoputken tulehdus • Lunginflammation och bronkit <i>Pneumonia et bronchitis</i> (31—32)	26	29	35	34	68	50	58	47	51	38
Influenza • Influenza <i>Influenza</i> (30)	7	2	1	0	1	—	8	—	4	7
Munuais- ja sukuelinten taudit • Nefrit, nefros och prostatahyperplasi <i>Nephritis, nephrosis et hyperplasia prostatae</i> (38—39)	21	16	18	16	20	15	14	17	12	22
Synnytykset sekä raskauden, synnytyksen ja lapsivuodeajan lisätaudit • Förlossningar samt havandeskapets, förlossningens och barnsängstidens sjukdomar <i>Partus, morbi gravidarum, parturientium, puerperarum</i> (40)	1	1	1	1	—	1	2	2	—	1
Synnyynnäiset epämuodostumat • Medfödda missbildningar <i>Maleformationes congenitae</i> (41)	9	6	7	6	7	6	8	5	6	3
Vastasyntyneiden ja varhaislapsuuden taudit • Sjukdomar hos nyfödda och spädbarn <i>Morbi neonatorum et anni primi</i> (42—44)	21	20	18	17	12	11	24	20	10	16
Oireita, vanhuus, epätarkasti määriteltyjä tiloja • Symptom, senilitet, ofullständigt preciserade fall <i>Symptomata, senilitas, casus male definiti</i> (45)	12	11	12	10	29	19	14	9	8	2
Tapaturmat, murhat ja tapot • Olycksfall, mord och dråp <i>Casus mortiferi, homicidium</i> (N 47—N 50)	84	86	59	62	56	47	86	89	39	37
Siltä itsemurhia • Därav självmord <i>Suicidium</i> (N 47—N 50)	41	43	25	23	14	9	28	32	15	12
Muut kuolemansyyt • Andra dödsorsaker <i>Aliae causae mortis</i> (19, 21, 23, 29, 33—37, 46)	156	154	146	134	121	117	106	103	105	123
Yhteensä • Summa	1 029	1 017	925	912	901	882	939	912	801	782

Muist.: Sulkuihin on merkitty kansainvälisen lyhyen kuolemansyynimistön (B) numerot.

Anm.: Inom parentes angives resp. nummer i den internationella förkortade dödsorsaksnomenklaturen (B).

284. Rakennuskustannusindeksi vv. 1950—55 • Byggnadskostnadsindex åren 1950—55

1/1 1949 = 100	Köpenhamina • Köpenhamn			Tukholma • Stockholm			Oslo			Helsinki ¹⁾ • Helsingfors ²⁾		
	Rak. aineet Material	Työ-palkat Löner	Kokonais-kustann. Total kostnad	Rak. aineet Material	Työ-palkat Löner	Kokonais-kustann. Total kostnad	Rak. aineet Material	Työ-palkat Löner	Kokonais-kustann. Total kostnad	Rak. aineet Material	Työ-palkat Löner	Kokonais-kustann. Total kostnad
1950.....	100	101	100	98.6	100.0	99.2	99.6	—	99.4			
1951.....	109	109	109	115.6	100.0	109.0	101.0	—	103.1	100	100	100
1952.....	131	119	128	147.4	120.2	135.8	115.7	—	119.8	105	101	103
1953.....	124	127	125	139.8	132.2	136.3	124.7	—	124.3	102	97	101
1954.....	120	127	122	134.1	133.1	133.1	121.4	—	121.5	99	100	100
1955.....	122	133	125	134.6	133.1	133.4	120.2	—	122.3	95	109	101

1) 1951 = 100.

Muist.: Göteborg ei nykyään voi antaa vastaavia lukuja. — Laskelmien perustana ovat Kööpenhaminassa 5-kerroksisen asuinrakennuksen, Tukholmassa 3-kerroksisen vuokratalon, Oslolla ja Helsingissä tietyt vaatimukset täyttävän asuinrakennuksen rakennuskustannukset.

Anm.: Uppgifter för Göteborg kunna f. n. ej lämnas. — Index omfattar i Köpenhamn byggnadskostnaderna för ett bostadshus med 5 våningar, i Stockholm för ett hyreshus med 3 våningar, i Oslo och i Helsingfors för ett, vissa krav uppfyllande, bostadshus.

285. Koululaitos luvuvuonna 1953/54 • Skolväsendet läsåret 1953/54

Valtion ja kunnan koulut Statens och kommunens skolor	Kööpenhamina ¹⁾ Köpenhamn ¹⁾	Tukholma Stockholm	Oslo	Helsinki Helsingfors	Göteborg
Kouluja • Skolor	119	99	67	72	87
niistä kouluja, joissa annettiin • därav skolor med					
kansakouluopetusta • folkskolundervisning.....	13	56	48	56	74
keski- ja realkouluopetusta • mellan- och realskolundervisning.....	2) 88	29	19	16	13
lukio-opetusta • gymnasieundervisning.....	3) 18	14			
Luokkia • Klasser	4 225	3 230	1 756	1 366	1 462
niistä luokkia, joissa annettiin • därav klasser med					
kansakouluopetusta • folkskolundervisning.....	3 149	2 475	1 435	1 107	1 118
keski- ja realkouluopetusta • mellan- och realskolundervisning.....	927	591	321	197	287
lukio-opetusta • gymnasieundervisning.....	149	164		62	57
Opettajia • Lärare och lärarinnor	4 151	4 348	2 016	1 676	2 124
Oppilaita • Elever	114 963	89 887	44 815	40 209	45 656
niistä saivat • därav med					
kansakouluopetusta • folkskolundervisning.....	87 368	66 059	36 631	31 938	35 118
keski- ja realkouluopetusta • mellan- och realskolundervisning.....	24 691	19 643	5 057	6 929	8 997
lukio-opetusta • gymnasieundervisning.....	2 904	4 185	3 127	1 342	1 541
Yksityiset koulut • Privata skolor					
Kouluja • Skolor	34	31	9	47	6
niistä kouluja, joissa annettiin • därav skolor med					
kansakouluopetusta ja vastaavaa • folkskolundervisning och motsv.	15	13	2	10	4
keski- ja realkouluopetusta • mellan- och realskolundervisning.....	2) 13	9	7	37	1
lukio-opetusta • gymnasieundervisning.....	3) 6	9			
Luokkia • Klasser	435	291	67	419	52
niistä luokkia, joissa annettiin • därav klasser med					
kansakouluopetusta ja vastaavaa • folkskolundervisning och motsv.	264	111	17	38	23
keski- ja realkouluopetusta • mellan- och realskolundervisning.....	133	95	50	268	15
lukio-opetusta • gymnasieundervisning.....	38	85		113	14
Opettajia • Lärare och lärarinnor	570	555	160	817	111
Oppilaita • Elever	9 644	7 510	1 758	13 543	1 152
niistä saivat • därav med					
kansakouluopetusta ja vastaavaa • folkskolundervisning och motsv.	6 219	2 976	573	1 162	553
keski- ja realkouluopetusta • mellan- och realskolundervisning.....	2 958	2 770	600	9 762	318
lukio-opetusta • gymnasieundervisning.....	467	1 764	585	2 619	281
Kaikki koulut • Samtliga skolor					
Poikia • Gossar	62 982	48 764	23 856	26 826	23 419
niistä lukioissa • därav i gymnasierna.....	1 778	3 332	1 989	1 872	1 090
Tyttöjä • Flickor	61 625	48 633	22 717	26 926	23 389
niistä lukioissa • därav i gymnasierna.....	1 593	2 635	1 723	2 089	732

1) 31/12 1954. 2) Kaikissa kouluissa on myös kansakouluopetusta. 3) Samoin keski- ja realkouluopetusta. 4) Siitä 1, jossa on myös realkoulu- ja lukio-opetusta.

1) 31/12 1954. 2) Samtliga skolor har även folkskolundervisning. 3) Dito mellan- och realskolundervisning. 4) Därav 1 med tillika realskol och gymnasieundervisning.

286. Sairaalat vuosina 1952—54 • Sjukhus åren 1952—54

Yleiset sairaalat Offentliga sjukhus	Kööpenhamina Köpenhamn		Tukholma Stockholm		Oslo ¹⁾		Helsinki Helsingfors		Göteborg	
	1952	1953	1952	1953	1953	1954	1953	1954	1953	1954
Sairaaloita • Antal sjukhus	20	20	31	31	15	15	12	11	13	13
Vak. potilaanpaikkoja vuoden päättyessä • Ordin. sjukplats. vid årets slut	11 447	11 523	13 007	13 233	5 910	5 917	²⁾ 5 162	²⁾ 5 362	4 800	4 864
Vuoden kuluessa vastaanotettuja potilaita Under året intagna patienter	152 251	152 651	107 297	110 238	62 673	64 321	66 130	68 697	53 812	53 739
Potilaita keskim. päivässä • Medeltal patienter per dag	11 421	11 537	10 828	11 274	5 709	5 739	5 124	5 222	4 191	4 236
Vuoden kuluessa kuolleita • Under året avlidna	6 306	6 195	4 639	4 845	2 706	2 754	2 240	2 285	1 988	2 028
Hoitopäiviä kaikkiaan • Totalantalet vård dagar (1 000)	4 179	4 211	3 963	4 115	2 083	2 095	1 870	1 905	1 530	1 546
Hoitopäiviä keskimäärin potilasta kohden • Medeltal vård dagar per patient	³⁾ 27.4	³⁾ 27.6	³⁾ 36.9	³⁾ 37.3	..	..	25.8	25.9	26.5	26.8
Yksityiset sairaalat Privata sjukhus										
Sairaaloita • Antal sjukhus	18	18	27	26	11	11	15	15	2	2
Vak. potilaanpaikkoja vuoden päättyessä • Ordin. sjukplats. vid årets slut	1 761	1 754	841	848	1 347	1 361	1 320	1 407	164	145
Vuoden kuluessa vastaanotettuja potilaita Under året intagna patienter	28 434	29 251	6 385	6 220	15 785	16 172	19 286	20 568	1 030	920
Potilaita keskim. päivässä • Medeltal patienter per dag	1 651	1 669	684	674	1 288	1 320	1 102	1 207	138	132
Vuoden kuluessa kuolleita • Under året avlidna	787	795	⁴⁾ 408	472	399	367	373	347	69	50
Hoitopäiviä kaikkiaan • Totalantalet vård dagar (1 000)	604	609	250	246	476	488	398	441	50	48
Hoitopäiviä keskimäärin potilasta kohden • Medeltal vård dagar per patient	³⁾ 21.2	³⁾ 20.8	³⁾ 39.2	³⁾ 39.6	..	..	19.7	20.5	42.6	45.9

¹⁾ Tiedot ovat sairaaloista, joissa on vähintään 50 potilaanpaikkaa. ²⁾ Tästä 30 ylimääräistä kunnallista potilaanpaikkaa. ³⁾ Vuoden kuluessa vastaanotettua potilasta kohden. ⁴⁾ Tiedot puuttuvat eräistä yksityissairaaloista.

¹⁾ Sjukhus med 50 eller flera sjukplatser. ²⁾ Härav 30 extra kommunala sjukplatser. ³⁾ Per under året intagna patienter. ⁴⁾ Uppgifter saknas för några privata sjukhus.

Muist.: Yleisillä sairaaloilla tarkoitetaan sekä valtion että kunnan omia sairaaloita samoin kuin valtion ja kunnan käyttämiä yksityisiä sairaaloita. Yksityisiin sairaaloihin on luettu myös suuret klinikat yms., mutta ei lepo-koteja yms. Mielisairaalat ja tuberkuloosiparantolat sisältyvät tietoihin lukuunottamatta Helsingin osuuksia kaupungin ulkopuolella sijaitseviin mielisairaaloihin ja tuberkuloosiparantoloihin. Potilaiden luku tarkoittaa kaikkia vastaanotettuja potilaita riippumatta heidän asuinpaikastaan.

Anm.: Till offentliga sjukhus räknas såväl stats- som kommunala sjukhus samt ev. offentligt utnyttjade privata sjukhus och kliniker. Till privata sjukhus räknas större kliniker o. dyl., men icke konvalescenthem o. dyl. Sinnessjukhus och tuberkulossanatorier ingår, men för Helsingfors icke stadens andelar i sinnessjukhus och tuberkulossanatorier utanför staden. Antalet patienter omfattar samtliga intagna patienter utan hänsyn till boningsort.

287. Katsaus teollisuuteen vuonna 1953
Översikt av industrin år 1953

	Työpaik- kojen luku Antal arbetsställen	Virka- miehistöä Förvaltnings- personal	Työväkeä Arbetar- personal	Tuotanto- arvo ¹⁾ Produktions- värde ²⁾
Köpenhamina • Köpenhamn				
Ravintoaineteollisuus • Livsmedelsindustri	292	..	15 360	1 048.9
Kutoma- ja vaatetustavarateollisuus • Textil- och beklädnadsindustri ..	453	..	16 931	643.9
Maa- ja kiviteollisuus • Jord- och stenindustri	70	..	3 115	114.8
Puuteollisuus • Träindustri	124	..	2 666	81.7
Nahka-, kumi- ja karvateollisuus • Läder-, gummi- och hårintusti	267	..	7 014	271.1
Malmminlouhinta ja metalliteollisuus • Malmbrytning och metallindustri ..	631	..	35 116	1 537.8
Kemiallis-teknillinen teollisuus • Kemisk-teknisk industri	156	..	4 717	490.2
Paperi- ja graafinen teollisuus • Pappers- och grafisk industri	325	..	10 192	451.7
Muu teollisuus • Annan industri	218	..	4 034	157.7
Yhteensä • Summa	2 536	..	99 145	4 797.8
Tukholma • Stockholm				
Ravintoaineteollisuus • Livsmedelsindustri	166	1 789	7 212	786.9
Kutoma- ja vaatetustavarateollisuus • Textil- och beklädnadsindustri ..	136	1 167	5 141	147.3
Maa- ja kiviteollisuus • Jord- och stenindustri	31	214	458	28.7
Puuteollisuus • Träindustri	66	296	743	29.1
Nahka-, kumi- ja karvateollisuus • Läder-, gummi- och hårintusti	40	235	798	22.5
Malmminlouhinta ja metalliteollisuus • Malmbrytning och metallindustri ..	628	12 755	29 289	1 267.3
Kemiallis-teknillinen teollisuus • Kemisk-teknisk industri	85	1 574	2 309	208.2
Paperi- ja graafinen teollisuus • Pappers- och grafisk industri	235	4 666	10 488	413.3
Muu teollisuus ²⁾ • Annan industri ²⁾	3	1 404	1 684	160.5
Yhteensä • Summa	1 390	24 100	58 122	3 063.8
Oslo				
Ravintoaineteollisuus • Livsmedelsindustri	160	2 285	6 147	953.4
Kutoma- ja vaatetustavarateollisuus • Textil- och beklädnadsindustri ..	250	1 644	8 837	318.5
Maa- ja kiviteollisuus • Jord- och stenindustri	40	140	774	29.8
Puuteollisuus • Träindustri	77	223	1 137	57.6
Nahka-, kumi- ja karvateollisuus • Läder-, gummi- och hårintusti	26	154	602	31.2
Malmminlouhinta ja metalliteollisuus • Malmbrytning och metallindustri ..	377	5 650	19 521	925.1
Kemiallis-teknillinen teollisuus • Kemisk-teknisk industri	63	1 046	1 815	199.3
Paperi- ja graafinen teollisuus • Pappers- och grafisk industri	232	960	6 459	217.9
Muu teollisuus • Annan industri	72	284	1 372	56.0
Yhteensä • Summa	1 297	12 386	46 664	2 788.8
Helsinki • Helsingfors				
Ravintoaineteollisuus • Livsmedelsindustri	101	872	5 746	32 891.5
Kutoma- ja vaatetustavarateollisuus • Textil- och beklädnadsindustri ..	211	1 204	8 110	11 391.8
Maa- ja kiviteollisuus • Jord- och stenindustri	36	500	1 699	2 123.3
Puuteollisuus • Träindustri	71	197	914	1 475.5
Nahka-, kumi- ja karvateollisuus • Läder-, gummi- och hårintusti	42	183	935	1 163.2
Malmminlouhinta ja metalliteollisuus • Malmbrytning och metallindustri ..	389	5 655	21 387	34 672.4
Kemiallis-teknillinen teollisuus • Kemisk-teknisk industri	69	589	1 363	3 697.9
Paperi- ja graafinen teollisuus • Pappers- och grafisk industri	130	1 013	6 816	7 790.2
Muu teollisuus • Annan industri	21	590	1 131	2 726.0
Yhteensä • Summa	1 070	10 803	48 101	97 931.8
Göteborg				
Ravintoaineteollisuus • Livsmedelsindustri	126	1 117	4 207	433.3
Kutoma- ja vaatetustavarateollisuus • Textil- och beklädnadsindustri ..	102	1 502	6 512	226.8
Maa- ja kiviteollisuus • Jord- och stenindustri	24	97	338	15.7
Puuteollisuus • Träindustri	30	99	375	19.8
Nahka-, kumi- ja karvateollisuus • Läder-, gummi- och hårintusti	26	128	665	17.3
Malmminlouhinta ja metalliteollisuus • Malmbrytning och metallindustri ..	271	6 631	23 093	1 165.8
Kemiallis-teknillinen teollisuus • Kemisk-teknisk industri	49	762	1 251	207.4
Paperi- ja graafinen teollisuus • Pappers- och grafisk industri	90	1 139	3 345	121.6
Muu teollisuus ²⁾ • Annan industri ²⁾	3	595	881	65.7
Yhteensä • Summa	721	12 070	40 667	2 273.1

¹⁾ Vast. Tanskan, Ruotsin ja Norjan kruunuja sekä Suomen markkaa. ²⁾ Voima-, valaistus- ja vesilaitoksia. ³⁾ Lukumäärä perustuu otaksu-
maan, että jokainen työntekijä työskentelee 2 100 tuntia vuodessa.

¹⁾ Resp. danska, svenska och norska kronor samt finska mark. ²⁾ Kraft-, belysnings- och vattenverk. ³⁾ Antalet grundar sig på antagandet,
att varje arbetare arbetar 2 100 timmar pr år.

288. Veden, kaasun ja sähkön kulutus vuosina 1952—54
Förbrukningen av vatten, gas och elektricitet åren 1952—54

	Kööpenhami na Köpenhamn		Tukholma Stockholm		Oslo		Helsinki Helsingfors		Göteborg	
	1952/53	1953/54	1953	1954	1953	1954	1953	1954	1953	1954
Vesi • Vatten (1 000 m ³)										
Kulutus • Förbrukning . . .	75 400	78 610	95 594	98 780	74 148	74 230	32 718	35 016	32 011	34 398
Kaasu • Gas (1 000 m ³)										
Valmistus • Tillverkning . . .	197 717	196 485	138 970	157 151	13 962	13 456	47 934	47 277	42 586	43 065
Kulutus • Förbrukning . . .	197 717	196 485	139 064	157 078	13 991	13 408	47 941	47 278	42 052	43 052
Siitä • Därav för										
Yksityinen • Ensk. behov	185 446	179 138	122 768	138 013	11 364	11 669	30 570	31 326	39 764	41 860
Laitoksen oma • Verkets egen	1 194	612	11 735	13 900	2 046	285	13 848	13 323	179	189
Vuoto ym. • Läckage m.m.	2 915	9 143	4 561	5 165	581	1 454	3 523	2 629	2 109	1 003
Muu • Annan	1) 8 162	1) 7 592	—	—	—	—	—	—	—	—
Kaasumittareita • Gasmätare	417 787	419 660	255 242	257 385	17 746	16 809	72 579	72 640	106 626	106 467
Sähkö • Elektricitet (1 000 kWh)										
Kulutus • Förbrukning . . .	984 270	..	1 003 562	1 101 538	1 777 897	1 904 371	286 786	322 934	461 498	530 620
Siitä • Därav för										
Yks. valaistus, taloustarve ym. • Ensk. belysning, hushållsändamål m.m.	3) 348 914	385 632	234 800	263 568	1 622 016	1 696 000	75 123	86 891	143 094	181 749
Mootorit ym. • Motor-drift m.m.	3) 437 007	485 407	596 489	659 594			135 521	145 952	268 628	289 150
Katuvalaistus • Gatubelysning	20 956	21 988	22 050	23 312	13 000	13 417	6 863	9 455	15 608	17 047
Raitiotiet • Spårvägsdrift	92 856	94 336	101 404	102 872	44 043	45 410	16 380	16 741	28 459	30 973
Muu • Annan	84 537	..	48 819	52 192	98 838	149 544	52 899	63 895	5 709	11 701
Mittareita kaikkiaan • Totalantal mätare	578 557	585 802	343 811	350 220	—	—	122 513	126 544	161 729	166 694

1) Katuvalaistus. 2) Siitä uunien lämmitykseen v. 1953 13 414 450 ja v. 1954 12 394 570 m³. 3) Muutetut tiedot.

1) Gatubelysning. 2) Därav år 1953 13 414 450 och år 1954 12 394 570 m³ till underredning av kammarugnar. 3) Ändrade uppgifter.

Muist.: Vettä jaettiin Tukholmasta ja Göteborgista kaupunkialueiden ulkopuolelle, samoin kaasua Kööpenhaminasta, Tukholmasta ja Göteborgista sekä sähköä Kööpenhaminasta ja Tukholmasta.

Anm.: Vatten levereras till områden utanför stadsgränsen i Stockholm och Göteborg, liksom gas i Köpenhamn, Stockholm och Göteborg samt elektricitet i Köpenhamn och Stockholm.

Alaviittoa siv. 370. • Noter till sid. 370.

1) Tiedot tarkoitettavat kunnallisten liikennelaitosten sekä osakeyhtiöiden, joissa kunnat ovat osakkaina, pääasiassa kaupungin rajojen sisäpuolella harjoittamaa liikennettä. — Tietoja ei ole saatu yksityisistä autolinjoista, jotka Kööpenhaminassa alnoastaan poikkeustapauksissa hoitavat pääkaupunkikuntien liikennettä, kun sensijaan Oslolla ja Helsingissä niiden merkitys on huomattava. Myös sisäisestä rautatieliikenteestä puuttuu lähempiä tietoja paitsi Helsingistä, jossa ko. matkustajia oli v. 1953 n. 2.0 milj. ja v. 1954 n. 2.0 milj. — Oslon kohdalla on eräs tyypillinen esikaupunkirata jätetty pois. Tukholman tietoihin eivät sisälly Lidingsön raitiotielinjat. 2) Göteborgin tietoihin eivät sisälly matkustajat, joilla oli vuos- tai koulukortit. 3) Tukholmassa ei ole otettu huomioon vuosikorteista, tavarankuljetuksesta ym. saatuja tuloja. 4) Vast. Tanskan, Ruotsin ja Norjan kruunuja sekä Suomen markkaa. 5) Tarkistetut tiedot.

1) Uppgifterna avse trafik huvudsakligen inom stadsgränserna vid kommunala trafikverk samt vid bolag, i vilka kommunerna äro intressenter. Uppgifter saknas om privata busslinjer, vilka i Köpenhamn endast i undantagsfall skött huvudstadskommunernas trafik, medan däremot deras betydelse i Oslo och Helsingfors är betydande. Även om den inre järnvägstrafiken saknas närmare uppgifter utom för Helsingfors, där de ifrågavarande passagerarnas antal för år 1953 var c. 2.0 milj. och för år 1954 c. 2.0 milj. — För Oslo har en typisk förortsbana bortlämnats. För Stockholm exkl. Lidingsbanorna. 2) För Göteborg ingå ej passagerare med års- eller skolkort. 3) För Stockholm exkl. inkomster av årsabonnemang, godsbefordran m.m. 4) Resp. danska, svenska och norska kronor samt finska mark. 5) Kontrollerade uppgifter.

289. Merenkulku vuosina 1953—54

		Kööpenhamina ¹⁾ Köpenhamn ¹⁾	
		1953	1954
A. Laiturien pituus, m ⁴⁾ • Kajlängden, m ⁴⁾			
1	Kaikkiaan • Inalles	35 474	35 595
	Siltä / kivi- ja betonilaiturit • sten- och betongkaj	22 416	22 329
	Därav / puulaiturit • träkaj	13 058	13 266
2	Laiturien pituus veden syvyyden ollessa • Kajlängd vid ett vattendjup av 2—7.5 m	25 562	25 698
3	yli 7.5 m • över 7.5 m	9 912	9 897
	siltä vapaasatamassa • därav i frihamn	5 169	5 169
B. Kauppalaivasto ⁵⁾ • Handelsflottan ⁵⁾			
4	Höyryalukset { luku • antal	112	90
5	Ångfartyg { R. t. brutto	216 000	167 000
6	Moottorialukset { luku • antal	194	210
7	Motorfartyg { R. t. brutto	837 000	952 000
8	Purjealukset ⁶⁾ { luku • antal	40	32
9	Segelfartyg ⁶⁾ { R. t. brutto	4 000	3 000
10	Yhteensä { luku • antal	346	332
11	Summa { R. t. brutto	1 057 000	1 122 000
C. Merenkulku ⁷⁾ • Sjöfarten ⁷⁾			
<i>Saapuneet alukset • Ankomna fartyg</i>			
<i>Tullisatamaan • Till tullhamn</i>			
12	Kotimaasta { luku • antal	6 474	6 163
13	Från hemlandet { R. t. netto	2 490 000	2 561 000
14	Ulkomailta { luku • antal	7 563	7 292
15	Från utlandet { R. t. netto	3 835 000	3 822 000
<i>Vapaasatamaan • Till frihamn</i>			
16	Kotimaasta { luku • antal	962	984
17	Från hemlandet { R. t. netto	169 000	160 000
18	Ulkomailta { luku • antal	2 437	2 752
19	Från utlandet { R. t. netto	2 480 000	2 907 000
<i>Tavaraa, tonnia • Gods, ton</i>			
<i>Tullisatama • Tullhamn</i>			
20	Saapunut kotimaasta • Anlänt från hemlandet	670 000	695 000
21	„ ulkomailta • „ „ utlandet	3 241 000	3 655 000
22	Viety kotimaahan • Avsant till hemlandet	526 000	595 000
23	„ ulkomaille • „ „ utlandet	427 000	387 000
<i>Vapaasatama • Frihamn</i>			
24	Saapunut kotimaasta • Anlänt från hemlandet	28 000	30 000
25	„ ulkomailta • „ „ utlandet	1 052 000	1 222 000
26	Viety kotimaahan • Avsant till hemlandet	133 000	116 000
27	„ ulkomaille • „ „ utlandet	214 000	264 000

¹⁾ Tähän ei sisälly Gentoftte, jonka laiturien pituus on 2 144 m. ²⁾ Mälarkajen ja venelaiturit on laskettu mukaan. ³⁾ Kanavalaiturit mukaanluettuina. ⁴⁾ Kööpenhaminan tietoihin sisältyvät laiturit, jotka ovat yli 2.5 m syvässä vedessä, Tukholman ja Oslon matalammassakin vedessä olevat (laiturien pituus on vähäinen 2 m:ä matalammassa vedessä). ⁵⁾ Kööpenhaminassa vähintään 20 tonnin, Tukholmassa vähintään 10 tonnin, Göteborgissa v. 1953 vähintään 10 ja v. 1954 vähintään 20 tonnin sekä Helsingissä vähintään 19 tonnin alukset. ⁶⁾ Apukonein varustetut mukaanluettuina. ⁷⁾ Kööpenhaminan tietoihin sisältyvät vähintään 4 tonnin, Tukholman ja Göteborgin vähintään 10 tonnin ja Helsingin vähintään 2 tonnin alukset. Kööpenhaminan tiedoista puuttuu useita alusryhmiä, kuten Malmön lautat, kalastusalukset, alukset, jotka purkamatta tai lastaamatta ovat poikenneet satamaan korjausta, muonavarainhankintaa tai jotain muuta tehtävää varten. Helsingin koskeviin tietoihin eivät sisälly sataman edustalla ankkuroineet alukset. Tukholman ja Helsingin ulkomaista merenkulkua koskevat tiedot tarkoittavat sekä suoraan ulkomailta että toisen kotimaisen sataman kautta saapuneita aluksia. Alukset, jotka samalla matkalla ovat poikenneet sekä tull- että vapaasatamaan sisältyvät Tukholman lukuun 2 kertaa.

Muist.: Alusten kantavuus ilmoitetaan Kööpenhaminassa ja Oslossa engl. mittaussäännön, Helsingissä suomalaisen säännön mukaan, joka liittyy läheisesti englantilaiseen, mutta Tukholmassa ja Göteborgissa saksalaisen mittaussäännön mukaan ja tämän vuoksi 2 viim. mainitun luvut ovat muita suurempia.

Sjöfarten åren 1953—54

		Tukholma ²⁾ Stockholm ²⁾		Oslo		Helsinki Helsingfors		Göteborg ³⁾	
		1953	1954	1953	1954	1953	1954	1953	1954
		19 559	19 559	12 565	12 655	5 228	5 228	16 591	16 591
		15 601	15 601	9 061	9 151	4 027	4 027	14 938	14 938
		3 958	3 958	3 504	3 504	1 201	1 201	1 653	1 653
		14 589	14 589	7 687	7 687	3 175	3 175	13 000	13 000
		4 970	4 970	4 878	4 968	2 053	2 053	3 591	3 591
		1 493	1 493	—	—	—	—	1 359	1 359
		153	130	154	143	99	99	77	63
		243 356	221 114	429 000	405 000	210 786	200 065	105 487	87 214
		200	214	397	410	47	52	191	195
		675 780	762 079	2 339 000	2 449 000	122 214	154 223	851 841	827 348
		15	12	—	—	4	7	23	22
		1 482	1 091	—	—	267	1 043	2 911	2 606
		368	356	551	553	150	158	291	280
		920 618	984 284	2 768 000	2 854 000	333 267	355 331	960 239	917 168
		17 557	17 835	21 138	21 161	3 358	3 345	15 677	16 446
		1 635 089	1 644 809	2 010 000	2 009 000	197 113	230 492	1 919 772	1 852 297
		2 905	2 888	3 226	3 100	2 053	2 395	6 427	6 231
		2 916 097	3 160 538	3 474 000	3 577 000	1 845 043	2 154 902	5 606 341	6 141 857
		728	742	—	—	—	—	722	510
		228 283	346 886	—	—	—	—	399 795	371 757
		751	867	—	—	—	—	652	688
		1 403 222	1 525 207	—	—	—	—	1 534 036	1 679 520
		1 863 571	1 886 694	1 546 000	1 613 800	531 771	587 541	—	—
		2 235 356	2 464 776	1 274 000	1 221 900	1 204 367	1 931 930	3 445 898	3 484 406
		..	..	347 000	325 900	11 454	6 260	—	—
		143 136	172 016	393 000	387 200	384 543	407 204	1 333 866	1 317 513
		67 215	58 686	—	—	—	—	—	—
		256 886	280 059	—	—	—	—	266 092	239 101
		30 957	36 334	—	—	—	—	—	—
		160 845	164 049	—	—	—	—	257 703	264 412

¹⁾ Häri ingår ej Gentoftte, varest kajlängden är 2 144 m. ²⁾ Kajlängden är uppgiven inkl. Mälarkajen och båtbyggor. ³⁾ Kajlängden är uppgiven inkl. kajerna i kanalerna. ⁴⁾ För Köpenhamn ingå kajer vid ett vattendjup av över 2.5 m, för Stockholm och Oslo även vid lägre vattendjup (kajlängden vid lägre vattendjup än 2 m är obetydlig). ⁵⁾ I Köpenhamn fartyg om minst 20 ton, i Stockholm om minst 10 ton, i Göteborg år 1953 om minst 10 och år 1954 om minst 20 ton och i Helsingfors om minst 19 ton. ⁶⁾ Inklusivt med hjälpmaskin. ⁷⁾ För Köpenhamn ingå fartyg om minst 4, för Stockholm och Göteborg om minst 10 och för Helsingfors om minst 2 ton. I uppgifterna för Köpenhamn saknas flera grupper fartyg, såsom Malmöfärjorna, fiskerifartyg, fartyg som utan att lossa eller lasta anlöpt hamnen för reparation, proviantering o.s.v. I uppgifterna för Helsingfors ingå ej på redden förankrade fartyg. För Stockholm och Helsingfors avser utrikes sjöfart såväl direkt fart som resa via annan hamn i hemlandet. Fartyg, som på samma resa anlöpt såväl tullhamn som frihamn räknas i Stockholm dubbelt.

Anm.: Fartygens tonnage uppges i Köpenhamn och Oslo enligt engelsk mättningsregel, i Helsingfors enligt finländsk, som nära ansluter sig till den engelska, men i Stockholm och Göteborg enligt tysk, varför siffrorna för de 2 sistnämnda bli större än i övriga städer.

290. Raitiotie- ja linja-autoliikenne¹⁾ vuosina 1953—54
Spårvägs- och omnibustrafiken¹⁾ åren 1953—54

	Köpenhamina Köpenhamn		Tukholma Stockholm		Oslo		Helsinki Helsingfors		Göteborg	
	1953	1954	1953	1954	1953	1954	1953	1954	1953	1954
<i>Vaunusto • Vagnparken</i>										
Raitiovaunuja • Spårvagnar	893	893	720	691	397	393	379	356	370	348
Siitä moottorivaunuja • Därav motor- vagnar	490	490	342	318	277	276	174	196	194	183
Tunneliratavaun. • Tunnelbanevagn.	—	—	208	237	••	••	—	—	—	—
Linja-autoja • Omnibussar	157	183	497	526	120	120	218	237	167	158
Johdinautoja • Trolleybussar	52	52	188	188	62	62	23	23	19	19
<i>Liikennepituus • Trafiklängd (km)</i>										
Raitiovaunut • Spårvagnar	187	185	130	134	158	208	62	64	81	79
Tunneliratavaun. • Tunnelbanevagn.	—	—	27	29	••	••	—	—	—	—
Linja-autot • Omnibussar	74	85	217	208	68	71	240	238	128	135
Johdinautot • Trolleybussar	49	49	67	68	23	23	5	5	8	8
<i>Ajettuja vaunukilometrejä • Kör- da vagnkilometer (milj. km)</i>										
Raitioteillä • Vid spårvägarna	39.9	39.1	25.4	24.1	15.1	16.8	15.9	15.1	16.6	16.3
Tunnelradoilla • Vid tunnelbanorna	—	—	11.9	11.6	••	••	—	—	—	—
Linja-autoilla • Med omnibussar ..	7.3	7.5	14.9	16.1	3.0	2.9	10.9	13.2	6.5	7.1
Johdinautoilla • Med trolleybussar	2.5	3.4	7.9	8.3	2.5	2.9	0.9	1.1	0.6	0.6
<i>Matkustajia²⁾ • Passagerare²⁾ (milj.)</i>										
Raitioteillä • Vid spårvägarna	179.9	176.7	123.8	112.6	123.7	121.3	72.9	71.1	88.2	87.2
Tunnelradoilla • Vid tunnelbanorna	—	—	41.9	37.3	••	••	—	—	—	—
Linja-autoilla • Med omnibussar ..	25.0	27.9	49.7	51.0	12.4	13.7	44.9	56.0	26.9	28.9
Johdinautoilla • Med trolleybussar	11.2	14.5	40.8	37.4	23.6	23.4	8.8	9.3	3.6	3.7
— <i>vaunukm kohden • per vagnkm</i>										
Raitioteillä • Vid spårvägarna	4.5	4.5	4.9	4.7	8.0	7.0	4.6	4.7	5.3	5.3
Tunnelradoilla • Vid tunnelbanorna	—	—	3.5	3.2	••	••	—	—	—	—
Linja-autoilla • Med omnibussar ..	3.4	3.7	3.3	3.2	4.1	5.0	4.1	4.2	4.2	4.1
Johdinautoilla • Med trolleybussar	4.5	4.3	5.2	4.5	9.4	8.0	9.3	8.2	6.2	6.2
— <i>kaikki, päivää kohden • samt- liga, per dag (1000)</i>	592	600	701	653	438	434	347	373	325	328
<i>Liikennetulo³⁾ • Inkomster³⁾ (milj. kr, milj. mk)⁴⁾</i>										
Raitiotieliikenteestä • Av spårvägs- trafiken	64.1	64.2	50.7	51.3	42.1	43.3	1 226.0	1 200.5	5) 29.7	29.7
Tunnelrataliikenteestä • Av tunnel- banetraffiken	—	—	21.3	21.9	••	••	—	—	—	—
Linja-autoliikenteestä • Av omni- bustrafiken	9.6	10.7	23.3	26.1	5.2	5.8	843.5	1 064.4	9.3	9.9
Johdinautoliikenteestä • Av trolley- bustrafiken	3.7	4.8	16.5	17.1	7.2	7.1	144.4	152.4	1.2	1.2
— <i>vaunukm kohden • per vagnkm (äyrä • öre, mk)</i>										
Raitiotieliikenteestä • Av spårvägs- traffiken	161	164	199	212	279	258	77	79	180	180
Tunnelrataliikenteestä • Av tunnel- banetraffiken	—	—	180	189	••	••	—	—	—	—
Linja-autoliikenteestä • Av omni- bustrafiken	132	143	157	162	174	203	77	81	144	139
Johdinautoliikenteestä • Av trolley- bustrafiken	148	141	209	206	287	249	154	135	218	206
— <i>matkustajaa kohden • per pas- sagerare (äyrä • öre, mk)</i>										
Raitioteillä • Vid spårvägarna	35.6	36.3	40.9	45.5	34.0	36.0	16.8	16.9	33.7	33.8
Tunnelradoilla • Vid tunnelbanorna	—	—	50.9	58.8	••	••	—	—	—	—
Linja-autoilla • Vid omnibussarna ..	38.4	38.4	46.9	51.3	42.1	43.0	18.8	19.0	34.6	34.3
Johdinautoilla • Vid trolleybussarna	33.0	33.1	40.7	45.7	30.4	30.0	16.5	16.5	35.0	32.4

Alaviitat ovat siv. 367. • Noterna äro på sid. 367.

291. Moottoriajoneuvot vuosina 1954—56
Motorfordon åren 1954—56

	Kööpenhamina Köpenhamn		Tukholma Stockholm		Oslo		Helsinki ¹⁾ Helsingfors ²⁾			Göteborg	
	1/1 1954	1/1 1955	1/1 1954	1/1 1955	1/1 1954	1/1 1955	1/1 1954	1/1 1955	1/1 1956	1/1 1954	1/1 1955
	Autoja • Bilar										
Henkilöautoja ¹⁾ • Personbilar ¹⁾	29 632	36 356	41 099	52 289	21 307	24 810	12 131	13 286	15 896	16 037	21 681
Vuokra-autoja • Hyresbilar	1 701	2 015	1 440	1 396	809	897	917	900	1 013	715	747
Linja-autoja • Bussar	353	323	827	842	4 412	4 351	595	564	626		
Kuorma-autoj a ²⁾ • Lastbilar ²⁾	15 729	17 805	12 496	13 334	10 756	11 285	6 771	6 897	8 140	5 798	5 934
Yhteensä • Summa	47 415	56 499	55 862	67 861	33 284	37 427	20 414	21 647	25 675	22 550	28 362
Moottoripyöriä ym. • Motorcyklar m.m.	20 699	26 138	14 229	15 385	2 977	4 139	3 320	3 598	4 004	12 461	12 912
Asukkaita autoa kohden • In- vånare per bil	20.3	17.0	13.8	11.4	13.8	12.0	19.4	18.7	16.1	16.3	13.2
Asukkaita moottoripyörää kohden Invånare per motorcykel	46.6	36.8	54.1	50.5	149.5	108.2	119.4 ⁴⁾	112.3	102.9	29.5	28.5

¹⁾ Kööpenhaminan tietoihin sisällyvät sair.kulj.autot. ²⁾ Samoin Kööpenhaminan tietoihin paloautot, Helsingin sairaankuljetus- ja paloautot sekä Oslon tietoihin edellä mainittujen lisäksi huolto- ja tankkiautot sekä traktorit. ³⁾ Vuodesta 1952 lähtien tiedot tarkoitavat rekisteröityjä moottoriajoneuvoja, jotka ainakin osan vuotta ovat liikenteessä. ⁴⁾ Tarkistetut tiedot.

¹⁾ I uppgifterna för Köpenhamn ingå ambulansbilar. ²⁾ I uppgifterna för Köpenhamn ingå brandbilar, för Helsingfors ambulans- och brandbilar samt för Oslo utom nys nämnda även service- och tankbilar samt traktorer. ³⁾ Fr.o.m. år 1952 avse uppgifterna sådana registrerade motorfordon, vilka äro i trafik åtminstone under en del av året. ⁴⁾ Kontrollerade uppgifter.

292. Lentoliikenne ¹⁾ vuosina 1953—55 • Flygtrafiken ¹⁾ åren 1953—55

	Kööpenhamina Köpenhamn		Tukholma Stockholm		Oslo		Helsinki Helsingfors		Göteborg ⁴⁾	
	Kotim. Inrikes	Ulkom. Utrikes	Kotim. ²⁾ Inrikes ²⁾	Ulkom. Utrikes	Kotim. Inrikes	Ulkom. Utrikes	Kotim. Inrikes	Ulkom. Utrikes	Kotim. Inrikes	Ulkom. Utrikes
	Läht. ja saap. lento- koneita 1954	53 727		³⁾ 12 032	³⁾ 11 790	25 732		⁴⁾ 3 656	⁴⁾ 4 129	³⁾ 1 730	^{3)} 4 900
Avg.o.anl.flygmask. 1955	55 759		³⁾⁶⁾ 13 220	³⁾⁶⁾ 13 100	25 004		6 495	5 002	³⁾ 2 494	³⁾ 5 328
	56 216		³⁾ 14 204	³⁾ 15 208	22 769		7 653	6 412	³⁾ 2 678	³⁾ 5 975
Kulj. matkustajia 1953	657 147		66 779	246 390	35 955	102 786	76 413	89 164	10 348	34 396
Befodr. passagerare 1954	703 892		85 438	275 374	51 815	115 783	112 065	104 461	13 614	41 925
1955	837 883		117 474	337 826	77 153	153 485	144 510	139 914	25 422	50 438
Matkatavaraa, kg 1953	7 712 000		588 700	3 458 100	651 349	1 469 628	437 998	1 011 407	93 700	482 600
Resgods, " 1954	8 501 000		702 100	3 926 700	525 010	1 699 761	652 553	1 388 861	112 900	594 000
1955	10 258 000		950 700	4 753 100	721 025	2 187 455	828 726	1 967 872	204 100	722 100
Rahtitavaraa, kg 1953	8 378 000		4 119 700	3 374 300	128 894	1 021 026	122 653	730 160	100 300	632 800
Fraktgods, " 1954	8 217 000		5 125 700	3 564 400	214 314	1 118 595	243 523	798 680	394 100	702 700
1955	9 383 000		5 841 500	4 253 100	299 631	1 479 721	435 989	998 736	385 200	774 800
Postia, kg 1953	2 653 000		182 300	797 700	207 348	439 550	65 996	297 247	1 200	104 600
Post, " 1954	2 778 000		202 600	1 059 800	288 707	454 152	94 149	478 448	2 100	101 800
1955	3 087 000		250 900	1 007 500	475 705	541 898	187 315	443 274	10 000	118 900

¹⁾ Molempin suuntiin tapahtunut liikenne. — Oslon luvut tarkoitavat lentokentän siviililiikennettä, johon sisältyy myös huvilennot. Göteborgin ja Tukholman luvuihin eivät sisälly huvilennot, eivätkä harjoitus- ja sotilaslennot eikä koelennot. Helsingin luvut tarkoittavat Seutulan lentokentän liikennettä (ks. muist. taul. 190). — Kööpenhaminan tietoihin sisältyy läpikululiikenne. — Lentokoneen katsotaan lähteneen ulkomaamatkalle lentäessään maan rajojen yli huomioonottamatta mahdollista kotimaassa tapahtuvaa välilaskua. Muuten tarkoitetaan ulkomaanliikenteellä ainoastaan maan rajojen yli tapahtuvaa kuljetusta. ²⁾ Tarkoittaa Pohjoismaiden ja Suomen liikennettä. ³⁾ Saapunneiden lentokoneiden kaksinkertainen määrä. ⁴⁾ Tiedot Veljekset Karhumäki Oy:n läht. ja saap. lentokoneiden lukumäärästä puuttuvat. ⁵⁾ Vuoden 1955 tiedot tarkoitavat pohjoismaisia koneita. ⁶⁾ Korjatut tiedot.

¹⁾ Trafiken i dess båda riktningar. — Siffrorna för Oslo flygfält avser allt civilflyg. (Inkl. rundflygningar). För Göteborg och Stockholm ingå ej rundflygningar, övnings- och militärflygningar samt materialprovning. Uppgifterna för Helsingfors avse flygtrafik på Sjöskog flygstation (se anm. tab. 190). — Transitotrafik ingår i uppgifterna för Köpenhamn. — Flygplan anses ha gått i utrikesfart vid färd över landets gränser utan hänsyn till eventuell mellanlandning i hemlandet. F.ö. avses med utrikestrafik blott över landets gränser skeende transport. ²⁾ Avser trafik på Skandinavien och Finland. ³⁾ Dubbla antalet anlända flygmaskiner. ⁴⁾ Uppgifter angående Veljekset Karhumäki Oys antal för avg. och anl. flygmaskiner saknas. ⁵⁾ Uppgifterna för år 1955 avser skandinaviska plan. ⁶⁾ Rättade uppgifter.

293. Liikennetapaturmat vuosina 1953—54 • Trafikolyckor åren 1953—54

Osallistuneet liikenneyksiköt Delaktiga trafikalemt	Köpenhamina Köpenhamn		Tukholma Stockholm		Oslo		Helsinki Helsingfors		Göteborg	
	1953	1954	1953	1954	1953	1954	1953	1954	1953	1954
<i>Raitiovaunu</i> ¹⁾ • <i>Spårvagn</i> ¹⁾	834	788	481	577	372	279	297	313	322	316
Kuolleita Dödade personer	—	2	1	1	—	1	—	—	3	—
Loukkaantuneita Skadade	131	145	27	46	81	66	8	15	26	23
<i>Auto</i> • <i>Automobil</i>	12 069	14 777	6 785	8 979	3 605	3 367	4 728	5 543	5 001	6 354
Kuolleita Dödade personer	2	7	5	2	2	1	4	4	1	2
Loukkaantuneita Skadade	535	728	407	523	181	190	199	295	160	199
<i>Moottoripyörä</i> • <i>Motorcykel</i>	²⁾ 2 502 ³⁾ 4 264	³⁾ 4 264	945	1 110 ⁴⁾	195 ⁵⁾	194	388	410	795	909
Kuolleita Dödade personer	²⁾ 14 ³⁾ 26	³⁾ 26	10	16	2	—	2	3	3	5
Loukkaantuneita Skadade	²⁾ 909 ³⁾ 1 718	³⁾ 1 718	505	575	97	99	176	196	294	405
<i>Polkupyörä</i> • <i>Cykel</i>	4 653	4 462	808	726	289	257	517	409	723	729
Kuolleita Dödade personer	32	23	15	10	3	2	—	9	10	11
Loukkaantuneita Skadade	2 565	2 432	515	424	199	189	252	240	427	400
<i>Jalankulkijat</i> • <i>Fotgångare</i>	1 264	1 527	643	700	407	408	513	577	380	424
Kuolleita Dödade personer	23	44	25	32	18	9	23	19	16	15
Loukkaantuneita Skadade	1 045	1 252	578	624	389	399	447	535	337	402
<i>Muut ajoneuvot</i> • <i>Andra trafikalemt</i>	90	93	214	369	43	32	89	102	311	98
Kuolleita Dödade personer	—	—	—	3	—	—	—	1	—	—
Loukkaantuneita Skadade	6	8	13	30	22	17	3	9	11	17
Yhteensä osallistuneita liikenneyksiköitä • Summa delaktiga trafikalemt.	21 412	25 911	9 876	12 461	4 911	4 537	6 532	7 354	7 532	8 830
Yhteensä tapaturmia • Summa olyckor	11 112	13 122	4 976	6 312	3 244	2 997	3 339	3 768	3 853	4 592
<i>Kuolleita • Dödade</i>										
Yhteensä • Summa	71	102	56	64	25	13	29	36	33	33
1 000 asuk. kohden • Per 1 000 inv.	0.07	0.11	0.07	0.08	0.06	0.08	0.07	0.09	0.09	0.09
<i>Loukkaantuneita • Skadade</i>										
Yhteensä • Summa	5 191	6 283	2 045	2 222	969	960	1 085	1 290	1 255	1 446
1 000 asuk. kohden • Per 1 000 inv.	5.38	6.58	2.67	2.87	2.18	2.17	2.76	3.20	3.46	3.86

¹⁾ Henkilöt, jotka loukkaantuvat astuessaan vaunuun, lasketaan Kööpenhaminassa jalankulkijoiksi. ²⁾ Tähän sisältyy 180 moott.polkup., 1 kuollut ja 86 loukkaantunutta. ³⁾ Samoin vast. 778, 9 ja 413. ⁴⁾ Samoin 4 moott.polkup. ⁵⁾ Samoin 7.

¹⁾ Personer som skadas vid påstigning, räknas i Köpenhamn som fotgångare. ²⁾ Inkl. 180 cyklar med hjälpmotor, 1 dödad och 86 skadade. ³⁾ Dito resp. 778, 9 och 413. ⁴⁾ Dito 4 cyklar med hjälpmotor. ⁵⁾ Dito 7.

Ks. muist. siv. 373. • Se anm. på sid. 373.

294. Kunnallisvaalit vuosina 1950—55 • Kommunala val åren 1950—55

A. Äänioikeutetut ja äänestäneet • Röstberättigade och röstande

	Äänioikeutettuja Röstberättigade			Äänestäneitä % äänioikeutetuista Röstande i % av röstberättigade		
	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Yhteensä Summa	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Kalkki Samtliga
Kööpenhamina ¹⁾ • Köpenhamn ¹⁾						
14/3 1950	194 790	258 953	453 743	83.6	75.9	79.2
2/3 1954	206 400	261 050	467 450	64.5	56.2	59.9
Tukholma • Stockholm						
17/9 1950	237 973	294 863	532 836	82.2	80.8	81.4
19/9 1954	246 327	301 021	547 348	80.2	79.5	79.8
Oslo						
8/10 1951	140 404	178 832	319 236	83.0	81.5	82.8
3/10 1955	147 634	184 111	331 745	79.5	79.7	79.6
Helsinki • Helsingfors						
1-2/10 1950	101 720	156 954	258 674	70.2	68.2	69.0
4-5/10 1953	108 267	163 355	271 622	74.1	72.1	72.9
Göteborg						
17/9 1950	116 887	130 157	247 044	80.9	79.9	80.4
19/9 1954	121 634	135 244	256 878	82.0	81.6	81.8

¹⁾ Lukuunottamatta Frederiksberg'iä ja Gentofte'a. • ¹⁾ Exkl. Frederiksberg och Gentofte.

B. Annetut vaaliliput ja valitut, puolueittain • Avgivna valsedlar och valda, efter partier

	Hyväksytyjä vaalilippuja Godkända valsedlar				Valittuja Valda	
	Absol. luvut Absol. tal		o/o		14/8 1950	2/8 1954
	14/8 1950	2/8 1954	14/8 1950	2/8 1954		
	17/8 1950	19/8 1954	17/8 1950	19/8 1954	17/8 1950	19/8 1954
Kööpenhamina 1) • Köpenhamn 1)						
Sosialidemokraatit • Socialdemokraterna	172 355	157 290	48.0	56.3	28	32
Radik. vasemmisto • Radikala vänstern	20 050	14 358	5.6	5.1	3	2
Vanhoillinen kansanpuolue • Konservativa folkpartiet ..	75 914	65 900	21.1	23.6	12	13
Vasemmisto 2) • Vänstern 2)	4 919	6 863	1.4	2.5	—	1
Kommunistinen puolue • Kommunistiska partiet	38 984	29 826	10.9	10.7	6	6
Tanskan oikeusliitto • Danmarks rättsförbund	42 223	4 914	11.8	1.8	6	1
Muut puolueet • Andra partier	4 363	115	1.2	0.0	—	—
Yhteensä • Summa	358 808	279 266	100.0	100.0	55	55
Tukholma • Stockholm						
Sosialidemokraatit • Socialdemokraterna	183 262	177 143	42.5	40.7	43	41
Oikeisto • Högern	70 951	88 639	16.5	20.4	17	20
Kansanpuolue • Folkpartiet	142 038	135 298	32.9	31.1	35	31
Kommunistit • Kommunisterna	32 540	33 430	7.5	7.7	5	8
Muut puolueet • Andra partier	2 700	279	0.6	0.1	—	—
Yhteensä • Summa	431 491	434 789	100.0	100.0	100	100
Oslo						
Työväenpuolue • Arbetarpartiet	107 256	110 274	41.0	41.9	35	36
Oikeisto • Högern	100 659	104 559	38.5	39.7	33	35
Vasemmisto • Vänstern	16 516	14 114	6.3	5.3	5	4
Kommunistit • Kommunisterna	20 465	16 591	7.8	6.3	6	5
Kristillinen kansanpuolue • Kristiliga folkpartiet	16 776	15 517	6.4	5.9	5	5
Muut puolueet • Andra partier	1	2 443	0.0	0.9	—	—
Yhteensä • Summa	261 673	263 498	100.0	100.0	84	85
Helsinki • Helsingfors						
Sosialidemokraatit • Socialdemokraterna	47 371	50 774	26.7	25.8	19	18
Suomen kansan demok. liitto • Demokratiska förbundet för Finlands folk	38 170	41 645	21.5	21.1	15	15
Ruotsal. kansanpuolue • Svenska folkpartiet	32 368	35 375	18.2	17.9	13	13
” vapaamiel. puolue • Svenska frisinnade partiet	600	—	0.3	—	—	—
Kansall. kokoomuspuolue ja vapaamielinen keskusta • Nation. samlingspartiet och den frisinnade centern ..	39 200	41 802	22.1	21.2	16	15
Kansanpuolue 10) • Folkpartiet 10)	19 779	27 555	11.1	14.0	8	10
Muut puolueet • Andra partier	154	48	0.1	0.0	—	—
Yhteensä • Summa	177 642	197 199	100.0	100.0	71	71
Göteborg						
Sosialidemokraatit • Socialdemokraterna	80 256	83 409	40.4	39.8	25	24
Oikeisto • Högern	20 757	23 149	10.5	11.0	5	7
Kansanpuolue • Folkpartiet	71 246	78 153	35.9	37.3	24	22
Vasemmistososialistit • Vänstersocialisterna	2 540	1 571	1.3	0.7	—	—
Kommunistit • Kommunisterna	23 617	23 411	11.9	11.2	6	7
Muut puolueet • Andra partier	10	1	0.0	0.0	—	—
Yhteensä • Summa	198 426	209 694	100.0	100.0	60	60

1) Lukuunottamatta Frederiksberg'ia ja Gentofte'a. 2) 14/8 1950 Pääkaup. vasemmisto. 3) Niistä 15 naista. 4) Niistä 27 naista. 5) Niistä 24 naista. 6) Niistä 20 naista. 7) Niistä 18 naista. 8) Niistä 23 naista. 9) Niistä 12 naista. 10) Ennen Kansall. edistysp. ja Itäenäinen keskiluokka. 11) Exkl. Frederiksberg och Gentofte. 12) Den 14/8 1950 Huvudstadens vänster. 13) Därav 15 kvinnor. 14) Därav 27 kvinnor. 15) Därav 24 kvinnor. 16) Därav 20 kvinnor. 17) Därav 18 kvinnor. 18) Därav 23 kvinnor. 19) Därav 12 kvinnor. 20) F.d. Nation. framstegsp. och självst. medelklassen.

Muist. taul. 293. Taulukossa tarkoitetaan ajoneuvoliikenteessä sattuneita onnettomuuksia. Kuolleet ja loukkaantuneet henkilöt on viety sen liikenneneuvon kohdalle, jota he käyttivät onnettomuuden sattuessa.

Anm. till tab. 293. Tabellen avser olyckor vid fordonstrafik. Dödade och skadade personer ha hänförs till det trafikalelement de begagnade vid olyckstillfället.

295. Kuluttajien osuustoiminnalliset liikkeet vuoden 1953 päättyessä
De kooperativa konsumentföretagen vid utgången av år 1953

	Köpenhamina	Tukholma	Oslo	Helsinki ²⁾	Göteborg
	Köpenhamn	Stockholm		Helsingfors ²⁾	
Osuuskuntia • Andelsaffärer	6	5	6	3	16
Jäseniä • Medlemmar	77 301	164 410	27 495	128 984	52 695
Osuuspääoma, kr. • Insatskapital, kr. ....	..	27 862 235	7 874 200	63 074	..
Myyntipaikat • Försäljningsställen	220	869	100	692	349
Henkilökunta • Personal	752	6 550	712	6 417	1 763
Palkat, kr. • Löner, kr.	7 945 000	72 182 845	6 165 400	1 786 762	..
Myynti, kr. • Försäljning, kr.	¹⁾ 99 928 000	442 995 157	55 346 600	14 320 494	99 857 000
Varat, kr. • Tillgångar, kr.	18 816 000	158 560 608	20 201 500	3 491 132	29 364 000
Klinterstöt ja irtaimisto • Fastigheter och inventarier	4 590 000	71 018 464	10 166 200	1 874 052	15 096 000
Tavaravarastot • Varulager	3 379 000	14 416 664	6 435 100	925 381	6 988 000
Saatavat • Fordringar	1 094 000	3 177 725	1 350 400	253 748	2 059 000
Muut • Övriga	9 753 000	69 947 755	2 249 800	437 951	5 221 000
Velat, kr. • Skulder, kr.	18 816 000	136 958 089	20 201 500	3 304 341	25 889 000
Oma pääoma • Eget kapital	14 715 000	68 195 568	4 588 000	418 136	13 450 000
Muut • Övriga	4 101 000	68 762 521	15 613 500	2 886 205	12 439 000

¹⁾ Tästä »Hovedstadens bruksforening», joka myy vain jäsenilleen, 96 406 000 kr. ²⁾ Tietoihin sisältyvät kaupungissa ja lähkunnissa sijaitsevat myymälät, kahvilat, ravintolat ja tuotantolaitokset. — Rahamäärät on ilmaistu 1 000 mk:na.

³⁾ Härav i »Hovedstadens bruksforening», som säljer endast till medlemmar, 96 406 000 kr. ⁴⁾ Inkl. butiker, kaféer, matserveringar och produktionsrättningar i staden samt kommuner i stadens omgivning. — Penningbeloppen avse 1 000 mk.

296. Eräiden tavaralajien vähittäishintaindeksi vuosina 1953—54
Detaljprisindex för vissa varuslag åren 1953—54

(1949=100)

Tavaralaji Varuslag	Määrä Kvan- titit	Köpenhamina ¹⁾		Tukholma Stockholm		Oslo		Helsinki Helsingfors		Göteborg	
		Köpenhamn ¹⁾									
		1953	1954	1953	²⁾ 1954	1953	1954	1953	1954	1953	1954
Maito, kuorimaton • Mjölkk, oskummad	l	³⁾ 108	³⁾ 110	119	119	100	111	128	133	120	120
Voi, pöytä- (meijeri-) • Smör, bords- (mejeri-)	kg	107	106	125	125	129	134	128	118	125	125
Margariini • Margarin	"	116	111	147	143	255	246	115	186	147	143
Munat, tuoreet • Ägg, färska	tiu • tjog	119	112	122	112	118	116	⁴⁾ 123	⁴⁾ 108	⁴⁾ 116	⁴⁾ 113
Perunat • Potatis	5 l	⁴⁾ 126	⁴⁾ 144	163	187	109	138	144	161	⁴⁾ 161	⁴⁾ 174
Vehnäjauhot, ulkom. • Vetemjöl, utländskt	kg	131	124	158	153	116	116	211	194	153	147
Naudanliha, tuore, (palsti) • Nöt- kött, färskt, (stek) .....	"	..	..	149	145	196	214	124	134	160	152
Vasikanliha, juotto- • Kalvkött, gödkalv .....	"	..	..	151	160	249	270	155	147	155	161
Palasokeri • Bitsocker	"	181	184	⁵⁾ 154	⁵⁾ 146	198	185	106	135	150	148
Sähkö • Elektricitet	kWh	..	..	100	100	105	109	122	123	117	123
Kaasu • Gas	m ³	119	120	125	125	102	..	110	110	139	139
Hilli, antrasiitti-, kotiin ajettuna Kol, antracit-, hemkörd	hl	119	118	160	160	141	141	..	..	146	134

¹⁾ Viiden kuukauden ensimmäisen viikon keskimäärät (tammi-, huhti-, heinä-, loka- ja seuraavan vuoden tammikuu). — Ml. esikaupunkeja.

²⁾ Tammikuu—kesäkuu. ³⁾ Tarkastusmaitoa. ⁴⁾ Kilottain. ⁵⁾ Kidesokeria.

¹⁾ Genomsnitt för den första veckan i januari, april, juli, oktober och januari följande år. — Inkl. förorter. ²⁾ Januari—juni. ³⁾ Kontrollmjölk.

⁴⁾ Per kg. ⁵⁾ Strösocker.

Alaviitat taul. 300. • Noter till tab. 300.

¹⁾ Sitäpaitsi 1 257 huoneistoa, joissa ei ollut asukkaita laskennan aikana. ²⁾ Myös keittokomerolla varustetut ml. ³⁾ Sitäpaitsi 224 huoneistoa, joissa ei ollut asukkaita laskennan aikana. ⁴⁾ Samoin 432 huoneistoa, joissa ei ollut asukkaita tai niiden lukumäärää ei tiedetä. ⁵⁾ Samoin 33 huoneistoa, joissa ei ollut asukkaita. ⁶⁾ Samoin 149 huoneistoa, joissa ei ollut asukkaita sekä 679 huoneistoa, joiden asukasluokua ei tiedetä.

¹⁾ Dessutom 1 257 lägenheter utan boende på räkningsdagen. ²⁾ Med ei. utan kokvrä. ³⁾ Dessutom 224 lägenheter utan boende vid räkningsstidpunkten. ⁴⁾ Dito 432 lägenheter utan boende eller med okänt antal boende. ⁵⁾ Dito 33 lägenheter utan boende. ⁶⁾ Dito 149 lägenheter utan boende samt 679 lägenheter med okänt antal boende.

297. Henkilökohtaiset välittömät verot vuodelta 1954
Personliga direkta skatter för år 1954

Tulonmäärä (kr.) ja eri verot	Inkomstbelopp (kr.) och olika slag av skatter	Veromäärä, kr. • Skattelepp, kr.									
		Köpenhamina 1) Köpenhamn 1)		Tukholma 2) Stockholm 2)		Oslo 3)		Helsingki 4) Helsingfors 4)		Göteborg 5)	
		Yksinäiset Ensamstående	Avio- puolisot ja 2 lasta Makar med 2 barn	Yksinäiset Ensamstående	Avio- puolisot ja 2 lasta Makar med 2 barn	Yksinäiset Ensamstående	Avio- puolisot ja 2 lasta Makar med 2 barn	Yksinäiset Ensamstående	Avio- puolisot ja 2 lasta Makar med 2 barn	Yksinäiset Ensamstående	Avio- puolisot ja 2 lasta Makar med 2 barn
5 000											
Valtion tulovero	Statlig inkomstskatt ..	219	—	314	59	100	—	158	—	319	75
Kunnallinen tulovero ..	Kommunal inkomstsk.	340	206	352	289	610	—	648	439	392	325
Kansaneläkemaksu ..	Folkpensionsavgift....	—	—	43	44	95	—	50	60	78	79
Yhteensä	Summa	559	206	709	392	805	—	856	499	789	479
Vähenn. lapsilisät	Avg. barnbidrag	—	416	—	580	—	240	—	576	—	580
Välittömät verot yht...	Direkta skatter i allt ..	559	0	709	0	805	0	856	0	789	0
8 000											
Valtion tulovero	Statlig inkomstskatt ..	597	230	709	409	400	—	495	—	711	421
Kunnallinen tulovero ..	Kommunal inkomstsk.	594	497	665	602	1 105	511	1 036	829	735	668
Kansaneläkemaksu ..	Folkpensionsavgift....	—	—	70	71	152	152	50	60	125	126
Yhteensä	Summa	1 191	727	1 444	1 082	1 657	663	1 581	889	1 571	1 215
Vähenn. lapsilisät	Avg. barnbidrag	—	368	—	580	—	203	—	576	—	580
Välittömät verot yht...	Direkta skatter i allt ..	1 191	359	1 444	502	1 657	460	1 581	313	1 571	635
10 000											
Valtion tulovero	Statlig inkomstskatt ..	853	495	1 054	618	600	—	762	151	1 052	628
Kunnallinen tulovero ..	Kommunal inkomstsk.	756	657	873	789	1 435	841	1 295	1 088	963	873
Kansaneläkemaksu ..	Folkpensionsavgift....	—	—	87	86	190	190	50	60	156	154
Yhteensä	Summa	1 609	1 152	2 014	1 493	2 225	1 031	2 107	1 299	2 171	1 655
Vähenn. lapsilisät	Avg. barnbidrag	—	340	—	580	—	203	—	576	—	580
Välittömät verot yht...	Direkta skatter i allt ..	1 609	812	2 014	913	2 225	828	2 107	723	2 171	1 075
15 000											
Valtion tulovero	Statlig inkomstskatt ..	1 780	1 377	2 213	1 248	1 250	350	1 546	636	2 195	1 253
Kunnallinen tulovero ..	Kommunal inkomstsk.	1 199	1 097	1 397	1 309	2 260	1 666	1 943	1 735	1 536	1 443
Kansaneläkemaksu ..	Folkpensionsavgift	—	—	100	130	285	285	50	60	180	270
Yhteensä	Summa	2 979	2 474	3 710	2 687	3 795	2 301	3 539	2 431	3 911	2 966
Vähenn. lapsilisät	Avg. barnbidrag	—	340	—	580	—	173	—	576	—	580
Välittömät verot yht...	Direkta skatter i allt ..	2 979	2 134	3 710	2 107	3 795	2 128	3 539	1 855	3 911	2 386
20 000											
Valtion tulovero	Statlig inkomstskatt ..	3 054	2 601	3 656	2 260	2 000	1 100	2 446	1 273	3 620	2 255
Kunnallinen tulovero ..	Kommunal inkomstsk.	1 628	1 530	1 922	1 829	3 085	2 491	2 590	2 383	2 111	2 012
Kansaneläkemaksu ..	Folkpensionsavgift....	—	—	100	175	380	380	50	60	180	360
Yhteensä	Summa	4 682	4 131	5 678	4 264	5 465	3 971	5 086	3 716	5 911	4 627
Vähenn. lapsilisät	Avg. barnbidrag	—	240	—	580	—	173	—	576	—	580
Välittömät verot yht...	Direkta skatter i allt ..	4 682	3 891	5 678	3 684	5 465	3 798	5 086	3 140	5 911	4 047

Muist.: Taulukko on tehty edellyttämällä, että vaimolla ei ole omaa tuloa. Kirkollinen tulovero on sisällytetty kunnalliseen tuloveroon. Tulonmäärä tarkoittaa a.o. maiden kruunuja. Ks. myös alav. 4) siv. 378.

Anm.: Genomgående förutsättes att hustrun saknar egen inkomst. Kyrklig inkomstskatt har inräknats i kommunal inkomstskatt. Inkomstbeloppet avser resp. lands kronor. Se även not 4) på sid. 378.

Alaviitat ovat siv. 378. • Noterna återfinnas på sid. 378.

298. Kaupunkien vakautettu velka vuosina 1953—54
Städernas fasta låneskuld åren 1953—54

	Köpenhamina Köpenhamn		Tukholma Stockholm		Oslo		Helsinki Helsingfors		Göteborg	
	1953 31/3	1954 31/3	1953 31/3	1954 31/3	1953 30/6	1954 30/6	1953 31/12	1954 31/12	1953 31/12	1954 31/12
	Milj. kr.		Milj. kr.		Milj. kr.		Milj. mk		Milj. kr.	
Obligatoriolainoja • Obligationslån ..	861.0	765.2	1 188.56	1 067.82	300.5	293.0	2 206.74	1 989.83	125.4	119.0
Muita lainoja • Andra lån	395.7	478.7	411.95	571.68	29.2	34.7	1) 1 384.10	1) 1 910.09	251.1	249.1

1) Vakautettu velka. Lisäksi tilapäisvelka v. 1953 756.83 ja v. 1954 914.21 milj. mk, joista valtion antamia rakennuslainoja 506.80 ja 566.86 milj. mk, joita ainoastaan kaupungin välityksellä on annettu rakennusyrityksille.

2) Konsoliderad gäld. Dessutom tillfällig upplåning för år 1953 756.83 och för år 1954 914.21 milj. mk varav byggnadslån av staten 506.80 och 566.86 milj. mk, som endast genom stadens förmedling utgivits åt byggnadsföretag.

299. Asuinhuoneistojen taso vuonna 1950 • Bostadslägenheternas standard år 1950

	Köpenhamina Köpenhamn		Tukholma Stockholm		Oslo		Helsinki Helsingfors		Göteborg	
	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%
	Huoneistoja ilman keskuslämpöä • Lägenheter utan centralvärme									
1 keittiö, 1 huone keittokomeroineen tai ilman • 1 kök, 1 rum med eller utan kokvrå	196 135	57.7	46 544	17.4	1) 89 396	67.8	38 949	36.9	33 981	28.5
2 tai useamp. huon. keittokomeroineen tai ilman • 2 och fl. rum med eller utan kokvrå	3 841	48.0	6 341	15.0	3 725	39.8	14 947	43.6	2 760	28.2
1 huone ja keittiö • 1 rum och kök	4 313		943	9.9	1 083	56.8	647	4.4	279	13.7
2 huonetta ja keittiö • 2 rum och kök	8 281	59.0	18 416	25.0	19 409	76.1	14 337	55.0	21 266	46.5
3 " " " 3 " " "	82 049		13 527	17.3	31 391	69.7	5 474	38.4	6 960	19.6
4 " " " 4 " " "	33 129	64.3	51 042	63.6	4 473	12.2	19 992	71.4	2 057	25.8
5 " " " 5 " " "	9 655		49.8	1 634	11.9	8 634	70.6	815	18.5	464
6 tai useamp. huon. ja keittiö • 6 o. fl. rum och kök	3 825	25.1	1 210	9.3	5 162	52.7	388	17.4	154	5.6
							284	17.8	92	4.2
Huoneistoja keskuslämpöineen ilman kylpyhuonetta • Lägenheter med centralvärme utan badrum										
1 keittiö, 1 huone keittokomeroineen tai ilman • 1 kök, 1 rum med eller utan kokvrå	13 873	4.1	63 226	23.7	2 329	1.8	23 153	22.0	34 456	28.8
2 tai useamp. huon. keittokomeroineen tai ilman • 2 och flere rum med eller utan kokvrå	1 939	5.7	21 948	52.0	1 041	11.2	12 697	37.0	5 323	54.4
1 huone ja keittiö • 1 rum och kök	6 971		5.0	2 218	23.2	146	7.7	2 333	15.9	563
2 huonetta ja keittiö • 2 rum och kök	2 803	3.5	20 766	28.2	267	1.0	5 390	20.7	17 123	37.5
3 " " " 3 " " "	1 467		2.8	13 181	16.9	528	1.2	1 620	11.4	7 974	22.5
4 " " " 4 " " "	422	2.2	2 803	10.5	222	0.8	700	8.8	2 366	16.0
5 " " " 5 " " "	271		1.8	947	6.9	61	0.5	241	5.5	808	12.0
6 tai useamp. huon. ja keittiö • 6 o. fl. rum och kök			303	2.3	64	0.7	97	4.4	187	6.8
							75	4.7	112	5.2
Keskuslämpöhuoneistoja kylpyhuoneineen • Lägenheter med centralvärme och badrum										
1 keittiö, 1 huone keittokomeroineen tai ilman • 1 kök, 1 rum med eller utan kokvrå	129 667	38.2	157 168	58.9	40 084	30.4	43 390	41.1	50 947	42.7
2 tai useamp. huon. keittokomeroineen tai ilman • 2 och flere rum med eller utan kokvrå	15 862	46.3	13 892	33.0	4 570	49.0	6 646	19.4	1 695	17.3
1 huone ja keittiö • 1 rum och kök	49 978		36.0	6 388	66.9	677	35.5	11 718	79.7	1 199	58.7
2 huonetta ja keittiö • 2 rum och kök	26 452	32.9	34 417	46.8	5 827	22.9	6 330	24.3	7 326	16.0
3 " " " 3 " " "	16 937		32.9	51 498	65.8	13 110	29.1	7 151	50.2	20 516	57.9
4 " " " 4 " " "	9 294	48.0	28 352	77.3	7 799	27.8	5 218	65.4	10 405	70.4
5 " " " 5 " " "	11 144		73.1	11 147	81.2	3 539	28.9	3 352	76.0	5 441	81.1
6 tai useamp. huon. ja keittiö • 6 o. fl. rum och kök			11 474	88.4	4 562	46.6	1 739	78.2	2 395	87.6
							1 236	77.5	1 970	90.6

1) Tähän sisältyy 11 094 huoneistoa, joissa on sähkölämmitys.

2) Inkl. 11 094 lägenheter med elektrisk uppvärmning.

Muist.: Taulukossa suoritettua asuinhuoneistojen ryhmittämisessä on tiettyjä eroavuuksia eri kaupunkien kesken.

Anm.: Bostadslägenheternas fördelning följer vissa olikheter emellan de olika städerna.

300. Asuinhuoneistojen jakaantuminen huone- ja asukasluvun mukaan vuonna 1950
Bostadslägenheternas fördelning efter rumsantal och antal boende år 1950

	Keittiö tai huone ²⁾ Enkelkök o. enkelrum ²⁾	2 tai us. huon. ²⁾ 2 och fl. rum ²⁾	Asuinhuoneistoja keittiöineen • Bostadslägenheter med kök						Yhteensä Summa
			1 huone 1 rum	2 huon. 2 rum	3 huon. 3 rum	4 huon. 4 rum	5 huon. 5 rum	6 tai us. huon. 6 och fl. rum	
Köpenhamina • Köpenhamn									
<i>Asukkaita asuinhuoneistoa kohden • Boende per lägenhet</i>									
1 henkilö • 1 person	—	—	21 645	28 003	8 397	4 065	1 006	492	63 608
2 henkilöä • 2 personer	—	—	5 815	44 794	26 653	16 097	4 986	2 622	100 967
3 " 3 "	—	—	1 882	35 490	21 075	13 779	5 108	3 427	80 761
4 " 4 "	—	—	655	25 142	15 167	10 379	4 274	3 298	58 915
5 " 5 "	—	—	140	7 056	6 556	4 407	2 512	2 573	23 244
6 " 6 "	—	—	42	1 764	2 335	1 690	932	1 505	8 268
7 " 7 "	—	—	15	583	699	652	324	638	2 911
8 tai us. henkilöitä • 8 och flere personer	—	—	9	272	395	516	178	617	1 987
Yhteensä • Summa	—	—	30 203	143 104	81 277	51 585	19 320	15 172	1) 340 661
Tukholma • Stockholm									
<i>Asukkaita asuinhuoneistoa kohden • Boende per lägenhet</i>									
1 henkilö • 1 person	29 546	2 249	15 856	6 175	1 725	608	270	155	56 584
2 henkilöä • 2 personer	9 833	3 844	30 485	24 502	8 150	2 803	1 292	843	81 752
3 " 3 "	2 292	2 072	18 880	24 103	9 953	3 232	1 544	1 233	63 309
4 " 4 "	407	1 005	7 116	16 302	9 365	3 526	1 695	1 315	40 731
5 " 5 "	42	277	1 025	5 474	4 790	2 098	1 216	1 136	16 058
6 " 6 "	5	67	147	1 294	1 810	896	545	754	5 518
7 " 7 "	1	25	23	251	584	316	196	398	1 794
8 tai us. henkilöitä • 8 och flere personer	—	3	4	70	281	239	135	236	968
Yhteensä • Summa	42 126	9 542	73 536	78 171	36 658	13 718	6 893	6 070	2) 266 714
Oslo									
<i>Asukkaita asuinhuoneistoa kohden • Boende per lägenhet</i>									
1 henkilö • 1 person	5 241	390	6 301	3 628	759	162	45	27	16 553
2 henkilöä • 2 personer	2 317	582	8 548	14 592	6 168	1 332	346	179	34 064
3 " 3 "	1 128	457	6 460	13 175	8 721	3 255	998	496	34 690
4 " 4 "	329	297	3 031	8 949	6 948	3 472	1 451	825	25 302
5 " 5 "	74	94	798	3 161	3 231	2 316	1 314	1 052	12 040
6 " 6 "	15	38	218	971	1 141	998	766	819	4 966
7 " 7 "	7	26	89	511	730	683	622	1 094	3 762
8 tai us. henkilöitä • 8 och flere personer	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Yhteensä • Summa	9 111	1 884	25 445	44 987	27 698	12 218	5 542	4 492	3) 131 377
Helsinki • Helsingfors									
<i>Asukkaita asuinhuoneistoa kohden • Boende per lägenhet</i>									
1 henkilö • 1 person	7 519	642	1 495	319	86	39	14	5	10 119
2 henkilöä • 2 personer	12 674	3 733	7 182	2 564	664	187	39	18	27 061
3 " 3 "	7 933	3 813	7 106	3 891	1 697	481	137	66	25 124
4 " 4 "	4 354	3 314	5 695	3 408	2 156	1 000	277	83	20 287
5 " 5 "	1 488	1 756	2 961	2 235	1 631	1 124	434	176	11 805
6 " 6 "	412	729	1 169	1 168	909	749	461	236	5 833
7 " 7 "	135	330	478	501	453	347	279	236	2 759
8 tai us. henkilöitä • 8 och flere personer	59	261	297	411	392	368	283	400	2 471
Yhteensä • Summa	34 574	14 578	26 383	14 497	7 988	4 295	1 924	1 220	4) 105 459
Göteborg									
<i>Asukkaita asuinhuoneistoa kohden • Boende per lägenhet</i>									
1 henkilö • 1 person	7 136	470	9 137	2 450	725	258	76	48	20 300
2 henkilöä • 2 personer	1 824	655	14 899	10 178	3 486	1 323	517	299	33 181
3 " 3 "	499	446	12 760	10 410	4 097	1 761	602	418	30 993
4 " 4 "	132	290	6 670	7 668	3 492	1 875	677	484	21 288
5 " 5 "	37	89	1 583	3 188	1 638	922	518	381	8 356
6 " 6 "	7	28	271	1 057	687	371	214	272	2 907
7 " 7 "	3	7	49	227	307	115	71	137	916
8 tai us. henkilöitä • 8 och flere personer	—	2	22	88	261	69	48	125	615
Yhteensä • Summa	9 638	1 987	45 391	35 266	14 693	6 694	2 723	2 164	5) 118 556

Muist.: Palvelijanhuone on laskettu huoneeksi. • *Anm.:* Jungfrukammare är redovisad som rum.

Alaviitat ovat siv. 374. • Noterna återfinnas på sid. 374.

Helsingin tilast. vuosik. • Statist. årsb. f. H:fors

301. Asuinhuoneistojen suuruus ja ikä vuonna 1950 Bostadslägenheternas storlek och ålder år 1950

	Köpen- hamina Köpenhamn	Tukholma Stockholm	Oslo	Helsinki Helsingfors	Göteborg
Kaikki asuinhuoneistot • Hela antalet bostadslägenheter	339 675	266 938	131 808	105 492	119 384
1 keittiö, 1 huone keittokomeroineen tai ilman • 1 kök, 1 rum med el. utan kokvrå	10 554	42 181	9 272	34 290	9 778
2 tai useampia huoneita keittokomeroineen tai ilman • 2 o. fl. rum med eller utan kokvrå	5 603	9 549	1 897	14 698	2 041
1 huone ja keittiö • 1 rum och kök	19 369	73 599	25 503	26 057	45 715
2 huonetta ja " 2 " " "	138 002	78 206	45 042	14 245	35 450
3 " " " 3 " " "	80 145	36 688	27 811	7 975	14 777
4 " " " 4 " " "	51 443	13 728	12 235	4 408	6 713
5 " " " 5 " " "	19 348	6 907	5 547	2 224	2 736
6 tai useampia huoneita ja keittiö • 6 o. fl. rum och kök	15 211	6 080	4 501	1 595	2 174
0/0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
1 keittiö, 1 huone keittokomeroineen tai ilman • 1 kök, 1 rum med eller utan kokvrå	3.1	15.8	7.0	32.5	8.2
2 tai useampia huoneita keittokomeroineen tai ilman • 2 o. fl. rum med eller utan kokvrå	1.7	3.6	1.4	13.9	1.7
1 huone ja keittiö • 1 rum och kök	5.7	27.6	19.4	24.7	38.8
2 huonetta ja " 2 " " "	40.6	29.8	34.2	13.5	29.7
3 " " " 3 " " "	23.6	13.7	21.1	7.6	12.4
4 " " " 4 " " "	15.1	5.1	9.8	4.2	5.6
5 " " " 5 " " "	5.7	2.6	4.2	2.1	2.3
6 tai useampia huoneita ja keittiö • 6 o. fl. rum och kök	4.5	2.8	3.4	1.5	1.8
Asuinhuoneistojen valmistusaika Bostadslägenheternas ålder					
—1900	98 610	47 380	46 569	9 176	29 504
1901—1920	1) 65 680	46 812	21 494	25 290	19 727
1921—1930	2) 62 110	45 868	14 142	27 701	15 286
1931—1940	85 710	66 783	32 428	26 587	31 525
1941—1950	27 020	60 095	14 257	3) 13 394	23 342

1) Tarkoittaa vuosia 1901—15. 2) Samoin vv. 1916—30. 3) Samoin vv. 1940—50.

1) Avser perioden 1901—15. 2) Avser perioden 1916—30. 3) Avser perioden 1940—50.

Muist.: Kesäasuntoja, viljelmiä ja tilapäisluontoisia asuntoja lukuunottamatta. — Kööpenhaminassa on 545 huoneistoa, joiden rakentamisvuosi on tuntematon, Helsingissä samoin 3 344 huoneistoa.

Ann.: Sommarbostäder, jordbrukslägenheter och provisoriska bostäder äro ej medräknade. Byggnadsåret okänt för 545 lägenheter i Köpenhamn samt för 3 344 lägenheter i Helsingfors.

Alaviitat taul. 297. • Noter till tab. 297.

1) Tulon määrä tarkoittaa sekä palkkatuloa, josta on vähennetty ns. »Palkansaajan vähennys» että muuta ansiotyön yllijäämää. Henkilökohtaisen verojen vähennykset on laskettu edellyttäen, että verovelvollisella oli sama tulo edellisellä vuonna. 5 000 kruunun tuloluokassa on yksinäisten henkilöiden vakuutusmaksujen vähennys 200 kruunua, muiden henkilöiden 5 000 ja 8 000 kruunun tuloluokissa se on 400 kruunua ja yleisissä tuloluokissa 600 kruunua. Lapsivähennys on 600 kr. ensimmäiseltä, 700 kr. toiselta ja 800 kr. jokaiselta muulta alle 16-vuotiaalta lapselta. »Faelleskommunal» (kuntien välinen) tulovero on sisällytetty valtion tuloveroon.

2) Verovelvollisten ei edellytetä maksavan määrääjain avustuksia tai eläkemaksuja, mutta sitä vastoin aviopuolisoiden edellytetään nauttivan 5 000 ja 8 000 kruunun tuloluokissa 200 kruunun ja muissa tuloluokissa 400 kruunun sekä yksinäisten henkilöiden enintään 200 kruunun vähennystä suoritetuista sairauskassa- ja henkivakuutusmaksuista ym. Kunnallisvero on laskettu Tukholmassa 10 s ja Göteborgissa 11 s kruunuihin verokruunuihin.

3) Verovelvollisten ei edellytetä maksavan määrääjain avustuksia tai eläkemaksuja. Tulo on yhtä suuri kuin bruttotulo vähennettynä henkilövakuutusmaksujen ym. määrällä (250 kruunua 5 000 kruunun tulosta; 450 kruunua 10 000 kruunun tulosta; 600 kruunua 10 000 kruunua ylittävältä tulosta; 700 kruunua niiden aviopuolisoiden osalta, joilla on lapsia). 10 000 kruunun tulo vastaa noin 10 800 kruunun bruttotuloa. Lapsilisa sisällytetty oletettuun verotettavaan tuloon ja verotetaan; sen vuoksi taulukkoon on lapsilisänä viety vain verotuksen jälkeen jäljelle jäävä määrä.

4) Taulukko tarkoittaa saadun palkkatulon veroa. Vero on laskettu edellyttäen seuraavia vähennyksiä: 10 % palkkatulosta, kaillinpaikanvähennys, kansaneläkelaitokselle suoritettava maksu sekä suurin mahdollinen henkivakuutusmaksujen vähennys. Suomen markka on muunnettu Ruotsin kruunuihin kursin ollessa 50 mk = 1 kruunu. Kunnallisveroäyri on 12 mk.

1) Inkomstbeloppet består av utbetalad lön (efter lönmottagareavdrag) eller av överskott av annat förvärsarbete. Avdraget för personliga skatter är beräknat under förutsättning att den skattskyldige hade samma inkomst föregående år. 200 kronor försäkringspremier ha avdragits för ensamstående i 5 000-kronorsklassen, 400 kr. försäkringspremier för övriga skattebetalare med 5 000 och 8 000 kronors inkomst, 600 kronor i övriga fall. Barnavdraget utgör 600 kr. för det första barnet, 700 kr. för det andra barnet och 800 kr. för varje ytterligare barn under 16 år. »Faelleskommunal» inkomstskatt har inräknats i statlig inkomstskatt.

2) De skattskyldiga förutsätts icke utbetala periodiskt understöd eller pensionsavgifter, men däremot åtnjuta avdrag för erlagda sjukkasavgifter och livförsäkringspremier m.m. med för makar tillsammans 200 kr. i 5 000- och 8 000-kronorsklasserna och 400 kr. i övrigt samt för ensamstående maximalt 200 kronor. Kommunkatt har beräknats i Stockholm efter 10 s och i Göteborg efter 11 s kr. pr skattekrona.

3) De skattskyldiga förutsätts icke utbetala periodiskt understöd eller pensionsavgifter. Inkomstbeloppet är lika med bruttoinkomsten med avdrag för livförsäkringspremier m.m. (250 kr. vid en inkomst om 5 000 kr.; 450 kr. vid en inkomst om 10 000 kr.; 600 kr. för inkomster däröver; 700 kr. för makar med barn). Ett inkomstbelopp på 10 000 kr. motsvaras av en bruttoinkomst på ca. 10 800 kr. Barnbidragsbeloppet ingår i den antagna inkomsten och beskattas, varför i tabellen såsom barnbidrag endast uppförts det efter beskattning kvarstående beloppet.

4) Tabellen avser skatt för erhållen löneinkomst. Skatten har beräknats under förutsättning av följande avdrag: 10 % av löneinkomsten, dyrortsavdrag, avgift till folkpensionsanstalten samt maximiavdrag för livförsäkringspremier. Finska mark ha omräknats till svenska kronor enligt kurs 50 mk = 1 krona. Kommunkattföret är 12 mk.

302. Asumistiheys vuosina 1945—50 • Boendetäthet åren 1945—50

	Kööpenhamina Köpenhamn		Tukholma Stockholm		Oslo		Helsinki Helsingfors	Göteborg	
	1945	1950	1945	1950	1946 *)	1950	1950	1945	1950
<i>Aukkaita 100 huonetta¹⁾ kohden Antal boende per 100 rum¹⁾</i>									
Keittiö, huone • Enkelkök, enkelrum	..	114	125	125	163	{ 157 168 }	246	{ 126 157 141 }	121
1 huone keittokomeroineen • 1 rum med kokvrå	..	142	154	143					
1 huone ja keittiö • 1 rum och kök	..	74	122	114	126	120	166	132	125
2 huonetta ja " 2 " " "	85	87	101	98	104	99	129	109	103
3 " " " 3 " " "	74	74	87	86	91	86	111	91	86
4 " " " 4 " " "	63	62	75	73	86	79	102	75	71
5 " " " 5 " " "	..	56	68	63	85	72	96	67	64
Kaikki huoneistot • Samtliga lägenheter	..	..	100	95	100	93	150	108	100
<i>Aukkaita 100 asuinhuonetta kohden Antal boende per 100 bostadsrum</i>									
Keittiö, huone • Enkelkök, enkelrum	136	{ 114 142 }	{ 125 154 }	{ 125 143 }	163	{ 157 168 }	246	{ 126 157 141 }	121
1 huone keittokomeroineen • 1 rum med kokvrå		{ 148 244 }	{ 229 247 }	{ 229 247 }						{ 238 247 }	{ 332 265 }	{ 250 250 }
1 huone ja keittiö • 1 rum och kök	127	131	152	147	156	146	193	163	154
2 huonetta ja " 2 " " "	99	98	116	115	122	114	148	121	115
3 " " " 3 " " "	79	78	94	91	108	98	127	93	89
4 " " " 4 " " "	..	68	82	76	102	85	115	81	76
Kaikki huoneistot • Samtliga lägenheter	..	..	140	133	139	128	198	159	147

1) Keittiöt ml. *) Tähän sisältyy myös Aker, joka liitettiin kaupunkiin 1/1 1948.

1) Inkl. kök. *) Inkl. Aker, som inkorporerades den 1 jan. 1948.

303. Asuntotuotanto vuosina 1952—54 • Bostadsproduktionen åren 1952—54

	Kaikkiaan asuin- huoneistoja Bostads- lägenheter inalles	Siitä huoneistoja, joissa oli • Därav lägenheter med						
		1 huone ¹⁾ tai keittiö 1 rum ¹⁾ eller kök	2 huon. ¹⁾ 2 rum ¹⁾	1 huone	2 huonetta	3 huonetta	4 huonetta	5—huon.
				1 rum	2 rum	3 rum	4 rum	5—rum
ja keittiö • och kök								
%)								
Kööpenhamina • Köpenhamn								
1952	1 659	—	—	18.8	10.0	42.1	19.4	9.7
1953	1 646	—	—	3.2	21.9	41.9	23.8	9.2
1954	2 306	—	—	4.6	17.6	44.4	22.0	11.4
Tukholma • Stockholm								
1952	7 500	16.6	0.6	4.3	35.4	31.9	7.8	3.4
1953	6 805	21.0	0.5	3.8	39.2	25.0	7.9	2.6
1954	6 849	17.4	0.4	3.2	38.0	27.9	9.6	3.5
Oslo								
1952	4 186	13.2	—	13.6	12.2	41.2	18.5	1.3
1953	4 732	5.7	—	5.0	20.4	51.7	16.2	1.0
1954	6 302	10.9	—	4.1	22.7	43.4	16.6	2.3
Helsinki • Helsingfors								
1952	2 875	11.8	12.7	6.7	33.3	19.2	10.3	6.0
1953	3 052	12.7	19.8	4.8	25.5	17.9	13.8	5.5
1954	3 121	20.6	24.2	5.2	23.6	12.8	8.1	5.5
Göteborg								
1952	4 137	14.7	0.4	9.6	47.0	19.5	5.5	3.3
1953	3 652	8.1	1.1	5.5	55.7	22.8	3.0	3.8
1954	4 095	13.6	0.1	4.7	49.0	25.9	4.2	2.5

1) + keittokomero tai ilman. • 1) Med eller utan kokvrå.

Muist.: Vast. huoneistojen pinta-alat, mukavuudet ym. ovat huomattavasti erilaisia eri kaupungeissa.

Ann.: Betydande olikheter föreligga de skilda städerna emellan beträffande lägenheternas areal, utrustning m.m..

Lähteiden luettelo.

Taulukko

- 1—3. Ilmatieteellisestä keskuslaitoksesta saadut tiedot.
- 4—5. Merentutkimuslaitoksesta saadut tiedot.
6. Kiinteistöviraston tonttien myyntiluettelot ja kortisto; raha-toimisto sekä Helsingin kaupungin tilasto V.
7. Kaupungeodeetin antamat tiedot.
8. Kiinteistöviraston tonttien myyntiluettelot ja kortisto; raha-toimisto sekä Helsingin kaupungin tilasto V.
9. Suomen Hypoteekkiyhdistyksestä ja Helsingin kaupungin asutustoimistosta saadut tiedot.
- 10—11. Rakennusvirastosta saadut tiedot.
- 12—14. Alkuaineisto tilastollisessa päätoimistossa; väestölask.
15. Suomen virallinen tilasto VI ja tilastollisesta päätoimistosta saadut tiedot.
- 16—23. Rakennustarkastustoimistosta saadut tiedot.
24. Rakennusasain-toimikunnalta saadut tiedot.
25. Aravalta ja asuntuotantokomitealta saadut tiedot.
26. Henkikirjat.
- 27—30. Alkuaineisto tilastollisessa päätoimistossa.
31. Alkuaineisto tilastollisessa päätoimistossa sekä Suomen virallinen tilasto VI.
32. Henkikirjat.
- 33—49. Alkuaineisto tilastollisessa päätoimistossa.
- 50—51. Väestörekistereistä saadut tiedot.
52. Raastuvanoikeuden antamat tiedot.
- 53—80. Väestörekistereistä saadut tiedot.
81. Hautauskonttorin antamat tiedot.
82. Suomen Krematorioyhdistyksen antamat tiedot.
- 83—87. Terveystoimilautakunnan vuosikertomukset ja vuodesta 1910 Helsingin kaupungin tilasto I; käsikirjoitus tilastotoimistossa.
- 88—97. Helsingin kaupungin tilasto I; terveydenhoitolautakunnan vuosikertomukset; sairaalain vuosikertomukset ja lääkintöhallituksesta saadut tiedot.
- 98—111. Huoltolautakunnan vuosikertomukset; käsikirjoitus tilastotoimistossa.
- 112—115. Lastensuojelulautakunnan vuosikertomukset; käsikirjoitus tilastotoimistossa.
116. Huoltovirastosta saadut tiedot.
- 117—118. Lastensuojelulautakunnan vuosikertomukset; käsikirjoitus tilastotoimistossa.
119. Helsingin kaupungin tilasto VI.
120. Yhdistyksen vuosikertomukset.
- 121—122. Helsingin kaupungin tilasto VI; käsikirjoitus tilastotoimistossa.
123. Tilastollisesta päätoimistosta saadut tiedot.
124. Helsingin kaupungin tilasto I.
125. Lastensuojelulautakunnan vuosikertomukset.
- 126—130. Kansakoulujen vuosikertomukset, lukuvuodesta 1916/17 Helsingin kaupungin tilastossa VI.
- 131—132. Oppilaitosten vuosikertomukset ja niiden johtajien antamat tiedot.
133. Suomen virallinen tilasto IX sekä tilastollisesta päätoimistosta saadut tiedot.

Källförteckning.

Tabell

- 1—3. Uppgifter från meteorologiska centralanstalten.
- 4—5. Uppgifter från havsforskningsinstitutet.
6. Fastighetskontorets tomtförsäljningslistor och kortregister; drättselkontoret samt Helsingfors stads statistik V.
7. Uppgifter av stadsgeodeten.
8. Fastighetskontorets tomtförsäljningslistor och kortregister; drättselkontoret samt Helsingfors stads statistik V.
9. Uppgifter från Finlands Hypoteksförening och Helsingfors stads kolonisationsbyrå.
- 10—11. Uppgifter från byggnadskontoret.
- 12—14. Primärmaterialet på statistiska centralbyrån; folkräkn.
15. Finlands officiella statistik VI och uppgifter från statistiska centralbyrån.
- 16—23. Uppgifter från byggnadsinspektionskontoret.
24. Uppgifter från kommittén för byggnadsärenden.
25. Uppgifter från Arava och bostadsproduktionskommittén.
26. Mantalslängderna.
- 27—30. Primärmaterialet på statistiska centralbyrån.
31. Primärmaterialet på statistiska centralbyrån samt Finlands officiella statistik VI.
32. Mantalslängderna.
- 33—49. Primärmaterialet på statistiska centralbyrån.
- 50—51. Uppgifter från befolkningsregistren.
52. Uppgifter från rådstuvurätten.
- 53—80. Uppgifter från befolkningsregistren.
81. Uppgifter från begravningskontoret.
82. Uppgifter från Krematorieföreningen i Finland.
- 83—87. Hälsovårdsnämndens årsberättelser och från år 1910 Helsingfors stads statistik I; manuskript å statistiska byrån.
- 88—97. Helsingfors stads statistik I; hälsovårdsnämndens årsberättelser; sjukhusens årsberättelser och uppgifter från medicinalstyrelsen.
- 98—111. Vårdsnämndens årsberättelser; manuskript å statistiska byrån.
- 112—115. Barnskyddsnämndens årsberättelser; manuskript å statistiska byrån.
116. Uppgifter från ämbetsverket för samhällsvård.
- 117—118. Barnskyddsnämndens årsberättelser; manuskript å statistiska byrån.
119. Helsingfors stads statistik VI.
120. Barnvårdsföreningens årsberättelser.
- 121—122. Helsingfors stads statistik VI; manuskript å statistiska byrån.
123. Uppgifter från statistiska centralbyrån.
124. Helsingfors stads statistik I.
125. Barnskyddsnämndens årsberättelser.
- 126—130. Folkskolornas årsberättelser, från och med läsåret 1916/17 i Helsingfors stads statistik VI.
- 131—132. Läroverkens årsberättelser och uppgifter av deras föreståndare.
133. Finlands officiella statistik IX samt uppgifter från statistiska centralbyrån.

134. Korkeakoulujen vuosikertomukset ja luettelot.
 135. Kokoelmien esimiesten antamat tiedot.
136. Helsingin kaupungin tilasto VI.
 137. Postilaitoksen sanomalehtitaksa.
- 138—141. Kaupunginkirjaston vuosikertomukset.
 142. Musiikkilautakunnan vuosikertomukset; kaupungin-orkesterin taloudenhoitajan antamat tiedot.
- 143—146. Suomen virallinen tilasto XXIII; tilastollisen päätölmiston oikeustilastolliselta osastolta saadut tiedot.
 147. Oikeusaputoimiston vuosikertomukset.
 148. Raastuvanoikeuden lainhuutodiarlot.
- 149—150. Suomen virallinen tilasto XXIII; tilastollisen päätölmiston oikeustilastolliselta osastolta saadut tiedot.
 151—152. Poliisilaitoksesta saadut tiedot.
 153. Suomen virallinen tilasto XXIII; tilastollisen päätölmiston oikeustilastolliselta osastolta saadut tiedot.
 154. Huoltolautakunnan vuosikertomukset; käsikirjoitus tilastotoimistossa.
 155. Poliisilaitoksesta saadut tiedot.
 156. Palolautakunnan vuosikertomukset.
 157. Kaupungin tilit ja tilinpäätös; Helsingin kaupungin tilasto V.
 158. Rakennusviraston puhtaanapito-osastolta saadut tiedot.
- 159—161. Laitosten vuosikertomukset, v:sta 1916 Helsingin kaupungin tilastossa IV, ja niiden johtajien antamat tiedot.
- 162—169. Teollisuustilastollinen aineisto tilastollisessa päätölmistössä.
 170. SOK:n ja KK:n vuosikirjat sekä liikkeiden antamat tiedot.
 171. Suomen virallinen tilasto VII B ja postisäästöpankin antamat tiedot.
 172. Säästöpankkien antamat tiedot ja Suomen virallinen tilasto VII A.
 173. SOK:n ja KK:n vuosikirjat sekä liikkeiden antamat tiedot.
- 174—176. Suomen kauppakisteri ja tilastollisesta päätölmistosta saadut tiedot.
 177. Tilastollisesta päätölmistosta saadut tiedot.
 178. Pörssikomitean vuosikertomukset.
 179. Laitosten antamat tiedot.
 180. Protestilista.
- 181—182. Satamalautakunnan ja makasiiniosakeyhtiön vuosikertomukset.
 183. Satamakonttorin päiväkirjat.
 184. Helsingin kauppayhdistyksen julkaisu »Helsingfors import och export m.m.», Suomen virallinen tilasto I ja I A sekä vuodesta 1916 Helsingin kaupungin tilasto II ja II—III.
 185. Merenkulkuhallituksen tilastotoimistosta saadut tiedot; Helsingin kaupungin tilasto III ja II—III.
 186. Merenkulkuhallituksen tilastotoimistosta saadut tiedot.
 187. Satamakonttorin päiväkirjat.
 188. Merenkulkuhallituksen tilastotoimistosta saadut tiedot; Helsingin kaupungin tilasto III ja II—III.
 189. Merenkulkuhallituksen tilastotoimistosta saadut tiedot.
 190. Aero Oy:itä ja lentoasemaita saadut tiedot.
 191. Poliisilaitoksesta saadut tiedot.
 192. Poliisilaitoksen päiväkirjat ja sosiaaliministeriön sosiaalisesta tutkimustoimistosta saadut tiedot.
 193. Helsingin raitiotie- ja omnibusosakeyhtiön sekä kaupungin liikennelaitoksen vuosikertomukset.
134. Högskolornas årsberättelser och kataloger.
 135. Uppgifter av museernas och Inrättningarnas föreståndare.
 136. Helsingfors stads statistik VI.
 137. Postverkets tidningstaxa.
- 138—141. Stadsbibliotekets årsberättelser.
 142. Musiknämndens årsberättelser; uppgifter av stadsorkesterns ekonom.
 143—146. Finlands officiella statistik XXIII; uppgifter från statistiska centralbyråns rättsstatistiska avdelning.
 147. Rättshjälpsbyråns årsberättelser.
 148. Rådstuvurättens lagfartsdiarier.
 149—150. Finlands officiella statistik XXIII; uppgifter från statistiska centralbyråns rättsstatistiska avdelning.
 151—152. Uppgifter från polisrättningen.
 153. Finlands officiella statistik XXIII; uppgifter från statistiska centralbyråns rättsstatistiska avdelning.
 154. Vårdsnämndens årsberättelser; manuskript å statistiska byrån.
 155. Uppgifter från polisrättningen.
 156. Brandnämndens årsberättelser.
 157. Stadens räkenskaper och bokslut; Helsingfors stads statistik V.
 158. Uppgifter från byggnadskontorets renhållningsavdelning.
 159—161. Verkens årsberättelser, från och med år 1916 i Helsingfors stads statistik IV, och uppgifter av verkens direktörer.
 162—169. Industristatistiskt material å statistiska centralbyrån.
170. CHF:s och KK:s årsböcker samt uppgifter från affärerna.
 171. Finlands officiella statistik VII B och uppgifter från postsparbanken.
 172. Uppgifter från sparbankerna och Finlands officiella statistik VII A.
 173. CHF:s och KK:s årsböcker samt uppgifter från affärerna.
- 174—176. Finlands handelsregister och uppgifter från statistiska centralbyrån.
 177. Uppgifter från statistiska centralbyrån.
 178. Börskommitténs årsberättelser.
 179. Uppgifter från anstalterna.
 180. Protestilistan.
 181—182. Hamnämndens och magasinaktiebolagets årsberättelser.
 183. Hamnkontorets journaler.
 184. Helsingfors handelsförenings publikation »Helsingfors import och export m.m.», Finlands officiella statistik I och I A samt från och med år 1916 Helsingfors stads statistik II och II—III.
 185. Uppgifter från sjöfartstyrelsens statistiska byrå, Helsingfors stads statistik III och II—III.
 186. Uppgifter från sjöfartstyrelsens statistiska byrå.
 187. Hamnkontorets journaler.
 188. Uppgifter från sjöfartstyrelsens statistiska byrå; Helsingfors stads statistik III och II—III.
 189. Uppgifter från sjöfartstyrelsens statistiska byrå.
 190. Uppgifter från Aero Oy och flygstationen.
 191. Uppgifter från polisrättningen.
 192. Polisrättningens journaler och uppgifter från socialministeriets byrå för social forskning.
 193. Spårvägs- och omnibusaktiebolagets i Helsingfors samt stadens trafikverks årsberättelser.

- 194—198. Suomen virallinen tilasto XX ja rautatiehallituksen tilastokonttorista saadut tiedot.
199. Klintelstöviraston asemakaavaosastoilta saadut tiedot.
- 200—201. Helsingin puhelinyhdistyksen vuosikertomukset; yhdistykseltä, Etelä-Suomen kaupunkienväliseltä puhelinosakeyhtiöltä sekä posti- ja lennätinlaitoksesta saadut tiedot.
- 201—204. Suomen virallinen tilasto XIII ja Helsingin postikonttorista saadut tiedot.
205. Sosiaaliministeriön sosiaalisesta tutkimustoimistosta saadut tiedot.
206. Ammattientarkastajain vuosikertomukset; Helsingin kaupungin tilasto I.
- 207—211. Työnvälistöimistön vuosikertomukset.
212. Yömaajoista sekä koulumatkailutoimistosta ja seurakuntain diakoniakeskuksesta saadut tiedot.
213. Huoneenvuokralautakuntien antamat tiedot.
214. Sosiaaliministeriöstä saadut tiedot.
- 215—217. Alkoholiliike oy:n antamat tiedot ja vuosikertomukset.
218. Teurastamon vuosikertomukset.
219. Kaupungineläinlääkäriin vuosikertomukset.
220. Sosiaalinen aikakauskirja; sosiaaliministeriön sosiaalisesta tutkimustoimistosta saadut tiedot.
221. Sosiaaliministeriön sosiaalisesta tutkimustoimistosta saadut tiedot.
222. Suomen Pankin taloustieteellisen tutkimuslaitoksen julkaisut; Sosiaalinen aikakauskirja.
- 223—224. Sosiaaliministeriön sosiaalisesta tutkimustoimistosta saadut tiedot.
225. Vakuutusosakeyhtiö Pohjola saadut tiedot.
- 226—228. Tietoja asianomaista tilivirastoista.
229. Kaupunginvaltuuston painetut asiakirjat.
230. Sosiaaliministeriön sosiaalisesta tutkimustoimistosta saadut tiedot.
- 231—232. Kunnallisten laitosten kortistot.
233. Rahatoimistosta saadut tiedot.
- 234—238. Kunnalliselta keskusvaalilautakunnalta sekä Helsingin vaalipiirin keskuslautakunnalta saadut tiedot.
- 239—241. Verotusvalmisteluviraston vuosikertomukset ja viraston antamat tiedot.
- 242—243. Verotilastollista aineistoa tilastollisessa päätoimistossa.
244. Tilastollisen päätoimiston antamat tiedot.
- 245—249. Perunkirjoituskirjat raastuvanarkistossa; perintöverolautakunnalta saadut tiedot.
- 250—271. Rahatoimiston kertomukset kaupungin tilinpäätöksestä Helsingin kaupungin tilastossa V sekä rahatoimiston jaottelukirjat.
272. Kassan vuosikertomukset.
273. Urhelli- ja retkeilylautakunnan antamat tiedot.
274. Stadion-säätiön vuosikertomukset.
- 275—303. Taulukkojen laatiminen on jaettu k.o. kaupunkien tilastovirastojen kesken asianomaisten kaupunkien tilastokonttorien antamien tietojen perusteella.
- 194—198. Finlands officiella statistik XX och uppgifter från Järnvägsstyrelsens statistiska kontor.
199. Uppgifter från fastighetskontorets stadsplaneavdelning.
- 200—201. Helsingfors telefonförenings årsberättelser; uppgifter från föreningen, Södra Finlands Interurbana telefontelebolag samt post- och telegrafverket.
- 202—204. Finlands officiella statistik XIII samt uppgifter från Helsingfors postkontor.
205. Uppgifter från socialministeriets byrå för social forskning.
206. Yrkesinspektionens årsberättelser; Helsingfors stads statistik I.
- 207—211. Arbetsförmedlingsbyråns årsberättelser.
212. Uppgifter från natthärborgen samt från skolresebyrå och församlingarnas diakoncentral.
213. Uppgifter från hyresnämnderna.
214. Uppgifter från socialministeriet.
- 215—217. Uppgifter från Alkoholliike oy och dess årsberättelser.
218. Slakthusets årsberättelser.
219. Stadsveterinärens årsberättelser.
220. Social tidskrift; uppgifter från socialministeriets byrå för social forskning.
221. Uppgifter från socialministeriets byrå för social forskning.
222. Publikationer utgivna av Finlands Banks institut för ekonomisk forskning; Social tidskrift.
- 223—224. Uppgifter från socialministeriets byrå för social forskning.
225. Uppgifter från Vakuutusosakeyhtiö Pohjola.
- 226—228. Uppgifter från vederbörande räkenskapsverk.
229. Stadsfullmäktiges tryckta handlingar.
230. Uppgifter från socialministeriets byrå för social forskning.
- 231—232. De kommunala verkens kortregister.
233. Uppgifter från drätselkontoret.
- 234—238. Uppgifter från kommunala centralvalnämnden samt från centralvalnämnden i Helsingfors valkrets.
- 239—241. Skatteberedningsverkets årsberättelser samt från verket erhållna uppgifter.
- 242—243. Skattestatistiskt material å statistiska centralbyrå.
244. Uppgifter från statistiska centralbyrå.
- 245—249. Bouppteckningsinstrument i rådhusarkivet; uppgifter från arvskattenämnden.
- 250—271. Drätselkontorets berättelser ang. stadens bokslut i Helsingfors stads statistik V samt drätselkontorets fördelningsjournaler.
272. Kassans årsberättelser.
273. Uppgifter från idrotts- och exkursionsnämnden.
274. Stadionstiftelsens årsberättelser.
- 275—303. Tab. utarbetande har fördelats mellan ifrågavarande städers statistiska byråer enligt uppgifter från resp. städers statistiska kontor.

Hakemisto ¹⁾.

	Siv.		Siv.
Aikakauslehdet	177	Asuntotontit, kaupungin myymät	5, 8
Ajokortit	242	Asuntotuotanto pohjoismaiden suurkaupun- geissa	379
Ajoliikenne	266	Asutuskeskukset kaupungin läheisyydessä, ks. myös Helsingin seutu, niiden väki- luku	1951 25
Alivuokralaiset	43, 275	teollisuustoiminta	213
Alkoholijuomien myynti	279	Ateneumi, käynnit siellä	176
Alkoholijuomien myyntikiellot	278	Auroran sairaala	136—137
Alkoholiliikkeen myymäläkortit	278	Autoliikenne	244—247, 370
Alkoholistihuolto	142, 150—152	Autot, ks. Moottoriajoneuvot	
Aluehoitajien toiminta	1955 101	Avioerot	94—96, 361
Aluelääkärien	135	Avioliitot, solmitut	90—94, 361—362
kotisairaanhoido	135	Avunsaajat, huoltotoimen	142—148
Alukset, kaupungin satamiin saapuneet	237	Avustukset yksityisille rakennusyrityksille ..	26
tullikamarin selvittämät	238—239	yleishyödyllisille laitoksille ym.	345—347
Ammattinharjoittajat, ks. Väestö		Avustuskassat	276—277
Ammatinvalinta, ks. Työnvälitys			
Ammatissa toimivat, ks. Väestö		Desinfioinnit	1953 93
Ammattiasema, ks. Väestö		Diakonissakoulu	171
Ammattienedistämislaitos	169		
Ammattientarkastus, kunnallinen	270	Ebeneserkoti	170
Ammattikoulut, kunnan	170—171	Eduskuntavaalit, ks. Vaalit, valtiolliset	
yksityiset	169—171	Elanto, osuusliike	214, 218
Ammattikoulutus, ks. Väestö		Elinkeinohaara, ks. Väestö	
Ammattiryhmitys, ks. Väestö		Elinkeinollimoitukset	1953 189—190
Anniskeluoikeudet	278	Elinkustannusindeksi	280—281
Apteekit	140	Elinkustannustutkimus, ks. Kulutustutkimus	
Apuhoitajakurssit	171	Elintarvikkeet, hinnat	282—283
Arvopaperipörssi	223	tuonti .. 232, 234, 248—253, 260—261, 280	
Arvopaperit, kaupungin hallussa olevat	348—350	säännöstelyn alaiset	1950 247
Asemakaavoitettu alue, kaupungin, sen pinta- ala	6—7	Elintarvikekeskus, kunnallinen	325
Asuinhuoneet:		Eloonjäämistaulukoita	112—115
valmistuneet	17—22, 379	Eläkekassat	276—277
väestö- ja asuntolaskentain mukaan	10—11, 15—16, 41—43, 86—87, 376—379	Eläkkeensaajat, kaupungin	303
ks. myös Asuinhuoneistot		Esikaupunkiyhdyskunnat, ks. myös Hel- singin seutu	
Asuinhuoneistot:		teollisuustoiminta	1951 171
kunnalliset asuinrakennukset	344	väestö	1951 25
puutteelliset	140	Esteettömyystodistukset, poliisin antamat ..	194
taso	376		
valmistuneet	17—22, 24—25, 379	Folkhälsan	171
vuokrat	285		
Asuinkunta, ks. Väestö		Halkojen tuonti meritse	227
Asuinpaikat, ks. Väestö		tuonti rautateitse .. 250, 254—255, 260—261	
Asumistiheys	16, 41—43, 377, 379	Hammashoito, kansakoululasten	163
Asumuserot	94, 361	Hammaslääkärien luku	140
Asunonsaantihakemukset	275	Hautausapukassat	276—277
Asuntojentarkastus	140	Hautausmaat	130
Asuntolaskenta ks. Kiinteistö- ja asunto- laskenta		Helsingin leikkuuopisto	170
Asunto-olot:		Helsingin Osuuskauppa	214, 218
väestö- ja asuntolaskentain mukaan	15—16, 41—43, 86—87, 376—379		

¹⁾ Vuosikertojen 1905—49 hakemisto on liitteenä v:n 1950 vuosikirjassa.

	Siv.		Siv.
Helsingin seutu:		Kauppaoppilaitokset	169
muuttoliike	129	Kaupparekisteri	219—222
rakennustoiminta	25	Kaupunginkirjasto	178—183
teollisuustoiminta	213	Kaupunginmuseo	176
väestö	32—34, 129	Kaupunginorkesteri	182—183
ks. myös Esikaupunkiyhdyskunnat		Kaupungin pinta-ala	6—7
Hinnat, elintarvikkeiden	282—283	Kaupunginvaltuusto:	
Holhoustoimet	1953 158	kokoontulo	312, 373
Hotelli- ja ravintolakoulu	170	vaalit	311, 372—373
Hotellit, saapuneet matkustajat	358	Kaupunginvoutien toiminta	1953 158
Huoltokassa, kaupungin	1951 357	Kellokosken sairaala	136—137
Huoltola, Pippingsköldin, ks. Äitienkoti		Kerhot, joilla oli anniskeluoikeudet	278
Huoltolautakunnan alaiset työtuvat	148	Kerma, ks. Maidon tuonti	
Huoltotoimi:		Kerrostalot	8
alkoholistit	142, 150—152	Keskiväkiluku, ks. Väestö	
avunsaajat	142—148	Kesäsiirtolat, kansakoulujen	1954 108
huoltovirasto	142	Kielisuhteet, ks. Väestö	
irtolaiset	142, 149, 151—152	Kiinnitykset	185
kunnalliskoti ja työlaitokset	147—148	Kiinteistöhallinto, kaupungin:	
menot ja tulot	328—329, 333, 339	asuinrakennukset	344
perityt korvaukset	343	menot ja tulot	335, 338—339
raittiushuollon alaiset nuoret henkilöt	153	Kiinteistö- ja asuntolaskenta	10—16, 41—43, 86—87, 376—379
työtuvat	148		
Huoneenvuokralautakunnat	275	Kiinteistöt:	
Huoneet ja huoneistot	15—25, 41—43, 376—379	ostot	5, 8, 188—189
Huvivero	268—269	puhtaanapito	196—197
		rakennetut	10—14, 22, 24—25
Ikä, ks. Väestö		Kiljavan parantola	136—137
Ilmastosuhteet	2	Kirjapainokoulu	170—171
Indeksiluvut, elinkustannusten	280—281	Kirjasto, kaupungin, ks. Kaupunginkirjasto	
palkkojen	296—297	Kirjastot, tieteelliset	1953 144
rakennuskustannusten	284, 364	Kivelän sairaala	136—137
vähittäishintojen	374	Kokki- ja stuerttikoulu	170
Irtolaisuus	142, 149, 151—152	Kone oy:n ammattikoulu	170
Istutukset, kaupungin, kustannukset	335, 337	Konsertit, kaupunginorkesterin	182—183
Itsemurhat	107, 116, 363	Korkeakoulut	176
		Kotisairaanhoido, ks. Aluelääkärit	
Juopumuksesta pidätetyt	191, 194	Kotitalousopettajaopisto	170
syytetyt	192—193	Kouluhammasklinikka	163
tuomitut	184	Koulukodit, kaupungin	159—160, 164
Jääsärkijät, satama-	226	Koulut	163—176, 334, 343, 364
Jääsuhteet satamissa ja Harmajan luona	3	Krematorio	130
Kaasulaitos:		Kulkutautisairaala, ks. Auroran sairaala	
menot ja tulot	337, 341, 1955 168	Kultaseppäkoulu	170
pääoma-arvot	1955 167	Kulutustutkimus	1953 262—263
toiminta ja tuotanto	198, 367	Kunnalliset asuinrakennukset	344
Kadut:		Kunnalliskoti	147—148
ajoliikenne	266	Kunnallisvaalit, ks. Vaalit	
kunnossapito	334	Kunnallisverot, ks. Verot	
pinta-ala	6—7	Kunnansairaalat, ks. Sairaalat	
puhtaanapito	196—197	Kuntayhtymien sairaalat	136—137
valmistuneet uudet	9	Kuolemansyyt	116, 363
Kansakoululasten hammasklinikka	163	Kuolemlainat, kaupungin ottamat	352—355
Kansakoulu:		Kuolinpesät ja perinnönsaajat	321—324
kesäsiirtolat	1954 108	Kuolleet	104—116, 361—363
koulukotien oppilaat	164	Kuolleisuus- ja eloonjäämistaulukoita	112—115
menot	334, 343	Kähertäjäkoulu	170
opettajat	165	Käsityönopettajaopisto	170
oppilaat	164, 166—168, 364	Kättilöopisto	171
Kansankonservatorio	171	Köyhäinhoito, ks. Huoltotoimi	
Kasvatuslaitokset, ks. Koulukodit			
Kauppar korkeakoulut	176	Lahjavero	321
Kauppalavasto	236, 368—369	Lahjoitusrahastot, kaupungin hoitamat	348—351

	Siv.
Lainat, kaupungin eri tarkoituksiin käytämät	352—355, 376
Lainhuudot, myönnetyt	188—189
Laiturihuolto	226
Laiturit, satamissa	368—369
Laivat, ks. Satamat ja Kauppalaivasto	
Lakot, ks. Työnseisaukset	
Lapset:	
huoltolautakunnan avustamat	143—148
kouluikäiset	167
lastensuojelulautakunnan valvonnan alaiset	154—160
Lapsilisät	142, 158
Lastenneuvolat	132—133
Lastenhoitoyhdistys, Suomen	161
Lastenkodit, kaupungin	159—160
lastenhoitoyhdistyksen	161
Lastenkoti, Hyvösen	1953 117
Lastenlinna	171
Lastenseimet, kaupungin	162
Lastensuojelutoiminta, kaupungin:	
lastensuojelulautakunnan valvonnan alaiset lapset, ks. Lapset	
menot ja tulot	332, 338—339
yksityisille laitoksille myönnetyt avustukset	345—347
Lastentarhat	161—162
Lennätinliikenne	268
Lentoliikenne	240—241, 371
Leski- ja orpoeläkekassa, kaupungin työntekijäin ja viranhaltijain	356
Lihantarkastamo	1953 96
Lihan tuonti 248—249, 252—253, 260—261, 280	
Liikennelaitos:	
menot ja tulot	246—247, 336—337, 340
tapaturnat	287, 1953 240
toiminta	244—247, 370
Liikennelaskenta, kaduilla ym.	266
valtaamanteiden	1951 228—229
Liikennemääräykset, rikkomukset ja rikokset niitä vastaan	184, 192—193
Liikennetapaturnat, ks. Tieliikennevahingot	
Liikevaihtovero	316—320
Lämpö, ilman	1—2
meriveden	4
Lääkitysvoimisteluopisto	171
Lääkärit	135, 140
Maalariammattikoulu	170
Maantiejatkot, valtionapu niitä varten 1953	349
Maantieliikenne, ks. Liikennelaskenta	
Maatalouslaskenta	1954 142
Maatilat, kaupungin	196
Maidon tarkastus	141
Maidon tuonti 248—249, 252—253, 260, 280	
Maistraatin käsittelemät ulosottoasiat	190
menot	331
Maitopisarayhdistys	133
Makkien puhtaanapito	197
Malmin sairaala	136—137
Marian sairaala	136—137
Matkatodistukset, poliisin antamat	194

	Siv.
Matkustajaliikenne, lentoteitse .. 240—241,	371
rautatieasemilla	262—265
ulkomainen, aluksilla	240
Matkustajat hotelleissa ym.	358
Medborgarhögskolan	176
Meltolan parantola	136—137
Menot ja tulot, kaupungin .. 26, 325—347,	357
Merenkulku	234—240, 368—369
Meriliikenne, tulot siitä	325
Merivesi, korkeus	4
lämpö ja suolamäärä	4
Metalliteoksen ammattikoulu	170
Metsät, kaupungin	1954 142
Mielisairaanhoidajakurssit	171
Mjölbollstad parantola	136—137
Moottoriajoneuvot, liikenneonnettomuuksiin osallistuneet	242—243, 372
rekisteröidyt liikenteessä olevat	371
Museokäynnit	176
Muuttoliike, ks. Väestö	
Myymälät	141, 316—320
Määrärahat, siirtyvät	342
yleishyödyllisille yhdistyksille	345—347
Nautintoaineet, ks. Elintarvikkeet	
Nettouusiutumisluku	117
Neuvolat, lastenhoidon	132—133
äitiys-	131
Nikkilän sairaala	136—137
Nosturimaksut	325
Nosturit satamissa	226
Nuorisonhuolto, avustukset	345—347
Näyttämöopistot	171
Obligatiot, kaupungin omistamat 348—350	
pörssissä myydyt	223
Oikeusaputoimisto	186—187
Oikeus- ja järjestystoimi	184—194
menot ja tulot	331, 338, 344
Omaisuuksien, kaupungin	1952 336—337
ks. myös Pääomatase	
Omaisuusvero, ks. Tulo- ja omaisuusverotus	
Opettajakorkeakoulu	176
Opetustoimi, kaupungin, menot ja tulot 334	
yksityinen, kaupungin avustukset .. 345—347,	338—339, 343
Oppikoulut	172—175, 364
Optikkokoulu	170
Orkesteri, kaupungin, ks. Kaupungin-orkesteri	
Osakeyhtiöt, ks. Yhtiöt	
Osakkeet, kaupungin omistamat 348—350	
pörssissä myydyt	223
Osuuskunnat	214, 218, 374
Paikallisliikenne rautatiellä	262—265
Paikkausolot, kaupungin työntekijäin 297—302	
työsopimussuhteessa olevien	288—289
viranhaltijain	288—296
Palotoimi, menot ja tulot	333, 338
tulipalot	195
Pankit	215—217
Panttilainausliike	224—225

	Siv.		Siv.
Parantolat	136—137	valtion ja yksityiset	138
Passit, poliisilaitoksessa tarkastetut	194	Sairaanhoidtajakoulut	171
Perheet, ks. Väestö		Sairaanhoidajat, kunnan, ks. Aluehoitajat	
Perhelisät	155	Sairausapukassat	276—277
Perintövero	321—323	Sanomalehdet	177
Pinta-ala, kaupungin	6—7	Satamajäänsärkijät	226
Pippingsköldin äitienkoti	161	Satamamaksut	325
Pohjoismaiden yleiskatsaukset	358—379	Satamat:	
Poliisilaitos:		jääsuhteet	3
kustannukset	331, 344	laiturien pituus	368—369
passitoimisto	194	matkustajaliikenne	240
rikospoliisiosasto	191	menot ja tulot	325, 336—337, 340—341
suojeluosaston sairasosasto, ks. Sielullisesti		nosturit	226
sairaiden vastaanottoasema		saapuneet alukset	237
toiminta	192—194	saapunut ja lähetetty tavara	227, 234—235, 368—369
Poliklinikat	138	selvitetyt alukset	238—239
Poliklinikka, keuhkotautisten, ks. Tuberku-		Sedmigradskyn pientenlastenkoulut	161
loositomisto		Seurakunnat, ks. Väestö	
Polttohautaukset	130	Sibeliuksenakatemia	171
Polttopuiden tuonti:		Sielullisesti sairaiden vastaanottoasema	136—137
meritse	227	Siirtolapuutarhat	1953 164
rautateitse	250, 254—255, 260—261	Siirtoseurakunnat, niistä muuttaneet	1952 71
Pommisuoijat	1955 245	Siviiliavioliitot	92—93, 1951 31
Postiliike	268	Siviilirekisteri, ks. Väestö	
Postisäästöpankit, ks. Pankit		Sivistystaso, ks. Väestö	
Protestoidut vekselit	225	Sivistystoimi, kaupungin menot ja tulot	334—335, 340
Puhelinliike	267—268	Sokeainkoulut	170
Puhelinyhdistys, Helsingin	267	Stadion-säätiö	358
Puhtaanapito, kaupungin:		Strömbergin konepajakoulu	170
menot ja tulot	334—335, 340	Sukupoliitaudit	134, 138
toiminta	196—197	Synnyttäjät	97—98, 362
Pääomatase, kaupungin	326—327	Syntymäkunta, ks. Väestö	
Pörssi	223	Syntyneet	99—107, 361
Raastuvanoikeus	184—187, 223	Syntyneisyysluku	117
Rahastot:		Syytetyt henkilöt	184, 190—193
kaupungin hoitamat lahjoitus-	348—351	Sähkölaitos:	
kaupungin omat	324	menot ja tulot	337, 341, 1955 168
Raitiotieliikenne	244—247, 370	pääoma-arvot	1955 167
Raittiushuolto	153	toiminta ja tuotanto	199, 367
Rakennukset	8, 10—14, 16, 24—26, 344	Sähkösanomat, lähetetyt ja saapuneet	268
Rakennustoiminta	8, 16—26, 379	Säästökassaliike	214
kustannukset	284, 364	Säästöpankit, ks. Pankit	
Rakennustoimisto, menot	334	Sääsuhteet	2
työntekijät ja työpalkat	297—302,	Taideakatemia koulu	170
Rakennusyritykset, yksityiset, avustukset	26, 1954 348—349	Taidekokoelmat, käynnit	176
Rautatieliikenne	248—265	Taidekoulut	171
Ravintolat, joilla oli anniskeluoikeudet	278	Taideteollinen oppilaitos	170
alkoholijuomien myynti niihin	279	Taideteollisuusopisto	170
niiden myynti	320	Talletusvarasto, yleinen	226
Rikokset, ilmoitetut, ilmitulleet ja selvi-		Tapaturmat, kaup. palveluksessa olleiden	227
tetyt	184—187, 190—193	liikennelaitoksessa	287, 1953 240
Rokotus	132—133	liikenteen aiheuttamat	242—243, 372
Ruokailutoiminta, kunnallinen	325	Taudintapaukset, aluelääkärien hoitamat	135
Ruokakunnat, ks. Väestö		ilmoitetut akuutit	134
Ruokatavaramyymälät	141	Tavaraliikenne rautatieasemilla	248—262
Sademäärä	2	satamien kautta tapahtunut ulkomainen	227, 234—235, 368—369
Sairaalat, kaupungin:		Teatterien avustukset	347
menot ja tulot	331—333, 338—339	Teatterikoulut	171
toiminta	136—137	Teknillinen korkeakoulu	176
kuntayhtymien	136—137		

	Siv.
Teknilliset oppilaitokset	170
Teollisuuslaitokset, kaupungin	198—199, 367
kirjatut pääoma-arvot	1955 167
tulot ja menot	1955 168
Teollisuustoiminta	200—214, 366
Tervalammen työlaitos	147—148
Terveydenhoitohallinto, kaupungin:	
menot ja tulot	330—331, 338
Terveystoimisto veneeristen tautien vastustamista varten	138
Teurastamo	280
Tieliikennevahingot	242—243, 372
Tilinpäätös, kaupungin	328—329
Toiminimet, elinkeinoilmoituksen tehneet	1953 189—190
kaupparekisteriin ilmoittautuneet	219
Tontit:	
kaupungin myymät	5, 8, 341
vuokrattuina olevat	6—7
Tuberkuloositoimisto	139
Tuberkuloosiparantola	136—137
Tulipalot	195
Tullinkanto	227
Tulo- ja omaisuusverotus, ks. Verot	
Tulot ja menot, kaupungin	26, 325—347, 357
Tuonti:	
elintarvikkeiden	232, 234, 248—253, 260—261, 280
halkojen, meritse kotimaasta	227
ulkomailta	227—229, 232—234, 368—369
Turvakoti, Marian	161
Tu:llisuhteet	3
Työlaitokset, huoltolautakunnan	147—148
Työnseisaukset	286, 1953 252—253
Työntekijät:	
huoltokassa	1951 357
huoltolautakunnan työtuissa	148
kaupungin töissä sekä heille maksetut palkat	196, 297—302
kaupunkiin työsopimussuhteessa	288—289
leski- ja orpoeläkekassa	356
tapaturmat	287
teollisuudessa	200—213, 366
työnvälitys	270—273
Työnvälitys:	
ammatinvalinnan ohjaus	274
kunnan	270—273
yksityinen	269
Työpaikat, ks. Väestö ja Teollisuustoiminta	
Työpalkat:	
kaupungin töissä	297—302
teollisuudessa	200—207
Työtuvat, huoltolautakunnan	148
Työväenopistot	177
Työväensuojelunäyttely	176
Töölö barnhem	171
Ulkomaankauppa, ks. Tuonti ja Vienti	
Ulosottoasiat	190
Ulosottolaitos	1953 158
Urheilukentät	357

	Siv.
Vaalit:	
kunnallis-	311—312, 372—373
valtiolliset	304—310
Vaatturiammattikoulu	170
Valmistava poikien ammattikoulu	170—171
Valmistava tyttöjen ammattikoulu	170—171
Valmistavat koulut	163
Valtionarkisto	176
Valtionavut, kaupungille tulevat	338—341
Valtion rautateiden konepajakoulu	170
Vanhainkoti	147—148
Vararikot	223
Varastoimistoiminta	226
Varat, kaupungin	326—327, 1952 336—337
Varuboden, osuusliike	218
Vekselit, protestoidut	225
Velat, kaupungin	352—355, 376
niiden kuoletus	337, 355
Veneeristen tautien poliklinikka	138
Verot:	
kunnallis-	313—314, 375, 1953 322—331
lahja-	321
leima-	268—269
liikevaihto-	316—320
perintö-	321—323
valtion tulo- ja omaisuus-	313, 315, 375, 1955 280—289
verojen osuus palkasta	296, 375
Vesilaitos:	
menot ja tulot	337, 341, 1955 168
pääoma-arvot	1955 167
toiminta	198, 367
Viemärikanavat, uudet	9—10
kunnossapitokustannukset	335
Vienti	227, 230—231, 233, 235, 368—369
Vihityt, ks. Avioliitot	
Viranhaltijat, kaupungin:	
huoltokassa	1951 357
leski- ja orpoeläkekassa	356
luku ja palkat	288—296
Vuokrat, asunto-	285
Vuokratontit, pinta-ala	6—7
Väestö:	
ammatinharjoittajat	64—79
ammattissa toimivat	62—63, 82—85
ammatti ja elinkeino	72—77, 86—87
ammattiasema	62—63, 66—71, 78—79, 86—87
ammattikoulutus	66—71
ammattiryhmitys	62—63, 66—79, 82—87
asuinhuoneistot	15—16, 41—43, 86—87
asuinkunta	50—57
asuinpaikka	78—79
elinkeinohaara	62—65, 80—81, 86—87
Helsingin seutu	32—34, 129
henkikirjoitettu	27—28, 32—34
ikä 30, 32, 35—40, 44—45, 50—61, 64—71, 360	
kaupungissa asuva	31—32, 62—63
keskiväkiluku	29—30, 361
kielisuhteet	31, 36—39, 58—61, 66—77
kielitaito	58—61
muuttoliike	117—130, 359
perheet	88—89
pohjoismaiden suurkaupunkien	359—363

	Siv.		Siv.
rekisteröity	29—30	Yhteiskunnallinen korkeakoulu	176
ruokakunnat	41—43	Yhtiöt:	
ruokakunta-asema	44—45	elinkeinoilmoituksen tehneet .. 1953	189—190
seurakunnissa	29	kaupparekisteriin ilmoittautuneet uudet	
siviilirekisterissä	29	ja toimintansa lopettaneet	219, 222
siviilisääty	35, 44—45, 360	teollisuus-	208—209
sivistystaso	58—61	toimialan ja osakepääoman suuruuden	
syntymäkunta	46—57	mukaan	219—222
syntymävuosi	31	Yleiset työt, kaupungin:	
työpaikka	78—79	menot ja tulot	334—335, 340
väestölaskennan mukaan .. 35—39, 41—89,	360	uudet kadut ja viemärit	9—10
väestönlisäys	128—129, 359	Yliopisto	176
väestön muutokset .. 105—111, 116—130,	359	Ylioppilaat, korkeakoulujen	176
yrittäjät, itsenäiset	80—81	Ylioppilaskirjoitukset	172—175
Vähittäishinnat, elintarpeiden	282—283	Yrittäjät, ks. Väestö	274
Vähittäishintaindeksi, eräiden tavaralajien	374	Yösuojat	274
Väkijuomalakia vastaan tehdyt rikokset ..	184,	Äitienkoti, Pippingsköldin	161
192—193		Äitiysavustukset	154
Wärtsilä-yhtymän konepajakoulu	170	Äitiysneuvolat	131

Sakregister 1).

	Sid.		Sid.
Aktiebolag, se Bolag		Avloppskanaler, anlagda nya	9—10
Aktier, i stadens ägo befintliga	348—350	underhåll av	335
å börsen sålda	223	Avträden, allmänna	197
Alkoholbolagets butikskort	278	Banker	215—217
Alkoholdrycker, brott mot lagen om 184, 192—193	193	Barn:	
försäljningen av	279	av vårdnämnden understödda	143—148
inköpsförbud för	278	i skolåldern	167
Alkoholistvård	142, 150—152	under barnskyddsnämndens inseende	154—160
Allmänna arbeten, stadens:		Barnaföderskor	97—98, 362
nyanlagda gator och kloaker	9—10	Barnavård, byråer för rådgivning i	132—133
utgifter och inkomster	334—335, 340	Barnavårdsföreningen i Finland	161
Amorteringslån, av staden upptagna	352—355	Barnbidrag	142, 158
Andelslag	214, 218, 374	Barnets borg	171
Anslag, balanserande	342	Barnhem:	
åt allmännyttiga företag	345—347	Barnavårdsföreningens	161
Anstalten för yrkenas främjande	169	Hyvönens	1953 117
Apotek	140	stadens	159—160
Arbetare:		Barnkrubbor, stadens	162
arbetsförmedling för	270—273	Barnmorskeinstitutet	171
i industrin	200—213, 366	Barnskyddsverksamhet, stadens:	
i stadens arbeten och deras löner	196, 297—302	anslag för privata inrättningar	345—347
i arbetsavtalsförhållande	288—289	barn under barnskyddsnämndens in-	
intressekontor för	1951 357	seende, se Barn	
olycksfall	287	utgifter och inkomster	332, 338—339
vid vårdnämndens arbetsstugor	148	Barnträdgårdar	161—162
änke- och pupillpensionskassa för	356	Befolkning:	
Arbetarinstitutet	177	arbetsplats	78—79
Arbetsarkyddsutställningen	176	befolkningsrörelse	105—111, 116—130, 359
Arbetsförmedling:		bildningsgrad	58—61
kommunal	270—273	boplats	78—79
privat	269	bostadskommun	50—57
yrkesvägledning	274	bostadslägenheter	15—16, 41—43, 86—87
Arbetsinrättningar, vårdnämndens, se Sam-		civilstånd	35, 44—45, 360
hällsvård		enligt folkräkningen	35—39, 41—89, 360
Arbetsinställelser	286 1953 252—253	familjer	88—89
Arbetslöner:		flyttningsrörelsen	117—130, 359
i industrin	200—207	folkökning	128—129, 359
vid stadens arbeten	297—302	födelsekommun	46—57
Arbetsplatser, se Befolkning och Industri		födelseår	31
Arbetsstugor, vårdnämndens	148	företagare, självständiga	80—81
Areal, stadens	6—7	Helsingforsregionen	32—34, 129
Arrendetomter, areal	6—7	hushåll	41—43
Arvskatt, arvsbon och arvtagare	321—324	i civilregistret	29
Asyl, Marias	161	i de nordiska storstäderna	359—363
Pippingskölds, se Mödrahem		i församlingarna	29
Ateneum, besök i	176	i staden bosatt	31—32, 62—63
Aurora sjukhuset	136—137	mantalskriven	27—28, 32—34
Automobiler, se Motorfordon			

1) Sakregister för årgång 1905—49 ingår i årsboken för år 1950.

	Sid.		Sid.
medelfolkmängd.....	29—30, 361	Brott, anmälda, upptäckta och utredda	184—187, 190—193
näringsgren	62—65, 80—81, 86—87	Butiker	141, 316—320
registrerad	29—30	Byggnader	8, 10—14, 16, 24—26, 344
språkförhållanden	31, 36—39, 58—61, 66—77	Byggnadsföretag, privata, understöd åt	26, 1954 348—349
språkkunskap	58—61	Byggnadskontoret:	
ställning i yrket	62—63, 66—71, 78—79, 86—87	arbetare och arbetslöner	297—302
ställning inom hushållet	44—45	utgifter	334
yrke och näringsgren	72—77, 86—87	Byggnadskostnader	284, 364
yrkesfördelning	62—63, 66—79, 82—87	Byggnadsverksamhet	8, 16—26, 379
yrkesutbildning	66—71	Börsen	223
yrkesutövare	64—79	Civilregistret, se Befolkning	
yrkesverksam	62—63, 82—85	Civiläktenskap	92—93, 1951 31
ålder 30, 32, 35—40, 44—45, 50—61, 64—71, 360		Desinfektioner	1953 93
Begravningshjälpkassor	276—277	Detaljpriser för livsfrönödenheter	282—283
Begravningsplatser	130	Detaljprisindex för vissa varuslag.....	374
Bespisningsverksamhet	325	Diakonissaskolan	171
Bibliotek, stadens, se Stadsbiblioteket		Distriktsläkarna	135
vetenskapliga	1953 144	hemsjukvård	135
Bildningsgrad, se Befolkning		Distriktssköterskor	1955 101
Bildningsverksamhet, stadens, utgifter och inkomster	334—335, 340	Donationsfonder, av staden förvaltade	348—351
Blindskolan	170	Druckna personer, anhållna	191, 194
Boendetäthet	16, 41—43, 377, 379	sakfälda	184
Bokslut, stadens	328—329	under åtal ställda	192—193
Boktryckeriskolan	170—171	Döda	104—116, 361—363
Bolag:		Dödlighets- och livslängdstabeller	112—115
efter verksamhetsområde och storleken av aktiekapitalet	219—222	Dödsbon	321—324
industriella	208—209	Dödsorsaker	116, 363
som gjort näringsanmälan	1953 189—190	Ebeneserhemmet.....	170
till handelsregistret anmälda nya och upphörda	219, 222	Elanto, andelsaffär	214, 218
Bombskydd	1955 245	Eldbegängelser	130
Boningsrum enligt folk- och bostadsräkningar 10—11, 15—16, 41—43, 86—87, 376—379		Eldsvådor	195
tillkomna	17—22, 379	Elektorsval, se Val, politiska	
se även Bostadslägenheter		Elverket:	
Boplats, se Befolkning		drift och produktion	199, 367
Boskilling	94, 361	kapitalvärde	1955 167
Bostadsansökningar	275	utgifter och inkomster	337, 341, 1955 168
Bostadsförhållanden enligt folk- och bostadsräkningar 15—16, 41—43, 86—87, 376—379		Epidemisjukhuset, se Aurora sjukhuset	
Bostadsinspektionen.....	140	Exekutionsverket	1953 158
Bostadskommun, se Befolkning		Export	227, 230—231, 233, 235, 368—369
Bostadslägenheter:		Familjebidrag	155
bristfälliga	140	Familjer, se Befolkning	
hyror	285	Fartyg:	
kommunala bostadsbyggnader	344	av tullkammaren klarerade	238—239
standard	376	till stadens hamnar ankomna.....	237
tillkomna	17—22, 24—25, 379	Fastigheter:	
Bostadsproduktionen i de nordiska storstäderna	379	bebyggda	10—14, 22, 24—25
Bostadsräkning, se Fastighets- och bostadsräkning		köp	5, 8, 188—189
Bostadstomter, av staden försålda	5, 8	renhållning	196—197
Bosättningscentra i stadens närhet, se även Helsingforsregionen		Fastighetsförvaltning, stadens:	
folkmängd	1951 25	bostadsbyggnader	344
industriell verksamhet.....	213	utgifter och inkomster	335, 338—339
Brandväsendet:		Fastighets- och bostadsräkning 10—16, 41—43, 86—87, 376—379	
eldsvådor	195	Fattigvård, se Samhällsvård	
utgifter och inkomster	333, 338	Firmor, som gjort näringsanmälan 1953 189—190	
		till handelsregistret nyanmälda	219
		Flygtrafiken	240—241, 371

Sid.	Sid.
Flyttningsrörelsen, se Befolkning	
Folkhälsan	171
Folkkonservatoriet	171
Folkskolbarn:	
tandvård åt	163
Folkskolorna:	
elever	164, 166—168, 364
lärare	165
sommarkolonier	1954 108
utgifter	334, 343
vid skolhelmmen	164
Folkökning, se Befolkning	
Fondbörsen	223
Fonder:	
donations-, av staden förvaltade	348—351
stadens egna	324
Frisörskolan	170
Fylleri, personer anhållna för	191, 194
sakfälda för	184
åtalade för	192—193
Födelsekommun, se Befolkning	
Födda	99—107, 361
Förberedande skolor	163
Förberedande yrkesskolan för flickor	170—171
Förberedande yrkesskolan för gossar	170—171
Företagare, se Befolkning	
Förflyttade församlingar, därifrån utflyttade	1952 71
Förmynderskap	1953 158
Förmögenhetsbilans, stadens	1952 336—337
se även Kapitalbalans	
Förmögenhetsskatt, se Skatter	
Förtortssamhällen, se även Helsingforsregionen	
befolkning	1951 25
industriell verksamhet	1951 171
Församlingar, se Befolkning	
Gasverket:	
drift och produktion	198, 367
kapitalvärde	1955 167
utgifter och inkomster	337, 341, 1955 168
Gator:	
anlagda nya	9
areal	6—7
renhållning	196—197
trafik	266
underhåll	334
Giftermål	90—94, 361—362
Godstrafiken på utlandet i stadens hamnar	227, 234—235, 368—369
å järnvägsstationerna	248—262
Grädde, se Mjölktillförseln	
Guldsmidsskolan	170
Gåvoskatt	321
Gäld, stadens konsoliderade	352—355, 376
amortering av	337, 355
Hamnarna:	
ankommet och avsänt gods	227, 234—235, 368—369
ankomna fartyg	237
inkomster och utgifter	325, 336—337, 340—341
isförhållanden	3
kajer	368—369
klarerade fartyg	238—239
lyftkranar	226
passagerartrafiken	240
Hamnavgifter	325
Hamnisbrytarna	226
Handarbetslärarinneinstitutet	170
Handesflottan	236, 368—369
Handeshögskolor	176
Handelsläroverk	169
Handelsregistret	219—222
Havsvattnets salthalt och temperatur	4
Helsingforsregionen:	
befolkning	32—34, 129
byggnadsverksamhet	25
flyttningsrörelsen	129
industriell verksamhet	213
se även Förtortssamhällen	
Helsingfors tillskärarinstitut	170
Helsingin Osuuskauppa	214, 218
Hemsjukvård, se Distriktsläkarna	
Hinderlöshetsintyg, av polisen utfärdade	194
Hjälpköterskekurser	171
Hotell, resande som ankommit till	358
Hotell- och restaurangskolan	170
Hushåll, se Befolkning	
Hushållsläraryrkinstitutet	170
Hyresnämnderna	275
Hyror, bostads-	285
Hälsöförvaltningsförvaltning, stadens:	
utgifter och inkomster	330—331, 338
Höghusbyggen	8
Högskolor	176
Idrottsplaner	357
Import	227—229, 232—234, 368—369
Indextal för byggnadskostnaderna	284, 364
för detaljpriser	374
för levnadskostnaderna	280—281
för löner	296—297
Industri	200—214, 366
Industriverken, stadens	198—199, 367
bokfört kapitalvärde	1955 167
inkomster och utgifter	1955 168
Införsel av:	
livsfröfnödenheter	232, 234
Inkomst- och förmögenhetsbeskattningen, se Skatter	
Inkomster och utgifter, stadens	26, 325—347, 357
Inteckningar	185
Interkommunala sjukhus	136—137
Intressekontor, stadens	1951 357
Isbrytarna, hamn-	226
Isförhållanden i hamnarna och vid Gråhara	3
Järnvägstrafiken	248—265
Kajer i hamnarna	368—369
Kajkontroll	226
Kapitalbalans, stadens	326—327
Kellokoski sjukhus	136—137
Kiljava sanatorium	136—137

	Sid.		Sid.
Kloaker, se Avloppskanaler		Moderskapsunderstöd	154
Klubbar med utskänkingsrättigheter	278	Motorfordon, i trafikolyckor invecklade	242—243, 372
Kock- och stuertskolan	170	registrerade, i trafik	371
Koloniträdgårdar	1953 164	Museer, besök i	176
Kommunala bostadsbyggnader	344	Målaryrskesskolan	170
Kommunala sjukhus, se Sjukhus		Mödrahem, Pippingskölds	161
Kommunala utskylter, se Skatter		Mödravård	131
Kommunala val, se Val			
Kommunalhemmet	147—148	Nativitetstal	117
Kone oy:s yrkesskola	170	Natthärbärgen	274
Konkurser	223	Nederbörd	2
Konserter, stadsorkesterns	182—183	Nettoreproduktionstal	117
Konstakademis skola	170	Nickby sjukhus	136—137
Konstindustriella institutet	170	Nordiska översikter	358—379
Konstindustriella läroverket	170	Nykterhetsvård	153
Konstsamlingar, besök i	176	Närings- och nyttningsmedel, som varit föremål för reglementering	1950 247
Konstskolor	171	Näringsanmälningar	1953 189—190
Konsumtionsundersökning	1953 262—263	Näringsgren, se Befolkning	
Krematoriet	130	Nöjesskatt	268—269
Könssjukdomar	134, 138		
Körkort	242	Obligationer,	
Köttkontrollen	1953 96	i stadens ägo befintliga	348—350
Kött, tillförseln av	248—249, 252—253, 260—261, 280	på börsen sålda	223
		Olyckor i trafiken, se Vägtrafikolyckor	
Lagfart av fast egendom	188—189	Olycksfall, i stadens verk	287
Landsvägsdelar, statsbidrag för	1953 349	i trafikverket	287, 1953 240
Landsvägstrafik, se Trafikräkning		Omnibustrafiken	244—247, 370
Lantbruksräkning	1954 142	Omsättningsskatt	316—320
Lantegendomar, stadens	196	Optikerskolan	170
Levnadskostnadsindex	280—281	Orkester, stadens, se Stadsorkestern	
Livsförnödenhetsundersökning, se Konsumtionsundersökning			
Livslängdstabeller	112—115	Pantlånerörelsen	224—225
Livsmedel, tillförseln av	248—253, 260—261, 280	Pass, viserade och kontrollerade	194
Livsmedelscentralen, kommunala	325	Passagerartrafiken, se Resande	
Livsmedelspris	282—283	Pensionskassor	276—277
Lokaltrafiken å järnvägen	262—265	Pensionstagare, stadens	303
Lyftkranarna i hamnarna	226	Pippingskölds mödrahem	161
Lyftkransavgifter	325	Planteringar, stadens, utgifter för	335, 337
Lånemedel, för olika ändamål anvisade	352—355, 376	Polikliniken för tuberkulösa, se Tuberkulosdispensären	
Lägenheter	15—25, 41—43, 376—379	Polikliniker	138
Läkare	135, 140	Polisinrättningen:	
Läkningsgymnastikinstitutet	171	kostnader	331, 344
Läroverken	172—175, 364	kriminalpolisavdelningen	191
Löneförhållanden, stadens arbetares	297—302	passexpeditionen	194
tjänsteinnehavares	288—296	skyddsavdelningens sjukavdelning, se Upp-tagningsstationen för psykiskt sjuka	
i arbetsavtalsförhållanden	288—289	verksamheten vid	192—194
Lösdriveriet	142, 149, 151—152	Poströrelsen	26
		Postsparbankerna, se Banker	
Magistraten, handlagda utsokningsmål	190	Pris på livsmedel	282—283
utgifter för	331	Protesterade växlar	225
Malms sjukhus	136—137		
Maria sjukhus	136—137	Renhållningsverksamhet, stadens:	
Matvarubutiker	141	utgifter och inkomster	334—335, 340
Medborgarhögskolan	176	verksamhet	196—197
Medelfolkmängd, se Befolkning		Resande:	
Metalliteos yrkesskola	170	ankomna till hotell m.m.	358
Mjölbbollstad sanatorium	136—137	med fartyg från utlandet	240
Mjölkdroppen, föreningen	133		
Mjölkkontrollen	141		
Mjölktillförseln	248—249, 252—253, 260, 280		

Sid.	Sid.
med flygplan	240—241, 371
vid järnvägsstationerna	262—265
Resentyg, av polisen utfärdade	194
Restauranger med utskänkingsrättigheter	278
deras försäljning	320
försäljningen av alkoholdrycker till	279
Riksarkivet	176
Rum, se Boningsrum och Lägenheter	
Rådgivningsbyråer för barnavård	132—133
mödravård	131
Rådstuvurätten	184—187, 223
Rättshjälpsbyrån	186—187
Rätts- och ordningsväsendet	184—194
utgifter och inkomster	331—338, 344
Samhällsvård:	
arbetsstugor	148
behandlade alkoholister	142, 150—152
lösdrivare	142, 149, 151—152
indrivna ersättningar för	343
kommunalhemmet och arbetsinrättningarna	147—148
understödsdagare	142—148
unga personer under nykterhetsvård	153
utgifter och inkomster	328—329, 333, 339
ämbetsverket för	142
Sanatorier	136—137
Sanitetsbyrån för motarbetande av de venetiska sjukdomarna	138
Sedmigradskys småbarnsskolor	161
Sibelius-akademien	171
Sinnessjuksköterskekurser	171
Sjukdomsfall:	
anmälda akuta	134
av distriktsläkarna behandlade	135
Sjukhjälpkassor	276—277
Sjukhus, interkommunala	136—137
privata och statens	138
stadens:	
utgifter och inkomster	331—333, 338—339
verksamhet	136—137
Sjuksköterskeskolor	171
Sjuksköterskor, se Distriktsköterskor	
Själv mord	107, 116, 363
Sjöfart	234—240, 368—369
Sjötrafiken, inkomster genom	325
Skatter:	
andel av lönen	296, 375
arvs-	321—323
kommunal-	313—314, 375, 1953 322—331
omsättnings-	316—320
på gåva	321
på inkomst och förmögenhet till staten	313, 315, 375, 1955 280—289
stämpel-	268—269
Skilsmässor	94—96, 361
Skogar, stadens	1954 142
Skolhem, stadens	159—160, 164
Skolor	163—176, 334, 343, 364
Skoltandkliniken	163
Skräddaryrkeskolan	170
Skulder, stadens	352—355, 376
amortering av	337, 355
Slakthuset	280
Sommarkolonier, folkskolornas	1954 108
Sparbanker, se Banker	
Sparkasserörelse	214
Språkförhållandena, se Befolkning	
Spårvägstrafiken	244—247, 370
Stadion-stiftelsen	358
Stadsbiblioteket	178—183
Stadsfogdarnas verksamhet	1953 158
Stadsfullmäktige:	
sammansättning	312, 373
val av	311, 372—373
Stadsmuseum	176
Stadsorkestern	182—183
Stadsplanens ytinnehåll	6—7
Statsbidrag, av staden uppburna	338—341
Statsjärnvägarnas verkstadsskola	170
Stengårds sjukhus	136—137
Strejker, se Arbetsinställelser	
Studentskrivningarna	172—175
Studerande vid högskolorna	176
Strömbergs verkstadsskola	170
Ställning i yrket, se Befolkning	
Tandklinik för folkskolbarn	163
Tandläkare	140
Teaterskolor	171
Teatrar, understöd åt	347
Tekniska högskolan	176
Tekniska läroverk	170
Telefonförening, Helsingfors	267
Telefontrafiken	267—268
Telegramtrafiken	268
Temperatur, havsvattnets	4
luftens	1—2
Tervalampi arbetsinrättning	147—148
Tidningar och tidskrifter	177
Tillförseln	227, 248—255, 260—262
Tillgångar, stadens	326—327, 1952 336—337
Tjänsteinnehavare, stadens:	
antal och löner	288—296
intressekontor för	1951 357
änke- och pupillpensionskassan för	356
Tomter:	
av staden sålda	5, 8, 341
utarrenderade	6—7
Trafik	266
Trafikbestämmelser, brott mot	184, 192—193
Trafikolyckor, se Vågtrafikolyckor	
Trafikräkning, gatornas m.m.	266
landsvägarnas	1951 228—229
Trafikverket:	
olycksfall	287, 1953 240
utgifter och inkomster	246—247, 336—337, 340
verksamhet	244—247, 370
Trångboddhet	16, 41—43, 377, 379
Tuberkulosdispensären	139
Tuberkulos-sanatoriet	136—137
Tulluppbörd	227
Tölö barnhem	171
Underhyresgäster	43, 275
Understöd åt allmännyttiga företag	345—347
åt privata byggnadsföretag	26

	Sid.		Sid.
Understödkassor	276—277	Veneriska sjukdomar, polikliniken för	138
Understödstagare, vårdnämndens	142—148	Vindförhållanden	3
Undervisningsverksamhet, stadens:		Vårdverksamheten, se Samhällsvård	
understöd åt privata inrättningar ..	345—347	Väderleksförhållanden	2
utgifter och inkomster ..	334, 338—339, 343	Vägtrafikolyckor	242—243, 372
Ungdomsvård, understöd	345—347	Värdepapper, staden tillhöriga	348—350
Universitetet	176	Värdepappersförsäljningen å börsen.....	223
Uppbud å fast egendom, beviljade....	188—189	Wärtsilä-koncernens verkstadsskola	170
Uppfostringsanstalter, se Skolhem		Växlar, protesterade	225
Upplag, allmänt, rörelsen å	226	Yhteiskunnallinen korkeakoulu	176
Upptagningsstationen för psykiskt sjuka	136—137	Yrkenas främjande, anstalten för	169
Utgifter och inkomster, stadens 26, 325—347,	357	Yrkesfördelning, se Befolkning	
Utrikeshandel, se Export och Import		Yrkesinspektion, kommunal	270
Utskänningsrättigheter	278	Yrkesskolor, kommunala	170—171
Utsökningsmål	190	privata	169—171
Vaccination	132—133	Yrkesutbildning, se Befolkning	
Val:		Yrkesutövare, se Befolkning	
kommunala	311—312, 372—373	Yrkesverksamma, se Befolkning	
politiska	304—310	Yrkesvägledning, se Arbetsförmedling	
Varuboden, andelslag	218	Ålder, se Befolkning	
Varutrafiken i hamnarna 227, 234—235, 368—369		Alderdomshem	147—148
å järnvägsstationerna	248—262	Åtalade personer	184, 190—193
Vattenverket:		Åktenskap, ingångna	90—94, 361—362
drift	198, 367	upplösta	94—96, 361
kapitalvärde	1955 167	Ämbetsverket för samhällsvård	142
utgifter och inkomster	337, 341, 1955 168	Änke- och pupillpensionskassan, Helsingfors	
Vattenståndet i havet	4	stads, för arbetare och tjänsteinnehavare	356
Vedtillförel:			
med järnväg	250, 254—255, 260—261		
sjöledes från inrikes orter	227		

Julkaisujen luettelo.

A. Helsingin kaupungin tilasto.

(Ilmestyi aluksi erillisinä suomen- ja ruotsinkielisinä painoksina, sittemmin kaksikielisinä painoksina suomen- ja ruotsinkielisinä rinnakkais-tekstein. Vuonna 1933 ja myöhemmin ilmestyneissä julkaisuissa on yksinomaan suomenkielinen teksti, mutta taulukoissa on ruotsinkieliset sekä — sarjoissa I, II, III ja VI — ranskan —, myöhemmin vuosina englanninkieliset otsikot; sarjasta VI on olemassa myös erillinen ruotsinkielinen painos, joka v:een 1936 saakka sisältää vain ruotsinkielisten opetuslaitosten toimintakertomukset, mutta siitä lähtien kaikki kyseiset kertomukset.)

- I. **Terveyden- ja sairaanhoito.** Helsingin kaupungin tilastotoimiston julkaisema.
1—35. 1910—50.
36—39. Edellinen osa. 1951—54.
- II. **Ulkomaankauppa.** Helsingin kaupungin tilastotoimiston julkaisema.
1—11. 1916—26.
- III. **Merenkulku.** Helsingin kaupungin tilastotoimiston julkaisema.
1—3. 1915—26.
- II—III. **Ulkomaan kauppa ja merenkulku.** Helsingin kaupungin tilastotoimiston julkaisema.
1—16. 1927—54.
- IV. **Helsingin kaupungin teollisuuslaitokset.** Helsingin kaupungin teollisuuslaitosten lautakunnan julkaisema.
1—39. 1916—54.
- V. **Kaupungin tilit ja tilinpäätös.** Helsingin kaupungin rahatoimiston julkaisema.
1—40. 1916—55.
- VI. **Opetuslaitokset.** Helsingin kaupungin tilastotoimiston julkaisema.
1—21. 1916/17—1952/53.

B. Helsingin kaupungin tilastollinen vuosikirja.

Helsingin kaupungin tilastotoimiston julkaisema.

(Taulukoissa on suomen- ja ruotsinkieliset otsikot; vv. 1919—52 sisällysluettelo on laadittu myös ranskankielellä ja v:sta 1953 lähtien englanninkielellä.)

5—11. 1909—15.
12—45. 1919—56.

Publikationsförteckning.

A. Helsingfors stads statistik.

(Utkom i början i särskilda finska och svenska upplagor, sedermera i upplagor med parallell finsk och svensk text. De år 1933 och senare utkomna publikationerna ha enbart finsk text, men tabellerna äro försedda med svenska och — beträffande serierna I, II, III och VI — med franska —, för de senaste åren med engelska rubriker; av serien VI finnes dock en separat svensk upplaga med redogörelser för de svenska undervisningsanstalterna och fr. o. m. läsåret 1936/37 en fullständig svensk upplaga.)

- I. **Hälso- och sjukvård.** Utgiven av Helsingfors stads statistiska byrå.
1—35. 1910—50.
36—39. Förra delen. 1951—54.
- II. **Utrikes handel.** Utgiven av Helsingfors stads statistiska byrå.
1—11. 1916—26.
- III. **Sjöfart.** Utgiven av Helsingfors stads statistiska byrå.
1—3. 1915—26.
- II—III. **Utrikes handel och sjöfart.** Utgiven av Helsingfors stads statistiska byrå.
1—16. 1927—54.
- IV. **Helsingfors stads industriverk.** Utgiven av Nämnden för Helsingfors stads industriverk.
1—39. 1916—54.
- V. **Stadens räkenskaper och bokslut.** Utgiven av Helsingfors stads drätselkontor.
1—40. 1916—55.
- VI. **Undervisningsväsen.** Utgiven av Helsingfors stads statistiska byrå.
1—20. 1916/17—1951/52.

B. Statistisk årsbok för Helsingfors stad.

Utgiven av Helsingfors stads statistiska byrå.

(Tabellerna äro försedda med finska och svenska rubriker; för åren 1919—52 finnes även fransk och fr.o.m. år 1953 engelsk innehållsförteckning.)

5—11. 1909—15.
12—45. 1919—56.

- C. Kertomus Helsingin kaupungin kunnallishallinnosta.** Helsingin kaupungin tilastotoimiston julkaisema.
(Aikaisemmin julkaistu erillisinä suomen- ja ruotsinkielisinä painoksina, vuoden 1932 kertomuksesta alkaen ainoastaan suomenkielisenä painoksena.)
21—64. 1908—51. 66—67. 1953—54.
Vanhempi sarja. Kaupunginvaltuusto. 1—3. 1875—87.
Henkilöhakemisto 1875—1930. (Julkaistu ainoastaan suomenkielisenä painoksena.)
Kiinteistöhakemisto 1875—1930. (Julkaistu ainoastaan suomenkielisenä painoksena.)
- D. Helsingin kaupungin kunnalliskalenteri.** Helsingin kaupungin tilastotoimiston julkaisema.
(Julkaistaan erillisinä suomen- ja ruotsinkielisinä painoksina.)
1—9. 1911—32.
10—28. 1934—56.
- E. Helsingin kaupungin kunnallinen asetuskokoelma.** Helsingin kaupungin tilastotoimiston julkaisema.
(Julkaistaan erillisinä suomen- ja ruotsinkielisinä painoksina.)
1—32. 1923—54.
- F. Helsingin kaupunkia koskevat asetukset. Kunnallinen käsikirja.** Helsingin kaupungin tilastotoimiston julkaisema (1930).
(Julkaistu erillisinä suomen- ja ruotsinkielisinä painoksina.)
- G. Tilastollisia kuukausitietoja Helsingistä.** Helsingin kaupungin tilastotoimiston julkaisema.
(Julkaistaan suomen- ja ruotsinkielisinä rinnakkaiskappaleina.)
1950—55.
1956/1—10.
- C. Berättelse angående Helsingfors stads kommunalförvaltning.** Utgiven av Helsingfors stads statistiska byrå.
(Tidigare publicerad i separata finska och svenska upplagor, från och med 1932 års berättelse enbart i finsk upplaga.)
21—64. 1908—51. 66—67. 1953—54.
Äldre serien. Stadsfullmäktige. 1—3. 1875—87.
Personregister 1875—1930. (Publiceras endast i finska upplagor.)
Fastighetsregister 1875—1930. (Publiceras endast i finska upplagor.)
- D. Kommunalkalender för Helsingfors stad.** Utgiven av Helsingfors stads statistiska byrå.
(Publiceras i separata finska och svenska upplagor.)
1—9. 1911—32.
10—28. 1934—56.
- E. Kommunal författningssamling för Helsingfors stad.** Utgiven av Helsingfors stads statistiska byrå.
(Publiceras i separata finska och svenska upplagor.)
1—32. 1923—54.
- F. Författningar rörande Helsingfors stad. Kommunal handbok.** Utgiven av Helsingfors stads statistiska byrå (1930).
(Publicerad i separata finska och svenska upplagor.)
- G. Statistiska månadsuppgifter för Helsingfors.** Utgiven av Helsingfors stads statistiska byrå.
(Publiceras med parallell finsk och svensk text.)
1950—55.
1956/1—10.

List of Publications.

A. Statistics of the City of Helsinki (Helsingfors).

(First published in separate Finnish and Swedish editions, subsequently in bilingual editions with parallel Finnish and Swedish texts. In 1933 and later published editions with only Finnish text, yet the tables have also Swedish headings and in series I, II, III and VI until 1952 French, subsequently English headings; there is also a separate Swedish edition of the series VI, which until 1936/37 consists only of the reports of Swedish educational institutions and since 1936/37 of complete Swedish report.)

- I. **Health and medical statistics.** Published by the Statistical Office of the City of Helsinki. 1—35. 1910—50. 36—39. Preceding volume. 1951—54.
- II. **Foreign Trade.** Published by the Statistical Office of the City of Helsinki. 1—11. 1916—26.
- III. **Navigation.** Published by the Statistical Office of the City of Helsinki. 1—3. 1915—26.
- II—III. **Foreign Trade and Navigation.** Published by the Statistical Office of the City of Helsinki. 1—16. 1927—53.
- IV. **Industrial Works of the City of Helsinki.** (until the year 1949 Technical Establishments). Published by the Industrial Works Committee of the City of Helsinki. 1—39. 1916—54.
- V. **Municipal Finances and Balancing of the Books.** Published by the City Treasury of Helsinki. 1—40. 1916—55.
- VI. **Educational Institutions.** Published by the Statistical Office of the City of Helsinki. 1—21. 1916/17—1952/53.

B. Statistical Abstract of the City of Helsinki (Helsingfors). Published by the Statistical Office of the City of Helsinki.

(The tables with Finnish and Swedish headings; the contents translated also until 1952 in French, subsequently in English.) 5—11. 1909—15. 12—45. 1919—56.

C. Report of the Administration of the City of Helsinki (Helsingfors). Published by the Statistical Office of the City of Helsinki.

(Previously published in separate Finnish and Swedish editions, since the report of 1932 only in Finnish edition.)

21—64. 1908—51. 66—67. 1953—54. Older series. City Council. 1—3. 1875—87. Reference book of persons. 1875—1930. Reference book of real estates 1875—1930.

D. Municipal Calendar of the City of Helsinki (Helsingfors). Published by the Statistical Office of Helsinki.

(Published in separate Finnish and Swedish editions.)

1—9. 1911—32. 10—28. 1934—56.

E. Municipal Statutebook of the City of Helsinki (Helsingfors). Published by the Statistical Office of the City of Helsinki.

(Published in separate Finnish and Swedish editions.)

1—32. 1923—54.

F. Manual of the Statutes concerning the Administration of the City of Helsinki (Helsingfors). Published by the Statistical Office of the City of Helsinki (1930).

(Published in separate Finnish and Swedish editions.)

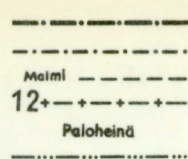
G. Monthly Bulletin of the Statistics of the City of Helsinki (Helsingfors). Published by the Statistical Office of the City of Helsinki.

(Published with parallel Finnish and Swedish texts.)

1950—55. 1956/1—10.

Selityksiä

- Kaupungin raja
- Kylän nimi ja raja
- Kylän nimi ja raja
- Kaupunginosan numero ja raja
- Paikannimi
- Vahvistetun asemakaavan raja



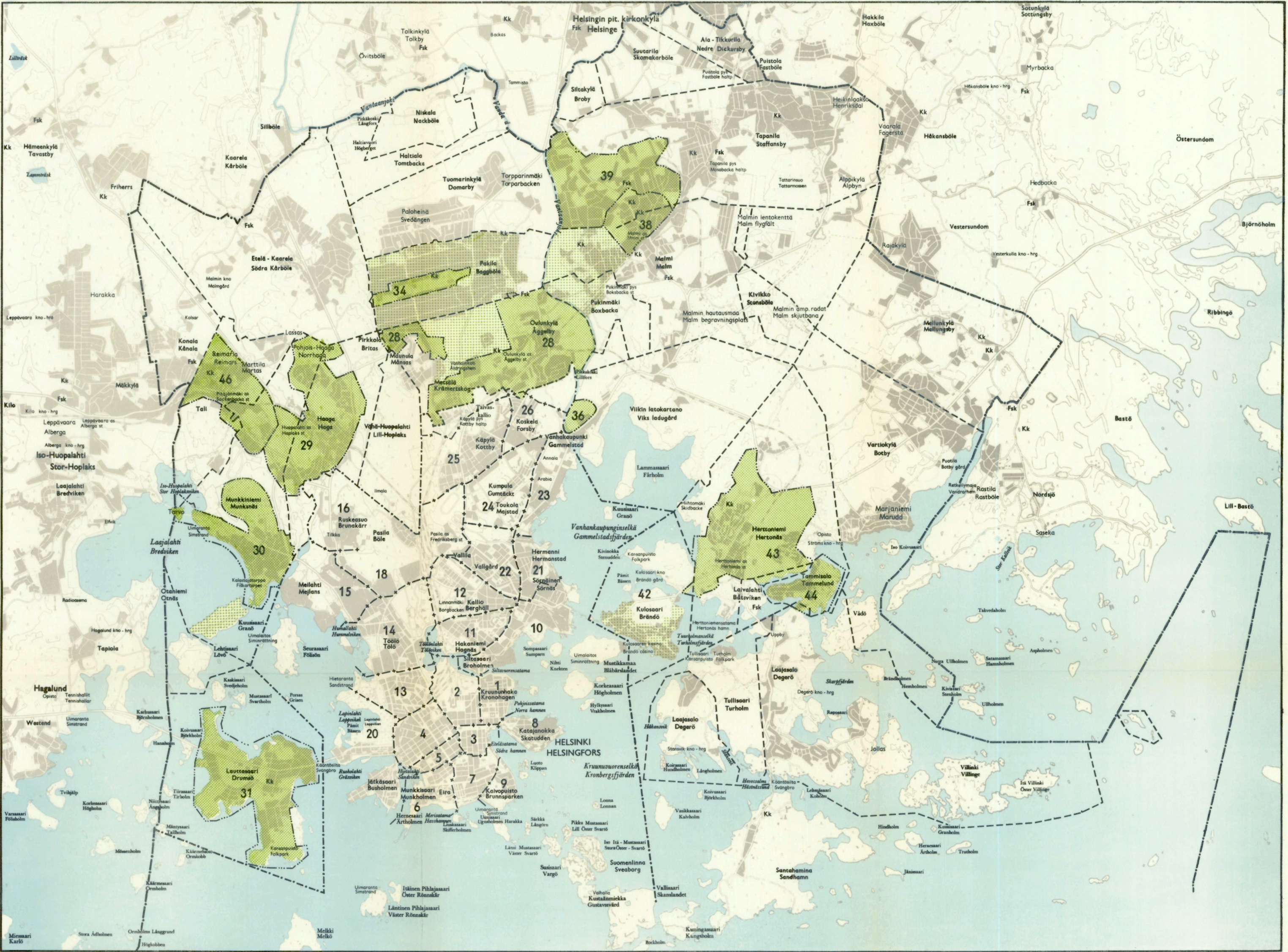
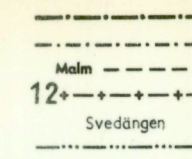
HELSINGIN KAUPUNGINOSA- JA KYLÄJAOITUS V 1956

HELSINGFORS STADSDEL- OCH BYINDELNING ÅR 1956

Mittakaava 1:60 000 Skala
0 500 1000 2000 m

Forklaring

- Stadsgräns
- Stadsgräns före 1.1.1946
- Bynamn och -gräns
- Stadsdelnummer och -gräns
- Ortsnamn
- Gränsen av den fastställda stadsplanen



Laatunut Helsingin kuntasivoston kaupunkintutustussu 1956
Upprättad av Helsingfors stads fastlighetskontors stadsdelningsavdelning 1956

Kaikki oikeudet karttaan pidätetään
Alla rättigheter till kartan förbehålles

Liitosalueella vahvistettu asemakaava
På det inkorporerade området fastställd stadsplan

Liitosalueella vahvistettu rakennussuunnitelma
På det inkorporerade området fastställd byggnadsplan